

Adevărul literar și artistic

Anul XVIII • Seria III-a
Lei 7 exemplarul în țară

Lei 14 exemplarul în străinătate

Morile de pe Neajlov

Sunt de acord cu Casa Drumurilor Regatului, care e de acord cu mine, că nu trebuie drumuri în această țară.

Nu știu care sunt argumentele aliaței mele. Iată argumentul meu: o întâmplare ce iese din comun.

Ziua era destul de liniștită, cerul căptușit de nouri, văzduhul umed.

Ieșeam din București cu doi prieteni, spre o pădure din marginea județului Vlașca. Automobilul întâlnea necontenit bălți de noroi, pe un drum care ar fi putut fi altfel. În realitate, ținând socoteală de cele câteva șosele asfaltate pe care le-am străbătut în alte Duminici, drumul acesta era o adevărată mizerie. Era o amenințare să ne clănțanim limbile în măsele. Părea o întoarcere către un veac trecut.

Mă înșel eu ori ne ducem la vânatoare de sitari? mă gândeam.

Nu cred că ne ducem la vânatoare de sitari. Trebuie să fie altceva la mijloc — ceva ciudat și misterios în același timp. Căci pe asemenea vreme, care amenință a ploaie, n'avem ce căuta la vânat. Pe asemenea timp schimbător de Aprilie, omul face mai bine să stea acasă, sfătuind în tihnă, punând la cale călătorii adevărate. Căci plutițiile acestea prin noroaie și amenințările de a ne răsturna pe tărîmul celălalt și nesiguranta de a ajunge undeva, nu sunt o călătorie adevărată... Sunt o fantazie pe care era mai bine s'o imaginăm într'un fotoliu.

Prin urmare, conchideam eu, clătî-nându-mă în mersul mașinei și evitând loviturile primejdioase de capetele alăturate, nu mergem la sitari. N'avem de ce face o vânatoare. Probabil că drumul ne oprește undeva; și, când ne oprește, începe să curgă asupra noastră apă ori ninsoare din nouri.

Satele de dincolo de marginea Capitalei rămăneau în urmă, cu oameni puțini care ne priveau cu nedumerire de la porți ori de lângă lacurile șanțurilor.

Am trecut o apă care pare că se cheamă Ciorogârla. (Ce nume).

Am găsit pe șosea un om pe care l-am întrebat despre drumul cel mai bun în direcția unei păduri cunoscută de toată lumea și însemnată și pe harta șoferului. Pădurea se numește „Babele”. Liniile care duc spre acel loc pe hartă sunt destul de complicate. Explicația omului nostru a fost mai simplă:

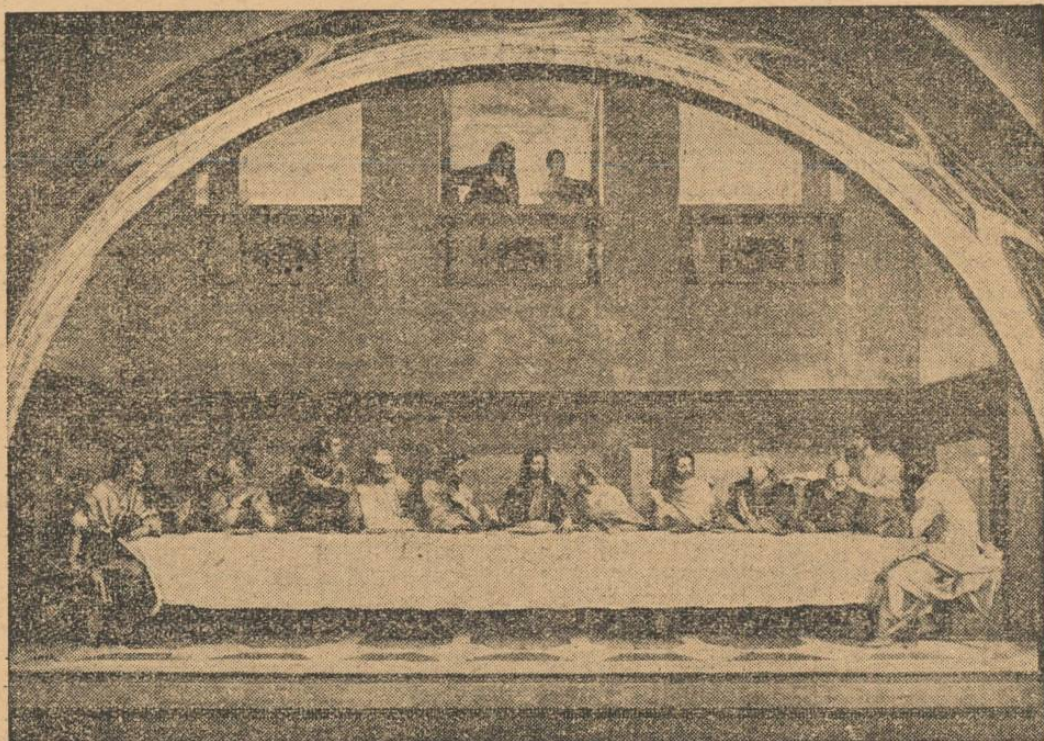
Mergeți tot înainte, pe urmă apucați la stînga.

Ne-am dus înainte. Am ajuns

Pe Argeș în jos
Pe un mal frumos...

După ce am trecut podul Argeșului, peste ape tulburi și spumate de viituri-le zăporului, am găsit două drumuri. Unul la dreapta, altul la stînga. M'am gândit o clipă că omul nostru, stînd cu fața spre noi a socotit drumurile după

Incepînd cu Nr. viitor, exemplarul 5 lei.



Andrea del Sarto

Cina cea de taină

poziția și mâinile lui; cu toate acestea nu puteam risca să apucăm dreapta când sfatul lui fusese altul. Indată ni s'a prezentat altă răscruce de drumuri și alt om pus anume acolo, care ne-a îndemnat să ne tot ducem înainte.

Când însăfârșit, al treilea, pus și el anume să ne arate ieșirea cea adevărată din realitate s'a pronunțat, soarta noastră era pecelluită și am fost cuprins de o adevărată bucurie, înțelegând că nu vom mai ajunge la Babele.

Pentru copii

La arat

Nu mai ninge, nu mai plouă,
Răd prin crânguri ghiociei,
Pe-un tăpșan cu iarbă nouă
Au ieșit să pască mieii.

Uite sus, pe-un deal sărac,
S'a pornit un plug să are.
Cum îl vezi din depărtare
Subțirel și negru, pare
Un gândac.

Trage boul pe 'ndelete.
Zice omul: „— Greu, băte!”

— „Las' să fie și mai greu!
Să ne-ajute Dumnezeu
Să vedem dealul arat
Și ogorul sămănat!”

Să ne dea, Stăpâne-frate,
Soare cald și ploi bogate,
Să venim la toamnă iar
Ca să ducem în hambar
Roadele belșugului
Depe urma plugului!”

Doi voinici

Prin grădină peste tot,
Numai flori de promoroacă...
Doi voinici cât Barbă-cot
Au ieșit în drum la joacă.

Și 'narmându-se pe loc
Cu pistoale mari de soc,

Se avîntă, îndrăzneți,
Printre tufe de scafeți.

— „Când oi crește eu mai mare,
Ghinărar mă fac, măi frate,
S'alung Turcii de-a călare
Cu flăcăi din șapte sate!”

— „Toată lumea de pe-aici
Știe că suntem voinici.
Să ne-audă Dumnezeu:
Ghinărar mă fac și eu...”

Și s'aruncă amîndoi,
Gata-gata de război,
Ca să taie cu alai
Măciuliile de scai.

Zice-un voinicos de-o șchioapă:
— „Dă-mi un Turc să-l trag în
țepă!”

— „Ba un Leș, să mi-l injug
Și să ar cu el la plug!”

Dar în loc de Turci hapsâni,
A ieșit dintr'o ogradă
Un dulău cu chef de sfadă,
Să mi-i latre pe români.

Fug voinicii ca din pușcă,
Zboară colbu 'n urma lor:
— „Sai, mămuca 'n ajutor,
Că ne mușcă!...”

OTILIA CAZIMIR

Versurile acestea sunt scrise anume pentru „Cărțile de Citire” pe care d-ra O. C. le tipărește acum în colaborare cu d-nii: Prof. Dr. St. Bărsănescu, Gh. Polcovnicu și I. Berliba.

Autoarea ar dori ca aceste versuri să nu fie folosite și de alții, — mai ales înainte de a le fi folosit ea...

— Țineți-o așa tot înainte, ne-a declarat acest al treilea om, până ce ajungeți la Nebuna!

Nu știu dacă trebuie să atribuim conducătorului mașinei noastre, d. Mitică, virtuți extraordinare de îndrăgălnicie și răbdare. Poate automobilul însuși în care ne aflam avea în el o înflădire și o putere pe care nu i-o cunoșteam. Căci nu înaintam pe drum, nici prin răpi, nici prin bălți, nici prin gloduri, ci prin toate acestea amestecate. S'a arătat un sat. S'a arătat alt sat, l-am trecut și pe acela. Au apărut copii veseli și femei uimite, care se părea că nu văzuseră niciodată căruță umblînd singură. Atare vehicul vine de bună samă de pe tărîmul alălalt!

Deodată, sub cerul cenușiu și în ziua umedă, s'au arătat coline, livezi și vii.

Era ceva nou, blînd, pașnic și foarte departe.

Aici, în aceste singuratic frumuseți, între pădurile vechi, au coborât odinioară oameni dela munte și au alcătuit așezările care se văd. Aici e Sud-Vlașca; adică ținutul românesc.

Cotînd pe după un bot de deal, văd în stînga zarzari înfloriți, pe urmă o pădure de stesari sub care pasc oi cu mieluți firavi lângă ele. Berbecule ne petrece neclintit, îndelung, cu gravitate. În partea dreaptă se înalță o moară — o moară de zid, pe sub care curg ape, prelingându-se prin zăgala stăpînit de stăvilare înlănțuite. Lacul morii se rotunjește sub o sprinceană de dumbravă. Ape limpezi, către care flutură sălcii plîngătoare înverzite gălbui. La mal, albastre ca o fereastră de cer deschisă brusc, și albe ca zăpezile ce s'au topit, cele dintău flori ale acestei primăveri.

Am umblat înainte în țara necunoscută, în care am intrat pe furiș și din întâmplare. Am dat peste altă moară poetică. Apele sunt ale unui râu căruia oamenii îi zic Neajlov. Se poate. Eu nu-i dau nume. Il am scris în mine și în amintire, ca pe o regiune extraordinară unde nu știu dacă-mi va fi dat să mai străbat vreodată.

Căci în sud-Vlașca, ținutul românesc cel singuratic de demult, porțile sunt închise. Ca să treci, nu sunt drumuri pentru vehiculele lumii nouă. Ca să se apere de tot ce strică și prefăce, regiunea aceasta a morilor Neajlovului cu grădinile, livezile și dumbrăvile ei, stă retrasă în singurătate și în trecut. O văd acum în Soarele Inverii, strălucind ca într-o vedenie de basme. Mă întorc către ea; nu știu dacă am văzut-o; imi pare c'am visat-o.

Totuși am nimerit acolo. La oameni și la locurile de demult. Pe urmă m'am întors iarăși la lumea astălaltă,

MIHAIL SADOVEANU

Față de succesul repurtat de „Adevărul Literar” în noul format, — începînd cu numărul viitor, vom reduce prețul exemplarului dela 7 la 5 lei.

Actualități științifice

Paradoxele stratosferei

Străduințele oamenilor de știință de a explora misterele stratosferei au determinat numeroase ascensiuni în aceste regiuni greu accesibile ale văzduhului. Deși piloții stratosferici s'au ridicat până la o înălțime de 23 km., trebuie să recunoaștem că în realitate numai atmosfera inferioară a fost explorată pe aceste căle. E drept că unele baloane sonde au ajuns până la o altitudine de 35 de km. Nu știm însă nimic asupra zonelor care se întind de la 40 km. în sus. Abia de la 100 km. în sus fizica, cu concursul astronomiei ne furnizează unele lămuriri.

Se știe că în imediata apropiere a pământului, temperatura atmosferei scade pe măsură ce ne ridicăm deasupra solului și anume cu vreo 5—6 grade de kilometru. Fenomenul se menține până la vreo 10—11 km., unde începe hotarul stratosferei. La această frontieră termometrul nu indică decât 50 de grade sub zero. De la 20 de km. ozonul apare în cantități apreciabile și crește deasemenea proporția de heliu. Ar fi însă o greșală să ne închipuim — așa cum s'a crezut multă vreme — că în stratosferă domnește o seninătate absolută. În realitate, aerul rarefiat din aceste regiuni e agitat de curenți orizontali extrem de violenți.

Pe de altă parte, ar fi logic, în aparență, ca temperatura la 40—50—100 de kilometri înălțime, să scadă încetul cu încetul. În realitate însă, lucrurile se petrec cu totul altfel. Chiar când ne ridicăm în stratosferă, se observă o ușoară încălzire.

Între 30 și 40 km. această încălzire, atribuită ozonului este mai pronunțată. Pe deasupra ozonului aerul cuprinde tot mai mult oxigen în stare atomică, element care pare

să fie cauza formidabilei urcări de temperatură constatată de specialiști. Savanții, în urma studiului aprofundat al oxigenului atomic, au dedus că la o altitudine cuprinsă între 100 și 200 de km., temperatura atmosferei, departe de a scădea până la zero absolut (minus 273 grade), crește, dimpotrivă, ajungând noaptea la 400—1100 de grade, iar ziua la 1200—2600 de grade. De altfel, noțiunea de temperatură într-un aer atât de rarefiat are cu totul alt înțeles decât pe pământ.

Se credea pe vremuri că atmosfera la o înălțime de 100 de km. ar cuprinde hidrogen aproape pur. În realitate, în această regiune nu există hidrogen, ci ozon, heliu și oxigen pur. După cum vedem, cunoștințele noastre despre stratosferă au suferit în timpul din urmă o transformare radicală.

Aerodromul invizibil

Inginerul american, de origine rusă, Zworykin — unul din cei mai de seamă specialiști în materie de televiziune, în colaborare cu technicianul aviator Merton, a reușit de curând să realizeze o invenție de o deosebită importanță practică.

E vorba de un aparat care permite avioanelor să aterizeze în condițiuni sigure pe aerodroame cufundate în întuneric.

În acest scop, sunt montate pe aerodrom proiectoare electrice, care radiază lumina infraroșie, invizibilă pentru ochiul nostru. Grație aparatului lui Zworykin, aceste raze sunt transformate în alte raze de o lungime mai mare de undă și deci perceptibile ochiului omensc. Astfel, aerodromul invizibil pentru toată lumea, apare totuși luminat pentru piloții avionului.

Această invenție e susceptibilă de multe alte aplicațiuni. Așa, de pildă,

avioanele ar putea deveni vizibile de la mari depărțări prin razele infraroșii, chiar în cazul unei cețe artificiale, fapt ce prezintă o deosebită importanță pentru scopurile militare.

Plantele și lumina colorată

Naturalistul englez Enoch Carrer, propunându-și să studieze influența diferitelor radiațiuni colorate asupra vegetalelor, a realizat o serie de experiențe interesante prin rezultatele lor.

El a constatat astfel că plantele care cresc expuse la lumina roșie, au tendința de a-și îndepărta cât mai mult tulpinile, unele de altele, pe când, dimpotrivă, cele care se dezvoltă la lumina albastră își strâng tulpinile între ele ca și cum ar voi să se încălzească.

Deasemenea, a observat că plantele supuse luminii albastre dau naștere la rădăcini extrem de lungi, pe când cele care se dezvoltă în lumina roșie, se mulțumesc cu rădăcini scurte și viguroase.

În sfârșit, Carrer a stabilit deasemenea o înrăurire incontestabilă a diferitelor raze de lumină asupra culorii plantelor. Așa de pildă, o lumină albastră-verde dă plantelor o colorație galbenă, iar lumina roșie deschisă produce o culoare verde.

Sterilizarea oului

Doi fiziologi R. Geigy și L. Bournour, studiind mai de aproape structura biologică a oulului la animale, au ajuns la concluzia că celulele germinative care, în dezvoltarea lor ulterioară devin organele reproducătoare, sunt alcătuite dintr-un material specific. Or, distrugând acest material încă din stadiul când individul se gă-

sește în forma oului, se poate obține un embrion care în dezvoltarea lui va deveni o ființă sterilă.

Experiența, făcută în acest sens asupra unui ou de broască și de muscă a reușit pe deplin. Cei doi fiziologi au distrus în germene isvorul germinului viitor, supunându-l acțiunii razelor ultraviolete. În chipul acesta, ei au realizat un soi de „castrare” a oului. Toate broaștele ieșite din ouăle astfel tratate, au glandele genitale atrofiate și nu prezintă nici o urmă de elemente reproducătoare.

Interesant este faptul că animalele astfel rezultate sunt mai voluminoase decât semenele lor normale, ca și cum organismul lor ar fi primit ca supliment porțiunea de hrană pe care o absoarbe în general țesutul germinativ.

ING. I. S.

A aparut ROMANUL SPEC'AL de PAȘTI ALARMĂ PESTE OCEANE!

de maestrul M. LEVEL



„...Da, d-soară port numele unui monstru, al unui criminal pe lângă care cei mai răi criminali ai Istoriei și ai Legendei ar fi niște inocenți; e numele unui pirat, al unui asasin hârjit de umbrele a două sute de victime și blestemat de tot atâtea văduve și orfani... Și totuși, ascultă bine d-soară, — e numele unui martir!...”

AZI în „Romanele Captivante”
— La chioșcuri, librării și în gări —

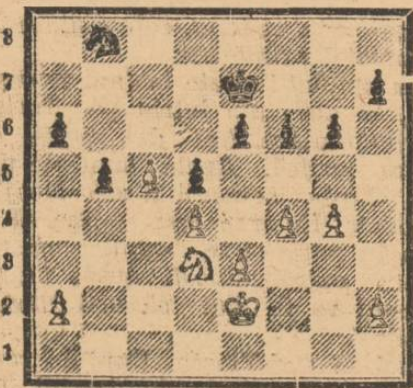
O jumătate de om, roman de Ludovic Daus.

Evocarea vibrantă a unei epoci pline de frământări, idealuri și deziluzii. Un roman, care este cea mai sinceră mărturie a unei ere de prefacere.

Lei 80.—

Cronica șahului

UN FINAL INSTRUCTIV
Hastings 1895
Gunsberg



Pillsbury

Poziția din diagramă — după cum se vede — este aproape egală, totuși Albele forțază repede și în mod elegant câștigul. Alb la mutare a jucat: 1. f5! (Cu scopul de a face 2 pioni liberi la centru), g5; 2. Cb4! a5; 3. c6, Rd6; (axb4; 4. c7!) 4. fxe6, Cxc6; (4... axb4; 5. e7! Rxe7; 6. c7!) 5. Cxc6, Rxc6; 6. e4, dxe4; 7. d5+ și restul e ușor.

PRIMA MUTARE

Maestrul rus V. A. Cehover se ocupă în numărul din Decembrie 1936 al revistei „Șahmatist”, de importanța chestiunii a primei mutări în jocul de șah, adică cum e mai bine să începem (deschidem) partida, cu 1. e4 sau 1. d4.

Dat fiind marea importanță atât teoretică cât și practică a acestei chestiuni, reproducem în întregime acest articol.

„În alegerea primei mutări Albele trebuie să se ghideze după principiul, de a strămtora pe Negru în posibilitatea lui de joc (de înfălnire) în centru.

După mutarea pionului cu 2 câmpuri, în deschiderea partidei, reesă următoarele: a) se atacă 2 câmpuri și b) se slăbește 4 câmpuri. De exemplu după 1. e2—e4 sunt ata-

cate câmpurile d5 și f5. (de fapt însă este atacat câmpul d5, pentru că el se găsește în centru). Slabe devin câmpurile d3, f3 ca și d4 și f4 deoarece cu situația pionului pe e4 apărarea acestor câmpuri se anulează, pe când atunci când se află la e2, pionul putea să ia poziție la e3 apărând aceste câmpuri. Important este slăbirea câmpului d4 care se găsește în centru.

Contra acestora, jocul Negru poate lua două direcții:

I) Un contra-joc de două feluri cu pionii: a) contra-lovitura (mai bine pregătirea contra-loviturii) pe linia acțiunii pionului, — ca de exemplu: după 1. e2—e4, Negru joacă 1... c6 sau 1... c7 pregătind mutarea d7—d5. b) Contra atacarea câmpului slăbit, de exemplu: după 1. e2—e4, Negru joacă 1... e7—e5 sau 1... c7—c5 cu atac pe câmpul d4.

II) Renunțarea la contra atacul pionilor: a) Cucerirea înceată a câmpului slăbit, cu figuri, de exemplu: la 1. e2—e4, c5 și apoi g6 și Ng7 sau după 1. d2—d4, Cf6 și apoi b6 și Nb7; b) Destrămarea reciprocă a presiunii pionilor; de exemplu: 1. e4, d5; 2. exd5, Dxd5; sau 1. e4, e5; 2. d4, exd4; 3. Dxd4, sau 1. d4, c5; 2. dxc5.

Trebuie deci analizate 4 mutări: 1. e2—e4; 1. d2—d4; 1. c2—c4; 1. f2—f4 care acționează în centru și trebuie comparate cu posibilitățile Negrului pe linia contra-jocului în centru.

Începem cu mutarea 1. e2—e4. În comparație cu mutarea 1. d2—d4 e legată cu posibilități foarte curioase. Înainte de toate ca răspuns la mutarea 1. e2—e4, Negru are 4 posibilități de contra acțiuni cu pionii, care au aproape aceiași importanță: 1... c6, 1... c7, 1... e5, 1... e7. Deschiderile care sunt bazate pe aceste posibilități se numesc succesiv: 1. Apărarea Franceză. 2. Apărarea Caro-Kan. 3. Deschiderea Pionului Regelui. 4. Apărarea Siciliană. Dintre toate aceste deschideri trebuie să știm că cea mai logică 1... c5 (Apărarea Siciliană) pentru că Negru organizează imediat contra-lovitura în centru și nu pierde timp la pregătire, ca de exemplu după 1... c6 sau 1... e6. În afară de aceasta imediat se rupe echilibrul. Avantajul Negrului se rezumă în aceea că el a e-

vitat slăbirea câmpurilor din centru și pionii săi d și e se găsesc pe locurile lor inițiale. După 1... c5 Negru organizează imediat contra lovitura în centru (câmpul d4), însă cu asta se capătă o poziție simetrică, cu toate slăbiciunile simetrice și Albele păstrează complet avantajul primei mutări. În adevăr practica arată că după 1. e4, e5; 2. Cf3 Albele au un avantaj durabil, însă nu mare (vezi deschiderile. 1. Spaniolă. 2. Apărarea Philidor și 3. Rusească), pe când după 1. e4, c5 Negrele lichidează repede „tempo”-ul în plus al Albelor (ca de exemplu în sistemul Dragonului, va să zică prin mutările g6 și Ng7) și adesea se capătă chiar o poziție mai bună.

După mutarea 1. d2—d4, din cele 4 posibilități de contra lovituri ale Negrului merită atenție numai două și anume: a) 1... d7—d5 și 1... f7—f5. În adevăr, pregătirea loviturii pe linia mutării pionului 1... d6 și după aceea e5, sau 1... f6 și după aceea e5 e foarte grea. Mutarea 1... f6 poate în general să nu fie analizată, căci după această mutare nu se poate juca e5 din cauza slăbirii diagonale e8—h5. De exemplu: 1. d4, f6? 2. e4, e5? 3. dxe5, fxe5; 4. Dh5+ și câștigă, iar sistemul cu apărarea 1... d6 frânează mult dezvoltarea figurilor Negre.

În ce privește mutarea 1... f5 (analoagă cu 1... c5 ca răspuns la 1. e4) și ea slăbește flancul Regelui (diagonala e8—h5) și poate duce la un joc viu de gambit, de exemplu după 2. e4 (Gambitul Staunton). Deschiderea aceasta e cunoscută sub numele de Partida Olandeză.

Rămâne încă de văzut după 1. d4, mutarea 1... c5 care după 2. dxc5 duce la un al doilea mod de acțiune asupra centrului, — ce nu există la mutarea analoagă 1. e4, f5? 2. exf5, pentru că aceasta duce la pierderea pionului, dar în acest caz Albele jucând 2. d5, transferă presiunea pionului de la punctul c5 la punctul e6, după care acțiunea Negrelor în centru e îngreuiată.

Cel mai tare răspuns după 1. d2—d4 e 1... d7—d5. Dar cu asta se păstrează simetria și Albele pot profita de prima mutare, atacând imediat pionul d5, pe drumul c4, pentru că după cum arată teoria, să ei la c4 nu e profitabil, însă după 2... c6 sau 2... e6 (Apărarea Cehă și Ortodoxă) echilibrul se rupe în avantajul Albelor, care stau, după aceea, puțin mai liber.

Ar părea deci că se poate trage deja con-

cluzia că mutarea 1. d2—d4 e mai bună decât 1. e2—e4, pentru că după 1. d2—d4 Negrele au mai puține posibilități. Cu toate acestea există un al doilea mijloc de a influența centrul — cu figuri și acest mijloc poate fi înfăptuit cu cel mai mare succes ca la mutarea 1. d2—d4. Chestia e că după 1. e2—e4, Cb8—c6 Albele pot juca 2. d2—d4 și de luat pionul d4 nu se poate căci e apărut de Damă. Având 2 pionii în centru, Albului nu-i mai este greu de lichidat încercările de acțiune ale figurilor Negre în centru. După 1. d4, Cf6 mutarea 2. e4 numai e posibilă. De obicei se pregătește aceasta prin c4, Cc3, Dc2, ceia ce Negrele nu pot împiedica. O astfel de contra acțiune a figurilor în centru, contra pionilor adversarului, se complică întotdeauna și adesea dă naștere unui joc foarte viu; de aceea se poate spune că mutarea 1. d4, e mai complicată și mai tăioasă decât 1. e4 și e întru bucurie adesea mai cu plăcere de jucătorii cu stil combinativ.

Mai rămân de analizat mutările 1. c2—c4 și 1. f2—f4. După 1. c2—c4 Negrele pot organiza, în vederea înfălnirii în centru (pe linia acțiunii pionului) apărarea cu mutările 1... c6 sau 1... e6 și apoi d5, sau dezvoltarea prin contra lovitura asupra câmpului slăbit d4, cu mutările 1... c5 sau 1... e5. Mutarea f2—f4 după 1... d7—d5 duce la partida Olandeză cu un tempo în plus (cu asta Negrele au mai puține posibilități de contra acțiune în centru pentru că nu se mai joacă 1... f6 și e5); însă tot ca și mutarea analoagă 1... f5 (după 1. e4) ea slăbește flancul Regelui Alb.

Poate să pară că mutările 1. c4 și 1. f4 sunt mai bune decât 1. d4 și 1. e4, pentru că cu ele nu se slăbesc câmpurile centrale (pionii d și e stau pe loc); Influența asupra centrului după aceste mutări e mai mică decât după 1. d4 și 1. e4 pentru că după 1. c4 și 1. f4 acțiunea Albelor se întinde asupra aș zisului centru mic (câmpurile e5, d5, c4 și d4) însă după 1. d4 și 1. e4 acțiunea se întinde asupra centrului mare (câmpurile e4, e5, d4, d5 și c4, c5, f4, f5).

Recomand cititorilor acestui articol să analizeze o serie de deschideri conducându-se după reflecțiile expuse. Atunci tot ce am scris mai sus va fi mai ușor de înțeles, pentru că conținutul acestui articol are scopul să ne dea situații, după care trebuie să ne conducem, analizându-le.”

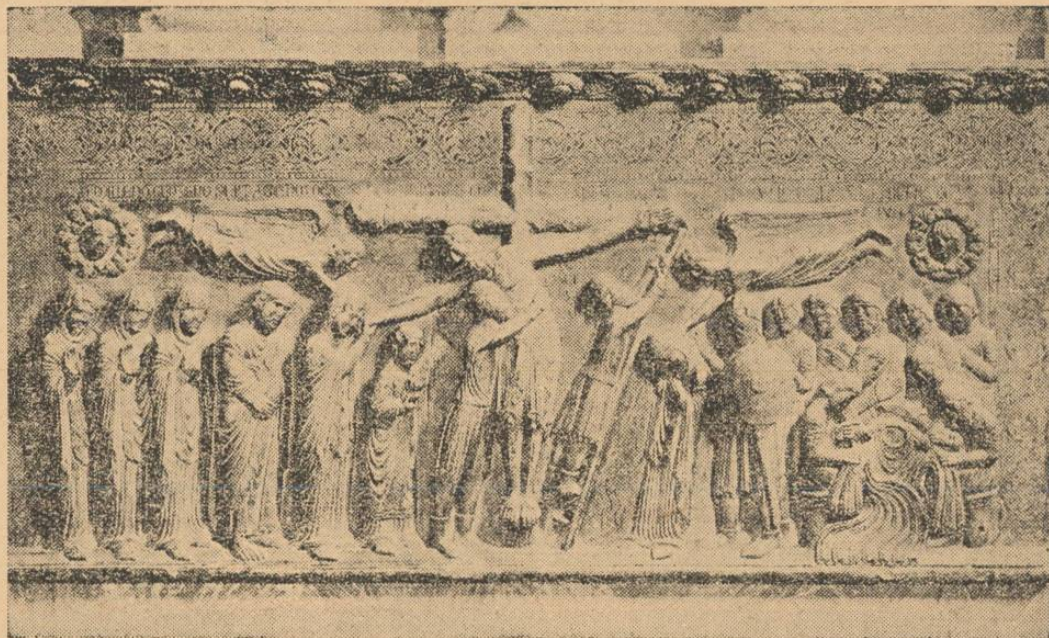
AUREL LERNOVICI



D o i f r a ț i



Fragment din romanul 1907



Benedetto Antellami

Coborîrea de pe cruce

Întâlnirea fraților a decurs după tipicul nestrămutat de patruzeci de ani.

În bibliotecă, Damian l-a întins mâna uscată, fără să se ridice din scaun:

— Un moment. Numai să termin și sunt al tău.

S'a întors apoi pe fotoliul cu șurub la cei doi administratori, care așteptau lângă ușă, în picioare.

Primea raportul stricăciunilor și dădea ordine.

Administratorii stăteau smîrnă; răspundeau scurt, ostășește. Nu cutezau să-și arate vreo părere dacă nu li se cerea; nu cutezau nici să zâmbească, nici să păsească mai aproape pe covorul vișiniu.

Unul, cel mai în vîrstă, cu straiu de șiac și ciubote de iuft, era o cunoștință veche pentru Iordache Cumpătă. Pe lângă el își făcuse ucenicia de logofăt, atunci când stăpînul Zapodiei gospodărea amândouă moșii-le în lipsa fratelui plecat prin străinătăți. Celălalt, tînăr, în tunică de „piele de drac” cafenie și cu cismele galbene, intrase numai de trei ani în slujbă; agronom cu studii și cu recomandarea lui Dimitrie Pețreanu. În deosebi lui i se adresau întrebările și ordinele. Se vădea că administratorul vechiu a coborît în grad și în considerație.

Iordache Cumpătă luase loc într'un fotoliu de piele, adănc și moale, care l-a cuprins plăcut după hîrducările gabrioletei.

Asculta, abținându-se și el să zâmbească ori să-și rostască părerile. A înțeles că Damian abia atunci sosise dela Piatra și că n'a avut curiozitatea să treacă pe cîmp, pentru a afla cu ochii săi în ce măsură l-a cruțat pustiirea de ieri. Îi ajungea unraport. A mai înțeles că frate-său angajase pentru munci ruteni și hufuți din Bucovina, găsindu-se ca întotdeauna pe picior de război cu jumătate de sat.

— Această-i încheie Damian, mușcându-și într'un tic neschimbat de patruzeci de ani mustața subțire și albă acum. Ajutorul de grădinar, afară! Cum se numește? Costache? Ii puneți acestui Costache la socoteală geamurile sparte dela seră, îl răfuțiți până la un ban și să nu-l mai văd în ochi. Puteți pleca!...

Cristache Fătu, administratorul cel vechiu, se codi în ușă, îndreptînd ochii spre stăpînul dela Zapodia și cerându-i ajutor:

— Sunt niște oameni... Vășteaptă de azi-dimineață, coane Damian, și ar îndrăzni să vă roage pentru niște năcazuri ale lor...

— Nu vreau să văd nici un om. Am isprăvit!...

— Întrebați-l, rogu-vă și pe conu Iordache... stăruie bătrînul, cerînd încă odată din ochii bulbucăți și albaștri ajutor dela boierul cu inima mai blajină. În partea dinspre hotarul Zapodiei, unde s'ogoreale lor, praf și pulbere s'o ales... Bocesc muierile ca la prohod, coane Damian.

— Această-i adevărat! interveni Iordache Cumpătă. Îi amenință foamea cea mai înfricoșată...

Prinzînd curaj, Cristache Fătu se acută de asemenea ajutor:

— Foamea, cum prea bine spune conu Iordache, foamea și desneajdea... Pentru care lucru au venit să vă roage, să-i învoiți și pe dînsii la săcere și la treer, cu orice preț îi binevoiți dumneavoastră.

Damian înălță fața osoasă, cu nasul ascuțit și ochii cenușii, prefăcându-se a fi cuprins de mare uimire:

— Cum asta?... Vin să mă roage? Mi se pare că astă primăvară, eu trimețeam vorbă să-i cheme și ei nu se lăsau aduși.

— Conu Iordache poate să spună...

— Nu-i vorbă de ce poate să spună conu Iordache. Am isprăvit! Să nu văd picior de om străin în curte.

Administratorii concediați au lipit încetisor ușa.

Damian s'a întors în șurubul scaunului spre fratele musafir, întrebându-l fără mare interes:

— Cum ai scăpat ieri?

— Multumesc Domnului. În afară de stricăciuni la livadă și la curte, am fost apărut de pagubă. Pe ogoarele oamenilor însă e o jale ne mai pomenită. Pe Zapodia, ca și pe Dărmănești.

— Știu. Mi s'a făcut raportul... vorbi cu indiferență Damian, despărțind banda ziarului francez „Le Temps” de pe birou. Acestea sunt riscurile agriculturii.

— Pe noi ne-a ferit soarta de riscuri, de data asta. Putem spune că pe-amîndoi ne-a luat Dumnezeu sub aripă.

Damian Cumpătă a surăs mușcător sub mustata subțire:

— Până la Dumnezeu, erau alți sfinți mai de aproape. Societățile de asigurare... Cât ești asigurat?

Stăpînul Zapodiei acoperi isprava feciorului mai mare, Jorj, cu un răspuns în doi peri:

— Hm... Nu prea mult.

— Eram sigur. Ca întotdeauna! urmă a surăde cu aceeași înepătoare ironie, Damian Cumpătă. Mie însă îmi era egal dacă mă bătea ori nu grindina. Pot afirma chiar că față de evaluările aranjate cu agenții și

față de ratele pe care le plătesc, o grindină ar fi însemnat o afacere bună. Mă dispensa de bătaie de cap. Incasam și plecam în străinătate.

Iordache Cumpătă nu-și mai afla astămpăr în brațele fotoliului, scandalizat de asemenea nelegiuite calcule.

— Cum, frate? Cum poți spune așa ceva?

— Foarte simplu. Recolta e mediocră, pe două sute cincizeci de fălci în special. Tocmai cele pe care contam mai mult. Două lanuri s'au hupit în ultimele săptămîni. Grâu de calitate inferioară. Asigurarea mi l-ar fi plătit pe calitatea estimată... Deci, matematic, nu eram în pierdere.

— Cum, frate? Apoi să-mi dea mie asigurarea de zece ori cât face o recoltă și nu m'ar mulțumi. Pentru grindină, foc și asigurare ari de trei ori, boronești, sameni; stai din zori până'n noapte pe ochii la cer? Să nu simți bucuria roadei pe care ai muncit-o? Să n'o vezi cărată în hambare?... Aceasta nu pot s'o înțeleg.

— Multe nu poți tu să înțelegi, Iordache! recunosc Damian, svîrlindu-și ochii pe titlurile gazetei franceze. De ce să reluăm o discuție inutilă? Tu vezi agricultura într'un fel; eu altfel. E regretabil că n'a avut nicio influență asupra ideilor tale, un ginere ca Dimitrie Pețreanu. Agricultură a înecat a mai fi o rutină; e o știință. L-ai citit cartea?

Întrebînd, privea la geamul bibliotecii cu tomuri savante, unde se afla și pentru cărțile de plugărie un raft. N'a așteptat răspunsul. L-a pronunțat tot el:

— N'ai avut curiozitatea! Sunt sigur.

— Ba m'am uitat la una și la alta, când mi-a adus Dimitrie cartea. Or fi ele bune științi acolo, însă calul bătrîn nu se învață la umblet. Greu să mai schimb cele ce-am apucat.

— Eu cum le-am schimbat? Le-am schimbat de patruzeci de ani, de când am luat fratele în mînă. Cartea ginerelui tău a venit numai să-mi confirme metode de cultură și de economie agricolă, pe care eu le-am introdus de mult. Pe realități, nu pe fantezii, ca nenorocitul de Laurențiu Saranda. Aș dori chiar să-ți mai văd ginerele ne aci. De ce mă ocolește?... Are întotdeauna prilej să constate pe moșia mea, rezultatele fericite ale teoriilor sale. N'ar putea decât să-l încante...

Iordache Cumpătă vorbea apăsător:

— Într'un fel, da! Și într'un fel, nu!

— E rîndul meu să nu pricep...

— După cum îmi cunosc eu ginerele, de un lucru nu măîndolesc, fără să-i fi cetit cartea. În acele științi ale sale, nu se poate să lipsească omenia.

— Ce-i aia omenie? întrebă Damian, bănuind unde băteau aluziile fratelui cu idei înapoiate. Înțeleg prin omenie, raporturi corecte cu oamenii care-mi lucrează pămîntul. Să nu permit logofetilor să-i înșele la măsurătoare. Să plătesc la timp. Să nu rămân dator nimănui și să speculez o situație, cum fac arendașii ovrei, armeni, greci și chiar de-ai noștri, ridicăți din vechili. Aceasta numesc eu omenie! Dar mai înțeleg să rămân stăpîn pe moșie la mine. Să nu mă joace țărani cum vor și cum te joacă pe tine!... Iar ca să nu mă joace, introduc mașini, aduc brațe străine. Mă dispensez de dînsii. Îmi place și mă consider în dreptul meu să pun eu condiții, nu să-mi impună țărani.

— Ce condiții pot să impun, frate? Vai de sufletul lor!

— Tu vorbești? Cu slăbiciunea ta scandaloașă ai stricat și prețurile învoielor în vremea din urmă. Mă agasează să tot aud: La

conu Iordache-i așa... Conu Iordache pe dincolo!... Țineam chiar să-ți spun... Nu-mi faci un serviciu! Nu-ți faci nici țiel! Celui căruia i-ai dat, mai cere. Se înnațește. Te socote obligat să-i tot dai la infinit... Și să mai zici că ești senator de colegiul I, ales ca să aperi drepturile marelui proprietății!... Bagă de seamă! — sfârși schimbînd tonul admonestării în glumă și amenințându-l cu degetul uscat, bagă de seamă, data viitoare nu te mai votez! Și deplasez odată cu mine, încă vreo zece voturi...

Apoi, își aminti:

— Ai ceva a-mi comunica?

— Nimic deosebit. Nu m'a lăsat inima, să nu trec și să nu văd cîmpul. Se pare că nu era nevoie. A fost cine să-ți facă raportul...

— Evident. Nu plătesc administratori ca să-i trezească eu din somn și să-mi ruineze ultimii ani din viață, logofetind pe propria mea moșie. Cât am fost tînăr, nu m'am dat înlături... Acum mă economisesc. Comand și priveghez ca ordinele să fie executate... Vrei să faci câțiva pași? Mi s'a vorbit despre oarecare stricăciuni în grădină, la seră...

În picioare, deși de aceeași măsură, Damian părea mai înalt decît fratele său, fiindcă era mai îngust în spate și mai slăbănog. Îi ținea țepăn rumatismul încheeturilor și podagra, în afară de firea-i băjoasă. Călca sprijinit în baston de cireș cu vârful de fier; iar această infirmitate îi pricina o suferință ascunsă, ca o înieră scădere a ființei sale asprite, neînduplecată și mîndră.

Îndată ce s'a mișcat, a apărut de sub birou un cățel de salon, sărind și zurnăindu-și clopoțelul prins în sgară cu nasturi mărunti, nichelați. A trecut pe lângă mosafir fără să-i dea nicio atenție.

Era un dispreț reciproc.

Iordache Cumpătă nu putea suferi javrole fandosite care își însușesc ceva din aroganța stăpînului. El se înconjură numai de dulăi lăboși și flocoși, de stăna. Se afla și aci, un răspicat hotar între Dărmănești și Zapodia.

Afară, se mai dovedeau altele.

Casa înaltă, cu peron de mozaic și cu stâlpi de marmură vînață, n'ar fi suportat nicio comparație cu așezările Zapodiei.

Când s'au înmulțit copiii și nepoții, deschiind vîd necurmatului alaiu de oaspeți, Iordache Cumpătă a pus și el mesterii să mai ridice o clădire cu două caturi, balcoane, terase și un cucurg, alături de tîpilatele chilii părintești.

Dar locuința cea nouă crescuse fără nicio trufie, așa cum au croit-o zidarii și dulgherii lipsiți de rafinate gusturi, cu singura frumusețe în perdelele de trandafiri acățatori, de viță și de ederă; în priveliștea desfăcută larg peste culmi, până în negura zărilor.

Ogradă cu acarele s'a lăsat de asemenea treptat, fără nicio premedităată simetrie: o aripă de grajd înădă la trupul vechiu, un hambar acoperit cu tablă de zinc, lângă șurlele streșănute cu stuf ori șindrilă. Toate sub ochii stăpînului, ca să le poată cuprinde din pridvor.

Acî, acarele se ascundeau la spatele casei, în despărțire de zid și de gard viu. În față erau numai arbuști ornamentali; pomi înținși pe spalier deoparte și de alta a potecilor bătute cu nisip roșcat. Pomi torturați, răsuciți, retezați, ca să închipuiesc în aliniere geometrică brațe de sfeșnice, cuburi, piramide și conuri. Argații erau numărați și invizibili. Nu mișuna nicio sămîntă de jivalanie. Poate din această pricină toate-i păreau lui Iordache Cumpătă, reci și neînsuflețite.

— Cu hodoroga asta ai venit? întrebă Damian, arătînd disprețuitor cu bastonul

spre gabrioleta plină de noroiu și spre Toader Gliga, care păcăia din țigară pe capră. Într-o zi are să se sfarme pe drum și ai să umpli șanțurile de arcuiri, mutelci și șuruburi...

Iordache Cumpătă a răspuns, cam scos din răbdări:

— Dacă o fi să se întîmple așa, am să pun surugiul să le culegă într'o haraba și-am să le trimit la caretaș să-mi întocmească gabrioleta nouă, din fier vechiu. Ce să fac altceva? Nu pot să umblu pe drumuri de cîmp, în cupea cu roți de gumă...

Aceasta era pentru cupeaua lăcuită și pentru vizitil în livrea, fără de care Damian nu ieșea în rarele sale preumblări pe moșie, odată la două săptămîni. Fratele cu apucături subțiri și trufăse nu se lăsă mai prejos:

— Cred că Jorj al tău nu spune tot astfel. L-am zărit eri la Piatra... Speriește orașul cu panerul nou-nout și cu armăsarul său de rasă Orloff.

— Asta-i a tinereții! îl scuza părintele, măcar că în sine păstra alte judecăți. Toți am făcut la fel.

— Toți? Exagerezi.

— Mai mult sau mai puțin, frate.

Damian Cumpătă se opri, întorcînd o privire încărcată de subînțelesuri. El nu se înșurase cu o fată de 16 ani, furată dela niște răzăși calici și fudui. Deci nu putea să fie prenumărat printre cei care au trecut prin nebuniile tinerețelor. Îl scuti de alte comentarii. Păși mai departe, sacadat, înfigînd cuil bastonului în nisipul roșiatec, și mușcându-și mustața subțire, de câte ori observa altă rană necicatrizată în arbuștii răstăniți pe șpalier.

Mergeau alături și nu păreau frați. Damian cu profilul tăios, rigid în haina cam demodată dar dichisită ca pentru o plimbare pe stradă, cu nod de mătăsoasă le gulerul înalt și scrobît, mînăși cenușii pe degete și ghete fine de sevro. Iordache Cumpătă în surtuc negru de lustrin, purta o cravată de lână împletită la gulerul răsfrînt și jos, o panama veche umbrindu-i obrazul larg, ars de soare și bătut de vînturi.

— A fost un fenomen foarte ciudat! spuse Damian examinînd mai amănunțit șpalierii aleicilor. După cum mi s'a raportat, a căzut piatra numai în porțiuni izolate. Parcă s'ar fi jucat cineva aruncînd bulgării cu mîna: un pumn ici, unul dincolo.

— Se'ntîmplă... Asta-i decîte ori ai noroc să te-ajungă numai o coadă de nor! se dădu cu părerea Iordache Cumpătă, frămîntat de alte întrebări. Cum poți, frate, cum poți schingiui așa niște coaci? Mă tot uit la dînsii și nu mă pot deprinde...

Damian nu găsi de cuviință să răspundă la asemenea reflecții ridicole. Cu vârful cuiului clătina o crenguță scăpată din legăturile de sîrmă, ridica o floare ofilită, strivea o rîma care-și svîrcolea jumătățile vii.

S'a oprit mai îndelung la seră, să cerceze geamurile sparte și să le numere. Căzușe și acolo câțiva pumni răsleți de grindină. O pagubă de nimic. Dar nu înțelegea să-i ierte ajutorului de grădinar, că n'a tras repede învelitoarea de stuf precum îi era dator.

Amîndoi au intrat plecându-și grumășii prea înalți, pentru pragul prea scund.

Grădinarul, austriac roșcovan, pitic la statură, cu favoriții pieptănați rotund după exemplul împăratului său de departe Franz Josef, a răsărit ca un gnom de după poilete cu oale de flori. Scuturându-și degetele de mranita grasă, s'a înfățișat să prezinte și el raportul.

Nu se întîmplase nimic grav. N'au fost atinse florile rare, de preț, orhidee și plantele de salon. Pentru rondurile de afară, pregătește răsăduri proaspete. Ferestrele vor fi înlocuite în douăzeci și patru de ore. A plecat o brișcă la Piatra, cu măsurătorile cuvenite, s'aducă geamuri și chit.

— Dorese să știu exact cum s'au petrecut lucrurile, Herman! întrebă Damian cu ochii la cățelul favorit, care-și făcea nevoile fără pudoare, la rădăcina unui lămăi. Bock, ticălosule, nu ți-e rușine?

Herman privea și el îngăduitor la javra stăpînului, așteptându-l să termine. Stia că e singura făptură pe lume, cruțată de severitatea lui Damian Cumpătă. Când socoti că atenția boierului nu mai e preocupată aiurea, își completează raportul:

— Tumneafostă cunoașteți. Eu am avut permis pentru Piatra... Custache rămas de serviciu. *Sehr* bun und cuminte om, Custache.

— Bine. Treci peste asta.

— Foarte bun și harnic om, Custache. Aber nenorocire la el a făcut să lipsească. O jumătate de ceas. Poate *nur ein Viertel Uhr*... Atunci s'o întîmplat *unverhofft*, uragan și nenorocire. Are nevastă foarte bolnavă și are copil mic *sehr, sehr krank*... Poate s'a dus să le vadă. Aceasta este toată fina. Permit a ruga să-l iertați.

— Nu știam că te-ai făcut avocat, Herman! vorbea Damian Cumpătă cu glasul uscat. Eu te-am angajat grădinar. Rămăi grădinar!

(Continuare în pag. 6-a)

— Vă roc, tunneavoastră...
— Să nu mă rogi nimic. Cum am hotărât, așa rămâne! Aci trebuie un exemplu. Vei căuta alt ajutor. Ai mână liberă să alegi!
Iordache Cumpătă simțea că se înăbușe. Îl apăsa căldura umedă, mirosul greu de flori, de mușchiu și de pământ dospit. Îl apăsa mai ales asprimea neîndurată a fratelui său, care-și răsfăța o potaie și nu afla iertare pentru un om.

A scos ceasul din buzunar și s'a arătat deodată foarte grăbit:

— Apoi te las cu bine, Damian. Mai am și alte drumuri de făcut.

Damian îi întinse mâna slăbănoagă:
— Cele cuvenite cunstatei... Poate vrei să-ți trimit pe Herman cu o lădiță de răsaduri? Zici că ți-a devastat toată grădina.

Iordache Cumpătă s'a uitat la florile exotice și alambicate, gelatinoase, cu vrejuri prea fragile pentru straturile dela Zapodia.

— Mulțumesc. Nu-i nevoie... Cunoști tu... Noi am rămas la florile de țară și de mânăstire... Acelea mai înfrățesc și singure din rădăcina lor.

— Cum vrei! zâmbi glacial Damian Cumpătă. Numai să nu te audă ginerele...

Stăpânul Zapodiei a răsuflat afară din toți plămânii, trecându-și basma pe frunte.

S'a urcat în gabrioletă și a poruncit oșarilor:

— Mă Toadere, să ieșim mai repede de aici. Tală, bre, la Stănișoara.

În marginea satului, un pâlă de oameni le aținea calea.

— Oprește, Toadere... Ce-i cu voi?

Gospodarii au strâns îndată cercul, cu frunțile descoperite și plecate în pământ. Se îndemneau unul pe altul, să ia cuvântul.

— Ce să fie, coane Iordache? tuși un moșneag deșirat, cu palma făcut găvan la gură. Ce știi și mala, asta este... Ne perpeleşte conu Damian de vii, ca scobai pe jarete, să ne fie iertat a o spune. Ne-a pedepsit ieri urgia lui Dumnezeu... Acuma ne mai pedepsește și urgia dumisale.

— Și ce pot să vă fac eu, Năstase?

— Puteți multe, coane. Că'n mâna dumneavoastră-i puterea.

— Anume?

— Anume... dă!

Moșneagul căută la spate, așteptând alte glasuri de sprijin. În roata de Dărmănești care împresurau gabrioletul, Iordache Cumpătă recunoștea pe nume aproape toți gospodarii mai vârstnici. Cu unii a lucrat; alții au crescut sub ochii săi. Printre dâșii, se împingea să-și facă loc din coate un om cumplit de pieptos, scurt și lat în spate, cu sumanul rupt și fruntea încrețită într-o amarnică încordare. Îl cunoștea și pe acesta. Om mărginit la minte, pricepând greu și întotdeauna pe dos; dar gata să găsească întotdeauna dreptate de partea celui care cuvânta.

— Aici erai și tu, Dănilă? întrebă nestăpânindu-și surâsul.

— Se putea să lipsesc tama eu, coane Iordache? se miră de întrebare Dănilă Cuțui, săltându-și sumanul petecit pe umăr.

— Se înțelege. Nu poți lipsi, ca Martie din post, Dănilă!... Ia spuneți, oameni buni, ce vreți dela mine? Mai regegi, fiindcă am întârziat dela alte treburi.

Gospodarii au căutat iarăși unul în ochii altuia, îndemnându-se.

— Zi tu, Gligore.

— Ba lasă să spună tot moș Năstase, că el o lucrat cu conu Iordache în alte vremuri și pe dânsul-l cunoaște boierul.

— Bine, frate! își pierdu răbdarea Iordache Cumpătă. Mult aveți voi să vă mai târ-guiți?... Mă țineți locului din drum...

Moșneagul Năstase își luă inima în dinți:

— Coane Iordache, scapă-ne dela pieire, că ne-o ajuns ceasul de-apoi... Invoește-ne, coane, la tăcere, la strâns, la trier... La ce crezi mala...

— Cum pot să o fac? Am Zăpodeni mei...

— Ne-om împăca noi cu dâșii, coane Iordache. Nu ne lasa...

— Bine, măi oameni ai lui Dumnezeu! Nu pricepeți că mi-am împânzit lanurile cu lucrătorii mei?... Poimăne încep... Fiecare își are porția lui, hotărâtă și arvonită cu învoeli vechi... Ce vreți voi? Să mă dau peste cap?

— Nu-i vorba de asta, coane Iordache.

— Dară de care alta?

— Adică, tot cam de asta într'un fel. Unde-s brațe mai multe, se isprăvește treaba mai de grabă... Nu ne lasați, coane Iordache. Ogoarele noastre-s una cu pământu... Fânul, de bine ce l-am căpîțat l-or tot dus puhoaiete în Cracău... Se'nărăncenă carnea pe noi, când ne gândim, coane Iordache, ce ne așteaptă la iarnă, pe noi și gitele noastre...

Iordache Cumpătă își urma în minte sozotelile sale. Privi la chipurile întinse cu încordare să-i soarbă cuvântul, cum mai văzuse tot așa buzele arse ale lui Tudose, din Zapodia. Oftă și hotărî:

— În sfârșit... Să vedem ce-i de făcut. Veniți mâine dimineață.

— Cu neveste și copii venim, coane. Să ne tocmim robi, coane Iordache!...

— Să veniți fără neveste și fără ploduri. Alegeti câțiva dintre voi, mai cu scaun la cap... Uite, pe Dănilă de-o pildă...

Oamenii au prins a râde, văzând că boierul glumește. Semn bun.

— Apoi, fără el, nici că se poate, coane Iordache.

— Mai căutați câțiva isteți ca el, să vă

vândă robi... Asta-i. Acuma, dă biciu, Toadere! Tală, bre, unde apuci? Tală, la Stănișoara. Gospodarii cu pălăriile în mână, îl petreceau din urmă cu urările.

— Să trăiți, coane Iordache... Dumnezeu să v'ajute, coane Iordache!...

Dănilă Cuțui, tot săltându-și sumanul roș și petecit dintr'un umăr, comenta evenimentul după priceperea sa:

— Mi-o spus: de-acu post și rugăciune, Dănilă! Apoi are dreptate. Ce poate să facă? Zice că-i sâțul până peste cap de noi. Apoi cum să nu fie sâțul? După ce că n'avem ce mânca, ne mai și târguim! Apoi are dreptate, coane Iordache. Are să puie mâne dimineață Zăpodeni dumisale, să ne ieie pe fugă... De ce să n'o facă? Și cică să mă prindă rob... Apoi chiar că s'o'ntors vremea robei.

— Mai tacă-ți gura, Dănilă, că toate le-ai priceput anapoda. N'ai auzit măi, că ne'nvoește? Zi bodaproste!... Ne scoate dela pieire!

— Apoi cum să nu ne'nvoiască? S'o sâturat până peste cap de Zăpodeni lui!... Să mai intre și dâșii la pieire. Are dreptate conu Iordache!

CEZAR PETRESCU

Cronici

Zodia cancerului

D-LUI M. SADOVEANU

...In vremea ceia fost-au aman și să-răcie

Și de osândă sâmnne prea multe s'au aflat:

Pământul din adâncuri s'au fost cutremurat

Și din senin pornit-au vânt rău cu vijălie.

Umblau pe ceruri, noaptea, cometă argintie;

Icoana Prea-Curatei cu plâns au lă-crămat;

Și, ca să se 'mplinească blăstemul, s'au iscat

Noroadele 'n de-ele, cu oști o gră-măzie...

...Și Vodă ce scornise doar biruri și nevoi,

— Căci rău belex norodul și aprig om au fost —

S'au stins la Liov, în scârbă, lovit de cataroi...

Căci astfel ne petrecem în sală și ne-rost

Când Domnul își întoarce privirea dela noi,

Ca să ne certe fapta și gândul nostru prost...

EMIL BAICOIANU

A murit Petrică!

Un accident năpraznic mi-a ucis un prieten. Un prieten mic cât un pitic din versurile pe care el mi le cânta fericit, cu candoarea unui înger dintr'o poveste de Andersen:

„Douăzeți pitiți voiniți
Se bătlă cu'n alți”.

Il chema „Petlică” (Petrică). Era un băeș cuminte, curat și plătând, copil de muncitori, cărora viața nu le-a surăs niciodată.

Avea părul inelat și de culoarea fu-iurului, fața neregulată ca de păpușă ieftină. Un năsuc de mărimea unui bumb, pușin ridicat în vârf, iar gura micuță, croită oblic; semăna ai-doma cu Fabre — entomologul din Sérignam — ori cu Luchian — pictorul de flori — cum mi-i închipui că au fost în copilărie. Purta pantafoniși minusculi, cusuți cu îndemănare de „măicusa” și avea două piciorușe delicate ca două suvieci de aur dintr'un tablou cu copii de Tonitza.

Ca exterior băeșul nu se deosebea mult de ceilalți ștregari în cârdul cărora se pierdea cu ușurință. Ceiace îl distingeau însă din gloata anonimă a tovarășilor erau privirile.

Avea niște ochi mari, albaștri și umezi, cu care sfredelea par'că viața, ochi plini de curiozitate, de neastâmpăr și de dorul de a ști. Era un exemplar răsărit din filonul atât de rar, din care ies, la depărtate intervale, marile figuri ale omenirii.

Ne-am cunoscut și ne-am împrietenit toamna trecută — cam prin Octomvri — în „Grădinița” unei școli normale, unde Petrică, dîmpreună cu alți tovarăși și tovarăse, serveau ca... material de studiu pentru perfecționarea didactică a unui grup de viitoare discipole ale lui Froebel.

Dar adevăratul temei al prieteniei noastre datează din primăvara acea-sta care — fără o înțelegere prealabilă — ne-a purtat de mai multe ori pașii, la amândoi deodată, în păreul plin de arbori, de flori și de lumină al școalei.

— „Ce cauți tu aici Petrică?, l-am întrebat când pentru întâia oară l-am descoperit în fundul grădinii. (Pri-

vea cu interes cum dintr'un mușuroiu de pământ sălta o duzină de cără-buși mărunți, cari de cum ieșeau la lumină, își aruncau, odată cu prima încordare pentru deschiderea aripelor și învelișul viețuirii lor subpământene).

— „Mă uit la gândăți”, îmi răspun-de îngândurat copilul, pentruca după câteva momente de meditație să completeze:

— „Ai văzut, ei și-au lăsat aci haile-nele de ialnă” (și-mi arată crusta fină și uscată, pe care vântul o mișca din loc în loc).

— „Dece Petrică?” Băeșul pare încurcat dar se concentrează adânc (îi prind eforturile din luminițele ochilor) și îmi răspunde cu gravitate:

— „Pentlucă ei sboală la Dumnezeu și acolo tlebuie să mealgă cu haine cuate, ca îngelii”.

Deunăzi am dat peste el în clasă. Era singur. Purtând cu îndemănare creta pe fondul negru al tablei, desenna cu hârnicie ceva. Și nu mică mi-a fost emoția, când apropiindu-mă, am văzut cum de sub degetele copilului de cinci ani, ieșea fără nici o stângăcie silueta unei sălcii plângătoare; crengile îi erau plecate în chip de rugă, iar pe tulpină, cobora o întreagă oaste de gândăcei mărunți: boii domnului.

Era o imagine la fel cu accia pe care o văzusem împreună cu câteva zile mai înainte: eu cu indiferența dictată de obișnuință, Petrică cu interesul și emoția cu care trebuie să fi privit și Fabre, un tablou identic, la vârsta lui.

Dar nu-i nici o săptămână de când l-am găsit ghemuit într'o tufă de răuruscă: urmărea cu încordare cum o răjușcă cenușie ajuta cuminte ciocănitul ouălor din care ieșeau puși plăpânzi și umezi. Indată ce măcăneții își lepădau strâmtele lor cochilii, băeșul îi lua în mână, le mângâia cu gingășie pufușorul gălbui și catifelat și le șoptea duios cuvinte calde: era ca o poemă de bun venit cu care natura — prin mai vechile ei exemplare — întâmpină în pragul existenței generațiile succesive de viețuitoare, care înoadă lanțul de azi cu cel de mâine...

Adineauri mă îndreptam grăbit spre școală.

În fața casei copilului am văzut lume adunată. Am intrat înăuntru și am găsit băeșul întins pe pat. Lângă el „măicusa”, îl jelea fără graiu.

Înimioara lui care se înfiora de cântecul pasărilor, sau de svonul vieții din livadă, nu se răcise încă. Ochii mari, de culoarea zambilelor — ochii accia întrebători și plini de taina inteligenței — rămăseseră deschiși, parcă mirați, ca în împrejurările când îl descopeream urmărind cu răbdare drumurile strategice ale unui ariciu, mișcarea domoală a unui melc, ori evoluția unei libelule deasupra undelor Crișului. Și dacă n'ar fi fost firiso-rul de sânge care i se prelingea ușor din gura întredeschisă, aș fi crezut că privește cerul...

STELIAN I. CONSTANTINESCU

Drumuri albastre, de Const. Argeșanu.

Un imn închinat clanului și văzduhului, înălțimilor și infinitului. O carte cuprinzând emoțiile motorului și grandioasele spectacole, pe cari le deschide elicea avionului.

Lei 60.—

Romanul social din viața țărâimii ardelenice „Vârtejul”, din care am publicat un fragment într'unul din numerele trecute ale revistei noastre, al cunoscutului și apreciatului scriitor Romulus Cioflec, a fost acceptat de Editura „Adevărul” și va apare în librării peste câteva săptămâni.



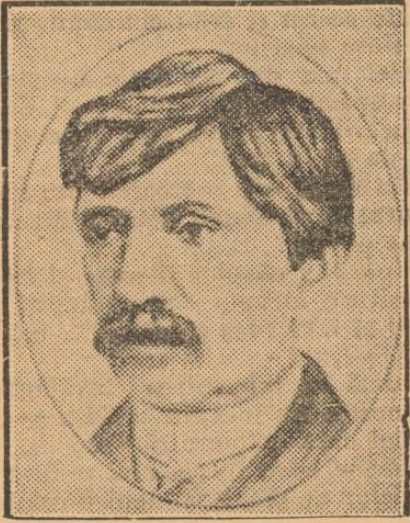
Giotto

Coborirea de pe cruce

Alexandru Vlahuță polemist

Bronzului amintitor al fizionomiei sau măștii lui Vlahuță, — turnat de către sculptorul Oscar Späthe și ridicat la Râmnicu-Sărat — îi adăogăm o contribuție referitoare la chipul spiritual și la opera scriitorului.

Din această operă, fie 'n beletristică, fie în activitatea-i culturală întreprinsă adesea cu caracter educativ, observăm că poetul Vlahuță și-a destinat elanul



VLAHUȚĂ

mai ales scrisului și atitudinii de polemist.

De aceea versurile și proza lui luptătoare prezintă o formă interesantă de sarcasm, luminată mai puțin de emoție de cât săltată de patetism.

Scrisul lui, în cronică rimată, împletește cu meșteșug aceste stări ce mângâie atenția distrată.

Geometria frazei și cadența cuvintelor lui au fost seduse de viața efemeră, chiar atunci când l-a ispitit veșnicia și nemurirea.

Cei cari vor încerca să prezinte un portret întreg al lui Vlahuță, nu vor fi în stare să-l realizeze fără ca, în același timp, să nu determine partea-i de activitate manifestată și 'n unele preocupări politico-sociale cuprinse (noi am folosi neologismul: incluse) în frământările și aspectele literare ale epocii.

Vrem să reamintim în această privință o discuție care fără să se 'ngrijească de îngrădirea curentă pusă debaterilor culturale și celor estetice, a sărit însă cu mult dincolo de pârleazul poetic, și s'a transformat într-o gâlceavă, de unde invectivele și familiaritățile prea de tot expresive nu au fost înlăturate. E vorba de polemica dintre revistele „Vieața” și „Evenimentul literar”.

Polemica a fost în jurul artei pentru artă și al artei cu tendinți, și apoi în jurul unor inconsecvențe, nedumeriri și incertitudini ortoepice și ortografice.

Problema întâia o stabilise Gherea prin studiile sale publicate 'n „Contemporanul” din 1885. Chestiunea — pornită dela analiza și combaterea cercetărilor critice ale lui Maiorescu referitoare la Eminescu și Caragiale — a fost continuată și limpezită prin polemica dintre Gherea și Morna (Ioan N. Roman). În treacăt pomenim aci că poetul Ioan N. Roman — care tipărise o interesantă broșură împotriva direcției „Contemporanului” — a recunoscut temeinicia argumentărilor lui Gherea în ce privește acest subiect de controversă: arta pentru artă și arta cu tendinți.

Ce credea pe atunci (între anii 1887-1893) Vlahuță despre această problemă? Nerostindu-se în chip hotărât el lăsa să i se întrevadă preferințele, din unele poezii, schițe, însemnări și dintr-o memorabilă conferință: *Curentul Eminescu* (precum și dintr'altă conferință mai puțin cunoscută dar mult mai bună: *Onestitatea în artă*).

În primul rând face o mărturisire publică: a fost amăgit în adolescența-i literară când

...cu lacrimi stoarse'n silă — nu mi-aș mai aduce-aminte! —
Am bocit și eu nimicuri, ce-mi păreau pe-atuncea sfinte.

Cu mustrare de cuget, de par'că ar fi fost complice la ele, Vlahuță înșiră:

...Câte drame mișcătoare
Nu se pierd nepovestite în năprasnica vâltoare
A torentelor vieții! Câți eroi, lipsiți de slavă,
Nu dispar în lupta asta nesfârșită și grozavă!
Și sub vijelia soartei, câte inimi asuprite,
Câți martiri pe care vremea și uitarea îi înghite!

Pentru aducătorul în țară al tèmei și răspânditorul expresiei „arta cu tendinți”, Vlahuță mărturisește respect și admirație. În „File rupte”, el dă tinerimii blazate sfatul unei tămăduiri de tângire și ipocondrie: „CITIȚI PE GHEREA”

În „Din goana vieții”, el vorbește de cercetările „uimitor de conștiințioase” ale lui Constantin Dobrogeanu-Gherea. „Albumul Vieții” subliniază: „logica puternică, imensa cultură și profunzimea bunătații a acestui cugetător modern”. Și, atingând chestiunea marilor încercări estetico-sociale — în cari problema adineauri pomenită a fost dezbătută — Vlahuță spunea: „Lupta dintre el (Gherea) și d. Maiorescu s'a terminat. Gherea a eșit triumfător”.

Apoi, nu numai faptul însuși al colaborării lui Vlahuță la marea publicație a lui Gherea „Literatură și Știință”, dar întregi pasagii din conferința-i ținută la Ateneu despre „Onestitatea în artă”, îl arătau pe poet ca pe unul dintre cei cari împărțășesc ideile literare ale criticului.

Câteva deprinderi:

„De pe fiecare operă de artă pe care o admirăm, se degajează o forță nouă, care se introduce în ecuația forțelor noastre, și ia acolo o parte mult mai însemnată și mai activă, cu cât ne-a emoționat mai adânc. Noi gândim și trăim prin tot ce am primit și dospit în pasta noastră ereditară.

„...Neliniștea și dornica întindere de brațe [a omenirii] după un ideal se zugrăvește cu mult mai bine în munca cinstită a marilor ei artiști și în durerile lor de creare. Poetul, în căutarea perfecțiunii, arată foarte bine întreaga evoluție a omenirii, a vieții în genere, spre ceva depărtat, care chiamă, atrage ca un vis frumos, și farmecă poate tocmai prin această depărtare.

De sigur, nu e vorbă deșartă, că 'n inima poezilor bate mai tare dorul întregii omeniri”

Pe lângă acestea, predilecția lui Vlahuță pentru opera Adei Negri din care a tălmăcit în versuri albe 16 poezii (două cu deosebire: „Muncitorul” și „Proletarul” se spuneau la festivitățile mișcării socialiste) întărea părerea multora că au în Vlahuță un „partizan” — să-i zicem — al artei cu tendinți.

Iată, însă, că Anton Bacalbașa ține o causerie „Artă pentru artă” la Ateneu, în seara de 17 Februarie 1894.

„Vieața” anunță întâi subiectul „atrăgător” al conferinței, numele „și mai atrăgător” al conferențiarului. În darea de seamă din „Vieața” dela 20 Februarie acel an, se vorbește de buna impresie făcută de dizertația lui Tony; dar încheierea sună precum urmează:

„Cât despre arta cu tendință a conferențiarului, și anume cu tendința de a servi cauza unei clase și-a unui par-

tid, noi continuăm de a rămânea convinși că aceea nu e artă”.

Vieața făcea o confuzie — descurată și ea de mult, tot de către Gherea — între arta cu tendinți și arta tezistă. (Gherea scrisese: „Când genialele versuri ale lui Shelley au căzut asupra Englezei ca o lavă topită, chemând la viață pe cei desmoșteniți, ce strigăt de ură!.. Intre alte cleveții a fost și aceea că versurile lui Shelley pângăresc arta, prin introducerea unor idei cari au alt câmp de luptă. Estetici curați s'au făcut mai ales acei ale căror privilegii au fost amenințate prin acest potop de geniale și înfocate versuri.... Trebuie să spunem însă că în cuvintele antitendentioșilor în privința poeziei se cuprinde și o parte de adevăr, câtă vreme ei luptă în contra tezismului, confundându-l cu tendința socială a artei”).

Anton Bacalbașa îi răspunde Vieții prin Adevărul; „Evenimentul Literar” din Iași intervine și el cu articole semnate C. Vraja (Ibrăileanu), C. Șarcăleanu (Const. Stere) și Raicu Ionescu-Rion.

Iar polemica se încinge. Și devine înverșunată. Și alunecă polemica — curios! — nu din vina lui Tony, și mai puțin încă din partea celor dela „Evenimentul Literar”:

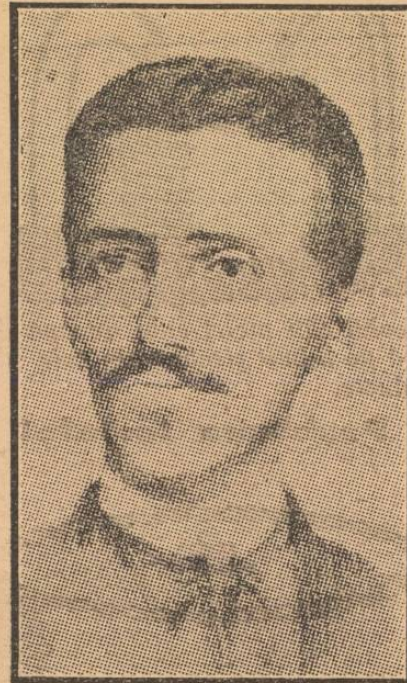
Zadarnic! — Lupta se 'ntețește
Și nu-i alegere de armă

spune undeva Vlahuță. În discuția aceasta, Vieața e aceea care nu alege arma.

Tony, pățimașul Tony, e nevoit să spue în fruntea unui număr din „Adevărul literar”:

Face rău poetul că introduce într-o desbatere literară atâtea personalități, atâtea chestii cari, printr-o ciudată ironie, s'ar putea numi chestii delicate. Dacă l-aș urma pe calea asta? Nu crede simpaticul poet că aș avea și eu mijlocul ca... să-i torn pe cap nițică zeamă de ridicul?

Și cunoscându-și primejdioasa în-



TONY BACALBAȘA

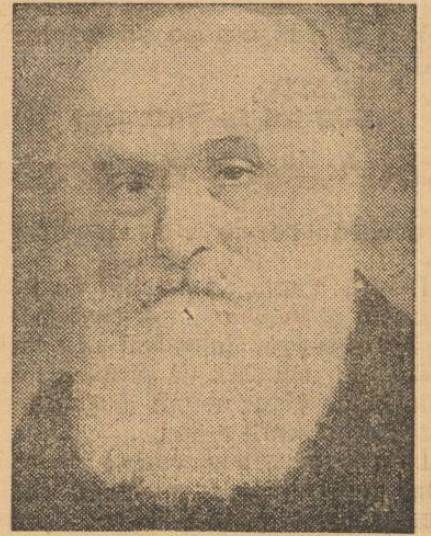
clinare spre imprecății și destăinuire de lucruri în tocmai literare. Anton Bacalbașa înălța următoarea cucernică rugă:

„Pune, Doamne, strajă penitei mele; și dă-mi răbdarea de-a aștepta ca Vieața să se repete pe tărîmul acesta! Voi avea în fața publicului care s'ar desgușta de-o asemenea polemică, cel puțin scuza că eu nu m'am grăbit să alerg la scandal”.

Lupta e dusă 'n proză, în versuri, și în ilustrațiuni cu legende explicative nebinevoitoare.

Din literatura acestei campanii de-

tașăm câteva versuri, numai versuri. De ce? Cu toate că și 'n ele vezi nu desbaterea senină, ci cum ba în unul, ba în celălalt dintre campioni „un vrăjmaș stă la pândă” și cum „toată cruzimea e o fală”, dar unele mlădieri ritmice, unele îngemănări de sunete cu dactilele ce se asvâră cu larma unei mici cascade, distrag oarecum dela lipsa de frumuseță etică a unei atari lupte.



GHEREA

Am spus că la crâncena încercare dintre partizanii artei cu tendinți și cei ai artei pentru artă se adăogase o discuție aprinsă gramaticală: de dreaptă pronunțare și dreaptă scriere.

Enciclopedia Nădejde, autor și al unei Istorii a limbii și literaturii române, polemizase cu Vlahuță în 1887 în chestia scrierii corecte a unor cuvinte. De astădată, în timpul vehementelor discuții între Vieața și Evenimentul literar Ioan Nădejde apare cu „a doua lecție de gramatică” adresată lui Vlahuță.

Acesta îi răspunde, legându-se de preferința pe care Ioan Nădejde o dădea vocalei e în anume cuvinte și dauna vocalei i:

Ce-atâta zizanie?
Și ce-atâta predecă?
Dacă tu poți crede că
Buchia din cazanie
Pentru veci ne ferec
Urlă tu 'n beserecă!
Pe tine ceasloavele
La tipic înhame-te
Mie mi-i lehamete
Să-ți ascult brașoavele!

Versurile semnate L. Ascar aveau un motto popular și 'n titlu se declara că ar fi stihuri cu tendinți și că erau dedicate „Unui țârcovnic pretențios și cu manii gramatecale”. Litera e pretutindeni unde înlocuia pe i era tipărită cu un aldin de-o grosime formidabilă.

Intr'altă șarjă rimată, Vlahuță spunea despre „Evenimentul Literar”:

...El s'a pus s'arate că
Noi nu știm gramatecă
Și scrie cu „patemă”
Cu asta ne bate, mă
Și scrie cu „inemă”
Născătoare, ține-mă!

Necunoscând monumentul, nu știm ce exprimă la Râmnicu-Sărat figura lui Vlahuță, în creația lui Oscar Späthe.

Ne gândim, însă, că sculptorii insistă de obicei asupra minei sentimentale și elegiace, când execută chipul unui poet.

Dar Vlahuță cel grav, în fața veșniciei trebuie să se prezinte și cu acea ironie, nu totdeauna blândă, ce-a întovărsit tinderea lui către un lirism filozofic, în care nu afli numai cugtare vresificată devenită maximă sentimentală, ci și o undă de sensibilitate.

BARBU LAZAREANU

Concursurile Adevărului Literar

20.000 Lei premii în numerar și în volume

„Adevărul Literar” institue trei concursuri cu premii:

1) Un concurs de probleme, care urmează a fi deslegate de cititorii noștri.

PREMII:

5.000 lei numerar.

5.000 lei în volume.

2) Un concurs de teze de limba română ale elevilor și elevilor din ultima clasă de școală secundară — teze recomandate de profesorul respectiv. Lucrările vor fi înaintate la redacție până la 15 Iunie 1937.

PREMII:

2.000 lei numerar.

3.000 lei în volume.

3) Un concurs de pasagii din literatura română. Cine e autorul și despre ce se vorbește în cartea de unde-i extras pasajul.

PREMII:

5.000 lei în volume.

Concursul de probleme al revistei noastre

Premiile acordate deslegătorilor

zentate în figura alăturată, respectiv

Pentru a stimula spiritul de perspicacitate și ingeniozitate, revista noastră a organizat începând cu numărul 852, — un concurs de probleme ingenioase, ale căror soluții urmează să le găsească cititorii noștri.

În zece numere succesive ale revistei vom publica câte-o problemă din domeniul matematicii și fizicii elementare, chestiuni din viața practică, etc., fiecare problemă fiind însoțită de un clișeu. Soluțiunile, împreună cu seria celor zece bonuri de premii, care vor apărea în acest timp în revistă, vor fi trimise redacției, la o dată pe care o vom anunța la timp. Cele mai bune deslegări vor fi premiate, iar fotografiile deslegătorilor vor apărea în revistă. Se vor acorda următoarele premii:

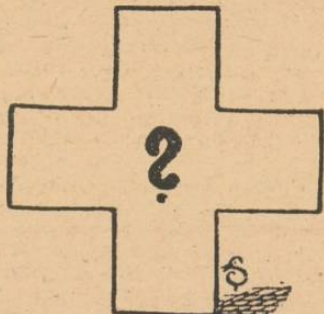
5.000 lei numerar și 5.000 lei în volume din editura „Adevărul”, alese de câștigător după o listă ce vom publica ulterior. Total 10.000 lei.

În cazul unor răspunsuri egal de bune, premiul se va acorda prin tragere la sorți.

Repetăm primele cinci probleme:

Problema crucii

Prin două linii drepte să se împartă această cruce în trei părți, care, com-



binate împreună, să alcătuiască un dreptunghi, având una din laturi de două ori mai mare ca cealaltă.

Problema mingii

O minge de cauciuc a căzut în fundul unei țevi, după cum se vede în fi-



gura alăturată. Toate încercările de a o scoate, cu ajutorul unui baston, sânt zadarnice. Să se găsească un procedeu simplu, pentru ca fără nici un instrument, să retragem mingea din țevă.

Problema peștilor

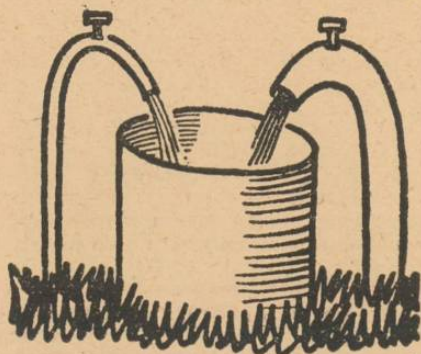
Într-un aquarium există trei specii de pești. Aceste specii sunt repre-



prin pești negri, pești albi și pești vârgași. Să se unească prin câte-o linie continuă peștii aparținând aceleiași specii, în așa fel ca cele trei linii astfel obținute să nu se întretaie între ele. Există două deslegări.

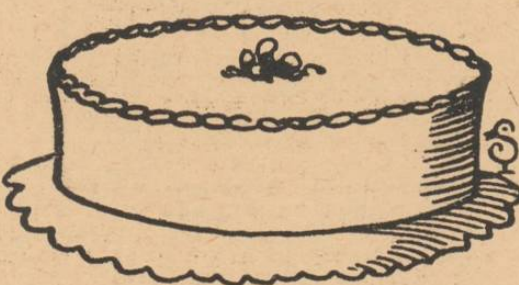
Problema rezervorului

Un rezervor cu o capacitate de 40 de metri cubi poate fi umplut cu apă de o țevă groasă, în timp de un minut, iar de o altă țevă mai subțire, în timp de trei minute. Dacă funcționează în același timp ambele conducte timp de 7 minute, se revărsă afară din rezervor, 20 metri cubi de apă. Se



întreabă câți metri cubi de apă debitează pe minut fiecare din cele două conducte.

Problema tortului



Prin trei tăieturi, să se împartă tortul din clișeu alăturat în opt porțiuni egale ca formă și mărime.

Concurs de probleme

Bon de premii Nr. 1-5

D

Adresa

Editori și Edituri

În vremea veche autorul scria pentru amorul său propriu și pentru adevăr și glorie. Dar din lucrările sale, câteodată, autorul copia, unul sau mai multe exemplare, și pentru prietenii săi. Adeseori după exemplarele prietenilor copiau alți prieteni, după exemplarele cărora câteodată, chiar fără știrea autorului, se copiau altele de către editori.

În felul acesta se răspândeau lucrările literare și de artă în vremea evului vechiu.

Ovidiu, când a părăsit Roma, ca să plece în exil, se știe că și-a ars singur manuscrisul „Metamorfozelor” — așa că cele pe care le cunoaștem astăzi, sunt copiate după lucrările dăruite prietenilor. Altă explicație despre existența acestora, nu avem.

Pe atunci nefiind vorba de câștig, autorul nu se îngrijea de editarea lucrărilor sale. Dimpotrivă, se mândrea când vedea că opera lui este căutată.

Așa dar, autorul neavând nimic de pierdut, ci numai de câștigat: cinstea nu se opunea dacă chiar pe cale indirectă i se răspândea opera.

Singurul lucru de care se îngrijea autorul, pe vremea aceea, era ca lucrarea sa să nu fie editată cu greșeli.

Așa Strabon se plângea că librarii-editori, de pe atunci, întrebunțau copiiști inculți și puneau lucrările în circulație cu multe greșeli.

Marele orator roman Cicero era exasperat de copiiștii librărilor contemporani. Pe atunci centrele unde se făcea comerț cu cărți, erau Roma și Alexandria — centre unde existau librării-editori cu renume, care furnizau operele marilor autori. Tot aici erau biblioteci cu renume mondial, în special cea din Alexandria.

Prețul unei lucrări consta din cheltuielile făcute cu copierea și un câștig oarecare pentru editor.

Copiiștii însă erau inculți, ca să coste mai puțin și deci să nu se ridice prețul lucrării prea mult.

Din această pricină — în timpul lumii vechi — autorii se plângeau că lucrările lor erau copiate cu greșeli și au luat obiceiul ca în introducerea să facă un blestem greu pentru editori, implorându-i ca să controleze cu originalul copiile, înainte de a le pune în circulație.

În evul mediu se petrece același lucru. Copiile acum se fac mai mult de către călugări în mănăstiri. Dar, natural acestea sânt făcute după texte religioase, mai ales texte de ritual, ca mai căutate. Cărți literare și științifice nu se copiază aproape de loc.

Și în această epocă autorii-religioși se plâng de greșelile pe care le fac copiiștii; și cași cei din evul vechiu, în introducerea, introduc și ei blesteme pentru copiiștii care nu copiază exact lucrările.

În felul acesta, ajungem la începutul evului modern, când omenirea are fericirea să cunoască binefacerile așa numitelor „invențiuni” — printre care, fabricarea hârtiei și invenția tiparului.

Hârtia se fabrica din cârpe, iar literele se făceau, la început din lemn („xilografie”), iar mai apoi din plumb.

De acum încolo iau naștere casele editoare și librăriile, cărțile se înmulțesc, se eftenesc și odată cu acestea se înmulțesc și numărul cititorilor.

Cartea ajunge să fie la îndemâna oricui o dorește, nu ca în evul mediu când era socotită ca o mare bogăție și era legată cu lanț, ca să nu fie furată.

În țara noastră dezvoltarea cărții a trecut deasemenea cam prin aceleași faze, cași în lumea întreagă.

Și în mănăstirile noastre s-au copiat, de către călugări, cărțile de ritual sau cu conținut ascetic, celelalte cărți cu conținut literar, istoric și ști-

ințific fiind foarte puțin cunoscute, sau aproape de loc.

Constantin Cantacuzino Stolnicul ne mărturisește singur că n'a cunoscut cronică lui Ureche, până n'a făcut o călătorie în Moldova pe la 1670. Despre existența cronicii lui Ureche, Cantacuzino a aflat dela Ioniță Racoviță și a pus îndată să i se copieze un exemplar.

Lucrul acesta nu trebuie să ne mire mult, căci cronicile conținând păreri personale asupra Domnitorilor, erau ținute secret și erau cunoscute numai de clasa boerilor.

Nici una din cronicile noastre nu s'au tipărit de către autorul ei, deși binefacerile tiparului sunt cunoscute la noi de pe la 1508.

Mai mult, nici o cronică nu ni s'a păstrat în original, doar a lui I. Neculce poate?!

Tipărirea cărților literare și istorice la noi s'a început către sfârșitul veacului al XVIII-lea și începutul celui de al XIX-lea.

Odată cu întocmirea învățământului nostru au început să ia naștere și la noi case editoare și librării, începându-se cu editarea mai mult a manualelor de școală și apoi a celor literare.

Printre cele mai vechi case editoare la noi trebuie să socotim și Editura „Socec et Comp.” ce a trecut — astăzi — peste opt decenii de existență.

Povestea acestei case de editură este următoarea:

Din pricina revoluției dela 1848, din Ardeal, la care a luat parte și Ioan Socec, din Săcele, de lângă Brașov, — acesta a venit la București, unde s'a asociat cu librarul George Ioanid, singurul librar de pe atunci.

Socec, cunosător în branșa cărții, îndemnă pe Ioanid să editeze o serie de traduceri din romanele franțuzești ale timpului. Încercarea reuși de minune și cărțile se vindeau bine, fiind mult căutate.

Tovărășia aceasta nu ținu mult. Între Ioanid și Socec se născură nemulțumiri, care conduseră la despărțire.

În anul 1856 Socec se despărți de Ioanid și pe contul său deschise librărie, cu cărți și obiecte de artă, în calea Mogoșoaia No. 7, azi calea Victoriei.

Pentru că el înțelegea să aibă casă de editură, își asocie, chiar de la început pe S. Sander, specialist editor neîntrecut și pe D. Teclu, litograf destoinic, alcătuiind astfel casa editoare „I. V. Socec, Sander și Teclu”, și începu să editeze cele mai frumoase cărți atât din punct de vedere al tehnicii cât și al cuprinsului.

Aici au apărut cele dintâi cărți cu figuri colorate, la noi în țară. Textul acestor cărți era aranjat de Odobescu, Hașdeu și alții.

S'au editat mai întâi cărți școlare și marii noștri autori de cărți școlare aici și-au editat cărțile lor.

Așa au apărut manualele întocmite de: Barbu Constantinescu, Ioan Manoliu, Maiorescu, Tocilescu, Scrabă, Laurian, Mihăilescu, Cobălcescu, Damă, Aaron Florian, Haret, etc.

De prin anul 1875, editura Socec a început să publice opere complete de scriitorii: V. Alecsandri, D. Bolintineanu, Constantin Negruzzi, Ioan Ghica, Hașdeu, Odobescu, Maiorescu, Iacob Negruzzi, Eminescu, Ispirescu, V. A. Ureche, Coșbuc, Slavici, etc.

Astfel această editură își asumă rolul îndrumării noastre culturale.

În tot timpul activității sale, „Editura Socec” n'a publicat nici o scriere anonimă, nici un pamflet violent sau trivial.

I. V. Socec nu s'a mărginit numai la comerțul de editor și librar. El a luat parte și a fost unul dintre membrii fondatori ai fabricii de hârtie „Lelea”

(Continuare în pag 20)



Celălalt chip



Vinovăția acuzatului era vădită. Imprejurările crimei se conturau netezi, mobilul reșea din dovezi materiale de nerăsturnat. Depozițiile martorilor și rechizitoriul fulgător al procurorului căzuseră zdrobitoare pe capul stălat al tânărului de douăzeci și cinci de ani, Vasile Neghină zis Bazil Nestor, discurt elegant și dăruit cu voce caldă, nas arcuit și sprâncene groase.

Crima, al cărei mobil fusese jaful, ieșea totuși din comun prin calitatea socială a victimei și prin natura raporturilor care existaseră între ea și făptuitor.

Femeie plăcută și tânără, Dora Manoliu trăia despărțită de soțul ei, care se retrăsese pentru câțiva timp la moșie, minat de tuberculoză. În viața ei ușuratică, brăzdată de un șir de experiențe amoroase nedeșăvârșite, apăruse discurtul Bazil Nestor — întreținutul abject, cum îl plesnise adesea procurorul general în cursul acuzării. Sălbăticiunile simțurilor ei își găsiseră dominatorul. Se pare că gelozia îi mușcaseră pieptul uneori — așa pretindea ucigașul — dar de fiecare dată dragostea creștea tot mai fără sațiu.

Nu trecuse decât o lună de la începutul legăturii, când într-o seară de primăvară timpurie Dora Manoliu fu omorâtă cu un glonte de revolver în piept. Servitoarea care lipse de acasă în timpul crimei, se întâlnise în poartă cu Nestor și găsind pe stăpână-moartă în pat, dăduse numaidecât alarma. Diseurul fusese arestat în chiar noaptea aceea și se găsiseră asupra lui câteva din bijuteriile prietenei sale și suma de douăzeci de mii de lei, iar pe mână smokingului urme de sânge. A doua zi, autoritățile au aflat din scrisoarea unui necunoscut, numărul mașinei care transportase pe asasin la locuința victimei. Mărturia șoferului a fost și ea concludentă.

La primele cercetări Nestor încercase să-și construiască un alibi, care se dovedise imposibil. Mai târziu la instrucție, a mărturisit că a fost în seara aceea la Dora, dar o găsise omorâtă și fugise. Bijuteriile, i le dăruise ea însăși în ajun iar banii îi aparțineau lui. În cursul procesului a negat cu încăpățănare, cu revoltă și câteodată, cu exasperare izbucnită în plâns orice amestec în săvârșirea omorului.

Domnii judecători, domnilor jurați, sunt un nenorocit, un năpăstuit. Destinul meu e tragic.

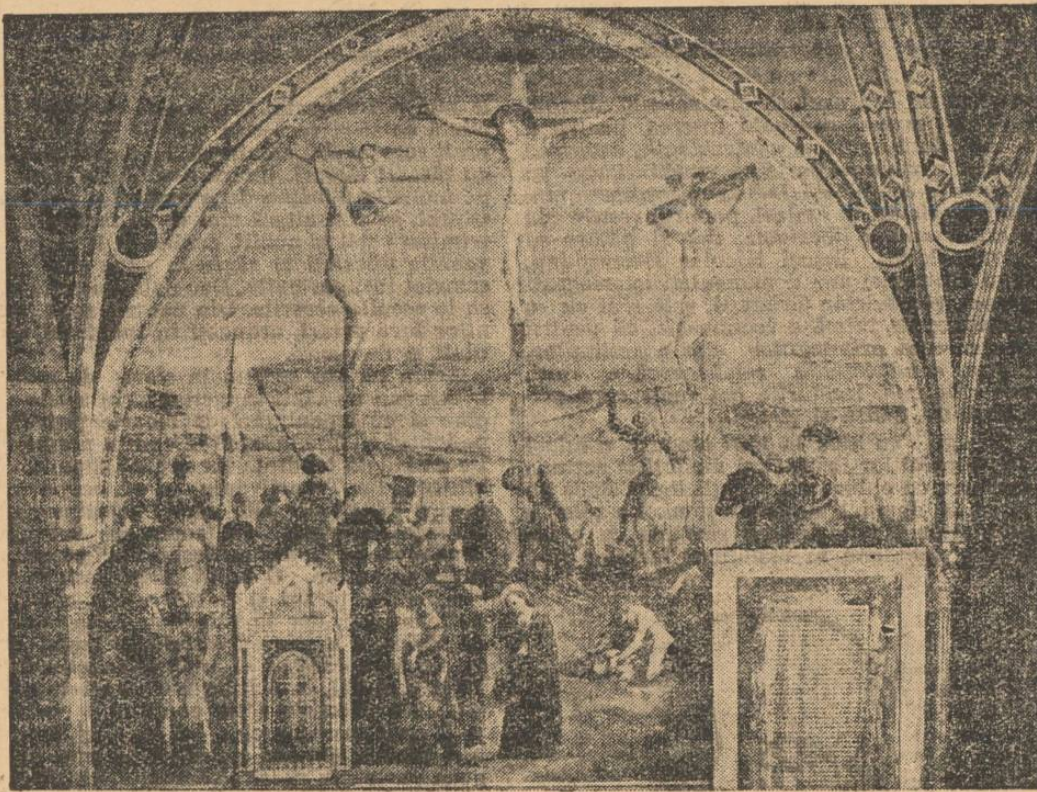
Acuzat, îl întrerupse președintele, lasă vorbele late. Aici nu ești pe scenă. Spune domnii jurați cum ai cunoscut pe victimă, cum ai sedus-o, cum ai ucis-o.

Neghină răsă strâmb, ceiace produse rumoare, apoi sgudui de răs sala tixită până la sufocare.

Cum am sedus-o, domnii judecători! Cum am omorât-o! Da nici pomeneală! Uite să vă spun totul. Mi-e martor unul Dumnezeu că nu vă mint... Am cunoscut-o la cabaretul unde eram angajat, la „Pisica blondă” (sala se înveșejă din nou). Doamna Dora Manoliu stătea la masă cu un domn colonel care mă cunoștea. E și domnealui martor, poate să vă spună. La plecare, ea s'a prefăcut că și-a uitat mănșile și s'a întors dela ușă, să și le ia. Eu mă așezasem la altă masă. Mi-a sosit că ar vrea să ne cunoaștem mai bine și m'a invitat adouazi acasă la dansa la un ceai (exclamații de umor în sală). M'am dus. Așa au început relațiile noastre. Era o femeie superbă, e adevărat (răsete cu înțeles în publicul feminin), dar eu, prin profesiunea mea (zâmbete), nu eram prea impresionabil la femei (ironia s'a agățat și de măștile curții)... Era și geloasă, imi făcea deseori scandal scene, apoi ne împăcam. Eu, spun adevărul gol... fiindcă eram băiat sărac, o cultivam („Liniste”, ordonă președintele). Imi dădea din când în când cadouri (rumoare și bună dispoziție)... da, mărturisesc și chiar bani, da' nicidecum mulți.

Și ai vrut să ai mulți, trimițându-o pe lumea aialaltă, intervenise procurorul.

D-voastră puteți să mă batjocoriți, sau să mă băgați la ocnă. Eu spun ce știu, ce a fost. Așa. Să viu la crimă, adică la seara fatală (veselie în sală). Cam întârziaseam la întâlnire. Am luat o mașină din Lipscaeni. Am ajuns. Pe stradă nu era nimeni. Nici în curte. Era întuneric bine și bătea un vânt tare. Casa e în fundul curții. Era lumină numai în dormitor. Am intrat, fără să sun, cum făceam totdeauna. Intru în hol. Ușa la dormitor deschisă, lampa mare stinsă, numai o lampă mică aprinsă, pe coltar. O văd culcată în pat și învelită pe jumătate. Nu se prea distinge bine, că era umbră. M'am gândit: o fi bolnavă. I-am dat bunăseara: „bonsoir, pusico”, da' nu mi-a răspuns. Am zis că doarme. Când m'apropii și întind mâna spre ea, văd sânge — da' puțin, la început. Am desfăcut plapoma: baltă de sânge. Stătea pe o parte, cu spatele spre mine. Am văzut că e moartă. N'am mai putut de emoție... eu când văd sânge sau vreun mort, mi se face rău (sarcasm la procuror și în sală). Am început să tremur. Am sunat. Servitoarea nu era acasă. Mă uit împrejur. Nimic suspect. Ce să fie? mi-am zis. Pe urmă am văzut un revolver — parcă ar fi fost al ei.



Masaccio

Răstignirea

Il cunoșteam. Mi-l arătase de câteva ori, ba mă și ameninșase că dacă o mai trădez, mă împușcă și se omoră și ea. Glumea chipurile... da' de, se putea. Mă uit pe masa de noapte. Era perechea de cercei și poșeta cu niște bani.

Pe care i-ai furat, l-a întrerupt procurorul.

Domnule procuror, onorată asistență, eu mărturisesc totul: acumina m'am hotărât. Da așa e, am luat bijuteriile și banii. Da' să vă spun de ce. Eu m'am gândit: s'o fi asasinat cineva... nu era posibil, căci lua banii și lucrurile de preț. Și atunci mi-a trăsnit prin cap că s'a sinucis. Imi spunea că soțul ei, cu care era în divorț nu mai vroia să știe de ea, că umbla să grăbească divorțul și că ea era ruinată, iar el nu mai vrea să-i dea nimic. Cu siguranță, mi-am zis eu, că s'a sinucis. Era o femeie cam curioasă... Mi-am aruncat odată ochii pe nopțieră să văd, dacă nu mi-a lăsat vreo scrisoare. Nu era nimic. Nu mi-ardea mie atunci să cotrobăiesc prin tot locul, pentru scrisoare. Șifonierul era deschis, cu lucrurile cam răvășite. Am stat la gând și, pe urmă nenorocirea a vrut să iau lucrurile alea și banii. Apoi mi s'a făcut frică și am plecat. M'am furișat prin curtea pustie până la poartă. Deabia făcusem doi pași în stradă, când văzui servitoarea. Se întorcea acasă, pe semne. Am întors capul și mi-am ridicat gulerul dela pardesi, să nu mă recunoască. În loc s'o coteș la dreapta, unde era o stradă mai neumbilată, am luat-o drept înainte pierzându-mă printre trecători — casa se află, cum știți, pe două străzi. Așa e adevărul, am furat, dar n'am omorât-o eu. Imi trănise și gândul asta afurisit, fatal pentru mine: cu banii pe care i-as mai putea obține pe bijuterii, s'o șterg în străinătate, într'un voiaj mai lung — visul meu... Am rățăcit după asta pe străzi frecventate, pe bulevardul Brătianu, apoi spre poștă, apoi m'am dus în garsoniera mea. Numai eu știu ce iad am avut în suflet — adică emoție, că iad n'aveam de ce. Am ascuns banii și bijuteriile în cutia de lemne. Peste un ceas am fost arestat și la percheziția din cursul nopții, s'au găsit lucrurile luate de mine, dela moartă. Asta a fost tot. La început am mințit când m'au cercetat. Și mai târziu, m'am cam jenat să mă declar hoț. Lasă că eu am crezut că ea s'a sinucis și că mi-a lăsat mie tot ce avea de preț în casă (președintele potolește cu greu rumoarea din sală). Puteți să rădeți d-voastră. Eu acum m'am hotărât, cum m'au sfătuit și d-nii avocați, să spun totul. Căzul meu se compară cu piesa aia de teatru „Năpasta”. Dacă mă condamnați, am să fiu și eu ca nenorocitul de Ion Nebunul. Am furat, e drept. Dar n'am omorât. Eu nu pot să omor un pui de găină. Asta am de declarat!

Cu fața stoarsă de sânge și cu ochii în vâpăi albastre de supremă tensiune nervoasă, acuzatul aruncase ultimele vorbe ca o sfidare, apoi se uitase parcă mirat în sală. Fața îi era scaldată în sudoare și buzele ca de pânză albă.

Scotând la iveală monstruoșitatea faptei și temeinicia probelor palpabile și a prezumțiilor, procurorul n'a neglijat să desvăluiească și să pesifleze tertipul apărării care compusese dintr'un criminal de rând un bleg mai mult sau mai puțin pitoresc, dar inspirator de clemență. În urmată Neghină plâmsuse o foaie de concediu și, mai târziu seduse două minore. Crima era sfârșitul

care încorona o operă. În perorație, procurorul notase, incidental, conduita demnă a soțului, care bolnav greu într'un sanatoriu din străinătate a venit să sprijine justiția și să împrăștie, în cuvinte abia șuerate, un vâl de iertare și de discreție pe o femeie care a păcătuit, dar care, totuși, îi fusese vreme de cinci ani tovarășa vieții.

Deși accentele celor doi avocați ai lui Nestor au vibrat oneste și convinse, verdictul a fost afirmativ, dar nu nemilos. Judecata a osândit pe Vasile Neghină zis Bazil Nestor de 25 de ani, diseur, la șapte ani de pușcărie.

Peste cinci luni, la moartea moșierului Ștefan Manoliu, judecătorul a găsit într'un plic sigilat, alături de testament, următoarea „Spovedanie”.

„În pragul morții, iată spovedania mea către oameni. Eu sunt vinovat de moartea soției mele Dora. Aflați cauzele și chipul cum am omorât-o. Dar întâiu să arăt ce om am fost eu, ce viață mi-a fost hărăzită, cea adevărată, nu cea de ochii lumii.

Soarta nu m'a alintat, dar nici nu m'a lovit vreo dată iremediabil, până acum un an și jumătate. Orfan de tată dela șase ani, am avut o copilărie fără griji, chiar îndestulată, însă fără mari bucurii și fără sburdălnicie. Puțin comunicativ de când am luat conștiință de mine, lipsit de încrederea celor care m'au crescut ca și, poate, al împrejurărilor, spre expansivitatea tovarășilor copilărești, mi-am comprimat impulsurile vârstei. La umbra oamenilor vârstnici din preajma mea (mama și cei doi frați, unul cu doisprezece ani și celălalt cu cincisprezece mai mari ca mine), am căpătat cuminența și timiditatea copiilor sensibili și neînțeleși care încercând să se asimileze celor din juru-le, își pierd înainte de vreme copilăria. În schimb am cunoscut stupefiantul paradis al visului, odată cu primele lumini ale gândirii, care mi s'a gravat în minte, cred că în jurul vârstei de zece ani. Seara, trăiam în mine, sub așternut, viața eroilor de romane citite pe ascuns, prelungind-o, împodobind-o și topindu-mă în mirajul ei haotic, adesea tragic.

Într-o toamnă, cu două săptămâni înainte de a intra în prima clasă a liceului, o slujnică m'a inițiat în goliciunea trupului ei, pe care mi-l oferea de mai multe ori pe zi o chilor arși de febra păcatului.

Când aveam paisprezece ani, o verișoară de două ori mai vârstnică decât mine și măritată cu un om aproape bătrân, m'a corupt și fizicește, deprinzându-mă cu un angrenaj foarte complicat de prefăcătorii și tăine menite să ocolească sau să mascheze orice indiciu de vinovăție. Nimeni n'ar fi putut bănuși în liceanul corect la studii, dar cu capul turbure, pe un amant adesea nesățios, cu sufletul murdărit în fiecare clipă de răgaz cu vedenii lubrice. Legătura, rămasă cu desăvârșire ascunsă tuturor s'a sfârșit după cinci ani cu moartea femeii. Stăruind asupra acestei continue griji de a ticlui cele mai rafinate și mai mărunte prefăcătorii pentru ca aparentele să fie pe de-a-ntregul în favoarea mea și a femeii cu care împărțeam păcatul. În ochii tuturor, chiar ai celui mai prost argat, mă purtam fată de ea atât de absent și rece, încât adeseori mama imi reproșase mușenia și nesociabilitatea mea.

O singură dată m'am temut de mine însuși: la un revelion, când eram de șaptesprezece ani soțul ei care se întrecuse cu lăuturii (avea barbă castană cu fire albe, ochii

șalii și era pleșuv, înalt și puternic) își luase nevasta pe genunchi jucând-o și sărutând-o pe gură — ceiace mi se părea absurd și monstruos. Ea avea priviri desfrânate și parcă mă sfida. Un gând smintit mi-a jucat pe dinaintea ochilor. Să mă duc să iau revolverul din camera vecină, să-i ucid în văzul musafirilor și apoi să mă împușc și eu (cred că eram bine amețit de șampanie). Asta e singura năvală crâncenă a sângelui pe care am simțit-o o clipă, dar puternică, afară de mici gelozii care se înecau repede în plăcere vinovată. Mai ales păcatul mă amețea dulce. E ciudat că moartea acestei femei m'a afectat puțin. Se pare că din tuberculoza ei s'a înfruntat și pieptul meu.

Setea de păcat și de taină nu m'a părăsit nicidecum. Au fost din copilărie doi oameni în ființa mea: unul măsurat, întreg, armonios, logic, iar altul — cel lăuntric — frenetic, dornic de întunecimi și de ascunzișuri. Cumințenia mea din anii studenției și de mai târziu acoperea deplin peregrinări singuratic în căutarea unei femei într-o taină de sobor.

Alte întâmplări în existența pe care au dus-o până la căsătorie, n'au nicio semnificație pentru epilogul care a însemnat definitivă mea năruire. Îmbogățirea și rolul politic mediocru de parlamentar oarecare nu mi se par decât băjbări într'un destin cenușiu și mai degrabă trdnic decât frământat.

Într-o astfel de viață mi-a apărut femeia care avea să-mi surpe sufletul. Era de douăzeci și patru de ani, când m'am însurat cu ea și eu aveam patruzeci și doi. Am iubit-o cu patimă, deși știam că petrecuse intens câțiva timp la Paris — poate tocmai pentru această întinere a ei. Cred că nu m'a iubit deloc, ci doar a jucat câțiva timp comedia dragostei.

Când am aflat de prima ei necredință, am deslușit dincolo de gelozia momentană, nu știu ce gust ispititor de a o sti păcătoasă. Fiereste, m'am răsvrătit în afară, am amenințat și m'am frământat, iertând-o, totuși, și simțindu-mă trupește mai legat de ea.

Acum trei ani, când a văzut că tuberculoza prinde rădăcini trnace în plămânii mele a început să se depărteze de mine cu desgust și cu ciudă — cred că dela început și cu teamă. Imi spunea uneori în glumă: „Te văd eu, vrei să mă infectezi și pe mine”. Mărturisesc aici că n'am avut vreun gând lucid în sensul acesta. Simțeam însă ispita s'o sărut pe gură mai lung ca altădată, în îmbrățișările noastre.

Când boala s'a agravat, mi-am dat seama că femeia aceasta mă ura. Cele câteva scandaluri, pe care parcă într'adins le făcea mai răsunătoare, m'au dus, după dorința insistență a mamei și a fraților mei, la despărțire. Dar femeia aceasta, care-mi invadase tot sângele, imi trebuia cu orice preț. De aceea am recurs la despărțirea de corp, închiriind pentru ea o altă casă unde o lăsam să singură până la divorțul pe care l-ași fi lăsat baltă cât mai multă vreme. Speram să mă însănoțesc și s'o fac să se întoarcă la mine. Până atunci aveam s'o văd pe ascuns acasă la ea, închizând ochii asupra purtării ei urâte.

Mă duceam la ea cu atâtea fereală, încât nicidecum mama, cu care locuim, n'a avut cunoștință de întâlnirile mele și eram satisfăcut, simțind că mă regăsese în prima mea tinerete cu amoriuri furise. Celălalt chip al meu se trezise la fund și începea să sburdă în întuneric.

Acum descoperiți un monstru în femeia care mă răscolea. Pe lângă banii, îndesulători, pentru întreținere, imi cerea la fiecare întâlnire s'o plătesc ca pe o prostituată scumpă. Faptul desgustător era pentru mine magnetic.

Odată, când am avut sub ochii ei o hemoptizie, am văzut-o frământându-se de groază. Din ce în ce se ferea de mine, din ce în ce o doream mai mult.

Ultimul ei amant — nenorocitul de cântăreț — o uluise până la a-mi refuza aproape suma de bani, spre a-mi curma astfel apropierea de trupul ei. În cursul unei certe, am lovit-o. De atunci a trecut o lună fără s'o mai văd. Eram exasperat de nevoia de a o întâlni. Trecusem printr-o grea criză a boalei și mă temeam de primăvară. În schimb doream nebulă pe soția mea.

În seara crimei, profitând de faptul că mama se dusese la unul din frații mei, m'am furișat de acasă și m'am dus, pe străzi lătrunice, la Dora. Am găsit-o într-o rochie subțire de casă. După cum m'a întâmpinat, mi-am dat seama că o contrariam. Servitoarea nu era acasă. Mi-a lucit bucuria că nimerisem bine, nevăzută de nimeni. Dela primele ei vorbe, am simțit că ar vrea să plec cât mai repede.

— Aștept pe cineva? Îți vine iubitul?

— Mi-a răspuns, deloc jenată: — S'ar putea să vie. Nu știu.

Toată ființa mea se încordă într-o atitudine care mă amețea. Prefectaj că venisem să-l dau bani — se apropia rata chiriei — și i-am și pus în poșeta de noptieră două-

Continuare din pagina 10-a

Aniversarea primei revoluții țărănești din Ardeal

În anul acesta se împlinesc cinci secole de la prima răscoală țărănească din Ardeal. Ea a izbucnit în zilele posomorâte și iobagii s'au încolțit pentru a-și face singuri dreptate, într-o noapte de plumb. Insurecția a izbucnit, ca toate revoluțiile țărănești, provocată de un incident. Iobagii au devenit îndrăzneți și curajoși de teama să nu fie arestați de nobilime, care în trufia ei nu admitea nici jalba respectuoasă, măcar, iar domnetul s'a antrenat la agresivitate de frica „rusticilor”, — cum îi numește un document din epoca aceea. Detaliu, cine a pus mâna mai întâi pe îmblăciu sau coasă, n'are importanță, fiindcă o revoluție nu poate fi cuprinsă într-o anchetă judiciară, mai ales acum cinci secole în urmă, când raporturile dintre proprietari și robotarii pământului nu cunoșteau decât legea sângelui.

Ceiace trebuie lămurit din materialul neguros al istoriei, sunt dovezi care ne explică disperarea și ne inițiază asupra fondului exact al lucrurilor. Pentru istoria formală, întâmplarea trăiește, în sute de detalii, în cronologia etapelor și în culoarea unei povestiri fără prolog și fără concluzii. Mai jos vom reda și noi câteva fragmente din materialul cronicii, după Nicolae Densușianu. Dar, în afară de cunoașterea acestor date, socotim util să prezentăm un tablou din infrastructura Ardealului și despre relațiile dintre cele două lumi de acum cinci secole.

Climat social

Insurecția populară coincide cu un profil economic și social, care lămurește, mai concludent decât orice, cauzele revoluției. Până în secolul al X-lea, proprietatea individuală, era necunoscută în Ardeal. Formele de viață erau colective, moștenite din perioada nomadă. Se muncia în comun, se stăpâneau pământurile în comun și se distribuia rodul agriculturii în comun. Proprietatea s'a format sub primii regi ai Ungariei, ridicându-se la rangul de instituție de drept prin legile Sf-tului Ștefan. Întai au trecut sub noul regim vile și morile, apoi pământurile care s'au menținut în patrimoniul colectivității până în secolul al XIII-lea.

Regii Ungariei împart clădirilor dela curte sate, moșii și castele. De unde viața se scurge liniștită, fără erarhii prea apăsătoare și cu o structură socială ce îngăduia lumii suficientă libertate, ea devine încetușată de stăpâni improvizați și sufocați de povara unei clase, creată de capriciul suveranității. În decurs de 150 ani, feudalitatea a atins toate fazele de dezvoltare și a cucerit poziții dominante într-un ritm trepidant. Și în măsura în care marea proprietate simțea nevoia stăpânirii, în aceeași proporție sporea cruzimea în raporturile dintre nobili și iobagi. Regele Ludovic nu se rușinează cătuși de puțin a da un drept scris familiei Vas, din comitatul Dobâa, de a ridica furci și alte instrumente de moarte pe toate moșiile acesteia, pentru cei care ar îndrăzni să se opună servitului. Iar împotriva libertății personale se fău astfel de constrângeri, încât iobagii nu se pot muta de pe o moșie pe alta, nici chiar dacă își plătesc toate dîjmele.

Trei puteri care constituiesc structura societății feudale în Ardeal se întrec fără odihnă cum să acumuleze mai repede bogății și cum să inventeze mai multe dări în sarcina poporului. Administrația statului cere bani pentru rege, nobilii muncă fără popas pe întinsul moșiilor, clerul bucate pentru biserică și când iobagii n'au de unde da, duhovnicii îi trimit prin păduri să aducă piei de jder și de urși ca danie lui Dumnezeu.

Nobilimea acumulează tot mai multă proprietate, iar proprietatea coace în sânul ei sămburele revoluției. Răscoala dela 1437 corespunde exact cu faza de înăsprire a servitului, după cum absența din cronicile istoriei a insurecțiilor populare până atunci, își găsește explicația în absența structurii feudale și a despotismului regilor Ungariei.

Raporturile naționale

Tot proprietatea stabilește și raporturile naționale. Naționalitatea pentru domnet înseamnă rentă și cum această rentă a dus la o serie întreagă de antagonisme, ungerii, sașii și secuii consimțiră să fie egali în rang, dar fiecare rezervându-și pentru ei prioritatea asupra stăpânirii Ardealului. La fel cu sentimentul monarhic. Sașii contabilizează monarhismul în jugăre de pământ, secuii în întinderi păduroase, iar aristocrații unguri după numărul castelelor și calitatea pământului.

Solidaritatea celor trei grupuri etnice este trezită numai de primejdia răscoalei țărănești. Ungurii, secuii și sașii se declară națiuni privilegiate printr-un pact scris, pe care o broșură germană apărută în 1874 la Sibiu sub semnătura lui Frideric Deutsch, ni-l înăfășează cu toate argumentele de clasă care au pledat la încheierea lui. Nobilimea

română nu era exclusă din această alianță, însă ea nu mai prezenta interes, pentru a fi introdusă ca parte contractantă, deoarece în cea mai mare parte se maghiarizase și trecuse la catolicism. Odată cu formarea marelui proprietăți în Ardeal, poporul român n'a pierdut numai libertatea, dar și pătura sa conducătoare. Insuși Nicolae Densușianu, unul dintre cei mai documentați istoriografi asupra răscoalelor țărănești, este silit cu o strângere de inimă a recunoaște, că pentru conservarea privilegiilor și a posesiunilor, pătura conducătoare românească a rupt, una câte una, legăturile naționale care existau între dânsa și țărani.

Iobagii s'au aflat la 1437 singuri, conduși de propriul lor instinct și dirijați la acțiune exclusiv de chibzuința minții lor. Ceiace au văzut la domnet au făcut și ei. La alianța națiunilor privilegiate, au răspuns cu o înfrățire spontană în mânărea furcilor și a



HORIA

îmblăciilor. Pe muchea Bobâlnii, țărani români și unguri, au suit cot la cot pentru a cere drepturi și ridicarea servitului și tot cot la cot au coborât la vale pentru a băga groază în domnet.

Revoluția

Iată acum, după Nicolae Densușianu, cum s'a desfășurat răzmerița dela 1437.

„În anul acesta țărani români din Județul Solnoc se aliază cu țărani unguri și împreună încep un război crâncen asupra nobilimii ungurești. Cauzele acestei revoluțiuni, încât se referă la români, erau următoarele: Că nobilii i-au adus în stare de sclavie ca și cum ar fi oameni cumpărați, că nu le permit a se strămuta de pe o moșie pe alta, nici despoiați de toate averile lor, că i-au lipsit de toate drepturile și libertățile și în fine i-au supus la sarcini grele, ce nu

Pentru tot ce privește redacția „Adevărul literar”: manuscrise, reviste, cărți, etc., a se adresa la redacția revistei numai Joi, Vineri și Sâmbătă între orele 6—7.

Celălalt chip

(Continuare din pag. 9-a)

zeci de mii de lei. A încercat să-i refuze, fără să stăruie.

Când m'am apropiat de ea, cu răsuflarea frântă, m'a respins răsând perfid. Mă prăvăleam spre trupul ei un imbold parcă străin de mine. Trebuia s'o cuprind, s'o înlănțui, era a mea mai mult ca oricând. Imi făcu grația să-mi ofere un picior, ca să i-l desmierd ne-bunește, cum făcusem și altădată.

Luptându-mă cu ea, reușii să-i sărut gura. Se smuci, scuipând, și-și șterse apăsător cu o batistă fața și buzele.

Tăbării pe ea, hotărât să uez de violentă. Ochiul ei aveau luciri de fiară. Mă lovi de mai multe ori cu pumnii în față. M'am gândit s'o sugrum, dar simțeam că nu voiu avea tăria s'o duc la capăt. Știam că are un revolver în sertarul noptierei. Luai revolverul și doborând-o în pat, îi pusei revolverul în piept:

— Te omor, să știi.

Ea avu un rictus groaznic.

— Lasule, te urăsc. Nu te vreau pe tine.

Am tras.

M'am așezat apoi pe un scaun și, liberat și limpezit, am vrut să simulez un af, răvășind câteva lucruri, am deschis șifonierul, dar m'am temut să iau ceva din casă.

le mai pot suporta. Din aceste cauze și totodată ca să-și recâștige vechile libertăți, țărani români din comitatul Solnoc, împreună cu țărani unguri, finură o adunare comună pe muntele Bobâlna depe teritoriul comunei Olpret, se consultară aici ce să facă și apoi trimiseră soli la nobili, cerând să le respecte vechile libertăți și să le ia depe gât jugul sclaviei insuportabile. Dar nobilimea nu voi să le asculte cererile. Din contra, solii țăranelor fură prinși, aruncați în închisori, mutilați și despicăți.

Acum țărani se pun în stare de rebel, trimit soli cu săbii sângerate prin satele vecine și cu amenințări de moarte provoacă pe iobagi să iasă la luptă în contra nobilimii. De astă dată tendința lor era să supună nobilimea din Transilvania și să ocupe țara pentru dânsii. De altă parte, nobilimea ungurească și secuii, în frunte cu voevodul Transilvaniei Ladislau Ceacu încă pleacă asupra țăranelor. O luptă sângeroasă se învinge între țărani și nobili, mulți cad de ambele părți, dar în fine nobilimea văzând că pericolul e mare și rezultatul luptei înuoios, se hotărăște să trateze pacea cu țărani și astfel, în 6 Iulie 1437, ambele părți încheie o pace ale cărei condițiuni principale erau următoarele: că de aici înainte nici un magnat sau nobil să nu mai ia a noua parte din recolta țăranelor, ca țărani să aibă dreptul a se strămuta de pe o moșie pe alta și pe viitor în fiecare an, înainte de sărbătoarea Înălțării Domnului, reprezentanții țăranelor să fină o adunare pe muntele Bobâlna, la care să participe câte doi bătrâni mai de frunte din fiecare sat și oraș, împreună cu căpitani țăranelor sau cu alți căpitani ce se vor alege pe un timp anumit și la această adunare căpitani să întrebe pe bătrâni dacă nobilii respectază libertățile țăranelor și în caz de s'ar afla că vre-un nobil a violat această împăciuire, fie în total fie în parte, unul ca acela să fie considerat ca sperjur și ceilalți nobili să se rețină de a-l mai apăra în contra țăranelor. Condițiunile acestei păci erau grele și umilitoare pentru nobilimea transilvăneană, care mai înainte de începerea revoluțiunii nu voia să audă nimic de cererile țăranelor. Se vede însă de aici că din lupta ce o avuseseră nobilii cu țărani, cumpăna victoriei începuse a se apleca în partea acestora din urmă. Dar nobilimea transilvăneană încheiasse pacea cu cugete rezervate, fiindcă nu mult după aceea nobilii sași și secui din Transilvania se întrunesc în satul Căpâlna și aici cu jurământ încheie o alianță defensivă și ofensivă îndreptată mai cu seamă asupra țăranelor. Războiul civil erupe acum pentru a doua oară. Țărani se luptă și de astă dată cu vitejie până în fine cele trei națiuni văzând că nu pot supune pe țărani cu armele, aleargă din nou la mijlocul de a face pace cu țărani și amândouă părțile încheie o pace provizorie în comuna Apoti, prin care se învoiesc că diferențele dintre nobili și țărani să le decidă în mod definitiv împăratul Germaniei Sigismund care era și rege al Ungariei. Apoi nobilii și țărani trimit o deputațiune la conventul din Mănăsturul-Clujului ca să dea autenticitate legală documentului de față. În această revoluțiune căpitani țăranelor au fost Mihai Românul și Gal Românul, din comuna Șireag.

Dar împăratul Sigismund murise încă înainte de a hotări diferențele dintre nobilii și țărani Transilvaniei și acum focul revoluțiunii izbucni pentru a treia oară. O parte din armata țăranelor înaintă spre inima Transilvaniei, iar alta spre Ungaria. Țărani străbătură până la Aiud și ocupară Clujul, devastând peste tot locul curțile și posesiunile nobililor. Nobilii pustiesc și dânsii satele țăranelor, taie pe care îi pot prinde și singuri dau foc orașului Aiud care căzuse în mâinile țăranelor. Acum cele trei națiuni îngrijate de existența lor se întâlnesc din nou la Turda și aici reînnoiesc pactul ce-l încheiaseră în anul trecut la Căpâlna ca să stărpească pe blestemații de țărani. Revoluțiunea țăranelor fu suprimată cu armele.

Sfârșit

Iobagii au eșit înfrânți. Primul căpitan al revoluției Antoniu Magnu a fost ucis de nobili și tăiat în mai multe bucăți, lângă mănăstirea Clujului, iar alți nouă tovarăși trași în jeapă pe culmea din fața orașului Turda.

Prima revoluție țărănească din Ardeal a eșuat ca toate răscoalele țărănești cari s'au produs dela 1437 până în 1918. Insurecția n'a schimbat nici structura societății feudale, nici măcar n'a reușit să trezească sentimentul omeniei în sufletul domnetului.

Tot ceea ce a pierdut nobilimea în timpul războiului civil a fost recompensat prompt prin noi privilegii. Moșiile au devenit mai floritoare, fiindcă robotele s'au transformat în aspre pedepse, administrația statului s'a antrenat într-o vigență barbară pentru a dovedi slugărnicie față de tron, iar clerul și-a dublat dîjmele pentru a ridica anatele împotriva celor răsvrațiți.

Nu mai poporul n'a mai cerut nimic îngropându-și drama în tăcere și martirii la răspântii de drumuri. Iobagii au reținut ca experiență că împotrivirea nu e nici de rasă, nici de confesiune, iar ca amintire, evocarea eroismului lui Antoniu Magnu, căutat ani de-a rândul la locul supliciului pentru a-i aprinde o lumânare.

Însă ceea ce n'a putut să înfrângă feudalitatea, a fost conștiința țărănească trează și curajoasă în tot cursul istoriei ardelenesti. Răscoala dela 1437 a deschis drum unei perioade permanente de răzmerițe populare și cinci secole în șir nedreptate unei orânduirii de constrângere a fost mereu violată, până i s'a sdruncinat definitiv fundamentul.

V. MUNTEANU

Celebrii clowni muzicali Fratellini la București

Judecând în deplină obiectivitate nu mai încape nici o îndoială că dintre toate spectacolele care se anunță pentru sărbători în Capitală, cel mai atractiv este acela al cinematografului Trianon.

Sosirea la București a celebriilor clowni muzicali Fratellini așteptați cu atât de mare interes de publicul nostru, va da spectacolului un cadru festiv de magnifică strălucire.

Fratellini au ajuns astăzi la o maturitate de creație care-i situează pe cel mai înalt plan al vedetelor mondiale. Ei sunt comici desăvârșiți, care cu un singur gest, cu o singură grimază îți provoacă râsul.

Dar sunt în același timp muzicanți geniali care te încântă și te fac să-i ascuți cu nesajug.

Programul lor variat, ciselat, vioi și neașteptat, se desfășoară printr-o serie întreagă de numere comice-muzicale, unele mai atractive decât celelalte.

Împreună cu Fratellini care vor apare pe scenă, „Trianonul” a achiziționat pentru Paști o comedie strălucită care va face deliciul spectatorilor.

Este vorba de „Un sărut la licitație” film de humor specific vienez cu situații de un comic neîntrecut.

Filmul se bucură de o distribuție excepțională. Liane Haid interpretează rolul unei vedete de cinema pe care nimeni nu o sărută. Bărbații roesc în jurul ei. Ce n'ar da ei pentru un sărut? Hans Moser, Heinz Rühmann și Theo Lingen — celebrii trio de comici vienezi — au prilejul unor ilariante apariții. Până în cele din urmă se pare că vedeta va fi aceea care va săruta și anume pe Ivan Petrovici care interpretează rolul prințului Alba. Alte două admirabile roluri feminine sunt deținute de Sussi Lanner și Anny Rosar.

O garanție a valorii filmului este regia semnată de celebrul E. W. Emo. Muzica filmului de strălucită inspirație este datorită renumitului compozitor Robert Stolz.

„Fratellini” pe scenă, „Un sărut la licitație” pe ecran. Iată un program excepțional.

M. D. IOANID

In apărarea romantismului Colocviiu sentimental

Dragostea și admirația nu merg întotdeauna împreună. Admirația este lucidă și mediativă, întemeiată pe înțelegere și brănită din cunoaștere. Rădăcinile ei sânt în inimă dar și în intelect. Admirația nu cunoaște „le coup de foudre”. Dar tocmai din aceste pricină ea este mai durabilă și mai sigură decât dragostea, care nu se îngrijește să înțeleagă și să cunoască înainte de-a se dărui.

Iată de ce poți foarte bine să ai numai stimă pentru un lucru și numai dragoste pentru altul. Stima, respectul, admirația, nu implică numaidecât iubire. Și de asemeni poți foarte bine să iubești un lucru fără ca pentru asta să-l admiri.

Cam aceasta este atitudinea unor contemporani față de romantism. În paginile de amintiri pe care le-a intitulat „La jeunesse d'un clerc”, Julien Benda, vorbind despre primele lui experiențe literare, spune: „Cu tot gustul pe care l-am avut pentru romantici, de îndată ce i-am cunoscut, stima mea supremă era pentru antici și pentru scriitorii secolului al șaptesprezecelea, într'atât cât aceștia se trag din cei dintâi”. Benda își completează mărturisirea explicându-și preferințele prin structura lui sufletească, prin „gustul pentru ceiace e rectiliniu, omogen și sigur” și „antipatia față de tot ce e divers, multiplu, nesigur”. Aceste din urmă calificative sânt bine înțelese, atribuite romantismului.

În orice Francez se ascunde un clasic. Vorbe ca acelea de mai sus sânt, în gura unui Francez, firești și explicabile. În literatura franceză romantismul a apărut ca o influență adusă de aiurea, pe care sufletul francez a suportat-o, dar cu care nu s'a obișnuit niciodată. Iată de ce, poate, nu este bine să ne adresăm unui Francez când voim să aflăm despre romantism lucruri mai adânci. Francezilor romantismul le apare mereu ca o epidemie pornită din alte părți și care, la ei în țară, nu se poate statornici; mai curând sau mai târziu clasicismul național va reacționa, stărpind focarele epidemiei.

Cu totul altfel stau lucrurile în țări și la popoare unde romantismul este endemic, e de baștină și înainte de a fi o manieră literară, este o stare de suflet, așa cum se întâmplă în Germania. Aici clasicismul, întotdeauna când a apărut, în perioada de *Aufklärung* în secolul al optisprezecelea, în opera lui Goethe după călătoria acestuia în Italia, în pictura lui Böcklin, în elenismul cam decadent al lui Hoffmannsthal, a însemnat o constrângere, o modă sau o preferință izolată. Niciun German nu poate cu toată sinceritatea să califice romantismul așa cum îl califică Benda (și înainte de acesta, atâtia alții începând cu Désiré Nisard și sfârșind cu Pierre Lasserre). Numai în literatura franceză se poate vorbi cu oarecare aparențe de justificare despre o lichidare a romantismului.

La noi, epitetul de romantic are o semnificație deviată și simplistă. Pentru critica zilnică romantic înseamnă deobicei melodramatic, neverosimil, fals. O situație romantică înseamnă în gura acestei critice o situație nefirească sau exagerată.

Fără îndoială, romantismul are păcate destule. Unul dintre ele, poate cel mai grav este invazia pitorescului în literatură. Dar de obicei tocmai acest păcat este trecut cu vederea, ba chiar el este considerat de mulți drept o calitate. Pitoresc este un calificativ de laudă. Semnificația pomenită mai sus este rezultatul la noi al unei infiltrații franceze. Ea provine, de foarte multe ori, dintr'o confuzie între *romantique* și *romanesque*. Acest din urmă termen cuprinde în el într'adevăr un sens de nefiresc, de exaltat, de exagerat. „Romanesc” este ceva care se întâmplă în cărți, în romane, și nu

în realitate. Dar romantic înseamnă cu totul altceva. Romantismul este o realitate sufletească. Un sentiment sau o situație pot fi foarte romantice fără să înceteze să fie în același timp perfect reale. Confuzia această între romantism și ireal este foarte frecventă și isvorăște dintr'o acceptare fără cercetare a unor termeni destul de exacți, precum și dintr'o necunoaștere a acestei realități care este romantismul.

Strămbătura din nas cu care unii, la noi, însoțesc rostirea epitetului de romantic este tot odată și cam ridiculă. Literatura noastră n'a trecut printr'o perioadă de clasicism și de *Aufklärung*; pe vremea când clasicismul era o modă europeană, literatura noastră exista sub forme medievale, săvârșind în veacul al șaptesprezecelea o etapă pe care literatura franceză o săvârșise în veacul al paisprezecelea.

Așa zișii noștri clasici sânt mai toți produși de romantism. Sânt clasici în sensul că sânt „cei mai de frunte” din îngustul nostru trecut literar. Despre o tradiție clasică la noi nici nu poate fi vorba. Mai mult: romantismul, cu redeşptarea naționalismului literar, a provocat toată înflorirea literaturii noastre moderne. Și poate n'ar fi decât în parte un paradox dacă am spune chiar că datorită acestui romantism există literatura noastră. Dar, bine înțeles, nu datorită romantismului pitoresc, romantismului „romanesque”, melodramatic și nefiresc ci romantismului ca mișcare spirituală.

Față de romantism ca mișcare spirituală poți avea o atitudine de simpatie sau de antipatie. În nici un caz o atitudine de nesocotință. Romantismul și clasicismul reprezintă mai mult decât un dualism de maniere literare antagoniste. Ele corespund la două mari categorii sufletești. Sânt firi clasice și firi romantice. Este atât de adevărat că dualismul acesta depășește literatura încât Wilhelm Ostwald în cartea lui „Oameni mari” împarte în clasici și în romantici pe marii cercetători ai științelor pozitive, chimiști, fizicieni, naturaliști.

Marele păcat al romantismului în literatură este că dintr'o mișcare spirituală el a devenit o simplă manieră literară, păstrând numai caracterele superficiale de pitoresc, de ciudățenie, silită, de exaltare vană și de sentimentalism vag. Aceasta este, de altfel, soarta oricărei mișcări literare: să degeneze în manierism, devenind propria ei caricatură.

Acei care, la noi, vorbesc cu dispreț despre romantism, se ridică în același timp ca apărători ai realismului. N'ar fi rău, dacă n'ar face o confuzie între realism și vulgaritate. Realismul este de esență sufletească. Este și el mai mult decât un meșteșug sau un procedeu literar, mai mult decât o modă. El este o atitudine de cunoaștere și de cercetare și de exprimare veridică a lumii lăuntrice. Și pentru aceasta orice mijloc este bun: rațiunea clasicilor ca și intuiția romanticilor. La noi realismul se confundă prea des cu naturalismul, fiu răsvrătit dar legitim al romantismului și moștenitor al păcatelor acestuia, mai ales al pitorescului excesiv. Între descripțiile lui Zola și acelea ale lui Hugo înrădirea este limpede. „Les Rougon-Macquart” continuă „Les Misérables”, fără duioșie, dar cu același sentimentalism și, mai ales, cu același stil.

Literatura noastră este cuprinsă de furia pitorescului naturalist, greșit luat drept realism. În numele acestui realism avortat nu se poate disprețui romantismul — căruia chiar o fire clasică cum e Benda îi acordă, dacă nu admirație, măcar dragoste.

V. L. PHILIPPIDE

Pe o temă de Verlaine

Fusesse altădată o alea trasată de mâna nunei artist grădinar, care conducea dela portalul deasupra căruia lămpadarele în stil venețian lumineau echipagiile luxoase trecând în trap strânit de vizitii în livree, spre castelul seniorial. Fuseseră castani bătrâni pe marginea aleei, din desigur cărora ciorchinele albe și roze ale florilor se scuturau ca o ninsoare colorată în Mai și mai târziu — în miez de toamnă — frunzele ruginii și fructele strivite cădeau acoperind nisipul pe care alergau jucăuși, ziua copii, și noaptea îndrăgostiții invitați ai castelului.

Dincolo de alea largă a castanilor, se întindeau peluzele netede și vaste, la capătul cărora abia începea întunericul întâiu al tufelor și pe urmă al copacilor care vegheau de secole liniștea seniorială. Acolo, în boschetele tănuite și mai cu seamă în pavilionul cu trofee de vânătoare, s'au jucat iubiri și s'au destrămat iluzii, s'au afundat hohote de râs tinere și hohotele de plâns ale despărțirilor irevocabile. Departe, lacul: străjuț de sălcile pletoase, lăsa bărcile să alunece pe unda lui, ușoare, mănate mai mult de vântul întârit prin baterea copacilor din parc decât vâslele căzute din mâinile luntrașilor, care și le păstrau pentru îmbrățișări și desmierdări.

Și pe încetul, toate s'au prefăcut în ruine și în paragini. Bătrânii castelani au schimbat odihna trecătoare din sălile senioriale cu odihna eternă a cavoului străbunilor și într'o zi aceleași săli au răsunat de glasuri străine și grăbite care, după ce-au transformat în cifre amintirile legate de fiecare fotoliu, de fiecare statuie, de fiecare carte, au lăsat fotoliile, statuetele și cărțile să fie răvășite în cele patru vânturi care aduceau colbul ce avea să le acopere în bazele anticarilor. Copacii au căzut prădă topoarelor, castelul a plâns întâiu printr'un singur geam spart, apoi prin zeci de geamuri din care se strecurau noaptea lilieci, peronul s'a acoperit de mușchi și șerpii iederii au încolăcit zidurile până au sufocat ușile devenite de acum înainte inutile. Lămpadarele portalului au rămas în întuneric și vrăbiile și-au durat cuiburi triste în locul luminilor de altă dată.

Și pentru că zidurile stau straje atât cât au de străjuț ceva, știind că vântului nu-i pasă de ele, au obosit să le împotrivescă și au căzut, lăsându-l să le risipească praful în vârtejurile lui de toamnă.

Pe unde fură alei și peluze, astăzi crește ierburile sălbatice. Pustiitoarea lor vigoare stăpânește pretutindeni și boschetele năruite și pavilionul de vânătoare prăbușit, stau înecate de valurile lor verzi și totuși respingătoare. Au rămas doar sălcile să plângă pe malurile lacului, cuprinse, ele de păpurișul în care saltă broaștele și el de algele care îi dau înfățișarea unei bălți. Pe unde fură noaptea cântece, urlă sinistra vântul și în locul perechilor de îndrăgostiți, vagabonzii își caută culcuș. Nimeni nu se abate dincolo de marginea zidurilor, toți ocolesc cu spaimă pustiuul întins peste alei, peste peluze, peste castel și peste lac. Solitar și rece parcul e înfipt în inima ținutului ca o banchiză polară aruncată nu știu prin ce minune în mijlocul unui decor de tropice.

Și totuși în singurătatea acestui parc solitar și rece, și-au dat întâlnire în noaptea aceasta fără lună și fără stele, apăsătoare ca o lespede de mormânt, doi oameni: un bărbat și o femeie, tineri amândoi, frumoși și unul și celălalt și pe care oricine i-ar fi zărit mergând alături prin ierburile înalte, sălbatice, i-ar fi crezut doi îndrăgostiți fugiți de haosul lumii, căutând în izolare și tăcerea dimprejur atmosfera prielnică visării și șoptelor fierbinți și pasionate.

Dar și unul și celălalt pășesc trist. Cu ochii — ai lui negri, ai ei albaștri — cuprinși în vântul cearcănelor, fără strălucire și acoperiți de brumă parcă, cu gurile, amândouă cărnose și făcute pentru sărutările prelungi, întredeschise lenese între buzele căzute, cu umerii încovoiați și brațele atârând inerte, merg în noaptea, în umbra ruinelor, printre ierburile sălbatice foșnind doar sub pașii lor egali, rari și obosiți.

— Îți mai aduci aminte? întrebă femeia cu glasul stins, mai mult ecou al unui glas. Îți mai aduci aminte? Întâlne noastre întâlniri și dorurile toate câte ne-au unit pe urmă. Și după amiezele acelea lungi și nopțile, mai ales nopțile, care ne prăbuseau în înfipt când, deodată cu zorile, trupurile noastre cădeau înfrânte. Îți mai aduci aminte jocurile noastre pasionate în cursa cărora ne lăsam prinși și pe urmă drumurile noastre lungi pe străzile înguste, neumblate, cu căsuțe mai joase decât noi, cu grădinile ce-și uneau de pe un trotuar pe celălalt crengile copacilor ca să ne facă baldachin de verdeață, nouă și iubirii noastre? Și îți mai aduci aminte de jurămintele ce mi le făceai și mai ales îți amintești extazul nostru din clipele supreme? Îți aduci aminte de toate acestea?

— De ce vrei să mi le amintesc?

— Și când ne despărțeam, cum creștea dorul tău pentru mine. Fiecare gând al tău mi-l înclinai mie, fiecare bătaie a inimii

tale îți trezea ca ecou numele meu pe care îl scandai în ritmul pulsului tău. Îmi amintesc scrisorile tale, revenirile tale care mi le aduceau mai plin de iubire, mai tânăr și mai îndrăzneț de fiecare dată. Mai bate și astăzi inima ta la numele meu numai și în visurile tale îmi împletești mereu sufletul ca odinioară?

— Nu.

— Și îmi aduc aminte de tot ce a fost între noi, de zilele acelea minunate, de ceasurile fără număr care se adunau ca petalele în jurul nostru, fiecare parfumat de alt gând, de alt basm de iubire, îmi amintesc de gurile noastre care se căutau într'una ca să se regăsească într'o unică sărutare fără de sfârșit și de fericirea noastră care și ea trebuia să fie fără de sfârșit.

— Poate.

— Cine ar fi spus, cine ar fi crezut măcar, că visurile noastre se vor destrăma într'o zi, când toate din jur erau atât de frumoase: și cerul care veghia senin și nădejile închise în noi, atât de nemărginite? Îmi amintesc, în noaptea asta, de fiecare drum făcut în nopțile albastre de primăvară sub albastrul cerului pe care, ca o eșarfă se întindea Calea Robilor, și-mi aduc aminte acum în pustiuul acesta, de toate iluziile noastre legate cu fagădueli și cu tot ce dragostea noastră putea creia din forță ei imensă și din naivitatea ei tot atât de vastă.

— Nădejdiile au sburat, înfrânte, spre alt cer, întunecos.

Femeia tăcu. Ochii încercară, bătând de câteva ori din aripele pleoapelor, să smulgă o lacrimă măcar. Dar ușurarea nu veni. Întregă, suferința evocării trecutului fericit și a rechemării zadarnice a bărbatului spre dânsul, trebuia să rămână intactă în sufletul ei. Scuturase înuți amintirile, răvășise în van gnădurile, dorurile, patimile.

Bărbatul tăcea. Prăvălise pe fiecare iluzie, pe fiecare rechemare, câte o lespede de mormânt, iremediabilă, definitivă.

Parcul îi strângea pe amândoi în întunericul lui pustiu și mergeau prin ierburile sălbatice ca spre un loc de execuție, cu pașii rari, egali, obosiți. De undeva, pe aproape, o bufniță își trimetea plânsul și de undeva — mai departe — de geamurile sparte ale castelului, se loveau orbi lilieci.

Nimeni nu-i vedea. Nimeni nu-i auzea: doar noaptea grvă, care veghea stăpână peste parcul solitar și rece ca și sufletele lor de acum înainte.

G. SPINA



Popas în apele primăverii

In glodul primăverii, cu mâinile trude,
Stărnesc unghere moarte și colburi
de tăceri,
Cărări cu flori de denii și tămăderi
umbrite,
Uitate 'n veac de albe și triste învieri.

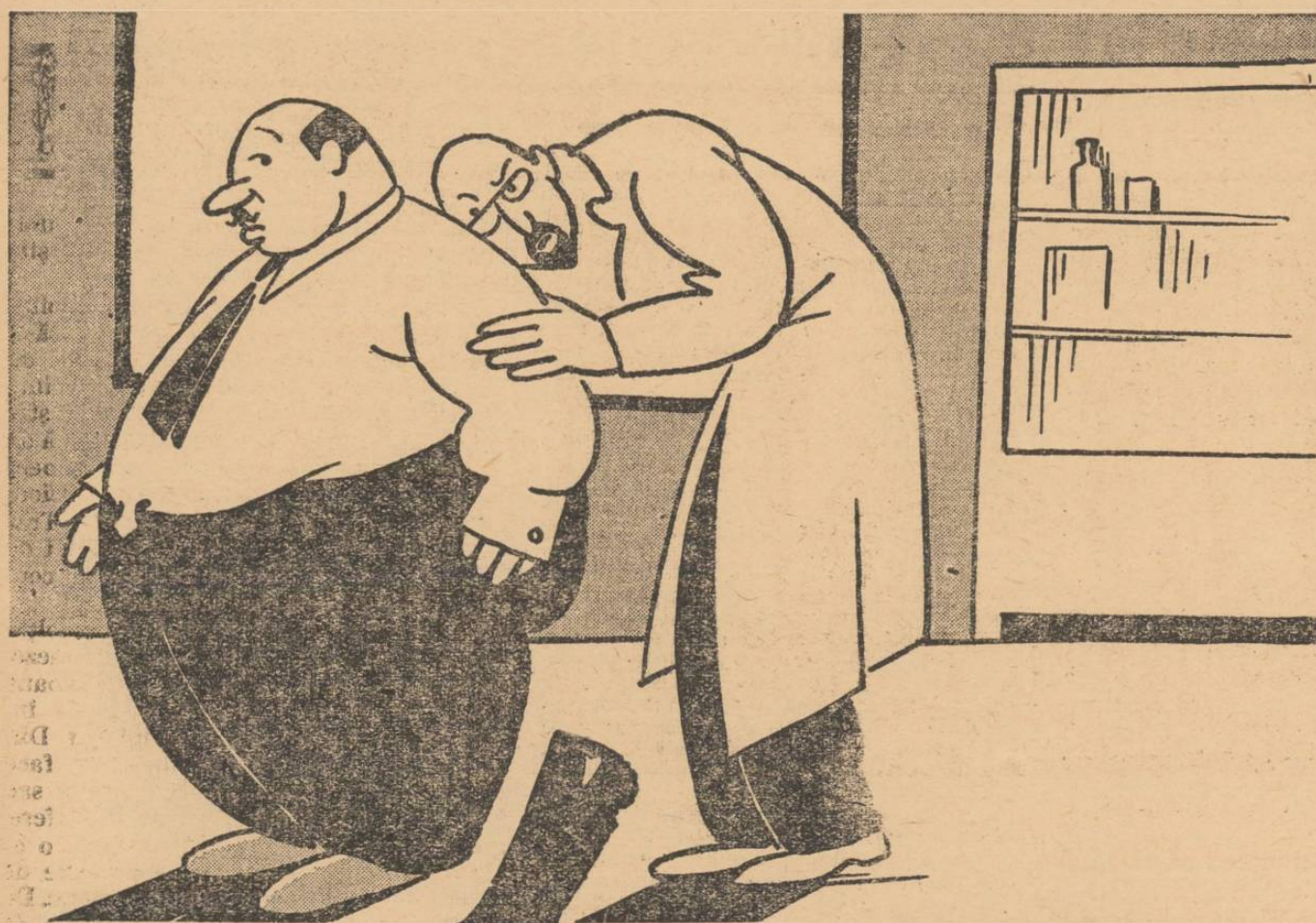
Nu-mi văd decât viața plecată sub
icoană
Și zile lungi creștate 'n pridvorul
unui vis,
Un stol' de gânduri albe, ingenunchiat
în strană
A adormit cu capul pe-un colț de antem.

Intr'o poiană-albastră, o casă de
ratec
Culege depe ape zadarnice chemări;
In nucul din livadă s'a stins un veac
tomnatec
Și-un scrânciob trist așteaptă un
prunc fugit din zări.

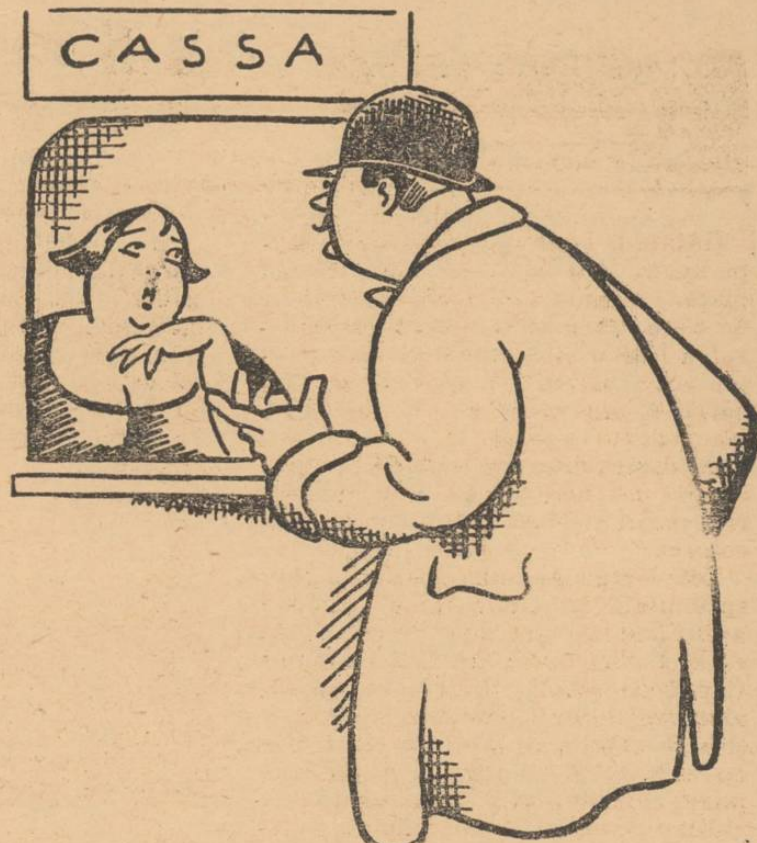
In pod, printre uitate miresme de
sulfină,
Păianjenii țeș vremea în părul dimineții,
Și-o cadă răstignită pe-o cruce de
lumină:
Doi ochi, amurg în cetini, surd mereu vieții.

MIHAIL VISARION

No. viitor exemplarul 5 lei.



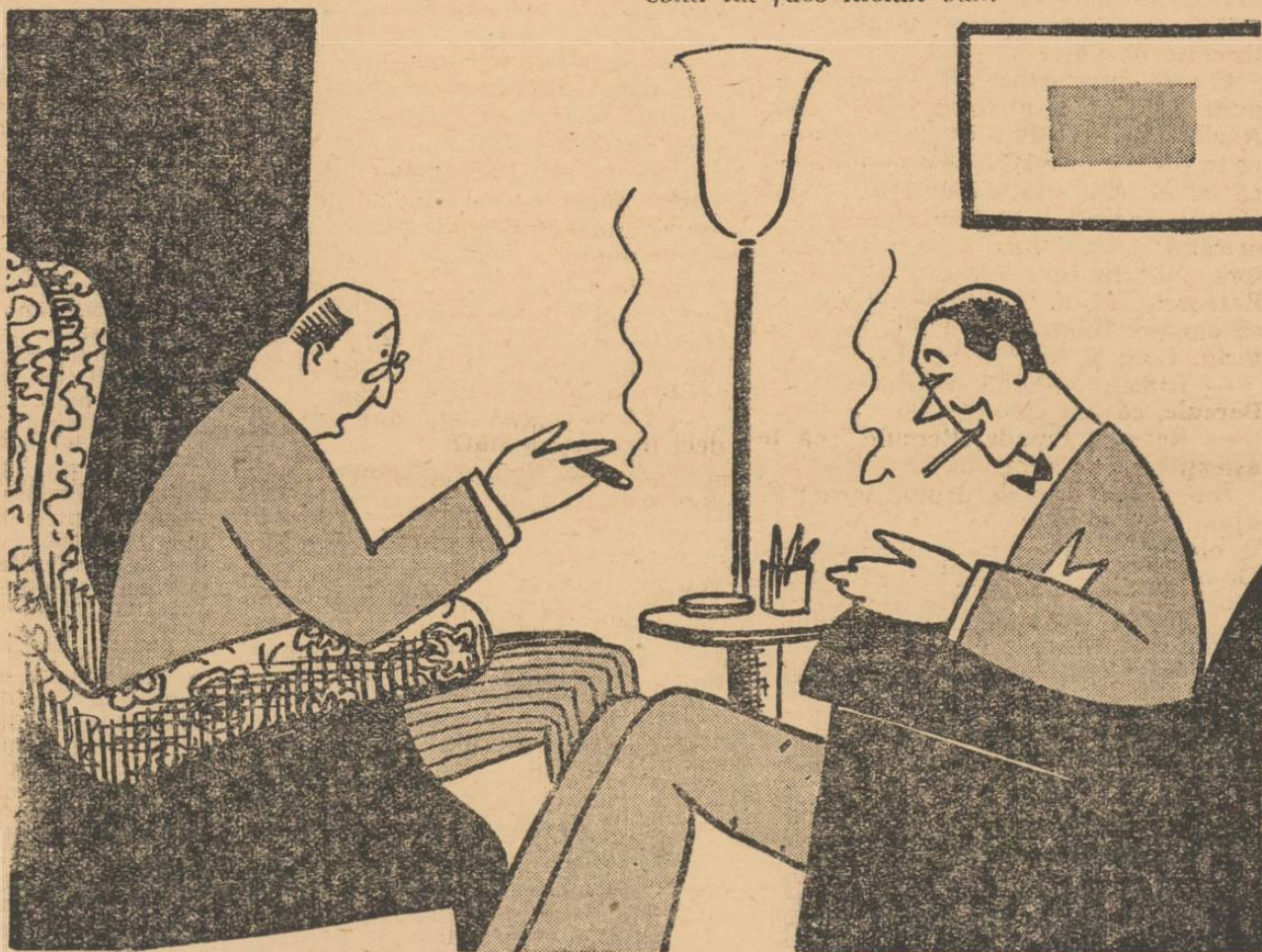
— E foarte ciudat că n'a eșit nimic pe placa de radiografie!
— Eu mă așteptam, d-le doctor, pentru că știu că nu s' fotografiază.



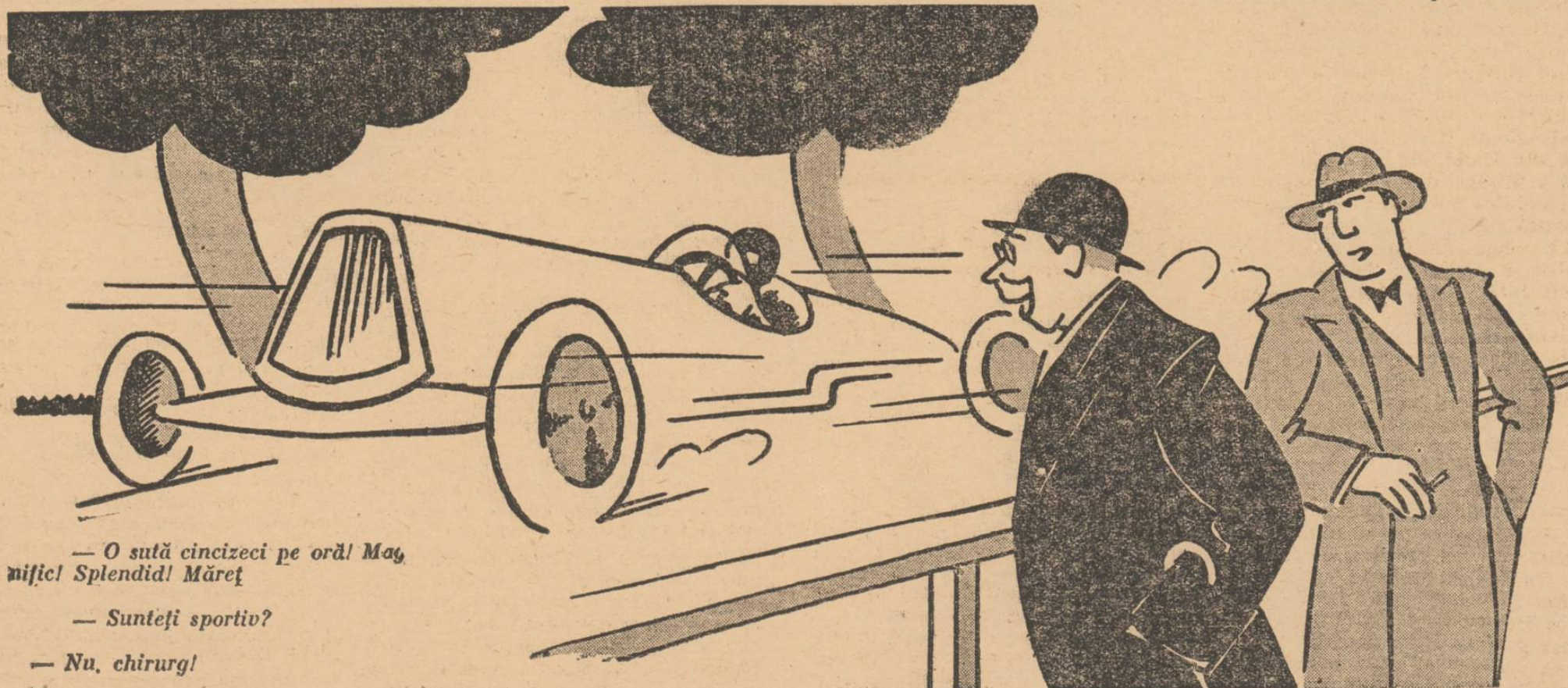
— Bine, d-ră, mi-ai dat un bilet
drept în fața unui stâlp!
— Nu pierdeți nimic, d-le. Specta-
colul nu face niciun ban!



— La militarie am fost totdeauna întâiul.
— ???
— Da, Primul soldat din grupa I-a
companiei I din primul batalion al
regimentului unu infanterie!



— N'am jucat niciodată la loterie!
— Cum poți sustine enormitatea asta când te-ai insurat pentru a treia oară?



— O sută cincizeci pe oră! May,
nific! Splendid! Măreț
— Sunteți sportiv?
— Nu, chirurg!



Moș Bercu



Găfâind, cu lădița de mărunțișuri pe spate, Moș Bercu se 'ndreaptă spre piață. Nu l-am mai văzut de trei ani, de când am părăsit micuțul orașel din valea Dunării. Și totuși, parcă a trecut un veac. Mă uit la el. Pare mai îmbătrânit, mai cocărat de bătrânețe, iar piciorul de lemn — ceasornicul meu deșteptător din anii de școală — deabia și-l mai târâște. Aceiași pălărie veche, același palton pătat și decolorat.

Uite-l cum aleargă, șontăc, șontăc, spre piață, în ciuda celor optzeci de ani. Căci atât are Moș Bercu. Optzeci de ani. Nici mai mult nici mai puțin. Copiii de școală, tinerii cu mustața abea mijindă și oamenii maturi, știu de când s-au născut. Doar Bercu este odată cu turnul din centru și poate chiar a privit la osmanlii care-i ridicau temelii... S'au obișnuit toți cu el și după cum nu-și poate nimeni închipui centrul fără turn așa nici orașul fără Bercu. De dimineață până 'n seară, pe vânt și pe ploae, pe soare ori pe ninsoare, Bercu e prezent pe străzile prăfuite, pline de glod ori troenite de nămeți.

E șase dimineața. De departe i se aude bocănitul piciorului de lemn. Auzi! Vine Moș Bercu. Și negustorii es în pragul prăvăliilor ca să glumească cu el. Așa sunt concetățenii mei. Veșnic dispuși la câte-o glumă, gata oricând să facă haz pe socoteala altora. Nu fiindcă-s răi sau zeflemiști. Ferească Sfântul! Dar numai așa, ca să omoare timpul până pică un mușteriu. L-au și luat în primire.

— Ridică oblonul prăvăliei, moș Bercule, că vin clienții...

— Repede, repede, Bercule, că te așteaptă pe două rânduri...

Dar el își vede de drum, dornic să ajungă cât mai curând. Nu răspunde la nici unul. Nu-i timp acum de taifas. De ce să stea de vorbă? Poate în timpul acesta, cine știe? Are care-va nevoie de o testea de ace sau un degetar. Când e de glumă, e glumă. Dar când e de treabă... Și zorește mai tare. A ajuns. Își șterge sudoarea abundentă ce-i picură de pe frunte și desfăce cărămida curelei ce-i ține strâns lipit de spatele încovoiat „prăvălia”. Intinde marfa pe trotuar și așteaptă.

Din ce în ce mai mult halele se populează. În curând începe un dute-vino neîncetat care te ametește. Trec ordonanțe cu brațele încărcate, servitoare cu coșurile pline, vaporeni debarcați pentru alimente cu ruck-sacul în spate, domni, cucoane, țărani și elevi. Cu toții însă, indiferenți la „chilipirurile” lui. Căci la Moș Bercu toate sunt chilipiruri. Periile de dinți ca și lamele de ras. Săpunul de toaletă, ori sticluta de parfum. Ce folos însă că toți clienții îl ocolesc. Rar câte-o leliță din Dăița sau Remuș se 'ncumetă a întreba de prețul unui metru de „pamblică blio”, sau inel de plumb cu piatră roșie.

Să-l vedeți atunci pe Moș Bercu. Mimica și „tehnica” lui. Se face că se uită într-o parte ca să nu deoache clientul ce se apropie. Il urmărește însă atent cu coada ochiului. Cumpărătorul — pasăre rară — se oprește în fața „vitriinei” aranjată cu gust. Numai deocădată începe următorul dialog:

— Aveți mosorele albe?

Fața lui Moș Bercu se lățește într'un zâmbet cucuritor.

— Se poate? Ce nu găsești la moș Bercu? Și un flăcău din București pot să-ți dau.

Lelița râde și continuă:

— Nu-i nevoie, că-s măritată. Mosorel îmi trebuie. Cât costă?

Moș Bercu potrivit principiului că numai prețul sperie clientul, nu trebuie să vorbească de el — se face că n'auze și, rupând un colț de ziar, în-



velește mosorelul în el. Il întinde apoi clienței:

— Să-l coși sănătoasă! Altceva? Avem...

Dar cumpărătoarea ezită să pună mâna pe el, înainte de a-i cunoaște prețul.

— Spune-mi, cât costă?

— Cât costă? Cât să coste? Cum l-ai plătit și până acum.

— Păi cât?

N'are ce să-i facă, trebuie să pomenască de el. Cască plictisit și-i răspunde cu jumătate de gură:

— Un pol.

— Un poool?

— Da. Ce te sperii așa? Știi ce marfă e mai întâi? Unde alergi? Vino, 'nco. Eu am spus. Dumneata cât dai?

— Clienta face o mutră acră:

— Ce să-ți mai dau dacă m'ai luat dela început cu atât?

— Spune! Spune! Toameala supărare n'are. Ce dai?

— E scump...

— La cât te gândești? Zii fără frică. Ești din Dăița?

— Tî! Din Plopșor.

— Aha! Din Plopșor? Pe... pe aia... pe A Filoftiei o cunoști? Ce fată cumsecade. Eri a cumpărat o duzină de mosorele dela mine. Nici nu s'a tocmnit. Un pol? Un pol. Și are să vină să mai cumpere. Toată zestrea și-o coase cu mosorele dela mine. Să...

— A Filoftoaci?

— Da. Imi este clientă veche. Poți s'o și întrebi. Intreab-o chiar. Spune-i așa: Sunt bune mosorelele lui Moș Bercu? La mine să știi că...

— Care A Filoftoaciei bre? În sat n'avem pe niciuna cu numele ăsta. Poate a Florichii Leana?

— A Florichii da. A Florichii. Am uitat, ce vrei? Om bătrân.

— Ia nu-ți mai bate joc de mine, ju-pâne, că aia e femeie bătrână cu băiat militar. Ce? Unde „suntem” dela țară... ori poate...

Marină

Amurgu 'n fărâș cu ruginița-i navă
Și-a 'mpotmolit avântul de năer
Și-acum lumina soarelui bolnavă
Pășește tot mai palidă pe cer.

Flori de frig respiră apa mării
Din larg pescarii suri s'abat în stol
Și călătoare pe terasa zării
Și-arată luna față de mongol.

Piezișă ei privire nichelată
Se leagănă pe coame reci de val
Și un catarg ca o pailă beată
C'o stea sub braț s'apropie de mal.

Aripi de briză scurmă praf pe dună
Și fâșie 'n ai nopții tăvălugi
Iar doi delfini cu gura după lună
Scot capu 'n larg ca niște buturugi.

CRISTIAN SARBU

— Stai, dragă, și nu te supăra. De unde spuseși că ești? Din Toporu?

— Ce Toporu, moșule? Din Plopșoru, ți-am mai zis odată.

— P'tiu! Bată-te să te bată. Și eu vorbeam de Floarea din Toporu. Hai scoate ops'pce lei și să facem târgu.

— Cui vorbești? Spune-mi un preț ca lumea, dacă nu... Noroc bun! Și nu mă mai ține că mai am o mulțime de treburi și mai am cobilița cu lapte bătut s'o dau.

— Fie cinsp'ce lei. Câștigul care-l am eu la marfa asta...

— Cât? Nu dau. Las-că găsesc eu mai cftin.

— Paisp'ce! Ce mai zici acum?

— Zece! Dacă-ți convine. De nu...

— Douis'ce! Lasă-mă să pierd nu-mai trei lei.

— Zece!

— Scoate banii.

— Ei? Ce stai? La ce mai desfăci pachetul? Ai să-l pierzi pe drum.

...Cum? Marca Mistreț? Fugi încolo, fată. Nu face nici doi bani. Barza este cea mai prima marcă. Ai cusut vreodată cu ea? Încearcă. Toată lumea cumpără. Și primarul din Adunați și cel din... din... de unde spuseși că ești?... aha! și il din Plopșoru. Hei! Femeie, fetișo, țafoooo! Unde fugi? Opt lei. Oooopt! Vino 'nco...

Dar lelița din Plopșoru pierdută în forfoteala mulțimii nu-l mai aude. Principiul lui Moș Bercu de a nu pomeni de preț decât la urmă, se dovedește din zi în zi mai ineficace.

Pe la orele zece, terminându-se Piața, își strânge marfa și încet-încet — are timp să mai răspundă acum și la câte o glumă — o ia spre școala primară.

Pe bordura de ciment a grilajului expune alte articole scoase din inepuizabila lădiță. Creioane, ascuțitori, penițe, fluere sunt înșirate îmbietor la vedere. Dar nici aci nu-i merge. Din când în când doar câte-un țânc își bagă nasul în timpul recreației printre zăbrelele de fier, ca să continue o tocmală începută cu o lună înainte pentru un fluer de alamă cu șnur de cercetaș.

— Mi-l dai cu trei lei, moș Bercule?

— Fără șase nu pot. Mă costă cinci pe mine. Ai să dai un ban mai mult dar ce fluer capeți? Când oi șuera odată... tî!... și unde mai pui că are și șnur. Socotește numai șnurul, cât face? Ai?

Când oferă ceva spre vânzare, Moș Bercu nu face deosebire între un copil sau om matur. Pentru el clientul este client și trebuie convins...

Dar fabrica de cărămidă anunță orelle douăsprezece și trebuie să-și strângă pentru a doua oară „vitrina”, ba încă să se grăbească dacă vrea să capete o porție mai bună la birtul economic al lui Manole. Acolo, pentru câțiva lei, capătă o strachină cu fier-

tură și un sfert de pâne, ca să-și umfle burtă. Stomacul nu vrea să știe dacă azi ai câștigat ori ba.

După ce a mâncat, urmează colindul mahalalelor. N'are nevoie să-și strige marfa. Bocănitul protezei de lemn e destul de cunoscut gospodinelor din cartiere care când îl aud știu că pot cumpăra la ieftală o duzină de nasturi de sticlă, o testea cu ace pentru canava sau o papiotă de ibrișion. Pe aici mai vinde și el câte ceva. Trebuie să treacă însă prin fața stației de mașini și faptul acesta nu-i prea convine.

Afurisite ființe și șoferii din colțul Gării. Cum îl văd încep să claxoneze, să guite și să orăcăie din tromboane încât îl zăpăcesc de nu mai știe încotro s'o ia. Totuși nu se supără. Din contră. Surăde celor ce-l insultă, face haz de gluma prostească a unuia sau insulta altuia și e gata să le ofere, după un brânci și o înjurătură, o oglinjoară de cristal sau o pereche de ciorapi „mare ocazie” de bumbac. De multe ori i se întâmplă ca lamele de ras sau jartierele, luate spre cercetare, să treacă din mână în mână și să se întoarcă înapoi stinghere... Dar ce poate să facă? Riscurile meseriei.

S'a înserat și în centru s'au aprins luminile. E ora când domni, în drum spre casă dela slujbă, se abat în câte o bodegă pentru un aperitiv. Moș Bercu privește pe fereastră, la „Topaz”, bodega cea mai frecventată de protipendada orașului.

La o masă stau conu Iancu Prefectul (nu-i prefect ci numai i s'a oferit odată această funcțiune pe care fi-rește a refuzat-o...), Varnale, cerealistul (mare moșier și proprietar care de Paști și Crăciun prezidează ajutoarele distribuite celor săraci, fără a da însă ceva), domnul Hâncu dela Primărie (despre care nu se știe a-nume ce rol are acolo, atâta doar, că la instalarea „a lor noștri”, este trecut în statul de salarii și toți se grăbesc să-i zică: „domnul Hâncu dela Primărie”... apoi Căpitan-administrator-pensionar Popescu (cu cinci proprietăți care totuși nu-l împiedică să se vaete toată ziua de pensia „mizerabilă”...) și domnul State, zis Banche-rul, pentru cele o sută 'n sută dobândă jumulită de pe spinarea nenorociților ce-i cad în mână.

Moș Bercu deschide ușa și intră.

— Bunăseara la domni!

Nimeni nu-i răspunde. Stă câteva minute lângă ușă, apoi înaintează ușurel, săltându-și lădița de pe spinare. Se apropie de prima masă, dar cei dela ea nu-l bagă în seamă. Vorbesc și se contrazic cu toții deodată. Despre ce discută? Întâi despre criză, apoi de guvern și alegerile trecute și imediat ajung la războiul din Spania. Cum dela războiul din Spania și până la Bercu nu mai e decât un pas, iată-i în curând vorbind și de umila lui persoană.

Dar ce legătură are Bercu cu Spania, — vă veți întreba cu drept cuvânt d-stră?

Are, cum să nu aibă. Și nu numai cu Spania ci și cu drama dela Mayerling, cu atentatul dela Serajevo și războiul mondial. Dacă nu mă credeți, veniți până la „Topaz” — merită drumul — ca să vă convingeți.

După interminabile discuții, politicienii de-o „scrumbie și trei măline” — știți, asta înseamnă „politica aperitivului” — ajung la concluzia că „așa nu mai merge”, căzând de acord asupra acestui punct. Atunci Conu Iancu se ridică de pe scaun și tușește semnificativ. Consumatorii dela mesele învecinate sunt numai ochi și urechi. Ilie chelnerul, cu șervetul pe

Continuare în pag. 14

braț, a încercat lângă frigider. Băiatul dela aparatul de bere s'a așezat cuminte pe butoișul gol. Numai domnul Alecu, patronul, se frământă pe scaunul dela „Cassă”, fulgerând cu privirea pe Marin picolul, care, profitând de neatenția generală, crezuse de cuviință să încerce desertarea unei sticle de sirop... Nu se mai aude nicio șoaptă, când Conu Iancu începe:

— Dece să căutăm relele? Ele nu sunt departe ci chiar lângă noi: Ne sar în ochi aproape...

Moș Bercu oftează și-și mângâie obrazul. Pricipe că rolul lui începe imediat. Se căznește să fie atent, să priceapă ceva...

— ...Voi! Și arătătorul oratorului improvizat arată pe moșneagul din fața lui. Voi sunteți cauza... războiului mondial...

Moș Bercu se uită în ochii acuzatorului și zâmbește. Numai atât? Mayerlingul l-ai uiaț, coane Iancule?

— „Toate bogățiile țării, comorile de artă, aurul și argintul adunat cu trudă...”

Moș Bercu își privește bocancii pleznii și fără tocuri.

— Priviți-l, domnilor! Observați-i căutătura șireată de vulpoi gata de pradă, nasul coroiat de cămătar... Văți întrebat vreodată ce vor ei? Căci la urma urmei, cu drept cuvânt. Ce vor ei, domnilor? Ce vor și până când?...

Conu Iancu s'a reșezat pe scaun. Câteva aplauze și aprobări zgomotoase îi răsplătesc elocința. Bodega reinvie ca prin minune. Ilie se desprinde de lângă „ăcitor” și apare cu un nou rând de halbe „fără guler” Paharele ciocnesc, primusul explodează vesel, încălzind și făcând să sfârșe cheftelile, iar domnul Alecu injură printre dinți picolo-ul.

Varnale, bine dispus, se adresează compătimitor, deși cu o nuanță de ironie în glas, către Bercu:

— Ei, Bercule, ce mai ai de spus? Acuzat, vorbește!

Bercu surâde automat și răspunde cu o voce răgușită:

— Zece lei. Zece lei, domn Varnală. Cea mai bună pastă de dinți. *Delicia*. Cred c'ați auzit de ea. Să vedeți numai cum miroasă... Încercați odată și de nu v'o fi pe plac... Zece lei. Cei zece lei, domn Varnală?

Dar conu Iancu face un semn plictisit cu mâna. Ilie chelnerul a și apărut amenințător în spatele lui Bercu, gata să-l evacueze.

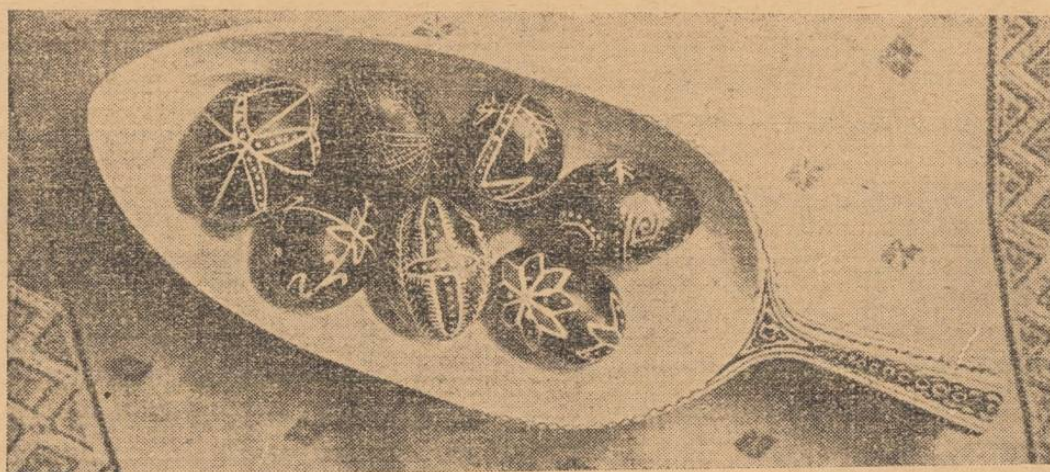
Moșul mormăie ceva, mai încearcă câteva minute să convingă pe domnul Locotenent dela Pompieri de avantajele unei perechi de bretele fără elastic, apoi, după ce mai rotește odată privirea prin bodega, căutând parcă să mai descopere vreun amator de nasturi, copci și ciorapi, pitit pe undeva, ese agale, cureaua „prăvăliei” târșindu-se după el.

Se mai întoarce din pragul bodegei. Zâmbește la toată lumea. Bună seara la domni!

Cu două săptămâni înaintea Paștilor i s'a întâmplat nenorocirea. Se 'ndrepta tocmai spre „Topaz”, când a simțit că-i vine rău. A încercat să intre înăuntru dar n'a mai putut decât să deschidă ușa și s'a prăbușit lat, jos.

Au sărit cu toții. L-au stropit cu apă rece, i-au dat cu eter pe la nas, l-au fricționat cu oțet, în zadar. Moș Bercu galben la față, respira din greu, cu făclele înțeleșate.

Doctorul Bărzotesu, smuls dela partida de bridge, a venit supărat și îmbufnat — mai ales că știa dinainte că de „onorar” nu putea fi vorba — și după ce l-a examinat sumar a declarat morocănos:



— La noapte moare. Paralizie cardiacă. Să-l ducă acasă. La ce m'ați mai chemat?

Urcat într-o trăsură, sub grija sergentului din post, Moș Bercu și lădița-i cu mărunțișuri au intrat pentru prima oară „pe sus” în mahalaua desfădată a Smârdei.

Dar în urma lui, mila sau poate apropierea imediată a morții, a dezlănțuit un scurt și efemer val de compătimire.

Săracul Moș Bercu... Om bătrân și își câștiga pâinea... În loc să cerșească... Mă cunoaște săracul de când eram de o șchioapă... Cu toți o să ne ducem... Moartea... Brr! Să mai vie un rând!...

Dar dacă credeți că nenorocirea lui Bercu a fost paralizia cardiacă ce era să-l răpună, vă 'nșelați. Nenorocirea lui a fost tocmai că nu l-a răpus. Da. Căci cine l-a pus să se facă bine în câteva zile, numai cu un ceai de tei și o duzină de ventuze cu sânge?

Ce a fost a treia zi când a apărut în Piață... Mai bine să nu vă mai spun. Cu toții l-au crezut mort. Negustorii din hale, în urma invitației lui Varnale Filantropul au pus mână de la mână ca să-i facă o înmormântare ca lumea. Nu e vorba că și cei câțiva coreligionari de-ai lui nu l-ar fi lăsat, dar fiindcă Varnale aranjase în douăzeci și patru de ore chestiunea, nimeni nu s'a opus, toți fiind mulțumiți.

Domnul Hăncu dela Primărie urma să depună o coroană în numele orașului, „celui mai bătrân cetățean al urbei”, iar Conu Iancu, da, Conu Iancu în persoană, nu avea să scape ocazia de a ține un discurs în care, începând cu bunicii Traian și Decebal, să arate că spiritul predominant de bunăvoință... etc., etc. și sfârșind cu „In fața majestății morții sântem cu toții egali”... Era, după cum vedeți, să fie tîmbălău mare, cu flori, discursuri, delegații de elevi ai școlii primare unde Moș Bercu a văzut ridicându-se cincizeci de generații, iar seara masă mare la „Topaz”, cu pescărie specială și pui fripi comandați din vreme. Mai ales că de mult nu o mai făcuseră la-tă...

Cine te-a pus, Moș Bercule, să bei ceai de tei și să-ți pui ventuze cu sânge?

Așteptau cu toții să închidă ochii moșul. Și când colo cine apare a treia zi în Piață oferind „pe preț de cost” o pereche de șireturi? Moș Bercu. Ei, când au oamenii dreptate, au și pace.

Oricât aș ține la Moș Bercu, dar nu se face... Prea bătaie de joc a fost...

Uite-l! Priviți mortul! A făcut pe nebunul... Al dracului mincinos! Rafinat până 'n măduva oaselor. Auzi, dumneata! Mai tare ca doctorul Bărzotescu! Ne-am lăsat prostii...

Nimeni nu se mai apropia de el, niciunul nu-l mai întreba de preț, toți îl ocoleau și îl boicota. În curând nu va mai putea trece nici strada.

Sântem în Săptămâna Patimilor... E cald și dinspre Dunărea inundată adie o boare ușoară, dulce-sărată, de băltă stătută.

Dinăuntru, dela Topaz, glasul lui Conu Iancu se aude deslușit până 'n stradă.

— Uitați-vă la el... Ce v'am spus eu, domnilor? Așa sânt cu toții... Trăesc numai din minciună...

Bercu s'a oprit în ușă. Ridică privirea 'n sus spre ceasul vechi din turn, apoi peste grădinița din fața lui cu băncile pustii, la mesele goale din fața cofetăriei ce așteaptă zadarnic — ca și el... — clienții; trece mai departe spre dealul Turcului ce se profilează vînat în depărtări și sfârșește la Fatma turcoaica, ce vinde mezeli... Închide ochii obosit.

Ar vrea să intre, dar prea i s'a făcut frică de toți. De privirea urită a lui Ilie chelnerul, de disprețul lui Varnale, de glasul lui domn Hăncu dela...

Dar trebuie să intre. Poate că lui Conu Iancu Prefectul tot are să-i trebuiască o pereche de butoni cu elefanți... I-ar vinde eftin. În cost chiar. Și poate... fără de bani. Numai... așa... Numai ce? Nici el nu știe. Poate că să se uite la el fără să-i spună nimic. Nici de Mayerling, nici de Makensen, nici de Spania, de nimic. Și dac'o vrea, poate să-l întrebe: Ce faci, Bercule? Iar el să-i răspundă: Bine, mulțumesc lui Dumnezeu, Coane Iancule...

Bercu oftează adânc. Decodată tresare. În colțul străzii, s'au oprit câțiva elevi de școală primară. Se uită înălăcrămat la ei. Aștia or fi știind?... Cu mâini bătrâne și tremurânde scoțese în lădiță, după un briceag cu plăsele de lemn și câteva calendare...

Hristos a 'nviat!

Au venit și Paștile cu frumusețea și farmecul lor. Moș Bercu este invitatul meu. Privesc cu drag cum înfulecă de zor felile de cozonac, se căznește cu cojitul ouălor roșii, în timp ce cu gura plină îmi povestește cum a vrut să-l înșele — pe el, negustor de cincizeci de ani — un voiajor de ciorapi din București... Lasă, Moș Bercule, nu-mi mai spune. Mănâncă mai bine. Mănâncă și bucură-te, cât se mai poate, de sărbătoarea iubirii și înfrățirii între oameni.

Hristos a 'nviat, Moș Bercule! Să ne bucurăm, da, cât mai putem, căci din an în an, învie tot mai rar...

MARIA ARSENE



Natalitatea și mortalitatea din Anglia în 1936

După datele recente ale mișcării populației din Anglia și Tara Galilor, natalitatea a atins în anul 1936 raportul 14,8 la mie (nașteri vii), iar mortalitatea 12,1 la mie.

Procentul natalității în cursul anului 1936 a crescut cu 0,1 față de cel din 1935 și cu 0,4 față de procentul anului 1933, care a fost foarte scăzut.

Procentul mortalității a fost de 0,4 în raport cu cel din 1935 și de 0,7 față de minima anului 1930.

Pigmeii

În Africa ecuatorială, nu departe de regiunile în care Nilul la naștere din marile lacuri, trăește un neam ca din povești: pigmeii, asemănători la chip și în felul lor de a fi, piticilor din basme. Se pare că și antichitatea avea vești despre ei, căci Aristotel afirmă existența lor ca o realitate, nu ca o scornire a imaginației. Intocmai ca și piticii, zugrăviți în cărți cu basme sau așezați ca ornamente în grădini, pigmeii poartă bărbi lungi, iar capetele lor sunt bătrâne și triste. Se deosebesc de ceilalți negri, vecinii lor, prin firea lor taciturnă, prin lipsa de curiozitate copilărească, prin felul lor retras și neîncercător. De fapt sunt deștepti și prefăcuți, pot fi răzbnători sau miloși, animați de ură sau recunoștință. Lupta seculară cu celelalte triburi cu care au venit în contact, mai mult dușmănos decât amical, disprețul arătat de africanii mai înalți ca ei, au format caracterul acestui neam curios.

Sunt locuitori milenari ai pădurilor virgine, trăesc în colibe împletite, micuțe, cu deschizători tocmai atât de mari ca să poată intra pe tărîte. Mai mult cuiburi sau vizuini decât colibe! Imbrăcămintea e aproape necunoscută; nu simt nevoia înfrumusețării fizice, deci nu se tatuiază ca alți sălbatici.

Cu toate astea, sunt pricepuți la vânătoare, la împletitul coșurilor, la olărie, la lucrarea armelor. Ceilalți negri cumpără dela ei lăncile lor din fier brut și inele de fier pentru femei. Cu toată făptura lor firavă sunt buni războinici și sunt întrebuințați pentru acest scop de alte triburi mai puternice și mai fericite. Sunt renumiți vânători de elefanți, animalul uriaș e doborât de lăncile ascuțite ale piticilor.

Pigmeii n'au animale domestice, nu lucrează pământul, nu se ocupă cu grădinăritul. Hrana lor o constituie vînatul, mistreți, gazele, pești, chiar și șerpi, șobolani, lăcuste. Necunoscând nici agricultura, nici creșterea vitelor, au rareori ocazia de a se întâlni cu semenii lor. Trăesc mai mult izolați, fiecare cu femeile și copiii lui. O viață colectivă, instituțiuni sociale nu se pot desvolta în astfel de condițiuni. N'au șefi, cel mult acordă prioritate celui mai însculit vînat. Dar n'au nici vreo credință.

Când la rare ocazii se întâlnesc cu vecinii lor, pentru a sărbători o datină sau vânătoare, dovedesc că ar poseda oarecare simț muzical, cântă în cor și chiar solo. Dar nu se îmbată și rămân rezervați și stăpâni pe ei. Singura lor pasiune pare a fi fumatul.

Uneori ies din pădurile lor pentru a fura din grădinile negrilor banane. De multe ori însă, ei despăgubesc pe proprietarii arborilor fructiferi, lăsând în loc o bucată de vînat sau, în timp ce negrul doarme, ei îi plivesc grădina de buruieni sau așează o cursă pentru prins vînatul. Astfel, pigmeii își dovedesc recunoștința.

Așa trăește neamul pigmeilor! Aproape ca animalele ascunse în pădurile dese, foarte primitivi și totuși cu unele însușiri stranie și surprinzătoare, rezultat al experiențelor acumulate secular într-o existență ce a rămas aceeași.

LSER. 7

Cărți primite:

Gh. Iordache: Armindenul. Ed. „Izvorul” Bistrița-Mehedinți, 1933. Preț 10 lei.
Platini Hunedorene: No. 73 (Martie).
Școala Basarabeană: No. 2-3 (Febr. Mart.).
Carpăți: No. 4 (Aprilie).
Revista Scriitorilor și Scriitorilor Români: No. 3-4 (Martie-Aprilie).
Azi: No. 1 (Ianuarie-Martie).
Gazeta ilustrată: No. 1-2 (Ian.-Febr.).
Vlăstarul: No. 5-6 (Martie).
România Militară: No. 3 (Martie).

Gazete

Gazeta Bucovinenilor: No. 59.
Comerciant: No. 34.

Clopotele din fundul C. Ardeleanu; Viață de câine

apei

Lucian descoperise mirajul clopotelor din întâmplare.

Se întorcea odată spre casă în amurg tăind deacurmezișul laguna în barca pe care de câțiva timp se deprinsese s'o cârmuiască singur. Lăsase către stânga și îndărăt șirul de grinduri mari dinspre Răsărit care stau împotriva mării ca o înfruntare și ca o pedeapsă, și grăbea către ochiul sticlos de lumină scăzută și fumurie al Asfințitului. Cunoștea drumul. Il făcuse de atâtea ori încât acum îl știa pe de rost ca pe o rugăciune. De altfel nu putea fi vorba de vreo adevărată primejdie. Către mijlocul lagunei, însă, se ridicaseră de câțiva vreme costiș după linia răsufării înghețate a vânturilor de iarnă, și ruri întregi de grinduri și de ostroave lungărele, ca rândurile unei armate. De jur împrejurul lor erau praguri de nisip și funduri înalte cu apă puțină pe unde bărcile pescărești nu puteau trece. De aceea ținutul acesta trebuia ocolit cu grijă pe la unul din capete.

În seara aceea vântul bătea din plin dintr-o latură și Lucian fu silit să se apropie mai mult ca de obicei de linia acestor grinduri. Sub vântul tare barca înainta repede, și în lumină leșiețică și confuză a amurgului ele păreau că vin asupra lui negre și amenințătoare, ca niște ziduri de cetate la adăpostul cărora sta de pândă moartea.

Dăduse bara de trei sferturi de sub vânt, cărmind către stânga și către adâncuri când zări pe linia neagră a celui mai apropiat grind un șir de pete mari, albe și nemiscate. Erau lebede, cele dintâi lebede ale anului, oprite din drumul lor pentru popasul de noapte în ostrovul acela de liniște și de singurătate.

În expedițiile-i obișnuite dealungul și dealatul lagunei, Lucian avusese desori prilejul să întâlnească cărduri întregi din aceste minunate păsări cu haină de zăpadă, oaspeți obișnuiți ai cotloanelor însozite și ai locurilor așezate sub semnul pustietății desăvârșite. Dar niciodată nu se putuse apropia prea mult de ele și nu-i fusese îngăduit să se bucure de o astfel de priveliște. Câte erau? Câteva zeci, o sută poate. Grindul era ca un zid nins proaspăt și apa din jur se umpluse de lumină lăptoasă, fosforescentă, ca un drum către lună în mare. Și totul era neînchipuit de nou și de pur ca într'un peisagiu neatins, ca într-o lume în care picior de om nu călcase încă.

Vedenia era atât de minunată încât Lucian nu se putu împotrivi ispitici. Cu o mișcare scurtă dădu bara sub vânt, slăbi frânghiile frânci și se îndreptă spre capătul grindului care adăpostea somnul sălbăticiunilor. Apa era mai adâncă decât își închipuise și barca nu se împotmolise decât la câțiva pași de mal. Sări cu grijă în apă și, ferindu-se să facă mai mult zgomot decât glasul stufului și clipotitul lagunei, se îndreptă spre țarm. Ajuns acolo, făcu un scurt ocol dealungul plajei apoi se așeză în întunecimea desigurului. Merse un timp așa, indoit de spate ca un pelerin, ferindu-și fața cu mâna de plesniturile trestierilor ale căror trupuri tinere scăpau de sub pașii lui cu svăcniri de arcuri destinate. În urmă se lăsa la pământ și începu să se lărască mai departe.

Ajunsesse aproape de marginea stufului și începuse să zărească cele dintâi lebede adormite cu capul ascuns în aripă când, oprindu-se o clipă să răsufle, auzul îi fu izbit de un zgomot ciudat. Era un fel de ciocănit rar și adânc urmând o cadență de unu-doi, ca o bătaie de pendulă. Nu s'ar fi putut spune de unde venea; — din văzduh, din pământ sau din fundul apei.

Dar trebuie să fi fost atât de îndepărtat încât, aproape imaterializat de distanță, sunetul nu mai ajungea acolo decât ca o răsufare ușoară, ca o adiere cadentă.

Incredințat că nu auzea bătăile proprii sale inimi, ostentive de umblet și de emoție, Lucian, nedumerit și ațâțat în același timp, își ascuți urechea la pândă... Nu putea fi vorba de o halucinație. Ciocănitul era mereu acolo, cadent, metalic, ba parecă și mai deslușit ca la început. Într'un timp se opri, apoi începu iar.

Înteruperea aceasta îi îngădui lui Lucian să bage de seamă că bătaia tainică pare să vină dinspre apă. Își făcu loc prin desii, mai departe, și ieși mereu pe brânci, la malul apei. Într'adevăr, aici zgomotul era mai limpede, mai deslușit. Parecă să se ridice din fundul apei ca și cum acolo, în palatul verde de mărgean pitit în adâncul ei liniștit și orb, un meșter frânar bătea pe o nicovală de argint zălele fermecate ale unui Făt-Frumos grăbit să plece în lume.

„Abia într'un târziu își dădu seama Lucian că zvonul din adânc era glas de clopote. Erau cel puțin trei, de voci deosebite, și toate trei sunau bucuria sărbătorii. Tot cuprinsul lagunei vibra în pas cu ele ca o uriașă boltă de catedrală pustie, iar împrejur toată firea încrămășată ascultându-le. Vântul își uitase glasul și se culbărise pe undeva, într'un colț, pe aproape. Stuful își contenise freacă și unduirea și încrămășă cu moșurile aplecate către apă ascultând. Însăși lebedele se deșteptaseră din somnul lor greu de sălbăticiune trudită. Înălțară și coborau capetele în semn de mirare, apoi arcuiau gâturile ca niște seceri și rămăneau neclintite ațintite spre adânc ca spre o chemare a primăverii.

Într'un timp Lucian care stătuse aplecat deasupra apei ca asupra unei oglinzi a vieții ridică ochii. Și atunci înțelese. Departe în zări, dincolo de ape și de nemărginiri, juca un roiu de luminițe gălbui ca o învălmășire de găze. Erau făciile de Invieră dela biserica din Balta.

Farmecul se rupse atunci, dintr-odată, ca un vis frumos gonit de lumina dimineții. Clopotele din fundul apei își opriră cântecul dulce și tainic. Slobozit din cotlonul lui, vântul prinse din nou să înmlădie stuful care și reîncepu freacă. Pe mal păsările minunate își rețeară somnul întrerupt o clipă, — cu capul în cuibul cald al aripelor. Și totul fu ca în ceasul anterior începutului melociei misterioase a clopotelor.

Cu ochii înnegurați și lumina bucuriei stinsă, Lucian se ridică de jos și pași către barca neagră de pe celălalt mal și către lumea tristă a oamenilor.

EMIL COLIU

Durata de inubație la febra tifoidă

Doctorul H. Bruns, bazat pe mai multe cazuri de epidemii, socotește că durata de incubare a febrei tifoide variază în medie între douăsprezece și patrusprezece zile.

Au fost însă cazuri în care incubarea s'a prezentat sub o formă foarte prelungită, ajungând până la șapte săptămâni. De aceea se pare că pentru febra tifoidă nu se poate preciza un stadiu de incubare bine limitat.



Roman, edit. „Adevărul” 1937

Romanul d-lui C. Ardeleanu cuprinde în paginile sale o viață de om, legată de o viață de câine. Viață comună, destin comun.

În epocile de grea frământare pentru omenire, când la suprafață apar cu mai multă cruzime semnele și manifestările exterioare ale unor așezări nedrepte, contrastele și întreaga gamă de suferințe a omului, examenul vieții, la care se găsește supuse diferitele categorii sociale în luptă, este o grea încercare pentru conștiința omului. Atunci se delimitează net cămpurile: cei slabi și neîncercați în lupte cad ca răpuși de tragismul unui destin apăsător și crud, cei tari rezistă punându-și la contribuție tăria în opera de demonstrare a adevărului că viața nu e numai destin și lege implacabilă venită de sus.

Individul slab, aruncat din viață și împins să rățească pe ulițe cu ploae, vânt și frig, să n'aibă unde-și odihni oasele și să viseze la o bucată de pâine caldă ca la o fericire supremă în viață, izolat, acest individ trăiește cu intensitate drama unei întregi clase sociale, chemată, la anumite epoci, la examen în fața istoriei.

Este tipul de mijloc, neintegrat. Ne-reușind să se fixeze într-o parte sau alta și încercând să înbrățească o mijlocie țesută cu visuri și iluzii, când se deschide prăpastia care formează hotarul dintre două atitudini în fața istoriei, este înghițit.

Mulțimea indivizilor anonimi re-crutați din mijlocia socială și însuși această mijlocie considerată ca întreg social se prăbușesc fără visuri înregistrate pentru posteritate. Cel mult statisticile se mulțumesc să fixeze fenomenul în cifre.

Intellectualul, deși social și ideologic ar trebui să privească cu fața spre viitor, în majoritatea cazurilor, se găsește plasat pe aceeași platformă de înmormântare impusă. În plus el are imaginație, are o inimă sensibilă și știe să scrie. Își înregistrează drama și cade lăsând un testament pe care urmașii îl execută căzând și ei la rândul lor.

Intellectualul slab, cu mentalitatea imprumutată dela categoria socială mijlocie, este răpus nu numai pentru că nu înțelege osatura societății și sensul istoric al dezvoltării ei, spre a se putea opune forțelor care-l aruncă la periferia societății. Slăbiciunii lui de conștiință și cunoaștere i se suprapune neputința de a suporta răutatea omului, neputință rezultată tocmai din absența unui îndreptar sigur al conștiinței și cunoașterii.

Acesta este aspectul problemei pe care o înbrățeșcă romanul d-lui C. Ardeleanu. Eroul pe care și l-a ales este un intelectual, suplinitorul unei catedre de limba greacă. Se căsătorește din dragoste, pe care o consideră „slăbiciune”. Mîntea sa înfierbântată, „goana după o clipă de mai bine” îl face să viseze. Și visează mereu. Visurile lui?

„Voi avea bani, voi cumpăra case... numele meu va fi pe buzele tuturor oamenilor... Mă gândeam la Omer, la Iisus, la Dante...”

Visează scriind și uitând că viața nu e clădită din visuri. Ea are și alte aspecte. Copiii cer pâine. Uită ei „de foamea ce le macină stomacul”, când tatăl își deapănă în fața lor visurile, dar asta nu durează mult. După cincisprezece ani de conviețuire cu zile de lipsuri și foame, nevastă-sa își ia copiii și îl părăsește.

Rămăs singur, rățește pe străzi, îndură frig și foame, dar nu renunță la visuri.

„O, ce n'aș face eu?... Aș opri războaiele. Aș înfrăți popoarele și din tot pământul acesta aș face o Dacie Felix în care viața ar fi cântec și lumină”.

Cum? Visând, așteptând o deslegare dela sine și constatând: „Și totuși viața e frumoasă... Vreau s'o trăiesc!”

La fiecare pas se izbește de răutatea oamenilor. Nimeni nu-l înțelege, nimeni nu-l acceptă. Toți îl alungă cu pietre, îl urăsc. Este un inofensiv și totuși lumea îl urăște. În acest pustiu își găsește un prieten. Dar nu dintre oameni. E un câine care-i seamănă, cu care se înțelege.

„Amândoi alergăm după pâine... El mă înțelege, el mă ajută, el mă iubește... Cred că nu mă voi despărți niciodată de el”.

Și nu se despărțește. Visează înaintea. Chiar atunci când nevasta îi scrie chemându-l la țară unde se adăpostise, nu poate renunța la această lume de visuri.

„Desigur nu-mi va lipsi pâinea, dar cum aș putea trăi fără de visuri? Atâta bun am... atâta bogăție... Ce mai înseamnă viața fără nimicul acesta?”

Colindă străzi, colindă mahalale alături de câine, în fiecare zi cu o nouă nădejde și cu o nouă așteptare înșelată. Pentru că nimic nu face.

„Va veni odată liniștea, va veni...” De unde? Mister. „Până atunci împart bogăție, îndrept lumea, înalt orașe noi de lumină și am grijă omenirii întregi pe care o vreau să nu mai sufere”. E singura acțiune practică.

Răutatea oamenilor nu încetează. Chiar atunci când la un moment dat se pare că viața sa ia o întorsătură favorabilă, când îl vedem intrat în rândul oamenilor prin intermediul unui copil care-l convinge tatăl să-l accepte ca preparator de limba engleză, această răutate îl alungă redându-l străzii, frigului, ploii.

Prietenul său îl urmează. Și el este urit. Amândoi încep aceeași viață. Și până la urmă câinele moare ucis de o mașină. Îl îngroapă. Ce-i mai rămâne din viață? Nimic.

„În groapa aceea mică am închis toată bogăția pe care nu mi-o încăpea pământul, tot ce-am făcut bine și tot ce-am făcut rău și aurul și lumina soarelui și strălucirea străzilor”.

În ultima clipă setea de viață se trezește, dorința arzătoare „să văd cum sub ochii mei lumea capătă o nouă înfățișare și mereu alta” îl cuprinde din nou, dar „treanța această de trup se îngreniază tot mai mult și mă trage spre pământ cu greutatea de plumb...” Soluția? Se spânzură cu sfoara de care legat, atâta vreme, prietenul său înmormântat acum, îi urmează pașii.

Sunt pagini care închid în ele o dramă. Drama intelectualului, cu tot cortegiul de năzuinți, îndoeli, suferințe și umiliri în fața celor tari. Este un testament scris cu sânge. Un testament care trebuie citit, pentru că e un document autentic omenesc, dar nu trebuie executat de urmași.

Pentru intelectualul scos din viață și aruncat în mocirlă de către așezările nedrepte ale unei societăți, frânghia nu e unica soluție.

ALEX. ANIN.

Reviste

Izvoarașul, muzică, artă națională, folklor și teatru sătesc; Nr. 3 (Martie).

Cuvântul cooperatist Nr. 4 (Aprilie).

Cuget Moldovenesc Nr. 3—4 (Mart-April).

Familia: No. 1-2 (Ianuarie-Februarie).

Tinerimea Creștină: No. 3 (Martie).

Duminica copiilor: No. 3 (Martie).

Insemnări Ieșene: No. 8 (Aprilie).

Pasziortuz: No. 7 (Aprilie).

Nord-Vestul: No. 5 (Aprilie).

Viața la țară: No. 4 (Martie).

Satul: No. 77 (Aprilie).

Hasmonaea: No. 8-9 (Martie-Aprilie).

Cronica modei

Nu trebuie să ne mirăm că tailleurul rămâne costumul de zi, de după amiază, de seară și chiar de noapte.

La Paris imprimeurile deși sânt la modă pentru rochiile ușoare de vară, atât ziua cât și seara, se poartă mai puțin în tailleur. La Londra dimpotrivă, haina de rezistență în timpul încoronării rămâne tot tailleurul din mătase uni sau imprimat.

El se poate purta ușor pe stradă la orice oră dacă e tăiat simplu, în linii sobre și în forme severe clasice. Apoi e și răcoros.

Fondul acestor tailleur-uri de mătase trebuie să fie de culoare închisă cu imprimeu în desemn mărunț, sămănat foarte des, sau în buchete împrăștiate rar, pe fond negru sau bleu-marin.

Umerii încă ușor pătrați, cu reveruri libere, fără guler, dar colant pe bust și pe șolduri.

Rochia neagră deși e mai rară la Paris, rămâne în mare favoare la Londra și se face din jerseu de mătase la modă, din crêpe marocain sau voal de lână foarte suplu și fin țesut.

Mănecele acestor rochii pot fi lungi sau scurte însă trebuie să treacă peste cot. Haina e de preferat să fie tot neagră.

Având însă în vedere marea vogă la Paris a jachetei cu totul de altă culoare decât rochia și fusta, londonezii îngăduiesc și ei haina redingotă și jacheta dispartă, deși cu oarecare rezervă. La ei însă vom găsi mai rar amestecul amuzant din moda Parisului: jupă maron, jachetă beige, vestă roșie sau rochie verde închis, cu jachetă tunică strânsă la talie, bordată cu un galon galben și roșu.

Ciudată și surprinzătoare este rochia de imprimeu cu flori mari, niște roze desfoiate, reproducă în l'Officiel, în jurul căreia stă scris: „toutes mes roses pour vous...”. Dacă rochia nu e purtată numai în intimitate și pentru o anumită persoană, ce reflecții ar putea provoca din partea... șoferilor, chelnerilor, băuților de prăvălie și tuturor trecătorilor de sex masculin?!

Sunt iarăși foarte indiscrete și de prost gust inițialele enorme care se poartă pe genți, pe haine, în broșe și bucle de centură.

Țesăturile moderne se confecționează din materiale ciudate, care nu ne trec nici prin gând: fire de nucă de cocos, resturi de pene de cocș, mica, cellofan și pai!...

Toate aceste substanțe se adaptează, se îmbină și se încorporează bumbacului, inului și mătasei.

Fondurile în relief se poartă tot mai mult. Mătásurile cu nume exotice și imprimeurile în desenele cele mai fantastice sânt la modă. Însăși cărourile sânt de o varietate foarte mare. Unul din aceste imprimeuri reprezintă discuri de patefon împrăștiate și poartă titlurile ultimelor cântece la modă...

Pentru seară ca și pentru după amiază brocarturi reversibile, imprimeuri în aur și argint, lameuri foarte studiate cu reflete metalizate, ca „satenul molitor”.

Museline și voaluri diafane, cu fire și puncte strălucitoare, voal georgette bouclé cu desene colorate pentru rochii romantice și toate invențiunile cele mai neașteptate.

Un sfat pentru a termina cronica noastră: dacă vreți să păstrați onduilațiile permanente, muiati părul, după spălat, în bere încălzită. Țineți-l zece minute.

BITRIX

No. viitor exemplarul 5 lei.

Cronica cinematografului

Ben Hur

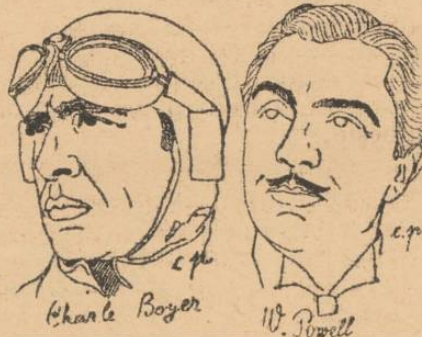
După ce m'am codit multă vreme, mi-am luat inima 'n dinți, și m'am dus să văd această operă celebră, bătrână de peste zece ani.

Mărturisesc că nu m'așteptam nici la atâta perfecție, nici la atât ridicol. Căci — și asta e plin de învățăminte — ce a rămas bun din Ben-Hur este nu numai suportabil, ci desăvârșit. Iar ceea ce-i prost, astăzi apare ca direct caraghios.

Este un stil actoricesc special cinematografului mut, cu contorsiuni de disperare, cu mâinile vecinic întinse — optimist sau pesimist — care azi nu mai merge. Întinderea patetică a brațelor fusese, într-o vreme panaceu universal de exprimare a emoțiilor. Mâna întinsă însemna tot atât de bine da și nu, „vreau” și „am oroare de”; însemna a cere, a refuza sau pur și simplu a indica. Însemna „ia-tă!”, sau însemna dragoste, ură, așteptare, desnădejde; tot. Și zisele brațe nu păraseau poziția întinsă decât pentru a fi duse spre cap, unde un-



Vivian. Grandland c.p.



Charles Boyer

W. Powell

ghiile scrijeleau fața sau scărmanau părul cu un entuziasm vrednic de părul altuia sau de obrazul unui terț.

Toate acestea apar azi comice și inadmisibile.

În schimb, ceea ce se întâmplă a fi rămas valabil din inovațiile acelor vremuri ne umple și azi de admirație. Tablourile de masă, episoadele de mișcare acută, ca acel al luptei navale sau al cursei de care romane, sunt și acum, în 1937, performanțe cinematografice neegale. Nu avem nevoie să le privim cu indulgență istorică. Putem fi oricât de exigenți. Nu se poate, cu toate progresele tehnice, face azi mai bine decât s'a făcut atunci.

Acum înțelegem ceea ce ni se păru-se la un moment dat o nerozie. Acum vreo 7-8 ani, revista „Realitatea Ilustrată” — care pe atunci se ocupa aproape exclusiv cu cinematograful, instituia tot soiul de concursuri, printre care și acel al „celui mai bun film”. Un fel de plebiscit, al cărui rezultat nu-l mai țin minte; știu doar că redacția revistei opina, cu orice ocazie, că filmul Ben-Hur era cel mai bun din toate câte fuseseră vreodată. Aceasta mi se părea excesiv. Căci îmi aminteam perfect cum acest film cuprindea exasperante lungimi, intolerabile puerilități, un joc adeseori melodramatic și caraghios. Recunoșteam doar trei mari calități: 1) Scene de masă remarcabile 2) o luptă navală impresionantă și 3) o alergare de care de o înaltă frumusețe plastică. Așa dar, dintr'un total de două ceasuri, maximum 20 de minute de peliculă foarte bună, și restul umplutură proastă. În asemenea condiții, mi se părea exagerat

să i se decerne premiul I.

Acum văd că mă înșelasem. Nu pentru că toate cusururile acelea n'ar fi existat. Dar pentru că inovațiile erau, în fond, mai importante decât crezu-se. Azi, se poate măsura precis dimensiunea și valoarea. Cursa de care romane provoacă azi aceeași senzație proaspătă de noutate, de frumusețe ingenios găsită. Momentul acesta cinematografic n'a mai putut fi depășit. Și asta are o importanță destul de mare pentru ca toate celelalte defecte să nu mai conteze.

Mitsuko

Este un film luat în Japonia. E primul film unde ni se arată o Japonie nu idilică, ci reală, aspră, aalcinată, hieratică și totuși, ici și colo, împoșonată cu bibeloteria aceea niponă pe care o cunoaștem de mici copii.

E un film original, original din toate punctele de vedere, și ca structură generală și ca invenții de detaliu. Mai întâi e prima oară că se reușește o fuziune perfectă între om și peizaj, între starea sufletească a personajului și priveliștea înconjurătoare; între intimitatea sufletului și decorul exterior. Afară de asta, se realizează, în fine, și după nenumărate încercări până acum nereușite, să se redea, tot în această ordine de idei a fuziunii dintre natură și om, ceea ce mi-aș permite să numesc „sentimentul contracramei”. Mă explic.

Ați văzut, desigur, adeseori, filme zise „documentare” și anume acele documentare pur turistice unde scopul era simpla arătare a frumuseților unui anume colț de țară. Vă reamintiți tehnica prezentării. Peisagiile erau meșteșugit schimbate astfel încât să se varieze, pe cât se poate, senzația retiniană. Decât, cu toată intenția de a produce efecte de contrast, o ușoară plictiseală și o categorică monotonie ne umbrea mai totdeauna admirația și plăcerea.

În filmul japonez Mitsuko orice umbră de plictiseală și monotonie au dispărut, chiar atunci când ni se prezintă o serie masivă de 15 peisagii succesive. La fiecare schimbare de decor avem acel sentiment de plenitudine fiziologică a „schimbării de picior”, a așezării pe partea cealaltă, acea senzație euforică a omului culcat și care se învârtă de pe stânga pe dreapta, care se întinde după ce a stat sgârșit, sau care se ghemuește cu deliciu după ce șezuse, până atunci prea japân-drept. Orice ședere naște o crampă, care reclamă o contraședere inversă, sau chiar de acelaș sens dar modificatoare, prin adăogare sau supresiune, a șederii anterioare. Este voluptatea contra-cramei.

Și această voluptate a fost realizată de peizagiile filmului Mitsuko. Fiecare tablou, după primele secunde de încântare, ne amenință, în mod firesc, cu un fel de „malaise” sufletească inerent oricărei prelungeri a unei poziții imuabile; dar peisajul se schimbă, și în locul lui venea exact peisajul indicat pentru provocarea „contra-cramei”. Căci există o crampă estetică exact cum există aceea pur fiziologică.

D. I. SUCHIANU



No. viitor exemplarul 5 lei.

Viața teatrală

„Crai de tobă” de Constantin Colonaș, la Teatrul Vesel

Sunt bucuros de a avea ocaziunea să prezint cetitorilor noștri un autor inedit dar extrem de interesant, d. Constantin Colonaș.

Înainte de toate trebuie remarcat faptul că din toate teatrele particulare, cel mai puțin indicat să încurajeze literatura originală este Teatrul Vesel. Or, iată a doua piesă autohtonă, pe care o vedem în această stagiune pe scena Teatrului Vesel. Lucrul trebuie apreciat la justa lui valoare, d. Sică Alexandrescu reușind să găsească un echilibru perfect între cele două asociațiuni dramatice pe care le conduce, fiindcă pe cât este de prost spectacolul „Floarea de lămâie”, pe atât este de bine realizat cel cu „Crai de tobă”.

În alegerea pieselor originale, d. Sică Alexandrescu a avut o mână mult mai fericită decât d. Paul Prodan. Evident, la mijloc nu poate fi altceva decât norocul, dar aceasta nu ne poate împiedica de a fi găsit piesa d-lui Colonaș cea mai bună lucrare originală din actuala stagiune.

După multe eforturi, după mult timp pierdut, iată în sfârșit un autor dramatic român înzestrat cu reale aptitudini pentru teatru. Totul este ca d. Colonaș să nu se lase îmbătat de succesul eucerit Vinerea trecută, și să alunece încetul cu încetul în mediocritate, cum au făcut atâția autori români, de la un rând de vreme.

„Crai de tobă” este tragicomedia mahalalei românești. Să nu credeți nici un moment că d. Colonaș este un fidel adept al lui Caragiale.

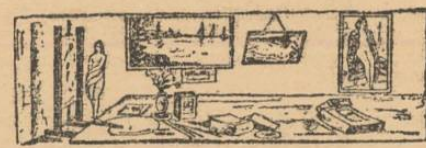
Pe câtă vreme „mahalaua” a însemnat pentru Caragiale un cadru minunat în care să biciuiască moravurile politice ale vieții românești, teatrul lui fiind deci înainte de toate situat pe un plan social, d. Colonaș s'a străduit să pătrundă în intimitatea vieții de mahala, redându-ne astfel latura sentimentală, partea umană din acest colț atât de pitoresc, atât de variat al specificului urban românesc. Nicio aluziune politică nu vine să umbrească tabloul atât de sugestiv pe care d. Colonaș l-a încadrat de minune în domeniul artei dramatice. Scrisă într'un ritm vioi, și perfect adaptabilă cerințelor scenice, comedia d-lui Colonaș va cunoaște desigur un mare succes.

Dacă meritul d-lui Colonaș este mare, mai mare ni se pare acel al d-lui Sahighian care a realizat un spectacol desăvârșit. Ansamblul a fost de o omogenitate, cum rareori ne-a fost dat să vedem în ultima vreme. Până și cele mai mici roluri au fost studiate cu atâtea amănunte și atât colorit, încât s'au realizat adevărate minuni din personajei neînsemnate, cum de pildă creațiunea d-lui Niculescu Cadet, o adevărată capodoperă. D. Aurel Athanasescu a adus toată savoarea d-sale în rolul unui măcelar, pe care l-a jucat cu un tact și o sobrietate desăvârșită. Marea revelație a fost însă d. Jules Cazaban, care într'un rol foarte greu, ne-a arătat aptitudini pe care nu i le cunoașteam. D-na Maria Wauvrina a jucat cu umorul d-sale obșnuit, un rol care i se potrivea de minune. Până și d-ra Fifi Harand a fost bine, afară de o mică scenă din actul al doilea, unde trebuia, e adevărat, puțin talent înăscut. Toți interpreții au jucat cu vervă îndrăcită, realizând un spectacol fără de greșală.

GH. NENIȘIOR

Dintr'un carnet găsit pe stradă

Se face ziuă...



Niciodată nu mi-am închipuit că mă voi despărți așa de ușor de Dorina. Când viața mi-a dat să rezolv o problemă mai grea, am crezut că nu poate avea decât două sau trei soluții din care nu se poate eși. Intotdeauna, chiar în cariera mea de inginer, am căutat să-mi aplic principiile fără să abdic cu nimic dela ele; de multe ori am preferat să nu realizez nimic decât să constat mai pe urmă că am făcut o cât de mică concesie împrejurărilor.

Știu că viața nu este o pastă fără voință pe care să o modelezi cum vrei; rigiditatea principiilor și încăpățănarea de a tinde spre idealuri inaccesibile, sunt cele mai sigure garanții de insucces în viață.

Mi-au plăcut însă intotdeauna soluțiile extreme; am disprețuit pe cei care se supun în viață himerei care — banal — se numește soartă; am fugit de căile mijlocii.

Când iubeam pe Dorina, mă gândeam că totul nu se poate termina decât prin căsătorie, moartea noastră, sau...

Dar nu mai spun nimic. Nu mă mai interesează nimic acum când am acceptat o soluție la care nu m'am gândit niciodată. Am fost un naiv când m'am gândit că și în sentimente prevederile rațiunii se pot realiza aievea.

De ce m'am despărțit de Dorina? Dacă pasiunea mea a fost deosebită de toate celelalte din jurul meu și chiar din mine pe care le-am disprețuit, de ce am părăsit-o așa de ușor?

Aș vrea să mă disprețuesc dar nu pot. Sunt dezamăgit de mine însumi. M'am mințit mai rău decât puteau să mă mintă alții. Mă mint și acum? Nu știu...

Pentru că soarta, acest izvor de surprize neverosimile, m'a ajutat în contra voinței mele. Acum nu pot să văd clar în sufletul meu, pentru că sunt fericit. Așa cred.

Mi-e imposibil să mă analizez în amănunțime. Când suferința ține prea mult timp, nu-ți mai rămâne decât amintirea. Când ai fost torturat de o pasiune nebună, nu-ți mai amintești cum erai în fiecare din întâmplările care au format un lanț greu. Mi-am dat seama că a ruginit și l-am aruncat. Totuși astăzi îmi pot judeca trecutul cu mintea limpede. Fără să-mi dau seama, mintea mea, ca o mașină care efectuează automat calcule complicate, din tot șirul de întâmplări, de senzații, de atitudini și de situații, a dat la iveală numai rezumatul lor criticat în ultimul timp de rațiunea rece.

Este curios că astăzi îmi pot privi cu nepăsare radioscoopia sufletului meu de atunci.

Am iubit mult. Nu încerc să întrebunțez trul dezamăgiților mândri, spunând că am avut doar iluzia că iubesc. Mi-aș renega o parte din trecut. Mi-aș pune conștiința la zid și aș străpunge-o cu abdicarea dela o personalitate pe care am mândria că am creat-o singur, după o luptă aprigă cu oamenii și cu împrejurările. Aș fi mai cinic decât muribundul care în clipa morții dorește ca păzitorul cimitirului să-i ia crucea de pe mormânt și să facă din ea surcele.

Da, Am iubit și am suferit mult. Am dat ce-i mai frumos din mine pentru a-mi face iubirea cât mai frumoasă, cât mai demnă de admirat. Dar totul a fost nu pentru o femeie ci pentru un sentiment.

Pe atunci îmi era sufletul gol; voiam să iubesc, indiferent pe cine. Știam că este greu de găsit o femeie care să mă înțeleagă. Cunoscusem prea multe femei și nu mai aveam iluzii despre ele. N'am avut iluzii nici asupra Dorinei. Am iubit-o. La fel aș fi iubit-o și pe alta. Niciodată nu am avut naivitatea



să o cred femeia visată. Dar credeam că iubind-o, se va schimba. Ce orgoliu nebun!

Femea pe care am visat-o eu? De ce să o înfățișez acum când cred că am găsit-o. Nu! Nu sunt prea încrezător. Mă încred în impresii mai ales când le am după o experiență care le-ar putea nimici.

Am făcut sacrificii și nebunii, nu pentru că iubeam pe Dorina, ci pentru că iubeam pur și simplu. Dar nu trebuie să fiu nedrept. Pentru că m'a legat ceva de Dorina.

Astăzi știu că o iubeam fizicește. De câte ori eram lângă ea, simțeam nevoia s'o sărut, s'o strâng cât mai mult în brațe...

M'a ros îndoiala că poate un altul a făcut-o înaintea mea. Când ne-am sărutat prima dată, am alergat după femeii care semănau cu ea fizicește.

Acum îmi dau seama că dacă aș fi fost înșurat și aș fi avut principii atât de „moderne” încât să cred necesară amanta lângă soție, Dorina ar fi fost o amantă ideală.

O amantă de care n'aș fi fost gelos, chiar dacă aș fi știut că e și altora.

La Constanța am stat la o mătușe care avea două fete, studente; în casă se mai afla și o invitată a verișoarelor mele, Aurora.

Mă despărțisem de cinci luni de Dorina. Credeam că va reveni din nou. Pentru ce-am mai fi făcut și nebunia asta? Simțeam că iubirea mea pentru Dorina a obosit. Aș fi putut să termin mai de mult povestea asta tristă și bolnavă. Poate am vrut să fac o ultimă încercare și să termin fără nici o musturde de conștiință acest capitol din viața mea.

Au fost trei zile de nebunie. Am trăit intens. Speram că Dorina va reveni și totuși îmi dam seama că nu-mi va părea rău dacă speranța mea va rămâne nesatisfăcută ca o melancolie fără cauză.

Închipuindu-mi că Dorina va reveni, mă întrebam: cum mă voi întâlni cu ea? Cum trebuie să mă port? Cum să reacționez în fața atitudinii ei? Dar ce atitudine va lua ea?

Nu, mă mint când spun că dacă aș fi văzut-o atunci, m'aș fi purtat rece. În timpul celor trei zile, dorința de a mă despărți pentru totdeauna a devenit mai imperativă.

Aurora știa pentru ce-am venit la Constanța. În acele zile am stat mai mult lângă ea. O rugam să-mi ghicească în cărți. Îmi spunea că Dorina (dama de toabă) mă iubește foarte mult și că ne vom întâlni în curând; deocamdată o împiedică dușmanii (dama de ghindă, valetul de roșu). La drum de seară îmi va da ceva (zece de caro).

Când îmi ghicea în cărți mă gândeam mai mult la Dorina și atunci voiam să o văd cât mai repede.

Privind pe Aurora, credeam că văd ceva iluminat puternic, chiar dacă în cameră pătrundea amurgul și pereții se întunecau încet, încet ca stingerea vieții unui tuberculos.

Era înaltă și subțire. Avea un păr bogat și aspru și nasul mic. Îmi plăceau mult ochii ei umbriți de gene dese, răsfărte ca acoperișurile pagodelor chinezești. Era îmbrăcată simplu. Purta o bluză albă cu mânecile

scurte din care ieșeau brațele albe și subțiri.

Îmi plăcea să o privesc când îmi ghicea în cărți pentru că atunci nu privea la mine.

Întai am crezut că îmi place ca o statuie albă de marmură dintr'un muzeu la care se plătește scump intrarea.

Dacă aș judeca după criteriile impresarilor de stele de cinema, Aurora nu era o frumusețe. Dar mi se părea foarte frumoasă atunci când, ghicindu-mi cărțile pe care mâinile ei albe le așezau pe trei rânduri ca un pluton de soldați care se duc să moară fără iluzii, înălța privirea tristă spre mine.

Atunci nu știam pentru ce, ghicindu-mi în cărți lucruri vesele, ea era tristă. Am discutat banalități. Dar am avut intuiția că fata asta mă înțelege foarte mult; mă gândeam de multe ori că ar fi fost bine dacă aș fi întâlnit-o pe ea în locul Dorinei.

De multe ori am rugat-o să-mi dea în cărți.

Ea se așeza resemnată pe canapea și în timp ce părul ei umbrea acea mică lume de iluzii în care nu mai credeam, simțeam că fac un rău punându-i să-mi spună că dama de toabă mă iubește.

Pe Dorina nu am văzut-o. Se arătase așa cum o știam de mult. Mă gândeam să-i trimet înapoi scrisorile și fotografiile și să i le cer pe ale mele. Simțeam o satisfacție — e drept, puțin amară — că în sfârșit s'a terminat totul. Aș fi putut să plec imediat din Constanța. Dar am rămas lângă Aurora, în care începusem să văd altceva. Aveam remuscări și mă mustream. Simțeam că sunt un laș vrednic de disprețuit pentru că am început să văd pe Aurora așa cum trebuia deabia când am fost sigur că nu mai nimic cu Dorina.

Nu fusesem sincer. Trebuia să o văd așa încă din prima zi și să nu mă mai gândesc de loc la Dorina.

Mă simțeam rușinat, deocamdată față de mine însumi. Mă gândeam că voi fi și mai rușinat față de ea, când voi face-o să afle totul. Dar nu știam cum.

Jucam table. Am făcut la început sforțări să joc atent. Mâinile mele asvârleau cu indiferență zarurile, mutam mecanic piesele rotunde și negre. (Ale Aurorei erau albe). Nu știam dacă am adunat bine punctele negre de pe zaruri, dacă câștigam sau nu. Aurora juca la fel. De multe ori, asvârleam încodată zarurile pentru că priveam prea des la ea și uitam ce-a căzut. Greșea și ea; atunci își ridica ochii și mă privea rușinată.

— Șase-șase.

— N'ai loc.

Dacă i-aș fi spus ce simțeam, desigur Aurora nu m'ar fi crezut. Prea trăiam o situație ieșită din comun. E foarte adevărat să nu crezi pe un bărbat care până atunci iubește nebu-



nește o femeie și imediat se arată la fel de îndrăgostit față de alta.

— Ce ghinion am.

— Și eu la fel.

Viața e mai inventivă decât un autor de romane detectiv. Ce situație! Mi se părea imposibil ca această fată, atât de albă, care răspânda în sufletul meu atâta lumină, să simtă pentru mine la fel. Avea dreptate. Pe mine nu mai trebuia să mă iubească nimeni. Am dat totul alteia. Voi mai putea fi la fel față de Aurora? Am sfârșit romanul cu Dorina, am terminat și viața sufletească. Trebuia să mă resemnez.

Ar fi fost bine să mă pasioneze la fel de mult preocupările mele care îmi umpluseră viața înainte de a o iubi pe Dorina. Mi-era rușine de nevino-văția Aurorei. Era un copil. Mă temeam să nu aibă încă dela intrarea în viață vreo deziluzie din partea mea. Neîncrederea pe care aș fi aruncat-o și asupra ei m'ar fi făcut să fiu rău.

Nu! Fata asta trebuia să nu fie iubită de mine. Și apoi va avea încredere în mine? (Tochmai atunci am observat că Aurora mutase greșit).

Aș fi vrut să aibă încredere în mine.

— Ai uitat să dai cu zarul.

— Credeam că...

Când am terminat partida, am susținut că am câștigat-o eu. Ea spunea că din contră, ea a câștigat-o: a luat două linii, adică mi-a luat una, — pe urmă am luat eu una (nu, două), pe urmă a luat ea încă una...

Până la orele trei dimineața am stat cu verișoarele mele și cu Aurora la o prietenă care-și serba ziua onomastică. Am plecat spre casă în două automobile. Într'unul eram eu și Aurora. Singuri!

Toți invitații ghiciseră ceea ce nu îndrăznisem să ne spunem unul altuia și făcuseră à-propos-uri care mă făceau să surâd când Aurora se înroșea.

Ne dăduseră la amândoi o mașină. Am avut îndrăzneala să spun soferului să ne plimbe prin oraș până când îi voi spune eu să ne ducă acasă. Aurora n'a spus nimic; m'a privit cu ochii plini de recunoștință. Eram fericit: Aurora avea încredere în mine.

Am pornit încet.

Am colindat toate străzile păzite pe margini de felinare electrice și de pomi desfrunziți.

Am ajuns la bulevard și ne-am oprit la marginea mării.

Am deschis fereastra dela ușă și am respirat amândoi parfumul sărat al mării care neliștează întunericul cu reflexe verzi tremurânde.

Ne-am întors apoi pe strada Carol și am eșit din oraș. Ne lipeam amândoi obrazul de geamul rece și priveam stelele care rămăneau nemișcate pe cerul întunecat.

Aurora își rezemase mâna de umărul meu. În stânga mea alergau casele cu geamuri întunecate și tăcute și copacii desfrunziți.

N'aveam îndrăzneala s'o privesc pe Aurora. Știam că este lângă mine. I-am sărutat mâna.

Ea m'a mângâiat, nu-mi amintesc cum. Poate a fost o închipuire. Poate m'a mângâiat numai cu sufletul ei care era atât de aproape de al meu.

Afară se risipea întunericul. O mână uriașă parcă începuse să arunce în aer pulbere albă de argint.

Se vedeau colțurile străzilor, casele și grădinile din fața lor.

Albastrul cerului se dilua din ce în ce. Stelele se pregăteau să dispară.

Am luat mâna Aurorei în mâna mea și am șoptit

— Se face ziuă, Aurora...

Ea m'a privit cu ochii umbriți de gene dese:

— Da, Mihai, se face ziuă...

I. P. ALMEN

Legenda ouălor roșii

Cu privire la legenda ouălor roșii, am putut culege mai multe versiuni, care se îmbină unele cu celelalte.

La început creștinii n'au știut ora exactă când a fost răstignit Isus Hristos. S'a crezut că e ora șase seara.

După socoteala care s'a făcut mai târziu, unii au precizat că Isus Hristos ar fi fost răstignit Vineri, la ora 12 ziua, după ce a fost judecat Joi toată noaptea și Vineri dimineața.

La picioarele crucii era Maria Magdalena și multe alte femei. Una dintre ele avea întâmplător o legătură cu ouă, pe care punând-o jos, ouăle au fost înroșite de sângele care cursese din rănilor Mântuitorului.

Această întâmplare a impresionat adânc pe cei de față.

După învierea lui Isus, Maria Magdalena, plecând de la mormânt, a devenit o aprigă misionară a ideii creștine.



Fiind în pribegie, ducea într-o zi cu dăna câteva ouă.

Tot ce spui va fi adevărat, dacă se vor înroși ouăle ce le ai în legătură, — îi spuse unul dintre trecători în batjocură.

Și legenda spune că ouăle s'au înroșit, spre marea uimire a celor de față.

„Sfânta Maria Magdalena”, cum a denumit-o mai târziu religia creștină, în zelul ei de propagandistă, plecând din Asia Mică, ar fi ajuns până la Roma.

Folosindu-se de anumite împrejurări, ar fi pătruns până la curtea împăratului, fiind împărat pe acea vreme Tiberiu.

Maria Magdalena a început să-și desfășoare crezul, vorbind înflăcărată despre Învierea Mântuitorului.

Sângele lui a curs de pe crucea de la Golgota ca preț de răscumpărare pentru păcatele noastre. Căci orice om din lume, dela sclav până la împărat, are păcate.

Curtenii din jurul tronului se priyiră înspăimântați auzind cuvintele cutezătoare ale acestei femei din popor, spuse celui mai mare stăpânitor de pe atunci. Toți se așteptau să fie aruncată în temniță.

În acea clipă însă, se înroșiră niște ouă care se aflau într'un vas, în fața împăratului Tiberiu. Această minune a făcut mare impresie. De atunci, — spune legenda, — împăratul Tiberiu a devenit partaș al creștinilor.

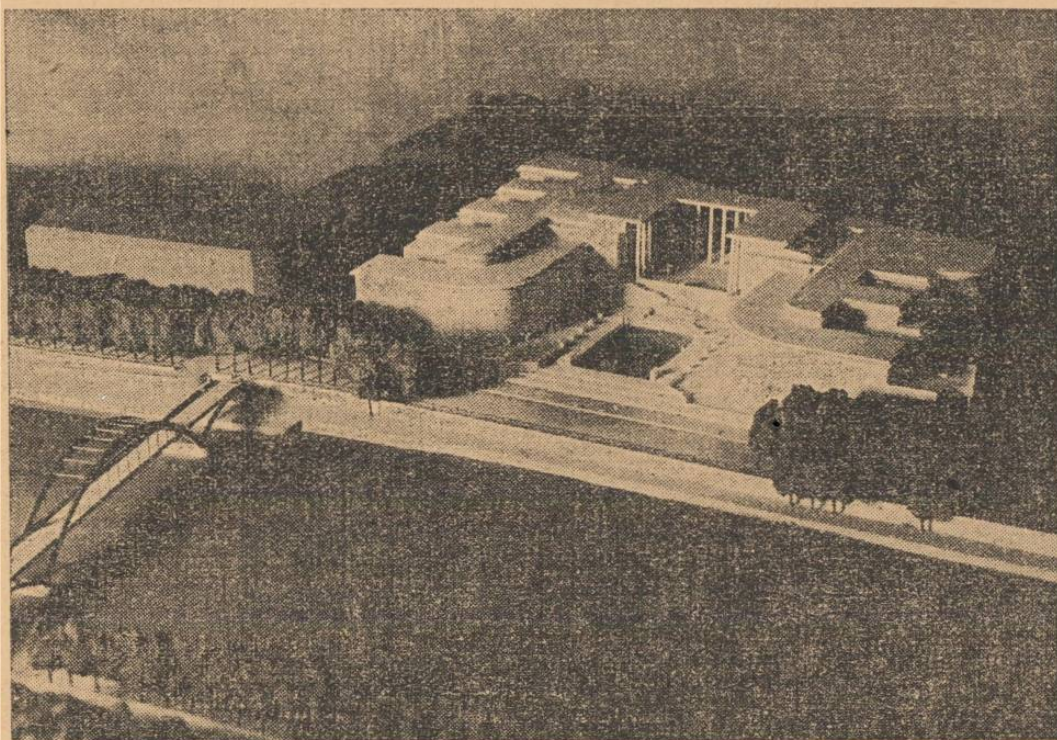
Biserica creștină consideră oul ca un simbol, dându-i o semnificație din punct de vedere metafizic.

Actul de jertfă al Domnului Isus, pentru răscumpărarea lumii de păcat, e un act universal. Oul fiind rotund și conținând misterul vieții în trântul, reprezintă oarecum universul.

Femeile creștine aduc și în zilele noastre ouă, pe care le pun la picioarele Mântuitorului în biserică. E obiceiul de a așeza ouă roșii și sub „tetrapodul”, pe care se citește cele 12 evanghelii, în Joia din săptămâna paștilor.

La biserică se aduc numai ouă roșii. Cele încondeiate, sau de alte culori, albastre, verzi sau galbene, sunt dictate de fantezie, putând fi expuse acasă dar nu la biserică.

AL. F. M.



Muzeul Artelor Moderne la Expoziția din Paris

Arta și Gândirea la Expoziția Internatională din Paris

Activitatea febrilă ce se desfășură în prezent pentru terminarea Expoziției Internaționale din acest an la Paris, se pare că va fi încoronată de succes. Accesul marelui public va începe abia la 15 Mai, după ultimele decizii oficiale. Fără îndoială, această expoziție va atrage cel mai mare număr de vizitatori străini ce l-a avut lumea modernă, fiindcă e cea mai mare manifestare științifică, culturală și artistică, fără precedent în istoria expozițiilor. Descoperirile științifice își au locul de cinste, dar n'am putea spune că s'a neglijat întru nimic nici arta, nici gândirea pe planul vast al realizărilor. Se speră că prin ajutorul acestei vaste propagande spirituale să se poată obține o tendință umană de înțelegere și pace internațională. Un schimb de idei între creatori, o simpatie mai strânsă în public ar putea potoli multe divergențe. De altfel guvernul actual francez a supranumit expoziția de *manifestație pentru pace*. Ce se poate aștepta din eforturile moderne? Există oare o evoluție în artă și în gândire, care ar fi vrednice de menționat? Ce-a fost schimbat în mersul frământat al vremii și ce-a rămas? Iată ce s'ar putea întreba mai fiecare intelectual, care se așteaptă să vadă expoziția ca un simbol al creațiilor, ca o sinteză uriașă a lumii.

Noi am putea afirma în liniște că modernismul actual al expoziției consistă într-o largă măsură în cercetarea stilului geometric. Tendința a ceea ce artistică a permis o reînnoire a formei printr-o renunțare tot mai pronunțată la ornamentația inutilă, apoi prin schimbarea completă a liniilor. De unde vine schimbarea? S'a ivit o nouă concepție estetică. Sigur, nimic nu vine fără lungi așteptări. Există și elemente izolate, credincioase tradițiilor, cari nu sunt supuse unei dorințe atât de violente de schimbări radicale și care afirmă că frumusețea e universală și eternă. Ei n'au admis decât schimbări fără importanță atât în tehnica liniilor cât și în muzica versurilor, ori în armonia muzicii.

Staticul fidel tradiției până la Expoziția din 1855 suferă schimbări importante plecând de la această dată. În 1867 un dinamism vertiginos anunță ruperea echilibrului; lupta se începe, publicul intervine în aprecierile sale, el se pronunță pentru reformă. Dar victoria deplină n'a fost atinsă decât la începutul secolului al XX-lea, când se ajunge la disocierea elementelor care formau principiile artistice, la o renunțare completă în artele decorative privitor la luxul materiei obiectelor de artă. Forma este

singura grijă a artistului. El a căutat să pună în artă sa cât mai puțină artă. Artistul tinde să și petreacă creind. „Le jeu” e direcțiunea luată în artă de mulți artiști contemporani. Cu cât căutarea sa e mai puțin savantă, cu atât opera ar putea fi mai surprinzătoare și mai originală.

Tendințele actuale în artă nu pot fi puse toate într-o singură clasă, ceea ce nu împiedică descoperirea unei unități de acțiune: spiritualitatea formei. „Jocul” artiștilor nu poate să fie un gest nevinovat, el exprimă cu vigoare un gând profund, un simbol impresionant, deci intelectul artistic n'a fost micșorat ci mărit în dauna formei. Mărit a fost de altfel și câmpul de exploatare al său în căutarea de pitoresc și de exotism.

Dar alt factor care a influențat arta modernă și care nu-i de nesocotit e influența crescândă a matematicilor, sau mai bine zis a geometriei. Proporțiile formelor printr-o repetiție regulată crează un joc de lumină și de umbră, al cărui ansamblu prezintă o noutate unică, o diversitate necunoscută de clasici. Nimic greoi în trăsături: linii simple, drepte, frânțe după îndemnul interior al inspirației artistului. Dispariția curbilor e aproape completă.

A condamna evoluționismul în artă și în gândire, ar însemna o paralizare a creației, dar mai ales negarea însăși a spiritului omenesc, ce-și caută cărările necesare dezvoltării. Căutarea spațiului în toate dimensiunile sale, într-o formă ordonată, caracterizează arhitectura modernă. Avidă de înălțimi nu numai pentru satisfacerea unei tendințe artistice, ci pentru a satisface nevoile practice ale metropolelor moderne, arhitectura de azi nu se poate izola, totuși, de influențele dominante din gândirea modernă, după cum nici una din artele de azi n'a putut rămâne neatinsă de curentele noi.

Descoperirile științifice au răsturnat teoriile mai vechi ale omului despre Univers, legile care domină în infinitul mare și infinitul mic au fost popularizate. Explicațiile științifice au risipit naivitatea concepțiilor simple. Sufletul omenesc s'a golit de imagini cultivate de sute de ani de tradiții. Problema fericirii omului a fost pusă din nou. Descartes, Pascal și Montaigne au fost readuși la lumină. În deosebi influența celui din urmă este încă actuală. Îndoială și lipsa sa de principii directoare i-au mărit

puterea de expresie în căutarea adevărului, lăta ce face din Montaigne un geniu universal și actual în oricare moment al istoriei. Îndoială sa, neliniștea sa în fața vieții, e identică neliniștea secolului nostru. Și totuși omul se simte neeliberat cu toate eforturile sale și victoriile obținute până în prezent. Spiritul și materia sunt în luptă pe mai departe. Ridicarea omului prin știință va fi salvarea. Sarcina nu-i terminată, nici durerile nu sunt la capăt. Gândirea omului s'a ridicat și a trăit prin durere, al cărei fruct a fost știința, limitată la o porțiune definită a spațiului, ridicând totuși prestigiul și puterea omului spre culmi mai înalte. Într'un efort comun de analiză și sinteză progresul s'a făcut și se va continua spre noi cuceriri, care vor fi adevărurile uitate ale religiei, a cărei esență n'a putut fi negată de cele mai înalte spirite din lumea gânditorilor de azi.

D. PASCOTA

Paris, 8 Aprilie 1937



Canarul și sticletele

Dimineața s'au trezit în aceeași colivie — un canar și un sticlete.

S'au privit curios, fără prietenie.

— Nu înțeleg — a spus canarul — cum ai ajunge în colivia mea?

— Nici eu nu pricep — a ripostat sticletele —: ce cauți în casa mea?

Din nedumerire s'a iscat ceartă, din ceartă — bătaie. S'au pârut până ce au obosit. Și s'au retras fiecare într'un colț. Apoi au încercat să evadeze. Au mușcat grătile, au ciupit lemnul. Zadarnic! N'au reușit să fugă unul de altul — și s'au resemnat.

Ca să le treacă de urât au început să cânte. Canarul a deschis seria concertelor.

Flueratul lui patetic, prelung și monoton, l-a indispus pe vecinul său.

— Prea dramatizează! — constată sticletele și-i răspunde numaidecât, cîripind variat și vesel.

Canarul, nețezindu-și fracul de sofran, își lungi silueta, înălță capul, umflă gura și, rigid ca un solist, izbucni în triluri stridente, cum se cuvine din partea unui artist consacrat.

Sticletele, copleșit de gravitatea acestei sonorități, nu s'a putut totuși convinge că armonica lui e inferioară. Prefera arta lui minoră. Pentru nimic în lume n'ar fi schimbat basmaua-i roșie dela gât; gulerul scrobite de concertant i se părea un obiect ridicol.

Traiul lor în aceeași colivie era o disonanță insuportabilă.

Însfârșit, intuiția și știința muzicală a canarului i-au sugerat ideea că trebuie să găsească o sinteză estetică, pentru a armoniza arta sa cu aceea a rivalului.

Pe această temă s'au înțeles. Au ajuns din dușmani — colaboratori. Și străduindu-lor a alcătui o operă cu caracter melodramatic: accentele severe ale flautului s'au împletit cu notele săltațete ale armonice.

Totuși debutul lor n'a avut decât un succes parțial. Cei doi artiști au observat că publicului îi place mai mult cîripitul gălăgios decât coloratura clasică.

Avertizați de gustul publicului, autorii au corectat, au tăiat, pe ici pe colo, până ce din toată opera lor n'a mai rămas decât un — *șlagăr*.

Acest *șlagăr* a fost întâmpinat, firește, de aprobarea unanimă: publicul a găsit, în sfârșit arta ce-i convine — și pe autorii care îi merită.

F. DIMA

Invierere tristă

La început, Harlașca a încercat să-l convingă amintindu-i de lucruri din trecut, numai de ei știute: cum au fugit de pe moșia boerului, îndurând foame și sărăcie neagră, cum s'au așezat în acest sat și cât au avut de suferit înfruntând răutatea chiaburilor din vale.

— Ai uitat de toate, Pintilii... Cum te înduri să ucizi viața copiilor?

Starostele satului, Pintilii Mocanu, rămânea neînduplecat. Amintirea lucrurilor neplăcute din trecut îl întărea. Și asta mai cu seamă când i-o făcea Harlașca, tovarășul de sărăcie și suferință de ieri. Trebuia să rupă definitiv cu acești păcătoși. De Luni nici nu-l va primi pe Mihail la lucru.

— Credeam că pentru altceva m'ai oprit, Harlașca. Se apropie sărbătorile și poate n'ai o oacă de făină în casă.

Și se pipăi la buzunar să plătească paharul de rachiu cerut de Harlașca.

— Nu de asta e vorba, Pintilii...

Așa dar și de data aceasta încerca să-l umilească. De câte ori n'o mai făcuse? Și de fiecare dată doar Mihail răsplătea dărnicia starostelui prin muncă întreprinsă.

— Gândește-te... Viața copiilor noștri. Eu, ia acolo o zdreanță netrebnică... Măne, poimăne, cine știe? Dar copiii? Au de trăit o viață.

Și goli paharul până la fund.

Pintilii Mocanu cunoștea povestea. O mai auzise de atâtea ori și din gura altora. Copiii erau vrednici, vor munci și-și vor înjgheba gospodărie. Parcă de gospodărie era vorba. Nu o dată dovedise că nu pune preț mare pe avere. Dar Mihail era argat pe ogoarele lui și feciorul lui Harlașca, pescarul beiv al Impușitei, pe când Catrina era fiica starostelui Pintilii Mocanu, om cinstit până la mari depărțări.

Harlașca îi simți îndărătnicia. Oftă din greu și se pregăti de plecare. Dar parcă tot mai avea ceva pe inimă.

— Ai uitat că au crescut amândoi în Impușita... Păcat, Pintilii, păcat...

Amintirea Impușitei îl înfurie peste măsură pe Pintilii. Asta însemna că trebuie să-și amintească și de altele. Harlașca nu mai adăogase nimic. Dar gândea. Și era destul pentru ca Pintilii să simtă.

— Ilucid ca pe un câne dacă-l mai prind pe la casa mea. Asta să i-o spui feciorului tău!

Harlașca s'a oprit să audă cuvintele din urmă. Nu i-a răspuns. Numai ochii îi erau triști, așa cum tristă era viața Impușitei, de unde cobora din când în când să-și aburească mintea cu un pahar de rachiu.

Să nu fi putut suporta Pintilii Mocanu tristețea asta? Repetă mai apăsat, să-și înfigă parcă și în propriu-i suflet holărire nestrămutată:

— Ilucid, auzi tu?

Harlașca nu mai auzea. Nădăjduise până acum o împăcare. Credea cu ațâta tărie în bunătatea sufletului alături de care suferise, încât nu-i venea să creadă că Pintilii Mocanu va călca peste fericirea copiilor. Acum se năruiră în pulbere toate nădejdiile. Se despărțiră dușmani. Ce-avea să spună lui Mihail când pe Pintilii îl știa pornit să curme viața de om?

„Impușita” era porecla dată părții din deal a satului. Acolo oamenii trăiau înecați în sărăcie și murdărie, în bordece adânc săpate în pământ și acoperite cu lut. Pământ de arătură n'aveau. Iși vindeau brațele de muncă la cei din vale, unde rodeau din belșug vii și grădini cu fructe alese. Când se întâmpla să se abată asupra satului seceta, reveneau toți la meseria dintru început, pescăria. Dar chiar când rodurile erau îmbelșugate, hrana lor de căpetenie era tot pește.



G. B. Tiepolo:

Calvarul

sărat.

Uneori veneau din depărțări străini atrași de bogăția regiunii în pește și fructe. La început se așezau în Impușita, în bordece pe care le săpau la rând cu ceilalți, fără să întrebe pe cineva, pentru că în Impușita multă vreme nu s'a simțit nimeni proprietar. Un an doi se ocupau și ei cu pescăria, mai aveau din pământurile rămase libere și dacă norocul era cu unii din ei, se mutau în vale, în rând cu fruntașii. Dintre băștinașii Impușitei nimeni nu se întâmpla să aibă de parte-i norocul.

Așa a început și Pintilii Mocanu. Și el era străin de locurile acestea, venit împreună cu Harlașca de pe undeva din miazăzi, unde viața le era grea. Și el a avut noroc și a călcat hotarul, deși nici pescar nu era măcar. Dar norocul numai de partea lui s'a dat, căci Harlașca a rămas și pentru mai departe să ducă viața Impușitei.

Auziseră dela niște drumeți de aceste locuri fericite și chibzuiseră mult până să apuce calea pribegiei. În urma lor nu rămânea nimic, dar nu era lucru ușor să-și arunce viața la voia întâmplării.

— E adevărat că boerul ne bate și ne scoate sufletul, dar tot la el găsim un boț de mămăligă.

Așa-și pusese Harlașca prietenul la încercare.

— Să știu că vom muri de foame și tot nu mă las. M'am săturat, Harlașca! Nu mi-e destul c'am robit eu și nevastă, vrei să-mi vâd și copilul robind?

Și într-o noapte au fugit. Au săpat două gropi mari la marginea Impușitei, le-au făcut scări și le-au acoperit cu ceamur din glod cu pac. S'au așezat să ducă viață nouă. La început trăiau numai din peștele pe care-l prindea Harlașca în Zahorna, balta satului. La zile mari, Harlașca mai reușea să schimbe pește pentru făină de mămăligă. Dar asta rar, pentru că multe dintre gospodine nu mai țineau posturile.

În sufletul lui Pintilii Mocanu începuseră a năpădi regrete amare.

— Ne bătea boerul, măi Harlașca, dar la vreme de sărbătoare tot ne înfruptam dintr-o bucată de pâine albă. Aici mi s'a înăcrît sufletul de pește sărat... Măcar mămăligă dacă am avea la pește...

Harlașca se ntorcea rănit de durere

la bordeiul lui. Parcă se simțea vinovat știindu-se mulțumit. Și pornea cu mai multă înverșunare să pescuiască peștele cel mai ales. Când reușea îi râdea sufletul de bucurie că va reuși să alunge umbra de amărăciune de pe fața prietenului său. Și reușea pentru că peștele ales tot mai era căutat în vale.

Într-o zi, pe când coborau amândoi prietenii în vale să cîntească un pahar de rachiu din câștigul adunat de Harlașca, Pintilii Mocanu s'a întâlnit în fața crâșmei cu un prieten din tinerețea lui zbuciumată. Era frate la mănăstire acum și fiind însărcinat cu desfacerea rachiuului fabricat de mănăstire, colinda satele cu două butoiașe de rachiu în căruță.

Harlașca n'a stat să asculte ce-au vorbit. Se ferea din calea fețelor bisericesti.

— Fața și vorba lui Dumnezeu, inima și fapta diavolului, — obișnuia el să-și justifice purtarea.

Din clipa aceia viața lui Pintilii Mocanu s'a schimbat. Întâi a fost luat ajutor la mănăstire ca și pentru fratele cu rachiu, apoi vânzător la depozitul de rachiu din curtea mănăstirii, iar peste

Răsărituri

Au bătut în geamuri zorii cu zămbile și narcise,

A deschis copilul ochii împăianjeniți de vise.

Somnul i-a lăsat pe frunte mici mărgelile de sudoare.

Zorii, picături de rouă au aprins pe orice floare.

Candela la capu-i încă își păstrează luminița,

Nici luceafărul din zare nu și-a depănat cornița.

Ghiocel răsar pe față de copil surzător,

Nourăși de puf pe cerul rumenit ca un bujor.

Din ochi negri, spre lumină pleacă gândul cel dintâi,

Tiv de aur prima rază pune ptelelor bălăi.

Astfel două răsărituri se ntălnesc și azi ca ieri:

Unul doar putere oarbă, altul gând fără puteri.

ALICE SOARE

un an Pintilii era cheia întregii întreprinderi mănăstirești.

La început și-a clădit o casă mai arătoasă în Impușita. La masă aducea mâncăruri mai alese. Harlașca se bucura de noua întorsătură în viața prietenului său. Uneori însă era mahnit de schimbarea lui Pintilii, care nu-i mai călca scările bordeiului, iar când se întâlneau se ferea parcă să-i răspundă la întrebare.

Doar fiica lui Pintilii, Catrina, venea în fiecare zi.

Într-o seară, când și-a văzut tatăl plecat la treburile lui, Catrina a alergat cu ochii înroșiți de plâns la bordeiul lui Harlașca și i s'a aruncat la piept. Printre sughituri de plâns a mărturisit că se simțea mai bine aici, în bordeiul acesta sărăcăcios. Înțeleseseră ca toții că Pintilii Mocanu încerca să rupă și această legătură, prin Catrina, cu sărăcia din casa lui Harlașca.

— Tot la sărăcie e mai tare tovarășia, — observase într-o doară Harlașca la un pahar de rachiu.

Pintilii se supărase.

— Ce vorbă e asta, Harlașca?

Dar după câțiva ani asemenea vorbe nu-l mai supărau. Iși cumpărase aproape douăzeci de desetine de pământ și loc de casă în vale, unde s'au și mutat. N'a trecut multă vreme și după ce și-a mai mărit numărul desetinelor, a fost ales starostele satului. De negoțul mănăstirii se lăsase. Avea acum argații lui care desfăceau rachiu fabricat la dânsul acasă. Cu fiecare an trecut pământurile i se înmulțeau. Se declarase dintr'odată stăpânul Zahornei. Jumătate din Impușita era robită pe pământurile lui.

Harlașca a rămas să-și ducă mai departe viața de pescar în Impușita. Și viața Impușitei se îngreuiase peste măsură. În Zahorna nu se mai putea pescui în voie. Dar cine avea bani să plătească învoirea? Așa că și mai departe pescuitul se făcea fără învoiri, însă cu multă greutate, pe ascuns. Cine era prins, cu greu scăpa de biciul cu vârf împletit în sârmă al starostelui.

La bordeiul lui Harlașca se îngreuiaseră vești din ce în ce mai de necrezut despre purtarea starostelui Pintilii. Toți băștinașii satului din deal se plâneau și parcă așteptau o deslegare din partea fostului prieten al lui Pintilii.

Într-o seară, Mihail a venit acasă cu obrazul spintecat de biciul lui Mocanu.

— Prietenul dumitale, tată...

De multă vreme se pregătea Harlașca să dea ochii cu Pintilii. Amăna însă. Acum n'a mai putut răbda. A alergat la vale să spele rușinea brăzdată pe obrazul copilului.

Pe drum însă l-a oprit Catrina și i-a căzut în genunchi rugându-l să se întoarcă.

— A inebunit tata, moș Harlașca... Nu te duce, va ucide pe toți.

În bordeiul slab luminat de poponețul cu muc de feștiță mușcată în grăsimi, Ca trina le-a povestit că tată-său aflase ceva dela argați. Și ea abia scăpase. O scosese mamă-sa de sub călcăiul ciubotei. Și și-a arătat umerii vineți și însângerați.

Harlașca a privit cu alți ochi la cei doi copii. Nu mai erau copii. Catrina crescuse mare. Fetița slăbuță și rușinoasă de ieri avea acum trupul bine încheget și rotunjit. Ochii îi lăcrămau dar înfrunta privirea drept. În obraji îi răsăriseră bujori tineri și învățați.

Ce-i putea spune lui Mihail acum, când nu mai era nicio nădejde? Și dealul era din ce în ce mai greu de urcat. Harlașca își ștergea nădușala

Continuare în pag. 20

cu mâneca sumanului, dar căldura devenea înăbușitoare.

Mihail nu era acasă. Mai avea deci vreme să cugete. Niște vecini, care-și făceau argăția în ograda lui Mocanu, au venit să-l anunțe că starostele pusesse pază aparte pentru Mihail și Harlașca. Și vecinele se boceau, știind că din mânia starostelui lurcu bun nuse va alege.

N'a trecut multă vreme și într-o seară, strecurându-se pe sub garduri să nu fie văzută, Catrină le-a adus vestea să se păzească. Plângând cu hohote, se ruga la pieptul lui Harlașca să nu se mai ducă la pescuit, măcar până se vor îmbuna lucrurile.

Harlașca a bătut-o pârîntește pe umăr.

— Știu, Catrină, știu... E mare dragostea dar nici foamea nu cunoaște margini.

Postul mare se scurta. În vale se făceau pregătiri pentru sărbători. Numai Imputița rămânea în amotire. Niciun strop din albeața varului nu se arăta pe aici să aducă ceva din atmosfera de sărbătoare a Invierii. Gospodinele din deal roboteau la cele din vale să capete făină, sau pâne.

În bordeiul lui Harlașca domnea tristețea adâncă. Pentru argăție Mihail nu adusesse nimic la casă în astă primăvară. Fusesse alungat de Mocanu. Și nici pește măcar nu mai putea prinde în toată libertatea.

În săptămâna mare Harlașca era văzut tot mai împovărat de gânduri, tot mai slăbit și mai gârbovit. Parcă-și plângea înfrângerea. Își pregătea însă pe tăcute instrumentele ca pentru o mare bătălie.

Într-o noapte, spre Vinerea mare, când s'a trezit Harlașca după semnele cerului, căci era vreme de pornit la pescuit, nu și-a mai găsit sculele la locul lor obișnuit. Să le fi furat cineva? Oamenii din Imputița, între ei, nu-și făceau asemenea lucruri. Dar nici Mihail nu era la locul lui. Să fi întârziat pe undeva prin vale? Trecuse de miezul nopții.

Harlașca a alergat spre Zahorna, încercând locurile ascunse pe care le învățase și fiu-său. Mihail nicăeri. A mai alergat și în celelalte părți, a strigat ca înebunit. Nimic. Nici obișnuții paznici măcar.

Soarele se ridicase sus și Harlașca tot alerga prin păpurișul Zahornei, plin până la brâu de nămol înverzît și sgârlat pe mâni și picioare de scoici și buruieni. Striga mereu cu palmele făcute pâlnic. De undeva, de departe i-a răspuns un concert întârziat de broaște. Parcă să-și astupe neliiniștea din suflet, își repeta mereu că Mihail, lacom cum era, o fi uitat de toate și pescuia înainte, prin cine știe ce ungher dosit de păpuriș și sălcii.

Într'un târziu, l-a auzit un trecător. — Nu-ți mai rupe pieptul, moș Harlașca... Mihail e acasă.

Istovît de atîta oboseală și încordare, Harlașca s'a lăsat jos în nămol și apa tulbure, acolo unde se găsea. Umezeala rece îi aducea ușurare.

Dar parcă trecătorul nu îndrăznise să-l privească în față. Plecase capul în pământ. De ce se ferea să aducă veste bună unui om nenorocit?...

Mihail era acasă, dar nu întreg. Se adunaseră vecinele să-i prindă răsufierea, s'o vadă dacă e plină de însuflețire. Multe lucruri n'a mai putut spune Mihail.

Ca să ajungă la cealaltă margine de sat, unde se găsea cimitirul, cortegiul trebuia să ocolească pe ulițele din vale. Era trist cortegiul acesta în ajun de mare Inviere. Nici obișnuitul cor al satului nu primise să dea răspunsurile. Câteva glasuri tinere din Imputița, care încercaseră dela sine, fuseseră oprite de vocea aspră a dascălului.

— O lungim prea mult, părinte, și nu face...

Aceasta ca să risipească nedumerirea preotului.

În urma sicriului, cu capul descoperit,

rit, pășea Harlașca. Nu plângea. Nici nu putea plânge. Pășea la rând cu ceilalți pentru că se vedea împins din spate, din lături. Și se simțea îmbătrânit, cu mult mai aproape de mormânt decât Mihail.

În dreptul casei lui Pintilii Mocanu, Harlașca a ridicat capul. Ograda era păzită de porți și garduri înalte să nu poată trece nici pasărea. Dar parcă se auzise scârțâind o poartă. Nimeni din vale nu se prea obosea să privească cum e dus la mormânt un mort din deal. Cîntea asta mare tocmai din partea starostelui? Ochii lui Harlașca sclipiră de prea multă viață adunată de undeva, dintr'odată. Se înălțase drept, ca în tinerețe și pîndea poarta. În jurul lui bocetele amuțiseră. Intrigat, se oprise și preotul din slujbă.

Dar poarta s'a închis la loc cu același scârțâit. Chipul lui Mocanu, ca o arătare înșelătoare, a apărut în poartă numai o clipă.

Cortegiul a pornit mai departe și cu el și Harlașca. Din nou și-a aplecat capul în pământ, în jurul lui bocetele continuau să jelească trist, sfâșietor de trist, plecarea morților dintre cei vii.

Harlașca se simțea însă mult îndepărtat de mormânt. Rămăsese el să poarte pe umeri printre cei rămași în viață povara tinereții lui Mihail.

Oamenii din deal n'au mai avut sărbători ca în ceilalți ani. Prea era proaspăt mormântul săpat pentru viața tânără de om și prea era închis numai cu gândurile lui Harlașca pentru ca să le mai poată turna cu meșteșug în suflet otrava amăgitoare a bucuriei de viață. O viață pe care numai mintea înțeleaptă a pescarului încercat și-o putea închipui. Ei n'o gustaseră niciodată.

ALEXANDRU ANTOHI



Editori și Edituri

Urmare din pag. 8

și apoi al celei dela Câmpulung a lui Ștefan Ioanid.

Prin muncă cinstită și energică I. V. Socec a ajuns unul dintre cei mai mari industriași din țara noastră.

Pasiunea de predilecție a lui Socec a fost însă Editura și librăria. Și după ce s'a despărțit de tovarășii săi și a devenit singur proprietar al imobilului, ce-l avea la început cu chirie, în Calea Moșoșoai No. 7, a căutat prin toate mijloacele să-și modernizeze atelierele, înzestrându-le cu mașinăriile cele mai perfecte, aduse din străinătate.

A dorit ca lucrările scoase de Editura sa să poată sta alături, din punct de vedere al tehnicii, cu cele similare din Apus și a reușit de minune.

În editura Socec au apărut și reviste ca: „Revista Nouă”, „Convorbiri literare”, etc., iar Comisiunea istorică a României aici și-a publicat lucrările sale la început.

În trecut ca și azi editura Socec a editat și biblioteci și e de ajuns să amintim de: „Istoricul români” în care s'au editat Cronicarii, apoi operele lui I. Bogdan, S. Mehedinți, D. Onciul, N. Iorga, etc.

În felul acesta și cu astfel de activitate, s'au umplut cei peste 80 de ani de existență ai „Casei Editoare și librării Socec”.

MIH. POPESCU

No. viitor exemplarul 5 lei.

Folclor de Paști

Pentru ce roșesc oamenii ouă la Paști

Prin munții Apuseni circula următoarea legendă:

Se zice că ar exista un om anume Ante-Crist. Acesta roade mereu un lanț gros pe care, când l-o găta de ros, se va potopi lumea. Și el dă zor tot anul până în ziua de Paști, când e cât pe aci să dea gata lanțul. Dar copiii umblă atunci cu ouă roșii și el uitându-se la ei, uită de muncă pentru o clipă și atîta trebuie ca lanțul să se îngroașe la loc. Și astfel lumea mai scapă un an de potop.

Când însă oamenii n'or mai înroși ouă la Paști, atunci și lumea se va potopi.

Împărțirea oului roșu

În ziua de Paști, după ce iese lumea dela biserică, tatăl familiei, întors acasă, ia un ou slujit, îl sparge, îl curăță de coajă și-l taie într'atâtea bucățele câți sunt cei ai casei, dând fiecăruia câte una.

Acest obicei vrea să însemne că dacă peste an careva dintr'ei casei se va răfăci pe undeva, pe căi necunoscute, să se gândească numai de la aceia cu cari a mâncat ou roșu în ziua de Paști și îndată i se vor deschide ochii și va nimeri calea cea bună.

Prânzul popilor

De Paști, există următoarea datină pe Valea Jiului, în Țara Hațegului:

Credincioșii care au dat popile, adică pâinile și vinul la Popi, dau un prânz căruia i se zice Prânzul Popilor. Aceștia aduc la biserică mai multe cuploare de pâne, o vacă tăiată sau un bou și mai mulți miei, vinars și vin cât cred ei că va fi de ajuns pentru tot satul.

Aici, în curtea bisericii, se pune la fierț carnea, în oale mari cu varză, bucatele fiind pregătite de femeile și bărbații cei mai cinstiți din sat.

După ieșirea din biserică, a doua zi de Paști, iar în unele locuri în ziua întâia, se fac mese lungi de scânduri

și canapele tot de scânduri, unde să poată încăpea tot norodul: bărbați, femei, bătrâni, tineri și copii. Li se servește vin, vinars, pâne, bucate din felurile ce s'au gătit și la fiecare câte un colac.

Ospățul nu începe înainte ca preotul să facă deslegarea praznicului. El stă în capul unei mese mai înalte, cu cântăreții și oamenii mai de frunte ai comunei. Apoi se înșiră pe rând toți sătenii până la cel din urmă cerșetor. Cei cu popile nu stau la ospăț. Ei îi servesc pe ceilalți ca astfel să se împlinească Sf. Scriptură care zice că „Cel ce vrea să fie mai mare, să fie slugă tuturor.”

Odată cu aducerea fripturilor pe mese și după ce s'a gustat vinarsul, începe împărțirea vinului obișnuit.

După ce se termină prânzul, se adună resturile bucatelor și se pune masa gazdelor care au dat Popile. În acest timp vinul continuă să curgă mereu, în timp ce cântăreții cântă cântece dela Invierii, pe care mesenii le ascultă cu pietate. Copiii sburdă și ei de veselie și ciocnesc între ei ouă roșii, în refrenul de „Christos a înviat! Adevărat a înviat!”

Altele

Cine se naște în ziua de Paști e om norocos și tot așa și cel ce moare în această zi, căci el merge deadreptul în rai, care se zice că e deschis din ziua de Paști până la Rusalii.

În ziua de Paști se pot vedea și ie-tele și iată cum:

Se ia lingura cu care s'a amestecat în oala cu băcan pentru roșitul ouălor și se pune la curea.

Apoi cel ce vrea să vadă ielele se suie într'un pom înalt și datorită lingurii dela curea poate vedea ielele care altfel trec prin văzduh nevăzute. Acestea apar în cărd, ducându-se să ia laptele dela vaci și având în frunte pe mama lor Strigoaica cea mare, care e călare pe taurul satului. Ele bagă de seamă că au fost zărite și se grăbesc să s'apropie de cel care le-a zărit, rugându-l și amenințându-l ca nu cumva să le dea de gol.

Meditații filozofice asupra fericirii și nenorocirii conjugale

de H. de Balzac

Tirania bărbatului este cea mai teribilă suză pentru inconsecvențele unei femei.

Un soț ca și un guvern, nu trebuie să spună niciodată că a greșit. Dacă spui da, totul e pierdut; din acest moment ea va merge din conștiență în conștiență până te va alunga din patul ei.

În ziua când ea te va ridiculiza, va începe declinul fericirii tale. Puterea ta va expira. O femeie care a răs de bărbatul ei nu poate să-l mai iubească. Un bărbat trebuie să fie, pentru femeia care-l iubește, o ființă plină de forță, de măreție și întotdeauna impunător. O familie nu ar putea trăi fără despotism.

Arta de a guverna o femeie este și mai puțin cunoscută ca arta de a alege bine o femeie.

Conduita politicii maritale constă în aplicarea a trei principii:

- 1) Să nu crezi niciodată ce spune o femeie.
- 2) Să cauți întotdeauna înțelesul faptelor ei fără să înțelegi.
- 3) Să nu uiți că o femeie când tace atunci vorbește mai mult și când stă liniștită lucrează mai energic.

Când un bărbat își bate amanta... e o rănire; dar când își bate nevasta... e o sinucidere.

În general femeilor le place să trăiască repede, dar după vijeli de senzații, vin polițarii asigurătoare pentru fericirea unui bărbat.

Un amant învață pe o femeie ce face i-a ascuns soțul.

Un amant își trădează gradul de intimitate la care a ajuns cu o femeie măritată numai prin modul de a se purta.

O fată iubește rar pe amantul mamei sale, o mamă are întotdeauna o slăbiciune pentru amantul fiicei ei.

Amanții nu știu ce este pudorarea.

Căsătoria este un adevărat duel, în care, ca să învingi pe adversar, trebuie să fii atent în orice clipă; căci, dacă ai nenorocirea să întorci capul, spada celibatului te străpunge complet.

Căsătoria nu este numai toată viața umană, ci sunt două vieți umane.

O femeie care are un amant devine indulgentă.

Să nu te încrezi în femeia care vorbește de virtutea ei.

Un bărbat va fi întotdeauna bine răsunat de amantul soției lui.

Poți să ai o femeie fără s'o pozezi.

Dela o femeie înamorată te poți aștepta la orice și să-ți închipui orice.

Faptele unei femei, care vrea să-și înșele bărbatul, sunt aproape întotdeauna studiate, dar nu vor fi niciodată rașionale.

Natura a dat comori de cochetărie unei femei, iar societatea a înzestrat-o cu moda, îmbrăcămintea, broderiile și pelerinele.

Amințirile unui deportat

Siberia de odinioară și cea de azi

În muzeul regional din Irkutsk, capitala Siberiei orientale, oraș la 5.911 kilometri de Moscova, se mai păstrează și azi o fotografie, datată din 1904, pe care poliția locală a pus adnotația: „Vasile Visarianovici (acesta e numele adevărat al lui Stalin!) Surghiunit în Siberia. Numitul a evadat și nu se știe unde e”.

Înainte de revoluție, erau în acest centru de deportare, mulți *decembriști*, *naradnici* și *bolșevici*.

Totuși, în a doua jumătate a secolului trecut, adică acum vreo 60 de ani, deportații nu erau duși așa de departe.

Trecuți dincolo de Urali, erau apoi lăsați liberi pe coastele răsăritene ale munților; de altfel, pe acea vreme, nu exista încă transsiberianul, iar emigranții făceau uneori și câte doi ani, calea pe mare, pentru a ajunge în Extremul Orient.

Casa morții

Pentru cei mai mulți, cuvântul „Siberie”, face să apară și azi imaginea neprecisă a unei imensități de climat glacial, aproape desert, unde nu ar exista decât un fel de mijloace primitive de comunicație, săniuțe cu câni sau așa ceva, o agricultură înapoată, lupi, reni, urși...

De fapt, țara care se desfășoară între Urali și Oceanul Pacific, cu un sfert mai mare decât Europa și de 40 de ori cât suprafața României întregite, are o vastă regiune joasă numai în partea occidentală, fiind muntoasă în partea orientală.

Răurile îngheață spre nord în direcția scurgerii lor, pe când mai la sud este o fașie de pământ fertil, între pădurile care acopăr partea sa septentrională și munții, care o limitează la sud.

Dostoievski o descria astfel Siberia în „*Amințiri din casa morților*”:

„În mijlocul stepelor și munților, al pădurilor impracticabile de prin meleagurile îndepărtate ale Rusiei, se înaltnesc, la mari depărtări, orașele cu câte o mie sau două mii de locuitori, clădite în întregime din lemn, foarte urite. Aceste așezări omenești au de obicei câte două biserici, una în centrul orașelului, cealaltă în cimitir.

„Cea mai mare parte din timp, sunt vizitate de poliști, de judecatori și alți slujbași inferiori.

„Viața celor mai mizerabili vagabonzi, de prin orașele civilizate, este o fericire de paradis față de traiul dus de nenorociții surghiuniți pe aceste meleaguri”.

În „*Învieră*” de Tolstoi sunt descrise scene emoționante despre „lungile șiruri de osândiți, care se duc să moară prin pustii” cum scria poetul Alecsandri, în „*Pohod na sibir*”:

Sub cer de plumb întunecos
Pe câmp plin de zăpadă
Se trăgănează 'n cet pe jos
O jalnică grămadă
De oameni triști și înghețați
Cu lanțuri ferecați...

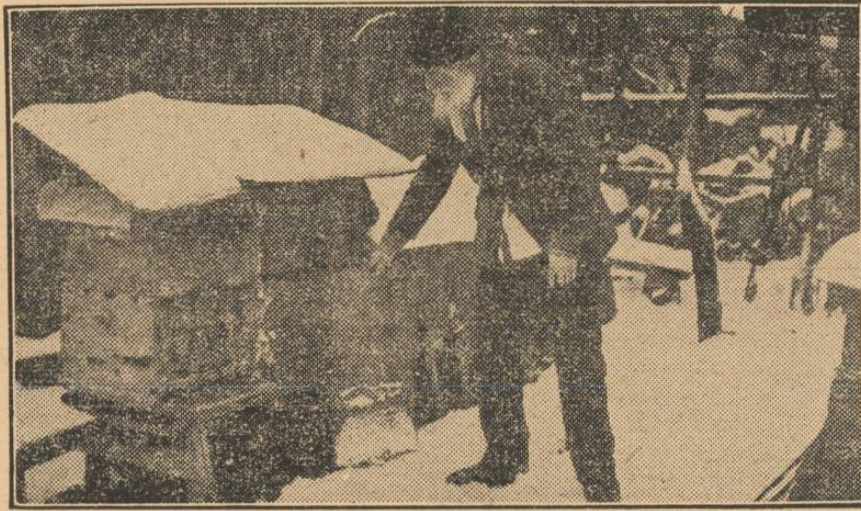
„Nihilistul”

— Totuși eu n'am fost pus în lanțuri și nici pe jos n'am fost dus, — ne spune d. inginer Alexandru B. Bullighin, singurul rămas în viață din generația lui.

L-am găsit pe vigurosul octogenar urcat pe o scară și dând jos zăpada de pe casă.

Foarte amabil, m'a dus apoi în fundul curții, spre a-mi arăta prisaca, care este principala sa ocupație în timpul verii.

Iarna, își scrie amintirile, iar prin-



Un colț al stupăriei, din dosul Palatului Regal de la Șosea, îngrijită de fostul „nihilist”.

tre picături se ocupă de gospodăria casei, spărgând ghiața prin curte, tăind lemne, sau desfășurând vreun canal înghețat.

Inginerul e într-o continuă activitate, pe care n-o intrerupe decât doar când vine câte cineva „în vizită”.

D-sa păstrează prețioase amintiri din vremea surghiuniului său.

Credem că vor interesa amintirile



D. ing. Alex. B. Bullighin, deși în vârstă de peste 80 de ani, ține să dea el singur zăpada jos de pe casă.

acestui fost exilat în Siberia, ajuns în urmă inginer apreciat la căile ferate române și fiind azi directorul revistei „*România agricolă*”.

În temnițele rusești

— În vechea Rusie, te puteai alege cu o condamnare la moarte pentru cine știe ce fleac!... Cât pe ce era să fiu spânzurat și eu... — ne spune d. ing. Bullighin. N'aveam nici douăzeci de ani. Eram pe acea vreme student la școala de agricultură și silvicultură din Moscova; făcusem întâi patru ani la seminarul din Saratov, unde mă dăduse tata, preot bătrân, cu intenția că-i voi fi urmaș la parohie. Am fost arestat în casa părintească, fiind acuzat că aș transporta cărți, în mod clandestin.

De fapt, adusesem la Saratov un pachet, pe care mi-l încredințaseră niște colegi mai vrâșnici, la Academie, adepți ai celebrului scriitor rus Cernișevski, care a scris și romanul „*Ce-i de făcut?*”.

Ispravnicul mi-a cerut să spun tot ce știu. În realitate nu știam nimic: nu aveam la activul meu nici o ispravă glorioasă.

„Încăpățănarea” aceasta a infuriat pe anchetatori.

Sub acuzarea că aș fi un primejdios „nihilist”, am fost osândit la moarte. Bietul tata s'a sbatut, a alergat disperat în toate părțile, reușind în cele din urmă să obțină o comutație a pedepsei: în loc să sfârșesc în ștreang, s'a decis să fiu trimis pe viață în Siberia.

Până să se hotărăscă de soarta mea, am stat doi ani într-o temniță la Mos-

cova, după ce mai făcusem câteva luni la Saratov.

Spre deosebire de ceiace li s'a întâmplat altora, pot spune că eu am petrecut foarte bine la închisoare! — povestește d. Bullighin.

Astfel, de plidă, mi s'a îngăduit să citesc o sumedenie de autori francezi de valoare, chiar pe Zola. Am învățat limba germană și stenografia”.

În așteptarea osândei, nu mi-am pierdut de loc curajul. Am fost însă contrariat când, după doi ani și mai bine de studiere a limbei germane, fără profesor, întâlnindu-mă în fine cu un german, am constatat că el nu pricepea nimic din cele ce-i spuneam; iar eu nu-l înțelegeam pe dânsul. Pronunțarea noastră și accentul pe anumite silabe ale cuvintelor erau atât de deosebite, încât mi se părea că neamțul nu știe nemțește. La rândul lui, el a mărturisit sincer că în viața lui n'a auzit acest dialect al limbei sale materne.

Pohod na Sibir

Fui judecat și osândit în anul războiului româno-ruso-turc, în 1877, la Petrograd. Apoi, păzit cu strășnicie de jandarmi, m'au pornit cu trenul, am parcurs câțva drumul și cu vaporul, pe Volga, și în urmă cu o sanie, până la Tiumen, orașel situat la poalele Uralilor. N'am fost mânat pe jos, dela spate, de cazaci călări, mânuind cnuțul, având sfârcuri de plumb, astfel cum descriu alții acest drum spre exil.

Pe acea vreme, la Tiumen se opreau câțva timp exilații, înainte de a fi trecuți peste munți, în Asia. Aci am poșit mai bine de o lună, în care timp am fost echipat sub îngrijirea umanitară a unei societăți, cu sediul principal în capitala împărăției, și având de președintă pe soția generalului Gerngross. Generalul era o personalitate importantă, cu mare autoritate la Petersburg. Foarte agreeat de Țar, aco-perca, cu aripile sale, activitatea cam îndrăzneță a celor ce lucrau sub conducerea d-nei Gerngross.

Mie mi s'au dat, din belșug alimente, conserve și îmbrăcăminte caldă. Au mers până acolo, încât mi-au cusut, în secret, 25 de ruble în căptușala șepcii.

Apoi am fost trecut munții, tot sub pază, și în fine, ajuns la Kurgan, pe povârnișul asiatic al Uralilor, am fost lăsat „în libertate”. Nu mai eram păzit, puteam face ce vroiam, dar nu aveam voie să părăsesc localitatea.

Dacă vrei să știi cum am trăit în Siberia și cum am scăpat de acolo, te rog să mai poștești pe la mine, să mai stăm de vorbă — și-a încheiat d. ing. Bullighin, prima parte a povestirii sale.

ALEX. F. MIHAIL

Isus

Te-am căutat prin vremi și Te-am cântat

Ingenunchiat în cumpene de seară
Prin miez de gând înalt, crucificat,
Ți-am ars făclii de sânge și de ceară..
Ți-am prins în jur de cer lumină vie
Din somnul risipit peste milenii,
Și sufletul mi-a picurat la denii,
Tot așteptând icoana Ta să vie.

Mă plec peste durerea Ta, Isus,
În plâns amar de viscole 'necat,
Când pe tăcerea criptelor de sus,
Copilăria mea s'a 'njunghiat...

CONSTANTIN SALCIA



Ce penibil, - a fugit un ochiu!

Ciorapii spălați în mod rațional își prelungesc viața considerabil. Dacă ții la conservarea intactă a ciorapilor Dv. spălați-i exclusiv cu



LUX se dizolvă și în apă rece

Pantelimon Romanov



O nouă belea



Noaptea își întinse de mult zăbranicu-i negru, iar satul Macrov, cufundat în pacea adâncă, dormea. Nicio mișcare, niciun sgomol, nicio lumină. Totul părea mort. În văzduhul plin de taine adia un parfum gingaș de plopi. Poate din pricina lui amejise câinii ce stăteau de pază prin curți și poate tot din pricina lui încremenise și președintele sovietului la fereastră și care în vremea ceea putea fi zărit din stradă cum își apucă barba în pumni, cum o răsuțește sub bărbie și cum îi dă dintr'odată drumul, iar ea prinde a se mișca — ca vie.

Președintele Carpov primise nu de mult un ordin urgent dela Vica. După ce ceti răvașul începu a se tângui către straja Vruz-mă de greutatea ce le avea pe cap de când lipsea secretarul Petrovici, plecat în concediu pentru două săptămâni.

— Acum, poftim, de-ți bate singur capul să descerci pârlița asta de hârtie, arz-o focul... scrășni președintele printre dinți. Iar ne cere să trimetem un sătean, dar de ce, cum și în ce scop — nici o explicație. Și nu mă pot drumeri la ce le-o fi trebuind lor țărânul, cam cum ar trebui să fie el? De neînțeles...

— Dar în hârtie ce spune? — se interesă straja și tuși pentru a prinde curaj.

— Ce să spună! Ia niște cuvinte încălcite și alăta tot. Nevastă-mea numaidecât i-ar da de rost, că e învățată și dibace ca Napoleon, dar eu nu prea știu carte.

Lui Kuzma i se rupea inima de milă pentru președinte și cugetă chiar să-l povălușcă să-și cumpere niște ochelari, pe urmă își dădu seama că nici ochelarii nu i-ar fi putut aduce în clipa aceea vreun folos și asta îl mănăia și-l făcea să sufere ca un copil simțitor la lacrimile mamei.

— Ce să-i faci, Fomici, nu toată lumea poate fi dibace, — încercă el timid să împace pe președinte, — iată eu-s om prost, și nu mă prăpădesc cu toate acestea, iar tu dacă știi să citești și fără ochelari...

Apoi, spre a-l mângâia oarecum, adăugă: — Ce zici, n'ar fi bine să chemăm pe toți membrii sovietului?

— Bună idee. Va trebui să le fac și lor cunoscut ordinul — oftă amărât președintele. Adu-mi-i, târăște-mi-i pe toți încoace... Știi că tare-i ciudată aventura.

După un ceas toată banda sovietică era aici în păr. Venise care cum apucase: care în valenchi găuriți, care în șube. Buimăciți încă de somn, toți picoteau, se scărpinau și căscău prelung formând o simfonie barbară.

Președintele Carpov deschise sedința: — Tovarăși, ne-a venit o altă belea pe cap... Un ordin... Zice să trimetem imediat un țărân la vica.

Fierarul Macov își desfăcu brațele: — Bucatele ni le-au luat, vitele ni le-au luat, asta a mai rămas să ne ia și pe noi muritorii acum?! — grăi el răzând.

— Oare la ce le-o fi trebuind lor un țărân? bufnă posomorât unul din membrii sovietului.

— Vezi că aci și stă toată taina! — răspunse președintele, căci dacă centrele muncii ar fi avut nevoe, bunăoară, de un om de muncă, ar fi specificat aci, dar așa, fără rost numaidecât de un om viu, dar unde și pentru ce — nici o lămurire...

— Poate ca să-l vâre la închisoare pentru vreo borboacă? — își dădu cu părerea fierarul, privind pe toți.

— Ia mai citește-ne odată, dar ceva mai rar, — îndemnă posac Mișin, — poate că se va lămurii dela sine...

Carpov apropie lampa de barbă și ținându-și ochii pe hârtie, începu rar.

„Selsovietului din Varcom. Extra urgent. Ordonați ca la primirea acestuia să puneți imediat la dispoziția vicei un sătean ales de selsoviet din satul de sub ordinele d-voastră, spre a fi trimis la cură pentru o lună în Crimeea”.

— Oare ce-o mai fi și Crimeea asta?! întrebă înspăimântat fierarul Macaraci, depărtându-se instinctiv de masă.

— Crimeea și Crimeea! — izbucni tot atât de înfricoșat și președintele și înfigându-și degetele în barbă o răsuți până sub bărbie, apoi o slobozi — iar ea prinse a se mișca.

Se lăsă o tăcere grea, doar oftatul strajei, care suferea, pe semne, mai mult decât toți din pricina hârtiei, mai tulbură puțin tăcerea.

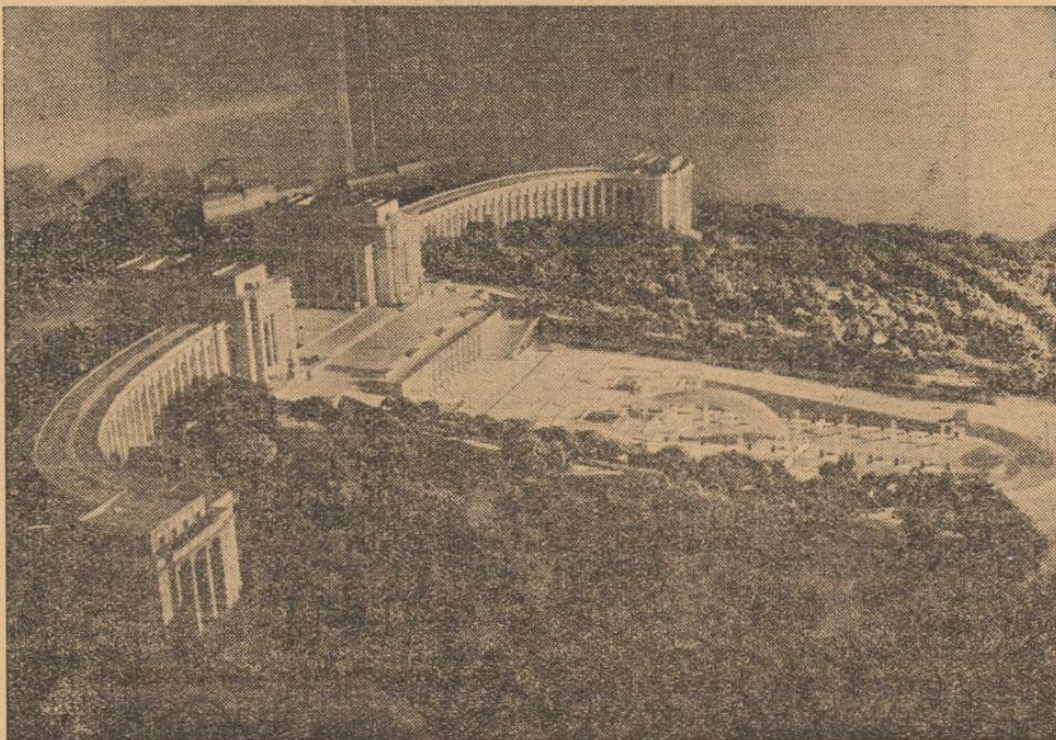
— De Crimeea am auzit și eu ceva foarte urât, — glăsu Mișin, — îmi pare că acolo e o închisoare grozavă.

— O fi și asta, — aprobă oftând președintele. De-ar fi fost Petru Petrovici aci, ar fi tălmăcit îndată ce și cum, ce om le trebuiește... Acum, poftim, spargeți capul până la ziua...

— Da-a-a! — suspinară toți.

Și-o amarnică tristețe și desnădejde cuprinsă întreaga bandă sovietică, asemănându-i cu acei călători, care, pornind undeva departe, li se prăpădește deodată la jumătatea drumului un cal.

Macarie fierarul tuși, scuipă și spuse:



Noul palat Trocadero

— Haide, mai citește odată. Dar dela sfârșit... Acolo la urmă e grozav de aspru... Ia mai zi odată.

— Pentru a fi trimis la cură, — ceti din nou Carpov hârtia și-i privi pe toți cu mânie.

— Ce-o fi aia: „cură”? — întrebă Mișin.

— Da' holera o mai știe, — rânji președintele, — te trec fiorii numai când auzi cuvântul... Ia stați, fraților, că am mai învățat un cuvânt: „confistație”, asta înseamnă că oprești... dar ăla!... Va trebui să trimetem un om din satul nostru și basta...

— Să trimetem și încă fără zăbavă! — cârâi fierarul.

— Da-a-a! — Și cu hrana lui sau cum? — întrebă timid Kuzma din întuneric.

Toate capetele se întoarseră spre el, iar președintele îl privi peste lampă și spuse cu dispreț:

— Pe vremea asta, Kuzma, tu trebuia să fii în pat, iar — nu să te amesteci unde nu-ți fierbe oala... Aci sunt interese de stat, iar tu spui de hrană.

— Nu pomeniște de așa ceva aici, — răspunse Macov.

Și iarăși se chibzuiră, ținură sfat, tăcură. Straja îi urmărea ca o bufnă din întuneric și când toată lumea însăfârșit, tăcu, el se smuci din loc și rosti:

— Băteți-mă, tăiați-mă în bucăți, dacă vreți, dar nu mă las până ce n'oi spune ce-mi stă pe limbă...

— Ce-e? se holbară toți la Kuzma. Acesta, zâmbind ca un inspirat și netezindu-și barba, spuse:

— Mi-a venit o idee... Să-l alegem pe bătrânul Egor Burjev... E și viu și nici n'are mult de trăit. De-ți găsi un altul mai potrivit decât dânsul, să mă spânzurați atunci aci, pe loc...

Toți schimbă priviri și-și plecără capetele. Apoi Mișin se întoarse brusc spre straja:

— Cred că are vreo nouăzeci de ani? Kuzma, cașicând s'ar fi așteptat la această întrebare, răspunse glumind:

— Și de s'o întâmpla să moară, mare pagubă n'o fi... Tot una trăește din mila oamenilor.

— Da, e drept! — căzu de acord fierarul și își bucu pumnul.

— Și de s'o prăpădi, — spuse președintele gânditor privind pe toți roată — s'o prăpădi... Să-i fie țărâna ușoară.

Sedința s'a suspendat. Au trimes straja după Burjev. Toți au ieșit pe cerdac și au început să fumeze. Aceiași tăcere primăvăratecă cu parfum de plopi era pretutindeni. De după biserica ce părea o jucărie de carton se ivi rumenă, ca o felie de harbuș, luna nouă...

— Văzuși ce coarne are? — înghionti fierarul Macarie pe Mișin în coastă și rânji.

— Dar ce o fi cu petele acelea? întrebă curios Mișin pe președintele arătând spre lună.

— Naiba să știe, — bombăni acela surd. Mie nu-mi mai iese din minte ciurata asta de Crimeea... Toată noaptea n'o să dorm acum... Și dacă s'o întâmpla ceva? Capul meu o să tragă... Cum să-l trimet acolo singur, pentru o lună.

— Iată-i că vin!

Două figuri ieșiră dintr'o curte și se îndreptau spre selsoviet. Znicul înalt îmbrăcat în negru, de abia îl puteai zări, iar moșneagul Burjev, prichindel, muțat de sus până

jos în alb, părea de departe o găscă... Purta pasul repede pe trotuarul negru de parcă ar fi sărit și descria cu picioarele figurii.

— Il aduce, — îngână melancolic președintele și, ridicându-se, se adresă întregii asistențe.

— Vedeți fraților să nu-l speriați... Te pomeniști c'apoi se încăpățânează bătrânul. Ne ducem pe copcă fără Petru Petrovici... secretarul.

Toți intrară în selsoviet iar președintele a rămas să întâmpine pe bătrân în pragul cerdacului.

— Mai poți, moș Egor? — îl întrebă el cu blândețe.

— Mai pot, flăcăule. Dar cine ești tu? A-a, Procop Fomici! Mai pot, frățioare, mai pot... Mă cheamă ai mari, mi-am zis, vrasăzică trebuie să merg.

— Poftim înăuntru.

— De poftit, oi pofti eu, dar vezi că vederea, bal-o pardalnicu, m'a părăsit.

— Cum, nu mai vezi deloc?

— Deloc, frate... Cu auzul o duc slavă Domnului, deocamdată bine, dar cu ochii de acum — amin!... Nu, nu mai pot deosebi vaca de casă...

Kuzma și președintele l'au luat pe brațe și purtându-l ca pe un copil, l'au condus în soviet unde l'au așezat pe o bancă lângă masă.

Bătrânul Burjev ca tăvălit de sus până jos în faină, numai într'o cămașă, se lăsă pe

„Aventura”

Romane de acțiune și pasiune

A apărut zilele acestea o nouă colecție efitină și bună — cea mai efitină și cea mai bună — sub acest titlu mult zicător, luminos și ispititor.

„AVENTURA!” cuvânt fanfară care cheamă și avântă. Vânt în aripile sufletești ale celor înlănțuiți de munca zilnică. „AVENTURA”, făgăduință de evadare din banal. „AVENTURA”, miragiu de orizonturi feerice, tropicale sau polare, spre care înaintează Columbi sau Nansen halucinați: „AVENTURA!”

„AVENTURA”, vrăjită uitare de sine, iluzie de tinerețe și dragoste, de risc și de șansă, — bici răscolitor de energii în sângele timizilor și depri-maților, „AVENTURA” — romane de acțiune și pasiune.

Răscolitorii văzduhului, pământului și mării — în paradă vertiginoasă, dinaintea ochilor noștri!

Iată o colecție menită într'adevăr unui succes imens, iată un dar magic spre care se vor întinde mii de mâni, — cu atât mai mult că prețul extrem de efitin — 8 lei volumul — ispitește pe oricine.

Primul roman lansat: „PRIZONIERA MONSTRULUI” de René Thévenin întrece într'adevăr toate așteptările.

bancă, cu ochii ținți spre lumină. În fundul ochilor se zăreau în locul pupilelor două mici puncte plumburii și clipea rar.

— O veste, unchiule Egor — spuse așezându-se pe scaun președintele, — fi-a venit o veste dela vica... Te chiamă la vica... Te cheamă... e ordin strict...

Moșneagul deschise gura, ascultă mirat, cașicând i-ar fi cetit sentința, iar membrii sovietului deasemeni priveau mahniti în ochii lui Carpov, fără a clipi. O bombă de-ar fi explodat între ei, cu siguranță n'ar fi observat-o. Sub barba neagră a lui Macarie fierarul se zărea la gât un nod ascuțit, ce se ridica din când în când în sus, până sub bărbie, când înghițea scuipatul.

— Ei, ce zici, unchiule? — întrebă după o tăcere generală președintele pe moșneag.

— Ce să zic, frate? Ce o să ziceți voi, o să zic și eu... Dacă mă cheamă, înseamnă că trebuie... Numai atât că nu știu unde... Oare nu la vre-un azil de prin provincie?

— Cred că la vreun azil! — întări președintele și înveselindu-se, grăi:

— Acolo, moșule, o s'o duci bine, — cât se poate de bine.

— Da-a! — întăriră toți membrii sovietului în cor.

Unchiașul suspină și surâzând senin ca un copil, începu:

— Păi dacă-i vorba de azil, atunci fraților...

Vocea îi scăzu.

— La azil... nu vreau... Procop Fomici! Am auzit, frate, că toți bătrânii sunt lăsați acolo să piară de foame... Se zice că îngroapă zilnic pe câte un bătrân... Prefer să-mi putrezească aci ciolanele... de cât...

Bătrânul nu sfârși, se ridică în picioare. Sprijinit în cârjă, cu chipul înfricoșat, se ruga:

— Slobozește-mă, Procop Fomici! În numele lui Cristos, aibi milă... nu mă ucide! Un fior de adâncă milă sgudui asistența. Președintele se sculă, își trase cămeșa și bălbăindu-se, spuse:

— Nu la azil... aci nu spune unde... Poate că vroesc să-ți lecuiască ochii? Un singur lucru amintește aci: să-l trimeată pe săteanul Burjev... O fi poate pentru altceva... Aici nu pomeniște...

Stăruiră deasemeni și membrii sovietului, dar moșul repeta într'una, morfiș:

— Slobozește-mă Procop Fomici! Nu mă ucide!

Apoi deodată, cu un geamăt dureros, căzu în genunchi:

— Fie-ți milă de nepoată-mea! Teme-te de Dumnezeu! O să rămână sărmana, orfană, singură, pe drumuri. De ce să sufere? Slobozește-mă, Procop Fomici! În numele sfintei dreptăți... nu mă distruge...

Președintele ajută pe desnădăjduitul bătrân să se ridice și, singur, abia ținându-și lacrimile, zise:

— Dar noi nu putem face nimic, moș Egor? Tu trebuie să ai milă de noi! Dacă așa cere! Ce putem face noi contra ordinului? Toți o să mâncăm pedeapsă dacă nu te trimetem.

— De bună seamă c'o să mâncăm! — interveni fierarul Macov.

— Și noi deasemeni te rugăm! — spuse cu vocea mișcată președintele. — De nepoată să nu duci grijă, o s'avem noi grijă... Numai tu să primești...

— Te rugăm! — izbucniră toți în cor, făcând cerc în jurul bătrânului.

— În numele sfintei păci!

Bătrânul se trase înapoi, se așeză iarăși pe bancă și sprijinindu-și capul de cârjă, părea că doarme. Medita.

Toți se împrăștiară. Nimeni nu sufla un cuvânt. Toți așteptau cu răbdare cuvântul bătrânului. Acesta rămase multă vreme în această uitare bătrânească, apoi ridicându-și chipul uscat și palid, cu ochii mari, mirați și luminați de un zămbet, șopti:

— Dacă-i pentru sfânta pace... primesc... Voi merge... Pentru sfânta pace îmi dau și viața!

Și plânse...

— Numai s'aveți grijă de nepoata mea, — hohoti bătrânul fără lacrimi, — rămâne, săraca, orfană, singurică... Tatăl ei a murit pe frontul... german... mă-sa... știți... a plecat în lume... a părăsit-o... Ne-a lăsat... pe amândoi singuri...

Toți erau triști și adânc mișcați de suferința bătrânului. Iar straja oftând din greu, se mustra în cuget: de ce am nenorocit oare pe acest bătrân neputincios, care n'a făcut nimănui vreun rău în viață?

El se apropie de bătrân și înduioșat, începu să-l mângâie pe umărul său scârbit.

Președintele însă îl trase repede de pulpană și-i spuse în șoptă:

— Lasă-ți lenea, Cuzma, hai pregătește repede căruța... Dar cât mai degrabă... ca să pornim...

Și apropiindu-se de masă, aruncă o privire șireată spre teribila hârtie, apoi prinzându-și iarăși barba în mână, o răsuți până la durere și iar îi dădu drumul. Ea prinse a se mișca ca vie...

Trad. de MARIA VAVILINA



Gătej



Gătej era un mare ghinionist, dublat și de un mare timid. Unii prieteni ai lui afirmău chiar, după o matură chibzuință, că toate ghinioanele și ponoasele i se trăgeau din prea marea lui timiditate. Portretul său e foarte ușor de schițat, chiar dacă-l vezi o singură dată în viață: mic, indeseat, cu plete și cu lavalieră (Gătej e poet provincial) dar în ochi cu o sclipire ce trădează un sbucium interior.

Gătej visa să devie tenor, dar ghinionul îi provenea din statura-i pipernicită. După ce absolvise conservatorul, directorul Operei îi spuse:

— Dumneata te-ai uitat vreodată 'n oglindă?

Fapt pentru care Gătej, cu visurile spulberate, se afundă într-o neagră melancolie, într-un fund de provincie... Se știe că melancolia duce sau la sinucidere sau la poezie. Gătej a ales cea de-a doua nenorocire. Incepu să ciupească harfa și să chinuiească a-cerb cuvintele, spre disperarea giurgiuvenilor. Eșiră niște poeme schiloade, cu abisuri, cu genune, cu tristeți autumnale, cu ingeri și cu alte bazaconii poetice. Literatura lui făcu ocolul redacțiilor bucureștene, dar numele său nu se putu vedea tipărit decât la rubrica „Poșta Redacției” și acolo încă, însoțit de unele aprecieri foarte puțin măgulitoare. Sufletul lui Gătej era măhnit foarte. I se părea lui că poartă în pipernicitu-i trup mari vocații de reformator și se înscrise într-un partid politic. Se întâmplă ca acesta să fie un partid conservator iar Gătej, la prima întrunire publică în care i se dete cuvântul, s'o ia razna cerând „desființarea proprietății” și „întuirea la stâlpul infamiei a celor ce sug sângele poporului”.

De bună seamă, după întrunire fu chemat de președintele organizației locale. Crezu că vroia să-l felicite. Dar acesta, cu voce blândă, îi ceru cartea de membru. I-o rupse în bucățele și puse oamenii dela club să-l zvârle pe scări.

Da, da, Gătej era un mare ghinionist...

Se pare că la nașterea lui, ursitoarele, torcând firul încâlcitei sale vieți, îi hărăziseră numai belele, deoarece omul nostru călca numa' străchini, dădea doar în gropi și nimerea totdeauna ca Eremia, cu oiștea 'n gard. Sau vreo cucuvea vârgată și-o fi desfăcut aripile deasupra bordeiului în care s'a născut...

Iată-l, cu pletele și cu lavalieră 'n vânt, salutându-ne prietenos. Il oprirăm la masa noastră. Gătej era dezolat. Probabil, iarăș vreo șotie, sau altă ispravă ca nuca'n perete.

— Măi fraților, am un ghinion formidabil. Se ține scai de capul meu...

Și începu să-și depene odiseia:

— Știți cât o iubeam pe Mira... ca pe ochii din cap. În urbea noastră romantică, Giurgiu, la orele 9 seara nu mai vezi tipenie de om pe stradă. Ei bine, de dragul Mirei mele, eu rămâneam nedeslipit sub balconul ei, până la 12 noaptea.

— Și ce făceai acolo?...

— Compuneam cele mai nemuritoare versuri în cinstea ei, când ea, la miezul nopții, la fel ca în Romeo și Julietta, eșea superbă în balcon și-mi spunea:

— Imi pare rău de dumneata, domle Gătej, că ești prea gras. Eu visez un poet slab, palid, romanțios.

Intr'adevăr, eram prea gras pentru un poet... Băeți, iubirea nu cunoaște margini: visul ei era ordin pentru mine! Timp de o lună de zile, mâncai lămâie și băui lapte bătut. Acest regim strict și feroce, numai un om care iubește înverșunat ca mine, putea să și-l impuie. Ajunsesem slab ca un țâr, pot



G. Dupré

Pietà

zice chiar o momâie ambulantă. Astfel, abia ținându-mă pe picioare, mă prezentai sub balconul ei. Tocmai începusem să declam cu voce tare ultima mea poemă, când, pe balcon se ivi o arătare...

— Ea... Mira?

— Ba pe dracu! Mama ei în persoană, care-mi spuse scurt:

— Marș d'acolo, că te opăresc cu apă fiartă!

Mai apoi, aflai că Mira, iubita pentru care ținusem post negru patru săptămâni încheiate, se măritase cu băcanul din colț. Se poate mai mare ghinion?

— Lasă, — îl compătimirăm noi, — nu trebuie să-ți faci inimă rea...

— Păi nici nu mi-am făcut-o, — replică el. — După trei săptămâni, am cunoscut-o pe Lola. O femeie superbă! Când a aflat că sunt poet, a suspinat:

— Ah, eu mă'nnebunesc după ziariști.

— Păi, — i-am spus eu, — d-ră Lola, eu sunt și poet și ziarist.

— Da?, — zâmbi ea fericită, — imi pare bine că ești ziarist. O să am grație la cinematografe... Mergem diseară la Splendid.

Intrasem în horă și trebuia să joc mai departe. La început, mă gândii să cumpăr biletele dinainte, dar ce mă făceam la intrare? Controlorul mi le-ar fi cercetat, le-ar fi rupt, mi-ar fi dat contra-marca, astfel că Lola ar fi observat înșelăciunea. Meditând mai adânc, imi amintii că de obicei, ziariștii

când intră la cinematografe, spun scurt controlorului: Ziarist! Acela se înclină și deschide larg portiera. Hotărâi să uzez de trucul acesta. De braț cu Lola, — o păpușică, nu altceva, — străbăturăm hall-ul. Cerberul de la intrare, ceru: Biletele, vă rog... Zâmbii superior și-i spusei: Ziarist!... La care, măgarul, în loc să ne lase trecerea liberă, răspunse impertinent: Legitimația dvs., vă rog... Mă uitai chiorăș la el și-l apostrofai: Am zis ziarist, nu înțelegeți?

Nu părea a înțelege, căci ne pofti pe amândoi s'o ștergem, ba, auzeam în urma noastră: Lichele d'astea am mai văzut noi!

Pe scurt, Lola m'a părăsit... Ei spuneți, nu înseamnă acesta un ghinion formidabil?

Tăcu puțin, sorbi însetat din pahar, pradă unor dulci aduceri aminte despre un paradis pierdut. Ii respectarăm durerea, înțelegători. Gătej, reconfortat puțin, ceru încă patru țapi.

— Fac eu cinste, băeți, — rosti el. Apoi, c'un aer de taină, ne împărtăși vestea cea mare:

— Viiu dela primul ministru...

Il lăsarăm să vorbească, pentru că un om care reușește să stea de vorbă cu d. Prim-Ministru, e cineva. Gătej începu poetic, ca de obicei, cu o introducere:

— Marele, mărețul, incomparabilul și magnificul meu vis, era să fiu primit de președintele Consiliului de miniștri. Eu, măi băeți, capacitate politică n'am. Dar în schimb am ceia ce se spunea și

despre Gambetta că avea: fler. Miros lucrul cale de-o poștă și am soluția gata în buzunărașul dela vestă. Observasem, după lungi studii, că la Giurgiu lipsește un arc de triumf.

— Arc de triumf?!?

— Da, arc de triumf. Orișicât vorbisem cu primarul, cu prefectul și cu moașa comunală, nimic. Le lipsea inițiativa. Plin de elan, am cerut audiență primului-ministru. Mi-a acordat-o peste patru luni dela data cererii, dar, n'are importanță... Cu zeii e greu să stai de vorbă.

— Mai bine mai târziu, decât niciodată, — spuse cineva din grupul nostru, privind admirativ spre Gătej, omul care a stat de vorbă cu primul ministru.

— Asta mi-am zis și eu. Sorocul căzuse tocmai azi la ora 11 a. m., de aceea mă vedeți cu lavalieră nouă. Vă închipuiți, cred, că din cauza timidității mele, de trei nopți n'am închis ochii. Sunt fapte mari în viață, care reclamă o supra-energie. Mă torturau amănuntele: cum să intru, cum să'ncep, cum să-i spun? Imi studiai la oglindă toate efectele și-mi făuriseam un vocabular select și impetuos. Avea să mă asculte doară primul ministru! Ce, credeți că-i ușor lucrul acesta? Trebuia să-i expun în fraze lapidare, doleanțele concetățenilor mei și-mi dădeam perfect de bine seamă că glasul meu, era însuși glasul întregului ținut giurgiuvean. Eram deci un fel de tribun al poporului dacă vreți, dar... mă omora timiditatea. La un moment dat, mă gândeam dacă n'ar fi mai nimerit să trimit pe moașa comunală 'n locul meu. Madam Popescu poate c'ar fi fost mai elocventă decât mine. Dar, ascunsul glas al conștiinței mă mustră:

— Se poate, Gătej, să abandonezi arcul de triumf în voia valurilor?...

Intrai, sfios precum mă știți. Portarul galonat, se înclină ca în fața unui ministru plenipotențiar:

— Poftiți, — zise dânsul, — domnul prim-ministru vă așteaptă în cabinet.

Pășii cu demnitate în culuarul îmbrăcat în covoare. Călcam în preșuri moi, parcă dinadins întinse pentru mine. Ușa capitonată a primului ministru mai era singurul obstacol. O deschisei, cu sufletul pe buze. Dar... cum dracu se făcu... deschizând-o, odată cu ușa plecă și-o margine de covor. Ușa se încurcă în resorturi și când voii să repar stângăcia mea, împingând și retrăgând ușa, covorul se ridică și mă învăliu într'un nor de praf. Mă retrăsei, cerând ertare înaltului demnitar pentru neplăcerea făcută. Dar, să mă ia toți draci! În spatele meu venea un servitor c'o tablă. Pe tablă, dulceață și apă. Praf! le-am făcut. Zăpăcit de-această întâmplare, i-am spus primului ministru:

— Ertăți-mă, vă rog, Excelență...

La care el imi răspunse:

— Eși afară, zezveculu!...

— Mare ghinion!, — spuserăm noi.

— Cum mare? Formidabil! Băete, încă patru țapi!

Se poate mai mare ghinionist? Când plecarăm, veni chelnerul după noi, în stradă. Bulevardul foia tocmai de lume.

— Domnu' Gătej, — zise el, — nu-i frumos asta! Mi-ați tras chiulul la socoteală cu 4 țapi. Păi... ce-i pungășia asta? Să-ți fie rușine!

Femeile râdeau de se prăpădeau. Eu mă gândeam că, în definitiv, cine nu pleacă încântat de a nu fi plătit chelnerului 4 țapi? O facem aceasta, cotidian, și eu și d-ta; oricine. Ei bine, pe Gătej l-a prins chelnerul la socoteală și l-a făcut de rușine în plin Bulevard. Mare ghinionist Gătej!

Jose Marie de Heredia

Rugăciunea mortului

*Oprește! Mă ascultă, drumețule, milos.
De mergi în spre Cypsele și-a Hebrului cascadă
Să-i spui să poarte doliul, bătrânului Hyllos
Timp lung ca pentru fiul ce n'o să-l mai revadă.*

*Fusei ucis iar carnea-mi la lupi lăsată pradă.
'Acest tufiș ascunde scheletul meu hidos.
Iar umbra mea prin noapte se tângue nomadă,
Căci nimeni nu-mi răzbună omorul ticălos.*

*Deci pleacă. Și vre-odată, când ora e aproape
De zori, de întâlni-vei la capul unei groape
O umbră 'ngenuchiată sub negrul ei vestmânt,*

*Te-apropie, n'ai teamă de farmece, și-o scoală...
E mama mea, străine, ce pe un van mormânt*

Sărută, vai, și umple cu lacrimi urna goală.

ION PAVELESCU

IULIU LAZAR

Cartea românească

Cronica literară

Hermetismul și d. Moșandrei

Adesea, precum am mai spus, autorii recenzați, în deosebi poezii, au obiceiul să riposteze, arătându-se nemulțumiți ori rău „înțeleși”. Bunul simț însuș ne spune că nu se cade să le răspundem, prefăcând o cronică într-o polemică, însă sunt împrejurări în care răspunsul poate sluji spre a clarifica unele chestiuni de principiu, contribuind astfel la promovarea adevărului. Așa credem că este cazul cu articolul de azi, al cărui punct de plecare se află în niște răspunsuri masive ale d-lui Moșandrei, în *Vremea* (din care cunoaștem numai o parte), la scurta recenzie pe care o acordam volumului său de poeme *Singurătăți*. Și d-sa, ca atâția alții, socotește că dacă a tipărit o culegere de versuri a devenit prin chiar acest fapt un poet. Incredințat de valoarea sa, d. Moșandrei nu merge la critic ca să întrebe, ci ca să fie „recenzat”, adică, fără eufemism, să fie lăudat. Când recenzentul nu-l laudă, atunci este la mijloc ori rea credință, ori neînțelegere. D. Moșandrei e un „neînțeles”. Punctul acesta de vedere dă poetului o notă de suficiență care se traduce, în ciuda unor convențiuni onctuoase, într-o familiaritate pe care o respingem ca fiind incompatibilă cu spiritul academic.

După ce vorbeam de polilogism și sentimentalism, analizăm astfel două strofe ale d-lui Moșandrei: „Mai este de observat la d. Moșandrei un fel de snobism estetic care-l face să alcăgă anume flori, anume fructe, anume animale distinse, anume țesături, și de a le împerechia în construcții „delicate”. De pildă (p. 32) bolta din grădina e în „scut” medieval, florile sânt „corimbe” adică în chip de umbrelă, ele au smălțuri „tropicale” și atitudini „monacale”. Pe „chilimuri” stă un motan de „eben” și un „Eden” în „Malacov”. Când va sbura „lebedă” floarea va deschide un cer de „paraclice” cu reci „ogive”. În sfârșit cam așa ceva, fiindcă poezia este hermetică. Totul e că în puține rânduri a fost strâns ce e mai distins: scut, tropice, corimbe, mănăstire, broderii, chilimuri, motan, eben, Eden, malacov, lebedă, ogive, paraclice, de altfel într-un chip cu totul artificial. Să cităm o strofă:

*Lângă chilimuri moi de așternut,
Alături de motanul de eben,
Presură limpezi magicul Eden,
Din malacovul formelor de lut.*

Hermetismul e mai mult gramatical. Cineva presură. Cine „presură”? Magicul Eden, raiul, raiul îmbrăcat în malacov? Să fie la mijloc vreo femeie cu (vorba lui Alecsandri) „comori de tinerețe”, ori, mai de grabă, strofa aceasta își are subiectul în cea precedentă și e vorba de florile care presură, adică acoperă și depășesc formele de lut, în chip de malacof, adică ghivece? Atunci obiectul poeziei este pueril și pastelistic și toată chinuitura asta verbală e nelalocul ei. Acest barbism, pus pe un fond de putenică sentimentalitate, constituie o falșitate ce strămbă toată poezia d-lui Moșandrei, care, pe de altă parte, cred că e mai mult un amator stăruitor de cât un poet adevărat”. Vasăzică este limpede. Noi analizăm poeziile în fondul lor imagistic. Cât despre forma gramaticală în care sunt legate imaginile mărturisesc că nu înțelegem tocmai bine ceea ce este tot una cu

a spune, vorbirea fiind o convențiune, că cititorul în genere va întâmpina dificultăți. D. Moșandrei se agață de această cracă de scăpare și cu regretabilă familiaritate zice: „Spre marele nostru regret, simpaticul critic, iar n'a înțeles prea mult, și cum va fi oare posibil acest lucru când la noroc cîmpărește stanțele unei poezii ce formează tot, întocmai ca un templu”. Fie și „templu”! Dar mai întâiu să ne înțelegem într-o chestiune de principiu, aceea care justifică repetarea ocupării cu d. Moșandrei.

Hermetismul nu este formula numai a unei poezii, ci într-un înțeles larg definiția oricărei poezii. Să ne îngăduie d. Moșandrei să facem puțină estetică literară. Ce este poezia? Un sistem de reprezentări mai cu seamă concrete, foarte asemănătoare, dar numai asemănătoare nu și înrudite, cu reprezentările aparent incoherente din vis și cu halucinațiile din anume boli mintale. Deosebirea între vis și poezie (oricât de freudiști am fi) este că în poezie simțim un sens interior și mai ales o intenție. Am zis dinadinsul simțim și puteam zice mai nimerit *intuim*, dar în orice caz rămâne stabilit că poezia nu e o simplă înșirare de reprezentări (în care împrejurare, cu oarecare ordine, am rămânea în pura descripție) ci e un proces de sistematizare superioară. Distanța între poezie și proză poate fi acum cu ușurință înțeleasă. Proza exprimă un număr de raporturi, adică de judecăți, în proporții inteligibile mișcând gândirea rațională, discursivă; poezia înfățișează un grup de reprezentări care n'au niciun fel de contiguitate logică, dar capătă un sens prin raportarea la un factor coagulator latent. Putem spune în termeni mai filosofici că proza exprimă *noțiuni*, iar poezia *idei*, dacă nu transcendentele oricum deasupra oricărei experiențe, proza se desfășură în propoziții care arată raporturile dintre subiect și predicat, poezia exprimă simbolic un sens superior oricărui concept, proza se întemeiază pe inteligibilitate, poezia pe un element intelectual intuitiv. Într'adevăr nu există poezie adevărată care să fie numai un șir de agreabile excitații pentru simțuri și să n'aibă un miez capabil de a pune în mișcare, nemijlocit, spre deosebire de mecanismul logic imediat, centrul nostru cei mai înalți. Dar nu numai atât. Proza exprimând numai copulația între subiect și predicat nu propune odată decât un singur înțeles; poezia exprimând simbolic, imediat, o Idee cuprinde atâtea sensuri câte putem descoperi prin asociațiune și în limitele sensului interior. Nimeni n'a interpretat definitiv o mare poezie oricât de clară în aparență. Ideea ei latentă crește mereu și rămâne la infinit producătoare de sugestii. Iată, de pildă, *Diana* lui Eminescu:

*Un arc de aur pe-al ei umăr,
Ea trece mândră la vânat
Și peste frunze fără număr
Abia o urmă a lăsat.*

Ce vrea aici poetul? Să evoce singurătatea pădurii? Să reînvie pe străvechea Diană? Să construiască un tablou lunar? Nicio interpretare de aceste plane nu epuizează sensul ascuns, Ideea, care s'ar putea figura sub numele: sălbăticiune. O poezie însă nu poate niciodată să fie pură. În poezia veche mai mult, în cea nouă mai puțin, Ideea este adulterată cu

noțiuni. O strofă ca aceasta a lui Paul Valéry:

*Servantes sans genoux,
Sourires sans figures,
La belle devant nous
Se sent les jambes pures,*

poate fi desfăcută în câteva propoziții înfățișând judecăți de analogie: Coloanele sunt ca niște sclave fără genunchi, ca niște figuri necrispate sugerând totuși zâmbetul, ca niște picioare goale simplificate în fața cărora femeia nudă își recâștigă încrederea. Noi simțim însă numaidecât că mai este ceva obscur peste totalul acestor analogii, care se pot lesne banaliza. Și aci este o idee, care înțește mereu receptarea imaginilor, și această idee s'ar putea simboliza cu vorbele: piciorul pur, pulpa absolută. Este evident că Valéry n'a voit să descrie niște coloane, dar coloanele unui templu i-au sugerat deodată ideea unui suport divin, depășind orice noțiune derivată din experiență (coloană, picior, etc.). Toate imaginile nu sunt decât inițieri imperfecte în puritatea viziunii poetului. Din faptul că orice poezie este necesar hermetică rezultă consecința inutilității obscurității. Iată altă strofă din aceeași poezie a lui Valéry:

*Si froides et dorées
Nous fumes de nos lits
Par le ciseau tirées,
Pour devenir ces lys!*

Nici nu se poate propoziții mai clare: „Pentru a deveni crini (adică frumoase ca niște crini) noi, coloane reci și aurite, am fost trase de daltă din paturile noastre!” Și totuși avem de a face cu un hermetism. În paturi dorm fecioarele (singurele cărora li se poate aplica însușirea purității), coloanele sunt însă reci, ceea ce anulează ideea vieții biologice. În schimb se face o apropiere cu viața vegetală, unde lipsesc viscerele triviale, și anume cu crinul care stă pe un picior. Prin urmare poetul continuă mereu desvâluirea treptată a aspectelor acelei obscure idei a unei coloane apriorice din care nu este înlăturat nici măcar gândul unei vieți vegetative, al unui sens. Așadar poetul gândește, bineînțeles în chip cu totul latent, nediscursiv, fără nici o claritate logică.

A apărut acum însă o poezie de imitator ai hermetismului voit care negândind nimic, neavând idei poetice, își acoperă banalitatea în obscurități de ordin gramatical. Acesta e cazul d-lui Moșandrei. Cititorul simte numaidecât că în poezia acestora nu e nicio idee, ci numai o înșirare de propoziții exprimând raporturi de analogie, că totul se reduce a înlătură descriptiv o notă unui obiect, adică de a copula două noțiuni prin introducerea subiectului în sfera predicatului. Cu toate acestea nu înțelege, fiindcă gramatica a fost intenționat siluită. De pildă în:

*Sub bolta florilor săpate în scut,
Cu smălț de ceruri tropicale,
Corimbe în umbră monacale,
Privesc prin broderii, azurul mut.*

noi am priceput numaidecât că nu e niciun spirit superior, ci numai un pastel și am clarificat în treacăt și fără nicio pretenție de a ne adapta întocmai modului de alienare al autorului dela gramatica obștească: „bolta din grădina e în „scut” medieval, florile sânt „corimbe”, adică în chip de umbrelă, ele au smălțuri „tropicale” și atitudini „monacale”. D. Moșandrei recunoscând fundamentul pastelistic protestează: „greșit doară bănuiește recenzentul nostru” și ne arată care e unicul înțeles: „Florile din această glaștră vii, dar așa de rigide

încât par sculptate în bombasticitatea unui scut etc.” Așa dar bolta în scut nu e în grădina ci e chiar forma unor flori din ghivece. D. Moșandrei ne previne că odată poezia avea un titlu din care rezulta acest lucru. Avis fals! Interesant! Trucul esențial al falsilor hermetici e acela al eliminării titlului care indică punctul de vedere. Dacă eu zic: „CIUPERCA: biserică într-un picior”, atunci fac o simplă imagine în stilul cuminte al lui Jules Renard. Dacă însă tai titlul, atunci am o ghicitoare: „Biserică într-un picior; ghici ce e?” E de prisos a spune că noi n'am dorit de loc să ghicim cu exactitate gramatica solitară a d-lui Moșandrei. La strofa următoare ne-am dat cu gândul că malacoful de lut trebuie să fie ghiveciul. Speriat pentru templele sale (cum își numește poeziile) d. Moșandrei protestează: malacovul formelor de lut este chiar „buchetul floral ce și-l închipuia veșnic precum un rai”. Ce lipsă de perspicacitate poetică! Atunci când cineva îți vorbește de grațioase flori în ghiveci, prin asociațiune antitetice „lutul” nu poate evoca decât vasul însuși în care stau florile sau pământul, fiindcă nota esențială a florilor este fragilitatea, transparența, singura din care poate rezulta imaginea eterică a unui rai. Dacă însă prin „lut” înțelegi floarea însăși, atunci faci o trivială judecată de origine: floarea se trage din lut, floarea și lutul intră în sfera noțiunii de substanță primară. Din atâtea reprezentări ale stării eterale nu s'a înfățișat minții poetului decât această banală convențiune a gândirii genetice! În fond, iată dar ce ne spune d. Moșandrei: d-ta credea că versurile mele cuprind înalte idei poetice, că se bizue pe cine știe ce proces intelectual care are trebuință de intuiția criticului, că imaginile mele sunt simbolurile unei viziuni interioare pe care n'o pot comunica decât parțial și sintetic și care din cauza asta crește mereu în înțelesuri? Nu, domnule! Versurile mele sunt simple propoziții inteligibile, care n'au decât un unic înțeles, unicul înțeles al prozei. Ele nu cer niciun efort spiritual ci numai unul mintal. „Ce grozăvie de hermetism”! Dar eu nu sunt hermetic, fiindcă n'am nimic de ascuns și de revelat. Eu am numai o gramatică sucită prin care transform în ghicitoare banalele pasteluri cu ghivece de flori. Eu nu turbur ca misterele ci distrez ca cuvintele încrucișate. Cer criticului perspicacitate”. Suntem perfect de acord! Nu vom putea însă trece cu vederea logica simplistă a d-lui Moșandrei. Aceste naive polemice precum și o culegere de excursuri ideologice (*Prezența Pegasului sau plimbări lirice în jurul poeziei*) dovedesc desigur aceeași iubire de artă poetică, dar o mare inaptitudine în speculația estetică.

G. CALINESCU]

Cărți primite la redacție

Eugen Herovanu: *Legea lui Tartuffe*. Tip. „Lupta”, București, 1937. Preț 10 lei.
Mihail T. Sâmbotin: *Patima*. Ed. „Izvoarașul” Bistrița, 1937. Preț 8 lei.
Alfred Nicolau: *Sbucium!* Tip. „Lupta” București, 1937. Preț 40 lei.
Mihail T. Sâmbotin: *La sezoane*. Ed. „Izvoarașul” Bistrița, 1937. Preț 8 lei.
Aurel Popovici: *Nopti albe*, București, 1937. Preț 30 lei.
Ion Brezeanu: *Povestitori Ardeleni și Bănăneni până la unire*. Tip. „Cartea Românească”, București, 1937. Preț 90 lei.
Eufrosina Semescu: *Gingășii*. Tip. „Dunărea” Brăila, 1937. Preț 50 lei.
Tiviu Teodoru: *Drum (Poezii)*. Ed. „Cartea Românească”, București, 1937. Preț 40 lei.

C a r t e a s t r ă i n ă

Autobiografii de intelectuali

„La Jeunesse d'un Clerc” de Julien Benda, este o carte care multora va părea odioasă. Ca și Wells, Benda își întemeiază autobiografia pe fapte, cu deosebirea că nu este un povestitor fin și încrezător în oameni, ca Wells. Faptele pe care le relatează sunt pentru el numai prilej de a se explica.

El e născut dintr-o familie de intelectuali izraeliți, care nu sunt în relație cu ceilalți oameni decât pe planul intelectual și artistic. A păstrat și el aceeași atitudine. În această familie el a primit educația și instrucțiunea de care avea nevoie pentru a deveni ceea ce era prin natura sa „un cleric”, un intelectual, căruia-i lipsește cu totul spiritul practic. Ca intelectual, el are încredere în oameni, ori din ce pătură socială sau mediu ar fi. În viață, el s'a simțit adeseori alături de popor prin iubirea de democrație și pentru că în decursul Republicii a treia, poporul s'a arătat de mai multe ori campionul adevărului. Chiar în afacerea Dreyfus a luat iarăși poziție de intelectual. Ceea ce l-a făcut să scrie căci cu prilejul acestei afaceri și-a început cariera de scriitor, a fost numai în scopul de a dovedi că acuzația a fost falsă. Nici un fel de compătimire pentru dureroasa aventură a lui Dreyfus, nici un interes pentru partea politică a afacerii. În iubiturile sale, pe care le povestește, se arată drept omul cel mai cinic și mai fără de inimă ce se poate închipui.

În scurt, o viață în care omul acesta nu a urmărit de cât să dovedească adevărul necontestat că 2 și 2 fac 4.

„Histoire de mes pensées” de Alain (Galimard) ne arată un om nu atât de satisfăcut de el însuși ca Benda, ci mai mult având încredere în el. Un om robust, care nu are nervi și nici acea îngrijorare caracteristică timpului.

În spiritul său el urmărește mai ales efortul de a da prieteniei rolul ei socratic, adică înțelegerea. El nu urmărește descoperirea adevărului, ci știind că există vrea numai să se apropie din ce în ce mai mult de el.

Virginia Woolf: The Years

Noua carte apărută „The Years”, pe care Virginia Woolf o preferă de mulți ani, e sortită, prin calitățile sale excepționale, să definească locul întâi în opera sa.

Tema generală a romanului se apropie de subiectul operei „Les Vagues”, dar e tratat cu mai multă amplexare. E una din acele teme eterne sau mai bine zis, tema eternă a oricărei vieți umane: fuga tragică a timpului, trecerea dela tinerețe la bătrânețe și apropierea morții. De altfel, toate cărțile Virginiei Woolf se opresc în fața aceluiași probleme.

Cadrul e povestea unei familii, Pargiter.

Primul capitol începe cu o frumoasă zi de primăvară la Londra, către 1880. Cititorul va găsi apoi o zi de toamnă în 1891, apoi urmează mijlocul verii din 1907, Martie 1908, începutul verii din 1910, August 1911, Ianuarie 1913, Primăvara anului 1914, Iarna din 1917, ziua armistițiului din 1918 pentru a ajunge la epilog în prezent, care reunește încă odată pe toți membrii supraviețuitori ai familiei.

În momentul în care începe acțiunea, soția colonelului Abel Pargiter e pe patul de moarte.

Ea lasă șapte copii dintre care cel mai mare e în vârstă de douăzeci de

ani. Fratele colonelului Digby e însurat cu o străină și are doi fii, care în 1891 erau copii încă.

În afară de marile războaie, după moartea soției colonelului, nu intervine nici un eveniment mai însemnat. Autoarea nu e preocupată decât de dezvoltarea caracterelor și de sentimentele care intervin pentru micile evenimente.

Principalele personaje însă sânt cele feminine. Viața de familie se petrece și o urmărim cu atenție prin Eleanor, fiica mai mare a căpitanului și Sarah, a doua fiică a lui Digby. Eleanor e aceea care-și dă seama de repezeala cu care se scurge timpul. Ea se vede îmbătrânită și ia notă de tot ce gândesc cei din jurul său despre ea. În felul acesta, Eleanor joacă rolul corului în tragedia greacă.

Cartea e tragică, cu toată lipsa de dramatism și extrema blândețe de ton. Esența tragediei e lirică, fiindcă în fond, în dosul celor ce se petrec zilnic, în dosul destinului fiecărui erou în parte, în dosul frumoaselor descrieri de peisagii londoneze, atât de apreciate de autoare, nu e decât o preocupare esențială: sentimentul anilor care trec.

Intregul volum e învăluit de o irezistibilă melancolie, impregnată de o netăgăduită poezie. Stilul Virginiei Woolf n'a ajuns niciodată la perfecția acestor pagini, care sunt acelea ale unui mare scriitor ajuns la maturitate.

O romancieră păstorită

Marcelle Vioux are la activul său 24 de volume, scrise în șaisprezece ani. Din părinți săraci, umili țărani din Dauphinois, și-a petrecut copilăria păscând oile, vacile și caprele... La școală mergea când putea, adică iarăși după ce ducea laptele la casele din sat. Dar a căpătat, nu-și amintește de unde, o carte minunată, un dicționar Larousse, în care citea păzindu-și turmele.

N'a putut sta mult păstorită, căci la cincisprezece ani a intrat la fabrică, într-o uzină de tras firele pe bobine. Amintirile din epoca aceasta și le-a scris în „Ephémère”.

În vremea aceasta, fiind protestantă și cunoscându-i-se patima de citit, a fost numită bibliotecară la Biblioteca Templului și astfel și-a putut mulțumi setea de a cunoaște, citind tot ce a găsit în rafturi.

Prima ei „hartă” a fost trimisă la un ziar din Avignon și a fost publicată; era o povestire scurtă, iar autoarea avea abia șaisprezece ani. La Paris a debutat în 1919. Colette i-a publicat prima năvelă scurtă în „Le Matin”.

Între timp, ca să aibă cu ce trăi, a apărut pe scenă la Concert Mayol. Fiind însă timidă, n'a putut eși la lumină. Totuși, modesta și timida păstorită, dacă n'a putut deveni vedetă de music-hall, a debutat cu un roman de mare scandal. În 1920, apare în editura Fasquelle, care a rămas de atunci editorul Marcellei Vioux, romanul „L'Enlisée”. Se poate închipui ce impresie a făcut în opinia publică un roman ca acesta, în care o tânără debutantă își alege ca eroină o fată de trotoar... Pentru a dovedi că știe să înțeleagă și să redea toată gama suferințelor feminine, scrie atunci: „Une sainte”, care nu e altceva decât povestea Mariei Magdalenei.

Fiind prietenă cu Barbusse, face cunoștință cu deputatul comunist Vaillant-Couturier, care o introduce în mediul celor de extremă stângă. A scris atunci „Marie du Peuple” socotit de ea că cuprinde partea cea mai

bună din sufletul său. Barbusse i-a reproșat însă misticismul tolstoian. „Nimic”, — îi scrie el într-o scrisoare, — „nu a fost făcut în lume prin bună-tate, dar nici prin răutate... Cred că singurul fel în care se poate aprecia violența, este acela de a o privi după scopul pe care îl urmărește și în serviciul căruia se află...”

Toate celelalte romane au fost trăite, în adevăratul înțeles al cuvântului, de către autoare. Astfel, în „Ma route” a trăit în „roulotte”, în viața unor adevărați vagabonzi, cu care a mers din sat în sat, din târgușor în târgușor, să facă comerț ambulant, uitând adesea să treacă pe la primărie, să capete viza și expunându-se mereu să i se facă procese verbale...

Pentru a scrie „Belle Jeunesse” a străbătut Franța cu bicicleta dela Paris la Biaritz, poposind la fiecare etapă, în așa numitele „Auberges de la Jeunesse”. Pentru a scrie romanele „Au Sahara”, „La Dévoilée”, „Le Désert victorieux” a călătorit în Palestina, în Belgia, în Africa și în România.

Această dorință de a scrie adevărul și a se folosi de experiența sa personală, a condus-o acum la încercări istorice, în care caută să redea personagiile istorice cu aceeași putere de viață și adevăr ca și pe eroii romanelor sale. A scris „Henric al IV-lea”, „Vie amoureuse d'Héloïse et Abélard”, scoțând, în decursul lunii Martie, de sub tipar „Francois I-er”, ultima sa operă.

Păstorita de altădată a rămas tot simplă, naturală, modestă și timidă, deși a ajuns o scriitoare admirată și cunoscută. Hrănește păsărelele de la fereastră locuinței care dă în grădina „Palais Royal”, are vreo douăsprezece pisici. A avut și un cocoș care a trăit unsprezece ani în apartamentul ei și căruia la bătrânețe îi făcea băi minereale, căci îi înțepenisera cataligele...

IS. SD.

Marea Taină

S'a tradus în limba franceză romanul „Richard Kurt” (ediția N. R. F. Paris) de Stephen Hudson, care a produs în opinia literaților francezi o impresie deosebită. Marea taină a acestei reușite și a interesului covârșitor cu care scriitorul cucerește cititorul, stă în aceea că știe să dea senzația vieții și a realității.

Personajul extraordinar al romanului este Virginia, care intră în acțiune fără să atragă atenția la început. Inconștientul înțelul însă ea se însușiază în intrigă, o domină și o conduce după voia sa. Femeia aceasta trăiește cu atâta putere, încât cititorul urmărește cu grijă și emoție cum se desfășoară iubirea eroului romanului pentru ea. Aflăm apoi violența și nesinceritatea din sufletul acestei tinere și ne simțim atât de deziluzionați și de îndurați, ca și când faptele s'ar fi petrecând în realitate. Autorul se găsește în fața realității ca și cititorul, o lasă să i se impună fără a interveni câtuși de puțin. Stephen Hudson devine cu acest roman unul dintre cei mai mari scriitori ai lumii contemporane.

Aurora de Koenigsmark și Racine

Cu prilejul comemorării marilor scriitori din epoca clasicismului, au apărut nenumărate informații și notițe necunoscute până în prezent, care descoperă nuanțe și lumini noi și vii în solemnitatea acestui mare secol.

În umbra marelui Rege și a lui Racine apare drăgălașa figură a Aurorei de Koenigsmark, străbunica scriitoarei George Sand.

Relațiile între Franța și Suedia erau foarte încordate, de un sfert de veac, când sosi la curtea lui Ludovic al XIV-lea noul ambasador al Suediei. Era pe punctul de a fi expulzat și nu se știe ce ar fi urmat dacă tânăra contesă Aurora de Koenigsmark nu și-ar fi pus în joc grațiile spre a împăca pe ambasador cu curtea regală.

În taină puse în repetiție Ifigenia lui Racine și o jucă în fața curții cu atâta dibăcie și splendoare încât majestățile lor fură foarte satisfăcute, iar curtea întregă căpătă admirație pentru grația și talentul contesei. În această atmosferă, ambasadorul putu să-și prezinte scrisorile de acreditare și ruptura diplomatică a fost evitată mulțumită versurilor lui Racine și conspirației unei femei frumoase.

O carte asupra lui Mirabeau

Claude Ferval consacră tinereții lui Mirabeau o carte plină de patetism. De fapt, Mirabeau n'a avut maturitate, nici bătrânețe. A găsit mijlocul de a îngrămădi într-o singură viață foarte scurtă, neajunsurile și energia a patru vieți.

„L'Ami des hommes”, tatăl său și întreaga familie îl arată ca pe un monstru de perversitate. Aceasta se vede și din porecele pe care i le dădeau surorile și frații. Boniface îi zicea „Mirabeau tonneau” căci „sugea ca o gaură” vinul. Rivarol spune: „Mirabeau este omul căruia i se potrivește mai bine reputația pe care are: e groaznic!” Tatăl său îl poreclea: furtună cu grindină și-și bate joc de „botul său” ciupit de vânt. Acesta din urmă avea o antipatie nestăpânită față de fiul său pe care-l închide în castelul If, apoi în fortul de Joux și la Vincennes.

În cartea sa, d-na Ferval a scos din corespondența lui Mirabeau cu Sofia Monier, multe amănunte cu care a înnoit idila aceasta, partea cea mai sinceră și mai umană a acestei fiare în cușcă. Corespondența nu era destinată publicității. Ea a fost găsită în copie la Vincennes, la greșă închisorii în care a fost închis Mirabeau cu vărul său Sade și a servit mai bine ca orice studiu la revelarea caracterului Tribunalului Poporului. Multe pasagi sunt plagiate după Rousseau, Voltaire, La Harpe. Dar în excesul energiei lui care n'avea cum fi cheltuită, el devora biblioteca închisorii și neavând posibilitatea să dea flori sau bijuterii celei pe care o făcuse mamă și o iubea, îi compunea cel puțin scrisori literare. Căciace l-a scăpat de perversiune și stricăciune completă a fost desigur dragostea duioasă a credincioasei sale Sofia, care a rămas în închisoare după ce a fost eliberat el și s'a omorât când a crezut că e trădată.

Licăriri.
Revistă literară, artistică și de cultură școlară.

De câte ori tineretul vine să-și dea contribuția oricât de modestă la opera de clădire a unei culturi, inițiativele trebuie încurajate.

Elevii dela Liceul Marele Voevod Mihail scot o revistă lunară, *Licăriri*. Ascultați-i cât de grav discută cu cititorii:

„Colegi, nu vă cerem decât un singur lucru: dați-ne sprijinul vostru ca să putem menține această revistă”.

Sau în rolul de sfătuitoare:

„Poezia e foarte bună, micuțule; mai trimite”.

Între o teză la română și alta la chimie, elevii se ocupă de literatură și pun note pentru poezii. Foarte frumoși!

Nr. 3-4 (Aprilie-Mai) din „Licăriri” cuprinde material variat: studii, proză și versuri originale, traduceri, recenzii, cronici și curiozități.

Fie ca apelul tinerilor să găsească răspunsul cuvenit.

Insemnări și polemici

Față de succesul repurtat de „Adevărul Literar” în noul format, începând cu numărul viitor, vom scădea prețul exemplarului dela 7 la 5 lei.

No. viitor al „Adevărului Literar” se va vinde cu 5 lei.

Comemorarea lui

G. Ibrăileanu

La Iași a avut loc comemorarea criticului G. Ibrăileanu. De două ori, comemorarea s'a amânat din lipsă de public. A treia oară, ea s'a făcut — fiind de față douăzeci de persoane.

Comemorarea a fost prezidată de d. prof. O. Tafrali — un om din altă tabără ideologică decât Ibrăileanu.

În afară de câțiva prieteni devotați, n'au venit la solemnitate — după cum spune corespondentul ziarului „Dimineața” — nici măcar cei câțiva scriitori eșeni, îndrumați și lansați de criticul „Vieții Românești”.

N'au venit nici absolvenții cursurilor lui Ibrăileanu, cași persoanele particulare — care asistau la aceste cursuri fără nici o obligație școlară, ci numai din plăcerea de a asculta o expunere instructivă și încântătoare.

N'au fost de față nici studenții și studenții lui — acei care se înghețau în sălile de curs în picioare lângă pereți sau suiși pe ferestre.

Cei ce au urmărit, ani întregi, ochii vioi ai fermecătorului conferențiar, savurând când ironii fine, când surprinzătoare analize psihologice și estetice, — au fost în altă parte, în ora comemorării.

Dar nici cetitorii lui nu s'au deranjat.

El care și-a închinat viața cărții, care a gândit și a visat pentru întregul popor — a fost uitat, după un an...

Nu și-au adus aminte de el nici femeile, ale căror drepturi au fost susținute de dânsul.

N'au comemorat nici democrații pe teoreticianul poporanismului — pe cel ce, alături de Const. Stere, a pregătit reformele și a creat ideologia țărăniștă. Aceștia n'au asistat la comemorare — ocupați desigur cu alegerile comunale și cu preparativele în vederea puterii.

N'au venit nici cititorii „Adelei”.

Acum vreo treisprezece ani, criticul Ibrăileanu m'a invitat să-mi citească romanul. M'am dus la el pe la șase dimineața. Sădea într-o casă în mijlocul grădinilor. Fluerau gangurii, și miroseau florile de pe copacii niși.

Am ascultat romanul cu emoție. Când autorul a rostit ultimul cuvânt, ochii mei erau în lacrimi. Iar glasul mi se înăbușise. Am plecat repede — fără să-i spun un cuvânt, cu această dovadă mută de adâncă emoție.

Am plecat când soarele era sus, pe cerul senin. Trecând pe lângă o florăreasă, am cumpărat un buchet mauve; și l-am purtat în mână, toată dimineața... lucru ce nu făcusem până atunci, și nici n'am făcut pe urmă...

Dimineața aceea a avut mai multă poezie decât toate diminețile trăite...

Cetitorii „Adelei” n'au fost tot atât de impresionați? N'au umblat și ei cu flori, după lectura acestei minunate cărți — jenați de privirile cu subînțeles ale cunoscuților?

Cum au uitat, atunci?

În Iași nu s'au găsit decât douăzeci de oameni care și-au adus aminte de simbolul intelectualității românești.

Mintea aceea atât de vie și de ascuțită parcă nu-i pentru vremurile noastre. Aparține trecutului, poate și viitorului...

Astăzi cartea nu-i la modă. Cine mai visează acum la „o dulce strângere de mână” sau la „un tremurat de genă”?

Criticul a murit la timp — înainte

ca elevii să-i fi mutilat barba de patriarh.

A fost uitat repede de oamenii urii și ai violenței — de pitecantropul reînviat, acel monstru care apare în multe din cugetările lui Ibrăileanu și care și-a pus laba, ca pe-o floare, pe splendida-i inteligență, străbătută de-o discretă poezie.

Ibrăileanu e uitat, și-i stingher... Iar noi — solitari cași dânsul — simțim un fior de singurătate. — M. Sevastos.

Libertatea scrisului

În ultima vreme, în viața noastră culturală am asistat la o serie de manifestări, străine cu totul de această viață și profundnice condițiilor în care se poate desvolta o literatură națională.

Scriitorii erau târșiți în fața justiției pentru a da socoteală de opera lor. Se poate imagina o primejdie mai mare?

Din partea celor direct amenințați nici o reacțiune însă. Societatea Scriitorilor Români dăduse un comunicat. Frumos pentru amintirea unui principiu scump scriitorilor: libertatea scrisului.

Ceiace se cerea însă era o atitudine de curaj în fața primejdiei. Această atitudine de demnitate din partea breslei scriitorilor a fost fixată în adunarea de Duminică a Soc. Scriitorilor Români prin glasul competent al d-lui Liviu Rebreanu.

D-sa a pus problema pe un plan larg. Nu e vorba numai de arestarea unor scriitori. Este în joc însăși libertatea de manifestare a scriitorilor și aceasta e legată de regimul sub care trăim: cenzura.

„Cenzura a încălcat drepturi de mult câștigate. Scriitorul nu se redu-

ce numai la activitatea lui scriitoricească. Dacă Mihail Eminescu ar fi fost oprit de cenzură să-și scrie articolele sale de politică, cultura noastră ar fi fost lipsită de această parte a activității marelui poet, activitate a cărei semnificație este și astăzi de aceeași putere ca și în vremea când au fost scrise; fiindcă cenzura a depășit domeniul menirii sale, împiedicând apariția gazetelor și chiar a revistelor literare”.

Nu e numai atât însă. D. Liviu Rebreanu a arătat cum un mare scriitor, Mihail Sadoveanu, „este de atâta timp punctul de atac al unor oameni păi-mași, cum cărțile sale, pentru vederile sale politice, au fost arse”.

Afară de aceasta au fost arestați scriitori. În legătură cu această problemă d. Liviu Rebreanu a spus cu foarte multă dreptate că „punctul nevralgic” nu este atins prin comunicatul dat de Societatea Scriitorilor Români.

După discuții vii, Societatea a amânat luarea unei hotărâri. După cum cu atâtă dreptate a spus d. Mihail Sadoveanu în interview-ul acordat unui ziar ieșan socotim că „Societatea Scriitorilor Români și de data aceasta a dat dovadă că este un organism amorf, întrucât nici până acum nu a luat atitudine în ceea ce privește manifestarea profesională și nici astăzi nu găsește de cuviință să-și spună cuvântul, când drepturile cele mai legitime ale scriitorilor sunt amenințate.

E necesar ca, cel puțin acum, Societatea să intre pe calea adevărată; altfel e amenințată însăși existența ei”.

Denunțatorul

Reproducem din Remy de Gourmont următoarea schiță:

Cronica mizantropului

Un scriitor moral

Să-mi dea voie cititorul să-i povestesc conținutul unei schițe de un mare prozator român „clasic” în viață care ține mult ca literatura să se bizue pe experiență, ceea ce înseamnă că și această schiță este ieșită din experiența autorului.

Un om în vârstă, cu nevastă și copii, rămâne peste vară singur acasă, familia fiindu-i plecată în vilegiatură. În personalul d-lui Vasile Răureanu, așa se cheamă eroul, se află și o fată anume Lenuța, crescută în casă de mică. D. Răureanu nu pare a avea un ochiu special pentru ea, în schimb autorul ne-o descrie:

„Frumoasă fată! Ia uitați-vă la ochii ei alunui, la gurița ei ca o cireasă, la armonia tuturor trăsăturilor; uitați-vă cât o prind de bine cozile părului ei castaniu, aduse cunună împrejurul capului; uitați-vă la trupul ei svelț și mlădios, al cărui bust rău ascuns sub bluzulița cu râuri și alțițe cusute de mâna ei, lasă să se ghicească comori încântătoare!”

Ce ipocrizie de seminarist! — veți zice. La ce se gândește scriitorul când admiră misterele de sub bluzuliță? La acele părți ale trupului care îndeplinesc în chip mai propriu funcțiunea procreașii! Un altul ar fi fost mai deslegat la limbă și ar fi folosit cuvinte mai lămurite. Scriitorul nostru, moral, zice: comori. Vasăzică nu atât faptul în sine e reprobabil ci expresia. Indulcește puțin vorba și zi nu „sân, coapse” și celelalte ci „comori încân-

tătoare” și opera devine înalt educativă.

La Răureanu vine un prieten „craiu” care cum vede fata zice stăpânului casei: „Mare pehlivan ești! Ți-ai trimis nevasta și ai rămas singur cu Lenuța!” Răureanu protestează, se jură, dar când rămâne singur nu-și mai găsește locul. Începuse să-i placă Lenuța. Cum s'o ispitească? Se face c'o întrebă de una de alta, pe urmă îi arată o scrisoare venită de la nevastă unde era vorba și de fată. Și așa din vorbă 'n vorbă Răureanu se repe-de la fată și... și-i sărută mâna. Delicat slujnic! Altul ar fi fost mai impetuos, el însă se mulțumește cu mai puțin. Fata strigă: Conașule! (umilitoare scenă de slujnicărie, penibilă la un scriitor care trebuie să aibă aerul că nu știe că se pot întâmpla pe lume astfel de lucruri!), boerul prinde curaj și bolborosește: „Lenuța mea, Lenuța mea”. Asta înseamnă că în subconștientul lui mocnea de mult isprava. Mai șireată fata! Ea zice deodată, cașicând ar fi auzit ceva, „la” și scapă astfel din mâinile bătrânului satir. Apoi nu s'a mai întâmplat nimic grav, nu atât din scrupule morale, cât cred eu din faptul că fata avea și un tală voinic, pe Manole, a cărui mușculatură neliniștea pe eroticul Răureanu.

E morală schița asta? Nu, se ntelege. Ea dă oamenilor în vârstă sugestia de a se ocupa de Lenuțele din casa. Dar de cine este schița? De un mare prozator moralist foc... Să vedem dacă ghiciți!

ARISTARC

„Denunțul, admis, înfloritor și mă-nos a fost unul din lucrurile josnice ale admirabilei civilizații romane, sub regimul imperiului.”

Impăratul, adică Statul, beneficia de averea nenorocitului vinovat de crima vagă de lèse-majesté; și denunțatorul lua partea ce i se cuvenea. Nici acțiunea, nici câștigul, nu-l descalificau pe delator; căci, din fățarnicie, era admis că n'a vorbit decât pentru binele obștesc.

Nu știu ce câștig poate să dea azi, un denunț. Asta depinde, negreșit, de importanța serviciului adus poliției. Nimic mai natural! Căci, mulțumită unor anumite susceptibilități dobândite, delatorul modern riscă să fie jig-nit de disprețul public. E neajunsul unei meserii, care oferă celor ce o e-xercită cu sânge rece anumite compen-sații.

Denunțatorul își conferă de fapt un fel de magistratură subită și puternică. El e acela care pune în mișcare mecanismul crud al legilor penale. Prin fapta lui — el devine, în câteva clipe, acuzator, judecător și călău.

Ar fi interesant, dacă l-am putea observa pe delator în momentul când, bucherisând frenetic cutare tipăritură suspectă, descoperă trăsătura ce-i permite să facă o plângere la parchet. Am vedea atunci în gesturile lui, am ceti pe fața lui ceva din bucuria unui golani care caută păduchi. Tocmai sub acest aspect mi-l înfățișez pe denunțator: căutător de păduchi.

Se pare că sunt oameni ce se adună pentru a păduchi în comun literatura și arta. Asta completează asemănarea cu moravurile cele mai decăzute, cu ceiace e mai cutremurător în această omenire.

Totuși, delatorul pretinde uneori că nu ascultă decât de motive înalte; că ocrotește morală.

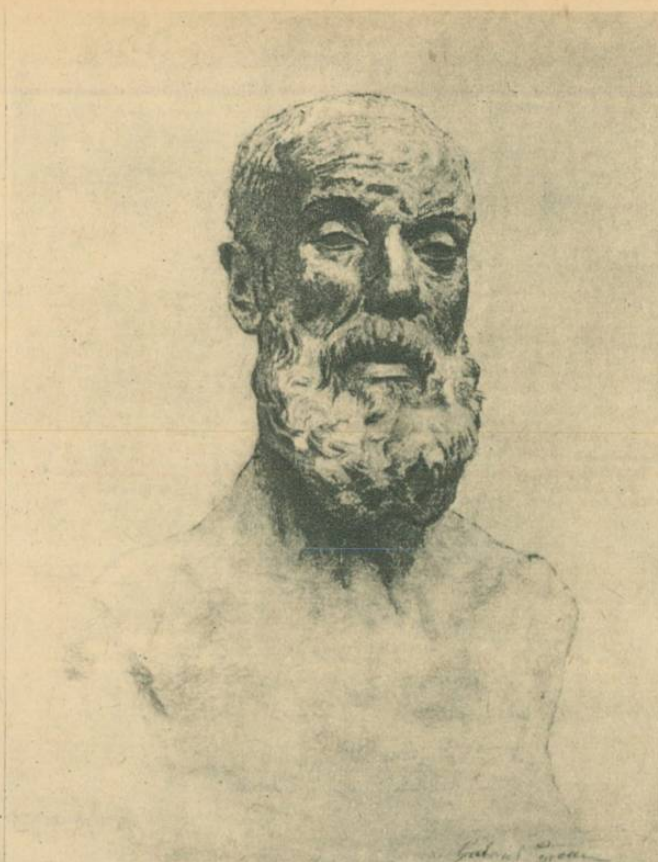
Nu se vede tocmai bine ceiace ar putea să fie îndeosebi de înălțător într-o credință sau morală care încurajează delațiunea. Nimic nu-i mai relativ decât noblețea. Suferințele nobile și suferințele josnice nu judecă la fel.

Să reținem totuși aceste motive: credință, morală. Ele ne permit să-i separăm pe delatori în două categorii, să distingem între spionul ordinar și denunțatorul pietist. Primul ascultă de nevoile lui, celălalt de conștiința sa.

Iată unde-i diferența. Ea va fi enormă sau minimă, după gradul de pu-doare de care suntem capabili. Desinteresarea nu e de ajuns pentru a legitima o faptă, iar interesul nu-i de-ajuns pentru a o reprobă. Frumusețea nu se urăște fiindcă a fost vândută și urfienia nu se face mai frumoasă pentru că se expune fără scop comercial. Oricare ar fi motivul ei, delațiunea este o faptă urită.

Magistratul, propriu motu, urmărește pe autorul uneia din acele scrieri numite, atât de prosteste, pornografice (când sunt zece cuvinte franceze pentru a spune același lucru). E o nenorocire de care victimii n'are drept să se plângă. Victima a riscat de bună-voie, iar magistratul și-a făcut datoria. E vorba, aicea de raporturile dintre vânzător și vânzător, raporturi normale ce nu cuprind decât două desle-gări egal de riguroase. Nu pot disprețui nici pe vânzător, nici pe cântii pe care îi nutrește și-i dresează.

Dar ce să spunem despre un căne voluntar, depre un auxiliar benevol al poliției? Nimic mai mult decât cea-ce ar spune un domn Monod, el însuși din familiarii Sfântului Oficiu, despre auxiliarii Inchiziției”.



GRAVORUL Gabriel Popescu

Abia părăsise catedra dela Academia de Arte-Frumoase, implinind anii de profesorat, și bătrânul cumpănit, bun și modest, marele gravor Gabriel Popescu a închis ochii pentru totdeauna, în satul natal Vulcanu-Pandele din județul Dâmbovița.

Cât a trăit a făcut atât de puțin șgomot în jurul lui, încât nu era cunoscut decât în cercurile artistice, care și acelea știau lucruri vagi despre unul din cei mai desăvârșiți artiști pe care i-am avut. Era în vârstă acum. Trecuse de 70 de ani; dar în zilele de vigoare el a scris cu acul în aramă singurele gravuri de măiestrită tehnică ale artei românești.

Am avut prilejul să-l cunosc și să stau cu el de vorbă în mai multe rânduri. Odată mi-a arătat toată opera unei vieți de muncă migăloasă și fără răsplată: vreo douăzeci de planșe. I-am spus ce mare merit a avut luptând cu atâtea greutăți (a trebuit pe lângă altele să-și facă singur toate piesele meșteșugului său, dela arama de gravat până la presa de imprimat). M'a privit cu ochi mari, și n'a zis nimic.

Venea dela țară, unde oamenii tac și nu li se pare mare lucru o izbândă.

Gabriel Popescu a fost sortit să umble cu firul delicat de oțel pe duritatea plăcii de aramă și să nu greșască o singură trăsătură.

Tăcut, modest și blând, a trecut prin viață cu chipul lui de răzeș, în care ochii aveau

rimea și la Salonul Oficial.

Puțini se opreau în fața gravurilor lui. Niciodată n'a avut o satisfacție deplină pentru atât chin de lucru, pentru atâtea piedici de realizare.

L-au ajutat în viață doi oameni, dar de mult de tot: Gh. Duca și Spiru Haret. Cel dintâi l-a recomandat pentru o bursă la Paris, unde a stat cinci ani, studiind cu maestrul vremii. Cel de al doilea l-a impus ca profesor la Școala de Arte-Frumoase.

A avut un singur prieten: pe sculptorul Paciurea, — un retras, un inactiv. A rămas până la urmă cu convingerea că dacă n'ar fi fost acest prieten al lui în juriu, n'ar fi obținut niciodată premiul național.

Dela moartea lui Paciurea, Gabriel Popescu a rămas singur. N'a cunoscut mai de aproape pe nici-un alt artist român. N'avea de altfel nici-o legătură spirituală cu arta contemporană, prea departe de vederile și conștiința lui.

Deși gravura cere eforturi fizice deosebite, deși Gabriel Popescu era bolnav în ultimii ani, el a continuat totuși să lucreze schițe mici, liber tratate, dinamice, expresive, care pot sta alături de piesele celelalte de studiu desăvârșit.

Toate la un loc alcătuiesc o operă unică în mișcarea noastră plastică.

Acum, când Gabriel Popescu nu mai este, a venit, credem, vremea ca această operă să fie cercetată și așezată, spre știința tuturor, la locul ce i se cuvine.

TACHE SOROCEANU



scilipiri repezi și adânci, umbrît de o pălărie cu margini largi și ca singură podoabă o lavalieră neagră. Nu s'a mirat de nimic, nu s'a revoltat în fața nedreptăților, nu s'a mai putut bucura de târzie și recea încununare care i-a adus-o premiul național.

Nu s'a plâns nimănui că avea la școală doi sau trei elevi, — nefiind popular și neizbutind să facă populară nici arta lui. Nu s'a plâns că n'a avut niciodată succes, nici bănesc nici de celălalt, și expunea în silă la Tine-



Adevărul literar și artistic



Olga Greceanu: Compoziție

Adevărul literar⁸⁵⁷ și artistic



Constantin Baraschi: Sfântul Gheorghe

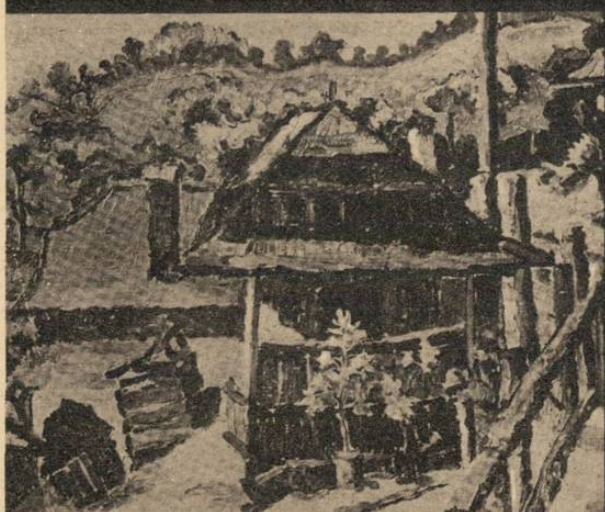


G. Naum: In portul Brăila

P i c t u r a la Salonul Oficial



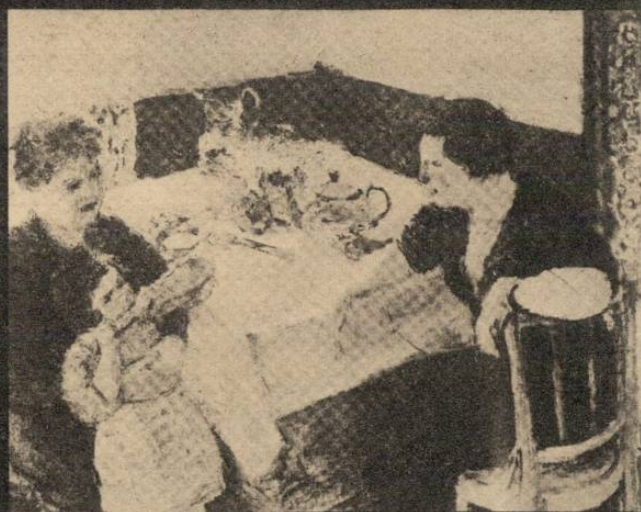
Elena Popea: Paisaj



Paraschiva Popa-Frunză: La Braşov



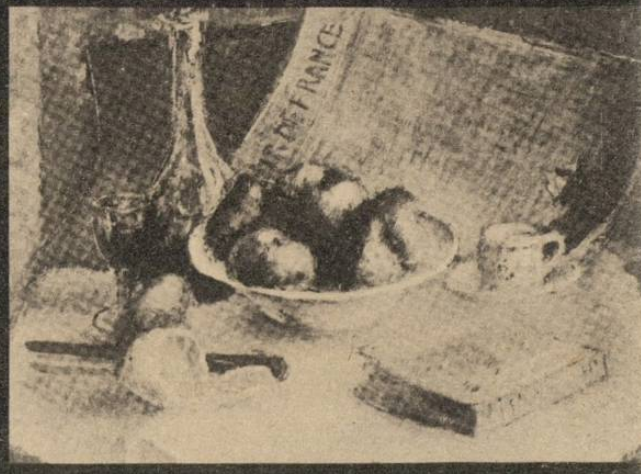
Şt. Popescu-Ghimpaţi: Portret



O. Angheluţă: După ceai



I. Teodorescu-Slon: Natură statică



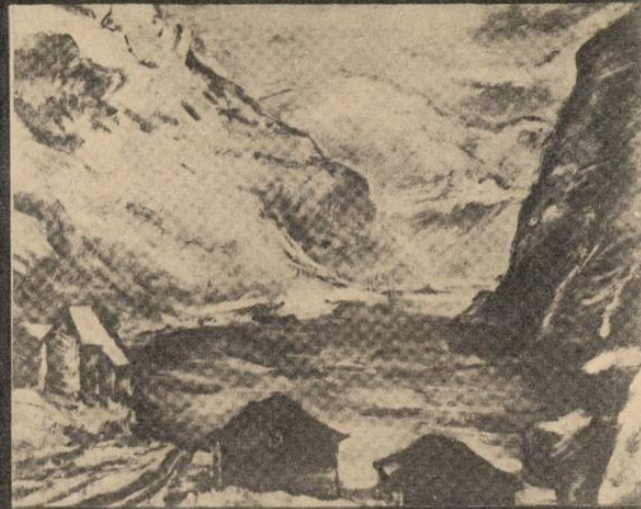
Ion Gherner: Natură moartă



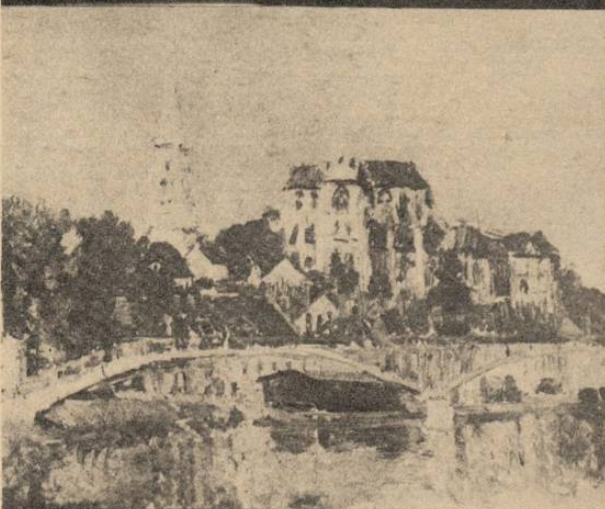
W. Siegfried: La Chantilly



D. Sevastian: Nud



Marius Bunescu: In flord



Jean Al. Steriadi: Paisaj



Th. Pallady: Lectură



A. Secoşanu: Valea Moldovei

Adevărul literar și artistic

Anul XVIII • Seria III-a
Lei 5 exemplarul în țară Lei 10 exemplarul în străinătate

Valoarea relativă a clasicilor noștri

Literatura noastră a intrat într-o fază de istoricism literar. Se înmulțesc mereu monografiile consacrate scriitorilor vechi. Trecutul literar este desmormântat și supus unei minuțioase necropsii. Se anunță publicarea cătorva nouă istorii ale literaturii române (printre care nădăjduim să aflăm în sfârșit și una de încredere adică tocmai aceia de care am dus lipsă până acum). Autorii noștri vechi sânt reeditați nu întotdeauna cu conștiințiozitate, dar de multe ori cu o îngrijire de care până acum la noi nu se prea pomenea. Putem în sfârșit să citim poeziile lui Eminescu, schițele și nuvele lui Caragiale, într-un text curat și definitiv. Se publică tot mai multe amintiri, jurnale, însemnări, memorii, scrisori ale scriitorilor de odinioară. Literatura noastră începe să-și descopere trecutul, să-l măsoare și să-l prețuiască. Aceasta este un semn de maturitate. Și e o dovadă că s'a ajuns la o perioadă de reculegere, în care literatura își recunoaște o tradiție, își statorește valorile îndrumătoare și își afirmă conștiința de sine.

E bine când această reculegere și această statorecunoaștere se săvârșesc cu luciditate și cu discernământ. Tocmai în astfel de perioade ale unei literaturi trebuie ca spiritul critic să nu lipsească. Un patriotism lesne de înțeles se amestecă de multe ori în clasarea valorilor literare autohtone. Tradiția tinde să se fixeze după curentele clipei de față și nu după valoarea reală a monumentelor trecutului. În lumina spiritului actual, scriitori neînsemnați ai trecutului pot fi astfel ridicați pe piedestaluri la care nu ar avea dreptul dacă meritele lor ar fi judecate cu răceală critică și dacă ele n'ar fi măsurate cu măsurători vremelnice și relative.

Un lucru de care este nevoie neapărată să ne dăm seama este relativitatea chiar a valorilor literare consacrate. Trebuie să ne spunem că prea puțini dintre scriitorii noștri „clasici” ar putea suferi cu succes proba unei traduceri în altă limbă și a unei transpuneri într-una din cele câteva mari literaturi ale lumii. Nu vorbesc aici de compararea lor cu alți scriitori străini, operațiune de critică comodă și mijloc ieftin de caracterizări superficiale. Vreau să spun numai că, foarte puțini dintre clasicii noștri au altă valoare decât aceea de-a fi „ai noștri”. Ei reprezintă valori naționale, relative, marginale.

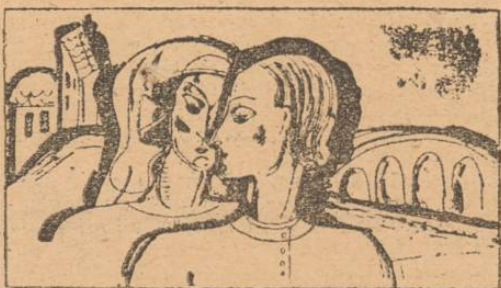
Dar sînt ei oare, acești clasici ai noștri, chiar atât de naționali în opera lor? Infățișează oare opera lor o valoare românească, o creațiune puternic diferențiată, deosebită de creațiunile străine? Acei a căror operă corespunde acestor condiții se pot număra pe degete. Iar dacă ei n'ar putea rezista la proba transpunerii, asta e din pricină tocmai că creațiunea lor nu este diferențiată puternic față de literatura străină contemporană lor și din pricină că valoarea lor poate fi oricând confundată cu alte valori străine medii. Proba transpunerii

scoate în evidență tocmai valoarea națională, adevărata valoare literară națională, aceia care e întemeiată pe originalitatea creației, pe accentul românesc al acestora și nu pe exaltarea zădarnică a sentimentului patriotic. Care este valoarea literară românească a lui Odobescu? Care a lui Costache Negruzzi? Care a lui Heliade Rădulescu, a lui Grigore Alexandrescu, chiar a lui Alecsandri (dacă exceptăm câteva poezii și transcrierile lui populare)? Toți aceștia au creat, fără îndoială, limba literară, au făurit uncalta de exprimare, au urnit din adâncuri vocabularul străvechi, au descoperit poezia populară, au făcut operă de construcție culturală, au fost mulți dintre ei mai întâi oameni de acțiune națională și abia după aceea scriitori. Dar au creat ei un stil literar românesc? Opera lor literară se distinge oare printr-un stil specific românesc, așa cum se distinge un covor, o poartă de lemn sculptat și crestă, o oală smălțuită, o fotă sau un simplu ou încondeiat? Dar, chiar lăsând la o parte acest specific național, au dat oare cei mai mulți dintre clasicii noștri opere de un talent covârșitor, asimilând influențele și transpunând manierele străine în creațiuni mai mult decât onorabile și medii? Ca să găsim un accent specific, unic, băstinaș, trebuie să ne întoarcem iarăși și mereu la Creangă, la Eminescu, la Caragiale, la alți doi sau trei, la doi sau trei contemporani...

Dar, rămânând cu vorba la clasicii noștri și gândindu-ne la desmormântările literare ale epocii noastre, ne putem da seama, dacă cele indicate mai sus au norocul să fie măcar în parte exacte, că studierea trecutului nostru literar trebuie făcută cu prudență și sange rece. Istoria literară nu pierde nimic (ba chiar câștigă în ce privește seriozitatea ei științifică) dacă, făcând abstracție de orice naționalism literar, judecă, clasează și explică cu limpede simț critic monumentele trecutului și caută să desprindă elementele reale ale unei tradiții iar nu pe acelea închipuite sub presiunea unei actualități pătimase.

Putem iubi trecutul nostru literar, așa cum Creangă își iubea căsuța simplă a copilăriei lui din Humulești. Dar justa prețuire a valorii literare ne împiedică să arătăm față de acest trecut o admirație excesivă. Respectul nu trebuie să ne întunece simțul critic. De mortuis nihil nisi bene n'are ce căuta în istoria literară.

AL. PHILIPPIDE



Impuținarea bucuriilor

Treceam deunăzi pe drum, când la un colț de stradă văzui două fete a căror față scotea scântei de bucurie. În mână aveau câte-un bețișor terminat cu o mică bombă sticloasă. Din felul cum țineau fetele obiectul se vedea că voiau să arate și altora situația privilegiată în care se aflau. Ce erau bombele minuscule? Niste smochine multate în zahăr și înșipte în băf, de care vând negustorii ambulanți de acadele. M'am așteptat ca fetele să mănânce smochinele. Inșă ele nu le măncau. Ca să le admire pură formă? Nu. Ca să guste la infinit dulcea lor posibilitate. Una din ele scoțea o limbă de catifea roșie și lingea

deliaat un vârf al smochinei apoi o contempla, apoi iar o lingea. Abia târziu îndrăzni s'o vâre și'n gură, dar repede o scoase, privind-o cu grije să vadă de nu s'a deteriorat. Tovarășei i se păru, se vede, că smochina ei a-vea o aromă inedită și ceru s'o guste cu vârful limbii, ceiace prietena îngădui cu mari precauțiuni.

Firește că e banal să spui că fericirea este relativă și se poate căpăta cu puține eforturi. Inșă totul e îngrădit de anume legi și nu poți avea ceea ce vârstă nu îngăduie. Am cumpărat și eu o acadea crezând că e formula fericirii gastrice și mărturisesc că nu mi-a plăcut. Imi place inșă cafeaua, imi place berea. Am voit să fericesc un copil cu o ceașcă de cafea și el a respins-o îndărătnic. Și ce cafea bună! A mănca lucruri rele la gust, a bea spirtoase bizare ni se pare azi un lucru agreabil. A mănca ușor, de pildă, vegetale, e o voluptate. Mi-aduc aminte ce chinuitor mi se părea postul Paștelui odată și cum imi închipuiam calvarul lui Isus sub chipul unui post cu linte și urzici. Măslinile, azi delicioase în amărăciunea lor, mi se păreau bile de otravă.

De bună seamă că fiind în creștere copilul mănâncă avid ceiace convine organismului tânăr, de unde plăcerea intensă și indiferența pentru alimentele amare. Dimpotrivă, omul în vârstă nemai având foame reală găsește plăcere în ceiace excită sau în ceiace purifică organismul. Până aici totul e științific. Inșă antinomia se prelungește și în domeniul moral.

Copil, voiam să-mi cumpăr o vioară de 50 de lei pe care am și luat-o. Dar plăcerea n'a fost în clipa cumpărării, ci într-un an întreg de așteptări și de popasuri lungi în fața vitrinii. Azi nu știu ce să cumpăr! Târgul Moșilor mi se părea un oraș imens de minunății și expediția cu tramvaiul cu cai lua proporțiile unei expatrieri în Canada. Ce plictisitor e azi târgul și ce mulțumit sânt să stau liniștit! Dar de ce aleargă domnul acela bătrân după tânăra domnișoară, mai mult o fetiță care chicotește? Să existe o nouă smochină cu zahăr acordată acestei vârste socotite aa o reîntoarce la copilărie?

G. SPINA

ARISTARC

Din Ecclesiast

VII 25 - 29

Și am aflat, căutând al lucrurilor rost, deosebind ce este cuminle de ce-i prost, și ce-i înțelepciune de ce e nebulie, că toate sânt vânat de vânt, zădărnice. Femeia, decât moartea aflai că-i mai amară, că este laf și inima-i rețea întinsă afară; că mâinile-i cu care dorim să ne desmierde, cătușe sunt cu care ne leagă și ne pierde, că omul bun, cu frică și 'n suflie cu credință nu va cădea vreodată să-i deie biruință dar cel fără de plagă și cel plin de păcate de dansa va fi prins cu mâinile legate. Și 'ndurerat și jalnic căutând, eu am aflat că dintr'o mie totuși găsit-am un bărbat, dar din acestea toate eu n'am găsit să-mi deie (oricâtă trudă pus-am) o singură femeie, și cercetând aflat-am, cu jale și mahnire, că oamenii aleargă mereu spre uneltire.

Actualități științifice

Febra plantelor

Un botanist francez Blaringhem, cunoscut prin cercetările sale asupra patologiei plantelor, a făcut de curând interesanta descoperire că plantele, întocmai ca oamenii și animalele, pot suferi și ele de febră.

Astfel, primăvara temperatura narcisei și călțunașului crește cu 9 grade față de temperatura atmosferei înconjurătoare. Deasemenea, botanistul francez a stabilit, prin numeroase operațiuni de control, faptul că temperatura trandafirilor se ridică cu câteva grade, oricâteori sunt reținuți din terenul lor de cultură naturală și introduși în localuri cu... multă lume, cum ar fi, de pildă, expozițiile de horticultură. S'a constatat astfel că anumite plante manifestă două feluri de stări febrile: febra de creștere care are loc în special primăvara și o febră datorită unei anumite „oboseli” și prilejuită de unele contacte.

Un nou procedeu de întinerire

Se știe că una din cauzele importante ale îmbătrânirii organismului este calcificarea progresivă a arterelor. Într-adevăr, prin depunerea săru-

rilor calcaroase și a cholesterolului în vasele sanguine, pereții acestora își pierd încetul cu încetul elasticitatea lor normală, tensiunea arterială sporește și inima e nevoită să exercite o efortare excesivă, care o istovește. Hipertensiunea devine astfel un simptom caracteristic al senilității; chiar când persoana care suferă de această anomalie organică, nu este prea înaintată în vârstă. Medicina n'a reușit până acum să înlăture un asemenea neajuns, care atinge o proporție covârșitoare din omenire.

Un medic american, dela clinica universității din Michigan, a realizat de curând o interesantă experiență menită să deschidă perspective din cele mai promițătoare persoanelor suferinde de hipertensiune. Raționamentul acestui specialist este următorul: Întrucât pereții arterelor sunt influențați de sistemul nervos simpatic, rezultă că orice turburare în acest sistem se traduce printr-o sensibilitate exagerată, ceea ce determină o contracție anormală a arterelor. În acest caz, cantitatea de sânge transportată de artere nu mai este îndestulătoare pentru nevoile organelor ce le deservește. Tăind o parte din sistemul simpatic, vom fi în măsură să acționăm asupra pereților arterelor, activând astfel circulația sanguină. O asemenea operație nu perturbă în general echilibrul funcțional, întrucât sistemul simpatic este absolut independent de viața noastră conștientă și influențează numai câteva procese de contracție musculară, servind pentru a strămăta după voie arterele abdomenului și indirect a accelera astfel circulația sanguină în mușchii brațelor și picioarelor.

Chirurgul american, bazat pe aceste considerațiuni, a operat pe un bolnav suferind de o gravă hipertensiune, și i-a extras o porțiune din sistemul simpatic, în vecinătatea coloanei vertebrale și între plămâni. Succesul complet al acestei intervenții l-a încu-

rațat să reînceapă aceeași operație, extirpând sistemul simpatic și în altă parte a corpului. După 15 zile, pacientul și-a recăpătat tensiunea arterială normală, a scăpat de turburările cardiace și renale, redobândindu-și totdeauna și vederea, care-i slăbise considerabil. Rămâne de văzut dacă procedeul de întinerire prin extirparea parțială a sistemului nervos simpatic poate fi aplicat în toate cazurile de hipertensiune.

Scufia fermecată

Vă amintiți desigur de faimoasa „scufie fermecată” din povești, care pusă pe capul unui Făt-Frumos îl face invizibil pentru tot restul lumii. O invențiune, nu chiar atât de minunată, dar până la un punct asemănătoare a realizat-o de curând un inginer cehoslovac. Acesta a reușit să pună la punct un procedeu, grație căruia se luminează suficient o încăpere, fără însă ca razele de lumină să poată fi văzute din exteriorul acestei încăperi. Alte amănunte lipsesc deocamdată. Este sigur însă că o asemenea realizare e destinată să aibă aplicațiuni senzaționale, mai ales în caz de război. Într-adevăr, diferitele uzine și locuri ce constituie în general obiectivul unor atacuri aeriene nocturne, vor putea lucra tot timpul, fără a fi prin aceasta vizibile pentru aviatorii vrăjmași.

Luminarea automată a autorutelor

Luminarea autorutelor se face în general în două moduri: fie printr-o instalație fixă de lumină, montată pe aceste șosele, cum este de pildă cazul pe parcursul Colonia-Bonn, Roma-Ostia sau Atena-Phaleron; fie prin proiectoarele automobilelor care trecând, își luminează ele înșiși calea.

Firește, automobilistul preferă, în general, primul sistem, mult mai comod pentru el. Neajunsul acestui pro-

cedeu constă însă în faptul că este neeconomic, întrucât noaptea luminatul trebuie menținut, chiar și atunci când traficul de mașini este foarte redus și la intervale rare.

Pentru a remedia acest inconvenient s'a introdus o interesantă inovație care permite iluminatul automat al autorutelor.

Grație folosirii celulei fotoelectrice, lămpile de pe șosea se aprind numai în momentul când se apropie un vehicul și după o anumită durată de timp, reglementată de un contor, se sting tot automat.

În acest scop, parcursul este împărțit în mai multe secțiuni, fiecare din ele fiind prevăzută cu o instalație de aprindere și stingere automată.

Pavaj cu lână

O nouă invențiune, experimentată cu succes în America și Anglia, constă în utilizarea lânii pentru... pavarea străzilor.

Procedul este următorul: Pe fundamentul netezit cu valțurile se depune un strat gros de lână, acoperit la rândul lui cu o pătură de asfalt, peste care începe abia pavajul propriu zis.

Grație acestui procedeu de construcție se obține, după cât se afirmă, un pavaj extraordinar de rezistent și elastic, se evită trepidațiile vehiculelor și în același timp se realizează o apărare împotriva primejdiei inundațiilor.

În Statele Unite ale Americii s'au pavat până acum după acest sistem, străzi în lungime totală de 1500 de km.

Ing. I. S.



„Fapt divers” este titlul unui interesant roman de analiză scris de Ioana Petrescu și editat de „Vremea”. Va apărea de ziua cărții.

A aparut ROMANUL SPECIAL de PAȘTI ALARMĂ PESTE OCEANE!

de maestrul M. LEVEL

ALARMA PESTE OCEANE!



„Da, d-șoară port numele unui monstru, al unui criminal pe lângă care cei mai răi criminali ai Istoriei și ai Legendei ar fi niște inocenți; e numele unui pirat, al unui asasin hărțuit de umbrele a două sute de victime și blestemat de tot atâtea văduve și orfani... Și totuși, ascultă bine d-șoară, — e numele unui martir !..”

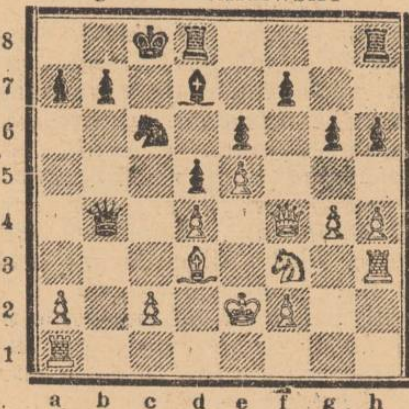
AZI în „Romanele Captivante”

— La chioșcuri, librării și în gări —

Cronica șahului

La recentul turneu internațional din Moscova, jucat între 7—16 Martie s'a relevat un jucător necunoscut încă în Europa, care a dat dovadă în partidele jucate de o extraordinară aptitudine de a combina. Profunzimea unei combinații de câștig, într-o poziție egală, o redăm mai jos într-o partidă jucată cu maestrul ungar Lilienthal.

Negru: BONDAREWSKY



Alb: LILIENTHAL

Această poziție s'a prezentat după 17. Re1-e2. Analizând puțin mai profund situația din diagramă, vedem că Alb stă din punct de vedere pozițional destul de bine. Are linia b deschisă pentru atacul Turnurilor, Nebunul stăpânește două diagonale deschise, iar Turnul h3, va putea colabora rapid la atacul de pe linia b. E adevărat că Regele alb e cam expus însă, după cum se vede avantajele întrec dezavantajele.

E surprinzător cum Negru găsește mătrea decisivă de câștig. A jucat:

17. f6!! O combinație profundă socotită departe. Amenință imediat 18... fxe5: La 18. exf6, amenință 18... e5! 19.

CXe5, CXe5; și câștigă căci nu se poate lua înapoi la e5 pierzându-se Dama. Dacă Alb joacă, de exemplu, în loc de 19. CXe5: 19. Dg3 atunci prin 19... e4 pierde o piesă. Așa că varianta aceasta e defavorabilă pentru Alb.

Nici 18. Dxf6 nu merge din cauză: 18... Tdf8; 19. Dfg6, CXd4+; 20. CXd4, Dxd4; 21. Tf1 (forțat) Thg8; 22. Dh5 (la 22. Dxb6 decide Dxb6+) Ne8 și Negru câștigă.

Albul socotind toate acestea a jucat:

18. a3, Dc3; 19. Tb1, g5!

Din nou Negru a jucat foarte fin. Nici acum nu se poate juca 20. Dxf6. Nu se poate nici 20. hfg5 din cauză 20... hfg5 și Dama trebuie să apere Th3, de exemplu: 21. Dg3, Txb3; 22. Dxb3, CXd4+ respectiv fxe5 cu avantaj decisiv pentru Negru.

20. Dd2.

La 20. Dc3, f5! cu amenințările: fxe4 cu câștig de figură sau f4 cu câștig de pion. Alb nu poate juca 21. gxf5 din cauza 21... g4 cu pierdere de figură. Putea să joace însă 21. Tg1, f4; 22. Dd2, CXd4+ etc. În partidă s'a continuat cu:

20... CXd4+; 21. CXd4, Dxd4; 22. exf6.

Combinația 22. Na6, Dxd2+; 23. Rxd2, bxa6; 24. Tc3+ n'ar fi reușit pentru simplul motiv că Negru nu lua la d2 ci juca 22... Dxe4+; 23. Tf3, bxa6! și câștigă.

22... Dxe4+; 23. Tf3, d4 și Albe au cedat neputând împiedica 24... Ne6!

„REVISTA ROMÂNĂ DE ȘAH”

15 Mai 1925—15 Mai 1937

Pușini știu că „Revista Română de Șah”, această modestă publicație, împlinește luna aceasta 12 ani de existență. S'ar părea că nu e prea mult, însă dacă avem în vedere că e vorba de o revistă de „specialitate” care a avut de luptat cu mari greutăți, ne dăm seama totuși, că 12 ani constituie o etapă destul de lungă.

Cu toate că avem în țară foarte mulți jucători de șah, revista n'are totuși prea mulți abonați, căci nu trebuie să uităm că și în șah

există analfabeți. Aceștia joacă șah, mulți chiar destul de bine, nu știu însă să citească o partidă sau un articol de teorie, căci nu vor să-și dea osteneala să învețe alfabetul șahului. Așa se explică de ce la noi o revistă de șah o duce greu. Dar să lăsăm deoparte aceste considerente, de care ne vom ocupa altă dată și să aruncăm o privire retrospectivă asupra modului cum a luat naștere această revistă.

„Revista Română de Șah” a văzut lumina zilei în orașul Soroca din nordul Basarabiei, nașul ei fiind d. Anatole F. Ianovici care a botezat-o cu numele de „Revista de Șah” la 15 Mai 1925.

Înainte de a ajunge la scoaterea „Revistei de Șah”, d. Ianovici a făcut diferite încercări, a editat întâi revista „Șahmaty” în limba rusă, prin anii 1921—1922, care apărea într-un singur exemplar pentru uzul său și a prietenilor. Spre sfârșitul lui 1922, fiind „numeroase” cereri locale, revista ajunge la un tiraj de 4 exemplare (citiți patru exemplare!), bătute cu indigo la mașina de scris. Diagramele au marcat și ele un progres: pe când înainte erau făcute din diferite tăieturi din ziare, acum erau imprimate cu stampile de cauciuc!

Legând relații cu șahiștii din Chișinău și Noua Suliță, prietenul Ianovici a simțit nevoia să mărească din nou tirajul, de astădată ajungând la 15 exemplare; trase la săpălograf. Pe lângă materialul indigen inedit, revista a început să reproducă și material străin, format din partide, articole și probleme scoase din schimbul cu revistele străine.

În 1924, editorul revistei „Șahmaty”, văzând că în țară nu apar decât rubricile din „Adevărul” și „Adevărul Literar” s'a gândit că ar fi timpul de scos o revistă în limba română. Își asociază un prieten cu mijloace materiale, aduce material tipografic din străinătate și la 15 Mai 1925 scoate primul număr din „Revista de Șah”.

Iată cum descrie d. Ianovici această apariție:

„Cred că nici o revistă din lume n'a apărut în condițiuni tehnice atât de neobișnuite ca a noastră. Tipografia fiind mică, nu ajungeau litere decât pentru o singură pagină, deci revista a fost tipărită pagină cu

pagină. Ba au avut loc lucruri și mai curioase (în 1926), când din lipsa unei cantități suficiente de „petit”, am fost nevoiți să tipărim aceeași pagină în două reprize, adică câte o jumătate de pagină!..”

Primal an al apariției „Revistei de Șah” ne-a adus și o deziluzie neplăcută: prea puțin șahiști au răspuns apelurilor noastre abondându-se. Ca urmare d. Braguli s'a retras din postul de editor, dar spre norocul nostru am găsit un alt susținător în regretatul Gr. Stempel, care în momente critice a contribuit cu sumele necesare, ajutând apariția regulată a Revistei.

În Aprilie 1927 revista s'a mutat la Iași, unde fiind susținută de șahiștii ieșeni în frunte cu d. Mihail Sadoveanu și-a asigurat apariția în condițiuni normale.

La Iași direcțiunea revistei a fost luată de d. Mihail Sadoveanu, care pe vremea aceea, se ocupa în orele libere mai mult cu șahul, fiind și președintele cercului de șah, fondat de mine împreună cu câțiva prieteni în 1924.

Revista, a apărut în mod normal și în bune condițiuni tehnice până în 1931. La 1930 și-a schimbat numele în „Revista Română de Șah”. Eu fiind silit să părăsesc Iașul, am lăsat în redacție pe un elev al meu, Milu Augustein care în 1931 n'a mai putut continua din cauza neachitării abonamentelor, încetând apariția în luna Septembrie.

Doi ani revistă n'a mai apărut. În 1933, un grup de entuziaști din Brăila în frunte cu Const. Menciuc, vechiu abonat, au făcut să apară revista în condițiuni normale, îmbunătățind-o din ce în ce și ajungând azi o publicație care rivalizează cu cele similare din străinătate.

„Revista Română de Șah” a trecut deci până azi prin 3 etape, Soroca, Iași și Brăila. Nu mai rămâne decât puțin ca ea să fie adusă la București, unde să sperăm că va lua, odată cu mișcarea șahiștă, un mai mare avânt.

AUREL IERNOVICI

A m i n t i r i b i z a n t i n e

Lâna de aur . Mărul de aur . Kasia și Teodora . Duminaca ortodoxiei . Apologetii

Lâna de aur — pe care Argonauții plecați din mările grecești o căutau la gurile Dunării sau mai departe, în fabuloasele Calceide, nu este decât prețioasa blană de samur, dulce la pipăit și rezistentă anilor. Împreună cu purpura — în veacuri europene ce nu cunoșteau încă, mătasa — samurul blond constituia suprema eleganță a arhonților. Bizanțul și mai târziu, Stambulul socoteau această lâna de aur darul cel mai de preț venit din țărmul nord-vestic al Pontului-Euxin.

Nu numai pescheșurile trimise vizirilor și pașalelor, dar chiar prin birul datorat Sultanilor, Domnii principatelor românești numărau sute de blănuri de samur, ornament suprem în garderoba stăpânilor Bosforului. În lăzile de zestre boerescă, figura, de asemenea, această „lâna de aur”.

Grațiosul simbol al mărului de aur — de fapt, o portocală — oferta unei virginități, jertfa unei vieți întregi — intrat în basmele românești odată cu caicele Dardanelor și corăbiile Archipelagului constituia, acum un mileniu, o practică frecventă printre Porfirogeneții Bizanțului.

Când trebuia să se însoare Basileul nu se agita visterii, cancelarii și diplomații, căutând încuscriri favorabile politicii guvernelor imperiale sau finanțelor caselor domnitoare. Viitoarea împărăteasă trebuia să placă în primul rând, soțului ei. Origina și averea n'aveau mare importanță.

Porneau vestitori și soli în toate provinciile împărăției, căutând fetele cele mai frumoase, dintre care strălucirea sa urma să-și aleagă tovarășa de viață.

Bineînțeles că intrigile nu lipseau nici în acele epoci frumoase ca o legendă.

Intervențiile, eliminările, favorurile erau și atunci la loc de onoare și nu odată s'a întâmpnat ca fecioara ce și-ar fi ales-o împăratul, să n'ajungă nici măcar în Marele Ialac al Mărgăritarului din palatul depe Marmara, unde se făcea alegerea. În mână dreaptă cu mărul de aur, asemeni lui Paris, din mitologia elină, Bazileul pătrundea în feericul salon unde-l așteptau zeci de principese din Insule sau din Asia Mică, frumuseți din Hespont sau Caucaz, din Moreea sau din Macedonia.

De la Georgiana cu părul negru, pielea albă și ochii verzi, până la grecoica dela Sud, blondă și cu ochii negri (*Xanthia ke mavromatia*) tot ce dăruia mai prețios ca frumusețe femeiască imensa monarhie, cu atâtea amestecuri de sânge, de climate și de culturi, era adăpostit, câteva zile, în palatul din o mie și una de nopți, care era reședința Basileilor.

Câte mii de fecioare venite acolo cu gândul tainic, cu dorul aprig de-a purta Coroana de basilisă — au trebuit să se întoarcă în trista lor provincie, menite să-și împartă viața cu vreun guvernator obscur sau vreun bogat și prozaic negustor!

Una din aceste pretendente și-a pierdut tronul fiindcă a găsit că trebuie să-și arate și inteligența, nu numai frumusețea.

Când Theofil, fiul și urmașul lui Mihail II a intrat în salonul *Perlei*, ochii i-au fost vrăjiți de frumusețea domnișoarei adunate.

Mai strălucitoare decât toate îi păru Kasia, o fată de neam mare și bogat către care se duse, tulburat, în mână cu mărul de aur.

Autocratorul nu găsi să spună, frumoasei Kasia, drept omagiu al admirației și al iubirii sale, decât o sentință călugărească:

— *Tot răul ne vine dela femeie!*

Fecioara n'a lăsat ochii în jos, n'a roșit, nu și-a mușcat buza, ca să se arate soție proastă și supusă, primind cu resemnare osânda întregului ei sex, ci, privind în ochi pe tânărul și stângaciul împărat, îi spuse:

— *Da, dar și tot binele, dela femeie ne vine!*

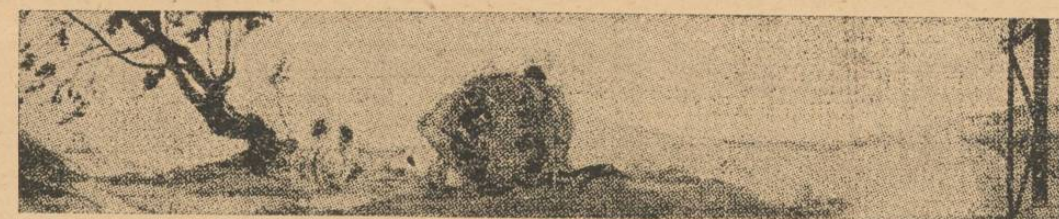
Theofil lăsă el ochii în pământ, roșind, își mușcă buzele, surprins că îi poate răspunde cu atâtea sprinteneală și curaj viitoarea mamă a copiilor săi, sclava de mână.

Și n'a mai aruncat Kasiei mărul de aur. Se duse către altă domnișă, din cele șase, alese cu o zi înainte. Fericita se numea *Theodora*.

Kasia și Theodora! Una mai frumoasă decât cealaltă.

Cea dintâi, de nobilă obârșie și foarte bogată. A doua, mai puțin norocoasă prin naștere — se trăgea dintr'un neam de funcționari din Paflagonia, în Asia — dar cu destin mult mai strălucitor.

De pe urma Kasiei, au rămas câteva poezii, pe care cei ce cunosc limba greacă le citesc și astăzi cu emoție. N'a putut suporta înfrângerea din Ialacul Mărgăritarului. Cum soț vrednic de dânsa — cea care era cât p-aci să primească din mâinile Basileului, simbolicul măr de aur, — nu putea găsi a întemeiat o monastire, în care s'a



Ludovic Dăuș: O jumătate de om

Editura „Adevărul”

Partea întâia a romanului d-lui Ludovic Dăuș tratează epoca dinaintea războiului, o epocă închisă și trecută în rândul epocilor istorice. Între lucrarea romancierului și eveniment s'a produs o perioadă de despărțire și de accie e mai favorabilă operei scriitorului, căci îngăduie așezarea în perspectivă cerută de tehnica operei de artă. Mult mai greu de prins și de redat este tratarea unui subiect care prin natura sa, mai mult decât prin clipa în care există, ține de actualitate. În prezent totul e confuz, amestecat, evenimentele, tipurile omenești, personalitățile și, cu atât mai mult, „jumătățile de oameni”, personalitățile neînchegate, ca aceea a eroului d-lui Dăuș. Totuși în tratarea actualului, autorul are avantajul de a cunoaște încheierea haosului războiului din 1914, deși din acest haos omenirea și mai ales mediul nostru românesc a trecut în alt haos. Altă greutate care a fost preîntâmpinată și anume aceea de a fi încercat să ne intereseze cu viața particulară a unui om, și chiar a unei jumătăți de om, în epoca de după războiu, în care precumpănește interesul pentru mulțime, pentru comunitate. Lumea de azi un mai îngăduie să fie măsurată cu măsura unui singur om. Nu mai interesează azi legăturile dela om la om. În răsturnările actuale, în frământările vulcanice ale popoarelor și neamurilor răscolite de cataclismul din 1914, interesul se concentrează numai în jurul luptei omului cu destinul său, condițiunea umană.

călugărit și a trăit până la adânci bătrâneți, ascunzându-și frumusețea fapturii și înfrumusețând prin lecturi, meditații, poeme religioase, epigrame profane, — un spirit ales, pe care o femeie n'avea drept să-l aibă, în acele depărtate vremuri!

Peste o mie de ani au trecut de când fericita Theodora, împărăteasa Bizanțului, protectoarea sfinților Ciril și Metodie, redând bisericii icoanele, a proclamat triumful acestei zile.

Întregul veac al optelea și începutul celui următor fusese plin de simbolice luptă pentru și împotriva imaginilor sfinte.

Guvernele imperiale scoteau din temple aceste chipuri zugrăvite, căroră poporul le închina un zel prea pământesc sărutându-le, adorându-le, asemeni păgânilor. Scânduri pictate, sau păpuși ce reprezentau pe Maica Domnului, pe sfinți și mucenici, umpleau paraclisele și însuși alcovul principeselor bizantine și chiar al împărăteselor.

Puterea episcopilor se întindea și'n gospodăria profană. Luptând împotriva sfințelor imagini, Împărații Bizanțului cereau dreptul statului de a interveni și în treburile eclesiastice.

Mihail II și-a persecutat dușmanii din cler până la cruzime. Urmasul său Theofil urmă aceiași politică. Soția acestuia, Theodora, aleasă, dintr'un neam pios de funcționari asiatici tremura de frica Bazileului, ascun-

zând, cu teamă, icoanele și păpușile de lemn.

După moartea lui Theofil, devenind regenta fiului lor minor, Mihail III (Bețivul), Theodora convocă la Constantinopole un sinod favorabil vechiului cult, după ce, în prealabil, de-tronase pe patriarhul Ioan, credinciosul și inspiratorul lui Theofil.

Un nou patriarh, *Metodie*, victimă a regimului precedent, fu urcat în scaun și prezidă simbolică reînnoirea a icoanelor. Proscrișii, exilații, cei întemnițați pentru credința lor, treceau în triumf pe străzile Constantinopolei, în vreme ce învinșii, cu lumânări în mână erau nevoiți să figureze în cortegiul glorios al împărătesei Theodora, care se ducea la Sfânta Sofia s'aducă laude și mulțumiri Celui a tot puternic.

Pentru această izbândă, drept credincioasa Theodora a fost trecută printre sfințe, iar cea dintâi Duminică din postul Paștilor, e numită Duminica ortodoxiei.

Bizanțul e mai vechi decât creștinismul, iar semiluna instelată se aprindea pe Bosfor cu o mie cinci sute de ani înaintea năvălirii turcești: colonie a vechii Elade, cetate închinată zeiței Artemis — a cărei podoabă era un arc de lună și o stea — Bizanțul a dat înaintea lui Constantin, câțiva înțelepți păgâni, comentatori favorabili ai învățăturilor Nazarineanului. După evangheliști, primele două secole ale erei creștine au răsănit de cuvântul propagatorilor noii religii: *apologiști*.

Cei mai mulți dintre dâșii erau filozofi greci, care, fără să fi trecut la creștinism, apărau această credință față de concetățenii lor înverșunați împotriva noului cult.

Urmași ai divinului Platon — care, cel dintâi proclamase Dumnezeu un unic — cunosători și comentatori ai lui Moise — blânzii filozofi *Athenagora*, *Tatian*, *Theofil din Antiochia*, ei înlăturau procedeele curente ale tehnicii religioase, ca să prindă și să evidențieze esența divină, legătura morală, unitatea de gândire a marilor inspirați, a celor ce se ridică, la secole depărtate — peste ceilalți muritori proclamând adevărurile eterne, luminoase și înălțătoare.

Din sursele religiilor predecesoare ei indicau revărsările și fecundările de mai târziu și, privitori obiectivi, înimi bune, minți limpezi, încercau să potolească mânia, revolta contemporanilor, care tolerau toate culturile, admiteau orice zeu nou peste sufele de zei existenți, dar nu puteau să se împace cu monoteismul revoluționar, intransigent, al creștinilor.

Un singur Dumnezeu însemna o revoluție împotriva cultului polytheist al imperiului, deci un atentat la imperiu însuși.

Persecuțiile împotriva creștinilor au fost mai mult politice decât religioase.

Apologiștii primelor secole au prins nuanța. Ea nu trebuie să scape nici odată celor ce privesc frământările vieții contemporane cu ochiul ager, lipsit de pasiune. E de datoria lor să noteze cât element politic intră în manifestările actualității, cât calcul de materialism imediat se ascunde sub etichetele idealiste ale religiei sau naționalismului.

Vor trebui, deasemeni, să mediteze la cuvintele larg cuprinzătoare ale Sultanului de acum o sută de ani, Murad II, care a spus:

„Eu domnesc peste popoare nu peste secte religioase”.

VICTOR EFTIMIU



Oră de Apologetică

(Fragment din romanul „Clasa VII-a B”)

Nici că putea fi zi mai fericită pentru noi (elevii clasei a VII-a B.) decât Marțea în care, la ora de religie, în locul „titularului”, părintele Scântee — Dumnezeu să-l odihnească, dacă o fi murit — venea sfântia sa, părintele Simion, poreclit Inimă-lungă. Ar trebui poate să spun că înainte de a-și face apariția la ora de apologetică (pe care sfântia sa „suplinitorul” o definea: „unde, când și cum să cunoaștem pe Dumnezeu) se încingea o adevărată bătaie între noi „meritoși elevi” ai ultimei clase (a celui mai bun liceu din țară) și dacă nu se spărgea un geam sau nu se sfărâma pe alocuri tencuiala (de atâta bucurie) era mare lucru.

Logic nu s'ar putea explica defel această copilăroasă exuberanță, fiindcă părintele Simion — deși poreclit, așa cum era poreclit, arăta tare ursuz și hapsân și mai ales ținea morțiș (aceasta o ghiceam din toate actele lui) să se poarte față de noi ca un „titular”.

Dacă te gândești însă că cele 4 ore antieroare (religie era în fiecare Marți ora 5-a) ne făceau cu totul inapți spre a pricepe revelațiile divine, dacă te gândești că „titularul” părintele Scântee ținea cu tot dinăinsul „să intrăm cât mai adânc în miezul sfintei dogme dreptcredincioase” (deși la tot pasul ne făcea citațiuni din știința ereticilor) și dacă te gândești că sfântia sa părintele Simion era mai altfel decât părintele Scântee, explicația inexplicabilă a veseliei noastre vine dela sine.

Mai întâi părintele Simion avea obiceiul să asculte numai pe acela dintre noi care voia să-și îndrepte nota sau care (aici intru fără vrerea mea în „încrângătura trilarilor”) ținea — cu riscul ilarității — să aibă o notă mai mare.

După ce răsfoia prin catalog — totdeauna de-ândaratele, ca și când n'ar fi citit toată vremea decât cărți evrești — spunea, de fiecare dată, doar atât:

— Cine vrea să iasă la lecție? și aștepta încreștat răspunsul vreunei „victime” a părintelui titular, sau a vreunei „caiafe”: „eu părinte”.

Asculta sfântia sa, doi, trei băieți pe care li răspătea totdeauna cu note mari (mai ales când individul li pomenea de filozoful francez Charles Renouvier, slăbiciunea părintelui Simion), apoi începea să vorbească de cele sfinte, întocmai ca Duminica, la biserică dela eimitir...

Cum astăzi era Marți și cum veni svon că sfântia sa părintele Scântee plecase la București cu acceleratul de amiază, bucuria evenimentului, produs prin surprindere, avu efecte îndoit.

Poate și vremea era de vină, fiindcă afară era soare, cald, era primăvară...

Părintele Simion își făcu apariția ca de obicei: îmbufnat și grav.

— Cine lipsește? întrebă el mohorit. Nu lipsea nimeni.

În clasă însă era un sgomot de iad, ca de obicei când venea părintele Simion și încurcarea sfintiei sale — dinadins întocmită — nu-i era de mare folos. Se făcea însă că nu observă nimic sau... Doamne ferește! De unde până aci (adică până azi) părintele Simion ne suporta cu o indulgență de martir toate mocofaniile, își luă de-odată o înfățișare de om atins în amorul propriu și împungând cu arătătorul în aer, li strigă amicului meu Timofte, care tocmai își compusese o mută de heruvim băut.

— Ești la lecție... Unde te trezești! Tu...

Rumoare. Privirile noastre se încrucișau speriate și nimeni nu găsea rostul schimbării subite a părintelui Simion.

— Să-mi spui, băte, ce-avem azi? — Argumente cosmologice pentru susținerea ideii de Dumnezeu, răspuse clar și cu convingere Timofte.

— Bine! Vorbește. După ce își deschise copile de la gât tunicii, după ce tuși discret (spunând parcă „stați numai o clipă”) și după ce își umplu bojocii până la fund, cu aer, Timofte începu pe o voce joasă, prăpăcit, falsă:

— „Dumnezeu, acea ființă superioară și nelămurită, pe care o simțim în noi și pe lângă noi se poate găsi ușor și în geometria cercască...”

Nu există elipsă sau hiperbolă, după cum nu există a, felii sau tangenta care să nu presupună o inteligență divină, carecum perpendiculară și cu aspect de paralaxă...”

Eram ferm convinși că bunul meu prieten Timofte înnebunise subit, însă vocea lui prăpăcită, de bas, fmi opri înălțarea oricărui raționament.

— „Așa că, acele descoperiri pe care le-au făcut Kepler și Newton, că pătratul timpului este egal cu cubul vitezelor, gravitațiunea universală, inelul lui Saturn și mișcarea diurnă sunt opere perfect și adevărat dumnezeiești...”

Părintele Simion ridică încet capul și aruncă împrejur o privire halucinantă, parcă să vadă pe ce lume se găsește. Când crezu că își stabilise o perfectă poziție spațială strigă deodată, ca apucat, bunului meu prieten Timofte.

— Ce? ești nebun magariule! Ești nebun! Marș la loc, magariule.

Bunul meu amic compunându-și cea mai nevinovată mută se așeză în bancă, iar părintele Simion începu să răsfoiască prin catalog ca un apucat. Aducându-și însă aminte că nu știa numele adevărat al „magariului” îi zise din nou răstit:

— Cum te cheamă magariule?

— Măndruț, părinte.

— Măndruț, așa, Măndruț! Bine, Măndruț! Uite îți pun și eu un 3 ca să fii și mai măndruț. Stai jos, ce mai aștepti! Magariule!...

Auzi, domnule, să compare pe Kepler cu Dumnezeu! Asta-i grozav! Bătu-te-ar Dumnezeu, să te bată! Cum ai ajuns tu, mă, în clasa șaptea? Hai!

Timofte (alias Măndruț) tăcea chitic, într-o totală absență spirituală.

Mă surprindea însă lășitatea lui. Își făcuse de cap și ponoasele lui cădeau în spânarea altuia. Era prea mult. Aveam remuscări fiindcă nu puteam spune o vorbă împotriva lui Timofte, de m'ar fi spânzurat de limbă, dar nu puteam să-l las la nevoie pe celălalt bun prieten al meu, năpăstuitul Măndruț.

Măndruț însă era impasibil ca un rege asirian, ca și când nimic nu s'ar fi întâmplat.

Tocmai însă când taica popa Simion se potolise de-abinelea numai că ne pomenim că „fratele” Măndruț se scoală docil în picioare și înainte ca cineva să-i fi ghicit gândul, trânti capacul de la bancă cu atâta putere că părintele Simion se făcu livid ca ceara. Se credea poate îngăurit de un glonte meschin, trimis cu siguranță de elevul Măndruț.

Și totuși primul care își reveni fu tot sfântia sa.

— Ce mă, magariule, și tu ai căpiat? Și tu, mă? Și tu?

— Eu, părinte! făcu Măndruț nevinovat, dar cine v'a spus chestia asta?

Părintele Simion se făcu roșu ca focul.

— Cum cine, mă? Cum, cine? Păi ce, eu sunt chior, mă?

— Vai de mine, părintele, nu zic eu asta, făcu Măndruț plângăret. Vai de mine! Dar așa-mi vine mie câte-odată. Ce să faci!

— Așa-ți vine! hai! Ești afară, magariule! Ești când îți spun... Auzi, domnule, cică așa-i vine! Auzi domnule! Cum te cheamă, mă, băte, să vedem dacă-ți mai vine!

Spune, măi, cum te cheamă?

— Timofte părinte.

— Așa, Timofte! Bine, Timofte! Bravo Timofte! Uite — încep calm taica popa Simion — îți dau un 2 ca să mă ții minte, îți scad conduita ca să nu uiți că ai fost măgar cu mine și te dau și în conferință ca să nu-ți mai vină altă dată... Auzi, Timofte?

— Aud, părinte.

— Acum ești afară, magariule! Ești...

Timofte se îndreptă spre ușă, dar un râs copilăresc, pe care nu-l mai putu învinge, îl năpădi și sbucni într-o cascadă cristalină.

— Și râde, domnule, râde nesimțitul, bătu-l-ar Dumnezeu de neghiobi! Parcă l-aș fi felicitat, nu altceva. Și poimăine dă balaureatul...

Doamne ferește! Asta n'o mai pricep! Generație de magari!...

N. PAPADOPOL

Din „Les jeunes filles”

de H. de Montherlant

Dumnezeu a creat pe bărbat pentru gloria Lui, iar pe femei pentru gloria bărbatului.

O faptă bună, făcută unei femei, este întotdeauna o imprudență.

Dragostea femeii nu poate fi o îngăduire, pentru că în actul cărnii, ea este învinsă.

Un bărbat căsătorit poate să se izoleze de mediul lui. Dar o femeie măritată? Ea nu poate nici să se izoleze de bărbatul ei, de mediul bărbatului ei, nici măcar să riște de a le turbura.

Fericirea de a nu iubi pe mediori, se plătește și a iubi pe mediori o plătești prin mediocritatea fericirii pe care o guști cu ei.

Orice scrisoare de femeie trebuie să sufere o mică carantină, după care ai șansa ca să nu mai fie contagioasă.

N'ar trebui niciodată să spui cuiva că-l iubești, fără să-i ceri ertare.

Înbind pierzi o parte din libertate; iubit, o pierzi toată.

Chiar în dragoste, chiar fiind doi, nu vrei să fii doi, vrei să rămâi singur.

Ultima farsă

Pentru Madgy

Când am desfăcut telegrama care ne aducea vestea morții ei, ne-am privit zâmbind întâi, bănuitori. Prea eram deprinși cu farsele mătușii noastre ca să nu fim dispuși a crede că și această telegramă e o nouă ghidusie de a ei....

Femeia aceasta, adorată de toți care o cunoșteau, făcuse toată viața farse rudelor, prietenilor, cunoșcuților și necunoscuților....

Până și bătrânețea ei era o glumă. Avea o siluetă de fetiță, gesturi vioace, ochi care râdeau înaintea buzelor... Sărăciturile adunate în jurul ochilor, păreau mai mult creșuri provocate de râs decât de bătrânețe și dinte de jos care-i lipsea, tot așteptai să-l vezi înlocuit cu altul, zimțat...

Nu era nepot sau nepoțică să n'o asocieze la jocuri — cine era mai inventiv ca ea în domeniul acesta! — sau să nu-i facă confidențe. Ea ne-a mângâiat toate necazurile din copilărie și tinerețe. Nici mai târziu nu admitea să ne vadă coplesii de griji și necazuri.

— Viața e așa cum ți-o faci, — spunea ea — și râsul e mai sănătos decât plânsul...

Bună până la slăbiciune — din care cauză era de multe ori acuzată de mame! — nu cruța nimic când știa că poate face un bine.

Inteligentă, îndemnată, viața lângă ea avea un farmec nespun. Neîntrecută gospodină, excelentă sfătuitoare, dar mai ales meșteră la farse, asta era Tante Fifi. O chema Profirița, însă din cauza firii ei i se păstrase numele de răsfăț care și el părea o glumă pentru o femeie de vârsta ei...

Mi-aduc aminte că o nepoată de-a ei fixase nunta la o dată când ea nu putea fi în București. Tante Fifi expediase în ziua nunții o telegramă, ca din partea ginerei:

„Mută-ți gândul de la mine”. după ce avertizase cu o zi înainte pe ginere:

„Imposibil nunta. Preparative ne-terminante, amănăm”. Și iscălise pe mireasă.

Leșinuri, plânsete, explicații... Lucrurile s'au descurcat repede, spre satisfacția tuturor și Tante Fifi apăruse cu cadouri aducând cu ea voia bună și veselie care-i erau obișnuite...

Altă dată, o cumnată a ei — divorțată și recăsătorită cu un bărbat mult mai tânăr decât ea, — venea de la Brăila la Bacău să-și vadă familia. Înaintea lor ajunge o telegramă:

„Sosesc cu peștele, Iulia”.

În gară prezentări, efuziuni, sâr-

țări. De odată, cineva întrebă:

— „Dar peștele unde e?”
Priviri ascuțite, tăcere jenată...
Acasă, lucrurile se lămuresc. Telegrama...

— „Dar noi n'am dat nici o telegramă”.

Cei de aci se bucurau că le aduce pește de la Brăila. Musafirii fuseseră ofuscați de aluzia răutăcioasă...

— „Ași putea să pariez că aici și-a băgat coada Fifița”. Incidentul se încheie cu râsete.

Și acum, Tante Fifi care stărnise râsul a patru generații, să fi închis ochii pentru totdeauna? Să fie ea în stare să stea „cuminte” în sicriu? Nu ne venea a crede...

Ajunși la conacul ei din munți, ne-am dat seama că de data asta nu mai glumise. Toți erau triști ca și când deodată soarele apusese pentru totdeauna.

Tante Fifi se făcuse mititică în sicriu și un zâmbet ștrengăreș îi flutura pe buzele puțin întredeschise, ca și când o fetiță nebulatecă s'ar fi jucat de-a bunica moartă...

— „Să vedeți că tot ne mai face vreo farsă Tante Fifi” — spuse încet Dinu, cel mai tânăr dintre nepoți. Am întors toți privirile încărcate de mustări către tinerețea aceasta care nu mai respecta nici moartea.

După amiază, Tante Fifi făcea ultima călătorie, într'un car împodobit cu scoarțe, după dorința ei. Cimitirul e sus, pe creasta unui deal, așezat acolo, parcă tot în glumă...

Biserița din vârf își agită jalnic clopotele. Drum de munte, mâncat de ploii, urcă în serpentină. Când a început urcușul, copiii satului au întrecut carul, dornici să se ia la întrecere. Mai sus, babele și moșnegii au „tăiat-o” mai de-a dreptul. Rămăsesem noi singuri în urma carului. Moșul urma molcom pe lângă boi și la o cotitură opri să-i odihnească. Puțin distrați pornirăm înainte, încet, apoi o discuție ușoară se înfiripă cu preotul. Ajunși sus, ne odihnim puțin în pridvorul bisericii, de unde ochiul cuprinde peisajul până departe în zare... În brazii din jurul bisericii, adierea vântului înfiripă un foșnet răcoros și parfumat. O senzație de pace și bine ne cuprinde. Privim visători în jur, ca și când am fi uitat de ce venisem acolo...

În fine, convoiul se apropie. Întâi copiii, care se adună în jurul gropii, moșnegii se țin mai la o parte în preajma bisericii, babele întârzie apărând umărul la mormintele ce se ghicesc doar după câte o cruce mică, înegrită și strâmbată de vreme...

De odată, în capătul drumului, chiar lângă biserică, apare întâi capul cu plete de mătase al moșului, apoi boii și în fine carul cu scoarțele înflorate vesel... Dar când ne-am apropiat — un tipăt scurt... Carul era gol. Moșul s'a uitat uluit, Privirea lui e senină ca a boilor... De-odată și-a scuturat pletele dumirit:

— De asta mânau boii așa... Porni la vale în grabă, urmat de alți oameni.

— Că tare-o mai fost „șugubață” Duduca, Dumnezeu s'o ierte... iaca și amu își râde de noi...

La primul cot, coșciugul rămăsese în mijlocul drumului, ca un bagaj pierdut în drum. Cu toată spaima, nu ne-am putut opri o zâmbet...

La masă, seara, în mijlocul tăcerii care ne apăsă, răsună limpede glasul lui Dinu:

— Nu vă spuneam eu azi dimineață că Tante Fifi ne mai joacă o farsă?

Ochii umeziți zâmbesc și ca o adiere trece prin odaie amintirea râsului cristalin al aceleia ce reușise să ne descrețească frunțile până și la propria-i înmormântare...

Trad. de Dr. J. K.

JOINA BUCUR



Monumentul



Intâmplarea s'a petrecut în orașelul M., din provincia de peste Dunăre, așezare o-menească „a la turca” pe pantele dinspre Crivăț ale unui deal ce-și scaldă poalele într-o baltă cu țânțari cât armăsarii.

Oricât de urit ar vrea să-l înfățișeze rândurile de mai sus, orașelul M. există, are oamenii lui, două regimente din arme diferite, cincisprezece felinare la mahala, patru becuri la centru, o biserică, o geamie, un gimnaziu, șaiszeci de cărciumi, zece magazine, optsprezece cafenele și cinci mii de locuitori de nații diferite. Exact cinci mii în cap. Dacă l-ar trăzi prin minte vr'unul ture să emigreze, ar deveni comună rurală.

Dar, am uitat monumentul. Un monument cu care nu se poate fâli nici un alt oraș din țară.

Și chiar despre el este vorba.

S'o iau, însă, dela început. Adică, nu chiar dela început, pentru că ar trebui să înșir prea multe: ar trebui să amintesc de vremea de dinaintea războiului când toată lumea se lăfăia în bani, dela gară până în cele mai uitate colțuri ale orașului, când aproape toate grâncile Dobrogei se descărcau aici iar banii de pe ele se împărțeau frățeste cărciumarilor și lăutarilor, fără a mă mai gândi la tanti Lily cu „fetele” ei.

Intr'adevăr, un trecut cum rar s'a mai văzut undeva. Prima lovitură pe care a primit-o orașelul M. a fost dată de căile ferate, prin sporirea rețelei de comunicații — și a doua, de război.

De sub ocupație n'au mai scăpat de cât câteva case în bună stare și nici un rost gospodăresc.

Incet, incet, însă, viața a prins să se înfiripe și începutul povestirii mele găsește orașelul gata să încapă un eveniment de talia „monumentului”.

Dar, uite că m'am cam pripit și trebuie să mă întorc, din nou puțin înapoi.

O fi început viața să se înfiripe, dar faima de altădată nu putea să mai revie.

Grâncile își luau drumul direct la Constanța și puținele ce veneau aici, nu erau în stare să producă banii necesari pentru viața orașului.

Rând, pe rând, magazinele își închideau ușile și le-ar fi închis toate dacă nu veneau cele două regimente.

Cât de cât, tot însemna și aceasta ceva.

Insemna ceva pentru un om cumpătat, obișnuit cu sărăcia, dar pentru cetățenii orașului — cari cunoscuseră vremurile cele mai fericite — nu însemna aproape nimic. „Sărac să fii, dar bani să ai” — vorba Bulgarului. Discuții și certuri, în fiecare zi.

Cel puțin cei din consiliul comunal nici nu mai îndrăzneau să iasă pe stradă, iar alegerile comunale dădeau prilej cetățenilor să-și verse tot focul:

— Ce-ai făcut pentru noi?
— Murim de foame.
— O să-l faci pe dracul ghem!
— Să-i ziceți „cuțu” ăluia care v'o mai vota.

Și câte și mai câte! Noroc că ultimul argument îl aducea vinul lui Duțu. Dar tot același vin oțelea vorbele mai târziu.

Și așa au mers lucrurile până într-o bună

zi când a apărut „evenimentul”: o țară vecină și tovarășă de luptă în timpul războiului, a hotărât ridicarea unui monument în amintirea eroilor ei, chiar în M.

Consiliul comunal, sub care s'a anunțat aceasta, prinse curaj și — după consfătuirea cu primarul — începu propaganda „monumentului”:

— Știți dumneavoastră ce înseamnă asta pentru noi?

Inseamnă cea mai mare lovitură pe care am dat-o.

Un asemenea monument o să aducă lume din toate părțile ca să-l vadă și o să facem afaceri ca'n timpurile normale.

Cetățenii nu-și mai puteau încăpea de bucurie. Nădejdea vremurilor mai bune se urzea dela un capăt la altul al orașului și nu era dialog, pe stradă sau în casă, în care să nu se pomenească de monument.

Monument și iar monument!

Ajunsesse un leit-motiv pentru orice.

In restaurant:

— Dă-mi o friptură monumentală.

In piață:

— Cât costă monumentul acesta de morcovi?

In flirturi:

— Ce crezi, domnișoară, că eu sunt monument... de piatră?

Și așa mai departe.

Era un fel de nebunie plăcută care stăpânea toată turba.

Și această nebunie atinsese ultima margine când zărele anunțară că la solemnitatea desvelirii vor asista și cei doi regi.

Auzi, dumneata? Doi regi, nu unul.

După „triumful” verbal — ca să zic așa — pentru consiliul comunal se punea acum problema locului unde va fi așezat monu-

mentul. Să-l pună în piață se supărau negustorii din partea opusă gării; să-l pună în centru, trebuia să se dărâme două case.

Rezolvarea o găsi Tânase Niculescu, secretarul primăriei, om bătrân, cu câteva clase de liceu:

— Să-l punem afară din oraș, în vârful dealului; să fie ca sfînxul lui Tutancamon din Abisînia.

— Bravo! Așa e! — exclamă Drăgăneanu, institutor pensionar și om de încredere al primarului (cel ce trăgea sforile, cum s'ar zice). Are dreptate Tânăsică! Să stea în deal ca sfînxul, spre a arăta drumetilor calea mântuirii.

— Și rășăritul soarelui! — îndrăzni să adauge primarul, fost negustor, care avea acum singura fabrică de sifoane și un copil într'a întâia gimnazială.

Nici nu trecu o săptămână și monumentul fu pus în lucru, pe locul dat de primărie, cu maiștri și marmoră din țara vecină.

Pe măsură ce sporea ridicarea lui, sporea și plăcuta nerăbdare a orașenilor.

Mai ales cucoancele nu-și mai găseau astămpăr. Rochii pentru inaugurare făcute la Constanța, pantofi de atlas pentru recepția dela primărie, recepție urmată de dans bineînțeles.

Și bărbății sau părinții cheltuiău de zor. Ce însemnau câteva mii de lei față de cele ce vor veni!

În sfârșit, monumentul era gata. Din zi în zi se aștepta inaugurarea lui.

Primăria primise o sută mii de lei dela prefectură, pentru repararea străzilor ce duceau la monument și pentru ornarea cât mai frumoasă a orașului.

Inaugurarea!

Decernarea premiului de poezie la A. P. R.

*Pădure uitată
Pe 'ntinderea-atât de bogată
Și largă
Și plină de gloată
A României!
Și plină de gânduri curate?*

*Pădure, bătrână cetate,
S'au dus cântăreții cărarilor tale
Să-și plângă durerea
În cântec de jale,
Depart
Pe-o cale
Pustie, străină,
Spre-o vreme ce s'adastă să vină
Cu visul între viață și moarte!
Și ramurile tale
Se 'nclină
Și frunzele tale suspină
Cu vremea ce-și duce veleatul!...*

*Pădure, cântarea mea nouă
Stropește-o cu lacrimi de rouă
Să cadă 'n pâraie și lacuri,
S'o 'ngâne cu tine tot natul,
Că'n țara aceasta bogată
Tu trebuie slăvită, cântată!
Nu plânsă,
Nu prădă,
Nu 'nvinsă,
Ci pururi stăpână pe noi și pe veacuri!*

VASILE DOBRESCU

Resemnare

*Sunt obosit de gânduri, ca un sfârșit de veac
Și mă retrag în mine cu dorurile frânte.
Aștept doar amintirea tristeții să-mi cânte,
Pe alăuta vieții amare ca un leac.*

*Am luat durerea caldă ce mă frigera amar
Și-am îngropat-o 'n prundul noianului de stele,
Cu tainica poveste a visurilor mele,
Sfidând din zări destinul pe-o punte de cleștar.*

*Mi-am asvârlit departe și ultimul suspin
Înșipt în toba vieții — săgeată 'nveninată.
Și, din tăceri, zidit-am cetate ferecată,
Iar nepăsarea tristă mi-e simbolul divin.*

*Cine-ar pătrunde 'n noaptea misterelor de vis?
Ce umbre diafane s'ar pogori din haos
Să 'nvăluie viața-mi închisă în repaos,
Când m'am retras în mine ca într'un paracelis?*

PAUL DIMITRIU

*Dece nu se 'ntamă
S'acum ca pe vremuri
Pe pajști, pe plauri, pe creste,
Vârtejul de horă-al flăcăilor,
Cu fete
Și cele
De bătrâni și neveste?
Dece nu-și toarce viața aceiași poveste
Statornică,
Dornică?
Căci poate,
Prin văle-ți largi, răcoroase,
Cu case
Răsele și mici,
Mai fi-vor s'acum suflete mari de voinici
Cu ple
Și piepturi de zale,
Rapsozi ai cărarilor tale
Rămăși din bătrânele cetate!
Și ei înțelege-vor cântul,
Să pună într'insul cuvântul
Durerei și jalei și chinul
Prin care se scurge veninul
Și glasul stăpânitor gheii!...*



Bătrânul căpitan

Corabia străveche s'a scufundat

treptat:
O năvălise apa prin larga ei spărtură
Nedeai pe 'ncet adâncul, din valuri,
cum o fură,
Deși întreg prisosul fusese aruncat.

In bărci, toți marinarii, spre țarm s'au îndreptat.

Rămâne Căpitanul, bătrân cu barba sură.

Corabia iubită, s'o lase nu se 'ndură:
Pe ea, din tinerețe, mări multe-a colindat

Depe țărm, la oameni cum au scăpat privește.

Din cei salvați niciunul o clipă nu gândește

Că va pieri în valuri cel ce le-a fost stăpân.

Văsele către limanuri, din greu, cu frica 'n sân

Pe când, privind la moarte, cel ce-a rămas zămbește...

Și-asa muri odată un căpitan bătrân.

MIHAI D. STURDZA

MIRELA MARG.



L a p o k e r



În salonul doamnei Mița Constantinescu se făcuse prea cald. Cucoanele s'au depărtat de sobă iar domnul colonel în retragere, Mișu Iepureanu, crezu că e nimerită ocazia ca să strecoare una din vechile sale anecdote.

— Apropo de căldură, — începu el cu voca-i subțirică și rase anticipat ca să producă atmosferă favorabilă.

Dar doamna Popescu, o brunetă nostimă, cu obraji de păpușă, îl întrerupse fără multe menajamente.

— Ia mai lasă anecdotele, colonel, și fă mai bine pe al patrulea la poker, căci văd că nu mai vine M-me Petcu.

Bătrânul își trecu, emoționat, palma peste creștetul pleșuv și răspunse cu un zâmbet încurcat:

— Sărut mânușile, conită dragă, dar mălăluță știi că nu mă prea pricep la jocul acesta. Prefer să chibitez dacă îmi veți da voce.

— Pe cine vrei să chibitezi? — întrebă speriată gazda, care-și plimba de colo până colo cu o surprinzătoare ușurință, cele nouăzeci și ceva de kilograme.

Colonelul Iepureanu se înroși până în vârful urechilor și răspunse cu jumătate de voce:

— Pe... doamna Popescu, dacă are să-mi permită.

— De sigur, de sigur, — încuviință aceasta și aruncând prin „lorgnon”-ul de aur, o privire plină de superioritate, adăugă:

— Eu nu sunt superstițioasă ca... alții.

Să mă ertați, dar, după mine, superstiția e vecina prostiei. Cum ar putea oare să-ți aducă cineva ghinion numai pentru faptul că s'a așezat lângă tine?! E posibil așa ceva? În primul rând trebuie să știi că pokerul nu e numai un joc de noroc ci e un joc de inteligență. N'am dreptate, colonel?

— Ba da, ba da, toată dreptatea, M-me Popescu.

— Pokerul, dragii mei, — continuă cucoana înfierbântată, — nu e simplu ca risca. E un joc plin de finețe, în care intervine o complexitate de atribuțiuni ale spiritului: putere de observație, memorie, pătrundere psihologică...

Dar doamna Popescu nu putu termina fraza bine meșteșugită, pe care o pregătise de acasă ca să facă „praf” auditoriului, căci în momentul acela intră pe ușe doamna Petcu. Era o ființă slabă și deșirată, cu un gât lung și subțire ce țeșea ca o sarmă din gulerul înalt al rochiiei.

— Haide, soro dragă, că ești așteptată, — o întâmpină doamna Mița Constantinescu, cuprinzând-o în brațele-i puternice și sărutând-o cu dragoste, pe amândoi obraji.

Doamna Petcu păru un moment că va sucumba. La o așa probă de prietenie din partea gazdei nu se așteptase. Își reveni însă repede și răspunse zâmbind ascuțit:

— Eu, dragele mele, nu mă prăpădesc după jocul de cărți ca... alții.

Doamna Constantinescu izbucni în râs.

— Lasă, soro, lasă, că doar te cunoaștem noi.

Când râdea, gazda părea o păpușă mare de gelatină. Îi tremura toată carnea și tanspira atât de tare încât părea că are să se lichiefieze dintr-o clipă într'alta.

Când e o partidă, joc, nu zic ba. Nu-mi place să stric cheful la ceilalți, — spuse d-na Petcu, strângând buzele într'un surâs silit.

Conversația deveni din ce în ce mai anevoioasă. Fiecare din cucoane ardea de nerăbdare să înceapă mai repede jocul însă nici una nu voia să-și trădeze nerăbdarea. D-na Popescu își reînceptu fraza de efect de-adeineori:

— Tocmai spuneam, dragă M-me

Petcu, cât de absurd găsesc ca cineva să atribue ghinionul pe care-l are la joc, persoanei care, întâmplător, șade alături. Spune, te rog, și d-ta dacă n'am dreptate.

— Hm, da... depinde, — bolborosi doamna Petcu, care nu admisesese în viața ei chibiți.

În schimb colonelul Iepureanu se ridică depe scaun și spuse plin de entuziasm:

— Eu totdeauna am avut o profundă admirație pentru femeile inteligente. Dă-mi voe, M-me Popescu, să-ți prezint felicitările mele și totodată să-mi permiți, doamnelor, — să vă povestesc o anecdotă foarte nostimă a-propo de superstiție...

— Lasă că ne-o spui altădată, colonel. Acum cucoanele să poștească că le-am pregătit masa de cărți.

Mișu Iepureanu își trecu din nou mâna peste chelie și ca să-și dea oarecare stăpânire de sine după recentul succes se prefăcu că tușește.

— Tragem locurile? — întrebă doamna Petcu.

— Mi-e indiferent, — răspunse cu o afectată nepăsare doamna Popescu.

În cele din urmă se așezară și jocul începu. Bătrânul colonel își trase un scaun lângă M-me Popescu și scoțându-și ochelarii din tocul lor de piele și-i încălecă pe nas și începu să urmărească jocul, cu interes.

Câteva minute fu o tăcere desăvârșită, întreruptă doar de cuvintele sacramentale:

Vizionarii

Adevărații vizionari sânt rari și chiar cei mai autentici nu sânt vizionari decât în anumite epoci ale vieții lor. La noi în țară și în genere în țările latine tipurile lor sunt rare, aproape neexistente. De aceea găsim că nu trebuie să scăpăm prilejul de a atrage atenția cititorilor „Adevărului Literar”, asupra a doi dintre cei mai mari vizionari ai artei engleze Blake și Turner, ale căror opere au fost de curând expuse la Bibliothèque Nationale, la Paris.

Blake a fost poet, iluminat, scriitor, desenator și gravor, manifestându-se ca un vizionar permanent și de o artă desăvârșită în toate direcțiile acestea.

Opera lui nu a manifestat niciodată însă viața normală. Toate creațiile lui sunt viziuni profetice, demoni, îngeri, monștri serafici, osândiții infernului. Ele par o carte deschisă asupra regiunilor de dincolo de viață, o viziune, prin substanță, în geneză, moarte și neant.

Sori arzători din zorile lumii, flăcările gheenei, vârtejurile haosului erau vedeniile obișnuite ale acestui om liniștit în aparență și corect în îmbrăcăminte, care era în fond un om în afară de lumea reală și socială a vremii sale (1757—1827).

A dus o viață grea de artist, dar n'a fost niciodată un deznădăjduit și până la urmă personalitatea sa, plină de atâtea daruri, a biruit. Copiind mormintele din Westminster, s'a îndrăgostit de arta gotică. Înima lui, numai har viu și dragoste, s'a insuflat din arta gotică pentru a împodobi miracolele reînvierii și evangheliile, îndărătul cărora se desfășura drumul veșnic: Puterea Bibliei. Poemele sale fremătau de suferință pentru ce era mizer, inocent și prigonit, copilul, puilul de negru, mielul, coșarul, noul născut, scatiul, etc. și pentru ce era slăbiciune pe care apăsa, mâna de fier a tiraniei și a intoleranței. Neajunsurile și lipsurile semnalate în arta sa, nu au nicio importanță față de focul mistuitor al mes-

— Deschid.

— Merg.

— Plus...

D-na Popescu trase o cacialma și câștigă un pot mare.

— Qui eram demonstrandum, — spuse ea pe un ton doctoral și aruncă o privire malițioasă împrejur.

— Quas eras demonstratus, — o corișă apăsât d-na Petcu și surise ironic.

Bruneta cu obraji de păpușă își mușcă buzele și de ciudă mai câștigă un pot.

— Tiii! Ce noroc! — se miră naiv colonelul Iepureanu.

— Noroc? Care noroc, colonel? Asta e noroc? Eu o numesc precizie datorită ascendentului psihologic.

— Ei, c'o mai fi și o lecuță de baftă, spuse, râzînd galben, doamna Mița Constantinescu.

— Baftă?! Ha, ha, ha! Quelle drôle d'expression!

Îmi pare rău, dragii mei. Credeam că vorbese cu oameni serioși. V'am spus doar de atâtea ori că pokerul e un joc de inteligență. Dacă ai darul de a ceti în ochii adversarului, dacă ai darul de a stăpâni pe adversar, dacă...

— Mai lasă vorba, soro dragă, și împarte cărțile, că pierdem vremea — o întrerupse gazda, agităndu-se cu nervozitate pe scaunul ce scârțâia jalnic sub greutatea ei.

sianismului și de puterea sa de înțelegere a neînțeleșului, de puterea viziunii sade cosmice. Ceiace farmecă sunt culorile sale: straniu roșu, înecat în ape ca vinul pentru sacrificiu, albastrul denaturat al unor ceruri de dincolo, verdele înecurilor potopului milenar. Un farmec scaldat în durere metafizică, arcuiri încrucișate în toate felurile, labirinturi aeriene, oglindite în apele unor lacuri moarte, fărâmuiri pustii în care pietrele oglindesc chipurile celor osândiți. Iar dragostile vinovate sunt scrise în întorsăturile fără de sfârșit ale inelelor unor ciclone nemăsurate în dezvoltarea lor transparentă.

Pentru ca să-și exprime aceste viziuni halucinante a utilizat procedee de imprimat și de gravură pe care le-a învățat dela prietenii instelați misterioși care l-au inspirat.

Turner nu este un revelator ca Blake, ci un fermecător. Lumea sa e scaldată în bruma prunelor, liliachie și albastru, irizată în neguri, în evaporarea de rouă, aburul de pe râuri, ce învăluiesc castele misterioase, romantice căfărate pe stânci, turnuri fortificate ce se pierd în orizont, în susul apelor. Dar mai ales de neuitat e viziunea Veneției plutind sub pulberea de aur a soarelui marin, toată mirobolanta vedenie a luminii răsfrântă într-o bășică de săpun.

Blake dă viață viselor celor mai halucinante, reprezentând o realitate de dincolo de viață, Turner ne arată realitatea în aburii visurilor. — Iz. Sd.



— Păi, zău așa, sări și doamna Petcu. Ce facem aici, jucăm sau stăm de vorbă?

Din nou se produse o tăcere încordată.

— Deschid, declară doamna Constantinescu.

— De trei ori, spuse doamna Petcu.

D-na Popescu filă încet cărțile și apoi cu un zâmbet diabolic, relansă:

— De nouă ori.

Cu gesturi enervate, celelalte cucoane aruncară cărțile și doamna Popescu câștigă din nou.

— Ei, dar asta ce mai fu? — se miră admirativ colonelul Iepureanu.

— Asta? — rase câștigătoarea, — asta, colonel dragă, e prezență de spirit, intuiție asupra psihologiei celorlalți jucători, și curaj.

— Ei, mai dă-o 'n colo de psihologie, — exclamă colonelul care se temea să nu se necăjească prea rău celelalte cucoane.

— Domnule colonel, dacă mai continuați cu vorba, eu mă ridic, — amenință cu ascuțimi de trompetă în voce, d-na Petcu. Mișu Iepureanu se roși ca un copil vinovat și-și trecu de mai multe ori mâna peste creștet. După aceea, jocul continuă din ce în ce mai febril. Se făcuse foarte cald în cameră. Pe fata grăsulie și rotundă a doamnei Constantinescu, sudoarea se prelingea în râulețe subțiri ce alunecau încet, pe lângă rădăcina nasului și picurau, una după alta ca niște lacrimi. Doamna Petcu devenise și mai lividă și un tremur nervos îi agita buza inferioară. Deodată declară cu glas răgușit de emoție:

— Cer potul.

Cu mâni tremurătoare numără o sută douăzeci și cinci de lei și îi împinse în mijlocul mesei.

— Plus cinci sute, — replică doamna Popescu, fără o clipă de șovăire. Obraji ei de piersică arătau o perfectă stăpânire de sine; doar în colțul gurii îi înflorise un zâmbet, pe care nu l-ai fi putut defini ușor, poate ironic sau compătimitor.

Toată lumea amuțise. Doamna Petcu respiră de câteva ori profund, ca și cum ar fi fost pe punctul de a se sufoca; apoi spuse cu o voce pe care ar fi voit-o calmă dar care fășni neobișnuit de stridentă și suerătoare:

— Cinci sute ai dumitale și plus o mie.

Colonelul Iepureanu se simțea grozav de emoționat. Își scoase ochelarii, îi șterse cu batista și-i încălecă din nou pe nas și așteptă cu sufletul la gură rezultatul acestei palpitate lupte.

— Am achitat, spuse doamna Popescu. Dar de data aceasta vocea ei parcă nu mai era atât de sigură.

— Quintă regală, anunță doamna Petcu și înșiră cele cinci cărți pe masă.

— Am pierdut, — șopti cu un nod în gât doamna Popescu. Fața ei liniștită și drăguță de păpușă se înroșise ca o sfeclă și parcă sta gata să izbucnească în lacrimi ca un copil ce a primit o pedeapsă. În tăcerea conștientă ce se produsese în cameră se auzi deodată vocea subțirică a colonelului:

— Apăi vezi? Nu ți-am spus eu bine? Mai dă-o 'n colo de psihologie, că tot norocul e mai tare și la jocul ăsta.

La auzul acestora, doamna Popescu păru că-și iese din fire.

— Ce tot mă amețești de cap, dom'le, — țipă ea atât de tare încât bietul colonel sări cu scaunul cu tot câțiva centimetri mai înapoi.

Mai lasă-mă în pace și pleacă odată de lângă mine. Te-ai așezat acilea ca o piază rea și-mi tot cânți la cap, ca o cucuvară. D'ăia pierd...

PETRU ȘERBANESCU



Frați de cruce



În primăvara în care micul Adrian veni la moșia bunicilor, prima ființă pe care o văzu, când ieși în cerdac, fu Iliuță — băiatul lui Voicu vizitiu — care, desculț și numai în cămășuță, încremenise pe scară cu ochii la jucăriile lui.

— Iți plac jucăriile mele?, — îl iscodi Adrian.

— Ihlii... făcu Iliuță, neputându-și desprinde privirea de pe ele.

— Atunci vino de te joacă cu mine. Haide, — Haide, îl îndemnă din nou Adrian, văzând că nu cuteza.

Lui Iliuță i se părea că visează: el să se joace cu nepotul boerului?

Dar Adrian îl puse repede la îndă-mână.

— Uite, stai aici... și-i arată scaunul de lângă dânsul.

— Aștia ce sunt? se interesă Iliuță, care, dintr'odată îndrăzneț, se și înălțase pe scaun cu picioarele în goale, pline de noroi, ca să-și întindă mâna — la fel de murdară, dar grasă și roșie — spre jucăriile de pe masă.

— Aștia sunt soldați, s'apucă să-i explice Adrian — pe când, expert, îi așeza pe două rânduri cu toboșari și drapele în frunte. Vezi?... Acum pleacă la rășboi.

— La rășboi? se miră Iliuță, neîncrezător.

Dar cum era isteț din fire, pricepu că totul se reducea la o glumă; că doar nu erau soldați adevărați... Și n'cepu să râdă: un râs scurt, sgomotos și repezit care-l sălta pe scaun și-i accentua culorile din obraji.

„Ce roșu este!” gândi Adrian. „Și cum râde!” (El era așa de palid și n'avea mai niciodată poftă de râs). Și mângâind ușor mâna pe care țăranașul încerca să și-o retragă, îl întrebă prietenos:

— Cum te cheamă?

— Iliuță. Și pe dumneata, conașule?

— Să nu te-aud așa! Adrian mă cheamă.

— A-dri-an... pronunță cu dificultate, Iliuță. Frumos nume, numa... cam anevoie de zis.

— Ei! replică Adrian. Dacă ți se pare prea greu, spune-mi Ad; așa îmi spun și-acasă.

— Da... soldații noștri nu mai merg la resbel, conașule... asta... Ad? cercetă șiret, Iliuță, văzând că jocul lor stătea pe loc.

— Cum să nu... Cum să nu... răspunse, îngroșându-și glasul, Adrian. Și stimulat de Iliuță, se porni și el pe-un râs cu hohote, cu lacrimi...

Prietenia era încheată.

Anii următori îi aduseră alături aproape cinci din cele douăsprezece luni ale anului: Adrian, căruia nu i se refuza nimic, obținut permisiunea de a-și petrece toate vacanțele la moșie. E drept că și șederea acolo îi era folositoare: se întorcea mai rumen, mai voios. Numai că, din contactul cu Iliuță, căpătă dela acesta „oarecari” expresii și gesturi, de care — în loc să se desbère, cum îi cereau cu toții — făcea uz cu un fel de mândrie; fiindcă avea pentru Iliuță nu invidia, ci admirația copilului slab față de cel puternic.

— Să vezi ce mușchi are! îl lauda prietenilor săi dela oraș, care-și băteau joc de dânsul pe tema „țăranoii-lui”. Și cum încăleacă; și cum; și cum...

Când terminară școala primară, Adrian își exprimă dorința ca și Iliuță să fie dat la liceu — pe cheltuiala părinților săi, bine înțeles; dorință pe care aceștia i-ar fi îndeplinit-o — deși se temeau de influența băiatului de țaran de care Adrian prinsese atâta simpatie — dacă nu le-ar fi făcut chiar Iliuță voia. Ce să caute la liceu, când nu se împacă cu cartea? Și apoi, nu era pentru el viața dela oraș; lui îi

plăceau satul, copacii, florile, libertatea... Așa că-și continuă viața: fiecare în mediul său, fiecare în felul său.

Însă cu ce nestăpânită bucurie se vedeau de fiecare dată! Pe cât de mândru se simțea Iliuță în tovărășia lui Adrian, pe care îl credea a toate știutor, pe atât de reconfortat se simțea Adrian în tovărășia băiatului simplu, spontan și sincer care era Iliuță. Mai ales că între ei nu exista ceia ce se chiamă „deosebirea de clasă socială”. Boer? Țaran? Ce însemnau toate acestea?... Adrian cu o delicateță rară, căuta totdeauna să-l pună pe Iliuță pe picior de egalitate cu dânsul; ba, datorită însușirilor fizice ale acestuia, să-l considere superior; deci să-i cedeze și să i se supună. Și poate că de nimeni sensul cuvântul „prietenie” nu fu mai cu adevărat și mai bine înțeles ca de ei.

...Intr-o seară de August, seară frumoasă cu lună plină, se legară frați de cruce. Atunci Adrian dăruie lui Iliuță o pușcă. Căci Iliuță, încă de mic, avea o pasiune pe care Adrian i-o cunoștea prea bine.

— Iliuță, ce vrei să-ți aduc când oi veni? îl întreba de câte ori pleca de la moșie.

Iar acesta îi răspundea invariabil:

— O pușcă... un pistol...

La câteva zile, după ce primi dela Adrian „pușca adevărată” — cum îi spunea el — Iliuță doborî, din sbor o rândunică. Cu ce strigăt de triumf se repezi s'o ridice! Dar când îi luă în palme trupul mic, cald încă și înroșit de sânge și văzu cum i se închideau ochisorii, fu cuprins de atâta milă, încât — deși era flăcăindru de cincisprezece ani — plânse; și se jură să nu mai impuște niciodată... Totuș, nu-și putu ține prea mult jurământul, fiindcă între pasiunea lui și mila pentru victime prima ieși învingătoare. Și ochea ca nimeni altul; drept la țintă; totdeauna fără greș...

La încorporare, Iliuță se desprinsese cu greu de țarină și plug. O singură consolare îi rămănea: acolo avea să impuște mereu. Și așa ajunse cel mai bun țințăș al regimentului.

Mai avea numai câteva luni până la liberare când se declară rășboiul. Și cum, în același timp își făcea și Adrian stagiul, plecară amândoi: unul ca sergent, celălalt ca plutonier cu termen redus. Peste puțin împrejurările îi aduseră în același regiment. Iar în timpul unui bombardament groaznic, Iliuță — ca în paginile de istorie — se făi prin ploaia de obuze cu Adrian în spate: rănit cu'n alt rănit. Apoi se încheie pacea. Ca deșteptați dintr'un vis urît, își reluară ocupațiile de mai înainte: Adrian studiile; Iliuță munca câmpului: era acum și administrator al moșiei pe care — între timp — Adrian o moștenise dela bunicii săi.

Însă cine era mai fericit dintre amândoi? Adrian, care — după nenumărate examene și diplome — era pe cale să devină „savantul” promis de mic sau Iliuță care rămăsese un ignorant? De sigur Iliuță. Pentru că, pe când primul studia și aprofunda totul, al doilea lua lucrurile așa cum se prezentau. Iar în dragoste — ca și în toate celelalte feluri de a vedea era diferit. Adrian trecea pe lângă femei ca un cumpărător indecis printr-o sală cu picturi frumoase: le privea pe toate; se oprea mai îndelung în fața uneia; nu reținea nimic. Așa că, tot cercetând și neaflând, căutând și negăsind — deși tânăr, frumos, bogat și cult — rămănea un izolat. Unele femei îl credeau mândru și înfumurat; altele credeau mândru și înfumurat; altele credeau mândru și înfumurat. Pe când Iliuță era departe de asemenea

complicații. El era om dintr'o bucată și ca atare înțelegea să se bucure din plin de toate plăcerile pe care i le oferea viața. De aceea, azi îi plăcea o femeie mână alta. Răzând îi făcea confidențe lui Adrian. Acesta îl asculta și-i părea rău că nu putea fi și el așa. Cu atât mai mult că, dela un timp — dat fiind oroarea ce-i inspira dragostea plătită — suferea îngrozitor. Căci refugiu în citire pe care-l găsea înainte, nu-l mai putea găsi acum: își pierduse liniștea, stăpânirea de sine.

Și iată că Iliuță voi să se însoare. Găsise într'un sat vecin o fată pe care o iubea îndestul ca să fie sigur c'avea să-i rămână credincios. Fiindcă așa înțelegea el căsnicia: bazată pe credință.

— Dar ea te iubește? îl întrebă Adrian, curios.

— Ba bine că nu... răspunse Iliuță, sigur de sine.

— Bravo! Și pe când nunta?

— Păi... Când îi vrea să ne cununii.

— Numai de asta-i vorba? Atunci, cât mai curând...

Și peste puțin, nunta avu loc la conacul moșiei.

Dar pe când toți petreceau, singur Adrian nu părea în apele lui. Iliuță îl privea mirat: Ce putea să aibă? Pentru ce el, care altădată se bucura de-o cât de mică a lui bucurie, acum se arăta străin și nemulțumit de bucuria lui cea mare? Ar fi vrut să-l întrebe, însă avea intuiția clară că, în acest caz, ceva neplăcut s'ar fi putut întâmpla. Și tăcu.

Da, Adrian avea ceva. Cu câteva luni înainte, pe când se plimba pe moșie, surprinsese la scăldat pe-o fată — țărăncă, judecând după vestmintele imprăștiute pe iarbă. Frumoașă? Urâtă?... Nu dăduse nici o atenție chipului. Doar trupului; un trup de-o incomparabilă frumusețe, care se înălța triumfător în lumina rozetică a asfințitului. Și-atât fusese răpit de tabloul pe care-l avea înainte, încât încremenise locului. Iar fata nu țipase, nu se ascunsese; ci râdea. Râdea, săltându-și trupul perfect cu: bust semeț, mijloc subțire, șolduri rotunde, coapse înalte; și râsul ei părea că complectă frumusețea trupului, a decorului, a zilei. Întai o privise uluit, pe urmă îndărjtit. Pentru ce râdea? Pentru ce?... Așa că, în loc să întindă brațele și să cuprindă trupul care i se oferea — da, i se oferea — o luase la goană. Și fugise urmărit de râsul ei: râs de om sănătos și vesel, ca al lui Iliuță.

Oricum, nu fusese în întâmplarea asta nimic extraordinar. Extraordinară însă era importanța pe care i-o dădea Adrian. Cum ajunsesse să fie urmărit până și în visuri de scena dela scăldat, considera obsesia țărăncei ca pe o lege firească împotriva căreia n'avea dreptul să lupte. Din cauza asta — și cu 'n scop pe care nu căutase să și-l explice — făcuse tot posibilul ca s'o identifice; însă nu reușise. Iar acum jocul capricios al soartei își bătea joc de dânsul aducându-i-o în față ca mireasă a lui Iliuță!...

Și Smaranda îl recunoscu — așa afluase c'o chema; nu mai încăpea îndoielă. Dar în loc să se fi simțit rușinată, după ce-l privi câțiva timp drept și fără zămbet cu ochii mari, focși, de sub cununa părului negru — și-abia în acel moment Adrian observă că era și frumoasă — își lăsă capul pe spate și — ca atunci, la scăldat, — începu să râdă.

Cutremurat o ascultă. Știa că avea să fie cumpănit de nefericit de aci înainte.

Acum Adrian se ducea din ce în ce mai rar pe la moșie. Pretextul ba una,

ba alta; și când era ceva de regulat îl chema pe Iliuță la dânsul. Acesta vedea că Adrian se schimbese, dar nu știa care putea fi cauza. Departe de a bănui adevărul, își închipuia fel de fel de lucruri... Și de aceea, de câte ori se întâlneau, se simțeau stingheriți și unul și altul...

Cu toate astea, pe vară, fiind de făcut la conac niște construcții care necesitau prezența lui acolo, Adrian se duse.

Când o văzu pe Smaranda ieșindu-i înainte, simți învârtindu-se pământul cu el. De-abia o putu întreba ceva și-i întinse mâna, așa, în fugă. Smaranda, însă, rămase cu 'n zămbet de învingătoare în urma lui: știa ea ce știa...

Câteva zile mai târziu, pe când Adrian se odihnea, Smaranda bătu la ușa lui — Iliuță era dus după treburi. Îi deschise tremurând. De frică? De bucurie?... Nu știa. Nu mai știa nimic. De la un timp viața pe care o ducea era așa de turbure! Se văzu cuprins de două brațe, care ardeau parcă. (Ah! Trupul acela pe care atâta dori-se să-l aibă!) Dar ca un fulger gândul la Iliuță îi spintecă creierul; și n'cerca să scape. O clipă numai, căci pe urmă se lăsă purtat de patimă ca într'o vâltoare...

Era o noapte cu lună plină; noapte care semăna așa de bine cu aceea în care doi copilandri se legaseră frați de cruce. De ea își amintea Adrian pe când se plimba cu Smaranda prin parcul conacului — Iliuță, ca de obicei, era trimis undeva — mai ales că tot prin acel loc făcuseră legământul.

„Da, chiar aici!” gândi Adrian, când ajunse sub teii din fund. Și n'fiorat, se strânse și mai mult lângă Smaranda.

Dar Smaranda era veselă; cânta. Ea n'avea ca dânsul remușcări, căci n'avea de ce să-și aducă aminte. De-un singur lucru se temea: să nu afle Iliuță. Și el era departe. Nu însă așa departe cum credea. Căci, în același timp, o umbră se furișă printre copaci; era Iliuță care, dela o vreme, avea bănueli.

Pășea trudit, cu pușca pe umăr, și se ruga în gând să nu fie adevărat. Când deodată îi zări, înălțuși, la câțiva pași de dânsul...

„Sub tei! Ah! De ce tocmai acolo?...”

Nici nu știu cum smulse pușca de pe umăr; cum o puse la ochi; cum trase... Și cele două trupuri desprinse din îmbrățișare, alunecară jos, pe iarbă...

Crengile teiului se sbătură câțiva ne-liniștiți; o pasăre speriată trecu țipând pe deasupra; un câne prinse să urle undeva. Desmeticit, Iliuță se repezi, răcnind, înainte.

Însă când ajunse sub tei, fără o privire măcar către femeia pe care o iubise, se aruncă peste Adrian. Nădăduind încă, îi cercetă rănilor, căutând a-l smulge morții pe care el i-o dăruise; și când înțelese că totul era în zadar, îl boci cu vorbe, cu cântec.... Apoi, închizându-i ochii, se întinse alături de dânsul și-și trase ultimul glonte în gură...

...In zori, când lumina îi descoperi chipul Smarandei apărut înegrit și torturat. Dar pe chipurile lui Adrian și Iliuță plutea atâta pace, că păreau nevinovate ca în copilăria lor.

Cine știe?... Poate că se regăsiseră în curata lor prietenie de atunci.

EUGENIA PETRESCU



Octav Vorobchievici: „La noi în Bucovina”

Editura „Bucovina” 350 pag.

Citind volumul nou-apărut al d-lui Octav Vorobchievici, am avut ca un răspuns la o veche îndoială: dacă se va hotărî vreodată un scriitor să ne dea cartea unei Româniî privită nu numai prin latura istorică, nici numai socială, nici o simplă Românie pitorească înscelată din priveliști, ci o lucrare care să cuprindă toate aceste lumi ce se completează reciproc?

D. Octav Vorobchievici a întreprins această operă și munca nefiind ușoară, izbândă îi este cu atât mai frumoasă.

A început cu Bucovina, — țara fagiilor — „acest capăt al Moldovei care niciodată până la anexarea de către Austria n'a purtat un nume aparte de al restului țării.”

Spre drumurile Bucovinei și sfintele ei lăcașuri vechi, pornim astfel împreună cu autorul, dar poposim întâi la mormântul domnitorului jertfit Grigore Ghica, aflat în Iași, în vechea cetate „cu triste ziduri ale trecutului, cu nesămuită muzică de clopote”, orașul „cu cer limpede și tăcere în a-țânul văilor, care a chemat necontenit gânditorii Moldovei și le-a dat acel seva asemănător ultimelor lovitură de penel ce imprimă unui tablou înțelesul unic...”

Ajungem apoi în Suceava, marea de altădată Sucidavă, încă înfiorați de toate turpitudinile, de vicleniile unse cu aur și sânge care au prezidat vânzarea pământului scump numit în urmă Bucovina. Suceava „cetate chivot a credinței și vitejiei strămoșești, cetate de legendă care singură ar putea îndreptăți voința de viață liberă a unui norod”, mai trăiește în câteva ruini ciuntite de vreme sau de nelegiuirea oamenilor, în câteva biserici „care au rămas peste veacuri să pomenească de morminte știute și neștiute, de fapte înecate dincolo de timpuri, de năzuinți și lacrimi topite în uitare și desvelite de pelerini, pe căile de povești ale istoriei”.

Pe aceste căi de povești ne poartă autorul, evocând în pagini vii strălucirea vechilor curți domnești, vitejiile moldovenilor, figurile predominante ale trecutului. Pătrundem pe rând în lănele, gloriile și comorile istorice ale Dragomirnei, Rădăuților, Suceviței și Mănăstirii Putna „locul de veghe al Marelui Ștefan-Vodă”, uimiți de însemnătatea odoarelor rămase, fermecați tot atât de adevărul istoric, senzațional pe alocuri — ca și de legenda ce-l întovărășește.

Paralel cu evocările trecutului, autorul ne ține ochii trezi asupra prezentului „asupra frumuseților naturii, unele eterne, altele din nefericire la discreția omului.”

„Toate văile Bucovinei sunt pline de plânsetul brazilor ce mor sub fierăstraie. Prin toate gările Bucovinei trec lungi trenuri ce duc stive gălbui de scânduri...” Și, lucru mai dureros, toate cuțitele ce despica brazii și rad pădurile Bucovinei noastre, sunt străine.

În fiecare ținut, facem cunoștință cu locuitorii, — țărani moldoveni în straie acoperite de bogate cusături, singurii care te salută în drum, „do-vada simțului adânc de stăpânire asupra acestor locuri, simț ce îngăduie oficierea cu atâta farmec a îndălnatei ospitalități românești”.

În regiunile mai înalte întâlnim pe Huțuli, — daci neromanizați, după părerea celor mai întemeiate, — popor care nu cântă și nu joacă și care ține la singurătatea lui și la încă trei lucruri: la rachiul, la tutun și la procese, — toate pregătind ruina lor și invazia străinilor: ruteni, ucrainieni, nemți, evrei, cu procent de populație mereu în creștere.

Volumul conține și multe pagini de pură literatură, pline de sentimentul

amintirilor coplesitoare, — autorul este el însuși de origine bucovineană, — altele agrementate de humor, totul într-un stil personal, de o eleganță clasică, de o bogăție de culori care par extrase din farmecul ținutului des-eris.

Viziunea locurilor ce le străbatem citind, ne urmărește multă vreme după ce am închis cartea și ne îndeamnă mai mult decât o expoziție turistică, să luăm calea spre ținutul de vrajă din nordul țării.

Bogatul material documentar — pot risca și calificativul complet — care alcătuiește volumul „La noi în Bucovina”, îl face nu numai extrem de interesant, dar absolut necesar oricărui intelectual și oricărui tânăr care luptă să se cultive serios și să-și cunoască țara temeinic. Cei care au vizitat în trecut Bucovina vor înțelege, după citirea acestei cărți, cât de superficială le-a fost călătoria, oricâte priveliști vor fi admirat, și vor porni din nou, cu mintea și ochii adânciți deastădată și în sufletul lucrurilor, nu alunecând pe deasupra lor.

Nu ne rămâne decât să dorim ca după „La noi în Bucovina”, d-l Octav Vorobchievici să ne dea și cartea Moldovei, a Munteniei și a tuturor ținuturilor noastre, îmbogățind literatura și umplând o însemnată lacună a scri-sului românesc.

Adăugăm un cuvânt elogios pentru inspiratele gravuri ce împodobesc cartea și care sunt datorite talentatei pictorițe Mariana Crețu Medeleni.

ALICE GABRIELESCU

Departe în spre vest...

Atrasă în spre Vestul îndepărtat, ca odinioară Jacques Cartier, Marie Le Franc a fost furată de vraja Canadei și s'a îndreptat în spre Mont Real.



Opera ei este asemenea acțiunii vechilor marinari Bretoni, care plecau de la brazdă, se încăreau de bogății, călătorind pe valuri și se reîntorceau apoi în sărăcia granitului din țara lor.

Ultima sa carte „La Randonnée Passionnée” este poema ce exprimă mai ales pătimașă dorință a omului înfierbântat al orașului, de a se scufunda trup și suflet, în răcoarea reîmprespătării din străfundul codrilor.

„Jarl”, croul lui Marie Le Franc, nimerind rău în căsnicie, pleacă pentru a scăpa de cicăleala unei neveste cu care nu se înțelege. La reîntoarcere absența i-a schimbat pe amândoi și o înțelegere pare cu puțință. Adevăratul subiect însă nu este această banală anecdotă.

Interesul cărții stă în puterea cu care Marie Le Franc pătrunde și resimțe viața obscură a copacilor și a apelor. Natura se însuflește, pădurea se mișcă pe dibuite, râul cotește printre malurile sale de mâl spre a se elibera de ele, iar „lacul ierburilor, prizonier sălbatec, privește umil în spre oameni”.

Ceiace este Marie Le Franc, mai

In zorii vieții...

Universitatea veche... am fost pe sălile care erau odată Universitatea noastră. Universitatea cu adevărat veche, cu podele roase și negre, cu scările scofălcite, cu sălile înegrite de praf, cu înghesuiala unui tineret zgomotos și vioiu, printre care erau rar sămăna-le căteva studențe... Nici un eon din această Universitate veche. Imi făceam impresia unui strigoiu revenit după un veac...

Grupul nostru de „prieteni ai poporului” în care erau nu numai socialiști, ci și simpatizanți mișcării, își avea sediul în strada Scaune, la Ileana și Ghiță Proca... Unde e strada Scaune azi?

În țara amintirilor, în orașul iluziilor îndepărtate tinereții... Totuși, acolo a fost adevărata noastră Universitate. Acolo am ridicat ochii spre cer și am dat piept cu lumea, ne-am privit în ochi unii pe alții și am cunoscut „adevăratul om” din fiecare din noi, pe care oricât l-a deformat viața și l-a strâmbat condiția umană, mai târziu, îl mai recunoaștem în cei dintre noi ce au rămas întârziind pe cărările vremii. Ce convorbiri pline de vigoare și patimă...

Aveam o nevoie aprinsă de a-mi confirma o licărire, o descoperire ce mi se păruse că o făcusem în ajun și care mă umplea de nădejde. Trebuia neapărat să găsesc confidentul sau confidenta căreia să i-o împărtășesc. Dar când ne întâlneam fiecare-și avea confidența lui de împărtășit și era în căutarea sufletului care să i-o primească. Cei șapte opt căți ne găseam în jurul samovarului, ne simțeam, fie-

care în parte, plini de neastăpărare de a ne revărsa plinul din suflet și de aceea conversația în șapte, opt, era a-fățată. Eram toți nerăbdători, severi nedrepti unii cu alții și fiecare se simțea neînțeles, închis în adevărul său propriu, neînțelegător pentru adevărul celorlalți... Nu ne-am dat socoteală de bogăția sufletească ce era pe atunci în noi, de cât mult mai târziu când ne-a împrăștiat timpul și ne-a cuprins vâltoarea vieții.

Eram în zorii vieții. Câte ar fi putut fi și n'au fost?! Destinul ne aștepta în poarta vieții cu degetul pe buze! Pe unii dintre noi îi așteptau jertfe și încercări grozave. Eram dintre cei ce rădeau mai mult, cei ce prindeau mai repede și mai hazliu comicul și ridicolul, cei de a căror tachimărie ne temeam mai mult, aceia erau în fond mai sortiți durerii, căci de fapt ei o căutau pentru a-și afirma sufletul. Nu înțelegeau că se dădau astfel pradă rugului care-i va mistui...

Dar toți cei ce ședeam în jurul samovarului eram încă în așteptare, chiar dacă pe unii dintre noi și poate dintre cei mai puri îi atinsese îndoiala și li se năruiseră nădejile. Așteptarea și teama ne chinuiau, dar ne erau scumpe. De aceea tristețea adâncă, tristețea tinereții, se așternea în pale printre cântecele triumfătoare ale sufletelor noastre abia înmugurite. Timpul nostru era așteptare... confidențele noastre se învârtteau însă în jurul tăinei așteptării din fiecare fără ca să a atingă...

Ceiace nu spuneam era adevărata taină păstrată de fiecare pentru sine... Destinul, viața puneau pentru toți și toate aceiași mare problemă: Iubi-rea...

Când dezlegarea acestei mari taine s'a impus limpede și definitiv, ultimele raze ale tinereții se stâng... De aci înainte destinul și-a lăsat degetul de pe buze și omul nu mai așteaptă altă aventură decât moartea. Visurile și-au luat zborul ca un stol de paseri spălmântate. — Zădărnice mai încercasem să le regăsesc în Universitatea veche...

Acolo nu sunt decât ecurile sufletelor celor ce sunt acum în zorii zilei. Pentru mine nu mai poate fi decât trecutul pe care-l împărtășesc doar cu morții și cu cei cățiva care am mai rămas...

IZABELA SADOVEANU

Paul Valéry,

funcționar

„Asociația literaților funcționari francezi”, de sub direcțiunea lui Maurice Leblond, a invitat pe Paul Valéry să prezideze un dejun, în calitate sa de fost director în ministerul de Războiu.

Marele poet a ținut un toast foarte spiritual, amintind că la esirea sa din Universitate, a fost sfătuit de Huysmans și de alt prieten al său să-și găsească un mijloc de existență într-un birou și i-au și găsit acest loc. „Cum terminasem facultatea de drept luându-mi licența și neștiind nimic, m'am prezentat la concurs”, a spus poetul. A trecut strălucit mulțumită unei compoziții franceze la care jumătate din membrii juriului i-au dat nota 0, iar jumătate 20!

Numit la direcțiunea materialului de artilerie, viitorul autor al volumului „Jeune Parque” a înzestrat Franța cu tunuri de 75. A trăit orele tragice ale „Fașodei” și cele treizeci de luni ale Afacerii Dreyfus, în timpul cărora s'au succedat opt miniștri!...

„AVENTURA”

— ROMANE DE ACȚIUNE ȘI PAȚIUNE —

este titlul mult-zicător și luminos al noli colecției ultracettine și bune, apărută astăzi.

„AVENTURA”, vrăjitoare uitare de sine, iluzie de tinerețe și dragoste, de risc și de șansă!

Răscolitorii văzduhului, pământului și mării — în paradă vertiginosă dinaintea ochilor noștri!

Iată o colecție menită într'adevăr unui succes imens, iată un dar magic spre care se vor întinde mil de mâini. Mei oles că —

„AVENTURA”

costă numai — 8 LEI — volumul I

Cereți No. 1:

„PRIZONIERA MONSTRULUI”

de René Thévenin

La toți chioșcarii și librării

Telefonul

Colonelul Nandris, comandantul regimentului 198 infanterie, merge grăbit spre cazarmă. E Luni de dimineață și după o noapte agitată în care a pierdut la poker aproape cinci mii de lei își simte gura amară și cu toate cele trei ore de somn nu și-a revenit încă din enervarea care l-a chinat toată noaptea. Calcă apăsător și cuta pronunțată dintre ochi, care face spaima regimentului dela copilul de trupă până la ajutorul de comandant, nu-l părăsește nici o clipă. Se vestește o zi cu totul neagră pentru subordonații săi.

Cinci mii de lei! Să piardă cinci mii de lei și încă în ce condiții! Neșansa la carte? Da! de unde! Altfel de neșansa. Una mai rea, mai săcuitoare, mai constantă. Nevasta lui, Eva! Nu-l lăsase o clipă din ochi, nu se ridicase de lângă el, nici pentru a-și face buzele sau a... Ce femeie, Doamne, ce femeie! Să se încăpățâneze o noapte întreagă în a-i strica jocul și a-i da pe față intențiile lui atât de strategice. — „De ce deschizi cu cartea asta, nu știi că pierzi întotdeauna?” — „Ah! Ai zis passe cu asemenea carte? Dar ești îngrozitor, habar n'ai de joc!”

Așa îl săcâise tot timpul, așa îl făcuse să-și piardă calmul și să nu mai știe cum trebuie să joace și cum să răspundă atacurilor perfide ale avocatului Florescu Floru. Desigur acela nu avea decât să se uite la nevasta lui, Eva, ca să știe ce carte are și cum poate să-l întorcă. Eva, Eva!

De ce cu ea n'avea puterea să-i infigă mâna în gât și să o trântescă de perete? I-a trebuit înșurătoare bogată! Pofim, avea înșurătoare bogată! Strânge furios din pumnii și calcă tot mai apăsător pe zăpada curată, ninsă de curând... Și cel puțin dacă ar fi frumoasă sau dacă s'ar purta cum trebuie cu ceilalți! Dar câte nu trebuise să sufere și decâte ori nu-i răseseră camarazii în spate! Va fi cel din urmă la înaintare din promoția lui și trebuie să stea neputincios în fața acestui fapt, căci poate să ceară el cuiva protecție sau poate măcar să-i poartească un superior în casa lui, când Eva cu purtările, cu gafele ei îngrozitoare strică atât de iremediabil totul?

Insuși generalul Nădejde nu va putea să uite vre-odată figura pe care i-a făcut-o Eva, în plină lume la Cercul... Ah! Dar ce-a fost asta? Cine l-a izbit atât de puternic? În fața lui stă un omuleț de care s'a lovit trecând colțul. E o piedică care îl infurie, mai mult decât în timpul războiului apariția inamicului. Se roșește la față și-l privește pe cetățeanul încremenit numai în fulgere.

— De ce nu te uiți, domnule, unde calci? — Vă rog să mă iertați, dar... — Ce, dar? Poate vrei să spui că eu sunt de vină?

— Vai de mine... — Nici un val de mine. Altă dată să-ți deschizi ochii.

După aceasta pleacă mai departe, furios, dar și răcorit de teama pe care a citit-o atât de limpede în ochii bietului om înghețat în respectul galoanelor nenumărate și massei duble cât a lui...

Cazarma e la doi pași. Turnulețul albastru al corpului de gardă se ridică printre salcâmi piperniciți de lângă poartă, mai falcic ca oricând... Ah! Cum va sbârâi astăzi cazarma reg. 198 infanterie, cum vor tremura cu toții, soldații și ofițerii, în fața vajnicului, severului Colonel Nandris. El e stăpânul, el tună și fulgeră! Din o mie și mai bine de oameni câți comandă, îndrăznește vre-unul să respire în fața lui?

Soldatul dela poartă a dat onorul. Stă încremenit cu mâna pe pușcă și inima oprită de odată. Il așteaptă și astăzi cataclismul de urlete și pumnii din săptămăna trecută, se va repeta scena care i s'a gravat pe retina pe vecie?... Nu, de data aceasta a scăpat. Colonelul a trecut fără a-l arunca cea mai neînsemnată privire. Cei cinci mii de lei, cu nevasta grasă și săcuitoare, cer astăzi după cât se pare, alte victime decât e sentimentul degenerat pe jumătate. De altfel prima apare numaidecât. Colonelul a încremenit cu ochii pe o grămăjoară de gunoi uitată lângă sala popotei.

— Cine e ofițer de serviciu? — urlă el cu o voce care trece prin curte ca tunetele Apocalipsului.

Răspunsul verbal întârzie, — nu se vede de altfel nimeni prin apropiere, — dar ca prin farmec cel strigat apare. E un ofițer tânăr, răspunzând chemării în trap grăbit, ca un câțel cuminte.

— Să trăiți, domnule Colonel, sunt... — Cinci zile închisoare, cine ești cine nu ești. În cazarmă nu acasă și dacă nu știi pentru ce, încei 15, ai înțeles?

— Să trăiți, domnule Colonel, am înțeles și știu pentru ce.

A mîntit desigur, dar altă scăpare nu are. Oricum, colonelul reduce tunetele la jumătate.

— Ei, du-te acum înapoi la datorie... Mars!

Până în cabinet, lada de victime se umple cu vârf. Răzătoarea e plină de noroiu înghețat, coridoarele sunt murdare, eismele n'au lustru. Nimic nu scăpă ochiului ex-



citat al comandantului. Singură sentinela a avut noroc, ceilalți stau cu toții sub spaimă. Nu respiră nimeni, nu face nimeni un pas. Măturile au încremenit în aer; gălățiile cu apă sunt stane de piatră, ofițerii dela Mobilizare au amuțit. Frumosele lor povești de Duminică au rămas ciuete, răsul le-a înghețat pe buze. Totul e acum disciplină, ordine, silință. A sosit colonelul.

În mijlocul unei tăceri de piatră, el intră în cabinet. E o cameră întinsă, spațioasă, cu pereții împodobiți de tablouri istorice, cu un birou de stejar, cu fotolii largi, elegante... dar într-unul din ele stă într-o poză neglijentă un civil. Colonelul se oprește și-l privește uimit. Prima mișcare îi este să cheme pe sergentul dela ușă, dar în ultimul moment, — impresionat poate de înfățișarea demnă, bătrânească, a vizitatorului, — renunță.

— Ce doriți d-stră? întrebă el cu o voce pe care numai cu mare greutate o face mai blândă.

— Imi dați voce să mă prezint. Sunt... — Vă rog, fără nume. La noi contează faptele, nu cine le prezintă.

— Domnule Colonel, deși știu căta severitate domnește în regimentul d-stră, fiind vorba de un caz excepțional, sper că veți avea bună-voință să mă ascultați și să mă satisfacăți. Dealte! și cumnatul meu, generalul...

— Vă rog, fără nume. V'am spus doar să treceți la fapte.

— Nu vă supărați, trec și la fapte. Stau amândoi în picioare, față în față. Colonelul înalt, gras, cu un cap de taur, civilul mărunț, respectabil, elegant, dar vizibil emoționat de acest om pe care-l privește de jos în sus, ca pe o statuie.

— Iată despre ce e vorba. Repet, cunosc severitatea d-stră și o admir, dar acest caz este excepțional. Băiatul meu își face studiul la d-stră. Se numește Ionescu Stelian și e student în ultimul an la Drept. Astăzi la 11 dimineață are un examen la care dacă nu se prezintă le pierde și pe cele pe care le-a dat până acum. Așa dar un an întreg pierdut. Cumnatul meu genera... nu, pardon, nevasta mea mi-a spus că numai d-stră...

Colonelul face un salt spre el.

— Nu cumva ai venit să iei băiatul dela instrucție?

Fiecare cuvânt a fost scandat într-o amenințare surdă care-l face pe bătrân să se tragă înapoi.

— Ne-am închipuit că...

— Ce v-ați închipuit, domnule, ce v-ați închipuit? Credeți că milităria e un joc? Credeți că e o distracție pentru când n'ai ce face? Cu ce drept vii d-ta aci să-ți iei copilul dela instrucție? Cu ce drept ai dat buzna în biroul meu, cu ce drept te-ai așezat în fotoliile mele? Spune, domnule, spune!

Câte întrebări, atâtea junghiuri pentru

domnul cel bătrân care se tot retrage spre perete.

— Am crezut că... — Să nu mai crezi nimic, domnule. Aici se face militărie nu păpușerie. Vrea să dea băiatul examene? Mă rog, n'are decât. Ațat că și una și alta nu se poate. Ori cu carne ori cu brânză, s'o știi dela mine. Cum ai spus că-l cheamă?

— Io... Io... Ionescu Stelian.

— Așa? Stai puțin să-l notez, ca să-l învâț minte să mai dea examene în timpul serviciului militar.

Colonelul se repede la birou, dar n'are timp să însemne nimic, căci tocmai începe să sune telefonul. Ridică aparatul din furcă și răspunde cu un allo care ar trebui să descurajeze pe oricine ar fi la celălalt capăt al firului. Peste o clipă însă, figura i se schimbă, corpul ia poziție de drepti, vocea capătă inflexiuni nebănuite de dulci și de supuse. Domnul cel bătrân privește la această schimbare cu o uimire, care face ca micuții săi ochi să ia proporții catastrofale.

— Allo, allo! Domnul General Nădejde? Să trăiți, domnule General. Da, aici este colonelul Nandris. Cu ce vă pot servi, domnule General?

— Cum ați spus? Are un examen astăzi? Firește, domnule General, că se poate, cum să nu se poată? Vă rog numai să-mi repetați numele ca să-l notez.

— Io-nes-cu Ste-li-an. S'a făcut, domnule General, cu mare plăcere...

— Vai de mine, domnule General. Se poate să spuneti una ca asta? Pentru d-stră nimic nu e prea mult.

— Știu, domnule General, și am toată încrederea. Din moment ce memoriul meu s'a aflat în mâinile d-stră, nu mai am nici o grija. Sunteți ca să zic așa, ingerul meu bun!

În acest timp figura vizitatorului s'a schimbat cu totul și ea. În obraji sângela i-a revenit cu totul, privește spre colonel cu oarecare mândrie. Acesta, cât îi permite situația, îi zămbește prietenos și-i arată stăruitor fotoliul să ia loc. E o scenă mută care face cât un roman. Bine înțeles convorbirea își urmează cursul.

— Da, domnule General, este aici. Tocmai eram pe cale, — cum să zic — să cădem la un acord.

— Da, e foarte simpatice, o adevărată plăcere să stai de vorbă cu dânsul.

— Cum spuneti?... Nu, eu sunt de altă părere dacă-mi permiteți. Mai bine îl trimetem cu un taxi. Cu cât va fi mai de vreme la Universitate cu atât mai bine.

— Am înțeles, domnule General. Voi proceda întocmai. Cât privește chestiunea mea, ce să vă mai spun? Nu veți avea un om mai recunosător. Să trăiți, domnule General, să trăiți!

Colonelul Nandris trânteste telefonul în furcă și se repede spre domnul cel bătrân, cu brațele ridicate.

— Bine domnule Ionescu, să-mi faci d-ta una ca asta? Băta-te să te bată! Auzi d-ta cumnat cu domnul general Nădejde și tacă ca un pește. Cum se poate, frate, una ca asta?

Domnul Ionescu e foarte mulțumit. Respiră în voie, zămbește.

— Ba eu am vrut să vă spun, dar m'a mi-ați dat voce.

— Cine, eu? (Zămbește dragăstos)... adică... ei, dar ce să mai vorbim? Bine că s'a sfârșit așa!

Il ia pe domnul Ionescu de brăț și aproape cu forța îl așază în fotoliu. După aceea cu vocea schimbată, tună spre ușă după sergent. Apare o namilă, care după trei pași se transformă în stană de piatră.

— Să trăiți, domnule Colonel...

— Dă fuga la câmpul de instrucție și spune-i domnului Căpitan Nicolau să trimească la mine pe elevul teterist Ionescu Stelian. Să-și ia și mantaua cu el. P'e urmă te repezi în colț, la Caragea și vii încoace cu un taxi. Ai înțeles ce ți-am spus? Repetă.

Sergentul execută. Scurt, exact, fără nici o nuanțare. Ca o mașină. Colonelul Nandris e mulțumit.

— Bine, pleacă!

Pe urmă revine la domnul cel bătrân, care în ultimul timp zămbește întruna.

— Auzi d-ta, cumnat cu d-l General Nădejde și mie să nu mi-o spue. Asta n'am să ți-o ert niciodată, să știi. Vorba e, iei o tuică cu mine?

— Tuică? Dar vroiam să mă duc cu băiatul...

— Ei, fugi d'acolo, frate! Ce, e copil? Fă-mi și mie plăcerea asta. Mai luăm o tuică, mai vorbim de una, de alta... Esti musafirul meu, ce naiba!... (se duce spre birou să sune). Auzi d-ta, cumnat cu d-l General Nădejde și să tacă ca un pește.

BARBU D.

Evoluția poetică a lui John Keats

Opera critică asupra lui Keats devine din zi în zi mai formidabilă, dar scrierile cele mai bune sunt ale Americaniilor. Intre acestea se pot număra și cele două volume ale lui Claude Lee Fimney (Heard University Press, London: Belford).

John Keats, care a trăit între anii 1795—1821, a fost foarte mult influențat de superficialul și optimistul naturalism al poetului medieval italian Leigh Hunt. Această influență se simte mai ales în compoziția lui John Keats „Sleep and Poetry”.

Influența neoplatonismului și a concepțiunii sale filosofice despre frumos, i-a fost transmisă prin versul duios al lui Spenser, prin Shakespeare și Drayton. Mai puțin a fost influențat de Shelley și Wordsworth contemporanii săi. Dar toate aceste influențe nu au contribuit de cât la formarea geniului său original, care l-a situat de timpuriu în fruntea celor mai ilustre nume din generația sa, iar în unele direcții mai presus de aceștia.

Naturalismul școlii lui Wordsworth este la el de o calitate superioară prin delicatețea observației, care dă scenele redade de el un farmec deosebit. La începutul carierei bogăția vieții sale perceptive părea a-l covârși. Dar filosofia pe care a scos-o din opera lui Shakespeare lărgită apoi prin caldul umanitarism al lui Benjamin Bailey și Wordsworth și stabilită pe baza solidă a empirismului, satisfăcând, în fine, toate aspirațiile sale, în toate direcțiile, i-a îngăduit să realizeze marea perioadă creatoare din opera sa. Imperfect exprimată încă în „Hyperion”, „The Eve of St. Agnes”, în „Eve of St. Marc”, ea se depășește desăvârșindu-se

în „Odă unei Privighetori”, „Odă melancoliei” și „Odă unei urne grecești”. Odele în special sunt printre frumusețile nemuritoare ale literaturii engleze prin calitățile de claritate elegantă și cizelarea desăvârșită a versului. Principiul care l-a călăuzit în lungă sa sforțare de a-și construi atitudinea sufletească definitivă în etapele din urmă, a fost: „Ce prinde imaginația ca frumos trebuie cu necesitate să fie și adevărat”.

Beauty is truth, truth beauty, — that is all
Ye know on earth, and all ye need to know...

Evoluția sufletească a acestui fermecător poet este procesul descris de Goethe, explorarea simultană a subiectului și a obiectului, ceea ce este creștere, evoluare mintală, iar din această explorare poezia crește în mod firesc, cum cresc frunzele de pe trunchiul și crăile copacilor. E straniu că un poet ca Keats care a trăit atât de departe de luptele și frământările lumii în viața de toate zilele este acel care a atins mai just și mai adânc legătura dintre viață și literatură, în ciuda are ea mai etern, principiul spiritual care a tras după el „idealurile democratice”, la care probabil că Keats nici nu s'a gândit.

Is. Sd.



Nicolae Beldiceanu

Preotul Lăteș, un adevărat patriarh al Rădășenilor, socru lui Nicolae Beldiceanu a notat acum patruzeci și șapte de ani pe prima pagină a unui Liturghier, nașterea primului copil al poetului, nepotul său care spre desnădejdea părinților muri firav. Iată mărturia de duioasă bucurie a părinților, din pana fericitului întru amintire, popa Gheorghe Lăteș din Rădășeni:

„Romeu și din botez Armandin Beldiceanu sau născut la 1890 luna Martie în 20 zile în localul Școlii din comuna Redesenii la moșul lui Gh. Lăteș și buna lui Ecaterina Lăteș ambe în viață și etate. Ecaterina Lăteș de 54 ani iar Gh. Lăteș de 61 având serviciul ca învățătoriu mencional (Sic) școlii dela 1858 August 23 neîntrerupt”.

Notat de subsemnatul astăzi 8 April 1890 G. Lăteșu Iconom

În cadrul acela, sub blândețe priviri ale madonelor de argint cu salbe la gât, mi-a trecut ca un fulger prin minte viziunea nefericitului învățat și poet, prețioasă verigă din lanțul greu al gânditorilor ținutului Folticeniilor.

Patruzeci și doi de ani s'au împlinit anul acesta dela moartea lui N. Beldiceanu și tristă aniversare n'a putut trece decât nebulată în seamă.

Nicolai Beldiceanu s'a născut la 1845 în Preușești, satul cu parfum mănăstiresc și atât de îmbietoare priveliști, din coasta Folticeniilor. În oraș, se mai poate vedea și astăzi, la drumul mare, casa unde a trăit ființa care l-a iubit atât de mult pe poet: mama.

Beldiceanu a fost un intelectual de rasă, un om pentru care viața se împărțea armonie între bibliotecă și meditații. Studiile liceale și universitare le-a făcut la Iași, apoi s'a întors la locul de baștină, primind funcțiuni administrative, care nu puteau să-l mulțumească. Viața spirituală a cărturarului nu se putea împacă de loc cu monotonia proceselor verbale sau cu dependența de niște șefi inferiori lui sub toate raporturile.

A intrat în învățământul secundar, fiind profesor de română și latină la gimnaziul Folticeniilor între 1870 și 1874.

Dornic de un cerc mai larg de activitate și un mediu intelectual mai favorabil, se stabilește la Iași, unde se stăpânește o rodnică muncă, în plină ascensiune intelectuală, fără să fi dat culturii românești tot ce era în măsură să dea.

Activitatea lui Beldiceanu a fost împărțită între poezie și știință. Visător, profesionist al contemplării, fanatic iubitor de natură, pururea nefericit și agitat de conștiința tragediei omului superior în mijlocul plebei, a fost un mare izolat și s'a îndreptat către poezie ca spre un țărnamântuitor, atras de cel mai fascinant miraj.

Iubitor crâncin al pământului natal, al Moldovei cronicărești, s'a îndreptat cu generozitate spre trecut, voind parcă să arate înolenților contemporani, o lume nouă românească, o lume care țineea sacerdotală ca sub o baghetă magică, din vechile hrisoave sau din măreția zidurilor vevodale imprăștiată peste peisagiile evocatoare ale țării Moldovei.

Beldiceanu este, fără îndoială, primul arheolog moldovean, cel dintâi specialist în materie de preistorie din Moldova. A colindat de prin 1880 drumurile mănăstirești, adunând un bogat material: copii după manuscrise, inscripții, cărți rare. A fost unul din cei mai pasionați paleografi și epigrafisti români, o autoritate în materie; a descifrat un enorm material de inscripții de pe morminte, din biserică, de pe clopote sau de pe cărțile bisericești. Numeroasele săpături executate de el l-au pus în posesiunea unor exemplare de neprețuită valoare. Plănuia o vastă lucrare, un fel de „Corp al inscripțiilor moldovenesti” care, începând cu Iașul, trebuia să cuprindă toate bisericile din Moldova și Bucovina. Pentru această muncă era nevoie nu de o singură viață de om, astfel că nu ne mirăm că n'a putut-o duce la capăt. Numismat erudit, el își înghebase o frumoasă colecție. Impozantă a fost mai ales recolta de hrisoave domnești, pentru care avea o predilecție de colecționar occidental.

Din proprie inițiativă, nesprîjinit de nimeni Beldiceanu începu săpăturile la Cucuteni, descoperind astfel una din cele mai importante stațiuni preistorice din țară. Cuțreeră nordul Moldovei și Bucovinei, risipindu-și puțină sa avere, dar munca îi fu răsplătită cu succes deplin. Trebuie remarcat faptul că Beldiceanu n'avea studii speciale de preistorie; el și-a creat singur metode de investigație; înzestrat cu o extraordinară putere de pătrundere a lucrurilor a căpătat un adevărat instinct călăuzitor spre importante sale descoperiri.

O vie imaginație, împreună cu o sensibilitate dintre cele mai rare, au făcut din Beldiceanu, atât de apăsător spre meditație, un poet revoltat, și delicat în același timp, adânc pătruns de suflul popular. Și-a cântat propriile nefericiri de om inadaptable, dar a știut să vadă și mai sus, plângând relele stări obștești, mai ales mizeria poporului.

Beldiceanu și-a publicat versurile la „Conu-se mai simtă un izolat între cei obidiți, vorbiri Literare” și la „Arhiva” din Iași, afară de alte publicații mai puțin răspândite, apoi le-a adunat în volum. În 1893 a publicat la Iași volumul „Poezii”, însoțit de o prefață a cărei lectură nu rămâne nefolositoare pentru studiul operei și-și poate găsi oricând locul când este vorba despre poet:

„Această prefață este mai mult o simplă lămurire asupra timpului când am scris versurile de față și cu osebire asupra motivelor ce m'au făcut să le dau la lumină. Încep a publica așa cum am scris: cele întâi dintre anii 1865 și 1870, iar după acestea „Pastelurile” scrise între 1870 și 1880, afară de niște poeme ce vor ieși în volum separat. Stăruindu-se de obicei le pun prietenii chiar și pe lângă cei mai slabi versificatori, de a-și fotografia creerii, m'au silit și pe mine a publica. Vor fi unii și poate mulți, cari vor zice, că iera de prisos, a sport colbul medicului cu aceste începuturi, — din potrivă, eu am găsit instructiv această, ca studiu științific asupra evoluției psihologice, după mediile prin care trece cugetarea. Dacă înlămpurarea nefericită pentru părinți m'a făcut și pe mine, ca să pierd pe cei întâi născuți, tot înlămpurarea a holărit, ca să păstrez cel întâi vers ce l-am scris: „Luna” cu care începe volumul.... Iași, 1893, Iulie 16.

N. BELDICEANU

Izolată, neînțeleasă, dezamăgit, revoltat contra nedreptăților din jur, poetul dela Preușești și-a destăinuit durerea prin ciclul „Amor și lacrimi” din volumul atât de simplu intitulat, „Poezii”.

Iluzia și zădărnicia dragostei i-au inspirat iambi dureroși contra femeii:

„Tristă amintire! — poveste-ai fost, ce zboară,
Statornică la minte ca patima ușoară...
Și dacă-asa de bine știat-ai să iubești,
La urmă ca femeie, ai vrut să fii ce iești...
(Amintire)

Poetul a iubit cu patimă, scrie A. Gorovei în „Amintiri literare”, pe cea mai frumoasă fată a timpului, din Moldova. Era desigur acea „Minune cleasă din flori de amor”, care l-a făcut curând să scrie în „Femeia” versuri disperate de felul acesta:

„Durerea închiagă o lume de gheață...
Iubirea dispare ca floarea lui Mai, —
Femeie, femeie! tu inimă — n'ai...”

Nenorocita dragoste a contribuit desigur mult la veșnica depresiune morală de care a suferit toată viața. Câteva versuri din „Sânt vinovat”... ne arată grozavul zdronciun sufletesc al poetului neînțeleș:

De nebunia-mi tristă, îți vine pân'ă răde;
Nici chinul meu, de tine iertat nu poate fi”...

Poetul a iubit ca și atâția alții „pământescă frumuseță”, statornic căutând în ființa preferată idealul perfecțiunii terestre, dar patima nu i-a putut aduce decât pustiu în suflet, cu bogate ecouri de indignare și durere:

Dar ce liniște, ce bine așă sufletu n' iubește?
Tot femeie a fost și slăncă ce-a zdrobit a mea simțire
Tot o Evă, moștenirea suferinții pe pământ;
Iar cuvântul iei tot pleavă, pe aripile de vânt...
(Dragoste pierdută)

Poetul n'a descoperit nimic nou, n'a făcut decât o dureroasă experiență, de care nu sunt scutiți nici poeții.

A trebuit să vie fatala singurătatea, care la urma urmei este o formă superioară a existenței, un adevărat paradis al ideilor și pentru gânditor un prilej de a-și surprinde rezonanțe necunoscute în propriul său eu.

Intunerice, intunerice, — între mine și ntre tine,
Ieste mare potrivire: suntem singuri amândoi...
(Intunerice)

Mult disprețuitul intunerice ajunge pentru gânditor să fie supremă rezistență, un element providențial care maschează hidosul și odiosul din lume.

Intunerice, tu verși balzam pe o dragoste rănită.
Tu alini oftarea noastră, mângâi fără de cuvânt...
(Intunerice)

Ciclul „Gânduri Negre” cuprinde energice versuri de revoltă contra urâtului și a nedreptăților sociale sau o surdă împotrivire soartei. Pessimismul lui Beldiceanu este curent, rezultatul celor mai omenești contrarietăți care l-au făcut la un moment dat să

se mai simtă un izolat între cei obidiți, deși știa bine că vulgul tot odios rămâne, nepăsător de suferințele cugetătorilor.

Poetul nu-și poate găsi rostul într-o lume unde domnește voluptatea de a face rău, în care deținătorul puterii de a lovi mai sălbatec în aproapele este mai considerat. Iată justificarea mizantropiei sale:

Mizantrop zic unii, — sunt rău, cunosc bine;
Sunt rău pentru lume, căci răul urăsc...

(Lume)

Invectivele care termină „Lumea”, parcă ar fi consolare pentru cei mici și slabi, dar superiori sufleteste și intelectualmente celor cărora hazardul și ignoranța le-au dat puteri asupra oamenilor:

Zgripitori fără cuget, larve otrăvite,
Șopârle scârboase, vermi ca mâni uitați,
Rămâneți în noapte de moarte n'ghite
La lumina lunii, cânilor lătrați!

(Lume)

„Vermi ca mâni uitați” în adevăr au fost uitați; acel „Esprit pur” pe care-l apoteozază un Alfred de Vigny, se răzbuță simbolic prin tăcere de mastabă funebă în care știe să eufunde mediocritatea după scadența supremă.

Sensibilitatea și compătimirea universală cu care era înzestrat din belșug Beldiceanu, au fost cauza întregii sale restrîngeri sufleteste. A crezut chiar că s'ar putea evada din lumea durerilor, devenind rece, nepăsător, un plebeian în mijlocul altor alții. Suferința se uzează și ea, de aceea:

La masa nebuniei să dăm mâna cu toții,
Să sugrumăm durerea, otrava să ndulcim;
In cântecele noastre să deșteptăm și morții;
Gara cea cu lacrimi de pietre s'o zdrobim...
(Sfârșescă-se)

Revolta poetului contra durerii anihilatoare de forțe productive și acaparatoare, l-a împins la sabaatul acelei mese a nebuniei, în jurul căreia totuși n'a reușit să sfarme amfura lacrimilor, după cum n'au reușit nici alții.

„Pastelurile”, al treilea ciclu din volumul „Poezii”, ne arată un alt Beldiceanu, preocupat de frumusețea plăurilor natale, a vieții liniște, idilice și lipsite de durerile inerente analizei. O boare din beatitudinea seninului și optimismului boier dela Mircești, poetul Alecsandri, suflă printre versurile pastelurilor, un fel de apel către viața integrală:

Pe un ogor o fată seceră și cântă,
Vântul o sărută, și în cer s'avântă,
Grăd în mănunchi se așterne jos,
Un fluture la soare salintă voios.
(Țarina)

Această strofă plină de lumină și mișcare, parcă ar avea ceva din preciziunea și incomparabilul efect de artă dintr-o introducere a lui La Fontaine. Versurile plastice abundă, în fața spectacolelor naturii și în cadrul idilelor rustice. Iată preludiul unei furtuni:

Cerul e negru și orb de soare,
Precum e ochiul celui ce moare;
Seamă rău a plumb topit:
Norul suflet posomordit...

Prelutindeni natura cântată de Beldiceanu mai cu admirație este cea animală, ființa omenească înobilând peisagiul. Accentele erotice sunt discrete, delicate, dar nu mai puțin impetuoase:

În purpură și aur, apune sfântul soare,
El săruturi trimete la fiecare floare;

Dar ce s'aud, ce glasuri, ce șoapte ies din baltă?

Prin razele de soare de odată se arată
Doi fuguri de viață, doi muguri iubitori,
Două copile albe, cu sân de albe flori.

Copilele frumoase, voioase, răzătoare,
Volocul cel cu pește îl trag pe mal la soare,
Și apa oglindește albastre bucurii,
Ș'albastrul, forme albe, copile serafii,

Cămeșele lor ude, de sânuri stau lipite;
Sub alba țesătură se află tănuite
Dulci forme de iubire, rotunde tănuiri,
Comori de frumuseță, de albe fericiri.

Iar soarele pătrunde prin inu cel subțire...
(Apusul soarelui)

Democrat convins, iubitor de progres, poetul a iubit cu sinceritate țărânimea pe care a dorit-o cât mai fericită și mai la adăpost de toate nedreptățile vremurilor. Pătruns de iubire pentru popor, în mijlocul căruia i-a plăcut să trăiască, în singurătatea atât de prielnică ideilor din Preușești natale, Beldiceanu a fost un talentat interpret al versului

popular cu care s'a identificat sufleteste Cântul popular, necazul unui neam, a iei aieva de subț până lui:

— Frunză verde alior
Cântă cucul în prpor,
Să mă vindece de dor;
Frunză verde s'o răsură,
Cântă cucu n' tăietură,
Dela scârbe de mă fură;
Frunză verde ofelar,
Cântă cucul în stejar,
Să puă grijilor hotar.

(Doina mângâierii)

Nicolae Beldiceanu a priceput de minune veșnica și nemărginita frumusețe a firii, frumuseță durabilă, în timp ce noi călătorim rătăcitor într-o lume nepăsătoare...

Lungile sale meditațiuni au ajuns la rezultatul de a-și dăra coloanele propriului său templu. Ajunse să fie complet nemulțumit de poezia timpurilor, ca fond și formă. Poezia nu-și îndeplinește menirea creind o viață artificială, fantastă, trambijând în dealungul veacurilor nesfârșitele istorii de iubire și necazurile inspirațiilor. În poemul „Pământul”, poetul își propunea să cânte geneza până la ivirea omului; nu lipsesc versuri frumoase cu reminiscențe din Deil-le și Lucretius.

— Sfânt adevăr! comoară, străină pe pământ,
Ce nobilă podoabă ești tu pe un mormânt!
Cum tace calomniă, cum limba ei muteste,
Când, prin durere moartea pe geniu îl sfințește...

Pământule, de crieri lăzrie intrupare,
La Galileu sădii-ai înaltă cugetare...

(Pământul: Intruparea gazurilor, „Arhiva” Iași)

Poemul n'a putut fi terminat, au fost publicate în vechia revistă ieșeană „Arhiva”, doar câteva capitole. D-l Gorovei citează cu drept cuvânt versuri admirabile de felul acestora:

Când vezi, în raza minții, acest moluz de timpuri,
Frumoasă epopee cu valuri drept Olimpuri,
Cu adâncimi de ape ce-s tulburi ca Infernul,
Cu secolii ce-s o clipă alături cu Eternul,
Te prinde atunci mahnire, te n'rebi de unde vii;
De ce sunt umbre'n raze, de ce sunt morți și vii?
Și-ți pare rău de umbra ce pe nisip o lasă,
Când știi că vine vântul de-și șterge al tăi pași...

„Pământul”, unicul în literatura română este fructul nu numai al obsesiei poetului pentru o nouă poezie, dar și puternic reflex al unor studii favorite din tinerețe.

Beldiceanu a scris un libret de operă „Dorman”, care s'a reprezentat cu succes la Viena, muzica fiind compusă de Eduard Caudella și dr. Otremba. Subiectul evoluiază în jurul unei iubiri neîmpărtășite și acțiunea are loc într-o provincie din Dacia, pe la 138 după Cristos. Versificația liberă este demnă de interes. Valeria, fiica proconsulului imperial, iubește pe Dorman, fiul unui șef dac, crescut de proconsul. Curând ea află că iubitul ei e îndrăgostit de alta, de Menia. Valeria se lamentează astfel:

Menia, Menia, crudă rivală,
Când sărutări îți va da, o sfială,
O frică te prindă iar umbra muștrării
Ca negura serii
În ceasul cel rău
Coboare pe sufletul tău.
Zgomot de luptă ucigașă!
Moarte, nu fii lașă...

Cruță-l!
Alege-ți alt țâl!
Moară toți Dacia, cadă ea spicele de grâu pe lan...

Cerul să se risipească,
Numai el, Dorman,
Trăiască!

Viața lui N. Beldiceanu a fost orânduită de un necruțat destin tragic, cu care s'au dovedit solidari și urmașii săi. A fost o pustnicie de vedenii chinute, statui și tomuri o eternă pribegie peste țărnuiri colorate acoperite cu ruine sufleteste, o completă nepuțință de adaptare. Din când în când un cântec tulburător parfumat cu fânul cosit din liniștea Preușeștilor, venea să aducă un erămpei de liniște acestui suflet sbuciumat, înzestrat de fire cu prea multă luciditate.

În vremurile noastre de preocupări meschine, caracterizate prin reușite ofensive ale mediocrității, nesocotirea memoriei lui Nicolae Beldiceanu pare ultimul capitol din existența tragică a unui poet căruia viața i-precupețit surăsurile.

AUREL GEORGE STINO

Pentru ochii care nu mă vor ceti

Stau de vorbă cu mine însumi și pentru că vorbesc de tine, aș vrea să-mi cetești aceste gânduri.

În sufletul meu nu-i nici ură, nici dragoste, nici regret, nici speranță.

Liniștită și lucidă, privesc în trecut, la drumul ce-am străbătut împreună, și mă opresc la locurile unde durerea sau bucuria mi-au încetinit pașii.

Și tot ce văd mă 'ndeamnă să iau o hotărâre: trebuie să ne despărțim. Nu mă iubesti. Pentru tine, care ești al alteia, e prea mult pericol; pentru mine, care te iubesc, e prea multă suferință și umilință să 'nțeleg că nu mă chemi în brațele tale, decât pentru voluptatea ce-ți aduc.

Sunt 7 ani de când te iubesc. Și te-am iubit nemărginit de mult. Cum vei putea, oare, înțelege vreodată? Te-am iubit cu tot ce-am avut mai bun în mine! La început am avut pentru tine o caldă admirație. Apoi te-am cunoscut mai de aproape și farmecul ființei tale m'a învăluit.

Dragostea aceasta m'a scaldat deodată în lumină, la o cotitură a vieții mele, când mă găseam în întunecare fără sprijin.

M'am încordat din toate puterile să rămân pe drumul pe care morala seculară a scris: Virtute.

Încordare inutilă care a durat, totuși, doi ani.

Tinerețea și dorul meu de viață, complicită primului sărut de dragoste pe care-l simțeam în viața mea au topit tradiții, convenții... și m'au făcut fericită.

Avusesem atât de puțin bucurie până atunci, încât mi-am adunat curajul și am lovit cu putere în ușa destinului.

Îmi era teamă gândindu-mă la legenda lui Prometeu, că zeii nu lasă nepedepsiți pe muritorii care îndrăznesc să fure bucurii neîngăduite.

Și apoi, pentru felul cum am așteptat, pentru intensitatea cu care-am trăit iubirea, voi fi meritat desigur puținele clipe de fericire pe care voinea mea le-a smuls avariției destinului. Mi-am mărit bucuria prin așteptare exasperată, și dorință mistuitoare, care timp de doi ani mi-au transformat toată ființa într-o torță arzătoare. Fericirea nespunsă de a te vedea... Cum mă pricepeam s'o păstrez și s'o prelungească prin amintire! Închideam ochii după ce plecai și vibrația caldă din mine mi te dădea cu o intensitate uluitoare!

Dacă ai ști cu câtă recunoștință am primit cea mai mică fărâma de iubire ce mi-ai dăruit.

Amintirea cea mai scumpă pe care o am dela tine, este și cea mai curată: primul sărut!

Îmi erai drag ca lumina: pentru mine erai palid, blond și îndepărtat ca soarele.

Toată ființa mea mă îndemna spre tine, dar brațele se sfiau să te cuprindă. Și dintr-o dată, m'ai cuprins tu, cel mult dorit și nesperat.

Și gura ta a 'ntârziat dulce pe a mea: odată și încă odată... Ții minte cum stam cu ochii închiși și nu puteam rosti o vorbă. Mi-era teamă că dacă-i deschid nu mai e adevărat; vroiam să țin pe loc clipa aceasta de neomenească fericire, așa cum ai vrea să nu te mai trezești din vraja unui vis frumos.

Tu nu poți înțelege starea aceasta de exaltare divină. Trei zile am fost bolnavă în pat de fericire: un trup care zăcea părăsit de suflet, care plutea în albastru și pulbere de soare. Trecutul și viitorul nu aveau sens pentru mine: prezentul era infinit.

De ce m'am trezit după trei zile? Îndoiala mi-a scuturat umerii. Îndată ce mintea a 'nceput s'analizeze simțirea, adio fericire. Sfânta înțelepciune, reîntorcându-se, mi-a ucis inima.



Am venit la tine, așa cum te duci la chemarea destinului, dar am urcat scara casei tale, cu inima cuprinsă de îndoială.

Deschizând ușa, te-am întrebat: „Spune-mi drept: n'a fost un moment de slăbiciune? Fii sincer! Înțeleg tot ce-i omenească; chiar lucrurile care mă lovesc.

M'ai cuprins mâinile, te-ai uitat în ochii mei și m'ai întrebat: „Ochii mei nu spun nimic?”

Și ochii tăi reflectau iubirea mea.

Doamne, cum am putut îndura atât de umilință? Fără să-mi știu vreo vină fără să-mi dai vreo explicație, n'ai mai venit să mă vezi.

Te-am așteptat zi după zi, multe la șir, uneori beată de speranță, alteori înebunită de 'ndoială, și n'ai venit!

Toate ușile care se deschideau, toate trăsurile care treceau pe stradă, trebuiau să mi te-aducă.

Speranța mea învia și murea odată cu sgomotul roților, care treceau peste inima mea. Și nu se opreau. Într-o zi, nemai putând răbda, am venit la tine. Vroiam să știu, vroiam să-mi spui, ca și cum cel ce iubeste ar putea înțelege vreodată de ce nu-i iubit.

Am venit la tine zdrobită de suferință, mută de indignare. Și totuși mi-a fost milă de tine. Cât de încurcat și umilit te-ai simțit de prezența mea neașteptată.

N'am putut s'adun nici cele două sărmene cuvinte, cu care să te 'ntreb! De ce?

Ai cedit totul în ochii mei, grei de lacrimi. Ai încercat o apărare, o explicație:

— Mi-e teamă să nu mă prind prea mult de tine; nu sunt liber.

Mi-e teamă să nu te compromit. Ai un nume frumos, l-ai purtat fără pată! Vai! Te gândeai la lucrurile acestea prea târziu, ca să te cred sincer.

În mintea mea stăruia chinul întrebare: De ce m'a chemat la el, dacă nu mă iubea? Și un răspuns mai dureros: pentru el n'am fost decât un capriciu al simțurilor.

Ca cea din urmă femeie! Minus plata. Te-ai gândit la numele meu, sau la liniștea casei tale? Dar la inima mea te-ai gândit? N'ai simțit că nici odată n'ai avut în brațele tale femeii tremurând de mai mare emoție?

M'ai lăsat să cad din mâinile tale

La tabloul d-nei Pauline V

*In cadrul lat, de aur învechit
Profilul doamnei vaporos și fin
Își despletește visul său senin
Sub ochii timpului incremenit.*

*Se conturează nasul aquilin,
Pe fruntea 'naltă părul e 'nălbî
Dar colțul gurii parcă a zămbit
La razele ce joacă pe cămin.*

*O, doamnă, tu, ce stăpânești aci
A casei liniștite bucurie
Noi nu ne saturem a te privi.*

*Și inimile noastre bat mai tare
Când chipul tău, ca într-o feerie
Privind tabloul, lângă noi apare.*

ALEXANDRINA CRACIUN FOSTINI

Se mulează minunat și elastic!

Un ciorap, fie el cât de delicat, se mulează perfect, conservându-și toată elasticitatea sa inițială, dacă e spălat exclusiv cu



LUX se dizolva și în apă rece

frumoase, ca pe-o jucărie zdrobită. Se poate călca deasupra: nu ți-pă. Nu meritam, nu meritam asta.

Mi-am spus apoi: poate-l înțeleg greșit, poate nici el nu mă înțelege.

Și-o fi 'nchipuit, că dragostea mea adâncă și unică, e o fantezie...

Și-mi mai spuneam: pentru clipele de fericire intensă pe care mi le-a dăruit, trebuie să-i iert suferința aceasta imensă.

Viața însă nu se îndulcește, nici nu se oprește din mersul ei, așa că tu, care ești cel mai bun prieten al fratelui meu, trebuia să continui a veni la noi și eu trebuia să te primesc zămbitoare ca și mai 'nainte.

Nu se putea să lipsești dela ziua tatălui meu. M'am urcat la tine să te rog să nu lipsești.

Ți s'a părut că sunt veselă, pentru că buzele-mi râdeau de teamă să nu plângă; m'ai sărutat lacom și m'ai luat în brațe, nebun de dorință.

Pe urmă a venit primăvara, cu năvala ei de tinerețe și de flori. Ai venit la țară, să prepari doctoratul împreună cu fratele meu.

Ai fost draguț, ai fost afectuos; poate pentru că nu era altă femeie în preajma ta, poate pentru că erau prea mulți muguri proaspeți.

Sau poate pentru că deschideai ochii cu uimire la ceva ne mai întâlnit încă: o dragoste adevărată, o inimă caldă în care nu trăiai decât tu. Am simțit atunci că mă iubesti și tu și ți-am revenit cu toată fibrele ființei mele, sorbind cu lăcomie din cupa neașteptată ce-mi întindeai.

Dar îndoiala, teama, mă făceau deja să tremur. Ne-am despărțit după puțin timp, pentru a ne regăsi la Paris.

Paris. Freamăt de dragoste exaltată și de primăvară.

Și din nou ai lovit în plin inima mea, atunci când te iubeam mai mult!

Adu-ți aminte de seara aceea liniștită și înstelată, când m'ai lăsat singură, suferind pentru că purtam copilul nostru și te-ai dus cu altă tovarășe, a cărei prezență mă înebunea de gelozie.

Și acum port în urechi scrâșnetul batjocoritor al cheii, care se întorcea în broască. Cât a trebuit să te iubesc, pentru că să te mai pot iubi și după această umilință!

De ce m'am mai întors iar în brațele tale?

Te iubea mincă. Și simțeam această iubire ca un cuțit înfipt în inimă: mă durea în fiecare clipă, dar dacă l-aș fi smuls din rană, muream. Și apoi, ce speranțe nu clădește disperarea?

„Il iubesc atât de mult, încât mă va iubi și el”, — era una din mângâieri.

Am venit în timpul verii în locul unde stăteai cu ai tăi.

Am venit bolnavă. Copilul nostru nu trebuia să se nască. Am venit numai ca să te văd, să respir același aer cu tine. N'ai înțeles ce mă rodea, pentru că nu ți-am spus-o. Eram cu ochii grei de febră și credeai că s'rau dispusă.

Am fost la doi pași de mormânt și n'am vrut să-ți spun pricina: n'am vrut să-ți las ca amintire o remușcare.

Muream sub ochii tăi, din pricina ta și tu mă analizai cu ochi reci de doctor ca pe un cobai de experiență!

Dar la urma urmei, ce vină pot să-ți găsesc că trăiești potrivit cu firea ta?

Cum ai putea înțelege cecitate n'ai putut simți?

Iarăși e primăvară, dragul meu — și tu ești departe, departe de mine.

Depart de în trecut, unde a trebuit să te caut cu atâția ani în urmă, departe în spațiu, în alt oraș, în alte brațe, care nu te iubesc, dar cu care te-ai deprins și pe care le cauți.

RUXANDRA BALȘ

Cronica modei

Primăvara anului 1937 este nu numai primăvara unui „April rece și cu toane”, cum l-a poreclit poetul, ci mai ales un April al călătoriilor, căci două mari centre de atracțiune lucrează asupra omenirii de pretutindeni: expoziția din Paris și sărbătorile Incoronării dela Londra. S'au și închiriat locurile pe scaunele dela Londra, care s'au rânduie pe parcursul cortegiului: un scaun trei guinee ora. De luni de zile se anunță că s'au vândut bilete pentru scaune pe trotuare și scaune la ferestre, în număr de 600.000 pentru cele dintâi și 400.000 pentru cele de la ferestre. Iar cei care vor căuta bilete după sosirea în Londra, le vor plăti desigur cu un preț de o sută de ori mai mare. Scaunele de pe lângă Westminster Abbey s'au cumpărat încă din Decembrie cu 60 de lire sterline. Balco-



nele de pe Piccadilly s'au vândut cu cinci sute lire loc. În interiorul lui Westminster Abbey arhitectii amenajează locuri pentru 9000 de privilegiați care au dreptul să figureze la încoronare. Biserica e închisă pentru public de luni de zile.

S'au pregătit 300.000 camere în hoteluri, dar pe lângă aceasta mulți londonezi au părăsit Londra pentru timpul acesta, închirindu-și locuințele pe prețuri fantastice. E cu neputință de fixat suma la care se va ridica industria engleză a încoronării. Se vorbește de două milioane lire sterline! Industria florilor, care de obicei se ridică la 12 milioane lire pe an pentru flori tăiate, e probabil că va crește cu încă două milioane...

Casele cu ușile și ferestrele colorate în albastru și gri spre sud, oranj și roșu spre nord vor da până la cel puțin 20-30 mii de șomeri. Ce vor câștiga croitorii, industria textilă, uniforme și celelalte este de necalculat.

Cabinele marilor transatlantice sunt reținute de luni de zile. Restaurantele și localurile de noapte vor fi invadate de vizitatori. În balcoane, pretutindeni vor fi rochii elegante și femei frumoase.

Bijuterii potrivite vor întovărăși aceste rochii. Pe satenul de mătase șiraguri de mărghăritare, diamante, smaragde, rubine și safire; pe muselină și organdi nu se vor purta pietre mai puțin prețioase. Un colier greu sau un inel scump își vor însuși focurile pe rochiile aeriene și se vor pune și mai strălucitor în valoare. Brățări de aur verde, roz și galben, vor pune nota lor prețioasă în vapoarele rochii de organdi și vor sublinia transparența lor grațioasă.

Vor fi în profuziune rochii de catifea mare vor costa venitul pe un an doi al unei familii modeste.

Dăm aci o coafură lansată de o casă mare de coafură din Londra anume pentru încoronare. Dar atragem atenția cititoarelor noastre că ea a fost copiată după chipul uneia din cele mai frumoase femei din fresca Pantheonului, deci să se consulte cu atenție oglinda înainte de a o adopta.

BITRIX.

Cronica cinematografului

Testamentul

Nimic nu mă indignează mai mult în chestiunea „Laurel-Hardy” ca această idee fixă a publicului românesc de a considera „Fra Diavolo” cel mai bun film al lor. Desigur, ce fac ei acolo este de o remarcabilă calitate comică; dar gânditu-s'a oare spectatorul că „Fra Diavolo” a fost poate unul din cele mai proaste filme din câte au existat vreodată, și că plăcerea enormă pe care am simțit-o în timpul rarelor și scurtele „numere” ale celor doi humorști se datorește, în parte, plictiselii exact tot atât de enormă a pasagiilor opere-toide, lungi și anoste, la care amicii noștri nu participau? Este la mijloc un fel de mic șantaj, în acest procedeu de a ne demoraliza, japân, prin reprezentare interminabilă de nesărate lucruri, pentru a ne sensibiliza hiperestezic la orice intervenție „Stan-și-Bran”.

Cu mult mai mare valoare artistică au filmele unde — ca în „Scoțienii” sau „Gemenii”, cei doi excelenți comediieni țin, fără întrerupere, rampa. Asta îi obligă la variații și la compoziție, la aranjamente mai elaborate, la combinații de efecte mai complexe decât o pură înșirare de „gag”-uri. Deși este poate bine ca bucățile lor să rămână niște liste de gaguri stil-vechiu, stil Chaplin, Max Linder, Harold Lloyd, etc.

Filmul „Testamentul” este o fericită demonstrație de fidelitate față de antică și sănătoasă manieră a comediei pe bază de gaguri. Cei doi comici joacă tot timpul, și tot timpul invențiile humoristice se succed. Au ajuns acum, cei doi parteneri, la o astfel de perfecție a „genului Stan și Bran”, încât cel mai mic gest făcut de dansii devine o valoare estetică în sine. Grație înnoirii materialului brut de gag-uri, permanența atmosferei Stan-și-Bran departe de a supăra ca o repetiție, farmecă și atrage ca o revenire dorită la ceva cunoscut și plăcut-cunoscut.

De altfel, pentru reîmprospătarea stocului de gag-uri, producătorii lui Laurel și Hardy nu crușă nici-un sacrificiu bănesc. Astfel, unul din gag-uri a fost cumpărat cu 7.000 de dolari (adică un milion și jumătate de lei!) (acela cu degetul care ia foc).

Mânile lui Orlac

Peter Lore, interpretul din „M” și din „Raskolnikov”, încearcă acum a înțelege pe Conrad Veidt într'un fost rol de mare succes al acestuia: „Mânile lui Orlac”. Este o veche și celebră poveste de groază și oroare, unde nu lipsește nimic: doctor nebun, execuții la ghilotină, case bizare păzite de babe bețive cu papagal pe umăr, păpuși de ceară, scene de tortură, greve chirurgicale cu transmisiune de apucături morale, toate aceste înfricoșătoare și lugubre chestiuni fiind înșeninate în chip strident de mitocănia jovială și comercială a unui reporter american.

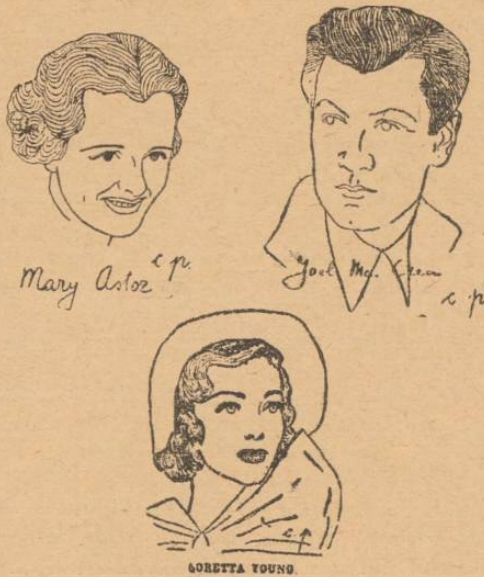
Cine gustă genul sinistru și povestirile de demență, va găsi în acest film tot ce cu gândul poate gândi, și încă câteva lucruri pe deasupra.

Gentleman dedectiv

Încă o apariție a cuplului William Powell Mirna Loy. Aceasta din urmă este pusă aci să facă personagiul „încurcă-lume”, iar lui Powell i se încredințează un stil-detectiv cu totul inedit, anume genul detectivului care are aerul că nu se ocupă de „caz”, care nu are altă preocupare decât să doarmă și să nu fie deranjat de reporteri, soco-

tind că veștile aduse de ei sau de poliție tot vor răzbi până la el, și tot nu vor sluji la nimic dacă nu va ști să aștepte, cu răbdare, ca una din multiplele persoane suspectate să se trădeze cu un cuvânt scăpat și definitiv revelator.

În fond, cum se repetă Istoria! Vă aduceți aminte de generalul Cutusov, învingătorul lui Napoleon din „Războiul și pace”? La teoriile strategice ale generalilor celorlalți, el răspundea cu tampoane de vată în urechi, și conta, științific, pe greșelile adversarului, pe care le aștepta aproape fără emoție și



le constata, pe urmă, aproape fără mirare. Acest altfel de general de bătaie care e detectivul poate și el aplica planul Cutusov. Este exact ce face Powell. Rareori condescinde el să cerceteze direct și activ. Iar toate descoperirile lui se dovedesc a fi negative, adică a indica niște infracțiuni laterale, altele și mult mai neînsemnate decât crima sau crimele de care este vorba.

La urmă de tot, cineva a scăpat însă un cuvânt revelator, care arată și pe adevăratul vinovat, și că toate descoperirile anterioare n'au nimic comun cu crima. Și spectatorul e, la sfârșitul poveștii, totodată deconcertat și încântat. Demoralizat, pentru că a constatat că tot timpul fusese dus pe căi care nu puteau muna la nimic; încântat, pentru că „metoda” William Powell a reușit în chip strălucit și verosimil; și încântat deasemeni, pentru că vinovatul este exact, dar exact acea persoană la care nici-un moment nu ne-am fi gândit să ne gândim.

Alături de Powell și Mirna Loy apare și Elissa Landi, pe care am dori s'o vedem jucând mai des, această actriță nefiind încă pusă în rolul care în adevăr să-i convină.

D. I. SUCHIANU



Primim:

Pr. Gh. N. Dumitrescu-Bistrița: Pentru Sate. Ed. „Izvoarașul” Bistrița. Preț 18 lei.
I. I. Buligan Delagorj: La Clacă. Ed. „Izvoarașul” Bistrița. Preț 7 lei.

Societatea Națională de Cruce Roșie a României: Dare de seamă asupra populației infometate. Tip. „Ion C. Văcărescu”, București, 1937.

Const. Gherasimescu: Viața logică. Tip. „C. Lăzărescu”, București, 1937. Preț 56 lei.

Viața teatrală

„Fiul cel pierdut” de Nicolae Iorga, la Teatrul Ligii Culturale

Teatrul Ligii Culturale, creat de d-l Nicolae Iorga, al cărui aport în literatura dramatică românească este considerabil, își încheie stagiunea — o stagiune rodnică în realizări artistice — cu „Fiul cel pierdut”, noua piesă a marelui nostru om de litere.

D-l Nicolae Iorga, în afară de activitatea sa științifică și literară, a fost întotdeauna preocupat de problemele teatrului, în slujba căruia a consacrat în nenumărate rânduri, munca și priceperea d-sale. Astfel Teatrul Ligii Culturale a luat ființă sub directă îngrijire și oblăduire a d-lui Nicolae Iorga, ajungând astăzi, după mai mulți ani de eforturi, un fel de a doua scenă națională din capitala țării. Repertoriul, interpretarea și realizarea de ansamblu a spectacolelor, au făcut din teatrul Ligii Culturale, un focar de cultură clasică și sănătoasă.

Era firesc, ca ultima lucrare a d-lui Nicolae Iorga să vadă luminile rampei, pe scena acestui teatru, întreaga operă dramatică a ilustrului profesor, fiind impregnată de acel suflu clasic și de acea forță lăuntrică de care o adevărată piesă de teatru nu poate să fie lipsită.

Nu știm dacă publicul apreciază la justa lui valoare teatrul d-lui Nicolae Iorga. Din parte-ne, trebuie să mărturisim, că nici o lucrare dramatică de a d-sale nu ne-a desamăgit, ci din potrivă, la fiecare nouă piesă, am găsit comori inedite de inspirație dramatică, din care izvorau cu prisosință acele scripuri geniale de creațiune artistică ce treceau în sufletul spectatorului dornic de frumusețe, emoții curate și de neuitat.

Teatrul d-lui Nicolae Iorga este înainte de toate un teatru de idei, iar ideile d-sale îmbrățișează întotdeauna o problemă, fie socială, fie sufletească, de mare întindere.

Tot astfel și „Fiul cel pierdut”, a cărui tendință spirituală se integrează de minune în totalitatea operei dramatice a d-lui Nicolae Iorga.

Noua temă, teatrală în „Fiul cel pierdut” este ingratitudea filială. Problema cu un caracter perpetuu, și conținând într'însa acel conflict dramatic, fără de care o piesă de teatru piere. Contrastul dintre cele două atitudini (de o parte fiul, care deși înzestrat de natură cu cele mai prețioase daruri, nu înțelege să continue opera tatălui său, și de cealaltă, tatăl, un meșter iconar, un bătrân curat la suflet, cu frica lui Dumnezeu, și care vrea să vadă în fiul său un demn urmaș al muncii sale cinstite și închinată artei), dă naștere la o acțiune dramatică vie, puternică, și care conține în ea toate elementele trebuincioase pentru alcătuirea unui adevărat spectacol de teatru.

Întreaga piesă este scrisă cu o limbă românească pură, sonoră, bogată, care nu-și găsește asemănare în literatura noastră. Tiradele abundă în piesa d-lui Nicolae Iorga. Acestea însă nu sunt de natură a încetini desfășurarea normală a conflictului dramatic, atâtea poezie, și atâtea adevăruri se găsesc într'însele.

Pusă în scenă cu multă pricepere de d. I. Sahighian, „Fiul cel pierdut” a găsit în d-nii I. Manolescu (o impunătoare figură a bătrânului meșter iconar), N. Dimitriu (care a jucat cu multă convingere rolul fiului pierdut), Cezar Teodoru, Damian, I. Focșeneanu și d-na Iliada Munteanu, un ansamblu plin de omogenitate și care a asigurat unitatea artistică a acestui spectacol desăvârșit.

GH. NENIȘTOR

Din literatura română

Poveste țigănească

De mult, pe când se desrobiseră țiganii, trăia într'un sat de munte un biet țigan împovărat de cinci dănciuci, trăind într'o coșmelie și muncind din greu la scosul buturugilor din pădure. Numai Dumnezeu știe cum putea câștiga bani pentru mămăligă și ciorbă de lobodă.

De aceea era tare mânios pe el singur și blestema viața amărâtă, bombănind cât e ziua de mare. Nimeni nu-i mai intra în voe, gata mereu de ceartă și de harță.

Intr'o zi, plecă din nou la pădure cu toporul și traista la spinare. Înainte de a începe munca, se rezemă de un copac și îndreptându-și ochii către cer, începu să spună:

— Doamne, dacă te-ai avea în fața mea, ți-aș croi una în moalele capului ca să știi ce însemnează a chinui un om. Căci n'am furat nimic, n'am jinduț la bunul altuia, mă duc și eu la biserică cum merg toți creștinii, muncesc din zi până în noapte și tot pârilit rămân. De ce mă chinuiești, Dumnezeu?

Și ca să-și răcorească sufletul, hău din tivgă puțină apă, apucându-se apoi de muncă, boșcorodind însă mereu.

Dar, iată, că răsări în spatele lui un moșneag cu barba lungă și albă, care-l întrebă:

— Dar ce tot blestemi așa, măi creștine?

— Pleacă, moșule, de-acî, că n'o să-ți dau socoteală de ce sunt mânios. — Ba, nu așa, omule, un sfat bun dela un om bătrân folosește...

— Ei, ce mă doare pe mine, nu poți tu să tîmăduiești. Vezi-ți de drum, că în dracii în care mă găsesc acum și lui Dumnezeu i-aș da una în cap...

— Taică, spune-mi și mie care ți-e pasul?

— Uite, moșule, muncesc ca un câne, nu beau, nu fumez, nu fac risipă și totuși praful se alege din muntea mea. Mor cu copiii și nevasta de foame.

— Așa? Atunci îți dau un sfat: Nu mai tăia rădăcina aia ci tai-o pe asta...

— Moșule, ai venit aici să-ți bați joc de mine?

— Dacă-mi bat joc de tine să mă lovești cu toporul în cap.

— Bine, stai lângă mine că chiar așa am să fac.

Și începu țiganul să taie la rădăcina unui copac uscat, lovind cu putere și scrâșnind din dinți. Când... mîrune! La rădăcina copacului o căldare plină numai cu galbeni rusești și turcești.

Țiganul se întoarse repede către moșneag, dar moșneagul dispăruse ca înghițit de pământ. Inspăimântat, cu ochii holbați, țiganul rămase pironit locului, apoi căzu în genunchi și iluminat la față, spuse:

— Doamne, Tu ai fost! Ești bun și mare, Doamne, căci în loc să mă pedepsești pe mine, păcătosul, m'ai miluit. Slăvit să fii în vecii-vecilor, Amin!

Își întinse sumanul și deșertă în el toți galbenii din căldarea găsită la rădăcina copacului. Plecă apoi voios cu povara la spinare. La o răscruce de drum îi eși un cerșetor în cale:

— Ajută-mă și mă miluește, om bun, că mor de foame...

— Moșule, bagă mâna în deschizătura sumanului din spinare și ia un pumn de galbeni, căci Dumnezeu mi-a dat mie și eu dau la alți săraci, cum am fost și eu.

— Dumnezeu să te binecuvânteze, că bun om ești!

Moșul băgă mâna și luă un pumn de galbeni. Mai departe, trecând pe o punte, un alt cerșetor, ceru și el milă.

— Moșule, bagă mâna în sumanul dela spinare și ia un pumn de galbeni, căci Dumnezeu mi-a dat mie și eu trebuie să dau la alți săraci, cum am fost și eu.

— Dumnezeu să te binecuvânteze, omule, că bun creștin ești!

Aproape de sat, țiganul zărește pe moșul din pădure care și el cu mâna întinsă cerea milă, dar țiganul trânti sumanul jos, căzu în genunchi și spuse:

— Doamne, nu mă mai încerca... Acum știu că ești Dumnezeu. Iartă-mă, Doamne, că am fost un păcătos suindu-te.

— Nu-i nimic, omule. Văd că ești un suflet bun. Stăpânește sănătos galbenii ce ți-am dat și nu uita un lucru:

— să nu spui nici nevestei tale despre norocul ce a căzut pe capul tău...

Și moșul dispăru. Pe locul unde stătuse au rămas numai galbenii pe care El, Dumnezeu, îi ceruse țiganului sub chipul a doi cerșetori.

Țiganul ridică galbenii și plecă acasă prin dosul curței, unde a îngropat aurul sub un nuc. Acum era vesel, fluera și săruta dănciucii, glumea cu nevastă-sa și mânca cu poftă mămăliga rece cu ciorbă de lobodă.

— Dar de ce așa vesel, bărbățele?

— Ei, dacă eram trist ce câștigam?

Timp de două săptămâni țiganul trăi ca și mai înainte. Dela un timp însă s'a pus pe gânduri. Cum? Să am atâția galbeni și să mănânc tot mămăligă, fasole și păpădie? Cum să nu-i spun eu nevestei mele de norocul ce m'a găsit? De ce m'a îndrumat Dum-

nezeu să nu spun nimic chiar neveste-mi?

Se gândi țiganul, se socoti și în cele din urmă se hotărî să pună la încercare pe nevastă-sa.

Intr'o seară veni acasă văitându-se și pipăindu-și șalele.

— Nevastă, mor!

— Ce-ai, bărbate?

— Ce am eu să nu mai aibe nici dușmanii mei... Mi-e rușine să-ți spun chiar ție, femeia mea.

— Se poate?

— Iaca se poate!

Și țiganul se trânti în pat zvârcolindu-se, gemând și strecurând pe furie un ou de găscă sub pernă, iar la mlezul nopții, după ce nevastă-sa l-a tras și l-a descântat de „ducă-se necuratul”, omul nostru dădu un țipăt și strigă apoi ușurat:

— Am făcut!

— Ce-ai făcut, bărbate?

— Un ou!

Scoțând oul de găscă de sub plapomă, țiganul spuse:

— Zamfiro, să nu te pună naiba ca să destăinuești la cineva despre întâmplarea asta, că răd și curcile de mine.

Țigancă își făcu cruce, pipăi oul și răspunse:

— Se poate, bărbate, să fac eu prostia asta?

Dar de-abea plecă bărbatul a doua zi că ea o și șterse la o cumătră, unde după ce sporovăi un ceas, mănăricul dela limbă n'o lăsă să nu spună ce-a pățit bărbatu-său. Și rugă pe cumătră să jure că n'are să dea în vileag nimănui.

C a n i b a l i i

Acest cuvânt provoacă desigur fiori pe epiderma unui om alb, mândru pe civilizația rasei sale. Măncătorii de oameni trebuie să fie, crede el, pe ultima treaptă antropologică, acolo unde distanța dela om la animal aproape se șterge. Și-i închipue desigur preocupări mereu de un singur gând principal: vânatul omenească pentru fustele lor „cannibalice”. Ii vede necontenit infometați după friptura de om.

Existența unor obiceiuri, unor rituri și tradiții ce denotă o atitudine față de viață și de semenii, un grad oarecare de civilizație, este incompatibilă cu cannibalismul, așa crede onorabilul cetățean, care a auzit că acești sălbateci mănâncă oameni. Așa de departe nu se gîndește simpatie și demnul semidoc că oamenii din rasa lui, albi, cei din rasa lui „homo sapiens” sunt și ei mănăcatori de oameni. Nu-i consumă direct, așa ceva fac canibali din continentele rămase în urmă cu milenii, îi consumă însă indirect, îi consumă științific și de preferință colectiv. Gurile de tunuri mănâncă oameni, războaiele se nutresc din carne de om, fustele de carne și sânge ale superioarei rase albe sunt mai mari, mai lungi decât ospăturile bieților canibali la care se consumă doar câteva costițe ale unui dușman răpus, o fiertură sau un grătar dintr'o pulpă, un braț sau un picior preparat după rețetele gastronomice ale antropofagilor. Dar... canibalii sunt canibali, iar noi care avem radio, universități, spitale, școli, războaie, gaze și masacre, suntem ultima și cea mai înaltă expresie a civilizației!

Antropologii însă, care au cercetat pe canibali mai de aproape, nu sunt tocmai de aceeași părere. În regiunile Congoului și Nilului trăiesc triburi de canibali, care se deosebesc de ceilalți negri prin faptul că le sunt superiori.

Ei se uită cu dispreț la alte triburi, iar orgoliul lor nu-i cu totul neîndreptățit. Instituțiile lor sociale sunt cele mai vechi din acele ținuturi; ospitalitatea lor e renumită. Un oaspe nu-i niciodată ucis. Hoții sunt aspru pedepsiți; deasemeni femeia adulteră, cași seducătorii de fete.

Pedeapsa constă din tăierea unuia sau mai multor vârfuri de degete. Astfel de pedepse, întâlnite în Orient la popoare mult mai avansate, nu reprezintă decât o penalitate barbară.

Canibalii sunt foarte buni vânători (de animale sălbatece bineînțeles) și sunt pricepuți la prepararea mâncărilor. Animalele domestice sunt respectate, consumarea lor fiind interzisă. Unele triburi cred într'o anumită migrație a sufletelor care, părăsind trupul omenească, intră în animalele domestice. Deaceia, vita ce trăiește lângă om, nu-i ucisă.

Canibalii manifestă mult interes pentru Europa, ținuta lor dovedește demnitate și sinceritate. Toaleta lor, care constă în zugrăvirea trupurilor cu ornamente de flori și stete, denotă simț estetic și e zilnic reînnoită.

Măncare din carne de om pregătesc numai cu ocazia uciderii unui individ condamnat de un oracol sau a unui prizonier de război. Noi, albi, manifestăm încă atâtea instincte ancestrale neînvins, încât înrădăcinarea cu frații noștri antropofagi e de prea multe ori evidentă. Cu ajutorul științei, am dat acestor instincte o putere distrugătoare față de care praznicul unui antropofag apare minuscul.

În „Faust”, Mefisto spune:

Ii zice rațiune, o folosește însă numai pentru a fi mai animal decât toate dihanile.

L. SEREANU

— Se poate, cumătră? Noi multe secrete ne știm, fără ca să ni le afle cineva.

Dar de-abea plecă Zamfira, căci cumătră fugi și ea la o vecină căreia îi povesti tot sub jurământ pățania țiganului. Vecina la rândul ei spuse unei alte vecine și astă! în timp de două săptămâni, ajunse zvonul până la cucoana Marelei Logofăt. Acum nu mai era vorba de un ou ci de nouăzeci și nouă de ouă.

Marele Logofăt, om înțelept, porunci ispravnicului de plasă ca să-i aducă fedeleș pe țiganul cu pricina.

Când se pomeni țiganul cu oamenii stăpînirii în curtea sa, începu să tremure, ca lovit de dambla, zicând în gând:

— Să știi că s'a aflat că am găsit comoara și are să mă bage la beci pentru că am dosit-o...

Călăreții îl legară și porniră cu el la Marele Logofăt, căruia îi prezentară pe țigan.

— Țigane, să-mi spui ce-i cu cele nouăzeci și nouă de ouă?

— Care ouă. Luminăția Ta?

— Ouăle pe care le-ai făcut!

Țiganul rămase trăsmit. I-auzi! El întrebuințase o șiretenie cu un ou față de nevastă-sa și acum, iată că a ajuns vestea de nouăzeci și nouă de ouă până la Marele Logofăt! Se hotărî deci să spună întregul adevăr. Și povesti din fir în păr necazurile întâmpinate, chestia cu comoara, sfatul dat de Dumnezeu și tărășenia cu oul de găscă pentru a pune la încercare discreția țigancii lui.

Logofătul răs. Chemă pe logofetească și-i zise:

— Dragă, câte ouă zici tu că a ouat acest om?

— Păi, după cum mi s'a spus de Vorniceasa nouăzeci și nouă de ouă...

— Atunci să mai treacă dela mine încă unul ca să fie o sută în cap. Ești mulțumită?

Tu, țigane, du-te sănătos acasă și ți-ne minte sfatul meu: — trage-i muerii tale un toc de bătaie ca să știe altădată să păstreze secretele bărbatului său, dă-i să mănânce tot fasole și borș cu mămăligă, iar tu benchetuește cu lăutari și mănâncă tot ce este mai bun. Ai înțeles?

— Am înțeles, Măria Ta!

Țiganul bucuros că a scăpat cu bine din încurcătură, dar și furios pe nevastă-sa, plecă grăbit acasă.

— Ai scăpat bărbate? Pentru ce te luase la logofetie?

— Pentru că să mă învețe cum să pedepsesc pe nevastă-mea care m'a făcut de rușine cu fătutul oului...

Și țiganul înfipse mâna în părul țigancii, o târnuî zdrăvăn, ținând-o nemăncată și nebăută două zile. Apoi se puse pe chefuri. Măncă acum ce jinduise de mult: varză cu carne de porc, saramură de pește ardeiată, pastramă friptă și pilaf, cu ceva acritură și vin, mult vin. Și-a îmbrăcat dănciucii în strae noi, și-a clădit o casă cu iatac, cumpărând doi porci pentru îngrășat și doi armăsari bidivii, pe care să-i înhame la o căruță vopsită în verde. El și-a lepădat opincile și zdrențele, îmbrăcându-se în costum nemțesc și cu cisme de iuft în picioare. Pe țigancă a lăsat-o tot în vechile ei bulendre și-i dădea să mănânce tot borș de știr, mămăligă cu ceapă și salată de ștevie culeasă de pe câmp.

Seara, înainte de a se culca, țiganul se ruga:

— Doamne, mare este înțelepciunea Ta. Nu degeaba m'ai învățat să nu spun nimic nevestei mele despre comoară...

G. A. LAZURICA

Cartea românească

Cronica literară

Ion Biberi, Oameni în ceață

Opinia pe care și-o exprimă undeva, cu prea multă familiaritate, d. Ion Biberi, cum că pentru înțelegerea operei d-sale se cere din partea noastră un efort de obiectivitate, este din acele fixațiuni ale autorilor nemulțumiți care își închipuie că primirea nefavorabilă a scrierilor lor trebuie explicată nu prin calitatea însăși a scrierilor, ci printr-o specială proastă dispozițiune a criticului. Îl asigurăm pe d. Biberi pe care, precum știe, nu-l cunoaștem personal, că noi nu urmărim decât adevărul. A urmări numai adevărul și a-l dovedi, aceasta e toată obiectivitatea. Cât despre puțința ca noi să tăcem „strategic”, asta într-adevăr se practică de către unii, dar noi socotim procedeul neonest. Este totuși o distincție. E neonest să taci din gură când e vorba de o producție valoroasă, refuzând acel puțin prestigiu pe care critica îl poate da unei cărți. Dar a vorbi despre toate fleacurile care se tipăresc înseamnă a mări confuzia valorilor. Cea mai bună dovadă de părtinire pentru d. Biberi este că ne ocupăm de scrierile sale, că le socotim, dacă nu de un merit excepțional, cel puțin discutabile. Va veni o vreme când mulți autori care azi se socotesc geniali, nu vor fi nici măcar discutabili, iar cronicile noastre, chiar și cele mai aspre, vor părea de o vinovată îngăduință.

Înainte de a intra în analiza schițelor d-lui Biberi (căci e vorba de niște schițe) trebuie să remarcăm supărătoarele ciudățenii gramaticale, care firește nu ating fondul dar pe lângă că plictisesc, sânt de mirare la un om cultivat. D. Biberi scrie: *gălgăitoare, țărături, a mângăia, hărcă, scârțait, a pălpăi, a vâjui, a sbârâni, a scrâșni, a găfai, a obârșui, păcle, a sfârteca, a zgâlțâi, a cocârja, a vâsli, mâini, a fâl-făi, etc.* Am crezut că poate fi o simplă nesupraveghiere a corecturii, încredințată altuia, dar iată că și în volumul *Proces* regăsim aceste fonetisme (de pildă a *găfai*, p. 169).

Grupul de compuneri întrunit sub titlul general *Penumbra vieții* cuprinde schițe psihologice. Psihologia, în deosebi introspectivă și cu pronunțat caracter patologic, este nota esențială a d-lui Biberi. În linii generale se observă o aplecare spre stările delirante, către depresionile crunte. În unele din scrierile lui Thomas Mann (mutatis mutandis) găsim acest aer negru, încât puțința înrăuririi unui anume fel de literatură nu este exclusă. Dacă întrebăm acum care sunt marginile prozei psihologice, putem să afirmăm că ea nu trebuie în orice caz să fie transcripțiunea în stil mai colorat a unor observațiuni cu caracter științific. Mai ales stilul acela de introspecțiune prin care eroul comunică la persoana autorului ce se petrece în sufletul lui duce la lirismul cel mai fad. Privitorul, deci și cititorul, pricepe mai bine mișcările sufletului prin conduita eroului. El e behaviorist. În *Febră* bunăoară facem cunoștință cu un tânăr de 16 ani, timid din fire și cu o sensibilitate exagerată a noiei lui personalități. Tânărul voeste să ceară voie tatălui său să lase în oraș cu niște prieteni. Analiza volițiunii împiedicată de prea multă conștiință nu e lipsită de oareșicare adevăr:

„Copilul înghiți în gol, privi încă o dată pendula, făcu o mișcare vagă, dar rămase tăcut. Fruntea-i înfierbântată de adolescent neliniștit, se încreți și făcea-i luă o expresie chinată. Ar fi vrut să spună totul într-un cuvânt, să se lăturească fără ocoluri și nu știa cum

să înceapă. În nemișcarea corpului, tensiunea lui era așa de dureroasă, încât chemă prin apropiere nelămurite luarea aminte a Colonelului. Etc.”

Colonelul refuză într-un chip violent și cu tendința de a-și bate odrasla. Iată o atitudine cam artificială. Un tată și un fiu, în ciuda tuturor conflictelor familiale, se înțeleg și se-nșeală unul pe altul. Când inimicizia a devenit gravă, atunci înseamnă că ceva neprevăzut, discrepanța de cultură de pildă, a săpat prăpastia. Acest element neprevăzut trebuie relevat. În cazul de față, pentru că firea banal morocănoasă și grobiană a tatălui să facă vreo impresie deosebită asupra copilului, așa cum se întâmplă, trebuie ca acest copil să fie un bolnav. Și de fapt teroarea inexplicabilă, nelatină, pe care o deșteaptă în sufletul băiatului exercitarea cam brutală din partea colonelului a meseriei de tată ne desvăluie un psihopat precoce. Dar în chiar domeniul acesta al psihologiei patologice eroul trebuie explicat printr-o îndelungă observație obiectivă, care să arate felul imperceptibil în care el se scindează în cadrul activității zilnice. D. Biberi intră brusc în materie și cu acel metod de introspecție lirică în care e foarte puțin miez: „Ar fi vrut parcă să cuture în liniște întunecimile ascunse ale grădinei, să se împrietenească cu plantele mute și cu țărăturile firave ale găngăniilor, etc.” Băiatul o ia razna pe malul unei ape și, după toate semnele, se-neacă. Numai fiindcă tată-său nu i-a dat voie în oraș! Lucruri de acestea se întâmplă, dar ele au substratul lor și era datoria artistului de a scoate la iveală viața mintală și afectivă a tânărului erou, spre a-i analiza complexele. În schița *In noapte*, în care e ceva din culoarea sinistru a scrisului lui Gib Mihăescu, un bătrân chiamă pe doctor la o oră nepotrivită. N-avea nimic altceva decât „o groază fără motiv”. Desigur că patologia recunoaște astfel de întâmplări, dar scriitorul trebuie să le dea forma experienței obiective. Istorismul introspectiv al d-lui Biberi e un curat lirism inconcludent: „Continuam să trăiesc. M'am retras aci, părăsind locurile unde-mi viețuisem inutil dar agreabil, întreaga existență. M'am retras aci și continuam să mă suport. Dar în noaptea asta nu m'am mai putut îndura. Chinul era așa de mare, groaza așa de scormonitoare și singurătatea atât de largă, încât am început să plâng și să tremur. Etc.” E dela sine înțeles că patologia nu interesează în literatură decât în măsura în care scoate în evidență mai bine, prin îngroșare, o anumită latură psihică normală. În obsesiile de indoielă metafizică scriitorul găsește la o potență remarcabilă o dispozițiune generală a sufletului uman. Eroul d-lui Biberi este un monofob. Chestiunea trebuia astfel prezentată încât încetul cu încetul punctul de plecare să se uite și înfrățit cu bolnavul cititorul să rămână chinuit de problema lui, ca de o problemă metafizică. E adevărat că o încercare de transcendere a patologicului se vede. Bătrânul zice: „... Cine știe, poate că e vreo... nu știu... poate că vreun Dumnezeu... dar nu se poate, vezi dumnezeu, e prea chinuitor, e prea crud, prea drăcesc.” Însă e prea puțin și eroul rămâne numai un monofob și un psihopat atins de nebunia indoielii, insuficient des-
crisat. Lunecare tratează o temă psihologică artificială, cel puțin pentru țara noastră. Un individ bogat își duce lacheul la mari restaurante, îl prezintă

drept prinț rus, îl obligă să bea alcooluri fără să mănânce și petrece apoi pe socoteala lui, când acest fel de regim își produce efectele. Pentru ca un lacheu să strălucească în societate, cum e cazul ca acesta de aici, trebuie să fie o fire excepțională, un intelectual, și atunci ori stima societății se îndreaptă spre el și se îndepărtează dela stăpân ori individul însuși va găsi în umilința lui trecătoare mijloace de satisfacțiuni morale pregustând inevitabila lui reabilitare de mai târziu. Un lacheu care să uimească prin spiritul lui și care să nu găsească altă soluție de scăpare decât asasinatul n'a existat nicicând, nici în societățile cele mai feudale. În fond și aici d. Biberi a voit să experimenteze literar un caz de clinică. Alcoolul consumat pe stomacul gol produce turburări psihice mai puternice. *Scena zilnică* ne prezintă un dement care într-un monolog își face el însuși tabloul clinic, un paranoic după toate aparențele: „Și doctorul și-a bătut joc de mine. Îmi făcea o injecție ca să fiu vesel, și începeam să râd și să râd toată ziua, de-mi pierdeam răsuflarea. Și-mi făcea apoi alta, ca să plâng, de nu-mi puteam opri lacrimile... Îmi făcea câte o injecție de nu mai știam de mine cu ceasurile, că mă deșteptam alergând pe străzi ca un smintit, fără să știu unde eram și încotro mă duceam. Și după altă injecție... Până când am prins de veste. Acum nu mai cred în nimeni, în cine să mai cred când mama mea și fratele meu s'au unit cu aia ca să mă piardă? Etc.” Este adevăr aici, dar insuficient. Date fiind injecțiile, se pare că avem de aface cu o toxofrenie. Însă în orice caz factorul hereditar joacă un mare rol și n'ar fi fost de prisos ca scriitorul să fi evocat și figurile mamei și fratelui lui ca să avem puntea insensibilă dela normal la anormal. Trecerea bruscă dela expansiune la stări depresive e de altfel prea complicată. Și tratarea evolutivă a boalei este cam sumară. E indicată hiperprosexia, este desfășurată delirul de interpretare însă pentru noi logica strâmbă și totuși sistematică a nebunului trebuia desfășurată în silogisme riguroase pentru ca să intuiim mai bine marginea între logic și absurd și să avem acea plăcere a descoperirii lucrurilor infimiteșimale. *Țipătul* aduce analiza psihicului unui epileptic în faza de pregătire a atacului, numită aură. Cine își aduce aminte de *Idiotul* lui Dostoievski poate să-și dea seama de ce s'ar putea scoate din această temă, în care trebuie să predomine problema morală, sentimentul crunt al inferiorității în societate. D. Biberi a dat bolnavului său un debut euforic, analizându-l în același chip introspectiv și vag, cunoscut nouă din *Thanatos*: „Apoi dilatarea se mări în cercuri largi, cuprinzând nesfârșirile, și sufletul o urmăria absorbit în extaz”. Tot la spital rămânem și în ciclul *Robia corpului* în care autorul încearcă a analiza turburările psihice halucinatorii pe care izbirea de un vehicul, accidentul traumatic într-un cuvânt, o are asupra unui individ. În două cicluri *Puterea mitului* și *Lumea visului* d. Biberi părăsește cu totul observația și se cufundă în basm. Așa de pildă în *Pe o insulă*, cândva inventând o lume preistorică de fantezie se străduiește de a simboliza nașterea miturilor, luând ca puncte de plecare formarea unei insule vulcanice, o eclipsă, instinctul sexual. Autorul alcătuiește un fel de reprezentare cu cântece, ce-i dreptul, foarte nefericită. Un cântăreț, imitând pe d. Barbu zice:

Mut în pribegiri
Luat de nesfârșiri
Îngânări adulmec,
Când supt moi luciri
În line rotiri
Gândul meu e cântec.

„Și mulțimea, ecou destrămat:

Cerurile-adulmec.”

Totul se sfârșește cu o enormă im-perechiere. În trecut fie zis credința primitivilor că „tot ce există a izvorât fie din noapte, fie din apă, fie din pământ” nu se potrivește spiritului niciunei mitologii. Substanța primordială poate fi apa, chaosul, nu însă pământul care e un moment al creațiunii.

Oamenii, zice d. Biberi, se lasă cu-prinși de un „fatalism orb”. Adică de o „fatalitate”. Fatalitatea nefiind voluntară e de prisos a o orbi, fiindcă aici nu-i nici măcar vorba de o Soartă ci de o impulsivitate. D. Biberi nu e omul abstracțiunilor și asta explică rătăcirile din al său *Thanatos*. Scenariul de film care înfățișează un sfârșit al lumii este cel mai interesant moment din aceste pagini și dovedește, în lipsa pregătirii de a specula, o repulsie pentru realitate. Și d. Aderca ne-a dat un astfel de cataclism, de altfel în curent cu literatura universală căci un scriitor francez Jacques Spitz a publicat de curând ceva asemănător sub titlul *Les Evadés de l'an 4000*. Schița d-lui Biberi este plină de fantezie și de un a-nume dar de a figura dinamic procesele lente. Nu e adevărat, cum crede autorul, că pentru a ne cobori la condiția de percepție a insectei trebuie să pierdem deprinderea de a „raporta universul la coordonatele logice”. Logica începe cu raționamentul și e un mod al cunoașterii generale. Perceperea spațială nu e un proces „logic”.

Fiindcă d. Biberi, medic ni se pare, își scoate eroii din clinice, trebuie să-i facem următoarea observație: Nu e de ajuns, spre a fi scriitor, de a fi psihiatru; trebuie să fii și psiholog și, mai lămurit, să fii scriitor.

G. CALINESCU

Liliana Delescu-Stanimir: Bob cu bob, basme din bătrâni Ed. Cartea Românească 1937

Literatura pentru copii este un gen extrem de dificil, pentru că psihologia lumii celor mici se deosebește de a celor vârstnici, rămânând în bună parte până acum chiar ceva greu de pătruns.

Afară de aceasta temele basmelor populare au fost atât de mult exploatare în cât cu greu mai poți găsi o notă originală în literatura care se scrie pentru copii.

Și d-ra L. Delescu-Stanimir a luat teme cunoscute cu Feți frumoși, cu I-lene Cosânzene și alte elemente cunoscute din literatura populară. Aceste elemente însă au fost îmbinate în așa fel în cât povestirea d-sale nu merge pe căi bătute și de alții. Reușește să fie originală. Și e foarte mult. Pe lângă aceasta stilul d-sale de povestitoare este perfect adecvat fondului basmelor și deși se adresează copiilor reușește să se menție la un nivel înalt.

„Bob cu bob” este o carte bună nu numai pentru copii, ci și pentru copiii mai bătrâni, pentru că imaginația, atât la unii cât și la alții este trezită cu multă intensitate, iar fondul moral al basmelor este valabil pentru ambele categorii de cititori.

„Bob cu bob” este o carte care se citește cu plăcere și interes. Chiar când nu ești copil.



C a r t e a s t r ă i n ă

Jules Romain și poezia modernă

Jules Romain nu a fost niciodată departe de poezie. Primele etape ale carierei sale artistice se desfășoară sub semnele poeziei. Intemeietorul grupului „Abatje”, grup din care făceau parte: Jules Romain, George Duhamel, Charles Vildrac și Chennevière, a început prin a fi poetul vieții citădine, al vieții unanime. Albert Thibaudet a caracterizat cu multă precizie poziția grupului acestuia în „Istoria literaturii franceze”. Iată ce spune el: „Romain et Duhamel sont des esprits déversés vers le dehors, et, comme on l'a vu ensuite au théâtre et dans le roman, de vocation oratoire, d'éducation rhétorique. Mais en même temps, intelligents, avisés, aimant leurs temps, et qui sont soucieux de s'accorder pleinement avec lui. D'où l'intérêt du contraste entre la première manière poétique de Romain, celle de la Vie Unanime (1908) et celle qui commence, dès l'année suivante de lui succéder avec Prières”. (Albert Thibaudet: Histoire de la littérature française de 1789 à nos jours pag. 548—549).

Așa dar, un mare dispreț pentru acea retragere în interior, pentru acest creșcând „autism” profesat de majoritatea scriitorilor contemporani, multă grijă pentru o continuă acordare cu realitățile contemporane, vocație oratorică, explicabilă la niște scriitori care stimează atât de mult pe Walt Whitman poet atins și el de morbul elocinței, — acestea sunt caracterele poeziei lui Romain, acestea sunt atitudinile pentru care a optat el în artă și în cultură. Ele se regăsesc — unele augmentate, altele diminuate — dealungul operei sale.

Punctul de plecare al unanimismului, care s'a exprimat apoi atât de epic, fără ca prin aceasta să fie lipsit de o tinctură poetică, se află desigur în poezie. Jules Romain și-a continuat poezia, scriind epopeea „Oamenilor de bună voință”, dar nefiind conștient de aceasta.

Problema romanului care caută să strângă în el viața unanimă, viața unei capitale sau a altei aglomerații umane rămânând să fie rezolvată plecând dela poezie. Căci poezia va arăta poetului că nu este nevoie pentru a reda toate acestea să scrii mii de pagini, dându-se pe sine însuși ca exemplu, ea care înseamnă esență sintetică, sugerare, creație de atmosfere.

Aceleași atitudini se întâlnesc în sfârșit și în critica sa poetică.

Jules Romain și-a precizat de curând poziția sa în fața poeziei moderne, în Prefața la „Omul alb” care a apărut în revista „Nouvelle revue française”, numărul pe Aprilie. Este o prefață la un poem de „longue haleine” al cărui preludiu a apărut în 1925.

Ea debutează printr-o descriere amănunțită a crizei poeziei pe care autorul o definește nu ca pe o criză de creatori de poezie, ci ca pe o criză de consumatori de poezie.

Este un lucru foarte adevărat, care se poate controla în multe țări, dar care în țara noastră se petrece cu totul altfel, fiindcă la noi pozițiile poetice adoptate de scriitorii noștri au adus mai repede ca aiurea o sterilitate poetică.

După ce a stabilit aceasta Romain caută să explice această criză de consumatori de poezie. După el epoca noastră nu poate fi acuzată de uscăciune emoțională și deci nu poate fi încadrată printre epocile „seci”, de vizibilă dispariție a sentimentului poetic, așa cum a fost secolul al XVIII-lea francez. Dimpotrivă „secolul nostru este foarte sensibil pentru tot ceea ce este emoție,

chiar pentru tot ce este transă și revelație misterioasă la originea operei de poezie”. Vedeți dar către cine, către care aspecte ale poeziei contemporane se îndreaptă acuzația lui Romain. Este drept că cititorul modern evită, nu e dispus să depună efortul pe care îl cere poezia modernă, mulțumindu-și nevoile sale de poezie, prin citirea unei proze lirice destul de curență în literatura contemporană și dintre ai cărei reprezentanți glorioși face parte un Henry de Montherlant, dar este tot atât de adevărat că poezia modernă, optând sau mai bine zis devenind poezie ermetică, poezie a absconșului, a obscurității intenționate, s'a depărtat de om și de preocupările lui, a devenit din ce în ce mai rece, mai lipsită de emoție, de spontaneitate. Acest proces care a îmbrăcat nenumărate aspecte, care a avut rezonanțe și aprobări în critica literară contemporană (teoria poeziei ca joc, a gratuității, a poeziei ca alt tărâm cu totul lipsit de contingențe cu realitatea imediată, etc.), are ca punct terminus această rarefiere, această sterilitate, această uscăciune crescândă ce se poate observa dealungul producției poetice contemporane, dealungul unei poezii care până în cele din urmă se va interesa în mod exclusiv de frumusețea urmăririi procesului de creație, a transei sau a plecării iraționale.

Jules Romain a descris pe larg aceste carcatere ale poeziei contemporane. Reproducem pe cât ne permite spațiul: „Această impresiune de obscuritate pare că are două cauze principale, care se întâlnesc când separate când asociate în opera unui aceluiaș om, printr-o legătură deloc necesară, deloc logică: deoparte o concentrare a sensului, servită și totdeauna agravată de procedee sintetice de expresie pentru care tradiția și turnura obișnuită a limbii noastre nu preparau pe lector, pe de altă parte, refuzul crescând de a supune produsele spontane ale spiritului unei elaborări care să le facă, să le redea, comunicabile”. Puțin importă că una din aceste metode implică o creștere a efortului de compunere, în timp ce cealaltă, dimpotrivă, o slăbire. Ele au apărut aproape în același timp și e probabil că își au origina în oboseala pe care o lasă romantismul în urma lui; oboseală care provenea în prezentul caz nu din surmenajul impus tehnicii tradiționale, ci dintr'un lung proces de efuziune, atât sentimentală cât și verbală, și din infinita plăcere a poetilor de a se comunica.

Jules Romain judecă mai departe poezia pură ale cărei rezultate frumoase nu le uită, nu le nesocotește, dar pe care o socotește până în cele din urmă — presupunând că procesul acestei purificări, acestei detașări, continuă, năvălă, plină de consecințe, poate chiar mortale pentru artă. Căci „cautând să se purifice, poezia se retrage”. Ea părăsește, rând pe rând, „conținuturile”, „încăperile pe care le ocupase, transfigurase și sfințise până atunci. La capătul acestei operații ea ne expune să descoperim că nu o mai putem nici sesiza, nici concepe ca esență separată și că a o izola înseamnă a o distruge”.

În consecință Romain nu vede posibilă o reînnoire poetică decât prin revenirea la „subiecte umane prezentate sub aspectul lor cel mai actual, adică așa cum se construiesc și se imaginează în capul unui om de azi, deci cu toate șansele de a se auzi acuzat de o decădere în proză”. Căci, spune Ro-

main, toate reînnoirile poetice ale trecutului au fost, s'au produs prin ocuparea bruscă, insolentă, a unor enorme grămezi de proză, a unor pachete de proză ținute până mai înainte drept vulgare și inatingibile”. Asemenea reacțiuni care urmau epocilor de mare pudoare academică, de extremă distincție, când exigențele poetului înaintea operei nu încetau să se rafineze, când el devenea din ce în ce mai mult sclavul păstrării curățeniei propriilor sale mâini, au fost ilustrate de poeți ca Victor Hugo sau Baudelaire.

Caracterizată prin această dorință de reîntoarcere la uman, poziția lui Jules Romain față de poezia modernă, întâlnește și întărește atitudinile luate de Romain în roman — sau în viața publică. Poate că odată îl vom numi așa cum îl numim azi pe Gide — „contemporanul capital”.

E. S.

Un istoric al mișcării muncitorești

A apărut o carte „L'Histoire du Mouvement des Ouvriers” de Eduard Dolléans, operă concepută cu îndrăzneală în tinerețea plină de vioiciune a autorului, dar scrisă în plină maturitate și care pare destinată să aibă o mare importanță în vremurile noastre.

Lucrarea aceasta nu numai că umple un gol în erudiția politică, dar este în același timp un mesaj de credință și de bună credință adresat publicului. Fără a fi o carte de vulgarizare, este totuși o carte care mișcă și emoționează, fiind scrisă cu inima, nu numai cu mintea.

Profesor la Universitatea din Dijon, autorul ține un curs în care se dovedește un camarad între camarazi, dorind „să ajute” — cum se exprimă într'un interview, văzând o societate ideală în care să domine spiritul de echipă și de prietenie.

În acest spirit, Dolléans n'a consimțit să fie teoreticianul nici unui partid politic revoluționar ci a rămas legat de sindicalism. Din această cauză opera sa a păstrat un accent profund uman, căci este expresia personalității lui, iar stilul pare a fi după ritmul și intonațiile vocii sale.

Sociolog erudit, el a scris un studiu foarte bun asupra „Chartism-ului” în Anglia și altul asupra lui Robert Owen. Fiind și economist, s'a remarcat printr-o teză de doctorat „L'Accaparement” și volumele „Les Monnaies et Les Prix” și „La Loi sur l'intégration du travail”. A scris și nuvele.

Din toate lucrările și încercările literare un volum „Victoires des Obscures”, eșit de sub tipar în toamna anului 1936, este parafrazarea literară și comentarea emoționantă a teoriilor filosofice și istorice ale acestei eminente personalități. El crede în forțele profunde ale maselor de lucrători și lucrătoare. Adresându-se tineretului intelectual, camarazilor săi studenți, le spune: „Tineretul intelectual nu va putea realiza niciodată ceva nou decât dacă se îmbogățește cu energie din contactul cu cei umili și obscuri”.

Ultimul capitol din cartea sa „Victoires des humbles”, „Mystique du Travail”, poate servi de prefață ultimelor sale opere, grandioasa „Istorie a mișcării lucrătorilor”. Aceasta începe din 1830, timpul Comunei și va fi urmată de al doilea volum, în curs de tipărire, cuprinzând mișcarea dela 1871, până la Revoluția lui Lenin.

Dolléans este șef de cabinet la subsecretariatul de Stat al organizării Sportului și Recreției Muncitorilor. Cartea sa pune imediat stăpânire asupra interesului cetățeanului, deși e

scrisă simplu și fără efect de stil. Este expunerea patetică a dramei unei clase noi care capătă conștiință în fața unei capitalisme anonime și caută a contrabalansa mașinismul prin eforturi de fraternitate și organizare. Luptele adeseori sunt zădărnice, căci atât la uzină cât și la atelier, clasa muncitoare nu mai are de a face cu patronul, ci cu o companie.

IS. SD.

O atracție a Expoziției dela Paris

Atracțiunea cinematografică dela Expoziția din 1937 nu va fi desigur în pavilionul rezervat cinematografului, ci în cel care va reprezenta provincia Franche-Comté.

În adevăr, vizitatorii vor avea posibilitatea să asiste la proiectarea unui film inedit, care va reuni — pentru prima dată — cele trei tehnici mari ale cinematografului: sunetul, culoarea și relieful.

Acest film e opera cunoscutului savant Louis Lumière și a lui Pierre Cuvier, fiul marelui naturalist, amândoi originari din Franche-Comté și reprezentând o minunată documentare asupra frumoasei provincii franceze, cu toate are caracteristic în tradiții, obiceiuri și folklor. Datorită reliefului și culorii, spectatorul va avea iluzia perfectă a unei plimbări în mijlocul pădurilor și cascadei sale.

Louis Lumière, care dăduse expoziției din 1900 o atracție senzațională, anume: un ecran de douăzeci și șase metri pe treizeci, va procura expoziției de astăzi, una nu mai puțin atrăgătoare.

Pavilionul provinciei Franche-Comté va fi ridicat aproape de podul Alexandru al III-lea și va fi vizitat, de sigur, de o mare mulțime, dornică de a vedea o nouă realizare a părintelui cinematografului.

Scurta viață a Argentinei

Biografia vioaie schițată de Suzanne F. Cordelier (Plon) evocă personalitatea unei mari artiste a dansului și a unei încântătoare personalități, dăruitoarea Argentinei, moartă subit și prematur în decursul anului trecut. Ea apare, aci, ca personificarea însăși a rasei sale, cu chipul ca o floare, trupul de o grație, mlădiere neîntrecută, iar sufletul plin de elan sublim, deși în viața ei particulară rămâne simplă, naturală și bună. Fiică a unui dansator dela teatrul municipal din Cordova și a unei nobile din societatea Cordovei care s'a îndrăgostit de el, ea pare a fi încarnarea însăși a pasiunii pentru dans, căci și mama ei după ce s'a căsătorit a început să învețe dansul la treizeci de ani, întrecând prin talentul ei natural pe soțul și maestrul său.

Analiza dansului și a principiilor, care inspirau pe această unică artistă, a fost făcută în mod magistral de André Levinson, cu deosebită lui competență. Cartea Suzanei Cordelier dă totuși o schițare a acestei arte care poate să dea oricui o idee de ce a fost talentul și vraja Argentinei, fără a se angaja în considerații asupra tehnicii dansului său.

Minunea vie nu mai există; Suzanne Cordelier a vrut să păstreze măcar o imagine a miracolului dispărut. Cartea conține și una din fotografii, din care putem să ne facem o idee de „frumusețea caprină” a Argentinei și numai o slabă imagine de grația mândră a gesturilor sale, din nefericire imobilizate.

Insemnări și polemici

Ernst Glaeser în exil voluntar

Cine dintre noi a uitat romanul lui Glaeser „Clasa 22”, chiar tradus în oribila românească în care a fost redat la noi. În limba germană stilul său e unul din cele mai mlădioase, mai limpezi și mai agreabile, ce se pot întâlni în literatura de azi, în fraze scurte și concise, cu inversiuni cât se poate de puține.

A plecat din Germania de bunăvoie, după ce reușise succesul cel mai răsunător cu „Clasa 22” la 27 ani și era îndreptățit să nădăjduiască o soartă fericită. Cartea sa „Clasa 22” fusese arsă de naziști și numele său ca autor fusese pus la index. Totuși a continuat colaborarea, sub un pseudonim, la „Frankfurter Zeitung” unde fusese angajat ca reporter în timpul războiului. Era o situație de nesuferit pentru tânărul scriitor, mai ales că își pierduse și averea personală într-un crah bancar. Și astfel în 1933, Decembrie, adică 10 luni după instaurarea regimului nazist, a plecat la Zürich, cu nevasta și copilul și lucra de atunci în ziaristică.

Glaeser este german de sud, dintr-un orașel mic din ținutul Hessa, unde tatăl său era judecător. La Universitate a făcut dreptul, apoi istoria și literale. O parte din copilărie și-a petrecut-o într-un oraș de pe malul Rinului, ceiace a avut o mare înrădărire asupra formațiunii sale de scriitor.

După „Clasa 22” a urmat romanul „Pacea”, tradus în limba franceză. S'a reproșat autorului că ar fi făcut pe hîrîști prea simpatici, făcând astfel propagandă pentru nazism. Dar imputarea nu e justă, căci toate aprecierile, atât cele simpatizante cât neîndurate condamnare a unor aspecte ale regimului, nu sunt opiniile unui om politic, ci ale unui romancier și ele izvorăsc din înseși faptele observate și relatate. Ceiace se refringe din acest roman este dragostea pură și arzătoare, plină de un patetism străpunător, a scriitorului pentru țara sa.

Ultima carte eșită de curând „Le Dernier Civil” (édition Grasset), e un roman voluminos, plin de sevă, de peripecii, cu numeroase personaje și evenimente. Romanul este istoria stărilor sufletești prin care a trecut poporul german și mai ales tinerețelul, de la război până ce a ajuns la starea politico-socială de azi. Operă de prim plan, amplă, punând probleme grave, dar fiind nu numai un roman psihologic și de istorie contemporană, ci și un roman de dragoste, scris de un romancier stăpân pe arta și tehnica romanului și care nu urmărește decât un lucru: Contactul strâns cu realitatea.

Marchiza de Coigny și Lauzun

În ultimii ani de domnie ai Regelui Ludovic al XVI-lea, — spune Jules Bertaut în „Le Temps”, — Marchiza de Coigny ocupă locul de cinste în mijlocul celei mai distinse societăți.

Ca frumusețe, ea putea rivaliza cu orice femeie, ca spirit și inteligență rămânând unică.

Tatăl său, Marchizul de Conflans, dela care Marchiza de Coigny moștenește multe din calitățile sale excepționale, era un părinte pe care atât soția

cât și fiica îl vedeau foarte rar.

Louise-Marthe de Conflans s'a măritat, fără dragoste, cu marchizul de Coigny, încât i-a suportat, cu cea mai mare indiferență, numeroasele sale infidelități. Spiritul și frumusețea sa excepțională i-au deschis toate saloanele epocii, iar cuvintele sale pline de duh au rămas nemuritoare.

Inteligența vie a marchizei de Coigny a găsit un desăvârșit partener în persoana lui Armand-Louis de Gontaut, duce de Lauzun. Pe atunci, ducele avea vârsta de treizeci de ani și o întreagă listă de succese feminine.

În fața marchizei de Coigny însă el se schimbă, deoarece nici una dintre femeile trecutului său nu-i semăna.

Nefermura mândrie de care dispunea marchiza, o făcuse să-și ia ca emblema un trandafir, înconjurat de fluturi și albine, încadrat de următoarea deviză: „Iată ce înseamnă să fii o roză”.

Înarmată cu această deviză, marchiza de Coigny trecea mândră și surzătoare printre săgețile miilor de ochi îndrăgostiți.

Lupta nepregetată a îndrăgostitului conte de Lauzun, care a durat treisprezece ani, îi schimbă viața cu totul. Pasiunea sa era atât de puternică, încât nu găsea curajul să-și mărturisească sentimentele.

Împovărat de această mare dragoste nemărturisită, Lauzun pleacă în Ame-

rica, unde luptă ca soldat și se reîntoarce în Franța în Octombrie 1871, unde o regăsește pe marchiza de Coigny, mai frumoasă și mai dragă decât oricând. Curtea marchizului nici de astă dată n'are mai mult succes. Disperat, încearcă o mică aventură, cu o artistă celebră a timpului. Nici în acest fel însă nu-și găsește liniștea.

În 1782 e nevoit să se imbarce pentru America. Marchiza de Coigny e viu impresionată de plecarea sa.

La plecare, cei doi prieteni îndrăgostiți schimbă între ei câte o suviță din părul iubit, iar Lauzun își leagă de gât scrisorile de dragoste ale iubitei și cere să fie aruncat cu ele în mare, în caz de nenorocire în timpul călătoriei.

În timpul campaniei din America, Lauzun e veșnic cu gândul la idolul rămas la Paris, ca un adolescent îndrăgostit, gelos și torturat de absența iubitei sale.

În acest timp ea-i scrie cele mai frumoase scrisori de dragoste. Lauzun revine în Franța cu gradul de mareșal, însă nemulțumit în suflet.

Marchiza de Coigny ia parte activă la primele începuturi revoluționare, din care cauză se vede nevoită să plece în Anglia. Nu mult după plecarea ei, Lauzun cade victimă revoluției. Cu toată purtarea sa eroică, în cele din urmă e prins și condamnat la moarte.

Marchiza de Coigny încearcă totul

spre a întârzia execuția, ca să poată evada Lauzun.

Intervenția sa însă rămâne fără efect și la 1 Ianuarie 1794, Lauzun, în vârstă de patruzeci și șase de ani, e dus la eșafod.

Marchiza de Coigny a mai trăit până la 1832. Ea era tot atât de spirituală, dar râsul nu-i mai era vesel — ca altă dată.

Portretul unei femei: Lucreția Borgia

„Ce mai bandă de tăietori de gâturi omenesci, Borgia aces-
tia! Ce soartă m'a făcut să cad între ei!” exclamă Giovanni Pesaro, al doilea soț al Lucreției Borgia, când află că fratele ei, Cezar, a pus de gând să-l omoare.

Citind viața zguduitoare și veșnic

plină de groază a celor din Casa Borgia, în care se auzea din când în când „urletul” Lucreției Borgia, după unele scene a căror oroare se bănuiește, rămânem foarte nedumeriți cum de a putut această femeie să întipărească pe fața ei tristul surâs al Mona Lisei?

Din unele mărturisiri reiese că ar fi fost numai un instrument pasiv al pa-timilor și ambițiilor familiei sale. Totuși pentru a juca un asemenea rol trebuie să bănuim la ea și destul sadism, mai ales că gusta cu o plăcere deosebită prostituția, după ce fusese, dacă nu partașe, cel puțin spectatoare la atâtea sălbatecă cruzime și se adaptase cu o îndemănare respingătoare la atâtea situații echivoce.

Iată-o aci de profil, după un portret de Tiziano, reprodus dintr-o carte scrisă despre ea de un german, Alfred Schirokaner. Marele și liberul spirit al Renașterii a deslănțuit pe lângă e-lanul creator al unei civilizații strălucite și multe instincte feroce, ținute în frâu până atunci. Cea mai cinică generație tânără, oricât de liberată de prejudecăți, nu se poate să nu găsească groaznic amestecul de farsă și burlesc cu cele mai mari orori dezvăluite în viața acestei ființe cu chip de femeie.

Erata

Din cauza unei erori de tipar, care a deformat textul „Problemei rezervorului”, reproducem aci enunțul exact al acestei probleme.

Un rezervor de apă, cu o capacitate de 40 de metri cubi, poate fi umplut, de două conducte funcționând împreună, prima trei minute, și a doua numai un minut. Dacă prima conductă lucrează însă un minut și a doua 7 minute, se revarsă afară din rezervor 20 de metri cubi de apă. Se întreabă cât debitează pe minut fiecare din cele două conducte.

Pentru tot ce privește redacția „Adevărului literar”: manuscrise, reviste, cărți, etc., a se adresa la redacția revistei numai Joi, Vineri și Sâmbătă între orele 6—7.

Concurs de probleme Bon de premii Nr. 6

D.
Adresa

Concursurile Adevărului Literar

20.000 Lei premii în numerar și în volume

„Adevărul Literar” institue trei concursuri cu premii:

1) Un concurs de probleme, care urmează a fi deslegate de cititorii noștri.

PREMII:

5.000 lei numerar.

5.000 lei în volume.

2) Un concurs de teze de limba română ale elevilor și elevilor din ultima clasă de școală secundară — teze recomandate de profesorul respectiv. Lucrările vor fi înaintate la redacție până la 15 Iunie 1937.

PREMII:

2.000 lei numerar.

3.000 lei în volume.

3) Un concurs de pasagii din literatura română. Cine e autorul și despre ce se vorbește în cartea de unde-i extras pasajul.

PREMII:

5.000 lei în volume.

Concursul de probleme al revistei noastre

Premiile acordate deslegătorilor

Pentru a stimula spiritul de perspicacitate și ingeniozitate, revista noastră a organizat începând cu numărul 852, — un concurs de probleme ingenioase, ale căror soluții urmează să le găsească cititorii noștri.

În zece numere succesive ale revistei vom publica câte-o problemă din domeniul matematicii și fizicii elementare, chestiuni din viața practică, etc., fiecare problemă fiind însoțită de un clișeu. Soluțiunile, împreună cu seria celor zece bonuri de premii, care vor apărea în acest timp în revistă, vor fi trimise redacției, la o dată pe care o vom anunța la timp. Cele mai bune deslegări vor fi premiate, iar fotografiile deslegătorilor vor apărea în revistă. Se vor acorda următoarele premii:

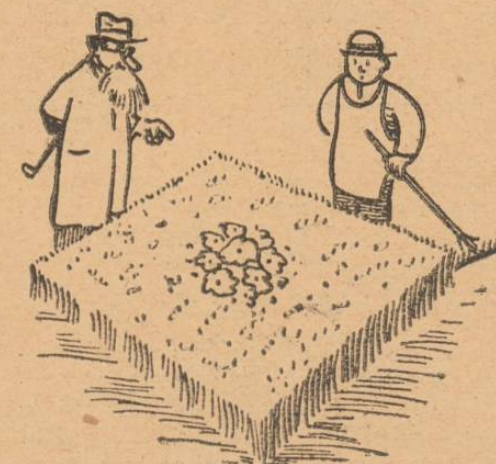
5.000 lei numerar și 5.000 lei în volume din editura „Adevărul”, alese de câștigător după o listă ce vom publica ulterior. Total 10.000 lei.

În cazul unor răspunsuri egal de

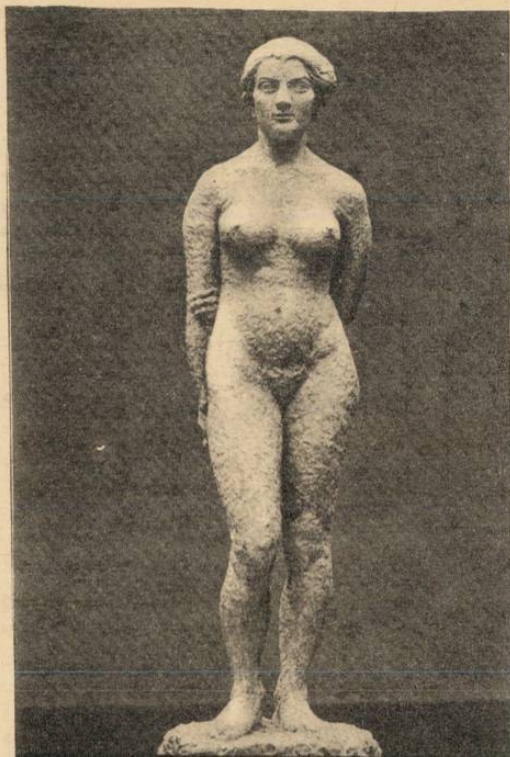
bune, premiul se va acorda prin tragere la sorț.

Problema răzorului

Într-o grădină cu flori există un răzor în formă pătrată. Cum putem să-l



transformăm în modul cel mai simplu într-un alt răzor cu 12 laturi egale și perpendiculare două câte două?



Corneliu Themeli: Nud



Ion Irimescu: Cap



Boris Caragea: D-ra L. S.



Ion Tureac: Compoziție

Sculptura la Salonul Oficial

Nici sculptura nu se prezintă în condiții excepționale la actualul Salon. E totuș mult superioară picturii. Tineretul în deosebi a adus opere de realizare finită, încercări grele și preocupări serioase de înfăptuire originală.

Materialul e înfrânt, transformat, însuflețit în busturi, compoziții, studii de nud, punând adesea în evidență însușiri vrednice de relevat.

D. Cornel Medrea expune portretul viguros cizelat al pictorului Vasile Popescu.

D. I. Jalea apare cu un tors studiat și un portret de bătrân, ținut pe construcție masivă.

Mai vioi, d. Mac Constantinescu incrustează decorativ o „Pasăre măiastră”.

Rod al unei temeinice adânciri de meșteșug, d. Constantin Baraschi-Mușat aduce un Cap în bronz și un Tors în granit artificial.

Nedesmințită pe linia evoluției sale, d-na Căline Emilian se afirmă și cu acest prilej în marmoră (Nud) și în teracotă (Adolescență).

D. Corneliu Themeli dă o ciudată epidermă de zgronțuri unui nud de fată, — echilibrat ca linie și volum.

D-na Serova-Medrea prezintă în pământ, un familiar „Joc ardelean”.

Intr-o ceramică sugestivă, d. Borgo Prund evidențiază frumoasele-i calități de portretist.

D. Boris Caragea înfățișează compoziții stilizate cu îndemănare.

D-nii R. Hette, Iacob Andrei, I. Irimescu, I. Negrulea, I. Gr. Popovici, I. Tureac, Vasiliu-Falti, I. Zsiga și G. Dimitriu, dintre cei deplin formați, d-nele Claudia Cobizeva, Elena Tălășescu, Mariana Colțu-Medeleni, d-nii I. L. Murnu, I. Pantazi, Em. W. Becher, N. Chercioiu, C. Kudelas, dintre cei ce făgăduiesc, — completează ansamblul oficial dela Șosea.

Sculptura noastră nu este însă numai aceasta. N'ar fi trebuit să lipsească, de pildă, d-nii O. Han, Fr. Storck, Mihai Onofrei, d-nele Mi-

litză Petrașcu, Margareta Cossaceanu, Irina Codreanu.

Mișcarea plastică românească se poate mândri totuș cu ceiace vestește în sculptură Salonul din 1937.

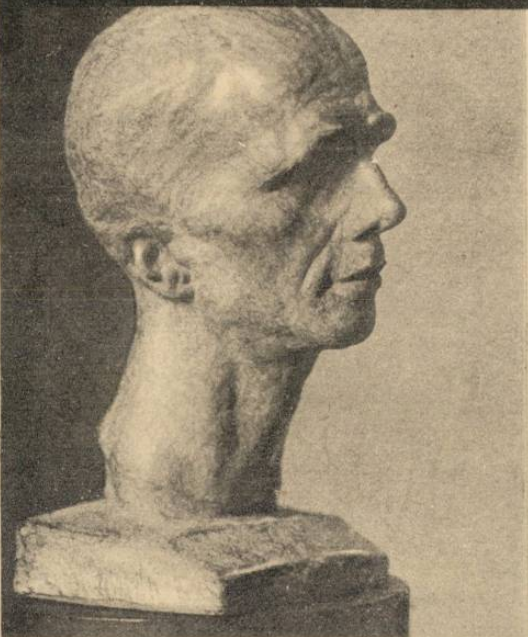
Prilejul pe care ni-l dă apropiata inaugurare a monumentului executat de d. Constantin Baraschi-Mușat pentru piața Sfântul Gheorghe din Capitală, ne îndreptățește să revenim asupra tehnicii avansate de care dă dovadă artistul.

Torsul dela Salon, ca și monumentul de cutezătoare inspirație produs de noi pe coperla numărului de față, dau măsura posibilităților strălucite ale unui talent dintre cele mai generos înzestrate.

D. Constantin Baraschi-Mușat ocupă astăzi unul din primele locuri ale generației plastice de după război.

H. BLAZIAN

C. Medrea: Portret



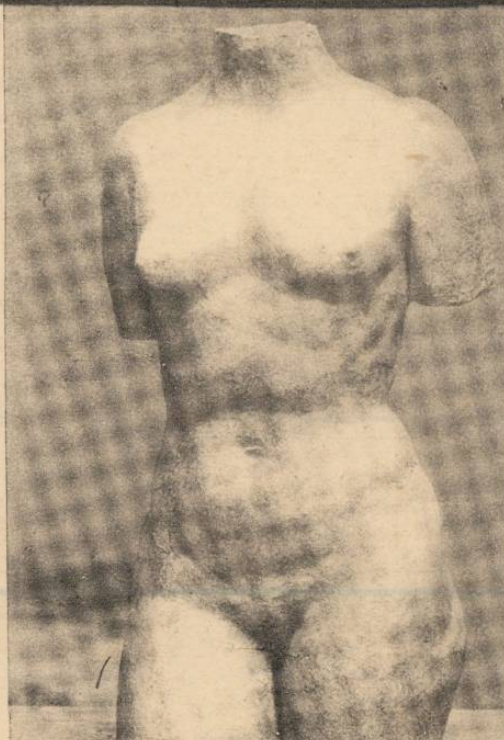
I. Gr. Popovici: Tors



Iacob Andrei: Maternitate



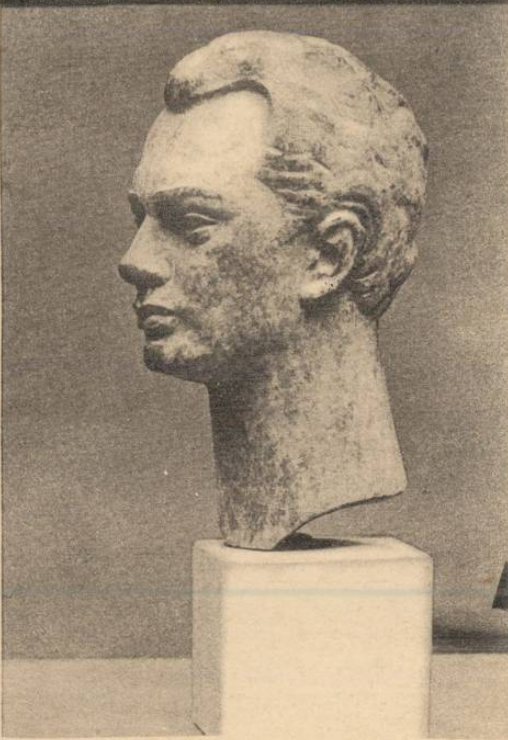
I. Jalea: Tors



E. Serova-Medrea: Joc



Claudia Cobizeva: Cap



Adevărul literar și artistic

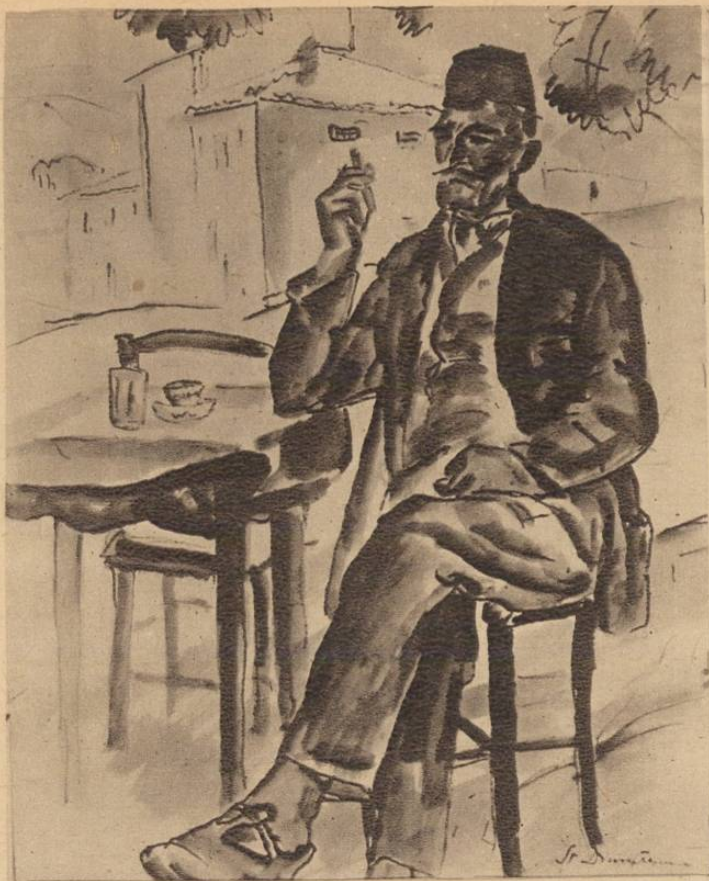


Ștefan Dimitrescu: Compoziție

Adevărul literar și artistic



Dudu Alexandrescu: Portret



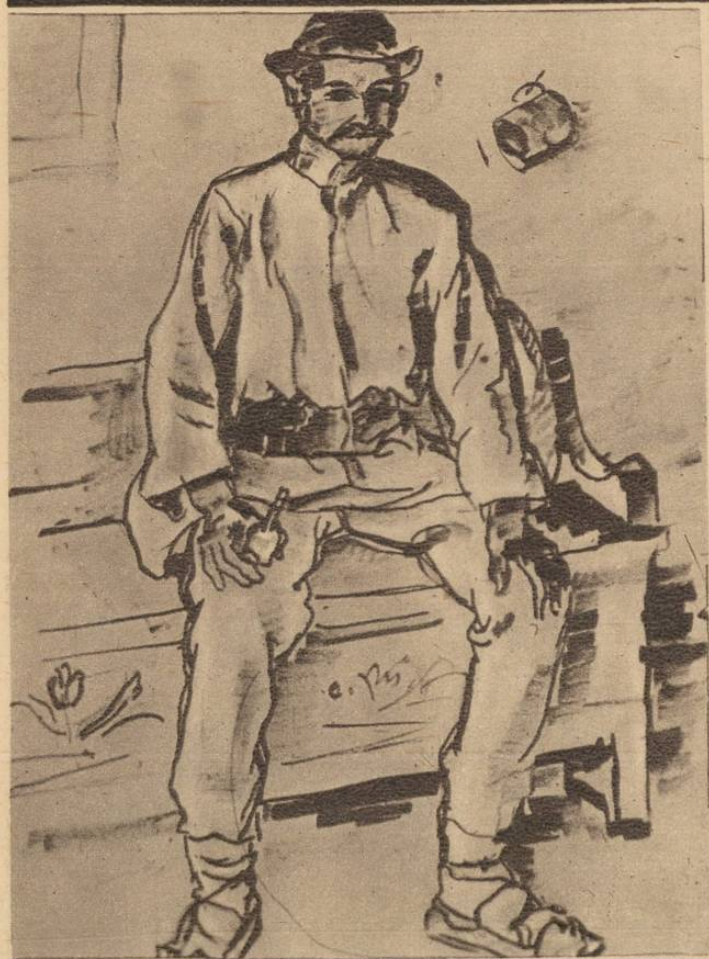
La cafenea



V. Bătrân



La plajă



Desene de Stefan Dumitrescu

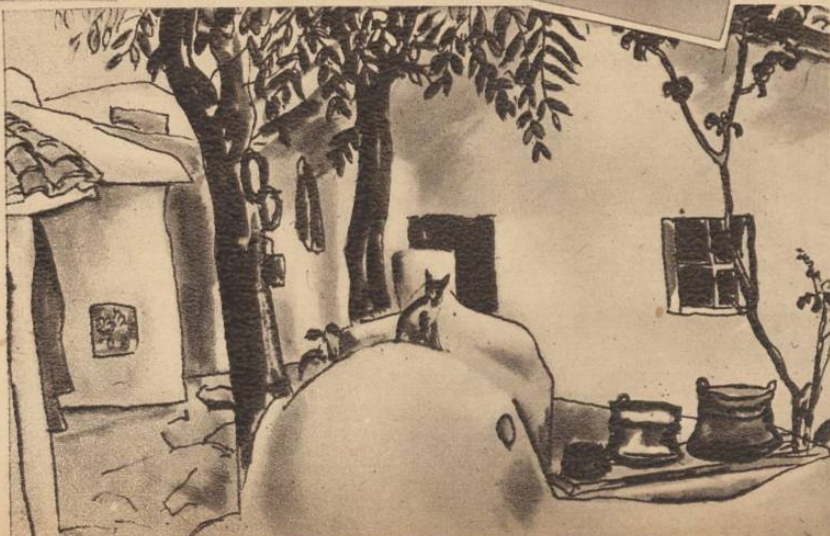


Țăran — La Balcie

Odihnă — Căruță

Peisaj — In curte

Nud



Adevărul literar și artistic

Anul XVIII • Seria III-a
Lei 5 exemplarul în țară
Lei 10 exemplarul în străinătate

La înmormântarea lui G. Topîrceanu



GH. TOPÎRCEANU

După ce m'am despărțit într-o măsură oarecare de prietiniile primei tinereți și am intrat cu totul într-o disciplină nouă intelectuală și artistică, am avut parte de câteva legături delicate și fermecătoare cu unii dintre contemporanii mei care trăiau sub lumina aceluiași har.

Am găsit între cărturarii ieșeni ai ultimului pătrar de veac — așa putea zice singurul argument al existenței; căci fără asemenea legături, lumea mi s'ar fi părut prea înveninată și zilele prea sarbede.

Dumnezeu ne-a ocrotit în tristețea acestei epoci, îngăduindu-ne să ne salvăm în limanul prietiniei fără de prihană.

Dragostea aceasta care ne-a unit a fost poate rodnică pentru prestigiul Iașilor și a servit interese mai înalte, după buna tradiție a unor înaintași venerabili; a servit manifestările culturale ale neamului, de care ne simțeam legați prin toate fibrele ființei noastre; dar mai-cu-samă pentru noi a fost forța de care am avut nevoie.

Căci fără dragoste, cum spune propovăduitorul legii, nimic nu-i bun. Fără dragoste, totu-i aramă sunătoare și chimval gălăgios.

Am avut foarte aproape de sufletul meu, între acești prietini intelectuali, pe G. Topîrceanu. Existențele noastre, deasupra celor materiale, s'au împletit vreme de un sfert de secol. Ne-am văzut des; ne-am cunoscut lucrările și procetele literare; am comunicat întru același crez al tradiției; am fost tovarăși de rătăcirii și de vânătoare; popasurile și taifasurile noastre ne-au îndulcit existența.

Iată-mă la un alt popas, când rămân

fără el. Deși toate ale noastre din trecut sânt încă în mine, deși el însuși continuă să trăiască în ceiace a fost legătura noastră fără de stricăciune și fără de scădere, sânt mai împușinat și mă simțesc mai singur.

Știu că ne vom revedea, dar acel veac de revedere va fi al fericiților, când prietini și vrăjmași se vor înfrăți întru marea iertare. Prietini ca ale lui sânt necesare în această vale impură.

În noaptea care a precedat zilei supreme, bradul delu fereastră lui s'a zbatut, s'a plecat adânc și a suspinat. Eliberarea lui din suferința materiei a avut loc Vineri, în săptămâna luminată, zi bună, după credința părinților noștri. Depunerea în pământ se face în cea mai strălucită zi a acestei primăveri. Vecinii lui, în grădina de la „Eternitate”, sânt Vasile Conta și Ana Conta. Și alți ieșeni, băștinași ori adoptivi ca și el, odihnesc aproape: poetul Tăutu, Mihai Kogălniceanu, Ion Creangă, Nicu Găne, Delavrancea, Dimitrie Anghel și alții.

Nu vom întârzia mult. Ne pregătim și noi pentru vama sfântă.

MIHAIL SADOVEANU

Topîrceanu și cititorii lui

Topîrceanu a fost scriitorul cel mai iubit de către cititori.

Dacă, undeva, într-o casă vorbeai de literatură și pomeneai numele lui Topîrceanu, fețele se luminau, ochii căpătau o expresie de vioiciune, și se simțea imediat acel fluid mistic de simpatie pe care i-l trimiteau.

Dacă la vre-o șezătoare literară apărea pe scenă Topîrceanu, sala izbucnea spontan în aplauze. Dar nu în aplauzele reci care manifestă o admirație cerebrală, ci un joc sglobiu al mânilor, mărturie de mulțumire și plăcere, și o schimbare totală în fizionomia și atmosfera sălii.

Topîrceanu nu era numai admirat, era iubit. Era chiar alintat.

Cititorii lui, mulți și buni, vroiau să-i restituie astfel, datorită spirituală pentru tot ce primiseră ca desfătare din versurile lui fără egal.

Și cu toate acestea Topîrceanu nu a făcut nici o concesie artistică, publicului cititor. Nu a căutat să-i flateze nici una din inclinațiunile lui minore. S'a menținut strict în cadrul artei pure, și de aceea a izbutit să o impue ca pe cea mai mare bucurie a sufletului.

Și poate mulțimea de cititori a fost inconștient mulțumită și de această prețuire.

Poezia lui Topîrceanu a corespuns exact rezonanțelor sufletului românesc.

A pus la oaltă cu o rară bogăție de mijloace, spirit, inteligență, umor, sentiment și discretă tristețe, făcând să răsunе sensibilități variate.

Poezia lui Topîrceanu e plină de dragoste de viață, de un interes, de o curiozitate amuzată pentru cel mai mic sâmbure de viață, pe care l-a umanizat, l-a ridicat, l-a așezat cu destinul lui în univers.

Desigur că și pentru asta, instinctiv, Topîrceanu a fost atât de iubit.

Fiecare vers al lui Topîrceanu este așa de bogat încât din el, fiecare cititor a avut ce lua pe măsura cerințelor lui sufletești. Nici un cititor nu a rămas strein de versul lui Topîrceanu. Nici cei mai pretențioși. Unii au crezut că au de-aface cu un scriitor „umorist” în sensul pejorativ al cuvântului și au vroit să găsească o distracție ușoară, ca după „cererea” lor. Au găsit-o. S'au mulțumit cu o fărâmă din ceiace oferea Topîrceanu. Aceștia sânt modeștii cu voc sau fără voc, a tuturor distracțiilor artistice.

Alții au simțit că în adâncul opereii lui Topîrceanu se poate găsi toată gama de satisfacții spirituale și sufletești pe care o poate da cea mai desăvârșită operă de artă, au căutat-o, au găsit-o, și au avut față de Topîrceanu o grațitudine entuziastă și aceea bucurie sănătoasă, spontană și sinceră pe care o simți atunci când descoperi ceva minunat.

Mărturie despre iubirea de care se bucura Topîrceanu, dau mai jos scrisoarea unei cititoare care a vroit să rămâne anonimă, care prin sensibilitatea ei și darul scrisului ei nu va putea rămâne astfel pentru totdeauna, și pe care o rog să-mi ierte această indiscreție tot anonimă.

Brăila, 8 Mai 1937

Stimate Domnule Botez,

Este poate o faptă nesocotită și lipsită de tact această scrisoare a mea, dar de dimineață, de când deschizând ziarul, am aflat vestea de necrezut, că Gh. Topîrceanu nu mai este, simt nevoia de a spune cuiva toată durerea, revolta și în același timp nedumerirea că poți resimți atâta părere de rău la moartea unui om pe care nu l-ai cunoscut decât din scris.

Din obsesia gândului că acel care prin iubirea lui pentru ele a însușit gâze și flori nu le va mai vedea, și că nici odată deacum înainte nu voi mai căuta prin reviste iscălitura, care era promisiunea unei bucurii, pot cunoaște suferința prietenilor lui.

Mă adresez d-tale, domnule Botez, fiindcă într-o zi de primăvară a anului 1931 v'am văzut împreună pe scena teatrului Comunal din Brăila, și dintr'un simplu gest prin care lăsați unul altuia întâietatea de a reciti din opera sa, am înțeles prețuirea și afecțiunea ce vă lega.

Ași vrea să știu că durerea d-tale este împărtășită de acei necunoscuți prieteni pe cari, cei ce își pun sufletul în scrisul lor îi au ori unde scrisul lor străbătut.

O cititoare a tuturor celor ce au alcătuit odată „Viața Românească”

DEMOSTENE BOTEZ



Jose Maria de Heredia

Mormântul cuceritorului

Nu-l adumbresc nici bolte de flori de Catalpa,
Nici palmierii negri stelați de o petală,
Căci nu repauzează în glia sa fatală;
Sub pașii săi Florida s'a prăbușit cândva.

Un biet mormânt un astfel de mort nu merita.
Drept giulgiu peste dânsul cuceritor cu fală,
Meschacebeu se nlinde cu unda-i triumfală.
Indienii-acum și urșii nu-l vor mai turbura.

El doarme 'n patul latinic săpat adânc de-o apă.
Ce 'nseamnă monumentul de marmură pe groapă,
Capela luminată și psalmi și ex-voto?

Când nordicele vânturi prin chiparoși s'avântă,
Și plâng în veci, cu ruga ce murmură și cântă,
Pe fluvial unde zace Hernando de Solo.

ION PAVELESCU



Actualități științifice

Progrese în televiziune

De curând, inventatorul englez John L. Baird, unul din pionierii televiziunii, a experimentat cu succes la Londra noul său receptor super heterodină de televiziune. Inovația senzațională a acestui sistem este că permite recepționarea unor imagini cu dimensiuni de 2,40x2 m.

Se știe că una din marile dificultăți în realizare a televiziunii se datorește faptului că imaginile recepționate au, în general, dimensiuni mult prea reduse. Până în anul trecut ecranul imaginilor transmise prin radio nu depășea suprafața unui manual de buzunar. La începutul anului acesta, tehnicienii germani au reușit să extindă aceste dimensiuni la circa 1x1 m. Iată de ce știrea relativă la recenta experiență a lui Baird e de natură să stârneasce un deosebit entuziasm în rândurile amatorilor de televiziune.

Martorii oculari la această experiență susțin că imaginile obținute prin aparatul lui Baird sunt destul de precise, deși nu posedă o claritate tot atât de perfectă ca aceea a unei bune proiecțiuni cinematografice.

La rândul său, inventatorul ne asigură că în curând vom putea admira pe ecranul de televiziune scene reprezentând adunări populare și spectacole de orice natură.

Cel mai mic motor din lume

La recenta expoziție a inventatorilor din New-York a fost prezentat, între alte atracțiuni, un motor în doi timpi, construit în dimensiuni derizorii. Într-adevăr, înălțimea acestei mașini hiliputane nu depășește câțiva cen-

timetri — adică aceea a unei simple țigarete — și totuși, mecanismul este atât de desăvârșit, încât motorul lucrează cu o precizie impecabilă. S'a putut obține chiar o viteză de 5000 de rotațiuni pe minut.

Radium E.

Dela descoperirea radioactivității artificiale de către soții Joliot-Curie — realizare recompensată prin dobândirea premiului Nobel pentru fizică — vreo 40 de substanțe, între care sarea și cuprul, au putut fi transformate în materii radioactive, prin bombardarea particulelor atomice.

Totuși, spre deosebire de radium, aceste corpuri în stare naturală nu sunt înzestrate cu proprietăți radioactive. De curând, știința a străbătut o nouă etapă în domeniul transmutării atomilor. Într-adevăr, în laboratoarele universității din California, specialiștii au reușit să creeze câțiva atomi dintr-o anumită substanță specială, pe care au denumit-o „Radium E”.

„Radium E” este al șaptelea și ultimul stadiu din procesul dezintegrării radium-ului, înaintea transformării lui în polonium. Greutatea atomică a acestui element este 210, adică foarte apropiată de aceea a bismutului, care este 209.

Fizicianul american, doctorul John Jacob Livingood, a stabilit, pe baza unor calcule precise, că proiectând asupra bismutului, miliarde de particule cu greutatea atomică 1, unele dintre ele s'ar putea introduce definitiv în nucleul central, transformând bismutul în „radium E”.

Particulele cele mai potrivite pen-

tru această experiență sunt deuteronii, a căror greutate atomică este 2. În atingere cu bismutul, acești deuteroni se desfac în protoni și neutroni. Protonii se retrag, iar neutronii — a căror greutate atomică este 1 — pătrund în masa bismutului.

Doctorul Livingood a identificat elementele obținute prin liberarea rapidă a electronilor, reduși la jumătate în timp de cinci zile. Acest mod de a se comporta caracterizează radium-ul E.

Anotimpurile și dezvoltarea microbilor

Examenul bacteriologic al aerului atmosferic a stabilit că iarna atmosfera este mai puțin încărcată de microbi decât vara. S'a constatat astfel că numărul de bacterii pe metru cub de aer este în timpul sezonului cald, de două ori mai mare decât în anotimpul rece. Și totuși, fiecare știe, din experiență, că lumea se îmbolnăvește mai mult iarna decât vara. Explicația acestei aparente contradicții este foarte simplă. Frigul violent micșorează în general rezistența organismului în lupta sa cu agenții patogeni provocând o oboseală generală și o amorteală, care ne face mult mai vulnerabili. Iată de ce boala, în genere — și gripa în special — sunt mai răspândite iarna decât vara.

Vitaminele contra arsurilor

Trei medici francezi, profesori la facultatea de medicină din Marsilia, doctorii Chevalier, Carcassonne și Luccioni, au pus la punct un nou tra-

tament împotriva rănilor provocate de arsuri grave și extinse pe o mare suprafață. În acest scop, ei aplică asupra rănilor un strat de ulei din ficat de morun — cunoscut sub denumirea populară de „untură de pește” — și obțin o vindecare destul de rapidă.

Acest efect binefăcător este atribuit vitaminelor A din untura de pește. Într-adevăr, vitaminele menționate accelerează procesul de cicatrizare al arsurilor, influențează în bine calitatea cicatricei și exercită o acțiune favorabilă asupra stării generale și temperaturii pacientului. Cercetările în acest domeniu sunt în curs, și promit rezultate interesante pentru terapia medicală.

ING. I. S.

De cea mai Palpitantă Actualitate:

A apărut

SPIOANĂ IN SPANIA

- ROMANUL VIETII MELE -

de Martha Richer

Cavaler al Leg. de Onoare

In episoade dramatice,

aduce cele mai senzaționale

și instructive revelații asupra celui mai

arzător subiect: SPANIA!

AZI în

„ROMANELE CAPTIVANTE”

15 Lei. — La chioscuri și librării

Romanul social din viața țărănimii ardene, Vârtejul, al cunoscutului scriitor Romulus Cioflec, a fost primit de Editura „Adevărul” și va apare în librării de Ziua Cărții. Atât prin noutatea problemelor pe care le ridică, cât și prin modul în care acest înecercat scriitor le privește, cartea va reține atenția iubitorilor de literatură.

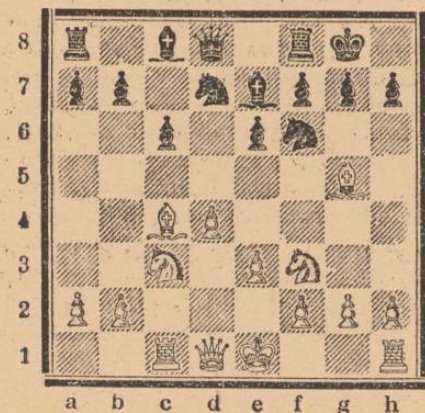
Cronica șahului

NOUȚĂȚI TEORETICE DESPRE APĂRAREA ORTODOXĂ

Cu toate încercările de a se combate apărarea ortodoxă (variantă principală a Gambitului Damei), ea se menține și figurează în mod obișnuit în repertoriul turneurilor internaționale.

În revista „Șahmatăi” din Decembrie 1936, maestrul sovietic Loewenfish se ocupă de mijloacele noi de a întârzi jocul atât pentru Alb cât și pentru Negru.

„După mutările: 1. d4, d5; 2. e4, e6; 3. Cc3, Cf6; 4. Ng5, Ne7; 5. e3, 0—0; 6. Cf3, Cbd7; 7. Tc1, c6; 8. Nd3, dxc4; 9. Nxc4 Negrele dispun de două mijloace principale de apărare: 9... Cd5 și 9... b5.

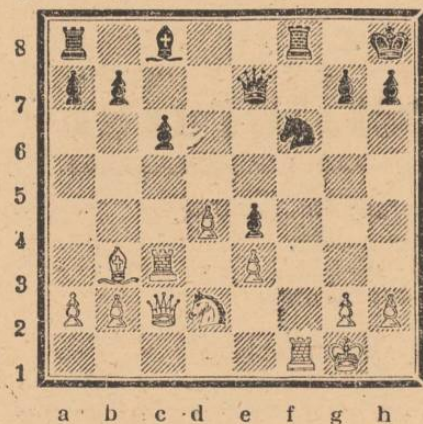


După 9... Cd5; 10. Nxc7, Dxc7 mutarea lui Alehin 11. Ce4 duce numai la egalare cum s'a arătat din nou în partidele dela Nottingham: Euwe-Fine și Euwe-Flohr. Și de asta se joacă 11. 0—0, Cxc3; 12. Txc3, e5.

Albele sunt din nou în dilemă. Odată a fost la modă atacul lui Rubinstein: 13. dxc5, Cxc5; 14. Cxc5, Dxc5; 15. f4, Df6! ceea ce s'a jucat pentru ultima oară în cel de al 3-lea turneu dela Moscova, în partida Capablanca-Lasker. Negrele au obținut ușor egalarea. Deaceia sunt socotite ca mai tari continuările: 13. Dc2 și 13. Nb3. Prima s'a întâlnit în partida Winter-Vidmar (Nottingham 1936): 13. Dc2, e4 (continuarea 13...

exd4; 14. exd4, Cf6; 15. Te1, Dd6; 16. Cg5 după partidele Loewenfish-Rjumin și Alehin-Kaolson s'a terminat cu zdrobirea Negrelor și mai mult nu s'a întâlnit în practica turneurilor 14. Cd2, Cf6; 15. a3, Nf5; 16. Te1, Tad8; 17. b4, h5; 18. f4, g6; 19. Db3, Td7; 20. b5??, c5! și Negrele au câștigat. 20. Cf1 cu amenințarea 21. b5 (în loc de 20. b5?) ar fi dat Albelor un joc superior. Cu toate acestea planul ales de Winter nu este cel mai tare. Pentru a aprecia varianta este necesar a controla practic continuarea: 15. Nb3 (cu amenințarea Tc3—c5—e5) Nf5; 16. f4, Tad8; 17. Te5. Credem că șansele Albelor sunt mai bune.

A doua continuare 13. Nb3 am întâlnit-o în partida Stahlberg-Grob dela turneu din Ostendă. Negrele au continuat cu: 13... e4 și după 14. Cd2, Rh8; 15. Dc2 f5; 16. f3 (și aici e mai bine 16. f4); Cf6; 17. fxe4, fxe4 s'a ajuns la poziția din diagrama Nr. 2.



Stahlberg a luat naiv la e4, presupunând că adversarul n'a observat legarea Calului dela f6: 18. Cxe4? (socotind la 18... Cxe4; 19. Txf8+, Dxf8; 20. Dxe4) și căzu într-o frumoasă cursă cu efect, probabil o pregătire de acasă: 18... Nf5!!; 19. Txf5, Cxe4; și Albele pierd forțat: 20. Te5 (sau 20. Txf8+, Txf8; 21. Td3, Dg5! — cu amenințarea Tf2 — 22. Dc4, Df6; 23. Td1, Df2+; 24. Rh1, Dxe3); Df6; (bine e și 20... Dh4); 21. h3, Cxc3, etc.

Al doilea sistem de apărare — 9... b5 (vezi diagrama Nr. 1) a devenit foarte popular după a 28-a partidă din matchul Alehin-

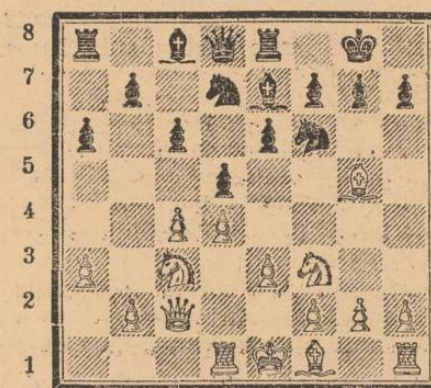
Euwe. Această partidă a arătat că Negrele, după acest sistem, au avantajul să joace mai întâi h7—h6, alungând Nebunul la h4. Și astfel: 9... h6 (De obicei se aplică această ordine de mutări) 10. Nh4, b5; 11. Nd3, a6; 12. e4, după care a urmat 12... Cxe4!; 13. Nxc4, Nxc4; 14. Nxc6, Ta7; cu joc splendid pentru Negru. Continuarea 12. a4 a fost stabilită deja ca proastă din cauza răspunsului: 12... bxa4; 13. Dxa4, Ce5 sau 13. Cxa4, Da5+; 14. Cc3, c5. Cu toate acestea în partida Stahlberg-Foltys, München 1936 a urmat totuși: 12. a4, bxa4; 13. Cxa4, Da5+; 14. Cd2!, Nb4; 15. Cc3, după care încercarea Negrelor de a câștiga pionul cu Cd5 s'a terminat după 16. 0—0!, Nxc3; 17. Cc4, Db4; 18. bxc3, Cxc3; 19. Dc2, Cb5; 20. Tb1, Dc3; 21. Dd1 cu pierderea Damei sau figurei.

Dacă în loc de 12. a4, Albele ar fi jucat liniștit 12. 0—0, atunci după 12... c5; 13. Dc2, Nb7; 14. Tfd1, Db6; se capătă poziția din partida Kan-Lasker (Moscova 1936), însă fără mutările h6 și Nh4. Kan a jucat: 14. Ce5 și Negrele fără a se gândi mult au răspuns: 14... Nd8 cu un joc destul de îndelinc. Significația mutărilor h6 și Nh4 se vede din aceia că Negrele au renunțat la răspunsul natural 14... Te8, având în vedere continuarea posibilă 15. dxc5, Cxc5; 16. Nxf6, Nxf6; 17. Nxh7+, Rxh7; 18. Dh5+, etc.

Flohr în apărarea ortodoxă alege întotdeauna cu Albele continuarea 7. Dc2 (în loc de Te1). În adevăr după 7... c5; 8. exd5, Cxd5; 9. Nxe7, Dxe7; 10. Cxd5, exd5; 11. Nd3, g6; 12. dxc5, Cxc5, lucrul devine greu pentru Negru în final, în care Calul central d4 blochează pionul izolat d5. Numai printr-o bună apărare Negrele pot ajunge, cu greu, la remiză.

Fine s'a ocupat în detaliu cu studierea acestei variante principale și a ajuns la concluzia, că 7... c6, nu e mai prost, probabil încă mai tare decât 7... c5. Contra lui Flohr la Hastings 1935 a ajuns într-o poziție de câștig, și în partida cu Landau la turneul de la Amsterdam a făcut deja mai tare apărarea. A urmat 7... c6; 8. Td1, Te8; (o mutare importantă care împiedică c4—c5, la care Negrele răspund e6—e5) 9. a3, a6! (vezi diagrama Nr. 3).

Pentru tot ce privește redacția „Adevărului Literar”: manuscrite, reviste, cărți, etc., a se adresa la redacția revistei numai Joi, Vineri și Sâmbătă între orele 6—7.



Ceiace diferă de celelalte variante ale Gambitului Damei, așa numita luptă pentru tempo, are aici mare importanță. În partida cu Flohr, Fine a jucat imediat 9... dxc4 și după 10. Nxc4, Cd5; 11. Nxe7, Dxe7; 12. 0—0, Cxc3; 13. Dxc3, c5; 14. d5, exd5; 15. Txd5! și a intrat într-o poziție foarte grea.

Dacă în poziția din diagrama Nr. 3, Albele joacă 10. Nd3, atunci după 10... dxc4, Negrele introduc același sistem de apărare ca în partida Flohr-Fine. Dar acum pionul stă deja la a6 și ca răspuns la 16. Txd5, Negrele continuă cu 16... b5; și 17... Nb7 cu joc splendid.

Sunt posibile și alte planuri de apărare legate cu mutarea c7—c6. În partida dela Podebrady 1936 Flohr-Eliskases s'a prezentat poziția din diagrama Nr. 3, numai că s'au făcut mutările suplimentare h6 și Nh4. A urmat 11. Nd3, b5! Această manevră s'a întâlnit și în a 12-a partidă din matchul Alehin-Capablanca.

După 12. cxd5, cxd5!; 13. 0—0, Nb7 și mai departe Tac3 și Ce4 și Negrele au joc de inițiativă. Flohr a jucat 12. c5, după care a urmat desigur 12... e5!; 13. dxc5, Cg4; 14. Ng3, Nxc5; 15. Ce2?, Db6; 16. 0—0, Cxe5; 17. Cxe5, Cxe5; 18. Nxe5, Txe5; 19. Tc1, Nxe3!; 20. fxe3, Dxe3+; 21. Rh1, Ng4 cu avantaj pentru Negru.

În varianta Karlsbad 1. d4, d5; 2. c4, e6; 3. Ce3, Cf6; 4. Ng5, Ne7; 5. e3, 0—0; 6. Cf3, Cbd7; 7. Te1, a6; 8. exd5, exd5; 9. Nd3, c6; 10. 0—0, Te8; 11. Dc2, Cf8 merită să fie relevată noua manevră a lui Stoltz: 12. Ca4, Cb5; 13. Nxe7, Txe7; 14. b4, g6; 15. Ce5, Cg7; 16. a4, Nf5. Negrele reușesc în acest mod să schimbe Nebunul d3, ceea ce le ușurează mult apărarea.

AUREL LERNOVICI

Nopți cu Topîrceanu

Cu Topîrceanu dispărea un om care avea în cel mai înalt grad conștiința scrisului, respectul muncii literare și subtila știință a formei. Scria rar și nu scria ușor. Un instinct sigur îl obliga să cioplească și să rotunjească mereu vorba scrisă, convins fiind că poezia este o artă grea și migăloasă în care meșteșugul trebuie să ocupe cel puțin tot atât de loc cât și inspirația. Il îndemna la aceasta o inteligență scormitoare și neliniștită și un spirit critic îndreptat deopotrivă asupra lui însuși și asupra altora. A fost desigur unul dintre puținii noștri poeți care au știut să lucreze un vers, să compună o strofă, să struncască o rimă. Spontaneitatea celor mai multe din versurile sprintene ale lui Topîrceanu a fost câștigată cu aspre sânguinii și cu chibzuță potriveală. Dar tocmai din pricina asta ea apare atât de proaspătă și de definitivă, dând mereu impresia că nu poate fi înlocuită. Dealtfel, impresia aceasta o dă poezia lui Topîrceanu în totalitatea ei. Ea este de pe acum clasică. Și trebuie socotită astfel nu numai din cauza locului de frunte pe care îl ocupă în literatura noastră ci și din cauza calităților ei de simțire limpede și general omenească, exprimată în forme măsurate și meditate, și controlată mereu de inteligență.

Istoria literară viitoare va avea să așeze poezia lui Topîrceanu în adevărata ei lumină, înregistrând-o ca o poezie de sentiment și nu ca o poezie humoristică, așa cum sună, sumar și superficial, judecata criticii contemporane. Criticul nepărtinitor al viitorului va desluși desigur în „Baladele vesele și triste” mai multă mahnire decât veselie, mai multă amărăciune decât voie bună și mai mult sarcasm decât răs vesel. Va vedea apoi că tristețea aceasta nu se ia prea mult în serios pe ea însăși și știe cu nesfârșită măiestrie să părasească la timp tonul duos al elegiei și să restabilească echilibrul cu autoironie și humor.

Toate aceste lucruri vor fi mai pe larg spuse cândva în viitor așa cum nu se poate lămura acum, cu un condei ocazional și trist, în ziua morții unui om pe care l-ai cunoscut și despre care, în clipa aceasta, se cuvine să vorbești doar simplu omenește.

Alții care l-au cunoscut mai de multă vreme și mai bine vor fi păstrând desigur despre Topîrceanu imaginea unui om vesel și hazliu. Il voi fi cunoscut și eu poate în astfel de ipostaze. Dar din destul de multe mele întâlniri cu el, mi-au rămas doar câteva, legate de amintirea unor nopți ciudate în Iași de acum vreo șaptesprezece ani. Il întâlneam, uscățiv și mărunțel, într-un veston închis milităresc până la gât, cu veșnicul baston atârnat de braț, siluetă ștersă și subțiratică, fără vârstă, cu înfățișarea lui de boemie cumpătată și corectă, vagabondând noaptea pe ulițele pustii ale Iașilor din 1920. Vorba cu el se lega ușor, dar se continua pe apucate, cu pauze și șovăeli, cu întoarceri și stări pe loc. Bănuiam în el neliniști și întoacheri, un amestec de pasiuni simple și gusturi bizare, ceva delaolaltă otova și ciudat. Nu-mi dădea deloc impresia unui om vesel. În ciuda versurilor lui atât de luminoase, Topîrceanu mi se părea un om al nopții.

Și tot într-o noapte moartea lui de acum mi-l așează în amintire. Ne întâlnisem în sala teatrului din Iași, unde, cuprins de urit provincial, intrasem ca să văd o feerie veche, jucată de niște actori plictisiți, în decoruri uzate. Se arăta și o furtună pe mare. Era o caricatură de vijelie, cu trăsnete dogite, fulgere sfârâite și un biet vânt ridicul făcând dintr-o mașinărie primitivă. Spectacolul se poticnea icnind în fața unei săli goale pe trei

sferturi. În răriștea de spectatori nu ne-a fost greu să ne vedem, lui Topîrceanu și mie. Am întors spatele scenei și am ieșit amândoi. O vijelie adevărată ne aștepta afară. Era o furtună uscată, cu valuri de vânt prăfuit, cu cer senin și lună plină, verzue prin negura subțire. Caricaturala dezolare sinistă de pe scenă se preschimba în noaptea verde de afară într-o desnădăjduită poezie. Sgâlțâite de vânt, lampioanele rari de pe străzile mărginite de copaci mișcau pe trotuar umbre de frunze. Topîrceanu povestea despre venirea lui la Iași, înainte de război, despre puterea vrăjitorescă a orașului acestuia din care nu se mai dăduse plecat. Evoca oameni ciudați, întâmplări stranii, peregrinările lui pe la nenumăratele gazde pe unde locuise și de unde îl alungase mereu nestatornicia lui boemă.

*Trec anii, trec lunile'n goană,
Și'n zbor săptămânile trec.
Rămâi sănătoasă, cucoană,
Că-mi iau geamantanul și plec!...*

Erau aceleași lucruri ca în vestita lui poezie, dar spuse acum cu alt ton, cu seriozitate mualită, fără humor romantic, cu neliniște și cu întorsături fantastice. Și în toate povestirile lui dominau mereu amintiri de nopți. Aș vrea să-mi chem din nou în minte tonul cu care îmi spunea despre o întâmplare cu niște glasuri de păsări. Într-o noapte de nesomn, pe vremea când locuia într-o chilie din ograda unei biserici. Nu mai putea să adoarmă și, târziu după miezul nopții, ieșise afară să se plimbe printre lespezile de morminte din jurul bisericii. În liniștea nopții de toamnă sus de tot, parcă de dincolo de stele, auzise deodată un chiuit prelung și subțire, abia simțit, dar persistent și trainic, un zvon de pasări, ca o chemare tristă, ca un plâns pământean surghiunit în imperiul astrelor nopții. Vânător pătimaș, ar fi vrut să deslușească ce fel de păsări erau dar nu-l putea, atât erau de îndepărtate și de stranii sunetele coborâte din înaltul văzduhului. Așa vor fi auzit cei vechi muzica sferelor. Glasurile tainice nu conțineau iar el le asculta mereu, cu sufletul înălțat spre ele, în nemărginire și în inaccesibil.

Era un ton adânc și grav în vorbele simple cu care Topîrceanu povestea despre glasurile tainice. Un ton pe care în versurile lui nu-l cunoscusem sau care nu apărea decât învăluit în ironie și în haz.

Am mai colindat încă multă vreme cu Topîrceanu în noaptea aceia de furtună prăfuită pe ulițele pustii ale Iașilor, vorbind despre lucruri singuratic și lugubre și trăgând cu urechea, în pauzele vântului, cu nădejdea că se vor auzi din nou glasurile de dincolo de stele.

7 Mai 1937.

AL. PHILIPPIDE

A apărut No. 332 din CINEMA: Sunteți fotogenică Dudue? Sunteți fotogenic Domnule? Revista CINEMA vă publică gratuit fotografie.

Din bogatul sumar desprindem: Clark Gable, eroul unui proces senzațional; O dragoste veche „Mae West” și rolul ei în acest proces — William Powell, Spencer Tracy, Robert Young, Sylvia Sydney despre vedetele produse de teatrul de amatori — Elisabeth Bergner se stabilește în Palestina — Necunoscutul Hollywood, 3 pagini cu aspecte inedite din citadela filmului — Din toată lumea: Actualitatea în imagini; Cronica filmelor de D. I. Suchianu — Bilete cu mari reduceri la cinematografele: Capitol și Roxy, Trianon, Regal, Palas Boulevard, City, Forum, Omnia, Paris, etc. Prefață 5 lei.

G. Topîrceanu

Întâi a venit veste de la el: versuri de o sprintenă și tinerească fantezie: „Răspunsul micilor funcționari”, replică la Caleidoscopul lui A. Mirea. Apoi a apărut el însuși în orizontul Iașilor și în atmosfera dela „Viața Românească”.

Era un tânăr oacheș și mărunț, partner fără de pereche în aruncarea și înapoierea săgeților de spirit, dar închis și tainic în ceea ce-l privea personal, în ceea ce privea viața lui. Sociabilitatea lui era sociabilitatea tovarășului de echipă, a camaradului leal și fără nici un fel de prihană. L-am privit în totdeauna, nu numai cu admirație, dar și cu o oarecare mirare. Era ca o pasere minunată sosită în Iașul nostru de pe alte meleaguri.

Mi-l amintesc cu o haină închisă în nasturi aproape până sus la gât. Ochii îi erau străpungători, cu privirea precisă și sigură, pe față-i era întipărit un freamăt ușor de om sensibil și duios, pe când gura, tăiată franc și desemnată sigur, era anume făcută pentru a da drumul fără nici o sforțare, glumei, vorbei de spirit unice și inimitabile care lovea drept, descărcând râsul, veselie, bună voia înțelegerii, bucuria plină care trebuie să fi domnit numai în împărăția lui Joe.

Ascuțit în observație, lucid și de o logică incisivă, stăpân pe sine și pe mijloacele sale de luptă și exprimare, Topîrceanu avea o putere vertiginoasă de invenție, era un izvor de neseca-

tă fantezie, dar și un artist desăvârșit al formei.

Mihail Sadoveanu ni-l arată închis în chilioara sa citind, adâncind probleme de psihologie și scriind... puțin. Lucrul se înțelege ușor. Numai o astfel de personalitate putea să dăruiască, din bogăția sa, acel fermecător amestec de filosofie, imaginație, glumă și tănuț sentiment, care să deslănțue un răs atât de sincer, de o bucurie atât de deplină și atât de lipsită de orice răutate meschină.

Râsul este privit de Kant ca una din binefacerile care compensează marile mizerii ale vieții, pe lângă nădejde și somn. Dar cât spirit și originalitate trebuie să se găsească într-o individualitate, ce complex și particular trebuie să fie un exemplar de humorist ca să-l poată provoca într-o ființă rezonabilă. De aceea exemplarele de humorist, care să fie și artiști tot atât de desăvârșiți sunt atât de rare.

Cum se poate ca feeria aceasta atât de strălucitoare care a fost sufletul lui Topîrceanu să dispară, întocmai cum dispărea feeria de pe ecran când se întrerupe circuitul?... Totuși e singura imagine a morții poetului pe care o putem suporta. Nu vrem, nu putem, nu trebuie să ne gândim la distrugere, la hidoasa distrugere fizică a unei ființe atât de desăvârșită făurită pentru viață, la acel tovarăș de vânătoare „sprinten și tare ca un oșel”, — cum ni-l înfățișează marele său prieten.

IZABELA SADOVEANU

Topîrceanu

Prietenia lui Topîrceanu pentru mine izvorise din plăcerea ce avea văzându-mă cum mă indignez împotriva prostilor care îi înțelegeau greșit opera. Acum, când prietenul meu nu mai este, simt că nu pot vorbi de el decât tot așa ca altă dată, punând la punct această incompreensiune care îl necăjise atât de tare pe poet.

Topîrceanu era foarte deștept. I se întâmpla uneori să găsească, absolut singur, teorii de psihologie care făcuseră, cu cincizeci de ani înainte, celebru pe cutare mare filozof. Asemenea eșecuri sânt, după umila mea părere, cel mai nobil fel de victorie a spiritului.

Topîrceanu era, — cum zic — foarte deștept. De aceea își dădea seama precis de adevăratele dimensiuni ale talentului său. Și nu era vina lui dacă acest talent se întâmpla să fie de o mare calitate poetică. Amestec de lirism și ironie, elanuri romantice temperate cu vulgaritate artistică aleasă, poezia lui Topîrceanu avea și grație de suprafață și rezonanțe de adâncime. Și autorul știa, cu luciditate, ce comoară rară poartă puținele — dar atât de plinele — lui volume de versuri. Această conștiință perfectă a valorii lui îl făcea să sufere cumplit când era înțeles pe dos — nenorocire care i se întâmpla, vai, destul de des.

— Ceeace mă supără mai ales este nesinceritatea publicului față de poeziile mele (îmi spunea odată Topîrceanu). Il văd cum te văd pe d-ta. Il văd pe cetitor cum, după lectura unei bucăți, este încântat; bucată îl și amuză și-l și emoționează. Dar, numaidecât, se reculege. Nu șade frumos să fii prea admirativ față de un ghidus. Un om grav n'are dreptul să se entusiasmeze decât de lucruri grave. De aceea, va exclama el, cu un mic aer indulgent-pejorativ: „M'da... un bun humorist...”

Nu-i vorbă, Topîrceanu știa că toți poeții încep pria a fi înțeleși greșit.

Erinescu a fost acuzat de obscuritate, și Arghezi de vulgaritate. Dar toate acestea trec. Și publicul sfârșește prin a vedea lucrurile cum sânt, Topîrceanu știa și asta. Dar mai știa că, în perioada de incompreensiune, nu există pentru poet plăcere mai mare decât de a vedea cum cetitorul, plin de grațitudine pentru el și indignare pentru ceilalți, ia apărarea poetului în numele dreptății și frumuseții.

Îmi amintesc cât de tare i-a plăcut lui Topîrceanu o poveste cu astronomi pe care i-am spus-o acum zece ani. Se construise, în Statele-Unite un observatoriu ultra-modern, despre care toată presa mondială vorbea. Un mic observatoriu de provincie francez, prevăzut cu aparate vetuste și domni cu cioc, a aflat și el vestea și imediat a scris colegilor americani, întrebându-i ce cred ei despre canalele din Marte. Domnii cu barbișon nu șiau că preținsele dungi regulate de pe planeta Marte erau niște simple păreri optice, și că de multă vreme, la o lunetă normală, suprafața astrului redevenea amorf granuloasă ca oricare alta. Observatoriul cel nou din America, a răspuns atunci domnilor cu barbișon printr-o telegramă redactată astfel: „Aparatele noastre prea puternice pentru canalele din Marte”.

Povestea se potrivește perfect aceleia a lui Topîrceanu. Poeziile lui sânt prea tari pentru canalele înguste ale inteligenței estetice române.

D. I. SUCHIANU



Întâlnirea cu Visul

La fereastra vagonului, Mircea și cu mine moțaiam cu țigările aprinse. Ne aflam de câteva zile într-o excursie. Un tren întreg, școlari și școlărițe, studenți, profesori, adunați de prin toate unghiurile țării...

Era o noapte înstelată și calmă. Trenul aluneca vertiginos, sfâșiind întunericul cu lumini slabe, care aruncau pe te aurii peste covoarele de verdeață care străjuiau calea ferată, pierzându-se undeva în noapte, departe, acolo unde stelele luceau mai palide și mai mari deasupra unor păduri de negură și de fum pe care le ghiceam numai...

— Mai avem până la Baia-Mare?

— Câteva ceasuri. După cât știu ar trebui să ajungem pe la șapte dimineața, — răspunse somnoros Mircea.

— Hai pe coridor... nu pot dormi. Fereastra deschisă, dar simt că mă sufoc aici.

— Nici mie nu-mi vine somnul, — hotărî Mircea, întinzându-se alene și căutând să-și învingă toropeala din oase...

Ieșirăm pe coridorul pustiu. În compartimente, scăldată în lumina verde și mov a becurilor de noapte, dormea toată lumea un somn greu, fără vise. Am deschis apoi amândouă ușile laterale și curentul care ne biciui fețele cu șaluri reci și umede de răcoare ne trezi deplin pe amândoi din toropeala somnului chinuit de până atunci.

— Al, — începu Mircea aprinzându-și altă țigară, — trebuie să-ți vorbesc mai precis, sau în orice caz, să-ți povestesc mai multe lucruri despre Dorina. Programul supra-încărcat de eri m'a împiedicat s'o fac, oricât aș fi vrut, dar mi-a fost imposibil să găsesc o jumătate de oră liberă...

— Să lăsăm, Mircea. Mai bine altădată. Săntem amândoi prea obosiți acum. Apoi noaptea aceasta e așa de frumoasă...

Se oprea trenul din când în când, în stații mici, fără nume, în plin câmp, unde un singur felinar arunca o lumină slabă și decolorată. Și atunci pătrundea în vagoane, ca o năvală, tot parfumul salcâmlor înfloriți, iar undeva departe, în câmpie, fărâiau grecii prin iarba umedă și uneori păsări mari de noapte fâlfâiau greoi cu obosite aripi prin marea înstelată a văzduhului...

— Trebuie neapărat să-ți vorbesc acum, — începu din nou Mircea. Deși se află cu noi în excursie, în același tren cu noi, n'o cunoști până acum. Dar e imposibil să n'o fi văzut și — lucru care mă miră și mai mult — că n'ai schimbat nici o vorbă cu ea până acum că, în fine, n'ai remarcat-o.

— De ce?

— Pentru că, atunci la concursuri, a stat lângă tine. A lucrat după indicațiunile care i le-ai dat tu... a reușit cu acciași notă cași tine. Ea mi-a spus-o. Eu am cunoscut-o mai pe urmă. De atunci...

Mircea făcu un gest evasiv cu mâna, apoi își pironi ochii pe fereastră, trăgând lacom din țigară.

— O iubești mult?

— Vezi, Al, nu știu dacă aceasta e iubire. Dar poate să fie, tot așa de bine cum poate să fie și altceva mai mare, mai luminos... ceva căruia nu i-am găsit cuvântul adevărat prin care să-l exprim, să-l materializez. Nu știu dacă înțelegi...

— Dimpotrivă, îmi dau seama foarte bine. Uneori cuvântul moare, dincolo de efortul de a-l rosti, în regiuni înghețate și sterpe... simțim numai în toată ființa agonia lui rece ca un blestem.

— Sânt sigur, — schimbă Mircea vorba, — că dacă ai vedea-o, ai iubi-o și tu.

— Cine știe? — am răspuns zâmbind unui chip vag de fată blondă, pe care mi-l făuriser în lungile nopți de veghe, aplecat deasupra cursurilor masive și care singur îmi da puterea să citesc mai departe... Un chip pe care nu-l văzusem niciodată, dar care nu știu de unde se săpase acolo în adâncul minții, luminându-mi toată truda nopților de studiu...

La Baia-Mare, ziua trecu repede, la fel cași celelalte zile ale excursiei cu același program de vizite pe la școli, instituții și prin împrejurimile orașului. Apoi veni seara, prevestind aceiași noapte limpede, plină de licăritul blând al stelelor și de tăcerea care se legăna pe crengi, ca niște fructe coapte.

Sus pe terasa restaurantului, ultimul pahar cu bere sorbit repede — din cauza nopții aceleia, molcună și unică, m'a făcut să cobor în stradă,

să merg prin noapte, așa fără țintă, fără un punct precis, așa cum făcăm în toate nopțile de primăvară, ca o sărbătoare a întregii ființe. Jos în stradă, o privire pe străzile drepte care plecau în toate părțile și pe care curgea noaptea, ca un fluviu mare.

Dar primul avânt al pasului mi-a fost stăvilit brusc. Cineva, pe la spate, mi-a cuprins brațul. Când m'am întors, mi-a zâmbit în umbră un chip luminos, blond, chipul care îmi zâmbea în acele nesfârșite nopți de veghe dintre rândurile mărunte ale cărților, din aburii cafelelor, din fumul țigărilor consumate intens, ca să-mi alunge obositoarea perdea a somnului...

— Am întârziat prea mult în oraș. Celelalte tovarășe de excursie au plecat de mult.

Vorbea încet, ca pentru o desvoință... dar cuvintele răsunau limpede, ca niște zurgălăi mici.

— Unde stai?

— La un internat catolic, acolo sus, unde scliște lumina pe munte. Drumul trece prin pădure.

Am pornit alături pe strada de umbră, apoi am pătruns pe poteca șerpuitoare a pădurii, gravă și solemnă, ca o catedrală. Ne-am așezat pe o bancă.

— Nu ți-am spus cine sânt, dar am bănuț că mă cunoști...

— Da și nu.

— Nu înțeleg...

— Ca ființă, abia acum te văd. Te știu însă de mult ca o plasmuire de fum și de ceață, îți știu de mult părul blond, ochii verzi ca un reflex marin într-o dimineață însorită. Nici nu știu cât de bine te cunosc...

M'a privit surprinsă... Apoi ochii i s'au fixat acolo sus în împletitura de crengi și de frunze, punctată pe alocuri de lumina timidă a stelelor:

— Totuși, atunci la concurs când am stat alături...

Mi-a trecut un fulger lung prin minte. Noaptea trecută cu clipele ei de coșmar, de oboesală... Apoi vorbele lui Mircea. La fel îmi vorbise și el. Acum numele mi se încheaga acolo în suflet, sunând clar, literă cu literă. Am vrut să mi-l șoptesc cald, numai pentru mine.

— Dorina.

A tresărit din nou, cuprinzându-mi brațul:

— Al...

Apoi, ca o scuză:

— Așa îți spunea Mircea când vorbea despre tine...

— Dorina — am început din nou, — când ți-am spus ceiace ți-am spus adineauri, nu știam cine ești. Nu știam că Mircea și cu tine...

Răsufлам greu și n'am mai putut continua...

— Sătești prieteni buni?

— De ani de zile... Locuim împreună, învățăm pe aceleași cursuri, ne prezentăm la aceleași examene...

— Vezi, nu știu cum să spun. Mircea mi-e numai prieten. M'am înțeles mult mai bine cu el decât cu alții... prieten, înțelegi? Am văzut totdeauna în Mircea cel mai perfect camarad...

A trecut printre brazi un vânt ușor, rece ca o undă, foșnind frunzele ca o mângâiere. S'a strâns lângă mine, mică și înfiorată de murmurul pădurilor după liniștea aceia care căzuse până atunci. Dar mărturisirea aceea, a lui Mircea din seara trecută îmi ardea cugetul ca un fier înroșit. Totuși n'am putut să opresc vorbele:

— Să știi, Dorina, că tot ceiace ți-am spus mai înainte, n'a fost deloc o glumă. Trebuie să ți-o spun. Îți port chipul în mine de mult, n'aș putea preciza de când, poate din copilărie, l-am văzut mereu, luminos ca o icoană, lângă toată truda și elanurile mele...

N'a răspuns nimic, dar s'a strâns și mai mult alături de mine, cu ochii închiși și capul plecat pe umărul meu. Ii ascultam în liniștea nopții sub mugurii de lumină ai stelelor, respirația repede... Nu știu când i-am sărutat buzele, prelung, cu patimă, vroind să-i beau respirația, care-mi mângâia obrazul, să răsun toate nopțile lungi de iarnă, când alergam cu ochi tulburi după același chip al ei, nici când brațele ei m'au cuprins, mângâindu-mi părul...

A spus numai, într'un târziu, cu același glas, în care râdeau mici clopoței de argint.

— E târziu acum, Măne...

S'a depărtat cu pași repezi, pe cărare care ducea la institutul catolic, care odihnea uriaș în noapte, păzit de o singură lumină, mică, peste care cădea toată noaptea dinprejur, ca o năvală...

B ALEXANDRU

Viața teatrală

"Topaze" de Marcel Pagnol la Teatrul Regina Maria

Fiindcă toate marile succese din actuala stagiune s'au epuizat, și fiindcă „Lupul și sania”, a căzut, după cum de altfel prevăzuserăm, Teatrul Regina Maria a reluat în acest sfârșit de stagiune, piesa lui Marcel Pagnol „Topaze”.

Creată acum vre-o zece ani la Paris, jucată acum vre-o opt ani la București de aceeași companie, „Topaze” s'a bucurat pe toate scenele din lume de cel mai mare și categoric succes. Astăzi după ce au trecut primele momente de entuziasm, și după ce am așteptat ca timpul să-și așterne povara anilor, am putut judeca cu sânge rece exacta valoare a lui „Topaze”.

Ei bine, piesa lui Marcel Pagnol este într'adevăr minunată. Creată în plină criză a teatrului, atunci când la Paris, una după alta cele mai multe săli de spectacole se transformau în cinematografe, „Topaze” a recăstigat pentru teatru un numeros public care începuse să-l ocolească. Jucată la București cam în aceleași momente de șoală, „Topaze” a făcut o lungă serie de spectacole. Reluată Sâmbăta trecută, pentru că Teatrul Regina Maria nu mai avea ce să reprezinte, „Topaze” a umplut golul lăsat de „Lupul și sania”.

Ori de câte ori directorii de teatru au făcut apel la „Topaze” lucrurile s'au îndreptat. Este aci o admirabilă dovadă că adevărata artă dramatică nu poate pieri, oricâte piedici i s'ar pune și că dacă teatrul a trecut prin momente penibile, aceasta nu se datorează publicului, nici cinematografului, nici crizei economice, ci pur și simplu autorilor dramatici, care nu au fost în stare să scrie piese bune, și regisorilor care nu au creat spectacole reușite. De câte ori însă o adevărată piesă de teatru vine să înfrunte luminile rampei, și criticele publicului, arta dramatică învinge de la sine. Și aceasta ne consolează de multe.

„Topaze” este o piesă tare. Pagnol pare să fi împins lucrurile la extrem. Tranziția personajului principal care timp de trei acte caută zadarnic să se sprijine pe o noțiune falsă pentru toți și adevărată doar pentru el, este pur și simplu uimitoare. Piesa a trebuit să fie condusă cu un meșteșug desăvârșit pentru ca să acceptăm „Topazul” din ultimul act, transformat cu totul, în-

telegând în sfârșit ceea ce nu putea să înțeleagă până atunci.

Când un autor dramatic are o idee conducătoare cu un embrion de adevăr într'însa, și când reușește să adapteze această idee generală unei acțiuni dramatice care să conțină toate elementele teatrului, piesa se crează singură, fără nici un efort. Personagiile nu mai au nevoie să fie caracterizate, dialogul nu mai trebuie să fie căutat. Totul se realizează prin forța lucrurilor, prin regularitatea mecanismului pus în mișcare. „Topaze” face parte din categoria acestor piese perfecte, care se scriu singure, care se joacă singure.

Cât material pus la îndemâna actorului chemat să joace o astfel de piesă. D. Maximilian, trebuie să recunoaștem, a știut să profite de acest material dramatic atât de vast, creând unul din cele mai desăvârșite roluri din bogata-i carieră artistică. De o vervă care-ți făcea plăcere, care te umplea de bucurie, d. I. Talianu în rolul capitalistului veros. Destul de ștearsă aparițiunea d-lui Eterle în rolul lui Tamise, aparițiune de la care ne-am fi așteptat mai mult. Corectă d-na Nelly Sterian, ca și d-nii P. Nove, Marcel Enescu, I. Constantinescu și d-nele Tanti Cocca și Elvira Petreanu ce au întregit ansamblul cu omogenitate.

Actul întâi ni s'a părut jucat cam lent, fără ritmul necesar. În schimb celelalte trei s'au bucurat de cea mai desăvârșită interpretare.

GH. NENIȘIOR

Primum la redacție

Științe

G. G. Longinescu: *Știință și credință*.
Tip. I. N. Copuzeanu, București, 1937, 223 pagini, 80 lei.

Reviste

România Militară Nr. 4 (Aprilie).
Salut Nr. 78 (Mai).
Pământul Nr. 160—162 (Mai).
Țara de mâine Nr. 3 (Martie).
Revista funcționarilor publici Nr. 3—4 (Martie—Aprilie).
Intellectualul Nr. 3—4 (Aprilie—Mai).
Santier Nr. 5 (Mai).
Glasul Romilor Nr. 4 (Mai).
Bugeacul Nr. 8—9 (Aprilie—Mai).
Luceafărul Nr. 3—4 (Martie—Aprilie).
Farul căminului Nr. 9—10 (Aprilie—Mai).
Însemnări țesene Nr. 9 (Mai).
Munca Nr. 5 (Mai).

G. Topîrceanu

Cobora pe Topolog
Dintre munți în vale
Și la umbra unui stog
A căzut din cale.

Fără voie îmi sună în minte începutul acesta din capodopera lui G. Topîrceanu „Balada morții”. Poezia aceasta de o grandioasă și adâncă simplitate, cu vers lin și scurt, cu rime nesimțite ca să nu întunece ideea și sentimentul, o știu de mult pe-de-rost și-am rostit-o ades celor care n'auvseseră bucuria s'o cunoască. Deși pe atunci tânăr și plin de expansiunea vieții, G. Topîrceanu, poet considerat eminentamente humorist, a avut sentimentul profund al înțelegerii cosmice și l-a fixat într-o formă desăvârșită de artă, de-o fineță și eleganță care i-au fost totdeauna caracteristice, atât în scris cât și în viață. Nimeni nu putea presimți însă că așa de curând, cașieroul lui — „drumeț sărman muncitor cu sapa” — din „Balada Morții” va cădea dintr'odată, fără să se mai scoale. Pe-o zi plină de soare, strălucind în liliacul înflorit care îi era atât de drag, ochii lui ageri au orbit pentru lumea aceasta a noastră în care am rămas numai cu poeziile sufletului său pe care le rostim fără voie acum, ca o rugăciune.

Prietenul copiilor

Pe „domnu' Topîrceanu” îl cunosc de mult, de când eram avia o fetiță cu cozi blonde pe spate și cu ochii plini de curiozitate să descopăr toate din jur. Venea în livada de la Fălticeni, la tatăl meu cu care era legat printr'o stransă prietenie.

Îmi amintesc de străinul subțirel, cu trăsături fine și păr negru lucios, cu ochi de o agerime rară și mișcări elegante și elegante, pe care îl priveam cu neîncredere, când l-am văzut pentru întâia oară apărând în grădina noastră dragă, în care trăiam ca niște pui de satbaciune ce-și scot din cana în cand capul în lume și-apoi iute se pun la adăpost în sihla deasă. Dar, spre marea noastră umire și plăcere, noul mosafir nu semăna cu ceilalți care ședea la tîlfaș cu tata în cerdac și nu ne băgau pe noi în seamă. „Domnu' Topîrceanu” s'a arătat numaidecât prieten cu noi copiii, vorbind limba noastră și câștigându-ne încrederea.

— Hai să ne uim la întrecere, domnu' Topîrceanu! strigam noi plini de avânt, pregătindu-ne de fugă, c'un picior înainte, gata de plecare.

— Bine, răspundea prietenul nostru, cu voce clară și răsucită. — Să ne luăm. Dar până unde alergăm?

— Până la brazi...

Porneam cu cozile fluturând în vânt, ca un epuraș fără să mai vad nimic decât crengile verde-negrii ale brazielor ce se apropiu și fără să mai simt decât inima bătănu-se nebunește și aerul plesnindu-mă peste urechile asurzite.

Bine înțeles, noi câștigam, spre marea umire și admirație a domnului Topîrceanu care nu pricepea cum de puteam alerga așa de repede și cum de l-am putut întrece. Îi văd și-acum ochii-i zăbind bland, în vreme ce râdea cu noi de-avalma. Aveam o vagă bănuială că s'a prefăcut, lăsându-ne pe noi să ajungem întâi, totuși, îi eram recunoscători și-l iubeam mai mult pentru asta.

Mai târziu, la Iași, când începusem — noi cei dela Fălticeni — să nu mai fim copii, o nouă generație s'a ridicat, trecând la rându-i prin jocurile acelea ale copilăriei. Domnul Topîrceanu devenit camaradul nostru de discuții și tras la fîntă, a început a fabrica jucării și jocuri pentru frații mai mici care primeau acum a cunoaște viața.

— A venit domnu' Topîrceanu! — strigau glasurile lor argintii, dând busna în casă, să aducă știrea.

Domnu' Topîrceanu venea totdeauna pe negândite, neanunțat, într'o după amiază frumoasă și însorită, când cerul e senin ca ochii copiilor și lumina aurește totul, ca 'ntr'un raiu.

— Ce mai faci, Kinder-garten? — întreba prietenul, cu voce veselă.

Noi îl înconjuram cu toții, mici și mari, cu tot felul de întrebări, cerându-i socoteală că n'a mai venit de-atăta vreme, năcăjindu-l să ne spuie versuri noi, cercetând să vedem ce ne-a adus.

— Am aici ceva frumos...

Și scotea din învelitoare o jucărie pentru cei mititei ori o jucărie pentru cei mari.

Intr'o zi a adus un bumerang, armă australiană, un fel de unghiu din lemn îndoit la fier, care asvârlit la distanță, se duce și se întoarce înapoi, — ca acele buzdușane din poveste — după ce-a descris un cerc mare. L-am cercat cu toții, pe câmpul din fața casei și atăta l-am tot asvârlit prin copaci și prin stâlpii de telegraf până s'a făcut praf.

Deobicei venea însă cu carabina ori cu pistolul, spre nebuneasca fericire a prepelicarului Cezar, care sărea și se zbătea în jurul mosafirului, lingându-i picioarele de recunoștință.

Scoboram în pădure, alegeam fința. Venea și patriarhul acelor fințuri, deschizând focul. Trăgeam și noi copii mari și mai mici, pe rând. Domnu' Topîrceanu era un trăgaci foarte iscusit; după ce se isprăvea cu jocul, îl rugam să ne facă câteva demonstrații: să ia gămălia de chibrit dela distanță ori să lovească un măr aruncat în aer.

Când se lăsa înserarea, înainte de-a ne despărți, îl rugam să ne spuie versuri.

Bucuria de a trăi

Câteodată, toamna, când ne străngeam cu toții afară, în seara răcoroasă de Octombrie, la un foc durat afară în curte și strânși cu toții în jurul Patriarhului dela Copou făceam clacă la desfăcătul păpușoiului, domnu' Topîrceanu era printre noi. Cu vocea-i dulce și puțintel voalată, cânta pe-o melodie găstă de el, versuri de-ale lui:

Frumoasă ești, pădurea mea,
Când umbra-i încă rară
Și printre crengi adie-abia
Un vânt de primăvară.

Era atăta bucurie de-a trăi în ochii și'n glasul lui, în liniștea cu care se mișca domol și elegant că te simțai bine lângă el, împăcat cu viața.

— Ce urâtă vreme! — am spus odată, întâlnindu-l pe stradă, într'o după amiază ploioasă.

— Urâtă? Eu o găsesc frumoasă — mi-a răspuns. — Sunt frumoase și zilele cu soare și cele cu nor și cele cu zăpadă și cele ploioase. Mie toate mi-s dragi și nu mă plictisesc niciodată.

Îi era dragă viața și-i plăcea să trăiască.

Cum lucra

Mulți îi reproșau că scrie prea puțin. Cum să nu scrie puțin, când era artistul cel mai conștiincios cu puțință. Când dădea la tipar o poezie ori o bucată de proză, fiecare cuvânt, fiecare virgulă, fiecare punct era definitiv hotărât și nu s'ar mai fi putut schimba nimic din ce cioplise el în marmură.

Lucra multă vreme un vers, îl scria, îl refăcea și când credeai că-i gata, el spunea:

— Nu. Nu-i încă pus la punct. Îi mai trebuia un cuvânt, ori o rimă mai bogată.

Și până nu te găsea, până nu mai a-

E
v
o
c
a
r
e



vea ce să-și reproșeze, nu dădea la tipar.

De multe ori, munca asta chinată a artistului se simte în opera de artă; lucru minunat, la el din contra, cu cât lucra mai mult un vers, cu atât acel vers devenea mai curgător, mai limpede, de parcă se jucase și-l așternuse pe hârtie așa dintr'odată, fără multă gândire:

O! E-atât de bine când pe drumuri
nins
Întâlnești o casă cu lumini aprinse
Un hogaș din care se ridică fum
Când te prinde noaptea călător la
drum.
(Pastel sentimental)

Am pe-un caet vechiu, primul meu caet cu notații, câteva pagini scrise de mîna lui G. Topîrceanu pe care îl rugasem să-mi deie câteva sfaturi literare. Aceste pagini, scrise cu creionul, trasate neted și precis cum îi era obiceiul, mi-au fost și mi-au rămas îndreptar în drumul pe care l-am apucat. Deși poate n'am urmat totdeauna sfaturile atât de pătrunzătoare și înțelepte ale prietenului dispărut, totuși am cercat să mă apropiu cât mai mult de credința lui pe care a practicat-o toată viața.

„Când scrii, să nu te gîndești la nimic altceva decât LA CEIACE AI DE SPUS, — mă sfătuește.

„Un cocoș, care în momentul când cântă s'ar gîndi: cum trebuie să cânte? — n'ar mai putea cânta. O fată la piano, de asemenea: dacă și-ar analiza mișcările degetelor în momentul când „execută” o bucată — ar eși o harababură. După ce ai scris, controlează bine tot, corijează unde trebuie, completează, șterge, concentrează pe cât posibil.

Cuvîntul artă înseamnă și meșteșug (vezi Larousse) — iar meșteșugul — oricâtă dispoziție ai avea pentru el — are părți care se învață, prin exercițiu, experiență și observație”.

Sfaturile, pe care le-a dat atîtor începători pe care i-a călăuzit și i-a format uneori, au fost crezul lui de o viață întreagă. Arta trebuie să fie ceva sfânt, care nu e accesibilă de concesi, care trebuie respectată și iubită, curățită de orice impuritate, de orice balast inutil, de orice lucru ieftin.

Arta să fie o credință către care să mergi cu sufletul curat, sincer, ca 'ntr'o spovedanie sfântă.

Nedreptate

— Dacă vrei să-mi faci cea mai mare nedreptate cu puțință, atunci scrie un reportaj despre mine — mi-a spus, când i-am propus acum un an să alcătuiască un articol în care să-l prezint oarecum publicului așa cum îl cunosc.

— De ce nedreptate? — l-am întrebat nedumerit.

M'a privit cu ochii lui scăpărători de inteligență în care se juca o ușoară umbră de zămbet.

— Nedreptate, pentru că mi-ai făcut o mare neplăcere cu asta. Și cred că n'am meritat să te porți rău cu mine.

Am mărturisit că tot nu înțelegeam.

— Imi face cea mai mare neplăcere să se vorbească de mine. Am urât să urăsc reclama. Dacă sunt unii care mă apreciază și-mi iubesc poeziile, cu atît mai bine. N'am nevoie însă să atrag atenția acelor care nu mă cunosc. Prin faptul că n'au avut curiozitatea până acum să mă cetească, pentru mine nu există. Mă mulțămesc cu cetitorii mei de până acum.

— Bine, dar întru cât ar strica un articol care ar vorbi despre poetul Topîrceanu? Lumea e curioasă să afle cum ești, cum vorbești, cum lucrezi, cum gîndești. Asta te-ar face mai popular și-ai deveni mai apropiat publicului cetitor.

— Nu, — mi-a răspuns poetul cu hotărîre. — Nu-mi face deloc plăcere să se vorbească despre mine. Mai mult, eu cred că e o greșeală a se da în vileag amănunte despre un artist, despre viața lui, mai ales cît mai este în viață. E o indiscreție.

— Bine, dar când această indiscreție vorbește despre lucruri frumoase, interesante...

— Nu. Scrie dacă vrei despre opera mea; spune orice, înjură-mă chiar, dar nu fă reportaj, ori interview. Ar fi păcat să stricăm prietenia care durează de-atăta vreme. Ai uitat pe când ne luam la întrecere din fugă, până la brazi?

Nu uitasem, n'am uitat și nu puteam să fac o neplăcere prietenului din copilărie. N'am scris reportajul.

De unde să-mi închipui că după un an, voi face această nedreptate, dînd în vileag, câteva crâmpee din viața așa de scurtă a poetului atît de discret?

Cer iertare pentru rîndurile de mai sus. Deși nu mă simt deloc vinovată, căci au isvorit din cel mai frumos sentiment: admirație pentru un mare poet și pentru un om de-o inteligență excepțională.

Și de-atunci lângă mormînt
Plopi cu frunză rară
S'au zbătut ușor în vînt
Zile lungi de vară...

Cași drumețul năcăjit din „Balada Morții”, domnu' Topîrceanu a adormit după sbucium, lăsându-mi copilăria sfîșiată și distramată în amintirile-i însorite și pe prietenii lui cu inimile însângerate.

PROFIRA SADOVEANU



Camaradele



În gara mică și pustie, copleșită de lumina vântată a dimineții, trenul intrase încet, tușind ca un moșneag ostent de drum.

Dintr'un vagon, cobori sprinten Adina, o fată cam de vreo șaptesprezece ani și privi mirată în toate părțile. Pașii ei ușori ca de ciută răsunau melodice pe asfaltul peronului. Un telegrafist cu ochii cârpiți de somn îi ieși în cale, bolborosind o scuză:

— Vă rog să mă iertați, domnișoară, dar chiar în clipa asta ni s'a transmis telegrama dumneavoastră...

— Nu-i nimic, — răspunse fata zâmbind. E atât de frumoasă dimineața asta încât binecuvântează întâmplarea. Voi face drumul pe jos. Te-ăș ruga numai să-mi păstrezi valiza, pardesiul și pălăria până îmi trimiți mașina să le ia.

— Prea onorat, domnișoară, că vă pot fi de folos.

Și funcționarul se aplecă adânc, ca în fața unei suverane.

— Vă sărut mâinile, — mai băigui el, și se retrase.

Trupul mlădios al Adinei, strâns într-o rochie subțire de stofă neagră, se topi ca o scăpărare de fulger în violetul dimineții potopite de flori și rouă. Sufletul îi tremura alintat de amintiri năvalnice. Iată liceul pe care a trebuit să-l părăsească din pricina iubirii de oameni, semănată între zidurile școlii de părintele Părvan. Leagămul atâtor visuri și prietenii...

Se întorcea în țară după vreme multă și parcă nu plecase niciodată. Nu aducea niciuna din imaginile depărtatului surghiun cu cer fără soare și brazdă fără rod. Colibele înșirate dealungul drumului de fier de dincoace de graniță, câmpurile înverzite, troițele, scârțâitul prelung și trist, sfâșietor de trist, al cumpenelor de fântâni doinele... Toate îi spulberaseră amintirea zidurilor cenușii, cu porți înalte de fier, cu turle subțiri și oameni în care trufia omorise iubirea.

Adina intra sfioasă în curtea cu vișni mulți ce-și scuturau floarea în părul ei fluturat de răsuflarea pură a primăverii. Liliacul i se prinse prietenos de umeri, oprind-o să asculte cîrpitul păsărilor cu aripi muiate în polen scânteietor. Se cățăra pe soclul zidului proaspăt vărui, lăsând să i se vadă piciorul de marmură strâns în ciorapul de voal negru, și privi în clasa a șasea prin geamul împurpurat de răsărit.

Își aminti de Ileana, orfana cu ochii albaștri și genele roase de lacrimi, camarada de clasă dela care aflase ce înseamnă suferința, o taină în care nimeni n'o inițiască până atunci.

— Cine ar putea bănuî ce se va alege mâine din visurile care frământă sufletele acestor bănci posomorite, — se întrebă o clipă Adina și desfăcându-se din brațele liliacului ieși din curtea școlii.

Tucla clopotniței, plopii fântânii din vale și — mai departe — hornul minci se proiectau ca niște fantome pe cupola de sticlă albastră. Prin ușa biserică deschisă larg, valul de lumină al lumânărilor se revărsa peste treptele de piatră din tinda unde apostolul ieșise în odăjdii să dea norodului vestea cea mare: învierea nădejilor răstignite.

Adina își făcu în ascuns o cruce și trecu înainte cu sufletul plin de primăvară, ducând pe buze ultimul vers al cântului de slavă: „Viață dăruindu-le”.

În fața spitalului societății, un grup de mineri discutau cu înflăcărare.

— Noi murim jos, iar copiii noștri sus, — scrâșni unul cu glasul sugrumat.

— Nu trece vreme dela Dumnezeu,

să nu arunce gazul dolii asupra case-lor noastre.

— Toate țevile sunt măcinate de rugină. Cârpești într-o parte, răsuflă în alta.

— Să treacă Paștile și aranjăm noi și chestia asta, — îl liniști un altul, a cărui autoritate împrăstie grupul.

În calea Adinei ieșiseră câteva fete de mineri, cu ochi înlăcrămați.

— Bine ați venit, domnișoară!

— Dar ce-i cu voi? De ce plângeți?

— Ileana... Ileana lui Dragotă... —

răspunseră fetele în cor. Stă să moară. —

Unde?

— La spital. Ne-a chemat doctorul al nou să-i dăm din sângele nostru, că cică așa ar scăpa, dar nu ne e sângele bun. Acuma... o să moară.

— Dar ce i s'a întâmplat?

— A otrăvit-o peste noapte gazul dintr-o țevă spartă. Și poate că ar fi scăpat că a deșteptat-o Dumnezeu la vreme, dar când fu să deschidă fe-

reastra s'a năruit peste geam și cioburile i-au tăiat vinele dela mână...

Adina abia prinse din fugă ultimele cuvinte ale fetelor și năvăli furtună în odaia cu ferestrele date la o parte, unde Ileana, camarada ei de odinioară, abia mai respira culcată pe un pat îngust de cretă. Unul din cei doi medici tineri, comunica mecanic, aplecat peste spectroscop:

— Nici sulfhidratul de amoniac nu reduce benzile de absorbție. Abstențiune totală între D și E. Cred că hematoza nu mai este posibilă.

Adina asculta ținându-și răsuflarea.

— Dacă nici al meu nu corespunde grupei, — răspunse celălalt, ocupat cu analiza propriului său sânge picurat pe o lamă de sticlă, — nu mai putem face nimic.

— Vă rog, — izbucni Adina, — cereți-l și pe al meu. E prietena mea cea mai bună, am fost colege de bancă.

Cei doi o priviră cu bucurie.



D. Mircea Eliade și pornografia

De curând, scriitorii români, fără deosebire de vârstă, crezuri politice și talent, s'au adunat la sediul societății lor, animați nu atât de gospodărească intenție a rânduielilor contabilești, cât de certitudinea unor imediate și necesare clarificări.

Instinctul de conservare al breslei, crezul ferm în vocația scriitorului și în imperativul libertății scrisului — toate aceste fraze cu rezonanțe sărbătorești, pe nedrept înghesuite în coloana „chestiunilor diverse” au reușit, în sfârșit, să revoluționeze blânda și liniștita colectivitate scriitoricească.

A vorbit, frumos și convingător, cu o decență și o hotărâre care-l caracterizează, domnul Liviu Rebreanu. Acest mare scriitor, nevizat de atacurile detectivilor literari — și deci neinteresat în luptă decât ca simplu și virtuos soldat al condeiului — a cerut S. S. R.-ului să reacționeze de îndată și cu toată energia, împotriva defăimării celui mai mare prozator român — d. Mihail Sadoveanu — împotriva arestării scriitorilor și împotriva cenzurii literare — această penibilă imixtiune a oficialității în preocupările de artă.

În același sens și cu același curaj a vorbit d. Zaharia Stancu, un neobosit luptător pentru libertatea scrisului și a cărui frază, pe cât de impetuoasă, pe atât de logică, nu cunoaște reticență și menajamentul.

Indemnă, probabil de aceleași vechi și tainice rațiuni mistice, s'a ridicat și d. Mircea Eliade... Cu abilitatea-i notorie, autorul Huliganilor a încercat să țieasă, în jurul problemei atât de clar înfățișată de vorbitorii anteriori, vâlul viclean al delimitărilor și concesțiilor.

Nici chiar în fața unei acțiuni de defensivă profesională, sectarismul și frazeologia n'au putut fi stăpânite...

Nu vom reproduce rechizițiul aspru și competent al d-lui Șerban Cioculescu — urmare a nesocotitei atitudini luate de d. Eliade. Vom aminti numai că în multe din cărțile sale eroii — tineri, unii monstruos construiți, sufletește — desprețuiesc prejudecățile, ironizează sentimentele, și-si bat joc de convenționalisme. Băcții și fetele d-lui Mircea Eliade se iubesc cum știu, cât pot și unde nimeresc. E o frenezie a actului sexual, o dragoste pe apucate, pe care agenții „siguranței morale” au descoperit-o și denunțat-o la vreme. Pe nedrept, desigur, în măsura în care multe din paginile așa zise „erotice”, erau scrise cu talent.

Un talent care scuză multe, fără îndoială, dar care nu justifică zigzagurile de conduită, atât de frecvente la d. Eliade.

La S. S. R., d. Mircea Eliade a vorbit pentru îngrădirea scrisului. A refuzat, cu alte cuvinte, să adere la o acțiune comună, în cadrul singurei organizații care-l mai poate feri de rigorele zăbrelelor...

Era o dezertare așteptată...

Domnilor scriitori, nu vă alarmați. Dacă, din mijlocul d-voastră, câțiva au trecut *dincolo*, aceasta nu înseamnă că inchiștorii au de partea lor dreptatea... Ci numai că, în împrejurările de azi, trecerea la adversar poate însemna o... pază bună.

Vindicta publică va judeca, nu peste mult timp, pe acei care traficează cu libertatea voastră!...

GEORGE ADRIAN

— Câți ani ai?

— Douăzeci și unu... împliniți — minți ca îmbujorându-se, în timp ce ochii îi lăcrămau sub clipătul genelor umede.

— Părinți ai? — își urmă medicul interogatorul, urmărind atent grupurile de pe lamă.

— Da.

— Minerii?

— Da, — căzu răspunsul ei hotărât.

— Cum te cheamă?

Adina spuse la întâmplare un nume.

— Negativ! — exclamă secundul, trântind lama cât colo. Și adresându-se Adinei:

— Poftim aici!

O picătură din sângele fetei trecu repede în capilarul pipetei și de acolo pe lama cu serul sanguin al lienei.

— Deși e suficientă numai culoarea carminală a sângelui ca să mă convingă că avem de a face cu o intoxicație gravă cu gaz de cărbune totuși, este surprinzător cum oxigenul injectat n'a putut disocia cât de puțin hemoglobina oxicarbonată.

— Dacă am încerca, după spusa profesorului, oxigenul saturat ca vapori de apă?

— O dezintoxicație completă n'am putea obține nici într'un caz. În plus, convingerea mea este că starea generală rea a bolnavei nu se datorează atât oxidului de carbon cât — mai ales — marelui cantități de sânge pierdut. Trebuie să fi intervenit o emoragie violentă. Transfuzia e absolut necesară.

— Judecând după rana dela mână...

— Bravo! „Universal”, — îl întrerupse colegul, privind cu satisfacție lama. După atâtea încercări zadarnice asta-i curată minune. Repede seringă, și nu uita citratul de sodiu.

Adina, culcată pe o canapea trasă în grabă de cei doi tineri lângă patul lienei, privea tremurând la fosta ei camaradă a cărei prietenie îi atrăsese supărarea părinților și surghiunul. Ileana părea o păpușă de ceară cu o brajii carminată. Două întâpături adânci și repezi, una în brațul Adinei, cealaltă în brațul lienei — și cilindrul seringii de transfuzie începu a se înroși ca sub puterea unei vrăji. Adina închise ochii. O răscucire scurtă a pistonului și sângele supt alunecă pe cel de al doilea tub. Trupul lienei tresări la primele picături injectate. ca un nerv în contact cu un curent galvanic. La a doua absorbție a pistonului din licoarea roșie, chipul lienei își pierdu încetul cu încetul carminul, căpătând o paloare de cadavru pentru ca în clipa următoare să ia aspectul unei vișine putrede.

Fruntea concentrată a medicului se lumină ca fulgerată de o voluptate pe care numai el singur putea s'o guste.

Natura în generozitatea ei nu s'a oprit la contopirea celor două lumi, așa cum Dumnezeu în înțelepciunea lui, nu s'a sfîșit să-și recunoască Fiul în pruncul din esle.

Adina deschise ochii, privind pieptul gol al lienei în răsuflul căruia se regenera scânteia de viață. Lacrimile i se uscaseră și în locul lor trăia bucuria. Curând ochii lienei întâlneau pe-ai Adinei și obrajii îi simțiră răsuflarea. În lumea amintirilor din sufletul lor învia copilăria. Se priviră mult, mult de tot, într-o tăcere întreruptă doar de cântecul clopotelor împletit cu razele unui soare nou. Mânile lor cu reflexe de ceară se căutară o clipă, se regăsiră, și într-o strângere duioasă ca un cântec de leagăn, cele două lumi își lăsară sufletul să alunece printre florile albe de vișini pe aripile veșnicei lumini a vieții: iubirea.

LEONARD DIVARIUS

Amintiri din redacția „Vieții Românești”

G. Topîrceanu

G. Topîrceanu a fost adus în redacția „Vieții Românești” de criticul G. Ibrăileanu prin toamna anului 1911. Poetul care se remarcase prin „Croniclele vesele”, publicate în această revistă — era pe atunci funcționar la „Casa Școalelor”.

La „Viața Românească”, Topîrceanu, — pe lângă poezii și cronici vesele (pe care autorul lor le cam desconsidera), — scria articole polemice, pline de bun gust și de spirit, la rubrica „Miscelaneea”. Scria de-așemenea recenzii de reviste românești. Nota polemică predomină și în ele.

Topîrceanu citea parte din manuscrisele sosite la redacție. Alegea lucrurile bune ale scriitorilor. Multe bucați mediocre au fost aruncate la coș, chiar de autori, mulțumită criticilor lui.

S'a spus că redacția „Vieții Românești” a fost un cerc de laudă mutuală. Nimic mai inexact! Nicăieri un scriitor nu găsea critici mai aspre și aprecieri mai dezagreabile decât în redacția acestei reviste. Fiecare colaborator era mulțumit să i se arate părțile slabe ale lucrărilor, pe care le corecta cu grabă. Arunca chiar manuscrisul la coș, dacă corectarea era imposibilă. Și nimeni nici nu șovăia, nici n'avea regrete... Numai prin această critică și prin această dorință de perfecționare s'au putut forma atâtea talente. Era atâtea încredere în gustul colegilor — încât

chiar când unul din cei mai tineri formula vre-o obiecție, chiar Ibrăileanu ținea seama de dânsa. Tinerii erau adesea consultați — pentru că cei mai bătrâni să prindă gustul nou și să înțeleagă înclinațiile generației care se ridica.

În această muncă de selecționare a manuscriselor, Topîrceanu a fost un prețios colaborator al criticului Ibrăileanu. A fost pentru colegi un bun sfătuitor — prin simțu-i artistic de-o mare fineță și prin incomparabilul său dar de stilist. Dela venirea lui Topîrceanu în redacția „Vieții Românești”, conducătorul revistei, G. Ibrăileanu dădea mai multă atenție articolelor sale de critică. Acest critic de-o neîntrecută subtilitate spunea că scrisul are menirea să redea ideea exactă. Forma nu trebuie să stânjenească fondul. El se ridica chiar contra celor ce declaraseră războiul cacofoniei. Și totuși chiar Ibrăileanu, — când Topîrceanu îi arăta neeleganța unei fraze, lipsa ei de lapidaritate, — făcea în corectura articolului îndreptări de stil, tunând și fulgerând contra „stilistilor” care, „nevăzând idei, nu prețuiesc ideile altora”... ei vor să-și impună „farafastăcurile” de formă.

În desbaterile redacționale, Topîrceanu — cauzeur fermecător — a revărsat un tezaur de inteligență și de spirit. Numai criticul Ibrăileanu îi putea ține piept.

Pe lângă această contribuție la literatura românească prin desbaterile din redacție — fiecare seară terminându-se cu acceptarea, amendarea sau respingerea unor manuscrise — Topîrceanu, în calitate de secretar de redacție înainte de război și de prim-redactor al „Vieții Românești” după încheierea păcii, a descoperit multe talente. A stilizat manuscrise după manuscrise. Numai mulțumită lui câțiva scriitori și câteva scriitoare ocupă astăzi primele locuri în literatura noastră.

Sânt scriitori care — grație lui Topîrceanu — au intrat în literatură numai prin volumul în care sânt adunate bucațile stilizate de dânsul. Celelalte volume publicate în urmă nu servesc decât să-și compromită autorii.

Unii scriitori care n'aveau autocritică și nici nu manifestau o cât de ușoară tendință de perfecționare, nu profitau nimic din îndreptările lui Topîrceanu — și din observațiile lui verbale sau scrise. Alții însă foloseau fiecare corectură de limbă și de stil. Progresau, bucată cu bucată; și, în câțiva ani, erau de necunoscut. Publiciști lipsiți complet de stil, deveneau în câțiva ani — sub influența lui — buni stilisti.

Dar talentul lui Topîrceanu nu se mărginea numai la stil. El avea un ochi ager care pătrundea până în inima lucrurilor. Poseda un simț de arhitect al proporțiilor. După cum suprima la dânsul orice balast — Topîrceanu scotea dintr-o bucată literară orice parte, oricât de frumoasă, dar care strica echilibrul construcției.

Prin această activitate de corectare și de îndrumare a scriitorilor, prin stilizarea multor opere de artă — care fac gloria autorilor numai mulțumită acestor îndreptări redacționale — G. Topîrceanu intră în istoria literaturii românești așezându-se în primele rânduri nu numai ca poet al duioșiei și al umorului, și ca prozator de-o perfecție clasică... ci și ca dascăl al unei întregi generații de scriitori, cărora el le-a în-suflă — pe lângă respectul meșteșugului — simțul proporțiilor; al echilibrului și al ornamentului lapidar, sobru, impresionant prin linia severă și grațioasă în același timp.

M. SEVASTOS



Topîrceanu, poet social

Amplă și variată e opera poetică a celui care — printr-o greșită interpretare dată ei de unii critici prea superficiali — a fost caracterizat doar ca un liric cu înclinații de umorist, apăsându-se și în această caracterizare mai mult asupra părții umoristice din scrierile lui.

Și așa se făcea că peste atâtea tristeți, peste atâtea amărăciuni închise în poeziile lui Topîrceanu se trecea cu ușurință, pentru a se da deosebită atenție jocurilor de duh cu care își acoperea el însuși fondul amar al suferinței, acest fel de acțiune fiindu-i propriu în toate acțiunile sale: o cochetărie curioasă îl făcea să-și ascundă de pildă — ca o femeie — vârsta, după cum aceeași cochetărie îl făcea să scoată pe furis pudriera din buzunar și să se „aranjeze”.

Dacă însă critici superficiali și cititori așiderea n'au știut să-i pătrundă nici opera nici fondul sufletesc, au fost însă mulți, foarte mulți și dintre acei care au știut să-i dea partea de gravă admirație ce i se cuvenea și să-l așeze dela început în alte rânduri decât ale autorilor de cronici rimate și de cuplete pentru reviste.

Fie-ne îngăduit acum, când Topîrceanu a trecut prea timpuriu în lumea umbrelor deapurarea dragi, să evocăm aici o întâmplare de demult și repetată pe urmă fără întrerupere, pentru a dovedi că în lumea cititorilor lui a fost o categorie — vastă — care și l-a însușit și l-a aclamat cu frenezie considerându-l unul dintre ei, o categorie în genere neîncrezătoare în ceea ce vine de dincolo de baricade, din lumea pusă puțin sub bănuială, a intelectualilor.

Clubul socialist din Iași, instalat în două modeste odăițe din Podul Vechiu, devenit mai târziu strada Costache Negri, își ținea ședințele la lumina unor gazornite care aruncau umbre sinistre pe pereți și învăluiau într-o atmosferă de mister pe participanți. Era sărăcie în odăițele acelea sumbre, dar sufletele membrilor erau bogate în sentimente și în idealuri mai cu seamă. Într-o seară, era anunțată o șezătoare literară. După cuvântul introductiv al „doctorului” care se adresa patetic celor patruzeci-cincizeci de ascultători cu formula largă „tu, clasă muncitoare” imagi-mându-și că vorbea cel puțin într-o piață publică în fața a zeci de mii de oameni, s'a urcat la tribună S., un tânăr funcționar comercial care făcuse creva luni de conservatorde... a cuse vreo câteva luni de Conservator și își asuma întotdeauna rolul declamatorului de versuri.

Avea glasul cald „tov”-ul. Pletele îi cădeau pe frunte, lavaliera îi zbură ca o flamură. Și în seara aceea, glasul lui declamă „Noapte de Mai”.

Imi amintesc, par'că ar fi eri, deși sânt poate aproape douăzeci și cinci de ani de atunci, când au răsunt versurile:

O, mâna ta rudimentară
Cu pielea aspră de toval,
Mănile aspre, cu pielea de toval ale asistenței, au ropotit într'un val nesfârșit de aplauze care au întrerupt patetica declamație. Și „tov”-ul a continuat, într-o atmosferă înfierbântată, visul cizmarului adormit într-o noapte de Mai pe trepidul său:

Acum în pieptul tău coboară
Revolta caldă, ca un val.
Alunghi vedeniile triste
Din lumea celor fericiți
Și mii de gânduri anarhiste
S'aprinde în ochii tăi trudiți.
O, cum ai răscula norodul
„Sărmana plebe care-asudă” —
Ai da nebun cu calapodul
În rânduiala asta crudă!...

— Cu calapodul și cu ciocanul
bucni din fund un glas sălbatic

Va trebui să vie-odată
Acel feeric viitor...
Și n' mintea ta înfierbântată,
Te vezi deodată orator.
Înflăcărât rostești tirade,
Pornești mulțimea după tine.
Se'nalță mii de baricade
Și cad palatele'n ruine.

— Jos oligarhia! Pe baricade! urlă acelaș glas înflăcărât.

Tu vezi în noapte mii de torții,
„Femei cu părul despletit”,
Prin aer trece duhul morții
Și-al răzbunării vânt cumplit!...

Sala, în picioare, aclama, aplaudă; vântul cumplit al răzbunării, duhul morții, trecea prin aerul îmbăcsit de fumul gazornitelor și sfârșitul poeziei se pierdu în tumultul glasurilor care nu se puteau stăpâni. În zadar se agita clopoțelul președintelui, în zadar se cerea liniște: „clasa muncitoare” își găsisse exprimate gândurile și le ținea cu pasiune așa cum fuseseră formulate de Topîrceanu.

De atunci, în programul tuturor șezătoarelor, „Noapte de Mai” figură alături de poeziile lui Păun-Pincio și ale cizmarului Neculuță. Topîrceanu fusese „înscris” în mișcarea socialistă, fusese consacrat cântăreț al plebei care-asudă.

Pentru istoricul literar care va scrie într-o zi despre viața și opera lui Topîrceanu, această evocare credem că nu poate fi lipsită de interes.

I. SPINA



Frunze și frunzulite

Frunză, frunză,
Și iar frunză,
Multă vreme mă gândii,
Frunză, cum te-oiu mai numi?
Te-oiu numi frunză de fag,
Pusă n' pâlării cu drag;
Te numesc frunză de nuc,
După badea mult dor duc;
Te numesc frunză de tei,
După badea stau să piei.

Bade, bade, crengi mărunte,
Ascult'a mele cuvinte:
De când pe tin' te cunosc,
Vara, iarna, verde-ai fost.
Fă să fie și-al meu bade
Ca și tine în veci verde;
Frumușel și tinerel
Să-mi fie tot drag de el.

Vine dorul lin pe vale
Și-mi aduce multă jale;
Vine trist și suspinând
Și de dragosti povestind,
Că pe unde a umblat
Tot de drag fu întrebat;
Și pe unde a călcat,
Dor în inimi a lăsat.

Pe drumul Băntului,
La fântâna satului,
Multe părechi se 'ntâlnesc,
Dragostile-și povestesc;
Măturile le sunt
Apa și dulcele vânt,
In apă se oglindesc,
In vânt șoapte răspândesc.

Seacă, Doamne, Dunărea
Din toată Ungaria;
Vreau pe drumul Dunării
Să-mi caut calea vieții,
Căci prin câte țări umblai
Ce-am pierdut nu mai aflai,
Am pierdut mândruța mea
Ce mi-a mâncat inima;
Inima s'a vindecat,
Dar pe mândră n'am aflat.

— Strugure din vie-ales,
De cine imi ești trimis?
— De badița ce păzește
Și la tine se gândește.

(Din „Gazeta Transilvaniei” Nr. 1892)



Rasa pură



Noul Decameron

Odată cu instaurarea regimului purist integral în Briantzia, s'a hotărât de către conducătorii acestui regim luarea unor măsuri severe și eficace pentru ca postulatul rasei pure să fie adus la îndeplinire. Astfel, s'au alcătuit comisii compuse din specialiști în antropologie și etnologie, recrutați dintre doctrinariii noului curent al purismului integral ca singurul mijloc pentru salvarea morală a nației, specialiști care să iscodească tot felul de posibilități pentru a se obține puritatea rasei briantzieze.

Întreaga populație din Briantzia, bărbați, femei, copii, a fost nevoită să defileze goală înaintea acestor comisii și să se supună diferitelor examene radicale, care mergeau până la numărarea firelor de păr.

În cele din urmă s'a ajuns la următoarea concluzie: nu femeia, ci bărbatul întru chipul său desăvârșirea fizică a rasei. Pentru femei nu se cereau condiții speciale de a produce elemente purisime, ci numai o sănătate perfectă. În ce privește bărbații, s'au fixat trei categorii: I) tipul pur masculin, declarat etalon-rasă; II) tipul mijlociu și în sfârșit III) tipul complet impur.

Pentruca impuritatea să nu se propage, masculii aparținând categoriei a treia, adică tipului impur, au fost castrați. Bărbații de categoria a doua, tipul mijlociu, au fost numai sterilizați, iar pentru etalonul-rasă s'a creat un regim cu totul special. O ordonanță scrisă manu-proprio de Neroy, fruntașul statului briantziez și reprodusă în fac-simil pe afișe, pentru a avea un efect normal și mai puternic, fixa cadrul acestui regim și normele de funcționare.

Ordonanța glăsuia astfel: „Cetățeni ai regimului purist integral din Briantzia, comisunile formate pentru a aviza asupra măsurilor necesare ca postulatul rasei pure să poată fi adus la îndeplinire și-au terminat lucrările. Conștienți că numai puritatea rasei poate crea o sănătoasă viață morală în Briantzia, savanții competenți ai acestor comisii au fixat un tip masculin de etalon-rasă. Acești etaloni-rasă vor avea drept la întreținerea gratuită din partea comunelor. În ceea ce privește alimentația, se va observa să li se servească cu deosebire alimentele care întrețin și regenerează energia fizică.

Acestor etaloni-rasă li se permite a fecunda orice femeie briantzeză, măritată sau nemăritată, indiferent categoriei sociale căreia aparține, pentruca în felul acesta să se mărească la maximum randamentul de procreație al etalonilor-rasă.

Orice tentativă de împotrăvire de a-vort asupra rezultatului raportului fizic dintre etalonul-rasă și o femeie, se va pedepsi cu moartea. Pentru prevenirea abuzurilor, etalonul-rasă vor purta uniforme speciale, având bandolieră cu stema țării și vor avea legitimații eliberate de comisunile care funcționează în orice comună. Numai purismul integral va însănătoși morală briantzieză. Sus rasa pură!

Semnat

Fruntaș al statului Briantzia
Neroy

În scurtă vreme această ordonanță avea să-și producă efectul. Pentru însănătoșirea vieții morale în Briantzia s'a legiferat adulterul.

Etalonul-rasă, prevăzută cu bandolieră cu stema țării și cu legitimații în regulă, dădura iama prin familii. Bărbații, unii castrați, alții numai sterilizați, ce să facă. Asistau neputincioși la destrămarea căminului lor. Iar fe-

meile, sărmanele, de teama pedepsei cu moartea, se lăsau fecundate pentru binele patriei. Puteau să se opună?

„Dura lex, Sed lex”, glăsuiește un vechi adagiul latin. Așa și aici, legea e lege, ordonanța, ordonanță. Se execută nu se discută, și femeile briantzieze executau această ordonanță cu un excepțional zel patriotic. Un lucru însă era cert: familia, nucleul societății, se destrăma, se desființa pur și simplu. Desigur nu efectul acesta l-au urmărit puriștii, în frunte cu Neroy, șeful statului, când au hotărât aplicarea acestei măsuri. Lucrurile luau o întorsătură cu totul neașteptată.

În loc să înflorească morală, înflorea adulterul și desmățul.

În fața acestei situații, puriștii au recurs atunci la alte măsuri. Neroy, fruntașul statului, a dat o nouă ordonanță scrisă de mâna lui și reproduc-

să întocmai pe afișe, care glăsuia astfel:

„Cetățeni ai regimului purist integral din Briantzia! Conștienți că numai puritatea rasei poate asigura o viață morală sănătoasă, am hotărât următoarele:

În fiecare oraș va funcționa un centru de reproducere, în care vor trăi încalzmați etalonul-rasă, sub supravegherea strictă a unei comisii științifice. Toate femeile din Briantzia, de la vârsta de 16 ani în sus sunt obligate a frecventa cel puțin odată pe lună aceste centre. Aceste vizite vor fi însemnate în cartelele speciale eliberate de comisunile care supraveghează aplicarea acestei dispoziții. Sabotarea din partea etalonilor-rasă, împotriva sau avortul se pedepsește cu moartea. Sus rasa pură!

Fruntaș al statului Briantzia
semnat Neroy

Mary Wollstonecraft - Godwin

Un studiu de o vie și justă psihologie feminină, readuce publicului cititor englez amintirea unei strălucite personalități feminine și a unei dintre cele dintâi feministe militante celebre, Mary Wollstonecraft, autoarea „Revendicării drepturilor Femeii”, (1791). În epoca credințelor revoluționare ea a formulat cu o sultă de ani înaintea lui Millicent-Garret-Fawcett, revendicările feminismului, în cuvinte care au devenit apoi o axiomă: „femeia nu trebuie privită nici ca o zeitate, nici ca o sclavă și în nici un caz ca un obiect al capriciului bărbătesc”.

În amintirea urmașilor ea nu este privită azi de cât ca mama nevastei lui Shelley. Se uită că în ultimii ani ai vieții sale ea a fost o celebritate atât prin strălucirea spiritului, cât și prin pasiunea cu care și-a susținut credințele feministe.

Fanatismul credințelor lui Mary Wollstonecraft se explică prin tragedia vieții sale și suferințele primilor ani ai vieții. Tatăl ei a fost un bețiv brutal, care și-a risipit averea și și-a adus familia la cea mai neagră mizerie. De copil s'a deprins a fugi din calea bețivului, spre a se feri de loviturile sale. Fiind sora cea mai mare, ea fu silită să se sacrifice grijiilor casei și să se supie muncii celei grosolane, spre a ajuta pe mamă-sa, care, înnebunită de griji și necazuri, nu găsea decât ocări și vorbe grele pentru tânărul Mary.

Disperată din cauza vieții de amară sărăcie din casa părintească, la douăzeci de ani pleacă și se angajă ca gospodină în casa unui om bătrân, care se nimeri a fi și el un grosolan.

În casa acestuia fu tratată ca o servitoare ceva mai sus între ceilalți servitori. Aceasta contribuie înăd și mai mult la răzvrătirea și amărăciunea experiențelor vieții.

Rând pe rând, croitoreasă, învățătoare și guvernantă, își câștigă greu o existență de mizerie și lipsuri, până ce fu primită ca cititoare și traducătoare la o mare librărie din Londra.

Toate aceste dureroase experiențe din copilărie și tinerețe, îi aduc o adevărată ură pentru sexul advers. Dar îndată ce un bărbat îi inspiră admirație, toate instinctele naturii sale feminine se deșteaptă. Își dău seama că era frumoasă și fermecătoare și se îndrăgosti de pictorul Henri Fuselli. Sentimentele ei fiind prea romantice și ne vorbind decât de platonism pur intelectual, pictorul te-

mându-se de încercături, s'a retras discret.

Signifiă adânc de această dureroasă aventură intră în dragoste cu un emigrat frumos, Gilbert Imlay, care, folosindu-se de părerile ei asupra uniunii libere, o părăsi îndată ce avură un copil. Ea făcu marea greșală de a-l urmări cu o dragoste cam zgometoasă. Scrisorile adunate de autoarea engleză, care semnează cu pseudonimul George Preedy, sunt dintre cele mai paterice ce se cunosc în istoria literaturii.

A încercat să se sinucidă de două ori, înainte de a fi luată de soție de filosoful Godwin. Muri de inimă la nașterea celui de al doilea copil, care fu soția lui Shelley. Cartea intitulată „This Shinning Woman. Mary Wollstonecraft Godwin (1759-1797) edit. Collins) este scrisă cu pătrundere, finețe și înțelegere pentru viața interioară, care confirmă credința că sub pseudonimul ales, se ascunde o binecunoscută romancieră engleză. — Is. Sd.

„Aventura”

Romane de acțiune și pasiune

A apărut zilele acestea o nouă colecție efțină și bună — cea mai efțină și cea mai bună — sub acest titlu mult zicător, luminos și ispititor.

„AVENTURA!” cuvânt fanfară care cheamă și avântă. Vânt în aripile sufletești ale celor înlănțuiți de munca zilnică. „AVENTURA”, făgăduință de evadare din banal. „AVENTURA”, miraj de orizonturi feerice, tropicale sau polare, spre care înaintează Columbii sau Nansenii halucinați: „AVENTURA!...”

„AVENTURA”, vrăjită uitare de sine, iluzie de tinerețe și dragoste, de risc și de șansă, — bici răscolitor de energii în sângele tîmizilor și deprimărilor. „AVENTURA” — romane de acțiune și pasiune.

Răscolitorii văzduhului, pământului și mării — în paradă vertiginosă, dinaintea ochilor noștri!

Iată o colecție menită într'adevăr unui succes imens, iată un dar magic spre care se vor întinde mii de mâni, — cu atât mai mult că prețul extrem de efțin — 8 lei volumul — ispășește pe oricine.

Primul roman lansat: „PRIZONIERA MONSTRULUI” de René Thévénin întrece într'adevăr toate așteptările

Iată însă că nici această măsură n'au efect. Viața de cazarmă, munca obligatorie, frica de a nu fi interpretată epuizarea fizică, normală în aceste condiții, ca acte de sabotaj și de a fi sancționate cu moartea, avură consecințe dezastruoase asupra etalonului-rasă. Progeniturile rezultate din împerecherea cu acești etaloni arătau jalnic. Nici copiii alcooliceilor, ai sifiliticilor nu prezentau stigmat mai precise de degenerescență.

Hotărât lucru, postulatul rasei pure părea că nu poate fi atins.

Iată un lucru care indispucea serios pe conducătorii statului purist Briantzia, cu atât mai mult cu cât situația lor în fața acestor eșecuri deveni șubredă.

Atunci ajunse la urechile lui Neroy, că un pârhit de medic care aparținea tipului impur și care bineînțeles că fusese castrat, făcuse interesante experiențe înainte de instaurarea regimului purist cu grefe provenite din țesuturi de maimuțe, care regenerează masculii epuizați. Această veste îl înveseli grozav. În sfârșit va avea să rezolve problema purității rasei. Un important capitol din bugetul țării fu alocat crescătorilor de maimuțe care începură să funcționeze pe lângă fiecare centru de reproducere. Numeroase transporturi fură aduse din Africa, astfel că în scurtă vreme în Briantzia se aflau tot atâtea maimuțe cât și etalonul-rasă.

De data aceasta conducătorii erau fericiți. Nu mai încăpea îndoială — această soluție era cea mai indicată. Greșele însă nu dădeau întotdeauna rezultate. De cele mai multe ori nu prindeau. Apoi chiar dacă prindeau, după o foarte scurtă perioadă de eflorescență, urma o epuizare definitivă, vecină cu castrarea.

Înaintea acestei piedici consiliul suprem purist se întruni din nou. Fel de fel de propuneri și soluții fură vânturate. Toate însă aveau consistența scrumului: se spulberau. În cele din urmă se opriră la una care fu adusă la cunoștința cetățenilor printr'o nouă ordonanță scrisă manu proprio de Fruntașul statului și reprodusă astfel pe afișe și care glăsuia precum urmează:

„Cetățeni ai regimului purist integral din Briantzia. Conștienți că numai puritatea rasei poate asigura desăvârșirea normală a unei vieți morale sănatoase, hotărâm următoarele:

Avându-se în vedere că etalonul-rasă pentru a-și regenera forțele sânt supuși unor operații de grefă, avându-se în vedere că aceste grefe se fac cu ajutorul maimuțelor, avându-se în vedere că grefele nu dau rezultatele așteptate, avându-se în vedere că, pe scara genealogică a rasei umane, maimuța reprezintă cel mai pur tip, s'a hotărât de către înaltul consiliu purist ca etalonul-rasă de la centrele de reproducere să fie înlocuți direct prin maimuțele, aduse special în acest scop din Africa. Controlul se exercită de comisile de supraveghere iar sancțiunile rămân aceleași din ordonanțele No. 1 și No. 2. Sus rasa pură!

Fruntaș al statului Briantzia
semnat Neroy

Astfel, sub grava amenințare a pedepsei prevăzute în ordonanțe, toate femeile din Briantzia fură nevoite să suporte contactul fizic cu strămoșii oamenilor.

După nouă luni se văzură roadele: noua generație a Briantziei era acoperită cu păr, avea fruntea teșită, maxilarele inferioare enorme, trupul diform și labele uriașe. Era o generație de maimuțe, dar nu avea nici o importanță. Principiul rasei pure fusese salvat.

ȘTEFAN TITA

Scrisoare unui sinucis

Vestea sinuciderii tale, prietene drag de dincolo de viața noastră marginită în timp și spațiu, mi-a venit într-un moment potrivit: sergentul de zi pe companie își punca în regulă imbrăcămintea după cele cincizeci de culeări pe locul viran din dosul bucătăriei, unde se depozitau și alte resturi decât oasele cazan.

Mi-am pipăit precaut coastele, care „luaseră contact” cu inamicul lor: oasele și cioburile aruncate. În veston și în pantaloni trebuia să port multă vreme mirosul furat seursorilor din dosul bucătăriei.

— Ce? Vrei să te arunci și tu înaintea trenului ca teteristul dela corp?

În cancelarie am aflat că tu erai teteristul dela corp. Ziarul lăsat pe masă de majorul companiei a fost prea ademenitor.

— Aha, va-să-zică de asta nu merge serviciul de companie? Citești ziare? Sergentul! Scoate-i șireturile și cureaua, și — la carceră! Să rumeg puțin regulamentul.

Să-ți descriu carceră? Înainte de a ne părăsi, cred că i-ai făcut cunoștință. Afară de asta, aud că la granița care ne desparte e un control prea sever și scrisoarea mea, ca să ajungă — și în bucașul acesta nespuse de mult — trebuie să fie o scrisoare care să împacă pe păzitorii dela graniță. Pela noi se spune că lumea în care ai pătruns e guvernată în pace și cum nu vreau să te știu decât mulțumit, cred că nu e bine să amintesc de lucruri care și acolo poate sânt considerate dăunătoare armonioasei și întru totul veșnicei conviețuirii.

Am să-ți scriu, așa dar, numai ce-am gândit. (Nu cumva și acolo gândirea este îngredită?).

La ce poate gândi un teterist închis în carceră, în poziție de drept? Oasele mi-au intrat unul în altul, e întunec și sufletul îmi stă aninat de gaura mică din peretele carcerii, prin care mă căznesc să mă țin legat de viață. În corpul de gardă e fum mult, lumea a fumat țigări proaste. Acum dorm toți și când dorm, ostașii nu prea se controlează. Numai plantonul stă de veghe și fumează și el. Să-i amintesc eu că în post nu se fumează?

Comandantul de gardă s'a întors de la cârciuma de peste drum prea amețit, a înjurat mai mult decât altădată și acum doarme. Se scoală însă ceilalți și înjură pe bucătar că pune prea multă varză în ciorbă.

Să rumeg regulamentul... Să treacă ziua fără nicio culcare... Ar fi bine. Dar e posibil lucrul acesta? Să încerc să-mi amintesc unde și cum am călcat litera regulamentului.

Dar cât timp poate gândi un teterist numai la regulamentul? Ordinul a fost strict, pereții carcerii strănți, dar poate avea limite gândul?

Plantonul a aprins iar o țigară. Mi-l închipui fericit. Să stai întins pe pat, să știi că-ți poți întinde picioarele cât vrei și că dacă încerci să miști mâna eolul nu-ți sângerează! Pe de asupra să și fumezi. Poți tu visa la o fericire mai adâncă?

Dar nu pentru asta am pomenit despre țigară. Lumina chibritului a pătruns prin gaura din fața ochilor mei și mi-a arătat pe pereții de scândură câteva rânduri stângace, scrise cu ercionul, care exprimau despre regulamentul părerii opuse acelor pe care le învățam în fiecare zi.

Mi-a venit în minte sinuciderea ta. Mă mișcat. Nici n'am terminat măcar de citit reportajul în care se descria amănunțit ce-a rămas din trupul tău. Erau și fotografii. Nu te mai putea recunoaște nimeni însă.

Măne voi ești din carceră și va trebui să iau dela capăt sarcina de ser-

gent de zi pe companie. După asta, iar carceră. Cât timp? Tu ești străin de toate astea. N'ar fi o cale?...

Ne-am cunoscut de mici, pe sălile liceului unde venisem să dăm examen. Amândoi cu picioarele goale, amândoi străini și dezorientați în lumea copiilor zvâpăiazi. Ne conduceau din urmă mamele noastre și mai străine de lumea asta, în care totuși luptau cu îndărătnicie să ne arunce. Îți mai amintăștii cum ne-am cunoscut?

— He-he-he! Fleacuri!

Râsul tău... Nu era râs de copil nevinovat, ci pumnal implantat în inimă. (Știi că nu l-am uitat. Uneori îl mai simt rătăcit undeva printre coaste, ca o lovitură în rană sângărândă).

Toate erau fleacuri la tine. Numai râsul — o realitate serioasă.

Răutatea celor din jur nu ne-a solidarizat. Simțeam că mă urăști, căci râsul tău nu mă cruța nici pe mine. Îți răspundeam cu aceeași măsură?... Poate. Dar ura mea era clădită din carton, să se năruiească la cea dintâi boare de vânt. Mi-aș fi scos sufletul să-ți-l dăruiesc întreg, dacă m'ai fi lăsat să te privesc adânc în ochi, fără să știu că mă așteaptă palmuirea râsului, așa de setos eram de o inimă înțelegătoare.

Și nu m'ai lăsat. Cred că amândoi am suferit în izolare.

Abia după patru ani, atitudinea co-

mună în fața unui vânt de răzvrătire, ce începuse să se abată asupra clasei noastre, ne-a apropiat. Nu mai aveam un dușman în tine. Iar când dărzenia cu care-ți apărai convingerile amenința să zdruncine anumite adevăruri servite colegilor, îți amintești că ai fost izolat la secția de boli nervoase a spitalului, sub motiv că în creierul tău se petrecuseră anumite deranjamente. Referatul de competență l-a dat preotului școlii.

Fugit din internat, am alergat să te văd și să-ți transmit solidaritatea din afară. Erai îmbrăcat în halat alb și te plimbai printre bolnavi.

— Solidaritate?

Și ai râs. Dar nu pentru mine. Din acea clipă prietenia noastră a cunoscut noi prețuri de apropiere.

Nici mai târziu râsul tău n'a dispărut. Pentru mine însă, se umanizase parcă. Până și colții, de care se agăța acest râs, erau schimbați. Deveniseră și ei un accesoriu indispensabil al prieteniei noastre.

Și acum retrăsesem înfrigurarea care ne conducea pașii de animale speriate de urmărire spre dărâmurile castelelor din vale, cu hrupe întunecoase și miros de epoci înmormântate, unde ne adăposteam să mușcăm nesățios din fructul oprit al lecturilor din cărți cu file ruginite. Ochii noștri purtau febră când ne întorceam la masă în mijlocul colegilor gălăgioși.

Prietenia ta mi-a fost îndreptar sigur în viață până la terminarea școlii. Chiar dacă uneori sufeream de răutatea oamenilor, treceam cu nepăsare știind că dincolo de toate mă aștepta înțelegerea ta. Posibilitatea unei rățări era exclusă.

Apoi ne-am despărțit. Mai bine zis, m'ai părăsit tu. Am știut de soarta ta numai când a trebuit să ne vedem din nou, eu urmând să-ți calc pe urme spre capitala țării. Mi-ai scris să dau pela mama ta, să-i cer niște bani.

De aproape nu-ți cunoșteam mama, dar o iubeam așa cum îmi iubeam propria-mi mamă. Eram sigur că un prieten ca tine nu poate avea o mamă care să nu fie prețuită. Și nu m'am înșelat, dar verificarea aceasta mi-a dovedit cât de mult mă înșelasem asupra ta. (Sau te schimbaseși tu între timp?) E dureros să afli chiar din gura unei mame îndoiile pe care i le provoacă propriu-i fiu. Am trecut și încercarea asta, dar odată cu ea s'au năruit și nădejtile pe care mi le puneam în tine.

— Numai pentru dânsul trăese, dar tare mă canonește... Ca pe-o mucenică.

Mama ta plângea cu ochii duși. După icoană mi-a scos toate scrisorile tale prin care cereai bani și numai bani. Dar cum cereai și cât cereai? Asta numai mama ta o simțea. Pentru sufletul ei de mamă îndurerată n'aveai niciun cuvânt.

Am căutat acest cuvânt răscolind întreg teancul de scrisori, l-am căutat să mă conving că m'ar înșelat, că mama nu-și cunoștea fiul. Și nu l-am găsit.

Bani, bani...

— Când vine hârtie dela el, măi dragul mamei, în casa noastră-i bocet, ca în casă de mort. Rupem dela gură, vindem și ne mărim sărăcia... Și iacă mai am unul...

Și mi-l arăta pe fratele tău cu lăcrămi în ochi, desculț și cu o cămașă ăptă în toamna târzie năpădită de frig și brumă.

Pereții casei erau goi.

— Nu mai avem nici așternuturi...

Cât de bine spusese: o canoneai ca pe o mucenică.

Și eu venisem trimis de tine să-i cer bani... Am vrut să fug să nu fiu martor și complice la o nouă ticăloșie de a ta. Dar ea m'a înțeles. În locul lacrimilor a răsărit zâmbetul.

— Nu, maică, mai rămâi!... Ți-am spus numai ca să te gândești că poate și tu ai o mamă cu inima rănită și e păcat, că tare mult mai îndură mamele...

Mă găzduit o noapte, iar a doua zi, petrecându-mă până la margine de sat, mi-a strecurat banii ceruți de tine și m'a rugat să mă închin de multă sănătate la feciorul îndepărtat, că hârtie nu poate trimete, neavând cine scrie. De unde a scos banii, numai ea a știut...

N'am așteptat să treacă nici cele câteva clipe destinate revederii noastre. Ți-am spus adevărul în față, așa cum eram învățat, cum ne deprinsese prietenia noastră.

Ai râs. Ce puteai face tu decât să răzi? Ai râs și mi-ai arătat scrisoarea pe care o pregătiseși pentru cazul când mai întârziem o zi.

— Ai fi văzut cum se executa mama! De unde împrumutaseși limba! ăsta? Era inutil să mă încerc. Am lăsat să lucreze timpul. Și timpul a lărat și ne-a îndepărtat și mai mult. Te vedeam din ce în ce mai înstrăinat. Vobeai o limbă pe care n'o mai înțelegeam. Învățați împreună până atunci să iubiți omul și să luptăm pentru ridicarea lui, acum îmi demonstrați ne-

Cântece populare din Crisana

Căința nevestei

Frunză verde de secară!
Cât fu dragul de-astă vară,
Io nimica n'am lucrat,
Numai mândră m'am gătat:
Cu spăcel de atlas verde
Să fiu dragă cui mă vede;
Cu rochie de mătăasă,
Ca să fiu cea mai aleasă;
Cu păpuși mici de jăgrin,
Cu cureașă pe sub sân,
Iar pe față m'am spălat
Tot cu lapte de l' curat,
Ca să nu fie ca mine
Așa mândră alta nime;
Iar când toamna a sosit,
Mulți pețitori mi-au venit.
Maica grăbi de mă dete
Și-mi lăsa grădina verde.

Luna nu o împlinii
Pân' iar la maica venii.
În casă când mă băgai
Și în grădina intrai,
Apuca a suspina,
Florile-a le blestema:
Creșteți, flori, dar nu n'floriți.
Căci mai mult nu-mi trebuiri:
Nici fiți verzi, nici vestejiți,
Și-așa pe min' mă jeliți.
Creșteți cât is gardurile
Să vă mănăie-amarurile,
Că de el și io-s mănăcită.
De când biata-s mărîtată.
Bată-vă-apoi vânturile
Ca pe mine gândurile;
Bate-v'ar tot vânturi reci,
Ca pe mine gânduri seci.

Căți drumuri pe drum mergeau,
Toți din grădini își grăiau,
Când la grădina cătau:
Unde-i gazda grădinii?
Doar a mers a pribegi,
De grădina-i negrițită,
Casa ca și pustiiată,
Iar ocolul păjestos,
Oatele-s cu gura n' jos,
Și te uiti la cea cămară,
Cum te-ai uita chiar afară?

— Bună ziua, măicuțică!

— Noroc bun, dragă fetiță!
— Noroc-u-i noroc așa,
Că nici l-am, nici l-oiu avea,
Că viața mi-i tare-amară
Din zori dalbe până n' seară,
Iar din seară până n' zori,
Laeremi, chinuri și fiori.
— Du-te-acas' fetița mea
Că tu ai fire prea rea.
Omenește-ți bărbatu,
Nu te gânde la altu
Și-apoi vei avea trai bun.
Mergil că altă n'am să-ți spun.

E vremea pe secerare,
Voia-i bună, voia-i mare,
Numai eu n'am pace'n casă,
Nici în casă, nici la masă,
De-o soacră, ce-mi șede'n unghiu
Și se umflă ca un junghiu;
Șede'n unghiu, șede pe vatră,
La vatrău și mă bată;
Io văzând că-i treabă rea,
Iau în mână seceră,
Și cu seceră la brâu
Mă duc colo'n lan de grâu;
Secer cât pot seceră,
Dar n'am cine mi-l lega.
Dau cu seceră n' pământ
Și-apoi merg la deal, la vânt
Iar de-acolo fac așa
Să mă fac o pasărea
Și sbor pân' la maică-mea;
Iar tocmăi când ea pânzea,
Eu îi sbor pe ferestre;
Ea vrea a mă hâșii:
„Hâșșș! pasere rea de-aci!”
— Maică, nu mă hâșii
Până ce nu m'oi căi,
Că pân' soacra-mea-i la cină
Io is feșnic și lumină,
Iar când, maică, ea se culcă,
Io îi țin lumina n' brâncă
Și așa mă tot hulește
Și tot de rău mă vorbește
Să ferească Dumnezeu
De-o viață cum am eu
Și pe vrăjmașul cel rău.
De cât așa mărîtată.
Mai bine moartă ca fată.

(Din Sătmăr).

Continuare în pagina a 11-a

cesitatea urii față de om. Identificați până atunci cu durerile și aspirațiile celor mulți, din sânul cărora ne ridicam, îmi vorbeai acum cu dispreț despre turmele necuvântătoare, care merită numai biciul. Cine te învățase limba asta străină, prietene drag?

Ce ne mai putea lega? O prietenie defunctă? Idealuri comune înmormântate de tine cu atâta nepăsare, sau florile otrăvitoare ale urii, care răsăseră pe acest mormânt? Căutam despărțirea. O așteptam pentru că se arăta inevitabilă. Și a venit.

Te mai interesează împrejurările? Locuiam împreună o cameră — îți dai aminte de strada Despot-Vodă? — pentru care ne vândusem așternutul lucrat de mamele noastre, de dormeam pe scândurile goale. Tu erai totdeauna bine hrănit, căci ura de oameni îți adusesse în jur prieteni care te apreciau pentru inteligența-ți de semănător al vrăjbi și făceau să nu-ți lipsească hrana bună și băutura mult îndrăgită. Dragostea de omenire nu rodea prietenii, așa că eu stăteam flămând. Dar, nicio dată nu m'am plâns. Mă oprea mândria. Mândria la un loc cu prietenia? Cât de depărtați eram!

Într-o noapte, pe jumătate leșinat, m'au adus acasă niște trecători. (Trecusem pe lângă o brutărie cu miros de pâine caldă). Tu nu m'ai primit în casă. Trecătorilor străini, care au bătut în geam, tu le-ai răspuns că nu mă cunoști. (Devenisem de nerecunoscut? Sau sufletul meu încălzit de idealurile pe care împreună le-am cultivat îți era străin?). Mai lăsat să plec prin ploaia de toamnă în noaptea întunecoasă, să mă culeagă de pe străzi alți trecători.

Un timp n'am mai auzit nimic despre tine. Apoi ți-am urmărit activitatea în provincia noastră de baștină, unde te întorseși să semeni ura. Auzisem că lucrai cot la cot cu un profesor care susținuse verdictul de izolare în spital.

După aceea iar s'a așternut uitarea între noi.

În vara premergătoare milităriei am revăzut-o pe mama ta. Era mult mai îmbătrânită decât o arătau anii și decât o cunoscusem eu. A plâns din nou. De astădată însă de bucurie: își regăsise fiul așa cum îl dorea. Fratele tău umbla tot cu cămașa ruptă, dar în ochi îi citeam mândria. Cine avea un frate ca el?

Oamenii din sat vorbeau cu adâncă închinăciune despre feciorul lor care suferă pe undeva și luptă pentru cei mulți. Da, erai feciorul lor, al tuturor. Nu auzisem despre o minune atât de mare. Acum văd că toate erau adevărate și sufletul meu crește.

Am făcut o parte din militărie în același oraș fără să știu ceva despre tine. Tu ai făcut doar milităria și ști că serviciul de zi pe companie te răpește de la alte preocupări.

Și acum află că te-ai sinucis. Nu știu din ce cauză ți-ai aruncat trupul tânăr roșilor de tren. E și greu de descifrat asemenea enigme în viața omului. Printre rândurile scrisorii lăuate, am întrevăzut că sinuciderea ta n'a fost o sinucidere obișnuită. Se vedea acolo că ai fost martorul multor nedreptăți și că tu însuși ai fost victimă a nedreptății. Și ai protestat. Din partea ta m'a mișcat adânc gestul acesta. Un prieten, o clipă răstăcit pe căi străine, este capabil de revoltă pentru adevăr și merge cu revolta până la moarte.

Pentru mucenicia în care ai aruncat-o pe mama ta, pentru ura pe care ai semănat-o atâta vreme, pentru toate, gestul acesta constituie o înălțare. Ești reabilitat. Te ert și eu pentru toate că te-ai făcut în viață. Dar nu te pot erta și nu te voi erta pentru trădare.

Erai un luptător cu scrisul, un luptător ales și luptătorii nu se aruncă singuri în mormânt. Sfidează moartea, dar nu-i cheamă singuri îmbrățișarea.

În satul tău înmuguriseră nădejdi care erau legate de tine. De ce le-ai ucis? Să mă erte și să nu mă noteze rău la condică actualii tăi stăpâni, care au poate altă părere despre lumea noastră, dar plecarea ta, în clipa când puterile-ți fuseseră îndreptate pe adevărata cale de luptă, este o trădare.

În carceră e întunec. Prin carne îmi aleargă roiuri de furnici. Și capul mi-e greu... Un camarad din camera de gardă a mai aprins o țigară și un moment prin fața mea au defilat din nou inscripțiile de pe pereții carcerii. De ce-ai plecat, prietene drag? Te-ai simțit singur? În jurul tău, în suflul „turmelor necuvântătoare” n'ai simțit că pulsează aceleași năzuinți spre lumină? N'aveai decât să întinzi o mână. De ce n'ai făcut-o?

ALEXANDRU ANTOHI



Poezii populare ardelene

Arde, Doamne, dealurile,
Să rămână șesurile,
Să s'adune dorurile,
Să s'adune doi cu doi,
Eu cu badea amândoi.

Pe din jos de sat la vale,
Trece dorul meu călare,
Și cum trece nu mă n'reabă.
Fostu-i-am sau nu eu dragă?
Trece badea pe cal alb,
Blăstâma-l-aș și mi-i drag.
Trece badea pe cal sur,
Blăstâma-l-aș nu mă ndur,
Că i-au fost buzele muri,
Gura miere de făguri.

Frunză de iederă verde,
Om de om trage nădejde;
Numai eu nu trag nădejde,
Că cu badea nu-s de-o lege.
El e Ungur, io-s Română,
Dragostea nu ni-i deplină;
Io-s Română, el e Ungur,
De-a lui dor eu nu mă bucur.
De! De-ai fi bade, Român,
Ți-aș purta dorința n sân;
Dar nu ești de legea mea.
L-oi purta și nice prea.

Frunze verzi dintre girezi,
Drăguț ca al meu nu vezi;
Pe el e cămașă dalbă,
La grumazi năframă neagră;
Pe din sus de gurișoară
Cununa de mustăcioară:
Pe de-asupra ochilor
Cărare c'a domnilor,
Cărare de rogoz verde;
Rău mă tem că mi l-oi pierde,
Că l-am mai pierdut odată
Și l-am găsit la o fată,
Stare-ar ea nemăritată:
Ca mășteaua ne nșirată;
L-am aflat dat gândului
La curșile dorului,
Unde-s porțile deschise,
Mândrile pe table scrise.
Dară dorul m'a n'rebat
Că la ei eu ce-am căutat?
Caut p'al cu cureaua lată,
Sus e Dumnezeu să-l bată
Că m'a n'vâțat sărutată
Și-acum mă lasă uitată.
Caut p'al cu cea peană verde
Sus e Dumnezeu și-l vede.
Că m'a n'vâțat a inbi
Și-amu mă lasă a dori.
Bate, Doamne, p'acela
Care nșeală drăguța;
O nșeală și nu o ié;
Bate-l, Doamne, cu ce-i vrei:
Să n'aibă pită pe masă
Nici sănătate în oasă,
Nici sare în sălărită,
Nice pită pe poliță.
Din „Gazeta Transilvaniei”, No. 14,
din 1892.

Impărați și împărălese abisiniene

Regina din Saba, numită în legendele mistice arabe și iudaice Biltis sau Sybille, a fost fondatoarea unei dinastii ce a domnit peste un mileniu și jumătate în Abisinia. Acestei femei frumoase și iscusite i se datorează inspirația unuia dintre cele mai frumoase poeme antice: Cântarea cântărilor. Poemul a luat naștere, astfel spune tradiția, dintr-o aventură galantă (dacă ne-am exprima în limbaj modern) a Regelui Solomon. Faima acestuia, de înțelept, mare om de stat și mare amoretz străbătând țări și mări ajunsesse până la suavele urechi ale Reginei ce domnea peste Etiopia și Arabia. Curioasă, atrasă de mirajul acestui bărbat și probabil mânată de calcule politice secrete, Regina din Saba porni înspre Ierusalim, orașul în care Solomon înălțase spre mărirea lui Iehova un templu strălucitor și unde trona înconjurat de o curte fascinantă prin bogăție, eleganță și gust artistic. Ca fină diplomată și curioasă a firii masculine, Regina din Saba îl ținu pe regele poet mai mult timp la distanță, ceea ce cu timpul produse un efect enervant asupra acestuia.

Solomon era gentleman, iar femeia care ajunsesse să-i stăpânească simțurile era regină. Deci, n'avea decât să sufere și să se stăpânească.

Caravana reginei era gata de plecare, încărcată cu darurile regești ale îndrăgostitului decepționat. În ajunul plecării, Regina din Saba declară spre surprinderea și încântarea regelui că ultima noapte o va petrece în palatul său, cu condiția să fie respectată. Regele, care înțelese jocul, prestă jurământul ce-i fu cerut. Dar la cina ce avu loc și care — după porunca regală — era încărcată cu mâncăruri excitante, regina îl deslegă de jurământ. Visul regelui i se îndeplini tocmai când aproape încetase a mai spera. Idila dură câteva luni, iar fericirea lui Solomon își găsi expresie exaltată în poemul biblic „Cântarea Cântărilor”, — fructul abstract al iubirii lor. Însă legătura avu și urmări pozitive. Copilul care se născu în timpul călătoriei spre casă a fost întemeietorul dinastiei care a domnit în Abisinia dela 800 înainte de Iisus până la 800 după.

Pe la jumătatea secolului trecut era domnitor în Abisinia Theodoros. Făcuse o carieră strălucită, ajungând din vânzător ambulant mai întâi căpitan de bandiți apoi „Negus Negesti”, regele regilor.

Theodoros simpatiza dintre europeni numai pe Englezi, fiindcă spera că aceștia să-i ajute contra Egiptienilor cu care Abisinia avusese mai multe răboaie. Când Regina Victoria rămase văduvă, împăratul Theodoros avu o idee fatală. Îi trimise o cerere în căsătorie. Curtea britanică n'a răspuns la această propunere. Împăratul abisinian, profund ofensat, încercă, ca expresie a indignării sale furioase, pe ambasadorul englez și-l puse în lanțuri la un loc cu criminalii ordinari. O expediție militară engleză restabili lucrurile în scurt timp. Regele regilor fu asediat și nevoind să se predea, își puse capăt zilelor.

Menelik II, învingătorul dela Adua, s'a numit astfel spre a sublinia că-și trage origina dela primul Menelik, care fusese cu trei mii de ani înainte fructul dragostei dintre Regina din Saba și Solomon. Menelik II a fost un monarh original și n'a preluat dela albi decât armata. Celelalte instituții ale țării le voise nespuse influenței albilor. Astfel, el nu toleră să existe

închisori. După spusele lui, răufăcătorul nu trebuia să fie păzit și hrănit de oameni cinstiți, ci să poarte pedeapsa în văzul tuturor. De aceea, criminalii erau mutilați, în timpul domniei sale, apoi lăsați liberi.

Când i s'au arătat mine explosive, împăratul s'a infuriat. La ce mai servește — spunea el, — curajul soldatului, dacă un laș poate nimici sute și mii dela distanță.

În cercurile nobile abisiniene otrăva era un mijloc preferat pentru fel de fel de combinații. Ultima nevastă a lui Menelik, Taitu (fircel de soare) sveltă, cu pielea albă și perfidă, voi ca fratele ei să fie urmaș la tron. Cum însă Menelik desemnase ca moștenitor, neavând fiu, pe un nepot al său, s'a recurs la otrăvă. Fire robustă, împăratul rezistă, deși trecuse de șizeci de ani. Ultimii lui ani de viață i-au fost întunecați de paralizie, efect al otrăvii și de intrigile pentru succesiune.

Const. Argeșanu: Drumuri albastre (Insemnările unui Pilot) Editura „Adevărul” 1937

D. Const. Argeșanu și-a folosit talentul de povestitor spre a ne transmite marea sa dragoste pentru înălțimile ce ascund frumuseți nebănuite de muritorii de rând. Muritorii de rând pentru că abia după citirea paginilor acestei cărți, îți dai seama cât de mic și neînsemnat este omul în fața imensității de albastru pe care totuși puterea lui creatoare a reușit să le subjuge în parte.

„Drumuri albastre” conține un mănunchi de povestiri din viața sburătorilor mecanici. Toate însă ni se par simple pretexte. Fondul tuturor este același: dragostea de a domina văzduhurile, setea de a gusta senzațiile zborului întovărit numai de albastru imens.

D. Const. Argeșanu nu uită însă nici de pământ și ne descrie cu aceeași măiestrie oamenii și natura. Iată un zbor care-i dă prilejul să guste de sus frumusețile de jos și să ni le transmită și nouă (Inscripții vechi), iată povestea pilotului nenorocos, (Pilot fără noroc) mecanicul Gheorghe Costache, un tip simplu, fără complicații sufletești, dar fiind un adevărat posedat al zborului, simpatia noastră față de acest „erou neglijat al aerului” este fără rezerve.

Pe lângă mici întâmplări și episoade tragice din timpul marelui război am găsit în cartea d-lui Argeșanu o povestire care mișcă până la lacrimi. Este povestea vieții tragice a unui vultur cu aripile de oțel (Povestea unui Nieuport) o povestire pe care autorul o pune în însăși gura avionului. Deși nu este adevărat, totuși autorul reușește să ne facă să credem și asistăm la desfășurarea dramatică a episoadelor mai principale din viața avionului. Vedem cum capătă viață, cum încalecă înălțimile și zboară, cum luptă cu alte păsări dușmane și cum moare doborât la pământ.

Știm că aviația este necesară nu numai în vremuri normale dar mai ales pentru vremuri de război. Expuneri de motive savant întocmite ne demonstau această necesitate. Nu știm, nu bănuim atâta frumusețe, atâta farmec. Abia citind cartea d-lui Argeșanu îți explici goana nestăpânită după înălțimile albastrului nemărginit, goană care duce pe mulți chiar până la moarte. Cum să nu sfideze omul moartea dacă zborul îl învață „poezia zborului, farmecul zării, taina nestăpânită a drumurilor albastre”?

Al. An.

Un serviciu prietenesc

Nu era greu să constai că Eracle era amoretat. Era deajuns să te uii la el. Avea o vânătaie sub ochiul drept iar pe frunte umflătura unui cucui. Semn că iubea... Eracle, oridecâte ori e amoretat, mănâncă bătae.

— Trebuie să-mi faci un serviciu, — mă rugă el, — un serviciu prietenesc. N'o lua în nume de rău, dar... iarăși sunt amoretat.

— Sânt oricând gata să-mi servesc prietenii, — exclamă eu. — Prietenia, pentru mine, e sfântă.

— Iată despre ce e vorba. Tu îi la mine, nu-i așa?

— Mai e vorba, Eracle! Ca la ochii din cap.

— Ei bine, Lucia Branteș este dulci-neea visurilor mele.

— Pardon, — spusei, — nu uita că Lucia e măritată și s'ar putea ca...

— Nimic! Sânt hotărât. Lucia e a mea și tu trebuie să-ți îi gura.

Mi-o ținui cât putui și așteptai ca să ia el cuvântul. El nu mă lăsă prea mult să aștept.

— Dragă Andronescule, Lucia mi-e dragă și pentru ea sânt în stare să fac crimă.

— Crimă?!? Să n'o faci, Eracle!

— N'o fac, — spuse el, — decât dacă-mi promiți c'o să taci.

— Tac!

— Dar nu numai atât. Am nevoie de alt lucru. Trebuie să mergi cu mine la Șosea, s'o întâlnim.

— Merg oriunde! Eracle, cu... prieten ca mine mai rar...

— Ei, bravo, vin să te pup! Ascultă ici, Andronescule: Lucia nu este numai Lucia visurilor mele de-o clipă, ci Lucia este amanta mea.

— Am...?

— Ssst, nu fii idiot! Amanta mea.

Tăcui din nou, pentru că Eracle îmi ținea gura strânsă. Dacă aș fi încercat să spun ceva, m'ar fi sufocat.

— Vreau un serviciu prietenesc dela tine.

— Sânt gata să-ți fac.

— Iată ce-ți cer. Vei merge cu mine la rondul al doilea. Cunoșc eu p'a-

Ghicitori sinonime

despre ac.

Dumitrică mititel
Cu buricul după el.

Sferendache mititel
Cu codița după el.

Alecusă mititel
C'un mășșor după el.

Ce e mic, mititel,
Și 'ngrădește frumușel?

Ce fuge meru la vale
Și-și lasă mașele 'n cale?

Am o capră albă,
Inhămată de coadă.

Am un moș țâricel
Dară îi mic, mititel
Și face gard frumușel.

Am un bou: cu coada sparge
Și cu capul drege.

Iluță trece'n cale
Vărsându-și mașele 'n vale.

Am o păsărică:
Cu ciocul ciupește
Cu coada cârpește.

Am un cocoș:
Cu ciocul urzește
Cu coada 'mpletește.

Am un par și o nua
Și 'ngrădește cât oi vrea.

(Culese din „Gazeta Transilvaniei” No. 244—1891).

colo un șir de alei neștiute de nimeni.

— Bine... dar nevastă-ta?

— Taci, sau iar te pocnesc!

Tăcui din nou. El m'ar fi pocnit eu siguranță. Era hotărât la orice. Și-apoi, prietenia pentru mine era un lucru sacru. Pentru un prieten, sânt gata să-mi vâr mâna 'n foc.

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Înțelegi? — mă lămurii el. Vreau să mă 'nțelegi din ochi. Adică: lumea care mă știe 'nsurat, văzându-mă c'o femeie la Șosea, ar putea crede că-mi înșel nevasta. Or, fiind și cu tine, oricând voi putea spune că femeia era eu tine, nu eu mine. Asta e tot ce-ți cer, să mă servești prietenesc, căci simt că mor de dorul Luciei!

— Nu poți merge cu pantofii aceștia. M'ar face de răs...

— Păi, — zic, — eu tot regretul, dar alții n'am.

— Pentru ca să mă poți însoți demn, îți voi aduce o pereche de pantofi de ar mei. Trebuie să salvăm aparențele.

Într'adevăr, la ora 7 făr' un sfert, Eracle îmi aduse la domiciliu o splendidă pereche de pantofi de lac și, ca să-mi dovedească gratitudinea sa, îmi spuse:

— Încălță-i, dragă, și poartă-i sănătos. Ți-i fac ție cadou.

Era o pereche admirabilă de pantofi, așa cum de multă vreme nu purtasem. De lac, cu boturi ascuțite și cu bizeț de căprioară.

Mă 'ncălțai în pripă și la orele 7 fix, doamna visurilor sale își făcu apariția, vapoasă, pe alea centrală. Mă prezintă cu o curtoazie princiară:

— Iată, iubito... acesta e prietenul meu Andronescu, câștigătorul cupei la Marathon și unul dintre așii sportivi ai Capitalei.

Practică tenisul, canotajul și sky-ul la perfecție.

— Încântată, — îmi spuse ea, minunându-se de calitățile mele sportive, — și eu sânt sportivă.

Îl luă pe Eracle de braț și parcurserăm câteva alei cu toată religiozitatea.

— Nu poți merge cu pantofii aceștia. M'ar face de răs...

— Păi, — zic, — eu tot regretul, dar alții n'am.

— Pentru ca să mă poți însoți demn, îți voi aduce o pereche de pantofi de ar mei. Trebuie să salvăm aparențele.

Într'adevăr, la ora 7 făr' un sfert, Eracle îmi aduse la domiciliu o splendidă pereche de pantofi de lac și, ca să-mi dovedească gratitudinea sa, îmi spuse:

— Încălță-i, dragă, și poartă-i sănătos. Ți-i fac ție cadou.

Era o pereche admirabilă de pantofi, așa cum de multă vreme nu purtasem. De lac, cu boturi ascuțite și cu bizeț de căprioară.

Mă 'ncălțai în pripă și la orele 7 fix, doamna visurilor sale își făcu apariția, vapoasă, pe alea centrală. Mă prezintă cu o curtoazie princiară:

— Iată, iubito... acesta e prietenul meu Andronescu, câștigătorul cupei la Marathon și unul dintre așii sportivi ai Capitalei.

Practică tenisul, canotajul și sky-ul la perfecție.

— Încântată, — îmi spuse ea, minunându-se de calitățile mele sportive, — și eu sânt sportivă.

Îl luă pe Eracle de braț și parcurserăm câteva alei cu toată religiozitatea.

— Nu poți merge cu pantofii aceștia. M'ar face de răs...

— Păi, — zic, — eu tot regretul, dar alții n'am.

— Pentru ca să mă poți însoți demn, îți voi aduce o pereche de pantofi de ar mei. Trebuie să salvăm aparențele.

Într'adevăr, la ora 7 făr' un sfert, Eracle îmi aduse la domiciliu o splendidă pereche de pantofi de lac și, ca să-mi dovedească gratitudinea sa, îmi spuse:

— Încălță-i, dragă, și poartă-i sănătos. Ți-i fac ție cadou.

Era o pereche admirabilă de pantofi, așa cum de multă vreme nu purtasem. De lac, cu boturi ascuțite și cu bizeț de căprioară.

Mă 'ncălțai în pripă și la orele 7 fix, doamna visurilor sale își făcu apariția, vapoasă, pe alea centrală. Mă prezintă cu o curtoazie princiară:

— Iată, iubito... acesta e prietenul meu Andronescu, câștigătorul cupei la Marathon și unul dintre așii sportivi ai Capitalei.

Practică tenisul, canotajul și sky-ul la perfecție.

— Încântată, — îmi spuse ea, minunându-se de calitățile mele sportive, — și eu sânt sportivă.

Îl luă pe Eracle de braț și parcurserăm câteva alei cu toată religiozitatea.

— Nu poți merge cu pantofii aceștia. M'ar face de răs...

— Păi, — zic, — eu tot regretul, dar alții n'am.

— Pentru ca să mă poți însoți demn, îți voi aduce o pereche de pantofi de ar mei. Trebuie să salvăm aparențele.

Într'adevăr, la ora 7 făr' un sfert, Eracle îmi aduse la domiciliu o splendidă pereche de pantofi de lac și, ca să-mi dovedească gratitudinea sa, îmi spuse:

— Încălță-i, dragă, și poartă-i sănătos. Ți-i fac ție cadou.

Era o pereche admirabilă de pantofi, așa cum de multă vreme nu purtasem. De lac, cu boturi ascuțite și cu bizeț de căprioară.

Mă 'ncălțai în pripă și la orele 7 fix, doamna visurilor sale își făcu apariția, vapoasă, pe alea centrală. Mă prezintă cu o curtoazie princiară:

Cronica modei

Marele eveniment monden în Londra în primăvara aceasta a fost stațiunea de Operă la Covent-Garden. Principesele Helena-Victoria și Luiza-Maria au asistat la reprezentația lui Otello și apoi la reprezentația trupei de Operă din Paris, cu piesa Ariane și Barbe-Bleu.

La această reprezentație a fost prezent și scriitorul André Maurois. Principesele regale purtau una o rochie galbenă și alta o rochie de catifea culoarea prune.

Seratele dansante la Derby House sânt dintre cele mai selecte și se dau rar. Printre cele mai strălucite a fost aceea dată, prin mijlocul lui Aprilie, de Earl și Contesa of Derby. La dans au luat parte trei generații. Lady Derby purta o rochie de lame de argint, garnită cu vulpe argintie. Toaletele mamelor care însoțeau pe tinerile debutante în viața mondenă erau de o mare bogăție și de un gust neîntrecut. Intre altele o rochie de velour chiffon galbenă cu profuziune de bijuterii cu pietre prețioase aigue-marine. Apoi o rochie albastru palid perlată cu țechini de aur și reflecte roșii, dar mai ales rochia de dantelă colorată, albe și negre.

Blănușile la modă au fost expuse mai ales la reprezentațiile dela Operă. Vulpea argintie este cea mai preferată, deși nici ermina și samurul nu sânt desprețuite. Chinchilla este mai ales blana doamnelor în vârstă și e foarte rară. Blana se poartă mai mult în formă de cape sau în haine scurte, dar în această formă se potrivește mai ales femeilor tinere, înalte și subțiri.

Capele purtate ziua au o aparență mai tânără decât cele purtate seara. Poate pentru că cele pentru stradă au umerii drepiți, și apoi coboară brusc dela umeri. Aceiași linie se observă și la hainele scurte. Pe când capele și hainele lungi au linia umerilor curbată în jos spre brațe. Dar haina cea mai la modă este fără îndolai boleroul. Boleroul de ermină elegant, acel de vulpe amuzant. Tipic ca formă este boleroul până în talie cu umerii pătrați, gulerul mic în rulou în jurul gâtului, încheiat sub bărbie, cu măneca lungă trei sferturi și largă între umăr și cot. Femeile în vârstă poartă la boleroul de tipul acesta măneca lungă până peste degete, cu același efect de umeri pătrați.

Cu prilejul încoronării toate familiile mari și-au dat bijuteriile la reparat și la refăcut. Influența trecerii prinților indieni prin Londra pentru încoronare se resimte în noile forme ce se dau actualmente bijuteriilor. Ele se fac în piese mari. Nu se mai fac bijuterii în linii geometrice ca în timpul din urmă. E ceva sentimental acum în desenhul lor, amintind forma de petală sau frunză în broșe și clipsuri și suflul primăverii înflorite. Dar mai dominantă decât această ușoară amintire a epocii victoriene, este influența orientală care impune bijuteriilor formele simple, austere și mai mult masive. Pietrele prețioase, rubinele, safirele, diamantele nu se mai montează în aur brilliant, ci pe cristal, agate, lapis. Americanii au căutat să imite chiar forma vitraliurilor din Westminster Albay în bijuteriile lor.

BITRIX.



Cronica cinematografului

Stan și Bran

—Ar trebui să-și mai înoiască repertoriul. Tot mereu același și același lucru. Aceleași clovnării pe care, de cincisprezece ani... etc., etc...

Așa vorbește domnul imbecil superior despre ultimul film al trupei Laurel-Hardy. Și ne întrebăm ce lucruri nouă ar dori d-sa?

Dublul personaj Stan-Olie nu poate fi alt decât o păreche de vagabonzi, de o mare bunătate de inimă și de o remarcabilă imbecilitate personală, imbecilitate cu atât mai înduioșătoare cu cât este mai întreprinzătoare.

Principalul contrast comic în poveștile lor se găsește în buna-voință de a fi activi, în pretenția lor perpetuă de a se afla în treabă, de a cuceri rezultate, pentru ei sau pentru alții, și totuși lor inaptitudine de a se descurca în viață. Contrastul dintre ambițiile lor de oameni de acțiune și dezadaptarea lor utopică este nu numai izvor de efecte humoristice, dar și de duioșie. Căci acest contrast reamintește și evocă „aura” sufletească a copilăriei. La copii găsim tovarășii de aceste, amici nedespărțiți, „în ruptură de societate”, plecați de acasă, atrași de prestigioasele promisiuni ale vieții de vagabond, cu poezia ei misterioasă și libertățile sale infinite. Cei doi pelerini (fugarii sunt mai întotdeauna doi; rareori mai mulți și niciodată unul singur) cutreeră, mână-n mână, sate și orașe, își închipuie că învață a cunoaște lumea și, mai ales, se cred obligați să sară oridecâteori cineva are nevoie de ajutor. Săritori și îndatoritori, iată cum sunt în mod normal vagabonzii din convingere, vagabonzii din vocație, totdeauna naiv, copilăros de „cavalieri”. Donchisotismul este caracteristica adolescenței, mai ales a adolescentului cu imaginație, avid de viață liberă cum este tocmai acela care, împreună cu băiatul de peste drum, a plănuț să fugă de acasă și să meargă în lumea largă.

Toate aceste lucruri sunt intim legate de psihologia copilăriei. Când le găsim la adulți (căci copilăria poate întârzi, prelungindu-se oricât) ele apar încă mai înduioșătoare, căci se complică cu grotescul unor mutre care nu mai au nimic din gentilețea delicată a adolescenței. Și această nepotrivire, precum și stângăciile de mișcare care rezultă, pimentează cu comic tonalitatea general înduioșătoare a situațiilor.

Aceste situații alcătuiesc obiectul poveștilor Laurel-Hardy. Totdeauna. Ele și nu altele. Niciodată altele. Dacă, pretențioși ca domnul imbecil superior cultural român, vom cere celor doi actori să mai ne dea și „altceva”, să renunțe la sempiternela roluri de vagabonzi și tonși și să ne dea un Napoleon sau o Traviată, binomul Stan și Bran va refuza, explicând că tocmai făcând așa ar cădea în monotonie. Și ar adăoga poate:

— Colegul nostru Harry Baur a pățit exact ceea ce ne propunem să pățim noi. Ascultând de exigențele unui anumit public care vrea variație-cu-orice-pref, Baur — acest atât de bun actor — și-a propus vitejește să fie, rând pe rând: negustor rus, amiral francez, rege judeu, chelner, șofer de taxi, Beethoven, convict, gardian de far, etc. etc. Se zice chiar că, în urma succesului „Damei cu Camelii” (filmul Metro-Goldwin), Francezii — invidioși și răzbunători cum sunt ei — au hotărât să facă și ei o „Damă cu camelii” unde

rolul Margueritei Gautier să fie încredințat lui Harry Baur, panaceul cinematografic francez universal. Rezultatul acestei multiplicări a lui Harry Baur a fost — lucru curios — monotonia. Tocmai diversitatea însărcinărilor făcea să reiasă mai izbitor monotonia interpretării. Simțeam limpede că, în locul personajului poveștii, nu aveam înaintea noastră decât pe interminabilul și pretutindinele Harry Baur... Nu! (vor conchide atunci amicii noștri Stan și Bran) nu vrem să ne variăm rolul. Păstrându-l indefinit același vom putea cu atât mai bine să fim „variați”.

Căci, în artă, diversitatea aparține nu „subiectelor” ci detaliilor de realizare. Comediile noastre sunt pe bază de gag-uri. Pe ele căutăm noi să le înnoim. Psihologia pe care ele-s altoite o păstrăm, din contra, cu îngrijire, intactă.

Detaliile

— Dar tocmai (va răspunde atunci domnul imbecil cultural superior român) tocmai aceste detalii sunt mereu aceleași. Mereu tumb, mereu accese de răs incoercibil, mereu aceea „înțelegere cu întârziere”, etc., etc.... Iată un exemplu: scena gâdilului din „Testamentul” reproduce pe aceea a răsului din Fra Diavolo. N'avem oare atunci dreptate să ne plângem de repetiție?

Am citat toate aceste argumente căci nu există animal mai primejdios decât prostul cu păreri.

În „Testamentul” avem o lungă scenă în care Laurel, Hardy, Tutorele și Tutoarea se fugăresc prin odați ca să-și smulgă un testament. Cele două echipe fac pase ca la rugby. La un moment dat, cocoana rămâne în duel singular cu Stan. Acesta băgase testamentul în sân. Vrand să i-l ia, cocoana constată că eroul se gâdila și profită de acest „căldai al lui Achile”. Ii smulge testamentul și vine cu el în odaia de alături fluturându-l triumfător și strigând, războinic: Ha-haaa! La care Bran înșfăcă brusc testamentul din mână doamnei, strigă și el Hi-hiii!, și goana reîncepe. La un turnant, Bran trece pe lângă Stan care tot mai râde de pe urma gâdilului. Bran îi „pasează”, testamentul. Stan, îl strecoară mașinal, în sân. Cocoana se repede. Stan, atunci, la perspectiva de a fi iar gâdil și deranjat în lichidarea restului de răs care îi mai rămăsese, bagă frumusețea mâna în sân și, de bunăvoie, cu resemnare, dă cocoanei testamentul, se scuză (tot răzând) că „îi pare rău, dar nu poate face altfel”, și se așează, confortabil, într-un loc mai retras unde își vede în tihnă de răs asistând ca un străin la apriga luptă a celorlalți. Este aci un amestec de utopie și boierie, de imbecilitate și de aristocratică nevoie de a degusta tabietele în liniște, chiar cu sacrificarea intereselor mai grave, — care face ca scena cu răsul să fie cu totul altceva decât aceea din „Fra Diavolo”. Analogia este numai materială, în sensul că în ambele cazuri eroul râde cu gura. În asemenea condiții de ce n'am sărămba din nas constatând, superiori, că și umbletul lor se execută mereu, și mereu, și tot mereu cu picioarele...

D. I. SUCHIANU



Cronica mizantropului

Gusturi feminine

Priveam mai deunăzi într'un magazin de mode felul cum niște doamne foarte serioase își probau pălăriile pe care voiau să le cumpere. Am o deosebită atracțiune, deși de sex masculin, pentru problemele modistice și așa putea zice că sunt chiar informat. În definitiv socotesc îmbrăcăminte ca o artă și ca atare chestiunea intră pentru mine în sfera mai largă a esteticii. Mai e firește și o latură de psihologie și de sociologie.

Pornind-o dela principii, să vedem pe scurt care sunt elementele artistice dintr'o pălărie, abstrăgând dela utilitatea obiectului, în cazul femeii, nulă. O pălărie, fiind un element artificial, ordonat, adăogă capului, poate să placă pentru motivul pentru care place în genere arta publicului: pentru stil. Și cum stilurile sunt schimbătoare, atunci și valorile aderente sunt, vorba d-lui Lovinescu, mutabile. Modista crează o pălărie, adică inventează un stil nou, sau biziindu-se pe plăcerea care rezultă din restaurație, re-introduce un stil vechiu adaptându-l noiei linii. Cine urmărește bunele jurnale franțuzești, făcute de artiști, recunoaște acolo o mulțime de reabilitări. Se poartă basca, canotiera marinărească, pălăria împărătesei Eugenia, turbantul secolului al XVIII-lea, tricornul, pălăria curierului din Lion, etc. Pentru că o pălărie să fie într-adevăr un produs artistic, e de trebuință însă a descoperii în ea un nou factor coordonator: personalitatea. Așa cum opera de artă plastică este romantică sau impresionistă, dar este mai întâi de toate produsul unui artist, pălăria, vezi unde ne duce o pălărie!) trebuie să aibă un autor. De bună seamă autorul unei pălării are o personalitate ascunsă, cu totul supusă convențiilor, fiindcă altfel cădem în excentricitate. În moda bărbătească ea e infinitesimală, în cea feminină însă mult mai accentuată. Așa dar o pălărie artistică este „semnată”. Pălăria neavând o existență independentă și fiind destinată a fi un apendice al capului trebuie să se adapteze. Aci intervine gustul modistei sau al clientei care își alege din lucrurile originale, când nu se crează anume pentru ea, ceea ce convine. O femeie poate ști odată pentru totdeauna, adică aproape aprioric ceea ce convine și ceea ce nu. O femeie corpulentă nu va purta mănecile bufante, basce la rochii, linii orizontale. Fizionomiile irregulare și infantile se vor proiecta pe colerete și plastroane, oricare ar fi moda. O „pleuresă”, o „tocă” dă aer de „damă”, canotierele sau beretele cu moș puse pe vârful capului întineresc, etc. Există deasemeni o toleranță la culori.

O femeie inteligentă, socotindu-se materia primă a operei de artă care va rezulta în urma îmbrăcării, este conștientă de efectele de complimentare.

Ce făceau cucoanele din magazinul meu de mode? Cereau pălării peste pălării fără să indice dinainte vreun principiu sau vreun stil. Odată găsite cu ele rămăneau indecise, așteptând un criteriu din altă parte. Femeile vin de obicei însoțite de prietene sau de soți. Când criteriul factorului stilistic și al factorului personal nu este găsit atunci se recurge la încurajări extrinseci. Modista zice: Vai, doamnă, cum vă întinereste. Și apoi e un lucru seyant care se poartă, a luat și madam cutare. Bărbatul zice: ia-o dragă și isprăvește că m'ai plictisit. Și celelalte. Totul este foarte amuzant și odată o să mă mai ocup cu asta.

ARISTARU



T u m u l i



— Imi pare rău! Te-ai ruga să mă erți! Vezi, când te-am întâlnit... după cincisprezece ani... am uitat cu totul de mine. Alături de duminică, m'am regăsit copilul de atunci, cu sufletul de atunci, cu îndrăznețurile și timiditățile inerente vârstei... După ce m'am întors dela banchet, m'am analizat, am adunat și cernut fiecare cuvânt, fiecare gest. Poate au fost unele cam îndrăznețe... Adică nu, nu m'am exprimat exact, îndrăznețe, judecate în raport cu mine, cu firea mea, venite dela o altă femeie, cred că n'ar fi însemnat nimic. Pentru toate acestea te rog să mă erți... și pentru scrisoarea aceea pe care, după ce am expediat-o așa fi dorit să se piardă pe drum. A fost o copilărie, ti-am explicat, aveam sufletul fetei de cincisprezece ani.

A tăcut. La celălalt capăt al firului, Savin aștepta cu receptorul la ureche, ascultând sfârșitul ultimelor cuvinte. Știa că n'a închis telefonul, era sigur că nu va mai continua dacă nu i-o va cere el și totuși nu a spus nici o vorbă. Privi fără voce imaginea din oglindă, aidaoma lui, ca și el ascultând tăcerea îndepărtărilor, apoi duse mâna liberă prin părul care începuse să încărunească și îl mângăie, cu milă, cu părere de rău, cu infinită bunătate. Într'un târziu, ajunse până la el zgomotul atingerii receptorului de furcă metalică. Va să zică, convorbirea aceasta, atât de mult încălzită în târziul atâtor nopți singuratică, se sfârșise. Repetă și el gestul bănuț cu o mișcare oboșită, scoase apoi din buzunar port-figaretul, îl deslăcu, alege o țigare, dibui în alt buzunar bricheta minusculă, o privi cu tristețe și o aprinse. În semi-întunericul din cameră zvăcnirea de lumină îi făcu rău. Era prea puternică. O stinse imediat și rămase pe gânduri cu țigara neapinsă între buze.

O pendulă din camera alăturată anunță ora 8, un claxon al unei mașini oarecare îl făcu să tresară. Avea o întâlnire în seara aceea, la 8 jum. În hall-ul Teatrului Național. Era premieră. El insistase să vină. Cum îl va califica dacă nu s'ar ține de cuvânt? Și cu toate acestea poate că s'ar găsi modalitatea să anunțe. Nu, nu merge! În sfârșit ceva trebuia să găsească pentru că nu mai avea nici un rost să se ducă. Aci sau acolo, ar fi fost tot atât de absent pentru restul lumii. La ce bun efortul de a se mai deplasa?

Cineva bătu în ușă. „Intră!” În livrea de gândac de Mai, băiatul dela ascensor îi întinse o carte de vizită, apoi se retrase lângă perete și așteptă.

— Nu vrei să vă aprind lumina? — i se adresă puștil după câteva minute, rupând tăcerea care îi întinse pe amândoi, în două lumi diferite.

— N'ai plecat?
— Domnul a spus că așteaptă răspuns.
— N'am nici unul.

Livrea de gândac de Mai se înclină și eși. Savin respiră plictisit, se aplecă și mai mult în fotoliu și aprinse o țigare. Lumina ce-i pătrundea în birou din stradă îi era suficientă: zgomotul de afară, în schimb, îl enerva. Îi alunga gândurile, îi fugărea imagini pe care abia începuse să le desprindă din trecut. Prin minte îi străbătu ideea să se ducă să tragă obloanele ferestrelor și ușii dela balcon. Renunță. Căută cu ochii înprejurul lui... fum... ba da, era și ea, o regăsise.

Avea ca și atunci cincisprezece ani... o cărnă mică cu nasul cât un bumb și gura la fel, cu ochii sfredeli în toate părțile, cu părul neorânduit, nici odată așezat cum se cuvine. A zărit-o întâi dela fereastra cancelariei. Alerga după vânt, după soare, după copilărie. Au remarcat-o și ochii Noiei, nevastă-sa. Le-a plăcut la amândoi.

Altă dată a auzit-o răzând, răs de mărgele mici de cristal risipite dela gâtul unei femei cochete, adunate în pumnii ei mici. Curând după aceea a fost chemat martor într'un proces „de calomnie”. Acuzată de obraznicie: eleva Liliانا Minu; acuzator, profesorul de vioară, un om urât, irascibil, răzburător. Căzul era destul de grav: lipsă totală de disciplină, dovadă de rea creștere, lipsă de respect față de profesori, cu reperecusiune de dezordine. Lucrurile stăteau așa: eleva Liliانا Minu găsise cu cale să izbucnească în răs în timpul lecției. Întrebată de ce, a răspuns pur și simplu că discutase cu o colegă — a doua vinovăție — despre frumusețe, „subiect care nu vă poate interesa pe dumneavoastră”.

A urmat o clipă de consternare generală, toate acușurile întrerupând scârțâiala nesuferită a solfegiilor, iar în secunda următoare toate perechile de ochi prezente s'au ațintit asupra lui, suprinse poate de figura neobișnuit de urâtă acum. În urmă, întreaga clasă a izbucnit într'un răs înfundat. Profesorul a trântit ușa de s'a auzit până în cancelaria directorului și a eșit. Cea mai surprinsă de toată scena a rămas Liliانا.

— Nu trebuia, dragă, să-i spui așa! Să



vezi, negru în cerul gurii cum îl știm, are să te dea în consiliu și...

— Ce i-am spus?
— Nu-i destul? Te-ai legat tocmai de frumusețea lui.

— Dar nici nu m'am gândit, vorbeam cu Maia despre coafură. Știi, Domnișoara Bon, — (prescurtare de la balon, poreclă inatacabilă, provenită depe urma siluetei ei) — a oprit-o pe sală și i-a promis că „o laic” dacă mai îndrăznește să-și lase cărlionții afară din file.

În răsul — de data aceasta în toată libertatea — ușa se deschise și în prag apărură directorul și profesorul ultragiat.

Atunci i-a privit el pentru prima oară, de aproape ochii minunați de albaștri și de calzi. Un interogator serios n'a fost chip să-i ia pentru că a refuzat cu încăpățănare să vorbească. Își adăncise doar dunga dintre sprincenele ridicate, scoborase un pic buza de sus peste cea de jos și în ochi reținea lacrimi cărora nu vroia cu nici un chip să le dea voie să se risipească. Au trebuit să se mulțumească cu ceia au putut afla dela celelalte colege ale ei.

— Să mergem — i-a spus tot el profesorului, luându-l de braț. — Am să iau măsuri să fie aspru pedepsită. Ai toată dreptatea!

Dar simțea bine că toate cuvintele pe care le rostia erau venite numai depe buze: din adânc, i se năzărise un chef ne-maipomenit să se ducă să o ia de urechi, ca pe un copil rău ce era și pe urmă, să scoată din buzunarul dela piept batista și să-i ștergă lacrimile.

Seara, la masa profesorilor, a fost singurul care a putut da o interpretare mai bună, scuzabilă, prin copilăria ei, „obrazniciei” nemai pomenite” întâmplată tocmai în clasa celor mari, iar în consiliul profesoral a uzat de toată abilitatea și inteligența ca să poată salva nota la purtare, de altfel a celei mai bune eleva din clasă. Dar a fost răsplătit. Fiecare întâlnire întâmplătoare, pe culuar, ori în pragul ușei clasei lor, atunci când o descidea și o închidea fără să spue un cuvânt, inspectând doar cu ochii și fiecare început de lecție, era dăruit cu un zâmbet. Dela o vreme, ochii începuseră să se caute pretutindeni, singuri, neîndemnați de nimeni și în clasa în care ai ei lipseau, ora de curs era mai puțin animată, mai puțin încălzită; era numai o lecție bine ținută.

Într'o după amiază, a chemat-o în cancelarie. Era pela 4, Sâmbăta. N'o văzuse în ziua aceea. Deschizând mai devreme ușa clasei lor, n'o zărise la locul obișnuit. A aflat-o Maia în sala de desen:

— Te chiamă Domnul Director!
A pălit la început; pe urmă și-a strâns zorită blocul, pensulele, acuarelele și a plecat.

— M'ai chemat?
— Da, dacă nu te deranjează!
— Pe mine?
— Azi aveai liber.

N'a răspuns. L-a privit doar adânc în ochi, cum nu mai îndrăznește să o facă până atunci. Tot Savin a început:

— Vreau să instalez în sala festivă aparatul acesta de proiecțiuni. Ai puțin timp să mă ajuți, să lucrăm împreună?
— Timp? Poate priceperea necesară vrei să-mi spunei!
— Cu câte mai știu eu, cred că o să izbutim!

I-a dat să țină într'o mână două sârme electrice, în cealaltă un bec imens și i-a luat amândouă mâinile în ale lui încercând becul dacă se aprinde. Când i le-a lăsat, mâinile tremurau.

— Te temi să nu te curenteze?
— Nuuuuu!

A lăsat capul în jos ca să nu-i mai poată vedea ochii, cum se întâmpla mereu de câte ori se întâlneau.

— Liana...
— Spuneți-mi, mai sunteți supărat pe mine?

— Numai atâta vroiai să afli?
Și iar au tăcut amândoi. Se înoptase. De

departe, pătrundea până la ei murmur de ape ce se duc și tic-tacul monoton al pendulei. La ce se gândeau? Aparent la nimic, în adânc amândoi la același lucru, la ceea ce nici unul nu îndrăznește să formuleze. Oare victoriile nu sunt uneori înfrângeri?

De sărutat?... dat... o singură dată în cei doi ani de viață comună. A găsit-o într'o zi singură, în camera de pian, cu capul pe pervazul ferestrei. Plângea. Afară era primăvară și crengile înflorite ale unui cires se înălțaseră până la geam ca să rădă de ea.

— Dece plângi?
— ...
— Ce s'a întâmplat?
— Nimic!
— Te-a supărat cineva?
— Nu!
— Vreo notă proastă la teză?
— Nuuuuu!

— O bucată de muzică pe care nu o poți descifra? Ia să văd ce studiezi?

Așezat la pian a frunzărit mai întâi caetul de note, pe urmă i-a închis și i-a dat deoparte pentru că degetele își amintiseră singure de o melodie pe care poate n'au mai cântat-o nici o dată. Când a terminat și a întors iar ochii către ea, a găsit-o tot acolo, imagine ireală de primăvăratecă, fixată în rama ferestrei, pe fondul cerului albastru.

S'a ridicat și apropiindu-se de ea, i-a prins capul în mâni să i-l sărute aproape și i-a privit-o adânc. Avea ochii mai albaștri decât vioarele pădurii și mai de nepătruns decât iezerele din vârfuri de munți. Poate de aceea i-a și sărutat. Trupul mlădieu a zvăcnit, tresărind de arc ce azvârle săgeată, dar buzele li s'au adunat în popasul unei clipe de durată unei vecinici.

S'a desprins cu repeziune de animal sălbatic surprins de primejdie și a fugit. În urma ei, ramura de cires s'a scuturat și în miriștea razelor de soare, gândurile lui, ca niște culegătoare de spice, au adunat firele de aur ale părului ei răvășit.

S'au regăsit după cincisprezece ani. Atât de mulți? Nu, poate că nu trecuse de atunci decât o iarnă, desigur nu aceea în care își azvârliseră bulgări de zăpadă în alaiul săniștelor. Era o excursie albă, cu lumină și soare polar... În risipa fulgilor de zăpadă, ea nu era decât jucăria de preț a unui imens pom de crăciun. Acum? Atât de mult alta, încât nici nu și-a dat seama în prima clipă de ce au tresărit și au rămas locului amândoi, când li s'au întâlnit privirile. Nici n'a cutezat să o salute de teamă de a nu făptui o greșală. A fost și mai surprins când a văzut-o ocupând un loc, marcat de o carte de vizită, la aceeași masă cu a lui. Grăbit a cercetat lista tuturor invitaților la această selectă reuniune a oame-nilor de litere, i-a identificat, dar pe ea n'a găsit-o nicăieri. Ce căuta aici? Cine o chemase? A aflat-o mai târziu, descoperind lipsa „Yuky ei Ju-utsu” pseudonimul despre care nimeni afară de revista la care scria, nu știa nimic. Descoperirea l-a făcut să zămbească fericit, cum nu o mai făcuse de mult.

— Yuky Ju-utsu?
— Mi se pare.
— Yuky în limba japoneză înseamnă fulgusor de zăpadă și ti se potrivește.
— Ju-utsu, înseamnă melancolie, nostalgia.

Era după un vals. Amețită, ocupase primul scaun liber care îl găse în cale, locul de lângă el.

— Mi-o închipuiam altfel pe autoarea finelor siluete în versuri...

— O decepție?
— Dimpotrivă, o bucurie!
— Imi place să cred că e așa!
— Te-ai făcut mare, Liana, gata să nu te mai recunosc și... aproape frumoasă!
— Aproape!
— Eu... am îmbătrânit!
— Nuuuuu!

Un nou vals le-a întrerupt discuția, spre bucuria ei. Alături de un străin își putea amesteca ameteala unei atât de mari feri-

ciri în ameteala dansului, a muzicii, a risipei de lumină. Nici nu l-a privit măcar, de teama să nu-i întâlnească iar ochii de care îi era atât de dor, dor crescut o dată cu ea, din ea, de totdeauna.

— Dece ai rămas pe gânduri, Liana?
— Nici n'am observat când ați venit la gă mine.

— Așa sunt copiii. Au foarte puțin dezvoltat spiritul de observație.

— Dar profesorii?
— Ce mai faceți?...
— Pentru astă seară, sunt fericiti!

— Și eu!
— Din tot sufletul?
— Și în afară de astă-seară?

— În afară de astă-seară... muncă... cereri și înfrângeri...

— Tocmai dumneavoastră?
— Dar tu ce faci?... Am auzit că te-ai măritat...

— Numai de vreo zece ani.
— Ești fericită?
— Pentru astă-seară, da!

Au răs amândoi, cu dinții, cu ochii, cu sufletul întreg.

— Liliانا, știi tu de câte ori m'am gândit la tine în acești cincisprezece ani?

— Adevărat?
— Altfel de ce ți-ai spune?

— Atuncea erai căsătorit cu o femeie admirabilă... Ce face Doamna?

— Acum ești numai tu.
— Și Dumneavoastră?
— Nu mai sunt!

— Imi pare rău!
— Pentru amândoi?
— Și pentru puștil ce vi-l ghicesc...

flet.
— Numai mie?
Au tăcut din nou. Chelnerul a venit și i-a comunicat ceva în șoaptă.

— Vă rog să mă scuzați. Trebuie să plec. Mă așteaptă mașina. La ora 2 am un tren.

A privit-o îndepărtându-se, silueta în negru și alb ca a rândunecelor, abia schițată de o mână dibace pe o placă de cristal. În lumina candelabrelor, plăt de căpătaș strălucire de vâpae. În urma ei și în mijlocul adunării aceleia de oameni veseli și spirituali, în care el era considerat întâiul invitat, a simțit singurătatea mai intensă decât oricând.

Savin a aprins o nouă țigară, având aerul că meditează la ceva foarte grav, apoi s'a ridicat trudnic, a invărtit butonul electric, a descuiat un saltar al biroului și a scotocit printre hârtii. A ales una.

„Ceia ce fac acum, a puteam face și a seară după ce am plecat dela banchet (tot n'am putut să mă odihnesc după cum proiectasem) adică, bine și rău în același măsură. De aceea, încep prin a te ruga să mă erți că scriu pe o hârtie oarecare, din tren, fără titlu (nu-l găsesc pe acela care să se potrivească și cu conveniențele și cu gândurile mele).

Îngăduie-mi să-ți spun că plecând, am adunat și duc cu mine fărâme din sufletul dumitale. Poate nici nu știi când le-ai risipit, poate nici eu nu înțeleg prea bine de ce le-am adunat. Voi ascunde prețioasa povară în cutia comorilor, numai pentru mine, știută numai de mine.

Aș mai vrea să te rog, citind aceste rânduri, să nu zămbești ironic, — (recunosc că ar cam fi cazul). Primește-le doar ca pe o imagine luminoasă, strălucire numai de o clipă.

Liana

După ce împături cu grijă scrisoarea și o puse la loc, Savin începu să se plimbe prin casă, măsurând încăperea. Era prea strâmtă, nu-i mai ajungea. Se duse și deschise fereastra, aspiră adânc aerul proaspăt, reveni și se uită la ceas. Nouă! Dacă ar încerca să... Ar fi o nebulă... Și totuși, poate că nu exista o altă soluție.

— Halo! Liana?
— În persoană. Acolo cine e?
— Ești singură?
— Cine întreabă și de ce?
— Eu, Savin. Vreau să-ți spun ceva de mare importanță pentru mine. Mă asculți?
— Cu plăcere, ca întotdeauna.
— Te iubesc Liana nebunește, cum nu crezusem că aș fi capabil vreodată, de mult, de când te-am cunoscut și am păstrat această taină în mine, cu o zgârcenie de avar. Acuma nu mai pot. Mă înăbușe, ți-o dăruiesc ție, cu tot sufletul meu, cu tot ce mi-a mai rămas din el, cu tot ce am mai bun.

A tăcut. În oglinda din fața lui, figura pe care a zărit-o întâmplător, purta în ochi o strălucire și lumină nouă! De undeva, de departe, pătrundea până la el, risipa unui cântec de dragoste.

— Te iubesc, Savin! — a auzit în sfârșit, după atâția ani, un glas tremurat și receptorul a căzut pe furcă metalică cu rezonanță de clinchet de clopotel.

MOHORA PRIGOR

Cartea românească

Cronica literară

**Dem. Bassarabeanu, Poezia lui Al. T. Stamatiad;
Ovid Caledoni, Endymion**

Deși generațiile mai noi arată pentru d. Stamatiad sentimentele de neglijență pe care le nutrește pentru orice nu este actual, iar critica, încă prudentă, își face pe tăcute socotelile, d. Stamatiad poate totuși să se laude că este dintre acei poeți față de care toți uzează de cea mai mare cordialitate, ba uneori de o afecțiune remarcabilă. Studiul pe care d. Dem. Bassarabeanu i-l consacră în această broșură e o dovadă de duioasă părtinire și nu voim de loc să aburim cu dificultățile noastre critice satisfacția pe care în chip legitim d. Stamatiad e autorizat s-o scoată dintr-o așa desăvârșită manifestare de prețuire. Recenzăm în chipul cel mai obiectiv critica d-lui Bassarabeanu ca s-o împărțăm în cercuri de cititori cât mai largi.

D. Dem. Bassarabeanu socotește că numele d-lui Al. T. Stamatiad este definitiv încetăținit în poezia noastră contemporană. D-sa remarcă marea circulație a operei poetului care se multiplică în numeroase ediții ceea ce este „mai ales apanajul romanelor”. Cum se explică renumele d-lui Stamatiad? Prin aceea că d. Stamatiad „este unul dintre puținii noștri poeți autentici, a cărui creație nu este nici capricioasă, nici convențională, ci strict temperamentală, aș putea spune chiar, instinctuală”. Prin instinctul poetic d. Stamatiad se aseamănă cu „Petrarca, Shelley, Pușkin, Heine, Poe, Hugo, Musset, Baudelaire, Petofi, Eminescu, pentru a nu-i aminti decât pe cei mai mari lirici”. „Trămbițele de aur” au făcut, precum ne comunică criticul, o adevărată revoluție poetică, prin noutatea lor formală, prin muzicalitatea desăvârșită a versului, prin tema lor atât de subiectivă, etc. D. Bassarabeanu dă și specimene din această poezie, într-adevăr corectă, sonoră, sgomotos sentimentală, dar în care nu e nici o pată de prost gust:

De săptămâni de zile —
De când tu ești departe —
Mă amăgesc cu vorbe,
Mă sbat ca într-o cursă,
Mă lupt cu năvărșurare și sufăr în
Sperând că poate astăzi, sperând că
Voi isbuti odată să ngenunchez desti-
nului.
Dar astăzi văd că totul a fost o
Că zilnic îndoiala în sufletu-mi
Pătrunde ca o apă ce-a sfărâmat
Pătrunde zi și noapte și murmură
Că niciodată nu voi putea învinge,
Că și să-mi sap mormântul
luptându-mă înainte,

„Douăzeci și cinci de ani, epilogheză criticul, au trecut dela prima ediție a volumului prin care poetul Al. T. Stamatiad a debutat în literatură. Două ediții au apărut într-o bibliotecă de popularizare, ceea ce indică un tiraj mare pe un preț modic, și ceea ce indică în plus că lectorii poetului au fost numeroși și succesivi, cu alte cuvinte, cartea a fost prețuită și de generația sa și de cele următoare. Din acest punct de vedere, — deși în momentul debutului poezia lui Al. T. Stamatiad a marcat o epocă

revoluționară, — astăzi, se poate afirma, cu drept cuvânt, că „Trămbițele de aur” au devenit o carte clasică”.

Din „Mărgăritare negre” ni se citează versuri cam tenui, ca

Nopți fără stele, vise sfărâmate,
Picături de sânge, frig, singurătate, —
Toamnă!

cu observarea binevoitoare că „nu s'au scris în poezia noastră modernă versuri de o așa nudă simplitate, dar și de o artă așa de rafinată și de o rezonanță așa de profundă, ca în aceste poeme”.

„Peste sufletul poetului au trecut apoi anii de cumplită tragedie, dar și de avânt, ai războiului nostru de întregire. Poetul de temperament, Stamatiad, nu putea să urmeze dictonul *Inter arma silent musae*. Și, din tot sbuciumul, jertfele, calvarul, dar și reînvierea neamului nostru; din întreaga epopee a războiului unității naționale, Stamatiad ne-a dăruit cel de-al treilea volum al său de poeme: „Pe drumul Damascului”, carte care va rămâne cât va exista o conștiință românească, și care îl așează în Pantheonul poeziei noastre naționale”.

În timpurile acelea de groază și apocaliptică încercare a românismului, urmează criticul, „Stamatiad se ruga Providenței pentru neamul său”:

O, țara mea, cea mai frumoasă n
Cu cerul nalt și pururea albastru,
Cu păsări cântătoare, —
Cu câmpuri nesfârșite de mătase,
Cu brațe ofelite pentru luptă,
Cu fructe-aramitoare, —
O, țara mea, cea mai frumoasă n
Cu zâmbete de marmură și aur
Etc., Etc.
Cu psalmul
Fii laudat,
O, Doamne,
Că mi-ai întins și mie paharul cu
Căci rățâciam de-o vreme — stingher
Pe-mare fără țărături,
Într-un pustiu de ghiță,
În funduri de abise

literatura românească se va mândri „în veci” (dacă pământul va dura în veci, bine înțeles!)
D. Stamatiad are afinități sufletești cu cei doi mari virtuosi ai poeziei, Baudelaire și Maeterlinck. Opera sa e demnă „de a intra în clasicitate, cum de altminteri a și intrat cu volumul „Trămbițele de aur”. „Timpul nu o va putea doborî”. „Stamatiad este unul dintre cei aleși!”
Acestea sunt excepționalele opinii ale d-lui Dem. Bassarabeanu asupra d-lui Stamatiad, după care urmează o bibliografie în care sunt colectate păreri favorabile ale criticilor Sergiu Dan, Ion I. Cantacuzino, Șerban Bașcovici, Al. Bogdan, Const. Șăineanu, Simplex, C. Orăscu, Const. Stelian, Romulus Demetrescu, V. Stoe etc. Iată semne că activitatea d-lui Stamatiad găsește înțelegere printre mulți inși, ceea ce credem că trebuie să fie pentru poet un izvor de îndreptățite mulțumiri.

D. Ovidiu Caledoni (ce nume in-

solit!) ne înfățișează un număr de poezii de debutant în care se văd toate caracterele unui anume grup de poeți format din d-nii Baltazar, I-larie Voronca și alții. E și oarecare pastoralism bizantinizant și de o tristă metafizicitate de soiul poeziei d-lui Lucian Blaga. Însă apropierea cea mai mare se poate face cu d. Al. Robot. Versificația este facilă, metafora harnică, extomperea legăturilor logice, îndeminate. Totul rămâne însă cam vag, fără centru:

Ecoul pădurilor Naiadele îl vor,
Acum mai limpede, mai melancolic,
Iarba în igrasii o roade un ierbivor,
Și-o clatină vântul cu suflu de

alcoolic.
Poposim,
Prin marea trecere, alături de cerbi
și caverne,
Scuturând de pe noi picurii zărilor
etern,
Pietrele au argint prin unghiuri,
pomii în cercuri anii
De-asupra noastră au fost mai rar
castanii...

Ierbivorul care roade iarba igrasioasă, pomii cu multe cercuri, acestea sânt imagini foarte nimerite pentru a sugera o durată ilimitată.

Cu grupul de care vorbeam mai sus îl leagă pe d. Caledoni și exprimarea afecțiunii pentru tată și mamă într'un chip prea mișcător.

O moală fără leac, mi-e azi poemul
Zi și noapte-l port în inimă și'n gând,
In strune a rămas copilăria uitată,
Când dealuri ochii mai frământau
plângând.

Să sperăm că experiența literară va da d-lui Caledoni o conștiință estetică mai temeinică, cu atât mai mult cu cât nimic din producțiile sale de acum nu se împotrivesc categoric unei schimbări la față.

G. CALINESCU

Periodice basarabene

După unire, timp de un deceniu și mai bine, în viața spirituală a Moldovei de peste Prut, a fost o perioadă de stagnare, care e explicabilă.

Evenimentele s'au succedat vertiginos și au produs uluială. A trebuit să treacă un răstimp pentru ca viața, sub toate formele, în toate domeniile, să revină la normal, realizându-se astfel o continuitate a celor începute cu atâta elan în preajma renașterii naționale dinainte de unire.

Bibliografie

Poezii

Liviu Deleanu: *Ceasul de veghe*. Editura „Santier”, București, 1937, 100 pagini, 60 lei.
Ovid Caledoni: *Endymion*. Editura Librăriei Pavel Sura, București, 1937, 102 pagini, 50 lei.
Alexandru Călinescu: *Mări moarte* (poeme). 74 pagini, 60 lei.

Romane

Cezar Petrescu: 1907.
Editura „Cugetarea”, Buc., 1937, 437 pag., 100 lei.
Mircea Damian: *Gheorghe I. Marin*. Editura „Naționala Ciornei”, București, 1937, 253 pagini, 70 lei.
C. Constante: *Haiducii Pindului*. Tip. „Olimpul”, București, 1937, 334 pagini, 70 lei.

Actualmente, viața culturală dintre Prut și Nistru prezintă aspecte multumitoare, față de trecut. Basarabia a intrat într-o perioadă cu perspective luminoase.

Această fericită întorsătură în rosturile basarabene s'a produs odată cu apariția a două publicații periodice: *Viața Basarabiei*, la Chișinău și *Cuget Moldovenesc*, la Bălți.

Dela apariție, ambele periodice — pe baza unor programe de înfăptuiri potrivite realităților locale — au fost puse la îndemâna mânărilor de condei încercați, cunoscuți, precum și mulțora care pentru întâia oară păseau în arena literară.

Mulțumită acestei înfrățiri dintre militanții scrisului, viața culturală dintre Prut și Nistru a început să se desvolte mai intens și mai rodnic.

Din primii ani de existență, atât *Viața Basarabiei* cât și *Cuget Moldovenesc* caută să înfățișeze, pe lângă viața culturală actuală, opere și autori originari din Basarabia, spre a desegropa un trecut cultural nu atât de sărac pe cât se crede. Astfel, *Viața Basarabiei* aduce, aproape cu fiecare număr apărut, câte un crâmpel din evoluția culturii moldovenești.

Paralel cu această prezentare a vechilor militanți, publicațiile stau deschise pentru înfățișarea ritmului de viață din zilele noastre.

Posibilitățile de relevare și de cultivare a gândului, s'au multiplicat. Afară de *Viața Basarabiei* și *Cuget Moldovenesc* au luat ființă încă o seamă de reviste, dintre care cele mai însemnate: *Pagini Basarabene* și *Bugeacul*.

Deși sunt nuanțe care le deosebesc, în atitudine, aceasta nu poate să înfrăurească nefavorabil asupra evoluției culturale din ținutul dintre Prut și Nistru.

De pildă, revista *Viața Basarabiei* accentuează, în deosebi, nota regionalistă, întrucât — cum o arată și numele — caută să înfățișeze cât mai amplu sbuciumul Moldovei din stănga Prutului.

Cugetul Moldovenesc însă apare cu un program scurt, dar elocvent și caută să militeze pentru renașterea regiunii pe meleagurile căreia apare, prin colaborări din întreaga Moldovă.

Cu aceeași nuanță apar și recente *Pagini Basarabene*, cu colaborări locale, mai numeroase, care totuși aduc adeseori subiecte cu aderență la realitățile dintre Prut și Nistru. Mult mai autohtonă este revista *Bugeacul*, din partea sudică a regiunii.

Este neîndoios că fiecare dintre aceste periodice în parte și toate laolaltă vor însemna ceva în evoluția culturii basarabene. Pentru aceasta însă trebuie asigurată condiția de continuitate.

ALEXANDRU VICOL

Viciora Pintilescu: *Aspecte din viața studenților*.

Editura „Cartea Românească”, Cluj, 1937, 208 pagini, 90 lei.

Petre I. Ghiață: *Democrația creștitoare*. Editura „Ideia”, București, 1937, 95 pagini, 50 lei.

Radu Cernea: *Neo-păgânismul în Germania* (Hitler și biserică).

București, 1937, 64 pagini, 30 lei.

Dumitru Corbea: *Acuz*. București, 1937, 127 pagini, 50 lei.

Drept

Antoa C. Ionescu: *Eficacitatea internațională a drepturilor câștigate*. București, 1937, 218 pagini, 138 lei.

C a r t e a s t r ă i n ă

Romanul autobiografic al lui Hauptmann

„Im Wirbel des Berufung”, publicat la Berlin de S. Fischer, deși nu este propriu zis o biografie a marelui Gerhardt Hauptmann, este totuși un document de istorie socială a secolului trecut și o răsfrângere a multor momente din viața scriitorului. Aceasta dă un element de intimitate romanului și s'ar putea intitula mai nimerit „nașterea unei vocațiuni dramatice”.

În adevăr, în această carte este vârtejul irezistibil pentru cel ce, apropiindu-se de teatru, se simte atras, absorbit de pasiune. Experiențele eroului lui Gerhardt Hauptmann, legătura sa cu actrița Irma, scurta aventură cu prințesa Ditta, chiar felul în care este salvat de o boală grea venită la timp, atmosfera teatrală care învalua totul, romanticul micilor teatre din orașele de rezidență, toate sunt reale, culese din viața trăită a autorului și totuși par nereale cași visele... Aceiași bucurie dulce și melancolică învalua clipele trăite, amintite ca și acele inventate.

Teatrul e considerat de Hauptmann ca o eliberare a individului din formele sociale și morale, fiind în același timp real și fantastic.

Destinul său se limpezește și personalitatea se împlinește, se completează, trecând pe rând prin scene de pătimire simulată pe scenă și dramele reale din viață. Fiecare din capitolele din roman au fost scrise cu atâta adevăr și emoție încât ar fi putut foarte bine fi pagini din memoriile autorului.

Apoi se regăsește aci frumusețea și noblețea în stil mare a lui Hauptmann, emoția intensă și subtilă, poezia care învalua totul și acea visare ușoară care atinge marginile fantasticii și chiar le depășește pe unele locuri.

Experiențele eroului său Götter nu sunt însă nici ale sale în special, nici chiar ale marelui scriitor, ci acelea ale unui om care e în curs de formare și atinge o stare în care forțele esențiale ale ființei sale se polarizează în jurul unui centru de activitate și se sintetizează după o anumită dispoziție a senzibilității. De aci vine formidabilul lor interes pentru cititor.

Scriitorul și radiofonia

„Mercure de France” publică un articol, în care Georges Duhamel spune că radiofonia va ruina publicațiile și întrevide perspectiva unei complete dispariții a scriitorilor.

În adevăr, toate împrejurările concurează pentru îndreptățirea acestei constatări. Marile reviste nu se mențin decât din expediente economice sau politice, străine de literatură. „Comerțul exterior” — cum spun specialiștii, — e aproape închis, iar cel interior se menține cu greu. Comerțul de librărie stagnează. Noile condiții de lucru și fiscal ridică probleme, pe care scriitorul nu e capabil să le rezolve. „Scriitorul de ieri va deveni un simplu vorbitor”. El nu va dispărea totuși, ci va continua să trăiască într-o nouă societate, desbrăcat însă de vechile sale privilegii.

Radiofonia de Stat, pe care o luăm de exemplu, face apel la inedit. Ea are marele avantaj de-a procura auditorilor lucruri cu totul noi, având

în același timp și cinstita scuză de a face cunoscute texte înmormântate pentru totdeauna.

Radiofonia e fără seamăn de lăcomă. Ea absoarbe și vaporizează: teatru, povestiri, reportajii și versuri.

Scriitorii sunt în mare pericol. Radiofonia, care reprezintă pentru ei o carieră suplimentară sau mai curând complimentară, promite — în felul cum se desfășoară evenimentele — că în cincisprezece sau douăzeci de ani să devie principalul mijloc de exprimare.

E posibil ca în cel mai scurt timp, majoritatea scriitorilor să întâmpine cele mai mari neajunsuri la publicarea scrierilor lor. Ei se vor mulțumi să le „vorbească” în fața microfonului.

Scriitorul de mâne va redeveni astfel truperul evului mediu dinainte de apariția tiparului.

Marcel Prevost: La mort des ormeaux

Marcel Prevost situează în Armagnac, pe care-l cunoaște în cele mai mici amănunte, povestea a doi tineri uniți printr'un ansamblu de împrejurări.

Ulmii, care dau titlul acestui roman, capătă o valoare de simbol.

În jurul lor se desfășoară întreaga acțiune și tot aici se cristalizează cele două tinere pasiuni, care cresc în singurătate, aceia a unei fete de cincisprezece ani și a unui tânăr de douăzeci.

Aceiași ulmi, după tragica moarte a tânărului și efemerului amant, vor da supraviețuitoarei acea misterioasă și reconfortantă putere de așteptare. În adevăr, ulmii, care păreau morți pentru totdeauna, trăesc încă și lucrează cu toată seva ce le mai rămâne ca să dea naștere — la câțiva metri — la alți ulmi, la altă verdeață, la altă viață...

J. Kessel: Hollywood ville mirage

În noul său volum, Kessel încearcă să ne prezinte orașul minune, care a fascinat omenirea întreagă.

Emily Brontë: La răscruce de drumuri

Roman tradus de Mary Polihroniade

Edit. Fundația pentru literatură și artă „Regele Carol II.”

Emily Brontë e una dintre cunoscutele surori Brontë: Emily (Ellis), Ann (Acton) și Charlotte (Currer).

În 1847 Currer Bell (Charlotte Brontë) face să apară: „Jane Eyre”. Mai târziu se tipăresc: „Wuthering Heights”, de: Ellis Bell (Emily Brontë) și „Agnes Grey” de Acton Bell (Ann Brontë).

„Wuthering Heights” este titlul romanului apărut în românește sub denumirea: „La răscruce de drumuri”.

Esența romanului este aceeași cași în toate romanele și istorisirile scrise de aceste autoare: atmosferă grea, încălcată.

Dela primele rânduri, eroii se conturează precis, deplin. Faptele lor se înalță în mod desăvârșit.

Cartea Emily-ei Brontë încheie între filele ei o dramă întinecat, între eroi și eroine cu suflăte înăsprite.

Heathcliff e un copil găsit pe străzile Liverpool-ului de către d. Earnshaw, tatăl celor doi copii: Hindley și Cathy. El crește în umbră casei, ca o plantă rea, în ceartă cu Hindley, dar iubit de d. Earnshaw. Doar Cathy ține la Heathcliff, cu dragoste de soră. Mai târziu, când d. Earnshaw se stingă iar Hindley se întoarce căsătorit de la Londra, cearta între cei doi frați nu se stingă.

În primul rând, el a ținut să ne arate — povestirea sa e o adevărată revelație — cum a luat ființă această stranie cetate în inima celei mai sălbatic regiuni. Kessel arată cum s'a născut acest microcosm artificial, cum își continuă viața la un loc cu poporul între vis și realitate, în ce ritm și după care legi s'a pus în mișcare și continuă să meargă această mașină enor-

Literatura engleză din preajma războiului și după războiu

Cea mai veche generație este aceea a lui Wells, Arnold Bennett, Galsworthy și Conrad, iar cei mai iubiți dintre cei tineri au fost apoi Hugh Walpole, Compton Mackenzie, Gilbert Channan și D. H. Lawrence.

În cartea lui Fr. Swinnerton, „The Georgian Literary Scene”, se răsfrânge strălucirea acestor vremuri în care culmea gloriei era a lui Wells, Bernard Shaw, Galsworthy și Chesterton, pe când Samuel Butler era în deplinătatea puterilor sale de creație cu „The Way of All Flesh”. Publicul admira frenetic odată cu această eshipă de scriitori tineri și pe scriitorii Mai Sinclair, Violet Hunt, Rose Macaulay, Sheila Kay Smith, și altele care au debutat odată cu ei. A fost o eră înfloritoare de talente tinere, o generație fecundă de scriitori lipsiți de chinurile îndoelii și liberi în creațiunea lor.

Războiul părea că a tras o cortină de fier nepătrunsă, între această generație și cele ridicate după război. E adevărat că nici una din aceste personalități nu a mai pătruns în vremurile acestor întunecate, totuși unele din operele lor au găsit admiratori și cititori. „Lord Jim” (Conrad), Mr. Polly (Wells), Kipps (Kipling), The Old Wives Tale (A. Bennett) și alții. Apoi E. M. Forster, care a fermecat publicul în 1910 cu „Howards End”, dar mai ales traducerile din rusești ale lui Garnett, începând cu Turgheniev și continuând cu Dostoievski, Tolstoi și Cehov, care au apărut în timpul războiului și după acesta. Aceste traduceri au avut o influență neînchipuită asupra

mă și fantastică, cum trăesc bărbații, femeile și copiii care fascinează lumea și ce soare „universal și rece” luminează acest imperiu al frumuseții.

Autorul a reușit să ne înfățișeze toate acestea într'o serie de tablouri de o valoare artistică neîntrecută în puterea cu care desvăluie ochilor noștri destinul unui oraș, care nu poate fi comparat cu nici unul din cele cunoscute de noi.

spiritului englez. Data apariției traducerii „Fraților Karamazov” 1912 este subliniată ca o dată remarcabilă în literatura engleză, căci a introdus în această literatură procesul de adâncire a sufletului omenesc nebanuit până atunci de scriitorii săi.

Imediat după război se părea că s'a făcut o liniște în producția literară engleză. Loviturile suflătești, suferințele pe care le-a provocat, au rămas de fapt ireductibile în sufletul celor ce au trecut prin el și răsunetul lor pare a fi din ce în ce mai dureros. Fără amărăciunea războiului n'ar fi putut înflori un geniu ca acel al Katherinei Mansfield, „Ulysse” al lui Joyce n'ar fi fost posibil, nici flacăra neegală a talentului lui D. H. Lawrence n'ar fi putut făuri o scriere ca „Death of a Hero”, „This England” și toată imensă recoltă de romane și opere, care se revărsă pe piața literară din ce în ce mai abundentă. Nici chiar în vremea succesului european al operelor lui Richardson și Walter Scott literatura engleză nu a cunoscut glorie mai strălucită.

E adevărat că literatura engleză actuală nu mai e nici pudică la exces, nici provincială. Și-a lepădat vâlurile unul câte unul ca Salomea, nu și-a mai căutat inspirația numai în sufletul său. Exotismul lui Kipling a fost cea dintâi manifestare a tendințelor noi. Apoi au urmat călătoriile lui Lawrence în Mexico, ale Stelei Benson și ale d-nei Pearl Buck în China, ale lui Evelyn Waugh în Africa, Miss Rose Macaulay în Spania, Aldous Huxley în America de Sud. N'a rămas loc pe pământ neexplorat de talentele literare engleze, după cum n'au rămas neexplorate nici adâncimile sufletului, în care se frământă fiarele înălțate ale inconștientului, sau în păturile sociale în care se dospesc luptele proletarilor și revoluțiile viitorului.

Tendința care se accentuează, din zi în zi, în romanele celor mai tineri, este aceea de a pătrunde cât mai adânc destinele omului în societate. Această constantă preocupare se desprinde din romanul lui Stephen Spender „The Destructive Element”, considerat odinioară de Henri James ca un maestru al epocii prer evoluționare și mai ales din romanele lui Philip Henderson și Ralph Fox, în care arta romanului este revitalizată prin această pasionată cercetare a vieții politice de către scriitori și a căror serie se încheie în mod evolutiv și simbolic cu romanul Virginiei Woolf „The Years”.

IZ. SD.



Romanul se încheie cu moartea lui Heathcliff.
Traducerea e corectă. N. P.

Insemnări și polemici

Pilda

Samariteanului

Într-o comună rurală din sudul Moldovei, comună locuită jumătate de creștini și jumătate de mozaici, — Românii au făcut de Paști o colecție pentru săraci. Listele de subscripție au circulat și printre Evrei, care și-au dat obolul pentru săracii creștini.

Predându-se preotului sumele strânse împreună cu listele respective, acesta a restituit Evreilor contribuția lor — subit cuvânt că, intrucât nici Evreii nu adună milă dela Români, nici Românii nu trebuie să primească nimic dela Evrei.

La auzul acestei întâmplări, ne-am adus aminte de Evanghelia lui Luca, unde — în cap. 10, vers. 25—37 — găsim pilda Samariteanului.

Cineva l-a întrebat pe Isus: cine-i a-proapele nostru?

Isus i-a răspuns printr-o parabolă. Un om cobora din Ierusalim spre Ierihon. Au căzut peste dânsul niște tâlhari, care l-au desbrăcat, l-au jefuit, l-au bătut și au plecat — lăsându-l a-proape mort.

Trecea pe același drum un preot. L văzu pe cel trântit la pământ — dar nu se opri.

Veni din urmă un levit — deci tot un slujitor al altarului. Își căută de drum, și acesta...

Un călător samaritean, trecând prin același loc, se înduioșă. Și doar Samaritenii n'au legături cu Judeii (vezi Ioan Cap. 4, vers. 9).

Samariteanul se apropie, legă rănil Judeului. Turnă peste ele untdelemn și vin. Îl sui pe asinul său, îl duse la hanul lui și-l îngrijii.

A doua zi, pornind la drum, Samariteanul dădu hangiuului doi dinari de argint — și făgădui că-i va plăti, la întoarcere, toată cheltuiala.

Care este din acești trei aproapele nostru?

Nu cel ce a avut milă de omul în ne-norocire?

„Du-te de fă și tu la fel” — zise Isus drept răspuns.

În ajunul Paștilor, preotul care a înapoial cu scârbă mila dată din toată inima — a dat dovadă că n'a cunoscut pilda Samariteanului... arătându-se departe de creștinism ca cerul de pământ. — M. Sv.

Timbrul „Anatole

France“

Pentru a veni în ajutorul lucrătorilor intelectuali șomeuri, se va edita un timbru Anatole France. Editorul a avut o idee fericită din toate punctele de vedere. S'a adus un omagiu lui Anatole France, s'a făcut publicitate cărților reeditate și s'a făcut și o faptă bună. Anatole France considera drept cele mai bune cărți pe cele care sunt taxate ca opere de mare valoare odată pentru totdeauna, ca să nu mai fie apoi deschise și răstoite de nimeni. Cât despre oamenii mari, orice națiune poate să și-i făurească după voce. Fiecare, — zicea el, — nu caută în cărțile pe care le citește decât propria lui concepție. Ce nu vor găsi urmașii în cărțile mele, dacă le va fi dat să-mi supraviețuiască?! Dar ceea ce-l îngrozea mai mult era perspective gloriei de după moarte, monumentele și cercetările medicilor asupra creierului său.

Totuși creierul i-a fost cântărit ca și cum ar fi fost de oaic sau de vacă și-a fost găsit inferior mediei mijlocii ca greutate! Cât despre monumente nu i

s'a ridicat până în prezent unul în Jardin de Luxembourg, nici nu a fost adus în Panthéon să doarmă pentru vecie alături de „ce vociférateur de Victor Hugo!”

Iată însă că s'a descoperit un nou fel de a-l chema în amintirea posterității și trebuie să mărturisim că un omagiu de felul acesta nu a putut fi prevăzut de marele sceptic: timbrul poștal! După cum ne mărturisește însă Jean-Jacques Brousson, deși era mare colecționar de antichități, el disprefuia cu exagerare colecțiile de mărci poștale. Posteritatea l-a condamnat totuși să figureze tocmai în albumurile de mărci poștale și să fie pentru vecie o efigie de timbru poștal.

Publicațiile în România

După rapoartele date de Academia română, în România s'au publicat în cursul anului 1935, 5924 lucrări. Această cifră indică o progresiune de 1305 față de anul 1934.

În 1930, numărul publicațiilor s'a ridicat până la 4.377.

Dacă ținem seama de cifrele diferitelor categorii, se constată o creștere a numărului lucrărilor privitoare la

științele sociale și o ușoară diminuare pentru muzică, filozofie și filologie.

În categoria lucrărilor publicate în limbi străine, cele franceze primează. Cifrele au crescut dela 180 la 205. Lucrările în limba germană, din contră, în 1934 erau în număr de 192 iar în anul următor n'au atins decât 156.

Printre traduceri din opere străine, tot cele franceze sânt în primul rând, cu o creștere simțitoare dela 56 la 70. Din limba germană se menționează 56 de traduceri față de cele 44 din anul 1934. Traducerile din englezește s'au menținut la 29, cași în anii precedenți.

Periodicele românești au fost deasemenea mai numeroase decât în anii trecuți. Ele au atins cifra de 2478, dintre care 139 cotidiene, față de 2379 din 1934 și 1837 din 1930.

Căsătoria lui Swift cu Stella

„Impelițatul Decan”, cum a fost poreclit Jonathan Swift (1667—1745) de contemporanii săi, a fost un singuratic și un om nu numai de mare talent, dar și de cea mai neînchipuită

ciudățenie. Cel mai mare satiric al literaturii engleze s'a dovedit a fi de un humor cosmic, sălbatic în felul său de a se cufunda în adâncimile sufletelor pentru a-l prinde și a-l reda. Totuși spiritul său era mai mult amar decât veninos, și de o putere incontestabilă. Viața sa a fost însă tragică și de aci vine poate îndrăzneala intelectului său. Mai ales că tragedia venea din cauza alcătuirii sale sufletești. În adevăr, ce carieră putea aștepta pe un cleric, care ridiculizase cu atâta necruțare teologia în „The Tale of a Tub”? Urma să fie nefericit și în dragoste, căci după cum se dovedește în ultimele cercețări ale lui Maxwell Gold, deși a fost căsătorit cu Stella, marea lui iubire, n'a trăit niciodată sub același acoperământ cu ea și nu s'au întâlnit niciodată decât în prezența unei a treia persoane, căci după un document găsit acum în urmă se dovedește că era inapt pentru căsătorie din cauze patologice.

Totuși problema acestei căsătorii și taine rămâne încă nedezlegată. Căci dacă Maxwell Gold crede că adevărata cauză a fost de natură fizică, sânt alte dovezi că ea ar fi fost de natură psihică. Pe lângă Stella a fost în viața lui Swift miss Vanessa, pe care a iubit-o cu patimă și din a cărei scurtă dar violentă corespondență se vede că nu a putut fi adevărat că Swift ar fi suferit de anechezie sexuală, cum pretinde M. Gold. Mai ales că din confidențele Stellei către dr. Sheridan, care l-a asistat-o în timpul ultimelor sale zile, după o lungă suferință, se vede că Swift n'a voit să recunoască în fața lumii căsătoria sa decât cu câteva luni înaintea morții. Atunci Stella i-a trimis răspuns că este prea târziu pentru ea ca să se mai poată bucura de singura onoare pe care a dorit-o. Problema se discută de vreo două sute de ani în literatura engleză, iar cărțile scrise pe acest subiect au contribuit mai mult la scoaterea în relief a ciudatei personalități a lui Swift.

Poșta redacției

Manuscrisele de mai jos — notate prin inițialele autorului — nu se pot publica, neîndeplinind condițiile:

Iași: C. L.; I. T.; T. C.
Slatina: N.
Căciua: P. P.
Chilia Nouă: T. B.
Bologna-Italia: A. M. O.
Sighișoara: C. A.
Tecuci: M. I.
Jimbolia: L. I. M.
T. Măgurele: C. T. A.
Bălți: V. C.; I. F.
Plocești: B. R.; N. V.
Hârlău: R. S.
Galați: M.; M. B.
Bairamea: Dan Bugeacu
Câmpina: I. U.
Tătărești: V. V.
Brăila: S. A.
Buzău: A. M.
Chișinău: V. C.
Cluj: P. B.
Constanța: G. R.
Șerbănești: C. P.
Palanca: M. R.
București: I. T.; S. P.; I. A.; E. P.; S. B.; M. L.; I. B.; Y. A.; C. O.; D. S.; N. N.; A. C.; E. M.; N. P.; V. E. V.; V.; G. B.; I. M. M.; N. T.; W. V.; I. D.; L. R.; A. C.; P. N.; S. V.; M. S.; M. T.; M. O. S.; I. P.; D.; G. T.; S. M.; L. T.; I. G.; O. I.; D. V. și G. D. D.
Basarabia: A. B.

Concursurile Adevărului Literar

20.000 Lei premii în numerar și în volume

„Adevărul Literar” institue trei concursuri cu premii:

1) Un concurs de probleme, care urmează a fi deslegate cetitorii noștri.

PREMII:

5.000 lei numerar.

5.000 lei în volume.

2) Un concurs de teze de limba română ale elevilor și alelor din ultima clasă de școală secundară — teze recomandate de profesorul respectiv. Lucrările vor fi înaintate la redacție până la 15 iunie 1937.

PREMII:

2.000 lei numerar.

3.000 lei în volume.

3) Un concurs de pasagii din literatura română. Cine e autorul și despre ce se vorbește în cartea de unde-i extras pasajul.

PREMII:

5.000 lei în volume.

Concursul de probleme al revistei noastre

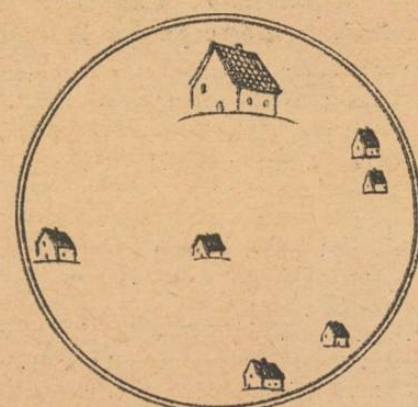
Premiile acordate deslegătorilor

Pentru a stimula spiritul de perspicacitate și ingeniozitate, revista noastră a organizat începând cu numărul 852, — un concurs de probleme ingenioase, ale căror soluții urmează să le găsească cititorii noștri.

În zece numere succesive ale revistei vom publica câte-o problemă din domeniul matematicii și fizicii elementare, chestiuni din viața practică, etc., fiecare problemă fiind însoțită de un clișeu. Soluțiunile, împreună cu seria celor zece bonuri de premii, care vor apărea în acest timp în revistă, vor fi trimise redacției, la o dată pe care o vom anunța la timp. Cele mai bune deslegări vor fi premiate, iar fotografiile deslegătorilor vor apărea în revistă. Se vor acorda următoarele premii:

5.000 lei numerar și 5.000 lei în volume din editura „Adevărul”, alese de câștigător după o listă ce vom publica ulterior. Total 10.000 lei.

În cazul unor răspunsuri egal de bune, premiul se va acorda prin tragere la sorți.



Problema gardurilor

Domeniul din figura alăturată cuprinde șapte case împerechuite de un gard circular. Se cere ca, prin instalarea a trei garduri, — fiecare în linie dreaptă, — să se despartă domeniul în așa fel, încât fiecare casușă să fie situată într-o curte proprie.

Concurs de probleme

Bon de premii Nr. 7

D.

Adresa



I. Măndru: Portret ■ Dudu Alexandrescu: Portret ■ I. Măndru: Autoportret



PLASTICA

Orice bunăvoință se spulberă în fața zidului de granit al platitudinii și incapacității.

Artiștii, sau, mai exact, cei care se întitulează astfel și expun în momentul de față în sălile Mozart, nu au nici măcar scuza tinereții.

Sezonul plastic agonizează aci cu eternele hore ale d-lui Pan Ioanid, cu o stridentă colecție de flori ale d-nei Burdulescu și cu mariele d-lui I. Măndru, adesea mai naive decât icoanele pe sticlă adunate cu pasiune de d. Borgo Prund.

Dintre toți, d. Măndru pare mai înzestrat. Ii lipsește însă disciplina tehnică, puterea de-a se realiza deplin.

Portretul e un gen pretențios și deprinderea singură nu e în stare să ducă la desăvârșire o caracterizare psihologică.

În pictură, dificultatea aceasta e cu atât mai anevoe de trecut cu cât artistul o înfruntă cu mai multă superficialitate.

O figură e un suflet, o mentalitate, un complex de gânduri și de impulsuri. Fixarea ei în pânză nu trebuie limitată la redarea aparenței fizionomice. Personajul portretat trebuie adâncit structural și explicat prin propriile-i exteriorizări spirituale.

Marii meșteri de odinioară lucrau zile în șir la un portret; se familiarizau cu preocupările modelului; îl studiau neconștient.

Fără întrerupere aproape, pictorul păstra contact cu opera și cu modelul său.

Pictura ieșea finită, limpede, expresivă și evocatoare.



stăpânește astăzi paleta d-nei Dudu Alexandrescu.

În aceeași sală, d. Ion Tureac prezintă încrustări și statuete în bronz, teracotă, lemn și piatră, fiecare amintind altă viziune.

În celelalte saloane ale Fundației, vrednic urmaș al „Tinerimii Artistice”, asupra căreia niciun indemn artistic nu ne-a îndreptățit să ne oprim, — expune, expune, expune d. Mogoș. Tablouri colorate.

În sala din Str. Brezoianu 25, după d-na Elisa Ghioculescu, au venit d-nii Grigore Manea și V. Rudeanu.

D. Manea, cu Balcicuri luminoase, vederi convenționale din Grecia, flori și chipuri de țărânci, e de rândul acesta accesibil deopotrivă publicului mare și amatorilor mai exigenți.

Forma e mult îngrijită, iar cromatica s'a îmbogățit cu armonii delicate.

D. Rudeanu, izbutit în peisaj, ratează câteva nuduri și portrete.

La Hasefer, d. Marcel Iancu desvoltă în puține panouri gamele-i prețioase.

E o manifestare de artă nouă care a depășit stadiul experienței și asupra căreia se cuvine să revenim.

H. BLAZIAN



Dudu Alexandrescu: Autoportret

La Dalles, încearcă oarecare adâncire d-na Dudu Alexandrescu. Portretele sale — mai puțin dinamice, mai puțin spontane decât celelalte lucrări, — dovedesc în chip neîndoelnic că artista își caută un stil propriu.

Fiecare portret e o mică compoziție.

Variația de poză, de atitudine, de tratare a fondului, de așezare în pânză, sunt tot atâtea indicii ale posibilităților multiple de interpretare pe care le

Dudu Alexandrescu: D-ra Cristina

Dudu Alexandrescu: Portret

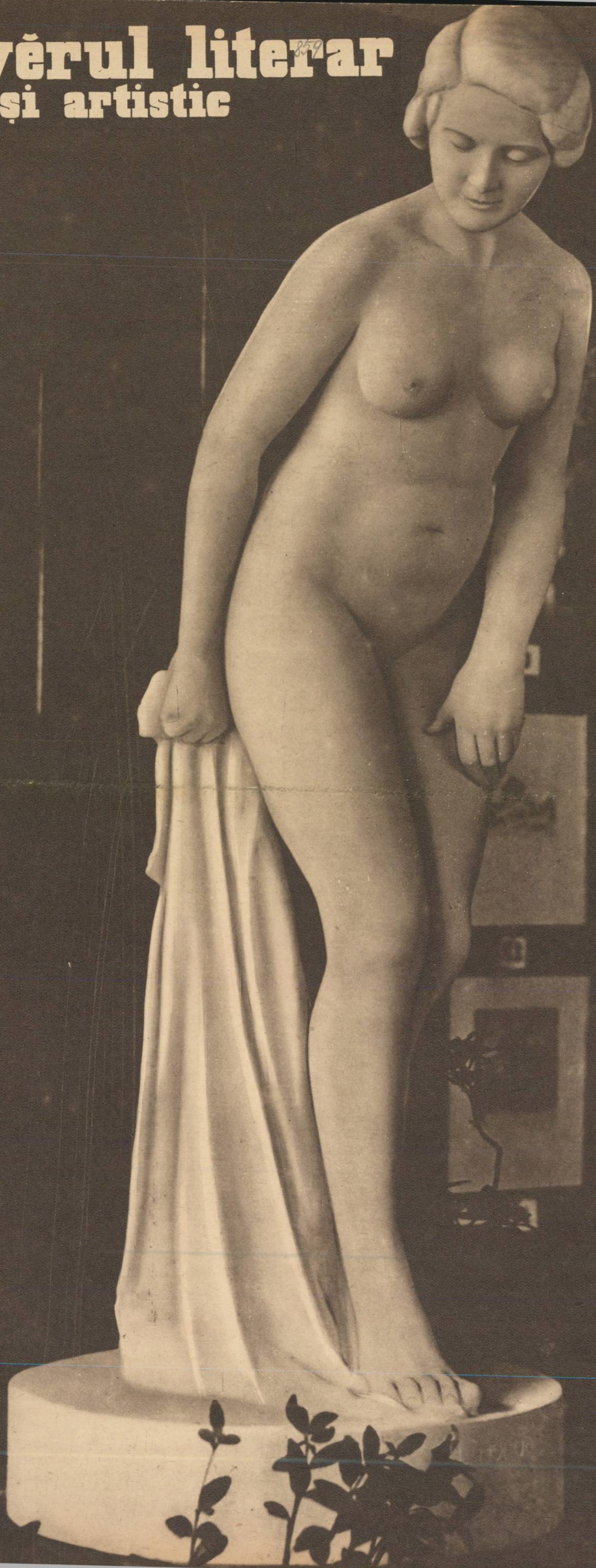


Adevărul literar și artistic

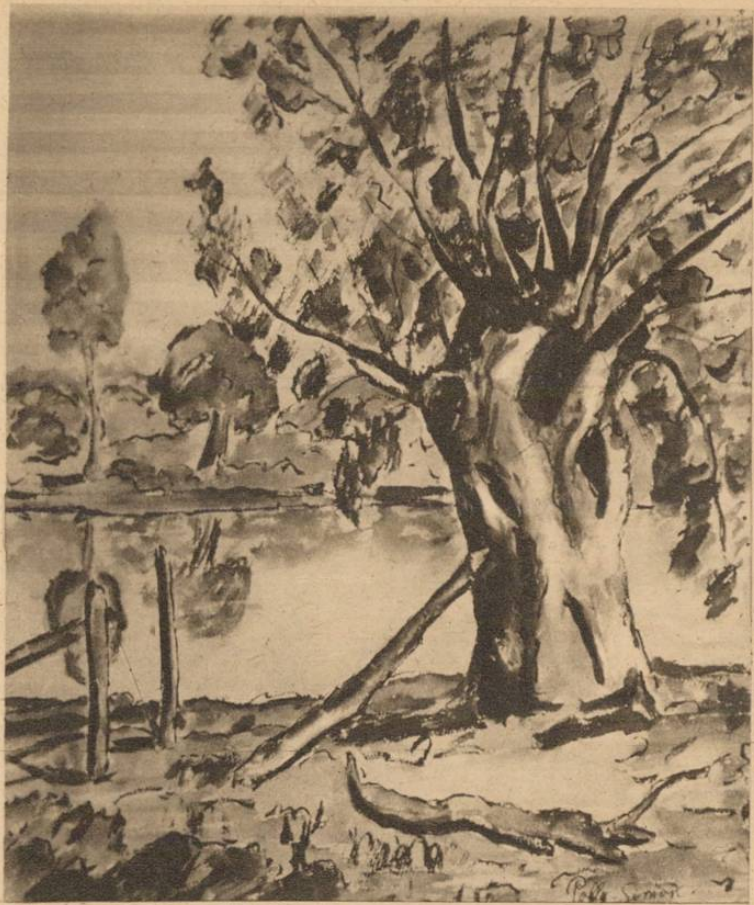


Nicolae Vermont: Țigancă

Adevărul literar⁸⁵⁹ și artistic



Alois Holub: Compoziție



Polly Simion :
Salcie bătrână

G. Lazăr : Nud



Prin

**E
x
p
o
z
i
ț
i
i**



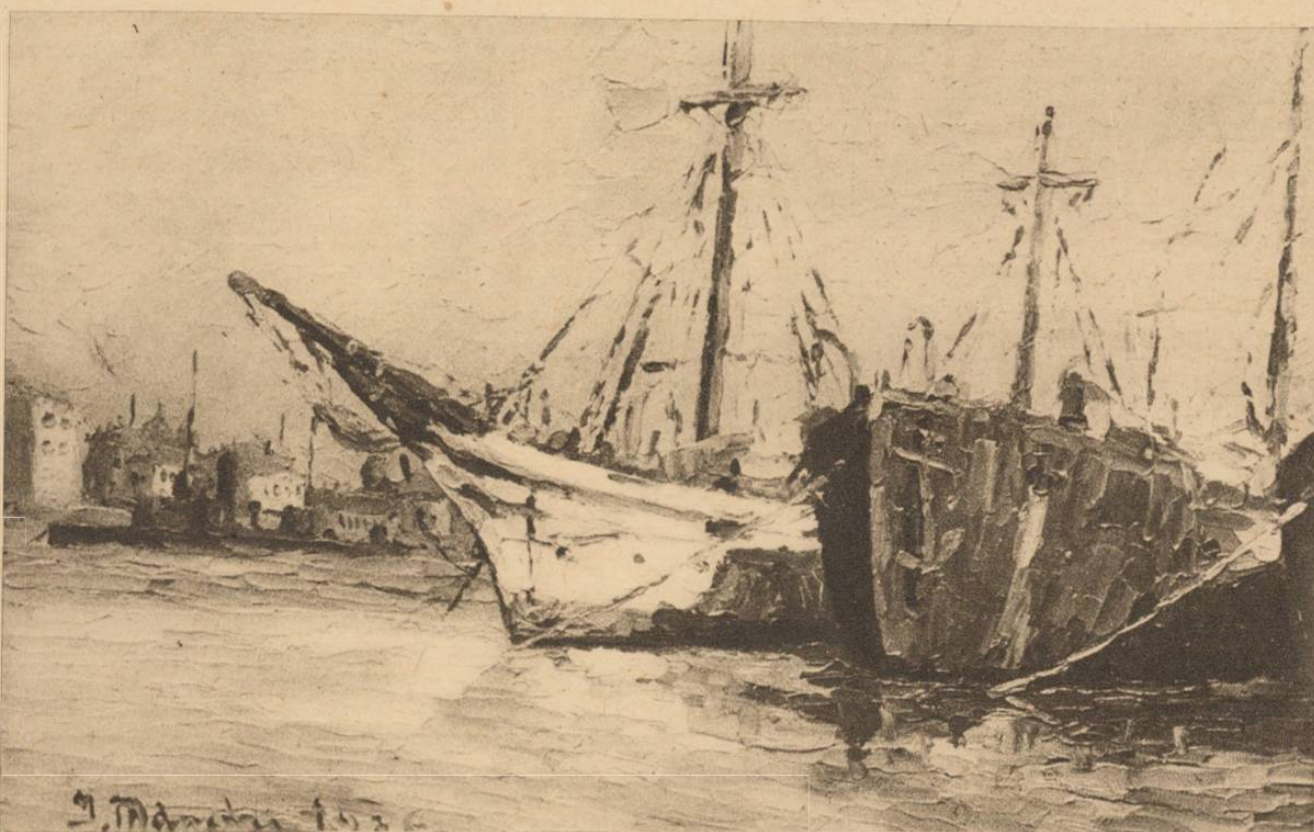
Vera Veslovschi-Nițescu : Compoziție



Elena P. Altangiu : Interior



C. Vlădescu : Portret



I. Mândru : În port

Adevărul literar și artistic

Anul XVIII • Seria III-a
Lei 5 exemplarul în țară

Lei 10 exemplarul în străinătate

Ultimul cuvânt al lui G. Topîrceanu

Publicăm alături un articol al lui G. Topîrceanu despre d. M. Sadoveanu, însoțit de-o scrisoare către redacție — ultimul contact al poetului cu publicul cetitor.

Articolul și scrisoarea au fost încredințate d-rei Otilia Cazimir, în a cărei păstrare se află — cu dispoziția de a fi publicate numai după dispariția omului.

Fire de-o rară delicateță și de-o discreție fără păreche, — Topîrceanu n'a vrut să facă gestul acesta în timpul vieții.

A trecut dincolo, cu ochii plini de recunoștință, îndreptați spre marele său prieten — căruia i-a arătat cea din urmă dovadă de admirație.

A schițat de pe pragul veșniciei — unde nimeni nu poate bănuși considerente oportuniste — un protest contra acelora, care (în numele rominismului) s'au ridicat împotriva interpretului specificului nostru național.

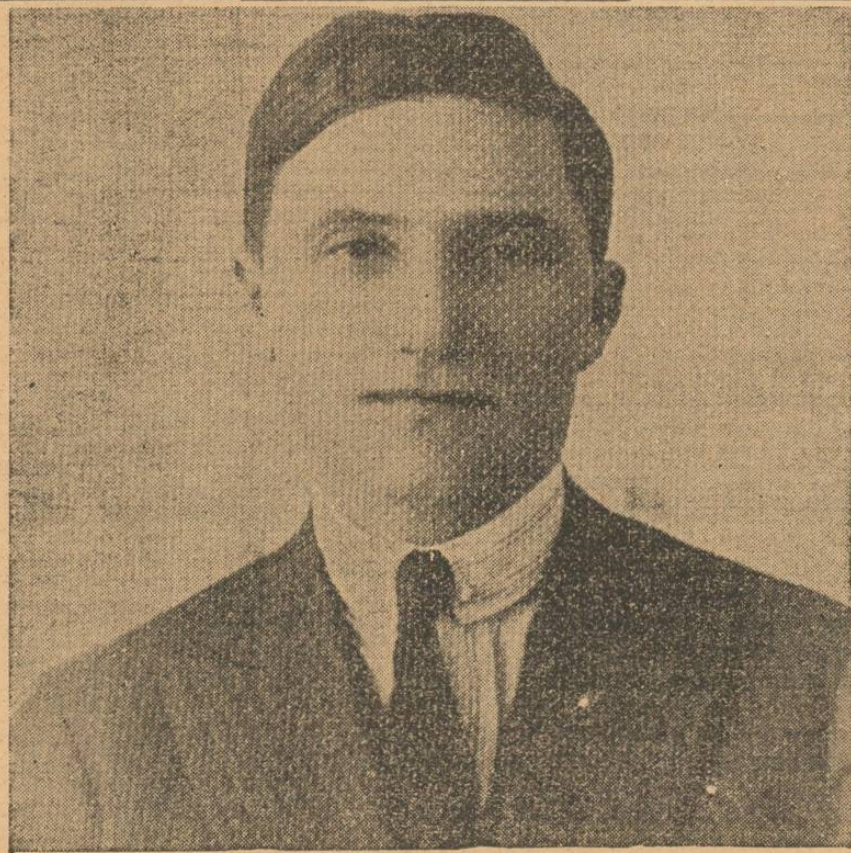
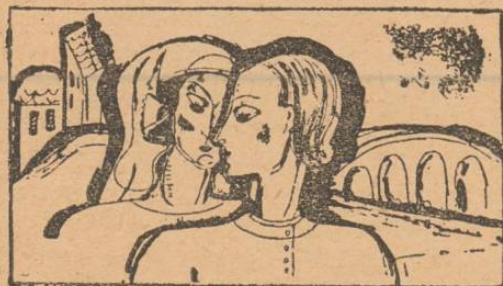
D. Mihail Sadoveanu este poetul trecutului românesc, poetul naturii din aceste ținuturi (C. Stere spunea că, în descripții de natură, d. Sadoveanu îl întrece chiar pe Korolenko, care — în ce privește poezia naturii — n'avea rival în toată literatura rusească).

Intreaga presă literară și politică — dela extrema stângă la extrema dreaptă — aduce omagii pe mormântul lui Topîrceanu.

Toți trebuie să știe că ultima manifestare a acestui scriitor unanim omagiat, a fost actul de solidaritate cu d. M. Sadoveanu.

Emoționanta pagină pe care o publicăm, este epilogul vieții unui caracter.

M. SEVASTOS



Trecând ultima oară prin București, grav bolnav, am înțeles că s'a pornit în favoarea Domnului Mihail Sadoveanu un curent de simpatie și de protestare, față de campania violentă pe care presa de dreapta o susține împotriva D-sale.

De prisos să spun că, în cali-

tate de scriitor, mă asociez la acțiunea amintită mai sus, în favoarea marelui meu confrate. E un gest firesc, la care cel puțin solidaritatea de breaslă, dacă nu simțul de justă admirație față de cel mai mare și mai reprezentativ prozator al neamului nostru din punct de vedere etnic, ar trebui să-i o-

blige pe toți scriitorii țării, fiind vorba de unul de-ai lor.

Cât mă privește personal, mai am încă ceva de adăugat.

Depart de țară, în clinica unui spital din Viena, unde mă sbat între viață și moarte în mijlocul străinilor, țin să las compatrioților mei o mărturisire.

Am trăit multă vreme în apropierea Domnului Sadoveanu și-l cunosc bine nu numai pe scriitorul, dar și pe omul care poartă acest nume. Fără să-mi fie frate, fără să-mi fie măcar neam de departe, acest om mi-a făcut întotdeauna tot binele pe care mi-l putea face. Iar acum, dacă respir încă, nu mai lui îi datorez viața.

Această mărturisire să nu-mi fie luată în nume de rău. Asemenea mărturisiri, făcute pe marginea abisului care ne va înghiți pe toți până la urmă, nu pot să mintă.

Fie că această mărturie din partea unui om discret și rezervat în scrisul lui, care și-a delectat atâta vreme cititorii cu stihurile sale, — să apese barem cât bobul unei semințe de mac în balanța judecării ținuturilor mei compatrioți. Să nu mă socotească și pe mine vândut, nici să spună că mi-am pierdut în ceasul din urmă onoarea; ci înainte de a lovi în cel mai mare scriitor al neamului nostru, amărându-i sufletul; — să aibă grijă să nu și-o piardă pe-a lor, în conștiința nenumăratelor generații viitoare.

G. TOPÎRCEANU

Viena, Martie 1937.

Congresul general

al cărții

Sub Inalul Patronaj al M. S. Regelui va avea loc în ziua de 26 Mai, ora 3 d. a., la Fundația Carol I, Congresul General al Cărții organizat de Asociația Editorilor Români.

Din comitetul de onoare fac parte: I.P.S. Patriarhul Dr. Miron Cristea, d. ministru al cultelor și artelor, d. ministru al finanțelor, d. ministru al industriei și comerțului, d. președinte al Academiei Române, d. primar general al Municipiului.

Congresul va fi deschis de d. prof. dr. C. Angelescu, ministru al educației naționale și președinte al acestui congres, printr-o cuvântare în legătură cu problemele de actualitate ale cărților românești.

Programul detaliat al desbaterilor care vor urma, va fi anunțat la timp.

Stimate și iubite prieten,

Îți trimit alăturat câteva rânduri, relativ la d. Sadoveanu. Te rog să le publici în „Adevărul Literar” sau în cel politic. Fiindcă mă găsesse la un pas de moarte, vreau să-mi împlinesc această ultimă datorie față de omul care mi-a făcut atâta bine în viață. E poate ultimul meu contact cu publicul cetitor.

Cu speranța că-mi vei satisface dorința, te rog să primești o cordială strângere de mână. Dela
al D-tale
G. Topîrceanu

Stimate și iubite prieten, *)

Îți trimit alăturat câteva rânduri, relativ la d. Sadoveanu.

Te rog să le publici în „Adevărul Literar” sau în cel politic.

Fiindcă mă găsesse la un pas de moarte, vreau să-mi împlinesc această

*) Scrisoare adresată d-lui M. Sevastos.

ultimă datorie față de omul care mi-a făcut atâta bine în viață. E poate ultimul meu contact cu publicul cetitor.

Cu speranța că-mi vei satisface dorința, te rog să primești o cordială strângere de mână dela

al D-tale

G. TOPÎRCEANU

Actualități științifice

Substanțe luminoase

Există substanțe care luminează sub influența razelor de lumină. Această proprietate este cunoscută în fizică sub denumirea de „fluorescență”. Alte materii se bucură de însușirea de a îngrămădi energia radiantă — așa cum, de pildă, un acumulator înmagazinează electricitatea — redând-o apoi sub formă de energie luminoasă. Fenomenul este cunoscut sub numele de „fosforescență”.

Efectul de fluorescență este actualmente folosit într-o mare măsură la ecranul lămpii cu raze catodice, organul esențial al televizorului.

Pe de altă parte, în tehnica razelor Roentgen, filmele pentru radiografie sunt preparate cu un strat fluorescent, în scopul de a se obține o înregistrare mai bună la o durată mai mică de iluminare.

Reclamele luminoase, precum și iluminarea scenelor folosesc deasemenea pe o scară întinsă aceste substanțe luminescente. Cel mai interesant rol îl au aceste corpuri în sporirea randamentului luminos la lămpile cu

incandescență. Într-adevăr, până acum razele ultraviolete din spectrul luminos al lămpilor cu incandescență erau pierdute. Cu ajutorul noilor materii luminescente, avem posibilitatea să transformăm în lumină vizibilă chiar și aceste raze invizibile, sporind astfel randamentul lămpilor.

În cazul lămpilor cu vapori de mercur, care, după cum se știe, dau o lumină lipsită de raze roșii, putem înlătura această lacună, prin adăugarea unor asemenea substanțe, realizând astfel o iluminare mult mai naturală.

Mărimea picăturilor de ploaie

Picăturile de ploaie, în căderea lor liberă, își sporesc greutatea, prin captarea altor picături și ajung astfel până la o greutate de 0,13 gr., corespunzătoare unui strop sferic cu o rază de 3,18 mm. În condiții normale, o picătură de ploaie nu depășește aceste dimensiuni. Într-adevăr, sub influența aerului tărit odată cu picătura ce cade, se produce în interiorul stropului de apă anumite vârtejuri, care îl segmentează imediat ce dimensiunile lui cresc dincolo de limita menționată. Prin această segmentare iau naștere picături de ploaie mai mici.

Fenomenul menționat nu e lipsit de interes, întrucât joacă un rol important în teoria declanșării furtunilor.

Odinioară se admitea că, odată cu descompunerea picăturii de ploaie, se produce și o încărcare electrică a ei. În timpul din urmă însă, această ipoteză a fost combătută. S'a constatat că segmentarea automată a stropului ce cade nu e însoțită de producerea de electricitate. Numai în cazul când această segmentare se face prin influența curenților aerieni, se creează sarcini electrice.

Urechile fluturilor

Abia în timpul din urmă cercetătorii au descoperit că anumite specii de fluturi posedă organul auzului. „Urechile fluturilor” nu sunt situate însă în dreptul capului, — ca la animalele superioare, — ci în partea posterioară a corpului, mai exact în regiunea „taliei”. În această regiune interiorul corpului este adaptat în mod special în formă de trompe pentru a adăposti două organe dezvoltate ale auzului.

Spre deosebire însă de lăcustă și greier care posedă și ele „urechi analoage” în formă de trompă, fluturii nu comunică între ei prin sunete, ci sunt mai degrabă muți. Totuși, urechile fluturilor reprezintă cele mai desăvârșite organe auditive, pe care le întâlnim în domeniul insectelor.

S'a constatat în timpul din urmă că aceste organe — în aparență inutile — sunt de fapt extrem de prețioase, întrucât vestesc apropierea vrăjmașului. Fluturii reacționează la anumite șgomote, într-un mod cu totul caracteristic. Unii își iau sborul, alții se abat pe pământ, luând anumite poziții de apărare, prin care se fac a-

proape nevăzuți pentru lumea din afară.

Dacă printr-o mică inciziune îi extirpăm aceste „urechi”, fluturile devin insensibile la excitațiile sonore, iar distrugând ambele trompe, el rămâne complet indiferent la orice fel de șgomot.

ING. I. S.

Pentru tot ce privește redacția „Adevărului literar”: manuscrise, reviste, cărți, etc., a se adresa la redacția revistei numai Joi, Vineri și Sâmbătă între orele 6—7.

Romanul social din viața jărnimii ardene, Vârtejul, al cunoscutului scriitor Romulus Cioflec, a fost primit de Editura „Adevărul” și va apare în librării de Ziua Cărții.

Atât prin nouăteea problemelor pe care le ridică, cât și prin modul în care acest în-cercat scriitor le privește, cartea va reține atenția iubitorilor de literatură.

A apărut „Revista de Studii sociologice și muncitorești” an. III, Nr. 14, de sub direcțiunea d-lui N. N. Matheescu, cu următorul interesant sumar:

M. Ghelmegeanu: „Organizarea muncii țărănești”; L. Rădăceanu: „Proletariatul și clasa mijlocie”; Marco I. Barasch: „Noi orientări în politica socială contemporană” (I); N. N. Matheescu: „Informația, ca material de documentare sociologică”; Ioan Zurescu: „Convertirea d-lui Traian Herseni”. Practica socială. Recenzii. Exemplarul de 40 de pag. lei 10. Redacția și Ad-ția: București, Calea Victoriei Nr. 150.

FRONTUL ȚĂRANESC

Printre puținele publicații de atitudine demnă și curajoasă se găsește și „Frontul țărănesc”, organ de luptă al tineretului, care apare la Bărlad.

Din cuprinsul ultimului număr, desprindem înimosa chemare către tineret a d-lui St. C. Dumbravă, Distrugerea creștinismului sub dictatură de Mircea Iosif, Apel către tânăra generație de Dimitrie G. Olaru, etc.

Numărul mai cuprinde bogate cronici interne și externe, cu fapte și evenimente bine prezentate și cu multă justă interpretare.

Ca un mic supliment la revistă mai găsim un vibrant apel din care aflăm: „ne zbatem cu fel de fel de greutate... am dori o apariție regulată a gazetei însă neajunsurile materiale constituie o piedică capitală”.

Apelul admirabilei reviste bărlădene trezește să găsească ecou.

„AVENTURA”

— ROMANE DE ACȚIUNE ȘI PA IUNE — este titlul mult-zicător și luminos al noului colecții ultraeficiente și bune, apărută astăzi.

„AVENTURA”, vrăjită uitare de sine, iluzie de tinerețe și dragoste, de risc și de șansă!

Răscolitorii văzduhului, pământului și mării — în paradă vertiginoasă dinaintea ochilor noștri!

Iată o colecție menită într-adevăr unui succes imens, iată un dar magic spre care se vor întinde mii de mâini. Mai ales că —

„AVENTURA”

costă numai — 8 LEI — volumul!

Cereți No. 2:

„AMIRALUL NISIPURILOR”

de Hervé Psalouan

De cea mai Palpantă Actualitate:

A apărut

SPIOANA IN SPANIA

ROMANUL VIETII MELE
de Martha Richer

Cavaler al Leg. de Onoare
In episoade dramatice,
aduce cele mai senzaționale
și instructive revelații
asupra celui mai
arzător subiect: SPANIA!

AZI în

„ROMANELE CAPTIVANTE”

15 Lei. — La chioșcuri și librării



Cronica șahului

Despre câțiva jucători celebri din sec. al XVI-lea și al XVII-lea

În a doua jumătate a secolului al XVI-lea, trăia la Roma, sub pontificatul lui Grigorie al XIII-lea, un tânăr student, supranumit „Il Putino”, din cauza taliei sale mici și al cărui adevărat nume era Leonardo da Cutri. Acest tânăr, neglijându-și studiile sale de drept, s'a datat cu totul practicei jocului de jah și cu toate că era încă foarte tânăr, deveni curând primul jucător din Roma. În acel timp, s'a întâmplat ca celebrul Ruy Lopez vizită Roma, în speranța de a obține dela papa un loc de episcop, care era vacant. Auzind vorbindu-se de talentul tânărului Leonardo, își exprimă dorința de a se întâlni cu el și așa se făcu că aceste două talente jucară încontinuu două zile și două nopți; experiența preotului spaniol învinse îndrăzneala imprudentă a tânărului calabrez. Leonardo fu complet bătut.

Umilit de pierderea suferită, Il Putino părăsi Roma și se retrase la Neapoli, unde se puse să studieze serios șahul timp de doi ani. Conșins acum că se va putea răzbuna pe Lopez, se decise să plece în căutarea lui. Cu toate acestea, înainte de a părăsi Italia, jucă o serie de partide cu un jucător de o mare forță, care venise la Neapole, cu scopul de a juca contra lui: era Paolo Boi (Sircuzanul). Întâlnirea lor avu loc la un nobil napolitan, unde Leonardo juca de obicei; ei nu se cunoșteau și asta dădu loc la o scenă foarte interesantă. Când Boi intră, Leonardo juca cu gazda și partida care părea să fie forțat câștigată de Leonardo, trebuia să fie în realitate remizată. După ce a câștigat, Leonardo zise prietenului că numai un jucător de o mare forță ar fi fost capabil să muleze partida, pentru că mutările de apărare erau foarte grele. Boi, care privea tabla, spuse atunci că el va încerca să facă aceasta: se refăcu poziția și Leonardo se așeză convins dinainte de succes; dar Boi, care a analizat mutările, jucă corect și anulă partida, spre marea mirare a adversarului.

lui.

Aflând cu cine are de-a face, sircuzanul spuse lui Leonardo că auzise despre renumele său și a venit special la Neapole pentru a juca cu el. Leonardo încântat începu imediat un match. Paolo Boi, care avea mutarea, jucă gambitul Regelui, Leonardo îl acceptă și apără pionul. După ce au jucat mult împreună, s'au despărțit, fiecare având acelaș număr de partide câștigate.

Părăsind Neapole, Leonardo plecă la Cutri, locul său de naștere, unde află că frațele său și mai mulți compatrioți au fost făcuți prizonieri de un pirat. Îndată începură negocieri pentru răscumpărarea fratelui său; corsarul conveni pentru o sumă de 200 de ducati. Pe vasul piratului, Leonardo văzu un șah splendid. Capitanul observându-l îl întrebă dacă cunoaște jocul și la răspunsul său afirmativ, fu invitat la joc, pe 50 de scuzi partida.

Leonardo câștigă nu numai libertatea fratelui său, dar încă 200 de ducati în plus. Capitanul, care era jucător corect, plăti cinsti și propuse chiar învingătorului să-l însoțească la Constantinopol, unde nu va întârzia să se îmbogățească de pe urma forței sale; Leonardo însă refuză.

Un lucru curios; o aventură aproape la fel i se întâmplă și lui Paolo Boi, care fiind făcut prizonier de către un Algerian și vândut ca sclav unui turc care era mare amator al jocului de șah, câștigă o avere dela stăpânul său, care i-a redat libertatea, cu un dar de 2000 de sechini.

Grație banilor corsarului i-a fost ușor lui Leonardo să plece în Spania. Plecă întovărit de Giulio Cesare de Lanciano care, mai târziu, ocupă primul rang printre jucătorii de șah din Roma. Pe drum a bătut pe toți adversarii. La Lisabona a bătut un jucător de mare reputație numit Il Moro, în prezența regelui Sebastian, care îl decoră cu titlul de cavaler răscător și îl acoperă cu daruri. Ajuns la Madrid, se duse în locul unde se întâlneau jucătorii de șah și

găsi pe Lopez jucând cu un jucător căruiă semn al favoarei regale, că odată sircuzanul care juca cu un genunchi îndoit pe o pernă, fiind foarte obosit, vroia să schimbe piciorul, regele îl ajută să se ridice pentru a se sprijini pe celălalt genunchi. Astfel, în onoare, în apropierea regilor, Boi era stimat de nobilii Siciliei, Romei și Neapolului.

A călătorit mult, vizitând Ungaria și Turcia, revenind peste 20 de ani în Sicilia. A murit și el otrăvit de către un servitor al său, la vârsta de 70 de ani; înmormântarea sa avu loc cu mare pompă în prezența prințului de Stigliano și altor mari seniori napolitani.

Leonardo și Paolo Boi erau de aceeași forță la șah, cu toate că jocul lor strălucea prin calități diferite. Era poate mai multă profunzime și soliditate în jocul lui Leonardo, dar el juca mai încet, în timp ce Paolo Boi era numai elegant și iuteală. Salvio povestește că după prima întâlnire despre care am vorbit mai sus, cei doi italieni celebri au jucat la Madrid timp de trei zile, fără întrerupere. Primele două ședințe au fost fără niciun rezultat; dar Leonardo câștigă a treia zi pentru că Boi era suferind.

Jucară apoi la Neapole, fără a putea să câștige unul sau altul. Totul face să se creadă că erau exact de aceeași forță și superiori tuturor jucătorilor de pe timpul acela, între care se numărau: Salvator Albino, Thomas Caputa, don Horatio Paterna, don Blasco Isfar, Zerone și Medrano (doi spanioli celebri pentru partidele lor à l'aveugle), don Girolamo, signor Mauro, don Marino, Giannuto, don Alessandro Salvio și don Pietro Carrera...

Salvio și amicul său Gio Domenico de Leonardi, căruiă Filip al III-lea i-a făcut o pensie de 200 scuzi, ca și Giovan Domenico di Arminio, la Roma, au fost demni succesori ai lui Boi, ai lui Leonardo și al lui Cesare, într-un secol care a văzut strălucind la Paris un alt italian, faimosul Calabrez, mort înainte de 1634. Acesta din urmă, după spusele lui Calvio, câștigă la Paris 5000 de scuzi. El jucă contra ducelui de Nemours, Arnoud, Chaumont și la Salle; după aceea plecă în Anglia, unde fu jefuit și își pierdu și viața.

Paolo Boi a făcut și el voiajul în Spania. În Italia și-a atras atențiunea multor mari personaje, și Piu V i-a oferit un beneficiu ecleslastic cu condiția să intre în biserică, ceea ce Boi a refuzat. Filip al II-lea i-a dat veniturile câtorva ofiții ale orașului Syracuse reprezentând o valoare de 500 scuzi pe an. A avut onoarea să joace contra Regelui Portugaliei, Sebastian și se citează, ca un

AUREL LERNOVICI

O c h i i *

Mama mi-a spus că stelele sunt ochii lui Dumnezeu. Și ochii ei aveau lumini stelare. În jurul pupilelor ei erau aureole de flăcări luminoase, ca aureolele în jurul soarelui de pe icoană. Mama a trebuit să mă învețe despre soare, căci eu spuneam că Dumnezeu se uită la noi numai noaptea. Ea spunea că Dumnezeu se uită la noi mereu, numai că soarele, care este și el un ochi a lui Dumnezeu, ne copleșește ochii cu atâta lumină încât nu mai putem vedea stelele în timpul zilei.

Când i-am spus Menei că o iubesc ochii ei s'au preschimbat în stele și atunci am știut că Dumnezeu mă privea. Mena era de doisprezece ani, eu de paisprezece.

Eram în holde și culegeam mazărice roșie. Mireasma mazărichei e caldă și dulce ca și coaja pâinii calde din grâu nou.

Grâul era copt, dar noi îl puteam măcina în dinți. Desfaceam grăunțele depe spic și suflând asupra lor, le vânturam de pleavă, lăsându-le să curgă dintr-o palmă într-alta. Când Mena sufla, buzele ei păreau o cireasă coaptă, care plesnește de prea mult suc. Măinile ei mici și grăsuțe aveau palmele atât de netede încât grăunțele alunecau când sufla în ele.

Mena s'a aplecat să culeagă o floare. Spicele foșneau împrejurii. Părul ei, mai lucitor în lumini aurii decât paiul copt, îi scăpa de sub pălărie și-i învâluia fața. Pălăria era prinsă sub bărbie cu o panglică albastră, căci altfel vântul i-ar fi smuls-o când alerga spre mine sau de lângă mine.

Ridicându-se, Mena mi-a spus:

— Uite, asta-i cea mai frumoasă.

Cum o ținea, floarea îi ascundea fața, dar pe deasupra steblei, ochii ei luceau cu flăcări albastre. Strălucirea florii era întunecată de ochii ei.

— Ce frumoși sânt, Mena, — am zis.

Sprâncenele i s'au arcuit, iar ochii i s'au făcut mai mari.

— Și ție ți-s dragi? — a întrebat ea.

— Da, Mena, mi-s foarte dragi.

Vorbeam despre ochii Menei și ochii ei au priceput. I-am luat mâna care ținea floarea și am pornit amândoi pe potecă. Holda coaptă foșnea dealungul potecii și poteca era ea și cărarea din părul Menei. Pe deasupra holdei, arșița scânteia ca o pânză de apă ce se prelinge pe un geam. Poteca era arsă de soare. Solzi de pământ crăpați de căldură se ridicau. Picioarele noastre goale căutau locurile netede, ocolind zgornțurile. Locurile netede erau lăsate de umbrel de picioare goale, pe pământul muiat de ploile de primăvară.

Poteca de câmp e frumoasă ca nervura pe o frunză. Pare că-i vie și caută o țință. Și cum merge înainte cântând, ocolește o piatră, o tufă, ferindu-se de gropi.

Tărăncile, când merg în satele vecine, apucă poteca depe câmp pentru că scurtează depărtarea. Nu aveau ci în inimile lor. Li-s dragi câmpurile, iar potecile li-s prietene.

Femeile poartă cismele subțioară și merg desculț. Uneori, câte o fată își lasă urma piciorului în lutul moale și urma e ca o floare căzută 'n drum.

Degetele picioarelor Menei erau lungi, trandafirii și netede. Când își ridica piciorul în mers, degetele i se deschideau ca urechile peștilor și se închideau când călca.

Ne bălăceam în pârâul dela marginea holdei. Cu degetele picioarelor prindeam pietricele dela fund. Ridicând piciorul, lăsam să cadă pietricea în băltoacele depe mal. Acolo apa era foarte caldă.

Mena plescaia cu limba imitând șgometul pietricelei căzând în apă. Ea luă o floare de mazărice. O privi cu băgare de seamă și își întinse buzele ca pentru a o săruta. Deodată strigă:



Marius Bunescu

Peisaj

— Dar au ochi! Uite, Dan. Florile au ochi.

Rupse o floare din ciorchină și o așeză binișor pe luciul apei. Apa o duse mai departe, o pată rubinie pe lumina tremurândă.

— E ca ochiul unui epuraș alb, — spunea Mena.

Pe câmp am văzut un șarpe încolăcit lângă cărare. Șarpele își înălță capul și ne privi cu ochi de diamant.

Când am ajuns la casa Menei, mama sa tocmai întindea rufele pe gard. Li râdeau ochii când ne-a spus:

— Sunteți amândoi niște hoinari.

Mena s'a înroșit și eu simțeam că-mi ard obrazii. Ne-am grăbit să-i ajutăm la întinsul rufelor. Cămășile albe atârnavau grele de umezeală și căldura zilei le făcea să aburească ozon. Un vântuleț a abătut poala unei cămăși peste fața mea. Și mi-a răcorit obrazii aprinși.

Ne-am așezat apoi tustrei sub agud

și am mâncat dode. După ce am scuturat agudul, a trebuit să culegem repede fructele, pentru că au venit două rațe care au început să le înfulice cu ciocurile lor late. Se legănav pe lopățelele lor, târându-și ciocurile pe pământ, ciugulind dode. Rațele au furat atâtea dode încât gușele lor atârnavau și le făceau să schioapete. S'au culcat la umbra gardului și cu capetele într-o parte se uitau la noi cu ochii pe jumătate acoperiți de o peliță opală. Apoi și-au ascuns capetele în aripi, așipind cu ciocurile către coadă.

Mena spuse:

— Tot ce-i pe lume are ochi. Chiar iarba are ochi.

Mama ei a râs, iar sânii îi tremurau subțiu încrețită.

Mena și-a dus mâna să-și deslege panglica de sub bărbie. Când și-a lăsat-o în jos, mâna i-a alunecat peste piept. M'am uitat la ea. Ochii ei s'au deschis peste ai mei. Erau ca două flă-

cări pe altarul unei biserici întunecoase.

Când am plecat, Mena se rezemase de poartă. Poarta era de stejar, împodobită de cue cu capete lătăreșe.

M'am întors spre ea zicând:

— Mena, eu plec acasă, dar n'as vrea să plec. As vrea să fiu mereu cu tine.

— Da, Dan, — zise ea, — trebuie să fim mereu împreună, pentru că să vedem aceleași lucruri.

I-am luat mâna și i-am dus-o la buze. Și apoi am fugit acasă, încercând să-mi țin închisi ochii, pentru că să nu văd nimic fără Mena.

În acest fel i-am mărturisit Menei iubirea mea. Și acum nu mai văd ochii Menei pentru că lumina multor ani a crescut între noi. Ea e departe, departe. Dar noaptea, când răsar celelalte stele, eu pot vedea două stele împreună. Trebuie să fie ochii Menei. Nădăjduesc că și ea îmi poate vedea ochii.

Ochii aruncă punți între oameni. Peste ele simțurile trec dela om la om. Ochii ce se întorc rup punțile și le trag înapoi. Simțurile nu pot trece prin gol.

O gloată de oameni are ochi mulți. În mulțime îmi întorc ochii dela ochii din preajma mea și astfel rămân singur cu simțurile mele. Atunci mulțimea trece pe lângă mine ca apa peste o piatră înfiptă în țărâmul râului, deasupra undelor.

Am privit în ochii unui om care murea lovit de un glonț. Durerea lui a trecut în mine. Omul care mergea la spânzurătoare mi-a săgetat în ochi o sânda lui de moarte. Viața mi s'a veștejit în ger.

Genoveva, întorcându-se dela altar, m'a privit în ochi. Vălul ei de mireasă a fost dat de pe față și m'a putut privi nestingherită. Și am simțit deodată că florile ei de lămâiță ar fi pe pieptul meu.

Profesorul Williams a spus:

— Viața e măsurată în timp fiziologic, iar nu în timp spațial.

Ochii lui cenușii au privit într-ai mei și am devenit ceasornic al vieții. „Nașterea este: să dai o limită formei”.

Ochii schimbă limitele formelor. Ei sparg coaja și eliberează eul.

Ochii mi-s scumpi, dar când singurătatea îmi este și mai scumpă, îmi întorc ochii dela lume. Și atunci sunt singur.

PETER NEAGOE

* Din volumul „Furtună”.



Prima schiță literară a scriitorului Peter Neagoe, tradusă în românește

Tineretul intelectual român din Deva a sărbătorit printr-o șezătoare literară pe scriitorul Peter Neagoe.

A fost o sărbătorire bine meritată pentru poetul american, originar — după cum se știe — dintr-o comună de lângă Sibiu.

Cu acest prilej, scriitorul a citit schița sa „Ochii” din volumul „Furtună”, scris în limba engleză, care a plăcut publicului numeros care a luat parte la serbare.

Intrucât până în prezent nu s'a publicat nicio lucrare de a lui Neagoe în românește, am rugat pe scriitor să ne dea această schiță spre a o oferi celor tineri români, mai cu seamă că traducerea din limba engleză este făcută de însuși autorul.

I. POPESCU-COSTEȘTI

Din Flautul de Jad

Traducere din poezia chineză

Scrisoare unui prieten

Păianjenii grădinii își adăpostesc pânzele sub ferestrele mele,

Iar cântecul greurilor se-aude pe treptele scării dela intrare.

Vântul rece vestește sfârșitul anului. Mi-e inima sfâșiată de tristețe.

Dar tu, prietene scump, cum îți duci zilele?

Adeseori mă uit lung la casa rămasă acum pustie.

Iubirea de singurătate l-a făcut pe cel care-o locuise, s'o părăsească.

Zadarnic cercetez cu privirea ușa tăcută.

Singur, soarele pătrunde înăuntru, Mângâind florile de toamnă cu razele lui obosite.

Intr'adevăr, mi-ai scris, dar ca să mă vestești

Că astăzi sântem despărțiți prin o mie de ei.

După ce-ai rătăcit îndelung, Pe drumuri necunoscute, te-ai retras în munți.

Sântem prieteni de douăzeci de ani, Și nu găsim o singură zi să ne împletim sufletele.

Dacă-ai suferit crâncen de boală și de oboseală,

Să știi că nici eu n'am fost mai fericit. Cu toate că toamna înaintează și nu te-ai întors încă,

Nădăjduesc totuși că nu se va sfârși anul fără să ne revedem.

Dar dacă gândul meu se va 'mplini, cât timp vom fi împreună!

Mi-e scris oare ca veșnic să mă gândesc la prietenul depărtat?

AL. T. STAMATIAD

Dela „Cuvente den bătrâni,” la Modernismul și tradiția

Marele Etimologic al Romaniei*)

Opera lui Hasdeu determină să subliniăm un fapt. Pe cât este de evident faptul acesta, pe atâta-i de anevoie de prezentat, din pricina multiplelor probleme compartimentate și direct legate de natura și substanța lui.

„Hasdeu a fost un cap enciclopedic”. Judecata aceasta bănuim că trebuie să fi fost emisă de nenumărate ori. Spiritul lui B. P. Hasdeu, atins de binecuvântarea sau de blestemul nerăbdării, s'a aruncat năvalnic plutind pe toate mările creației din nevoia de-a consuma, liber și în cuprinsul unei vieți omenești, eternități. Cei cari mai întrebunțează și astăzi limbajul spiritualistilor și al „idealismului” ar adăoga că aceste veșnicii consumate trebuiau să-l mântuie pe Hasdeu de tristețile și înfrângerile cărnii sau ale materiei. Iar în sprijinul acestei afirmări ar aduce, din activitatea poetică a marelui scriitor, lucruri cu câteva decenii mai vechi decât cele din epoca lui *Sic cogito* și a poemei „Dumnezeu”. Și ar cita strofele cu titlul de firmă înscrisă dar bătută de toate vânturile („Adevăratul poet”):

*Doi dușmani fărăstămpăr în urgie
În inima poetului se bat:
A țării din aproape tiranie,
Și al cerului un écho depărtat.*

*În jos atârână greutate lutul;
În sus se nălță al însuflării foc...
Se rupe inima la tot minutul:
Vrăjmașii și-au ales acelaș loc!*

*Cumplită-i lupta! ea se poate simte!
Dar n'o depinge-al graiului penel:
El, zugrăvește plastice morminte, —
Mormântul inimei i-ascuns de el!*

*Sunt clipe când văpaia cea sublimă
Se urcă strălucind ca meteor:
Se pare că splendoarea se dărimă
Pe elementul ce-o poprește'n zbor!*

*Sânt clipe când povara târitoare
Intinde falnic orizontul său,
S'ascunde'n adâncimi mărul soare
Al cugetărilor lui Dumnezeu!*

*Căzut din sfere de lumini nestinse,
Trînit în glodul patimei lumești,
Poetul rade'n amărâte plânse
Sau geme el în hohote drăcești!*

*Idei contrare, cerul și pământul,
Din inima sărmanului detun' —
S'adună gloate spre-a'sculă cuvântul
Ș'apoi rostesc osânda: „ii nebun!”*

Oare aceste contraziceri să-l fi dus spre enciclopedism? Lucrul n'ar fi cu neputință. Dar ceea ce se poate spune este că: pentru fiecare contrast al acestui spirit, pentru toate vîile lui inconsecvențe răspunde enciclopedismul său.

Noi ne vom mărgini acum să-l gândim cu deosebire în lăuntrul meditațiilor și sondărilor pline de neliniște, precum și'n eforturile îndeplinite pentru descifrarea misterelor limbajului privit ca vehicul al esențelor.

Nu este pentru întâia oară când îl primim pe Bogdan Petriceicu-Hasdeu din mijlocul acestei preocupări centrale întregii sale vieți.

Despre culegerea imensă *Cuvente den bătrâni*, operă premergătoare și izvor crescut cu timpul pentru realizarea celui Mare Etimologic al României, noi, spunând cătu-i de gigantic construită, arătăm că:

Incepe cu transcrierea unui text biblic românesc mai bătrân decât Pașca de la Orăștie care e de la 1582 și aproape contemporan sau ceva mai în vârstă decât psaltirea diaconului Coresi.

Sunt versetele de binecuvântări de belșug (dar și cu imprecății prăbuși-

toare) din capitolul 26 al Leviticului:

„... da-voiu voaă ploae în vremea destoinică și pământul va da hasna sa și leamnele vor fi roditoare și mlătișul va ajunge storsura și storsura semănătura și veși avé până la safiu, și veși lăcui cu tărie în țara voastră”.

Hasnei pe care avea s'o dea pământul i s'a zis mai târziu *roadă* și *rod*; „leamnul” a devenit „copaci”, în așteptarea „vremii destoinice” ca să i se spue: pom; „mlătișul” de atunci e treierul nostru de astăzi, iar *storsura* e stoarcerea strugurilor; cât despre „lăcuința cu tărie” prin ea se înțelege: deplina întemeiere (în limbajul nostru de acum: punerea pe baze solide) a unei gospodării.

Pe atunci prin mijlocul veacului al 16-lea altă românească vorbea Dumnezeu și când, pentru amenințări și anateme, se sluzea de limba dela 1560, el grăia:

„eu încă aceasta voiu face cu voi: vedea-voiu pe voi cu cutremuri și cu fughice cu friguri”.

Hasdeu pătrunsese taina fiecărui cuvânt, și o cunoștea pe aceea a capriciilor sintactice dintr'acele vremi și ale secolelor următoare. Ți-o deslușea zăbovind cumva în traduceri insistente? Da' de uude! Cheia vorbeii vechi-testamentare Ți-o oferea prin alăturări de texte, bătrâne și ele, dar cu un veac mai aproape de noi. Și dădea minții tale prilejul să aple, ca să nu mușcă-iască. Ciudățeniile fonetice — și pe cele dialectologice — doar pe acestea dacă Ți le amănunțea pitoresc și delicios.

Astfel că, la recitirea prefetei pe care Hasdeu a scris-o pentru „făscioara” I a Etimologicului său, când am dat de întrebarea dacă prin unele locuri se pronunță: *mente* (în loc de *mint*), *mormente* (pentru: *morminte*), *vene* (pentru: *vine*), *mene* (pentru: *mine*) — voiam să răspund:

Noi fermecați de sonorități devenite organice, pronunțăm: *Cuvente den bătrâni*.

Dar când dela *Cuventele* acestea, am trecut la „*Etimologicum magnum Romaniae*”, dicționarul limbei istorice și poporane a Românilor și am văzut cum după ani de muncă, opera aceasta n'a putut fi urnită mai departe de o cincime din litera *b* — mângaierea mea, plină de admirație pentru autorul ei, am aflat-o în spusele lui din ședința Academiei Române dela 19 Martie 1893:

„Nu mă pot stăpâni de a nu încheia această dare de seamă printr'o notă veselă. Un X. într'o bună dimineață, își închipuiește că mă va sdrobi dându-mi epitelul de om-fragment. Ei bine, eu primesc epitelul. Orice porțiune a infinitului este un fragment. Un fragment este și o rază a soarelui, un fragment și soarele însuși, un fragment este întreaga sistemă solară. De ce să nu fii și eu un biet fragment?”

„Fiecare fragment, însă, are o misiune pe care o împlinește în sfera totalității”.

BARBU LAZAREANU

*) Sântem în anul studiilor despre Bogdan Petriceicu-Hasdeu, și al paginilor alese din opera marelui filolog și istoric.

După „*Inceputurile literare ale lui B. P. Hasdeu*” de d-na E. Dvoicenko, carte apărută în editura „Fundatiilor Regele Carol II”, am avut texte alese din „*Cuvente den bătrâni*” ale lui Hasdeu, cu o introducere și note de J. Byck scoase de Cultura Națională.

Iar acum, în seria intitulată „*Cu privire la...*” editată de „Cultura Românească” ni se dau 9 capitole despre B. P. Hasdeu scrise de Barbu Lazăreanu.

Din noua lucrare, — care începe cu eseu intitulat „*Miracolul*” și se încheie cu „*Testamentul lui B. P. Hasdeu*” — detașăm paginile de mai sus care Ți privesc pe poetul cași pe lingvistul Hasdeu.

AD. LIT.

Furia modernismului, care stăpânea acum câțiva ani peste o bună parte din literatura europeană, pare să se fi potolit în ultima vreme. În orice caz fenomenele acute au trecut. Simpla denumire de modernism nu mai este suficientă astăzi ca să slujească de deviză literară unui grup de scriitori. Cuvântul de modernism începe să-și piardă chiar semnificația lui generală (dacă într'adevăr a avut vreodată această semnificație și dacă modernism nu înseamnă cumva decât numai o poreclă comodă pentru a defini în chip vag și superficial orice mișcare literară care disprețuiește tradiția).

Caracteristica principală a oricărui modernism este, într'adevăr, acest dispreț pentru tradiție. (Vorbesc de oricare modernism, pentru că orice mișcare literară inovatoare a fost modernistă la vremea ei. Dela romantism încoace toate școlile literare, în clipa apariției lor revoluționare, au fost moderniste și disprețuitoare de tradiție). Indiferent de programul mișcării, cea care distinge orice curent modernist este ruperea sistematică a legăturilor cu trecutul, nesocotirea înaintașilor și goana după noutate.

Dar noutatea, la o mișcare modernistă, nu implică numaidecât ideea de progres și de evoluție. Modernismul disprețuiește tradiția recentă, nu tradiția cea mai veche; disprețuiește tradiția care de-abia s'a format, adică tradiția înaintașilor imediați, aceia a generației imediat anterioare. Pentru tradiția mai veche, pentru mișcări literare demult trecute, modernismul, aproape întotdeauna, dacă nu chiar în toate cazurile, arată simpatie, de multeori chiar admirație imitatoare. Un fapt caracteristic pentru toate curentele literare moderne, care au apărut după perioada clasică, a fost găsirea de precursori. Romantismul german își găsea înaintași în lirica germană a veacului al doisprezecelea și al treisprezecelea și disprețuiau tradiția clasică recentă. Romanticii francezi, sărind peste Racine, proslăveau pe Ronsard. Și toți, Germani și Francezi, adorați în Shakespeare pe marele ctitor al literaturii moderne. Prerafaeliștii englezi de pe la mijlocul veacului trecut admirau pe Giotto și medievalizau cu înfrigurare. Simbolistii francezi urau pe parnasieni, înaintașii lor imediați, și își căutau precursori în Wagner, în Ibsen, în romanticii germani, fiind exotici, cosmopoliți și antitraditionaliști. Chiar cel mai nou modernism, surrealismul, mișcare de avant-gardă și care se pretinde progresistă și evoluționistă, nu scapă de această nevoie a precursorilor. Într'un articol din „*Nouvelle revue française*” din Februarie al acestui an, André Breton, teoreticianul surrealismului, vorbește cu admirație frenetică despre romanele tenebroase care au înflorit în Anglia între 1790 și 1820 și ale căror autori, Anne Radcliffe, Lewis, Maturin, sânt astăzi cu desăvârșire uitați. Între fiorul pe care îl dau romanele cum sânt „*Călugărul*” lui Lewis, „*Melmoth răătătorul*” al lui Maturin sau „*Misterele din Udolpho*” ale Annei Radcliffe și fiorul pe care îl dau poezia surrealită, Breton găsește înrudiți adânci. Exemplul acesta ilustrează, dealtfel, altă caracteristică a modernismelor: aceea de a-și căuta precursorii printre scriitorii obscuri și uitați, pe care nimeni nu-i mai citește, pe care trebuie să-i găsești prin ungherele cele mai necercetate ale istoriei literare. (Breton, dealtfel, a nimerit-o bine. Romanele tenebroase despre care vorbește el au fost pe vremuri, în epoca romantică, foarte la modă și unele din ele au influențat scriitori de geniu ca Balzac sau ca Hoffmann care în „*Elixirul Diavolu-*

lui” și-a adus bine aminte de „*Călugărul*” lui Lewis).

Toate aceste exemple ar putea să slujească și pentru a arăta că între modernism și actualitate nu există nici o egalitate de termeni. Sânt două noțiuni care, în literatură, nu se confundă deloc. Este drept că modernismul apărut după ultimul război (e de remarcat că modernismele apar mai cu putere în deosebi după mari prefaceri sau catastrofe politice și sociale), este drept că acest modernism s'a caracterizat mai mult decât altele printr'o prețuire furioasă a prezentului, printr'o accentuare a avant-gardismului artistic și printr'o nesocotire absolută și nemiloasă a trecutului. Aceasta i-a dat, într'adevăr, o alură foarte tinerească, anarhică și revoluționară, care a putut o clipă să impresioneze. Păcat numai că, în ce privește conținutul, modernismul vremii noastre a provocat decepție. N'au rămas (de pe acum trebuie să vorbim la trecut despre el), n'au rămas dela acest modernism decât exasperate încercări de înnoire a expresiei, „*Fiorul nou*”, pe care, după vorba lui Victor Hugo, îl adusesse în poezie Baudelaire odinioară, n'a fost nici înnoit nici înlocuit de modernismul contemporan.

Nu i-a fost dat acestui modernism nici măcar să descopere poezia uzinei, pe care în chip neîntrecut o exprima-se Verhaeren mai de mult. Iar încercările de-a exprima, după metoda surrealită, felii complete de viață sufletească, adică de-a transcrie fără frâu și fără control „monoloage interioare”, s'au scufundat în mediocritate și în totală ratare. Greșala modernismului, aici, a fost aceeași ca și a simbolismului: s'a cerut poeziei să exprime ceea ce numai muzica poate exprima.

Nevoia de-a găsi o tradiție modernismului este ciudată dar explicabilă. În literatură noutatea absolută nu există, — sau nu mai există de foarte multă vreme. Pentru a dăinui, orice mișcare literară are nevoie să-și împlante rădăcinile în pământul durabil și statornicit al trecutului. Am văzut că chiar cei mai avant-gardiști dintre moderniști simț nevoia aceasta, fără satisfacerea căreia nu mai pot merge înainte.

AL. PHILIPPIDE

Premiile Naționale de Literatură

Ministerul Cultelor și Artelor a dat publicității noul regulament pentru decernarea Premiilor Naționale de Literatură.

Potrivit acestui regulament se instituie anual două premii Naționale de câte 100.000 (una sută mii) lei pentru literatura de creație artistică, unul pentru nuvelă și roman și altul pentru versuri.

Aceste premii se vor acorda scriitorilor români de o valoare îndeobște recunoscută, ca o îndreptățită încununare a activității lor literare.

Un scriitor nu va putea fi premiat decât o singură dată.

Premiile Naționale vor fi acordate de către o comisiune specială compusă din: 1) ministrul Cultelor și Artelor 2) președintele Secției literare a Academiei Române sau un delegat, 3) președintele societății Scriitorilor români sau un delegat al său și 4) laureații Premiilor Naționale.

Premiile Naționale se vor acorda în fiecare an la 1 Iunie în urma avizului comisiunii care se va întruni într'o singură ședință în a doua jumătate a lunii Mai și va lucra sub președinția Ministrului Cultelor.

Primăvara la țară

Menajeria satului

Primăvara în oraș e o noțiune abstractă, e un anotimp învățat din școală și care respectă fidel și ciclic ceiace e scris în carte.

Primăvara în oraș înseamnă doar: să poți deschide geamurile, să ieși în fine fără palton și fără ororile de galosi, să vezi servitoarea din față scuturând covoarele afară. Alceva ce-ar mai însemna?

Ar mai însemna câteva mostre de copaci înverziți sau de flori de probă, în câte-o curte: câteva crenguțe de liliac, câteva pansele artificiale și pretențios stilizate, un cais înflorit într-o grădiniță de maniac.

Și-ar mai însemna, praf, negustori ambulanți și, în ascuns, o neurastenii stăpânită care vine din nostalgia unei vieți normale în mijlocul naturii.

Primăvara la țară înseamnă însă, mereu, în fiecare an, creșterea lumii. Da, în fiecare primăvară, lumea toată, cu ființe și vegetație, cu tot ce-i viu pe ea, se prefăce, se completează de lipsurile unui an, se înmulțește, crește, cucerește suprafața pământului.

Fenomenul începe ca la facerea lumii, numai că trezirea nu începe din ape, ci, mai impresionant și mai neașteptat, din înghețuri și zăpezi.

Sate și câmpii stau acoperite de zăpadă, cât vezi cu ochii. Și totul e pus-tiu și amorțit. Parcă a venit sfârșitul lumii și, încetul cu încetul tot ce a fost viu a înghețat și s'a uscat.

Și, deodată, minunea începe a se desăvârși. Parcă s'ar trezi un gigant și pământul întreg ca o namilă ar începe să se miște, tulburat din adâncurile lui, și parcă universul întreg cu soare cu tot s'ar deștepta și ar începe să vadă.

Se curăță și se luminează zărilor. În zorii zilei se deschid pe zări luminișuri limpezi, ca și cum ar fi începuturile despre care vorbește credința, când a apărut lumina, care a fost cea dintâi. Universul deschide ochii!

La țară, răsăritul soarelui nu seamănă ca la oraș cu un fenomen electric și cu un sistem municipal de luminat pe durata zilei. Soarele nu-i dela început pe ziduri și pe acoperișuri.

La țară, răsăritul e ca o naștere a lumii. E ca o deșteptare a unor puteri pe care nimeni nu le poate cuprinde cu gândul. Soarele răsare ca și cum l-ar naște azurul. E o taină mare, minunată și plină de gigantică delicatețe. Anticii care erau mai în contact și mai impresionați de fenomenele naturii, spuneau: Aurora cea cu degete de roze.

La început cerul e palid, dar limpede. Apoi, treptat, treptat, lumina lui sporește, se clarifică, crește în înălțime, cuprinde bolta, de parcă un zeu pe care nu-l cunoaștem ar veni din depărtări cu soarele în mână, și s-ar apropia încet, încet, urcând curba pământului ca să-l aducă deasupra.

Zarea devine apoi roză, apoi roșie, și soarele străbate din pământ, cu aceiași neînfrănată și imperativă putere cu care străbat mugurul când încolțește iarba.

Atunci încep dezghețurile. Asudă zăpezele și troenele încep să plângă. Zăpada se refugiază în văgăuni, sub garduri și câmpul devine bălțat, cărpit: alb cu negru.

Regiuni polare se desmoțesc și verdeața vine crudă, pe urmele zăpezii, din chiar mustul ei. Din lumina nouă, din soare, din căldură și din udeala zăpezilor, pământul plămădește tainic o viață înmuită. Tot ce este viu pe el, ființă și plantă se grăbește să se înoiască, să se înmulțească, să acapareze, să strângă viață.

A! E o nemăsurată muncă de creație.

La început nu se vede nimic. Este parcă o zi sau două de așteptare, de ezitare, de neîncredere în ceiace vine. Dar, în adânc, de desupt pământul lucrează ca un miner încercat, peste tot. Deasupra nu poți observa ce se întâmplă și ce se pregătește. Se lucrează în subsol, ca 'n temelii de case.

Și deodată, ca la un semn, într-o zi mai caldă când s'au risipit negurile somnului de-o iarnă, totul iese la suprafață, într-o întrecere tinerească și feroce. Muguri de copaci, colț de iarbă, flori îndrăznețe și grăbite ca niște copii minune ai gleei, totul se grăbește, sparge zăgazuri și iese la lumină.

Pământul și-a dăruit plămada de noroi negru; și-acum el însuși parcă ar crește.

Toate ființele pământului nasc, se înmulțesc, umplu pământul, grăbite și ele, ca și cum, de la un timp încoace n'ar mai fi loc.

Imașul de lângă sat e verde crud. Iată pe el, alături de oile pe care le-am văzut astă iarnă, îmbătrânite la adăpostul plășilor de stuf, miei cu picioare țapene ca de lemn, cu părul încrețit cu drotul, cu botișorul umed, cu codița învârtită, încercând salturi și acrobații cu o puerilă bucurie. Iată, seara la stână căței câinilor ciobănești. Sunt unii mici, cu ploapele trase, orbi încă, târându-se cu burta pe pământ, ca niște cârtițe ieșite deasupra. Sunt alții, cu o miime de generație înainte, care merg, care sunt grăbiți, care cunosc toate compartimentele stănei, și care se joacă trântindu-se, mărâind, când unul când celălalt deasupra, mimând subțit ochii cânelui sceptic care o face pe arbitru, niște lupte greco-romane în miniatură.

Și măgărița care umblă cu oile are un măgaruș. E mic de tot, și-i deja trist și gânditor ca un savant octogenar. Seamănă cu un iepure fenomen bun de prezentat ca monstru de iepure la un circ pentru copii și animale.

Căruța care vine dimineața să ridice cașii, avea până eri doi cai care, astă iarnă, când era frig și umed și când era prinsă promoroacă peste tot, păreau și ei de ghiață.

Acum au alături un cal miniatură, un căluț, care merge grăbit și serios lângă ei, ca și cum s'ar găsi și el în treabă. E un mânz negru cu o stelută albă în frunte și pintenog la piciorul stâng. Merge grăbit de tot, deplasând piciorușele fără să le îndoaie, unul înaintea celuilalt, de parcă i-ar fi anchilozate. Are un botișor negru pe care-l poartă înainte, și o codiță parcă ar fi artificială, parcă ar fi de dat muștele afară.

E un mânz nazarnic. Cât stă la stână, miroasă curios căței înspăimântați care se retrag cu coada între picioare sau care-l sfidează curajos. Apoi deodată pornește să sburde, într-un vârtej întortochiat, fluturând din cap la dreapta și la stânga, și svârbind deodată cu picioarele de dinapoi, ca și cum ar fi un ducal legendar și l-ar urmări un balaur nevăzut pe care trebuie să-l facă praf. Mânzul trebuie să fi citit poveștile noastre, și se joacă întocmai ca un copil. El își închipue singur o lume grozavă, epopeică; singur se sperie de ea, singur se luptă și desigur totdeauna învinge... pentru ca apoi să vie la mama lui și să înceapă a suge, dând cu capul vârtos sub coastele mamei.

În șura de deval, cu un gârduț de abia îngăimat, s'a improvizat un fel de curte mică tare, ca o jucărie. Are gard, are și o porțiță legată cu o sfoară. Înăuntru este și puțin fân, și o căldare cu apă, — ca pentru un bou mare. Dar înăuntru nu este decât un

vițel. Stă singur ca în penitență. N'are voie să-și vadă mama-vacă decât de două ori pe zi. Restul timpului e ca și un orfan, și se plictisește. Vițelul stă la carceră, și n'a făcut nimic altceva decât că s'a născut și vrea lapte, așa cum era odinioară înainte de specularea mamei. Miroasă cu botul mic și umed, scândurile îngrădirei care-l ține prizonier; mișcă din urechi, și clipește melancolic și meditativ din ochii negri. Are părul de culoarea cafelei cu lapte, și numai pe burtă și subțit, alb.

Sara, când e ora întrevederii devine nervos și bate cu capul în scânduri. Are în frunte doi muguri de cornițe, ca doi sâmburi de măsline, ascunși printre păr creț și aspru.

Când îi deschide porțița se aruncă într-o fugă pripită și săltată, ca să bată ca un herbec cu capul înainte în ugerul vacii. Atunci e lacom și vesel. Schimbă trepidant țâțele, cu gura plină. Coadă îi stă întinsă de satisfacție, și o sucește în jurul ei însăși foarte ciudat, cum ar fi să învețe un braț pârș, mișcările din dansul șerpelui.

În bucătărie, subțit pat, clocesc două găște. Cum te apropii, auzi de desupt fâsăind și un cioc țepan ca un clește de întins mânușile de cucoană, îți trage un bobârnac și te strânge de pulpa piciorului.

Subțit ele stau calde, câteva ouă mari, exagerate, ca văzute prin lupă.

Mai târziu, pe iarba din grădină, umblă aferați câțiva bobocei, verzi-gălbui, care se deprind cu viața și cu soarele. Ar vroi să pască și ei iarbă, dar când trag de-un fir și când firul se rupe, se poticnesc înapoi, în coadă. Gâsca nu știe ce să mai facă. Îi păzește, îi îndeamnă, se uită în toate părțile, în căutarea unei primejdii pe care s'o preîntâmpine.

Gânsacul e belicos și vesel. Joacă singur într-o țigăie cu apă, de parcă ar da o reprezentare și ar fi dresat. Se leagănă grotesc și ridică pe rând, când o labă când pe cealaltă, și le pleostește în apă stropind iarba dimprejur. Face impresia că săvârșește un ritual strămoșesc, și că oficiază o rugăciune.

Când s'a apropiat un câțel care merge pe cărare să treacă pe sub gard la vecini, gânsacul sare asupra lui cu aripile scorțoase desfăcute, și-l urmărește, bătându-l cu picioarele, cu evantaiul cromolit al aripilor și cu ciocul. Câțelul scheună și fuge înspăimântat. Atacul acesta îl pățesc și copiii, dar mai rău, fiindcă ei cad jos, și gânsacul se sue pe ei și-i bate. O bătaie de gânsac are ceva motorizat. Nici nu știi cum să-l oprești. Chiar dacă-l apuci de aripi și-l ridici în sus, el tot se agită și învârtă gâtul ca un braț ca să te atace.

Boboceii, încă ignorând răboiul, stau de vorbă între ei, încet, cu nasul în iarbă, de parcă ar avea mereu să-și spue câte ceva de care părinții nu trebuie să audă. O fi fiind — cine știe, — vreun conflict între generații cu complot de minori.

În fața casei a sosit cloșca cu pui, la mâncare. În jurul ei se învârtă parcă rostogoliri niște mingi pufoase și moi, pe piciorușe subțiri și transparente ca paiul de secară. Unii sunt negri, alții culoarea mierei de albine, prin care soarele trece străveziu, alții cu câte o pată albă în jurul unui ochi. Sunt foarte agitați. Mobilitatea lor de sfere mici contrastează flagrant cu gravitatea cloștei care calcă rar, apăsător, con-



știent, ca acei cai de circ care pășesc după muzică. Fiecare pas și-l punctează cu un cloncănit, de parcă pasul ar fi legat cu un resort care-i vine în gât.

Și puii de găină își vorbesc între ei. Ba chiar unii se ceartă, se bat și se fugăresc.

Câte unul a rămas dincolo de gard, în drum și nu nimereste scurmătura de pământ pe unde să se furișeze tupilat înăuntru. Dar aude dincoace cloncănitul cloștei. E disperat. Se agită bătând din aripioare de-alungul gardului. Aleargă într-o parte și se întoarce înapoi, tipând crescând și stacato de parcă l-ar țără cineva. Îl auzi de cine știe unde. Țiu, țiu... și deodată, ca prin farmec nu mai auzi nimic. Atunci să știi că a găsit pe unde să intre și a dat de familie pe care a găsit-o bine.

Altul s'a născut slab de constituție și e bolnav. Are ochii pe jumătate închiși. Pleoapele îi cad ca două cojițe de sămânțe; și-i melancolic. Aripile îi spânzură pe de lături ca niște mâneci prea lungi dela o haină care nu-i a lui. E gânditor. Simți că-l doare capul. Leagănă din cap ca un pesimist care-i sigur că nu-i reușește un plan. Rămâne în urmă, mereu, mereu, până ce odată nu se mai poate scula ca să urmeze excursia familiară. Puii de găină mai sufăr și alte accidente; cum ar fi cele de „tracțiune”. Îi calcă un cal sau o căruță. Și, ca într'un adevărat război cu viața și cu riscurile ei, mai în fiecare zi e câte unul mai puțin. Cei care rezistă... mor decapitați la oraș, ca niște revoluționari ratați, sau ca niște foști aristocrați.

Trecând așa peste tot, la țară, ai impresia că lumea de-abia acum se creiază, că până în primăvara asta n'au fost de cât rari exemplare de vietăți, parcă salvate pe arca lui Noe de probă, și că de-abia de-acum pământul ne va fi cu adevărat populat și viu.

Această impresie se reînnoiește în fiecare primăvară, copleșitoare. Asisti la o reînnoire de energie, la o întinerire a cadrelor vieții. La o tendință generală a pământului, a nimicului de a deveni ființă, de a trăi; — căci toate exemplarele acestea mici, toată lumea aceasta de miniatură iese parcă din pământ și începe să umble.

În fața lor, printre ele, te simți împins înainte, și dacă nu te întegrezi în lumea lor, te simți strein, izolat, uscat parcă.

Primăvara la țară e viața cu aceste miniaturi multiple care răsăr puzderie, care te înconjoară, care fac un fel de familie.

Primăvara la țară înseamnă identificarea cu aceste vietăți, înseamnă înțelegerea simplității lor, și priceperea minunii cea fără de seamă a creației.

Pe când, pentru foarte mulți, primăvara la oraș e tot aceste vietăți, dar în cadavrele lor; căci la oraș primăvara venită de la țară și ajunsă la bodegă e miel la tavă, e știțel de vițel, e boboc pe varză, e pui pané...

Primăvara nu există decât la țară. La oraș ea se rezumă numai la căldură, soare și miros încins.

De-acia, pentru mine primăvara e să stau pe prispă și să observ ca o vietate căzută din altă planetă de gulliveri, forfota această pitică în care mișună toată viața simplă de pe pământ.

Și de-atâtea ori, unui om care poate fi rău sau prost, prefer un pui mic de vacă-domnului, mic și roș ca o petală de floare delicată, sau ca o aripă de fluturaș de tropice, care merge ignorându-mă pe prispă, lângă mine.

DEMOSTENE BOTEZ

A f r o d i t a

Hai una!... Hei două!...

Iacă triii!... Uite două!... Talia!

Schela tremură sub picioarele vân-joase ale herculilor goi și asudați, alergând pe blana îngustă, cu sacii plini pe umeri.

Zgomotul boabelor aurii, ce se rostogolesc de pe spinarea harfei în adâncimea hambarului, te asurzeste.

Fluturași ruginii de coji, oprîți de sita ceasă, se urcă în nori groși pe sus, îți intră în ochi, te lovesc peste gură și se lipesc de obrazul transpirat, acoperindu-l cu o crustă de aramă.

Lanțul cărătorilor — șarpe viu și mlădios ce-și ondulează inelele în mișcări regulate — se întinde dela ușa vagonului peste cheiul de piatră și puntea legănată de tălpile repezi, până la hambarul numărul 1. Deacolo, pe la prora vasului, iarăși la vagonul nescat.

Cărătorii vin pe partea dreaptă cu sacii doldora de grăunțe, sâr de pe puntea de stejar pe coverta de fier a vasului, asvâr! cu o mișcare îndemânatecă conținutul sacului în pâlnia harfei, îl scutură bine să nu mai rămână nimic, și se reîntorc să reia cursa dela început.

„Afrodita” încarcă o sută douăzeci de vagoane porumb și măzărîche pentru Brăila. Vagoanele stau înșirate cuminiți la mal, așteptând să fie descărcate.

În capul schelei, domnul Nicu magazinerul, cu carnetul în mână, notează numărul sacilor și, din când în când, mai strigă la oameni ca să-i zorească.

Hai, hai... că intrăm în locație...

Un nou vagon este împins să ocupe locul celui deșertat. Plumburile se rup repede și doi oameni sar înăuntru. Ridică apărătoarea de brad și goana spinărilor începe.

Primul la rând, aruncă sacul gol înăuntru. Încărcătorii îl umplu cu dublele și îl împing cu genunchii în ușă. Cărătorul apucă zdravăn gura sacului, o strânge boț în pumni și, icnind odată, îl așează pe umăr.

Mușchii tremură de încordare, vinele gâtului se umflă ca odgoanele, respirația devine găfăită, dar el, cu pașii elastici de balerină, se avântă pe punte și, deacolo, spre hambar, grăbit să scape cât mai curând de povara ce-l sufocă.

A ajuns. O zmicitură scurtă și, din sacul repezit cu gura în jos, boabete alunecă zornăind. A scăpat. În răstimpul parcursului până ce revine la vagon, are timp să-și tragă sufletul. Respiră adânc și se ndreaptă din șale. Apoi, din rând, la rând.

Soarele aruncă, fără milă, torente ucigătoare de lavă. Nădușala curge gărlă de pe ei și uneori ai impresia că ese fum din ceafa și pieptul lor.

Din când în când, câte unul, cu buzele și limba arse, fuge din rând repezindu-se, ca un hultan flămând, la donița cu apă. O duce cu amândouă mâinile la gură. Cu fața pârliț de arșiță, și părul năclăit pe fruntea înstelată de gazul ce plutește în aer, pare un sălbatec african tatuat, ars de sete și năpustit la izvorul rece al unei oaze din deșert. Prin gura larg deschisă apa gâlgăie ca într'un butoi fără fund. Pe fața împietrită nici un mușchiu nu mișcă.

Cineva îi smulge brutal donița dela gură. O suviță umedă îi curge pe piept. Rămâne nemișcat, cu ochii holbați, găfăind. A băut. E dreptul altui tovarăș acum să-și potolească jarul.

Cu băutul apei se ntâmplă un lucru ciudat la muncitorii din porturi. E deajuns ca unul să iasă din șir, să soarbă o gură cu apă, că subit toți ceilalți simt o sete nebună trebuind să-l imite.



Dar magazinerul pentru ce-i acolo?

Hai, hai, că intrăm în locație. Mai avem douăzeci de vagoane până'n seară. Dați-i drumul. Hai, hai... — veșnicul leit motiv — provenit din frica cerealiștilor de a nu rămâne pe a doua zi cu vagoanele nedescărcate, trebuind, în acest caz, să plătească locație C. F. R.-ului — atârână ca o nouă sabie a lui Damocles deasupra bietelor spinări ale muncitorilor...

Hai, hai...

Lanțul cărătorilor, refăcut după o întrerupere de câteva minute, sub biciuirea privirii domnului Nicu și iluzia înviorării cu apă rece, aleargă mai repede și saltă mai sigur pe schelă. Câteva tururi doar. Apoi piciorul, obosit, slăbește din nou, încetenindu-și pasul.

Un șuerat ascuțit sfășie văzduhul. arsenalul maritim anunță orele douăsprezece. Încărcarea s'a oprit. Cărătorii se spală pe față de gazul care cu nici un chip nu vrea să se desprindă de pe pielea asudată și, fiecare cu câte un codru de pâne sau mămligă și o bucată de brânză, strânge cu grije în ștergarul de acasă, se vâri sub vagoane, să mănânce la umbră.

Donița face ocolul, fără a putea potoli setea din ce în ce mai aprigă și chinuitoare. Valul de foc moleșeste trupurile istovite care zac între șine. Dogoarea revărsată neîncetat de sus, paralizază orice mișcare, topește orice efort.

De după Cotul Turbatului, fumul subțirel ce urcă n sus ca lumânarea, trădează remorcherul bondoc, ascuns între sălcii. Câte o mreană neastâmpărată sau roșioară, curioasă, sparge, cu un clipocit ușor, luciul nemișcat al apei, scoțând botșorul, îl retrace repede însă, speriată de lumina orbitoare.

Nimeni nu mai mișcă, ațipiți cu toții cu privirea obosită de contrastul argintului sclipitor de afară, reflectat în albul cheiului de piatră și fundul negru, tăcut, al vagonului.

Undeva, departe, un car bivolare, prea încărcat, scârțâie în surdină.

Braga reciii!

Ismail, cu donița într'o mână și coșul cu rahat în cealaltă, îi smulge din toropeală cu vocea-i puternică și nazală.

— E cu ghiață, Turcule?

— Este ghiață.

— Dă-mi una, rasă.

— Si mie.

— Mai toarnă.

— Umple o cană.

— Turcule, n'auzi? Mie când îmi dai?...

— Încă...

Intr'un sfert de oră poșta a treia de cărători, a golit o vadră de bragă, în ciuda relorlate echipe care fac semne disperate și amenință cu pumnul pe Ismail care întârzie.

Dar licoarea dulce-gălbue, mai rău le-a incins setea, decât le-a potolit-o. Parcă le-ar fi turnat benzină pe gât. — Afurisit arde, frati-miu, — face unul.

— Las' că nici brânza mea n'a avut cusur. Sărată potroacă.

— Cât o fi ceasul?

— Uite că vine și domn' Nicu. Trebuie să începem.

Domnul Nicu, magazinerul, s'a oprit în fața lor. Pălăria moale de panama, care-i face umbră până sub nas, își bate joc de soarele-căluș. Răsușește tacticos o țigare, caută alene prin buzunare după chibrit, aprinde, și, după ce pufăie de câteva ori, începe:

— Hai, hai, echipa a treia, că intrăm în locație. Hai, hai...

Oamenii se ridică greoi, îndreptându-se spre maldărul de saci goi.

O voce întârziată întreabă timid de sub vagon

— E două?

Dar nimeni nu-i răspunde.

Năvala boabelor zurue obsedantă. În fundul șleului, în praful înecăcios și căldura groaznică, sporită de plăcile incinse de fontă, patru ființe nivelează cu lopețile de lemn, avalanșă de boabe ce cade de sus, stabilind echilibrul vasului. Sunt lopătarii care îndeplinesc una din cele mai grozave munci. Din sfert în sfert de oră, urcă scărișica de fier în spirală, ca să mai tragă o dușcă de aer în plămânii prăjiți.

Hai una... Uite două... Iacă triii!

Schela serășnește din încheeturi, frânele vagoanelor se tângue în limba lor, spinările se apleacă tot mai obosite și, sac după sac, este înghițit de gura de balaur nesățulă a hambarului.

Domn' Nicu, cu nasu n carnet, ridică brațul drept, oprind lanțul cărătorilor. Trage o linie și adună încrunțat.

— Mai aduceți zece saci și dați lopătarilor paioanele. Începem la măzărîche.

Rogojinile sunt așezate simetric peste muntele de porumb din burta „Afroditei” ca să-l separe de ploaia bobitelor negre ce încep să curgă.

Neghinei dacă-i trebuie mai multă atenție la cărat, — fiind foarte mică și sticloasă, scapă prin te miri ce ochi nevăzut din sac, — în schimb are avantajul că nu ridică praf, fiind lipsită de coji. Avantajul plămânului tescut în detrimentul spinării teșite, căci e mai grea decât porumbul...

Primele două vagoane s'au descărcat, lanțul fiind în plină activitate, când un răcnet neomeneșc, sugrumat de o mână nevăzută, acoperă o clipă zgomotul. Încodată răcnetul fioros înghiață inimile, stingându-se într'un gâlgăit ciudat. Ce este?... Al cui a fost strigătul acesta?

Nu știe nimeni de pe covertă. Dar ecoul îl fură repede și-l duce în larg. Oamenii aflați pe punte mai duc câțiva saci și lanțul se rupe, se distramă, într'o învălmășeală de țipete și injurături.

De jos nu se poate vedea decât o îngrămădire de picioare goale înapoia vagonului părăsit. Cărătorii dela dana

a doua privesc mirați, din fugă, la schela unde harfa a amuțit. Chir Iani, căpitanul, speriat de tăcere, iese din cabina de comandă cu ibricul de cafea sfărâind...

Dar încărcarea nu poate fi întreruptă orice s'ar întâmpla. E pericol de locație, pericol de moarte...

Cu palmele cornet la gură, magazinerul cheamă muncitorii:

— Hai, hai, că intrăm... Hai, hai, că am și intrat...

Vestea sosită călare pe primul sac s'a răspândit destul de repede din schelă n schelă, din om în om.

Lui Stancu Preda, locomotiva de manevră i-a tăiat picioarele.

Pe șoseluța cu pietriș ce duce spre oraș, într'o pătură ținută la colțuri de patru camarazi, un mototol de carne însângerată se zbate și urlă.

Hai una... Uite două... Iacă triii!

Soarele vrăjmaș, detronat din vârful piramidei, coboară potolit pe arcul boltei. Norii pufosi încep să-și întunece marginile dantelate. Un suflu răcoros, abea simțit, se strecoară hoștește dinspre stăvilar.

„Afrodita” saltă grațios și face temeneli cu fanionul la jumătate.

Răpăitul de mitralieră al harfei, a amuțit. Sunt ceasurile șapte. Drapelele Căpitaniei s'a coborât. Pentru azi, munca s'a sfârșit.

Echipele se reped în unda răcoroasă și, cu trupurile nesvântate încă de apa ce curge șiroac după ei, o iau spre Piață unde vor umple cărciumele până la refuz, în așteptarea delegațiilor cu banii.

În praful șoselei amprenta tălpilor ude ca o palmă diformă cu degetele rășchirate, se amestecă cu urma cirezelor de bivoli întorși dela păscut.

Ziua de azi a mers bine. Niciun vagon n'a rămas nedescărcat, locația a fost evitată, așa că domnul magaziner își poate aprinde mulțumit o nouă țigare.

Totul este în perfectă regulă. Doar la poșta a treia, mâine dimineață, trebuie înlocuit un om. Încolo...

S'a înopotat. Deasupra cheiului pus-tiu, printr'o fereastră din cer, luna mângăie catargul „Afroditei”, bate în geamul cabinei lui Chir Iani ca să-l deștepte, se strâmbă la umbra uriașă a grănicerului încremenit lângă gheretă și trage răzând o perdea de nor.

Tăcere. Nu se aude nici un zgomot. Doar dintr'o șalupă pescărească, ancorată la bazin, o șoapță dulce, tremolată de mandolină, se târâște lin pe valuri.

În fund, silueta înaltă a elevatorului pare un vultur uriaș, cu aripile întinse, gata de zbor.

Dunga vânt-estompată a dealului bulgăresc pierdut înspre Balcani, se punctează de luminițe roșii care țin-tuesc cu s'... tremurătoare panza îndoliată a bălții.

Mandolina a tăcut. Iarăși liniște. Fluviul obosit s'a oprit în loc, strângând la sân, cu brațe îndrăgostite, piciorul mort al podului cu capul rezemat de chei să se odihnească.

Sst! Doarme Dunărea...

Și greerii îi respectă somnul.

Dar ce n'seamnă asta? Cine încearcă s'o turbure?

Din adâncul ei neștiut, un zvon ușor urcă n sus, se lovește de digul betonat, care-l amplifică, scade o clipă, ca să revină din nou.

Ascultați...

Hai una... Uite două... Iacă triii!

În tufărișul de papură, un broscoi borșos, cu gușa umflată și ochii țintă la felia de aur ce-l privește batjocoritor de sus, îi răspunde tăfnos:

Hai, hai... Hai, hai...

MARIA ARSENE

Din Ecclesiast

III 1 - 8

Sub cer, Părinte, toate își află timp-
pul lor;
e timp pentru a-te naște și pentru
cei ce mor;
e timp să prinzi în brazde sămânță
și răsad
și timp să vezi cum roade prin mâni
păgâne cad;
e timp pentru zidire cu trudă, îndelung,
și timpuri să se surpe zidirile, ajung;
e timp să plângi cu sânge și lacrimi,
amar,
și timp să râzi în hohot bând veselul
pahar;
timp să jeleşti toți morții și tot
ce ți-a fost drag,
și timp să joci sălbatec în horă prins
șirag;
e timp în ori și cine ca să arunci o
piatră
și timp să culegi pietre și urlat ce
te latră;
e timp ca trupuri calde să 'mbrăți-
șezi destul
și timp apoi de ele să te desparți să-
tul;
e timp comori de aur ca să aduni
câștig
și timp să-ți pierzi avutul și-apoi să
mori în frig;
e timp sub cer de toate puternic să
te legi
și timp să lezezi toate când prinzi să
le 'nțelegi
e timp să-ți coși vestmântul și să a-
duni în stupi
și timp, ca și vestmântul, pe toate să
le rupi;
e timp destul sub ceruri tăcerea s'o
întinzi
și timp ca vorba plină de minte s'o
aprinzi;
e timp să crească 'n tine iubirea ca
un crin
și timp ca ură neagră să-ți toarne 'n
hoit venin;
e timp pentru războaie cu sânge și
risipă
și timp ca pacea albă să bată din
aripă.
G. SPINA



Primum la redacție

Cărți

Alex. Călinescu: *Mări moarte* (poeme).
Maximilian Glasberg: *Coarde* (versuri).
G. Ghelmaș: *Figuri din obștea evreiască*
a Iașului.
N. F. Costenco: *Poezii*.
I. C. Filiti: *P. P. Carp de Constanta*.
Gane (recenzie).
I. Adămoiu: *Povestea tehnocrației*.

Reviste

Familia, No. 3-4 (Martie-Aprilie).
Adam, No. 100 (Mai).
Ecoul, No. 37 (2 Mai).
Șantier social-literar.
Admirabila revistă de curajoasă și cinstită
atitudine se menține la același ridicat ni-
vel de gândire.
Din cuprinsul bogat al ultimului număr
din 1 Mai, semnalăm articolul d-lui Alexan-
dru Claudiu, *Destinul Europei*, în care e-
minentul gânditor scoate în evidență punc-
tele luminoase menite să atragă atenția
pe drumul păcii și dreptății sociale, apoi
Cazul Brătescu-Voinăști de Ion Pas, *Moralitate*
și *Dezafinare* de F. Aderca, *Spre Inchi-
ziție* de P. P. Stănescu, etc.

PROLOG La inaugurarea Teatrului Liber

Publicăm aici a-
cest prolog ine-
dit al lui G. To-
pîrceanu, prolog
care a fost
citit la deschide-
rea Teatrului Li-
ber — dar care
n' a fost tipărit
până acum.
In el găsim umo-
rul și verva lui
G. Topîrceanu din
cele mai spirituo-
le pagini ale sale.



G. TOPÎRCEANU

(Cortina se ridică repede după cele trei lovituri. Sur-
prins în scenă, Regisorul strigă:)
REGISORUL

Nu-i gata... Jos cortina!

(În acest moment apare Dracul și face un semn cu
mâna spre culise:)

DRACUL

Lăsați-o ridicată!

E foarte greu s'acoperi ce-ai desvelit odată...
(Pe scenă se face întuneric. Regisorul fuge. Scăldat
în lumină purpurie, Dracul înaintează la rampă).

DRACUL

De obicei, prologul e spus de-un domn în frac.
Ce-ați zice de l'ar spune, incidental, un drac?
Un drac adus pe lume de spiritul feerie
Al năzuinții care sondează 'n întuneric
Să scoată la lumină imagini din infern, —
Un drac urât dar tânăr, arhaic dar modern?...
Asemeni lui Mefisto — cu Belzebut identic,
De și apar pe scenă sunt foarte autentici.
Au nu vedeți vâpaia ce 'n juru-mi se revarsă
Și nu simțiți în aer miros de piatră arsă, —
Magnetica prezență a marelui damnat?
Să nu vă pară glumă: sunt drac adevărat.

La începutul lumii — atunci când Creatorul
Inchis în Veșnicie și 'n Haos cu zăvorul,
Visa să făurească Pământul din nimic, —
Eram un fel de inger, iscoditor și mic.
Și-amestecat în roiul de ingeri mititei,
Se vede că, odată, m'am răzlețit de ei.
Și pipăindu-mi trupul din spirit de iscodă,
Am observat că-mi crește un început de coadă!
Intâi, un fel de sâmbur, cât vârful unui cui
Abia răzbit prin piele... apoi cât un cucui,
Se face expresivă și mică cât un ciucur
Și căpătând viață, s'agită când mă bucur.
Deci Creatorul lumii, acel ce toate știe,
Văzând la mine — această ciudată — anomalie,
Din gloata lui de ingeri ușor m'a remarcat
Și m'a privit de-aproape, grozav de intrigat...
Iar eu simțind la rândul-mi că spiritul cucernic
Nimic nu-mi mai ajută; că cel Atotputernic
A pus pe mine ochii și nu mă mai slăbește;
Că coada nu dispăre ci — dimpotrivă, crește;
Că felurite rele pe cap încep să-mi pice
Din cauza acestui sinistru apendice, —
Am devenit cu 'necetul mai trist, mai iritat:
Progresul cozii mele m'a demoralizat...
Ei da! Ideia asta aș vrea să se propage:
Nenorocirea toată din coadă mi se trage!...
Fiindcă, deși inger, eu nu eram naiv,
Fiindcă toată ziua urlam — și pe motiv
Că mi-aș putea conrupe cândva vre-un camarad:
Stăpânitorul lumii m'a prăbușit în iad.

De-atunci, în întuneric, disgrățiat pe veci,
Trăind doar printre bufniți și printre lilieci,
Am născocit pe vremuri o mie de tertipuri
Ca să apar în lume sub diferite chipuri:

Când șarpe, când femce, când pasăre, când țap
Cu barbă de călugăr și piele de harap...
Dând răului ispită, păcatului savoare,
Inteligenței aripi și visului splendoare, —
Am învățat pe oameni cum să trăiască bine,
Am zis: „Lăsați să vie puternicii la mine”,
Am instigat savanții să caute-adevărul
Și-am îndemnat pe Eva să savureze mărul.
De-atunci există 'n lume atâtea lucruri bune:
Războaie, sărăcie, hoții, înșelăciune,
Otrava, dinamita, revolverul și tunul.
De-atunci există 'n lume alcoolul și tutunul,
Tramvaiul, simbolistii, fasolele cu ață,
Noroiul de pe uliți, trăsurile de piață...
Păcatele 'n tot locul și-au înmulțit răsadul.
Cei mici — mă trag de coadă, cei mari — umplură iadul,
Din adevăr savanții au făurit minciuna.
Excroci sunt mai siguri decât întotdeauna,
Iar ale Evei fiice dau buzna în livadă
Din merele oprite să facă marmeladă!

Revolte și greva prin mine se propagă...

(cătră suflor:)

Mai tare! Nu s'aude... Deschide gura, dragă!

(spre public:)

Prin mine-Adam și Eva pierdură paradisul...

(cătră suflor:)

Mai tare! Urmărește cu ochii manuscrisul!

(spre public:)

Prin mine se propagă revoltele și greva...

(trăgând zădarnic cu urechea la suflor, în-
ghite 'n sec și se încurcă).

Ziceam... mai adineaori... cum că Adam și Eva

Pierdură manuscrisul...

(se oprește, exasperat.)

La dracu! Ce-am făcut?

O gafă!

(se apleacă și se uită în cușca suflorului:)

Ah! Suflorul din cușcă-a dispărut!

(după o clipă de consternare:)

Tu, cârtiță urbană! Sobol cu ochelari!

Tu care 'n fața scenei, de sub pământ răsari

C'un mușuroi în spate ca fratele tău rustic!

Tu, voce fără timbru! Surdină! Tub acustic

Prin care autorul vorbește cu actorii!

Tu care vii, ca hoții și ca conspiratorii,

Cu-alura ta suspectă în fiecare noapte

Să stai ascuns de lume și să vorbești în șoapte!

Au nu știi tu că Omul, pe care-l duc de nas,

Cu Dracu se 'ntâlnește la fiecare pas?

Că's deghizat adesea în haine de cucoană, —

Că mulți bărbați se 'nsoară cu dracu în persoană?

Ai dispărut? Adio! Putea-i să-ți ei și cușca

Netrebnică... Pe mine mă 'nveți să dau cu pușca?

(spre public:)

De-acum îmi voi întinde urechea în văzduh.

Îmi voi șopti cu singur cuvintele de duh

Pe care autorul le-a părăsit în cale

Disprețuind prisosul invențiilor sale...

Din orice 'neurecătură eu știu să ies ușor.

Pe scena mare-a lumii sunt cel mai bun actor,

Căci joc în mii de piese, de cum s'aprinde lampa.

În lunga-mi carieră eu m'am deprins cu rampa, —

Cunosc atâtea trucuri și trag atâtea sfori!

Am apărut și 'n teatru de nu știu câte ori.

În Faust, bunăoară, am obținut succese

Cu mult mai prețioase decât în alte piese;

În Lermontov îmi place un rol de bariton.

Joc comedie bufă și-adesca — de salon.

Am fost și 'n teatrul nostru cu feerii nefaste

Banalizat, pe vremuri, în șase acte proaste,

În care este vorba, ici-colo, de-un cocoș...

Dar mai cu osebite eu nu-mi găsesec reproș

Când jos în redingotă, pe-o scenă fără trapă,

În piesa unui Ungur — al cărui nume 'mi scapă.

Da, între drac și teatru sunt legături subtile

Ce nu datează numai de trei sau patru zile.

Căci el îmi dă costume, eu la nevoie — joc.

Continuare în pagina a 10-a

Ne 'mprumutăm în taină un sprijin reciproc.
Terenul îmi convine; fac intrigi în culise,
Mă furizez prin toate cabinetele închise.
Apoi cobor în sală, și'n lungile antracte
Joc farse inocenței cu pencele intacte.
Apar la stal în negru, la lojă 'n „travesti”,
Cucoanele adesea mă binoclează, și
Bărbații 'mi fac cu ochiul... Ușor-ușor străbat
Prin atmosfera caldă un vis de voluptate...
Și fi'ndcă pentru mine momentul e propice
Să joc în aduldere pe-al treilea complice,
Bătrânii și geloșii mi-aruncă anatema!

De-accia sper că Dracul va deveni emblema
Acestui Teatru liber la care, nechemat,
Am apărut pe scenă — dar nu m'am deghizat...

Deci, onorate public, să faci pe dracu 'n patru
Ca 'n fiecare seară să te prezinți la teatru,
Decât s'adormi la 9, acasă 'ntre pisici,
Mai bine ia-ți o lojă și culcă-te aici!
Decât la berărie să-ți prăpădești stomacul,
Mai bine ia-ți nevasta ca să-i arăți... pe Dracul!
Și când o zi întreagă te 'nvârți ca un șurub,
De ce să-ți pierzi și banii și nopțile la Club?
Avem și noi, la teatru, farsori ce joacă drame, —
Și 'n fiecare lojă câte-un „brelan de dame”.
E plin de fanți parterul și, după cum vedeți,
Avem la galerie... exofle și valeți.
Balcoanele sunt pline de cărți amestecate...
Avem în fundul sălii o 'ntreagă Facultate
De inimi mititele ca niște ași de cupă.
Am instalat afară un casier la crupă, —
Și-avem și noi un CHIBIT ce nu pricepe jocul:
Acela e pompierul venit să stângă focul!
La noi e mult mai bine decât la masa verde.
Aici un om de treabă cel mult își poate pierde
Bastonul sau galoșii, umbrela sau nevasta...
Dar căți, la urma-urmei, n'o pierd și fără asta!

În teatrul nostru liber, e liber fiecare
Să intre — când arată biletul de intrare.
Iar dacă nuditatea artistică nu-i place,
E liber să se ducă și să ne lese 'n pace!
Pe câte alte nuduri ce cad orizontal
Ipocrizia pune perdele de cristal!
Chiar tu, frumoasă doamnă cu zâmbetul frivol,
Tu ziua ești un inger, dar noaptea... dracu gol!
— Nu căutați în teatru virtuți familiare,
Nu cereți Artei țeluri pe care nu le are, —
Lăsați să sboare 'n voc divina Poezie.
Mai multă libertate! Mai multă fantezie!...
Căci e o profanare și o stupiditate
S'arunci un vâl impudic pe casta nuditate, —
Să 'mbraci în cămeșuță un inger de Murillo
Și 'n rochie la modă pe Venera din Milo!...
Statuile n'au haine și ingerii n'au scufă,
Iar viața nu-i nici dramă, nici comedie bufă.
Din teatrul nou dispăre pe nesimțite-abisul:
Realitatea vie s'amestecă cu visul
Și lacrima sfioasă cu zâmbetul fugar...
Dispare dintre genuri hotarul arbitrar
Și lasă liber câmpul de subiecte vaste, —
Căci viața e diversă și plină de contraste.

(apare Tragedia și defilează încet prin fundul scenei.)

Priviți-o!... Inneacă de-al vremurilor tumult,
Bătrâna Tragedie a amușit de mult...
Născută pe pământul eroice Helade
Subt cerul ei cel palid și printre colonade
De marmură, — Sofocle, Eschyl, Euripid
I-au făurit pe vremuri un colier splendid, —
La care i-au adaos, târziu, câte-un rubin
Corneille, nemuritorul, și gingașul Racine...
Dar astăzi, doar savanții îi mai închină-o odă.
Regret, stimată doamnă că nu mai ești la modă!

(odată cu ultimul vers, Tragedia a dispărut. Din dreapta apare Drama, îmbrăcată în negru. Acelaș joc.)

Mai simplă, mai umană în haine ei de doliu, —
În gesturi și 'n cuvinte cu mai puțin orgoliu,
Dar aducând pe scenă un spor de viață nouă,
Apare 'n urmă „Drama”...

(din dreapta a apărut și Melodrama, cu un vâl negru tras peste ochi și cu un pumnal în mână.)

Iar între amândouă,

Ca un tablou patetic, mai efin decât rama,
Banală și plângoace prosperă Melodrama, —
Silită-acum în urmă de-al Criticei perdaf
Să se refugieze... la Cinematograf.

(Melodrama a eșit în momentul când apare din dreapta Feeria și traversează grațios scena în jocuri de lumină.)

Această baiaderă se chiamă Feerie...

Li plac poezii tineri...

(o urmărește cu ochii până ce dispăre. Comedia s'apropie pe nesimțite. Dracul, surprins:)

Și doamna?

COMEDIA

Comedie.

DRACUL (curtenitor:)

De caracter?... Moravuri?... Sau poate de salon?

COMEDIA

Sunt comedia bufă. Nu mă cunoști?...
(il apucă de coadă)

DRACUL, (ii dă peste mână)

Pardon!

COMEDIA

Dă-mi voe. Ah, ce coadă... ce coadă colosală!

DRACUL, (apărându-se)

Mă doare!

COMEDIA

Imposibil. E artificială.

DRACUL

Nu trage, că se rupe!

COMEDIA

Și ce-ar fi să rămână

Un diavol fără coadă...

(smucind)

...și eu cu coada 'n mână?...

Era cusută bine... Te doare? Je m'en moque!

(după ce bofeste bine coada, i-o oferă solemn:)

Și-acum, te rog ia-ți coada să ți-o lipești la loc.

DRACUL, (după ce și-a atașat repede coada la loc)

Mă rog, ce 'nseamnă aceste apucături?

COMEDIA, (aproape de ieșire:)

Știu eu?

Sunt Comedia bufă: așa e genul meu...

(Dispare)

DRACUL, (o apostrofează din urmă:)

Ești Comedia bufă? Oricine-ai fi, madam,

Să nu m'apuci de coadă căci numai una am!

Prin aripi țin de ceruri și de divinitate;

Prin coadă mă apropii de animalitate...

Când mă 'ntâlnești vre-odată, mai bine fă trei cruci

Și scuipe 'n sân... De coadă te rog să nu m'apuci!

Căci coada e simbolul puterniciei mele:

Cu ea înfiptă 'n țărnă, cu coarnele spre stele,

Sfidez eternitatea și universul tot,

Sunt Lucifer, sublimul, sunt marele-Astarot, —

Pe creștetul Naturii m'asez triumfător.

Ah, coada-i pentru mine al treilea picior, —

Rigidă ca un schiptru de rege detronat!...

De vrei să scapi din ghiara eternului damnat,

Mai bine chiamă popa, ori dă-mi cu crucea 'n tâmplă, —

Să nu m'apuci de coadă că... nu știu ce se 'ntâmplă!

(spre figuranții care au apărut după ultimele cuvinte:)

Dar voi?... Ce 'mi stați acolo ca niște papagali?

Voi... cine dracu sunteți?

FARSA

Copiii naturali

Ai celor ce trecură pe-aici mai înainte:

(se înclină:)

Eu, — Farsa...

DRACUL

Prea nebună!

PROVERBUL, (înclinându-se:)

Proverbul...

DRACUL

Prea cuminte!

PROLOGUL

Eu iau cel mai de grabă cu publicul contact:

(se înclină:)

Prologul clasic...

DRACUL

Doamna?

PROLOGUL, (prezentând pe rând:)

E „piesa într'un act”

Sau mai pe românește „Leve-ul de ridou”...

DRACUL

Și doamna?

(Continuare în pag. 11-a)

Varia

S'a desbătut îndelung chestiunea dacă eliminarea usturoiului se face pe cale pulmonară și au fost foarte multe păreri contrarii.

Doi specialiști Louis Goodman și Phillip Berg au reușit să demonstreze că mirosul caracteristic al respirației se datorește numai eliminării usturoiului pe cale pulmonară. Ei au expus în „The Journal of the American Medical Association” rezultatele experiențelor datorită cărora au ajuns la confirmarea părerii lor. Pentru aceasta au avut nevoie de douăsprezece persoane, cărora le-au dat să ingereze capsule de gelatină conținând 0,5 până la 1,5 miligrame de rădăcină de usturoi proaspăt. Mirosul caracteristic al respirației a fost neschimbat la toate cele douăsprezece persoane. O altă serie de elemente de experiență au mestecat fără să înghită usturoiul. Apoi și-au spălat cu multă îngrijire dinții și gura, reușind pentru moment să înlăture cu desăvârșire mirosul de usturoi. După câteva momente însă, el a reapărut cu aceleași fenomene, ceea ce arată precis că nu putea proveni decât din aerul expirat.

Săpături arheologice

Daniel Schlumberger, inspectorul serviciului de anticități din Siria, a publicat o dare de seamă asupra săpăturilor pe care le-a făcut în 1936 la Kasr-el-Heir-el-Gharbi, în Palmira.

În această regiune, ocupată în epoca romană de o oază palmină, s'a regăsit ruina unei vaste instalațiuni, care servea de reședință califului Hisham, ale cărui trupe fuseseră înfrânate în apropiere de Poitiers de către Charles Martel.

Reședința era prevăzută cu instalațiuni hidraulice importante, dintre care și un baraj datând din epoca romană și refăcut apoi de musulmani.

Reședința mai cuprinde o grădină vastă și diverse edificii, dintre care cea mai de seamă era palatul califului.

Ruinele palatului, care n'au fost încă desgroate complet prezintă o ornamentație foarte bogată, precum și numeroase fresce și sculpturi în stuc. În acest decor se recunosc numeroase influențe artistice care s'au exercitat asupra artei musulmane în formație: elemente greco-romane, palmiriene, sasanide și în sfârșit bizantine. Printre acestea din urmă se disting elementele siriene și altele atribuite influenței Constantinopolului.

Arheologii italieni sânt profund impresionati de rezultatul ultimelor săpături, care au dat la iveală un important fragment din altarul Păcii.

Acesta a fost ridicat de împăratul August în anul XIII înainte de Christos.

După descrierile ce ne-au rămas ca și după cele confirmate de mone-dele lui Nerone și Domițian, monumentul consistă dintr'o incintă pătrată de marmură, care înconjoară altarul propriu-zis și care era prevăzută cu două intrări.

În interior erau sculptate ghirlande de frunze și flori suspendate de capete de boi.

Relieful exterior avea de jur împrejurul monumentului un decor de frunziș sculptat, iar deasupra o friză.

O minunată excursie la VIENA (14-25 Iunie. Lei 9.740) în timpul grandioaselor festivaluri muzicale. Înlocuirea pe Dunăre. (11 zile de desfășurare).

Informații, prospecte: „Mercur”, secția Turism și Voiaj, Calea Victoriei 39, mezanin

(Palatul Adriatică). Telef. 3.22.27.

Peste câteva zile apare TURISM și SPORT, revistă de informație și propagandă turistică, — tipărită la heliogravură, cu numeroase ilustrații și având colaborarea celor mai mari scriitori români.

Cronica mizantropului

Lucruri eterne

Când văd cum se 'nverșunează unii profeși împotriva stricării limbii și a pângăririi artei, desconsiderând cu astfel de măsuri neghioabe cele mai solide valori ale vremii de azi, eu nu mă sperii. Sunt unele lucruri eterne și printre acestea și prostia. Ar fi duros dacă ar exista numai la noi, dar ea există intens acolo unde ai aștepta-o mai puțin. Campania analfabeților împotriva stricării limbii n'are niciun rost. Croce a pus problema foarte bine și definitiv. Vorbirea unui individ nu e compusă din cuvinte izolate valabile în sine, ci este expresia organică a unui gând. Limba începe cu stilul. Un neologism poate să fie rău pus la unul și necesar la altul. Fă cât poțști critica limbii cuiva, dar critica limbii ca expresie nu ca o realitate nemișcată de sine stătătoare. Noi putem presupune că puriștii noștri sunt niște autodidacți. Însă în Franța sunt atâția profesori secundari și chiar universitari care mai susțin teoria unei purități autonome a limbii și-și îngăduie să distrugă cu ea tot ceea ce formează gloria Franței.

Dar teoria sănătății în artă? Ce român ar îndrăzni să bagatelizeze pe Baudelaire? Ei bine în Franța lumea didactică îl privește cu dispreț. Este în deosebi unul, autor de manuale cu mari tiraje, care emite asupra marelui poet cele mai suficiente și stupide opinii: „Nu respirați, recomandă el, prea

mult Florile Răului! Ele turbură sufletul; ele îl adorm cu un somn funest; numai snobismul te poate împiedica să vezi ce se ascunde sub aceste tuberoze cu parfum violent. În dosul tufelor înflorite, este desfrâul intristător; este „hoitul” pe care ni-l descrie un medicinist cu imaginația sadică, într'un stil adesea brutal, adesea prețios. Aname predispoziție naturală împingea pe Baudelaire la zăgrăvirea decadenței fizice și morale, și poezia sa exală prea adesea mirosuri de spital și de mlaștină. Am avea deci datoria să neglijăm pe acest mistificator sau nevrotic, care se pune sub protecția „Muzei bolnave” etc.”.

Ce tristețe! Ce cretinism! Toți medicii sunt mândri de „sănătatea” lor, care însă foarte adesea este foarte precară și sunt exponenții rigizi ai moralei pe care în particular o respectă prea puțin. De altfel instinctul moral presupune un teren de complexitate intelectuală, și un prost nu poate fi niciodată nici sănătos, nici moral.

Acest interesant bărbat care vîră astfel de prostii în capul școlărilor francezi are și în critică păreri demne. Cine credeți că este cel mai mare critic francez? Ridiculul Doumic, mediocrul Doumic, care însă poate introduce la Revue des deux-mondes și premia la Academie. Sub păreri înguste se ascund de cele mai multe ori intenții de parvenire prin mijlocul cel mai sigur: conformismul în stupiditate.

ARISTARC

Concursurile Adevărului Literar

20.000 Lei premii în numerar și în volume

„Adevărul Literar” institue trei concursuri cu premii:

1) Un concurs de probleme, care urmează a fi deslegate de cetitorii noștri.

PREMII:

5.000 lei numerar.

5.000 lei în volume.

2) Un concurs de teze de limba română ale elevilor și elevilor din ultima clasă de școală secundară — teze recomandate de profesorul respectiv. Lucrările vor fi înaintate la redacție până la 15 Iunie 1937.

PREMII:

2.000 lei numerar.

3.000 lei în volume.

3) Un concurs de pasagii din literatura română. Cine e autorul și despre ce se vorbește în cartea de unde-i extras pasajul.

PREMII:

5.000 lei în volume.

Concursul de probleme al revistei noastre

Premiile acordate deslegătorilor

Pentru a stimula spiritul de perspicacitate și ingeniozitate, revista noastră a organizat începând cu numărul 852, — un concurs de probleme ingenioase, ale căror soluții urmează să le găsească cititorii noștri.

În zece numere succesive ale revistei vom publica câte-o problemă din domeniul matematicii și fizicii elementare, chestiuni din viața practică, etc., fiecare problemă fiind însoțită de un clișeu. Soluțiunile, împreună cu seria celor zece bonuri de premii, care vor

apărea în acest timp în revistă, vor fi trimise redacției, la o dată pe care o vom anunța la timp. Cele mai bune deslegări vor fi premiate, iar fotografiile deslegătorilor vor apărea în revistă. Se vor acorda următoarele premii:

5.000 lei numerar și 5.000 lei în volume din editura „Adevărul”, alese de câștigător după o listă ce vom publica ulterior. Total 10.000 lei.

În cazul unor răspunsuri egal de bune, premiul se va acorda prin trageră la sorți.

Problema trunchiului

Un tăietor de lemne are de tăiat un trunchiu de copac în cinci bucăți,



Pentru fiecare bucată tăiată cu ferăstrăul timp de patru minute. În cât timp obține cele cinci bucăți?



Procedee noi în artă și literatură

Se anunță din Nuremberg, că șase ziariști au fost arestați, îmbrăcați în maillot roz și siliți să execute niște acrobații pe care le-au criticat. Iar din Berlin se comunică punerea la stălpul infamiei a unei noi ediții a Conversațiilor lui Goethe. „Autorul” își arată acolo admirația pentru trei ovrei: Spinoza, Oppenheim și Mendelsohn.

La Roma, syndicatele autorilor dramatici italieni abacă pe criticii apărăi de însuși sindicatul lor. Din ordin înalt însă, autorii și criticii, se împacă.

La Berlin, oficiul politicii rasiale interzice sub pedeapsă, pictorilor de a reprezenta familii cu mai puțin de patru copii.

La Paris s'a constituit un oficiu de „literatură dirijată”, încredințat unui consorțiu din care fac parte Tristan Bernard, Charles Vildrac, Maurice Rostand, Romain Rolland, Jean Richard Block.

Ei se ocupă în prezent cu scrierea unei piese din Istoria Franței cu titlul „La Liberté”.

(Urmare din pagina 10-a)

PROLOGUL

O Sceneta...

DRACUL

Și domnul?

PROLOGUL

DRACUL

Imi pare foarte bine... Mai sunt pe după uși?

PROLOGUL, (prezintă pe rând:)

Revista... Canțoneta... Și „Teatrul de păpuși”, Menit să amuzeze pe orice copilăș.

DRACUL

Și domnul care șade cu spatele?

PROLOGUL

Cetit pe limba noastră e poreclit Relache...

DRACUL

Pe tine cum te cheamă?

VASILACHE

Pe mine? Vasilache.

Mă știe toată lumea: sunt tot un gen teatral...

DRACUL

Autohton, arhaic și miniatural.

VASILACHE

Adevărat! La bălciuri m'ați întâlnit adese.

Pe-o scenă de trei schioape joc fel de fel de piese,

Măscări improvizate și farse naturale

Ce se sfârșesc adesea prin drame conjugale...

Eu când apar pe scenă cu nasul meu cel hîd,

Prostimea cascade gura și toți golani rîd!

(Figurația iese).

DRACUL, (singur:)

Așa e, Vasilache! De nasul tău naiv

Golani de pe vremuri rîdeau inofensiv.

Dar azi, de când golani sunt peste tot EN VOGUE,

La fiecă răspânte răsare-un demagog

Și 'n el un Vasilache prepară cataclismul...

Ah, unde ni-s boerii și patriarhalismul,

Cerdacul dela țară, cafeaua și ciubucu,

Și robii... și zapcii... și pârcealabii...

TEATRUL LIBER

(vărînd capul dintre culise)

DRACUL

Cine-i acolo?... Intră!

(Teatrul liber intră pe scenă.)

Cu cine-avem onoarea?

TEATRUL LIBER

Noi suntem Teatrul liber...

(se înclină grațios, — apoi:)

...și ne-am pierdut răbdarea

De când, afară, neaua în straturi moi s'asterne,

Iar tu îndrugi pe scenă atâtea baliverne!

De-aceia, înainte de cele trei semnale,

Rugămu-ne fierbinte Intunecimii Tale

Să termine povestea cu robii și zapcii

Și să se ducă unde...

(reverență)

(la ureche:)

E zece fără zecel

DRACUL, (scofînd ceasul)

E nouă jumătate.

TEATRUL LIBER

Ascultă! 'n depărtare un orologiu bate...

Vrei să rămâi tu singur aici, ca o momâe,

Ori poate vrei s'aprimem o boabă de tîmâe?...

Nu te-am adus pe scenă să spui Mahabarata!

Decorurile-așteaptă, artiștii toți sunt gata,

Actrițele, nervoase, și-au părăsit cabina.

E timp să se ridice definitiv cortina,

C'a stat destul lăsată ca un panou... E ora

Când nerăbdarea crește în pieptul tuturor:

Balcoanele fac sgomot, — se alarmează stalul

Și lojile s'agită...

(sonerie între culise)

Ai auzit?... Semnalul!

(il împinge treptat spre ieșire, până când îl scoate)

Piei drace!

DRACUL

Imposibil...

TEATRUL LIBER

Piei drace!

DRACUL

N'am finit...

TEATRUL LIBER, (exasperat:)

Piei drace, că se lasă cortina...

(spre public, zămbind:)

In sfârșit!

(CORTINA)

G. TOPIRCEANU

Venerabilul - Mare - Ales*

Dincolo de poarta aceea ca o boltă de chindie, locul este descoperit, dar de toate părțile laterale închis și se povârnește cale de câteva sute de stăneni. Lipit de zid, în dreptul intrării de șarpe și a crăpăturii de recunoaștere, este un bordeiu, în fața căruia, pe un scăunel în trei picioare, stă un moșneag înalt, uscățiv, cu barba albă, firavă și lungă până spre brâu sau roșu încins peste caftanul negru. Acesta fusese odată falnicul călugăr Tofan, poreclit în tinerețe cu spaimântătorul nume de „Acva Tofana”; mai târziu, pocăindu-se fusese Verhovnicul unei loji de Iluminați, „Junimea”; iar dela o vreme, întors de la toate cele lumești, și bune și rele, trăia schimnic prin păduri. Acuma se aciuse aici, să moară paznicul peșterii aceleia, de când era în stăpânirea Cărvunarii.

În fața, în zidul de stâncă, se vede o deschizătură mare, ca o gură de pivniță și care repede se lărgeste într-o grotă, de mai bine de o falce pătrată, înălță de vreo douăzeci de coți, cu înguste crăpături în tavanul ei de munte, ce se arată a fi gros tare, astfel că, nici ploaia nu s'ar putea prelinge înăuntru, da de cum raze de soare; totuși noaptea, cel osândit acolo, căutând bine și cu răbdare, ar găsi mângăierea unei stele.

Grotă este împărțită de mâna omului într-un fel de încăperi, prin ziduri de piatră, ori de butuci. O despărțitură îi din lespezi îmbucate cu artă măiestră și uitată a ziditorilor de catedrale din evul mediu.

În această zidire este ușă de stejar ferecat. Cam în fața acestei intrări zac răspândite, parcă de mult și pentru totdeauna, coșuri de nule, de papură, mai mari și mai mici, pline cu mangal. Este simbolicul „tărg de mangal”, după vorbirea aprigilor răzeși conspiratori, care nu știu limbi străine și nici se pleacă a grăire „pășărește”, adică nu primesc să strice voroava strămoșească, nici chiar pentru noțiunile cu totul nouă. Damaschin Bojincă, Ardelean, zice chiar, în loc de „mădular” ale Tovărășiei, „tărgași”. Cărvunarii mai cărturari, boierii, zic însă „tărgul de mangal” cu numele lui de origine, carbonala, din care mai fac și cărbuneală, ori îl numesc vândita de carbone, prescurtat: vândita; sau din franțuzește, vanta (vante).

Printre acele panere, sub lumini tremurătoare de făclii și de ceane cu rășină aprinsă, ca negustorii în așteptarea mușterilor, se mișcă umbre, ce ies de prin diferite încăperi, unde își îmbracă costumele simbolice: turban roșu, sandale albastre, tunică de aceeași culoare, dar care se vede numai puțin, la piept și la poale, de sub un caftan negru strâns la mijloc cu un brâu lat roșu, de care atârnă o secure ca aceea de pădurar însă mai mică și un pumnal cu teacă neobișnuit de lată, căci lama, deși subțire, are forma unduoasă a unei făclii.

De laturile ușii de stejar ferecat, întredeschisă, stau Flăcăile-de-strajă. Chipurile lor, rare, cum îndrăzneau să se poarte chiar și unui cărvunar boier mari, arse de soare, sunt luminate de priviri aprige. Îmbrăcați și înarmați la fel cu ceilalți, dar mai având la brâu și câte două pistoale, precum și cartușiere; iar în mână, spada cu lama tot în formă de făclie ca și pumnalele, și grozav de lungă, pe măsura înălțimii lor. Spadele încrucișate închid intrarea, dar se ridică și se lasă ritmic pentru fiecare cărvunar în parte, care, dând parola, intră în templu:

CĂRVUNARUL:
Totul pentru țară!
ȘTEFAN ARCANU și ION INJUGA-URS,
Într-un glas:

CĂRVUNARUL:
Totul pentru țară!
CĂRVUNARUL:
Și pentru Voevod!

Ceremonia se repetă până nu mai rămâne afară de cât unu, care se codește; apoi hotărându-se vine repede lângă flăcările încrucișate și zice amical:

CĂRVUNARUL:
Hai, prietini, lasați-mă și fără parolă; sântem singuri; să intrăm.

ȘTEFAN ARCANU și ION INJUGA-URS:
Totul pentru țară!

CĂRVUNARUL:
Ei bine, nu! N'are să-mi iasă din gură o minciună! Totul pentru țară, da; dară nemica pentru Voevodul care ne-a vândut... Hainul!... Știi și voi aiasta fraților... Să intrăm...

Dar vârfurile celor două flăcări de oțel ating pieptul.

ION INJUGA-URS:
Cel care pătrunde în Tărgul-de-Mangal fără să știe parola, este un străin, nu-l cunoșc, și moare!

Vârful înțepă ușor; tunica albastră sângerează.

CĂRVUNARUL, sare înapoi, strigând: Ați înnebunit!... Doară mă cunoașteți bine, răzeși îndrăciți!... Sânt marele-sărdar Codreanu.

La strigătul acestuia năvălesc afară vreo zece cărvunari, cu pumnalele-flăclă rădicate, gata să lovească. Într-o clipă Codreanu este înconjurat.

ȘTEFAN ARCANU:

Bunilor veri, iată un străin care s'a furisat până aici.

Cărvunarii, uimiți, căci toți recunosc pe Codreanu, nu știu ce să creadă. Unii, închipuindu-și, că boierul a uitat parola, i-o șoptesc binevoitor.

ION INJUGA-URS:
Patru să rămâne să-l păzească; ceilalți duceți-vă să-l aduceți osânda de moarte. Toți ne vom căli flăcările de oțel în sângele iscoadei.

UN CĂRVUNAR:
Ba nu. Noi nu sântem ucigători de frați. Moldovanul pune omenia înaintea oricărei legi. Îl vom închide aici; pe urmă om vedea cu binisorul ce are'n inimă. Îi doară un prieten vrednic. Nu, nu; n'om hi cât hăul ucigașii...

ION INJUGA-URS:
Dară nici călcători de giurământ... Va pieri!

ȘTEFAN ARCANU:
Venerabilul-Mare-Ales, are să hotărască.

CODREANU:
Bine, fiile... Totul pentru țară!

Flăcările de strajă, luându-și repede locul:

Totul pentru țară!
CODREANU!
Și pentru Voevod!

Sala este triunghiulară, cu vârfurile trunchiate. Din înălțime, în aceste trei colțuri, atârnă trei lampioane ce închipuiesc, soarele, luna și luceafărul. În colțul de răsărit, cel cu soarele deasupra, se înalță un tron îmbrăcat în urșenic roșu. În perete, sus, la spatele tronului, un Crist pe cruce. Durerea, smerenia, bunătatea, iertarea, minunat scrise pe chipul Mântuitorului, dovedesc mâna unui mare artist. Crucea se razemă pe o esitură de stâncă, în care ard înfipte douăsprezece lumânări de ceară. Dealungul celor trei pereți, se înșiră câte două rânduri de bănci, deasemenea îmbrăcate în urșenic roșu. În fața tronului, deci în mijlocul peretelui de la apus, ușa de intrare. În celelalte două colțuri trunchiate, podeaua de piatră a sălii este rădăcită de două trepte și numai în suprafața necesară ca să poată sta un om în picioare. Acestea sunt locurile celor două „Flăcări de veghe”, demnități ocupate de Ionică Tăutu și Vasile Movilasci, care însă n'au venit la „ținută”. De cele două părți ale ușii, dar acum pe dinăuntru, stau, stână de piatră, cele două „Flăcări de strajă”. Sânt aproape cât ușa. Turbanelor lor roșii de mătășă scânteiază, ca și flăcările de oțel, ca adevărat izbucnite din mâinile lor, se ridică parcă spre a susține aureola ce îi încunună. Iar tot acest maret decor, ușa neagră cu piroane ruginite, statuete vii cari o încadrează simbolizând forța, vitejia, focul și idealismul prin nîmbul de lumină roșie al frunților, face pedestal unui portret: Spartacus.

Meditații filozofice asupra fericirii și nenorocirii conjugale

de H. de Balzac

Femeia este o proprietate, care se capătă prin contract; ea este mobilă, deci cu titlu de posesiune. În sfârșit, femeia nu este, propriu vorbind, decât o anexă a bărbatului; or, lui-o în mai multe bucăți, îi aparține cu toate titlurile. Nu te neliniști dacă murmuri, strigi, o doare; natura a făcut-o ca să ne folosim de ea și ca să suportăm tot: copil, supărări, loviturile și necazurile bărbatului.

În toate codurile popoarelor așa zise civilizate, bărbatul a scris legile care rânduesc soarta femeilor sub acest epigrafă cumplit: Vae Victis! Vai de cei slabi!

În momentul când începe, în menajul tău lupta între virtute și inconștiență, toată chestiunea rezidă într-o paralelă perpetuă și involuntară, făcută de soția ta între tine și amantul ei.

Patul este întreaga căsătorie.

Să nu uiți, înainte de a te căsători, să socotești printre științele ce trebuie să le pozezi și arta de a dormi cu eleganță.

Ceiace înfrumusețează situația nenorocită a doi amanti este: pericolul, timpul scurt, ocazia, totul.

O femeie, fie că cedează sau nu cedează, cele două paturi alăturate pun în căsătorie ceva brusc și împede, încăl femeia cea mai castă și bărbatul cel mai spiritual devin lipși de rușine.

Nu mai în pat, în timpul nopții, poți și dacă dragostea femeii crește sau descrește. Aici este barometrul conjugal.

Un amant are întotdeauna dreptate.

În ramă groasă de argint, sclavul roman își rupe lanțurile și le calcă în picioare. Privirea lui, ca de vulturi fixează, drept înainte, deasupra tronului, spre gleznele în-sângerate ale Mântuitorului.

Pe partea de jos a desenului se vede scris, mare, o inscripție energică: „Weishaupt-Spartacus” și o dată simbolică: „1789”. Mai jos, săpată în rama de argint, următoarea inscripție:

„Venerabilul Iluminat Filon, Marele-Ceretaș al lojilor de Iluminați den toată Evropa, ne-a cercetat și pe noi în ziua de 13 ale lunii Septemvrie anul 1804 și ne-a dăruit chipul aista, în semn de prețuire a inimilor noastre curate, și a grăit către noi: Marele Iluminat Alesul Domnului Dumnezeu, Weishaupt-Spartacus, vă trimete vouă, Fericii Iluminați den Moldova, chipul rum-pătorului de lanțuri și cuvintele pentru care trebuie să murim. Patria și Libertatea!”

Gheorghe Cuza

Verhovnicul marelui loji a Iluminaților Moldovei, „Sf. Mihail”

Pe pereții mai sunt tablouri: Lupoșica al-lăptând pe Romulus și Remus, Columna lui Traian, Dragoș cu zimbrii, Ștefan-cel-Mare primind binecuvântarea sihastrului. Precum și mai multe portrete de foști venerabili de loji de „Farmazoni” și de „Iluminați”, contopite de câțiva ani în acțiunea Cărvunarii. La locurile cele mai de cinste stau chipurile celor mai vrednici: Gh. Guza, călugărul Tofan, Alecu Coriatovici și chiar al unei femei: măicuța Irina. Iar pre-tutindeni, de zeci de ori repetată, în toate chipurile scrise și săpate, deviza carbona-rismului din toată Europa: Speranță și credință.

Cărvunarii se așează în tăcere. Cei patru, din capetele băncilor dinspre tronul Venerabilului-Mare-Ales, sânt: În fața, cele două „Stele”, adică oratorii „Înaltului tărg de mangal”. În spatele lor, cei doi „Mari-Ceretași”, demnitarii care au importanta misiune de a face legăturile necesare cu lumea profană și de a pregăti primirea noilor membri, noilor „tărgași”.

Ușa se deschide.

Flăcările de strajă fac boltă din flăcările lor de oțel. Intră Venerabilul-Mare-Ales, care prin înfățișarea sa nobilă, ascetică, inspirată și senină-totodată, pare într'adevăr un venerabil patriarh și profet. El poartă același costum, cu următoarele deosebiri: Nici o armă, ca semn că el niciodată nu ar avea a lupta, căci toți cărvunarii, până la cel din urmă, au a muri apărându-l; iar rămânând singur supraviețuitor în fața dușmanului, el ar primi moartea fără împotrivire, ca Isus Cristos. Deacurmezișul pieptului are o lentă tricoloră, roș, galben și albastru, de care atârnă trei bijuterii: un triunghi de azur, semn al cerului, lăcașul Dumnezeirii, un soare de aur și un glob verde.

Cărvunarii, la locurile lor, când Venerabilul-Mare-Ales apare în prag, se ridică drept, își smulg pumnalele-flăclă, și cu gest larg, rotund, energic, își izbesc pumnul întors deasupra inimii: lama de oțel pare flacăra vieții svâcnită din suflet. Rămân așa, nemișcați; numai cu ochii urmăresc chipul Venerabilului, ceiace au făcut din clipa apariției lui în prag, căci este datorie sfântă și implacabilă pentru cărvunar, că oricând, ori unde și ori cât timp se află în fața marelui șef să-l fixeze în semn de zeloasă ascultare. Odată cu luarea tinutei de cinstire, din piepturi le-a izbucnit o melodie scândată, gravă, profundă, stăpânită și arzătoare „Înnul izbăvirii”.

„Ni s'arată la vedere un frumos liman vecin;

„Însă cursul acela ieste de mii stânce încă plin.

„Priinciosul zefir suflă și luceșc senine stele,

„Dar se cer trezvie și drept și 'ndoite opintele.

„Căci o luntre zdruncinată, ce-a scăpat din ocean,

„Dacă uită privegherea, va peri și în liman.

„Legea, Patria, Unirea și un cuget bun și drept,

„Să ne fiți temei și cărmă sub acest Duce înfept”.

Venerabilul-Mare-Ales pășește încet, apoi urcă treptele tronului; stă o lungă clipă, în rugăciune mulă, cu privirea la gleznele în-sângerate ale Mântuitorului; își face o cruce evlavioasă, se întoarce cu fața spre sală, și rămâne nemișcat. Toți ochii și toate pumnalele îl fixează. Privirea lui se încrucișează, în linie dreaptă, cu privirea sclavului care-și rumpe lanțurile.

Această încrucișare e un semn.

Înnul, ajuns spre sfârșitul a două strofe, se intrerupe brusc.

Venerabilul-Mare-Ales ridică de pe mescuța din fața sa o mică sculă de argint, care de o parte e ciocan, iar de cealaltă securice, și face cu ea salutul roman, spre Spartacus; în aceeași clipă, același salut îl fac, și pumnalele, și cele două spade; dar către seful lor, nu către simbolicul portret. Venerabilul lovește scurt și tare un bloc de piatră necioplită din fața lui și pronunță: Spartacus!... Toți repetă laolaltă: Spartacus!... Venerabilul lasă securicea din mână și se așează; Cărvunarii izbesc pumnalele în teacă; după câteva clipe, la un semn al tronului, se așează și ei. „Flăcările de strajă” rămân încremenite la rostul lor.

VENERABILUL-MARE-ALES:

Este cineva vrednic a hire „Flăclă de veghe?”

ȘTEAUA DIN DREAPTA:

Nimenea, Venerabile-Mare-Ales, nu ieste vrednic să ție locul bunilor veri Tăutu și Movilasci.

VENERABILUL-MARE-ALES:

Pentru că Marele-Svat nu poate lucra fără ființa măcar a unuia den Flăcările-de-veghe, bunele vâr Stelea, te fac vrednic de a tinere noaptea aista locul lui Movilasci.

Cel ales iesă din rânduri, se închină și urcă cele două trepte a colțului din stânga; rămâne drept și cu pumnalul ca pentru salutul Venerabilului.

VENERABILUL-MARE-ALES:

Sântem adunați ca să primim den mâinile bunilor veri care au să vie îndată, „sculele izbăvirii”. Scule de care rog pe Atot-Puternicul să nu aveți a vă slugire. Izbăvirea mai poate să hie încă adusă tot numa de îndemnul nostru și de înțelepciunea cea de pe urmă a celor stăpânitori. Trebuie să mai vă spun că acele arme n'au să hie sfințite după cum a fost hotărât, căci Prea Cucernicul Vlădică Gherasim, bunul nostru văr și frate, n'a putut a venire. Știi că boaleste greu de câțiva vreme; iară în ceasul aista suferă și în inima lui că nu iaste cu noi. Dumnezeu să-l aibă în pază...

Mai sântem adunați ca să cinstim venirea aceluia bun văr pe care-l așteptăm de cinci ani, după ce în darn l-a așteptat zece ani Fericita lojă a Iluminaților Sfântului Iacint Venerabilul face semn către o cutiuță dintre lumânările de la picioarele lui Crist.

— Bunilor veri Mari-Ceretași, lasați să intre cel așteptat.

Aceștia se duc la ușă, o deschid; apare în prag un cărvunar cu fața sfârțicată urf de lovitură de sabie, cu un picior de lemn, iar în piept cu „Legiunea de onoare”. Străinul se oprește în fața tronului și rămâne încadrat de cei doi Mari-Ceretași.

— Străine, cum te numești, cine ești și ce îndreptățire ai să porți haina noastră?

D. V. BARNOSCHI

* Fragment din romanul „Cărvunarii”, apărut zilele acestea într-o nouă ediție, cu importante schimbări și adăugiri. Editura „Cartea Românească”.

* Versuri adaptate după oda cea vestită pe atunci a cărvunarii Asachi: „Către Moldoveni”, 1822.

Trad. de Dr. J. K., R.-Sărat

La Paris, acum un sfert de veac

Dela Bleriot la Lindberg. — Viața teatrală. — Le Bargy. — Edmond Rostand și Bataille. — O pățanie a lui Jean Moreas...

Zece ani se împlinesc dela sborul triumfal al lui Lindberg, peste Ocean

Intr-o scrisoare trimisă din Paris „Dimineții” acum mai bine de un sfert de veac, oglindeam palid emoția și entuziasmul parizienilor la vestea că Blériot a trecut în zbor canalul Mânecii. Era o splendidă zi de vară pe bulevardul St. Michel, în Cartierul Latin, unde tinerețea studenților și entuziasmul intelectualilor măresc proporțiile oricărui eveniment. Forțata mai intensă ca oricând. Nu ne venea să credem. Parcă se produsese o mișcare cosmică: desprinderea unui continent, sborul unei sfere noi din planeta noastră. Ni se părea că progresul civilizației vor schimba fața pământului, că surse noi de fericire vor țâșni pentru bieții muritori, că multe taine nepătrunse ale pământului și ale văzduhului vor fi deslegate.

Mi-a fost dat să fiu la Paris în noaptea când Lindberg a ajuns la Le Bourget, după ce trecuse Atlanticul.

Doliul Franței pentru aviatorii Coli și Nungesser, plecați spre noul continent și pierduți fără urmă, strângea încă inimile parizienilor

Bietul Coli, înainte de a pleca, spusese unui prieten, în puțina românească pe care o cunoștea:

— Sunt curățat...

Plecarea lui Coli și a lui Nungesser mai avea ca motiv și precara lor situație bănească. Un zbor cu succes le-ar fi adus nu numai o glorie universală. I-ar fi și îmbogățit.

Lindberg s'a coborât la Paris în aceeași atmosferă de doliu. Primele ore ale aterizării sale pe pământ francez, n'au fost marcate de un prea mare entuziasm. Dar a doua zi, întreaga presă i-a ridicat frenetice osanale și fața lui a avut mărirea unui triumf universal. După câțiva ani dela minunea lui Lindberg, după un sfert de secol dela minunea lui Blériot, — te întrebi, nu fără melancolie, dacă toate nădejtile care s'au pus în păsările de oțel sau indeplinite. Bilanțul nu e tocmai optimist. Firește, s'au scurtat distanțele, scrisorile merg mai repede. Dar necatomba morților, jertfele fiecărei țări, pentru aviație, sunt departe de binefacerile acestei noi cuceriri a spiritului omenesc.

Aeroplanul au servit, mai ales, să ducă moarte năpraznică și distrucțiune, în ținuturi pașnice, pe vremea marelui război. Ele seamănă moartea și panica în Spania fratricidă. Astăzi, țările se întrec în jertfe pentru a-și întări ostirile văzduhului, tot în vederea unui scop asasin. Iată de ce, trecând pe aceleași locuri, unde pălcuri de celățeni salutau izbânda lui Blériot, sau a Colonelului Lindberg, te eprinde mai mult melancolia decât entuziasmul, la facerea socotelilor. Dar pasărea de foc și fier ce trece deasupra capetelor noastre nu mai are zbârnăitul alegru de demult, ci pare mai mult croncănitul sinistru al unui război.

Cartierul latin își trăia ultimele și cele mai glorioase zile. Amintirea lui Oscar Wilde și-a lui Paul Verlaine era încă vie la cafeneaua Vachette, unde venea și Jean Moreas, Emile Faguet, Henri Regnier și mulți dintre scriitorii celebri de azi ai Franței, foarte tineri atunci.

La teatru Odeon era director Andre Antoine, înconjurat de o trupă tânără și inimoasă, din care, mai târziu, Comedia Franceză și-a recrutat elementele cele mai valoroase: Desjardins, Leon Bernard, Denis d'Inès, Joubé, Marioana Ventura, etc.

Marele nostru compatriot E. de

Max se producea pe diferite scene, interpretând dela eroii tragediei antice, până la parodia lui „Chantecler”, la un teatru de reviste.

La Comedia Franceză, o echipă cum nu s'ar mai putea realiza astăzi, făcea din scena lui Molière primul teatru al lumii.

Mounet-Sully juca pe „Oedip-Rege”, Leloir „Avarul”, Coquelin pe „Cyrano”, Sylvain pe Împăratul Barbă-Roșie din „Burgavii”, Feraudy „Călătoria d-lui Perichon” și „Banii”, Le Bargy triumfa în „Marchizul de Priola”, al lui Henri Lavedan.

Le Bargy era cel mai elegant actor al Parisului; lansa cravate și jilete, purta fracul cu distincție și aducea în bătrâna casă a lui Molière, dominată de repertoriul clasic și romantic, un suflu modern, simplitate și aristocrație, în același timp când Lucien Guitry, pe alte scene, creia pe bietul Crainquebille a lui Anatole France și alți eroi umani, simpli, profunzi dar fără strălucire.

Subțire, svelt, elegant, cu mustăcioara roșie răsucită, Le Bargy avea ceva rece, străin, fosforescent, demonic, în jocul său măsurat, în replicile tăioase, în atitudinile-i de Brumell și don Juan „fin-de siècle”.

A știut, totuși, să smulgă accente impresionante, prin gravitatea și emotivitatea lor, în Cyrano de Bergerac.

Edmond Rostand a spus că Le Bargy i-a creat actul final din *Cyrano*, ale cărei alte patru acte fuseseră servite cu atâta brio de Coquelin.

Le Bargy a jucat întâia oară pe *Cyrano* la București. Cei ce l-au văzut rețrăiesc profunda impresie lăsată de agonia gravă și patetică a eroului scăpărat, din care Coquelin realizase numai aspectele exterioare de vervă, lirism și pană.

Tot așa când Paul Mounet, mai puțin plastic și lipsit de vocea melodioasă a fratelui său, a atacat, după moartea lui Mounet Sully, pe *Oedipus*, ne-a sguduit profund durerea omenească a titanului învins, bunul rămas al orbului în sângerat, între fiicele sale, plecând pe drumul marelui exil.

Dacă în abatele din *Le Duel* sau în *Marchizul de Priola* și alți eroi de dramă modernă, le Bargy păstra, totuși, ceva din stilul fastuos al Comediei Franceze, în piese romantice — de pildă regele din *Hernani*, don Carlos — ca și în *Cyrano*, simplifica, atenuează, umaniza grandilocvența textului.

Le Bargy iubea pe români, căci găsea printre ei admiratorii cei mai fanatici; eleganta acestui atât de francez, atât de parizian actor era un motiv mai mult să fie pe gustul compatrioților noștri.

Venea des în România. A luat parte la inaugurarea teatrului „Comoedia”. Parcă-l văd, alături de bunul său prieten Al. Davila, unul mai elegant decât celalt, în fracurile lor impecabile, ciocnind o cupă de cristal, în gloria noului teatru bucureștean.

Iată-l și pe le Bargy, strigoiul de până ieri într-un Paris, care nu mai era al lui, — iată-l acum, fantomă eternă, azurie, în Câmpiile Elysee, unde chipul său va rătași în splendoarea celor patruzeci de ani, când strălucea în *Marchizul de Priola*, când Davila dădea premiera lui Vlaicu Vodă, când de Max debutant uimea Parisul în *Nerone* din *Britanicus*, și când Deschanel, viitor președinte de republică, era deputatul supremelor eleganțe, Don Juanul modern pe care

l-au copiat Lavedan și le Bargy în faimosul *Priola*, acel Deschanel care, printr'un tragic destin și printr'o sinistă profecție a murit de aceeași moarte ca Marchizul inspirat de el.

Fantomă, le Bargy, ca și Davila, ca și de Max, ca și Deschanel — fum de fantome...

L'am văzut pe Le Bargy cu Edmond Rostand într'o lojă, la repetiția generală a poemului *Pisanella* sau *Moartea parfumată* de Gabriele d'Annunzio, la Teatrul Chatelet, cel mai mare al Parisului. Intrarea celor doi prinți ai scenei franceze a făcut senzație. Erau în frac, amândoi și rezemau de bordul catifelat cu roșu al lojei, mâni înmănușate în alb.

Reluarea lui *Cyrano* venea să mai întărească gloria lui Rostand, al cărui *Chantecler*, cu tot numărul respectabil al reprezentanților nu sporise gloria celui ce cunoscuse triumfurile lui „Cyrano” și l'Aiglon.

Prima reprezentație a lui „Chantecler” a însemnat o dată unică în istoria teatrului parizian: cu luni înainte își oprișeră locuri la acest mult trâmbițat eveniment snobii din alte țări, până n'au depărtate Americi. Au fost mai multe „premiere”. Automobilele luxoase erau înșirate pe Bulevardul Saint Martin.

Domni în frac și foarte elegante doamne, cu blănuri albe, cu grele giuvaere și cu pantofi de atlas, bătuți în pietre scumpe, coborau din limuzine și echipagii luxoase, în admirația noastră; — tinerele haimanale, fără de let, care ne mulțumeau cu priveliștea fastuoasă a spectatorilor de marcă, în așteptarea unui loc, peste două-trei luni, când vom putea admira dela galerie, spectacolul care stârnise atâta valvă și atâta decepție, pe cele cinci continente.

Publicul de teatru e foarte capricios. Nu știi de ce-i place un lucru și de ce se entuziasmează pentru altul. În vreme ce toată lumea socotea că „Chantecler” va fi triumful anului, atâtea pregătiri îi moșiseră simultan, iată că izbucnește, ca o rachetă, la teatrul Gymnase „*Fecioara răătăcită*” a lui Henri Bataille, care entuziasmează lumea și se joacă, luni întregi, cu cassa închisă.

O patetică dramă modernă, frizând melodrama, cu situații de vaudevil, tratate serios și care nu-ți provocau surâsul, ci te captivau, fiindcă erau interpretate magistral de o trupă bine strunită, în frunte cu *Dumeny*, actorul cel mai sobru în eleganță pe care l-am cunoscut, cel mai grav, mai simplu și mai veridic.

Berthe Bady, interpreta favorită și pasionată a lui Henry Bataille, juca principalul rol feminin, iar *Mona Delza* era luminata fecioară nebună.

Piesă ultra-contemporană, de dragoste și exces de prea-mărire a fericirii erotice — acesta e tot teatrul lui Bataille — în ciuda convențiilor și a ordinei burgheze.

Fericirea cu orice chip, mai mult decât fericirea — plăcerea intensă, devenise comandamentul spiritual al anilor care au precedat marelui răz-



boi, iar Henri Bataille era hierofantele acceptat al acestui anarhism moral. El justifica, exalta și teatraliza teoria pentru uzul, scuza și lauda protipendadei adulterine.

Comparație nu se poate face, desigur, între opera lui Rostand și Bataille.

„Chantecler” cuprinde pagini de nobilă poezie, simboluri, înălțare, generozitate. El se va ceti oricâtă vreme se va ceti, Musset, Banville, Victor Hugo...

Bataille a fost un meșteșugar abil, cu siropoase sosuri poetice, cu lovituri de teatru brutale și cântate, cu perimate sforării, cu atât mai jenante cu cât le asezona literar.

El mai are trecere după treizeci de ani în acest straniu București, care adoptă atât de repede vitrina de modă a Parisului, dar în materie de artă rămâne totdeauna cu un sfert de veac în urmă.

Bataille furnizează roluri excesive și e jucat ca să plângă bucureștenele patetice și abandonate.

Dacă Edmond Rostand era poetul dramatic glorios, „de dincolo de apă”, noi avem, dincoace de Sena mândria cartierului, pe Jean Moreas, după adevăratul său nume Papadiamandopulos, un grec care a scris cele mai frumoase stanțe, un virtuoz al versului francez, un precursor al „poeziei pure”. A murit într'o zi plină de soare și de flori, în Aprilie 1910, așa cum își urase într'un crâmpel de poemă.

Nu era un om simpatic.

Rămăsese cu o aroganță, o fudulie grecească pe care confrății săi parizieni o respingeau cu delicateță. Om sărac, voia să fie Brumel și avea ceva din eleganța vetustă și inutil multicoloră a lui Alexandru Macedonsky.

Mic de statură, osos, pârros, negricios, cu nas coroiat, cu mustața de palicar, cu monoclu, cu o voce spartă și cu un neplăcut accent străin, Moreas își păstra cu greu prietenia scriitorilor de seama lui. Căuta, ca și Macedonsky, compania băeșandrilor cu veleități literare.

Moreas crede că e celebru fiindcă e înconjurat de tineri și umblă prin cafenele unde oamenii de vârsta lui nu se mai duc...

Așa l-a caracterizat un ireverențios confrate.

Iar Laurent Tailhade, cu care a fost prieten multă vreme — Jean Moreas și cu Tailhade erau companioni de vin și de absint ai lui Verlaine, pe care-l duceau de subsiori acasă, în rue Soufflet, îl culcau, beat mort și-l înveleau în pat ca pe un prune în leagăn — Laurent Tailhade i-a scris, la moarte, lui Moreas un articol sinistru.

Nu i-a iertat nici pe lumea cealaltă o altercație pe care o avuseseră la cafeneaua Vachette, într'o zi când poetul „Stanțelor” care nu admidea să fie contrazis în chestie de artă, l-a făcut „provincial”.

— *Graeculus!* i-a ripostat în latinește celebrul pamfletar.

Disprețul cu care Tailhade îl făcuse grec scoase din fire pe Moreas. El se urcă pe masă și strigă întregii cafenele că e superb ca Apollon și că le va dovedi aceasta, scoțându-și vestonul și cămașa.

— Eu sânt frumos! Tu nu ești frumos! strigă el lui Tailhade.

Cu mare greutate l-au oprit să-și arate nudul, ca Frinea în fața judecătorilor.

VICTOR EFTIMIU

Cronica modei

Lumea întreagă răsună încă de e-courile măreței ceremonii de încoronare a suveranului națiunii celei mai puternice din lume.

Spectacolul cel mare al acestei grandioase ceremonii a fost, fără îndoială, balul costumat dela Albert Hall. Acesta a fost o adevărată expoziție a teatrului în decursul vremii, prin costumele, care reprezentau personajele dramei și ale comediei, dela Sofocle la Bernard Shaw.

Drama lui Shakespeare a fost de sigur, centrul spectacolului și cu acest prilej a fost reprezentată Regina Elizabetha și curtea sa. Dar ceiace a fost în adevăr unic e faptul că fiecare din cei ce reprezentau personajele din acest spectacol, cași damele de onoare, erau descendenții adevărați ai celor ce au făcut realmente parte din suita marelui regine. De pildă: Robert Cecil, reprezenta pe marele său străbun Lord Burghley, Earl of Burlington, nepotul Duce-lui de Devonshire, reprezenta pe Sir William Cavendish care a fost primul Earl of Devonshire.

Regina Elizabetha a fost reprezentată de Contesa de Oxford și Asquith. În cortegiul unei procesiuni figurau tinerele frumuseți dela Curtea Angliei, prezentând pe toate eroinele lui Shakespeare, pe când în altă procesiune de Regi și Regine shakesperiene, personajele reprezentative erau alese jumătate din lumea burgheză engleză și jumătate dintre cei mai mari și mai cunoscuți actori ai scenei britanice.

Opera mai multor autori dramaticei și moderni a fost reprezentată prin trei autori: Pirandello, Barrie și Shaw.

O orchestră, cântând din trâmbiți de argint, preceda fiecare din aceste secțiuni. Ca încheiere, un mare actor cu un glas deosebit de muzical a spus rugăciunea către marea Regină, pe care obișnuiau să i-o adreseze actorii din vremea sa. Ca decor de fond al acestui spectacol a fost Nonsuch-Palace, al lui Henric al VIII-lea, desemnat de Edwin Lutyens, cu un amuzant peisagiu cu arbori și două echipagii atât de largi, încât încăpeau în ele nu numai personajele, ci se putea lua acolo și o cină fastuoasă.

Renumitul regisor englez Robert Atkinson a fost însărcinat cu punerea în scenă a balului. Balul a fost sub patronajul Regelui și al Reginei, care au permis comitetului să invite la el și pe oaspeții regali străini, care au luat parte la "banchetul dela Buckingham Palace înainte de spectacol.

Nu mai vorbim de spectacolul dela Westminster Abbey, pe care numai Regele și Regina l-au putut cuprinde în întregime, toți ceilalți invitați neputându-l vedea decât în parte, dela locurile lor. Totul era numai o armonie de aur și albastru. Covorul care s'a ridicat pe teatrul de încoronare, deasupra domului sub care s'au așezat suveranii, era țesut din aur palid. Sub acest dom erau așezate tronurile pe care s'au încoronat cei dintâi Stuarți, purtând stemele și armurile lor.

O tăcere adâncă și solemnă domnea în clipa când a pășit Regele și Regina în biserică, căci pașii tuturor erau înecați în moliciunea covoarelor pluate. În această tăcere au pășit într-o frumoasă zi de Mai, Suveranii Națiunii care reprezintă azi, pentru omenire, toate nădejile de pace și propășire ale viitorului.

BITRIX

Cronica cinematografului

Nu înțeleg de ce, pentru un film atât de fermecător ca „Teodora” s'a ales, ca actor principal, Irene Dune. Nu zic că e o proastă actriță, dar zic că este una cu „partitura limitată”. Micul ei aer cuminte-burghez, și fap-tura ei nu prea tânără și mai degra-bă flască, apoi o oarecare notă de vul-garitate, toate astea la un loc îi inter-zic rolurile unde principalul e pros-pețimea și spontaneitatea, adică toc-mai ce constituie psihologia lui Caro-line Adams, încântătoare eroină a filmului nostru. Fiică a urbei Linn-field și a trei mătuși pe cât de puritan-e pe atât de domnișoare. Caroline Adams este pseudonimul ei de scrii-toare, o scriitoare foarte la modă, ap-preciată pentru îndrăzneala cu care



descrie viața. „Cercul literar” al ba-belor din Linnfield au hotărât, în șe-dință literară, ostracizarea operei ace-stei impudente, fără a ști că ea este în fond Teodora, de profesie nepoa-tă, și încă nepoată a principalei dina-stii din orașul Linnfield, anume a domnișoarelor Linfield.

În crescătoriile de fete din Los An-geles s'ar fi putut găsi cel puțin două-zece de titulare eventuale pentru acest rol plin de delicatețe și de gravă tine-rețe, amestec de temeritate și pudică timiditate. De ce să se confere el unei persoane eminamente fleșcăită ca Ire-ne Dune? Mai ales că restul persona-giilor au fost alese cu o artă infinită. Cel puțin douăzeci de capete, unul și unul selectate, cu o potrivire miracu-loasă între fire și fizionomie.

Partenerul Irenei Dune, este Dou-glas, excelentul interpret din „Crinul în Mocirlă”, „Grandoare”, „I marry my boss” (Imi caut bărbatul) — sau așa ceva).

Filmul amintește, într-o privință, „Extravagantul Mister Deeds”, căci ave-m iarăși contrastul dintre mentali-tatea relativ largă „broadminder” din New-York, și morga moralistă a orașelului de fund de Middle West.

Cele două filme se aseamănă nu nu-mai ca subiect, ci și ca factură gene-rală, ca stil și structură tehnică. Aceiași ironie ușoară, același fel satiric de a privi lucrurile, același fel de a trece pe nesimțite dela real la satiră grație personajilor care în mod na-tural sunt scoase din bârlogul lor nor-mal prin faptul că s'plasate brusc într-un mediu nou, unde nimic nu-i lea-gă — ceiace le dă ceva fantastic și fantezist. Într'adevăr, Teodora a fost crescută la Linnfield. Societatea din New-York este pentru ea ceva tot atât de străin cât ar fi pentru noi planeta Marte. Și, viceversa, el, Mike, fiu de aristocrat new-yorkez, fiu de bătrân snob politic, se găsește la Linnfield într-o tradiție tot atât de ireală cât și Teodora la New-York. Amândoi au aceea liberă și filozofică psihologie de „evadat”. Și cum întâlnirile lor au, fatalmente, loc în... același loc (nu te poți „întâlni” la New-York rămânând la Linnfield) — aceste întâlniri se compun totdeauna dintr'un realist meschin și un reformator înaripat, ro-lurile fiind distribuite variabil între cei doi parteneri, după cum se găse-

sc în orașul lui de evaziune sau în ora-șul ei de regăsire de sine.

Acest relativism psihologic — care este în fond realism, căci realitatea, la urma urmelor, așa e — dă întregii istorii ceva spumos, spiritual, simbo-lic și subtil. Este un gen ce comportă multă subțirime și în care maeștrii a-proape unici sânt americanii — a-cești oameni moralmente atât de lip-siți de adevărată subțirime... (ceia ce trebuie să ne pună în gardă contra teo-riilor de etnologie literară).

Altele, vehi și nouă

„Vânzătorul” cu Joe Brown este o farsă pur cinematografică extrem de savuroasă. „Anne Marie” e foarte bi-ne jucat, cu excepția eroului, Pierre Richard Wilm care este atât de insu-portabil încât chiar Annalulla pare, a-lături de el, că joacă bine! „Anne Ma-rie” (cele două vedete scoase aflară din cauză), are oarecari calități, mai ales calități de fotografie și de literatură (textul dialogurilor e uneori frumos în sine; ceiace, la dreptul vorbind, nu-i o calitate cinematografică).

„Sirena” e unul din cele mai bune filme cu, „ca să zicem așa, „dragoste de scafandru”. „Vânzătorii de copii” e un film sentimental și remarcabil ju-cat.

„Mitsuko” și „Nick, gentleman de-ctectiv” continuă să facă, în reluare, săli pline. Ceiace mă bucură foarte, din punctul de interesat de vedere al gu-stului public care dovedește prin asta un lăudabil discernământ.

„In slujba Franței”, film în genere prost, este însă remarcabil prin per-sonajul de brută prusacă, creat de E-rieh von Stroheim, precum și prin fe-lul de a fi frumoasă și de a vorbi ar-



monios al lui Edwige Feuillères.

În sfârșit, semnalăm ultimul film al Caterinei Hepburn, care, ca orice film unde joacă această mare actriță, nu poate fi complect prost, dar care nu-i dintre cele mai bune, ba poate chiar este unul dintre cele mai puțin bune.

„Elephant boy” atâta vreme cât ni se arată un elefant splendid manipu-lând (vreau să zic „timpululând”) un copil metis foarte drăguț și grațios, este interesant și frumos; în celelalte părți ale sale, este însă cam monoton.

D. I. SUCHIANU

Marele Premiu al Teatrului Național

Comitetul de lectură al Teatrului Național a acordat marele premiu al teatrului, pentru consacrarea celor mai bune piese românești jucate în cursul stagiunii, d-nei Claudia Mili-an pentru piesa Vreau să trăiesc și d-lui Valjean pentru piesa Generația de sa-crificiu.

Viața teatrală

„Titanic-Vals”: 150 de reprezentări

În seara de 13 Mai 1937, „Titanic Vals”, comedia d-lui Tudor Mușatescu, s'a jucat pentru a 150-a oară. Specta-colul a trecut neobservat. Faptul pre-zintă însă — credem noi — o deose-bită importanță pentru mișcarea dra-matică românească de după război.

Împreună cu „Omul și mărtoaga”, piesa d-lui G. Ciprian, „Titanic-Vals”, este singura producțiune românească care s'a jucat de peste 100 de ori.

Sala Teatrului Național este încăpă-toare, iar publicul ocolește sistematic piesele românești, din lipsă de încre-dere, desigur. A trece deci a suta repre-zen-tație la Teatrul Național nu este un lucru puțin comun. Dacă ne gândim bine, „Scrisoarea pierdută”, piesa ori-ginală care a întrunit cel mai mare nu-măr de spectacole, s'a jucat de vreo două sute douăzeci de ori, și cât timp a trecut dela crearea ei.

„Titanic-Vals” s'a jucat pentru pri-ma oară în Noembrie 1932 — dacă nu ne înșală memoria, — realizând deci în patru ani și jumătate o sută și cinci-zece de reprezentații. Aceasta înseam-nă că „Titanic-Vals” a fost în istoria literaturii dramatice românești, cel mai categoric succes. Publicul se în-șeală adeseori când este vorba de pie-se mediocre, și reușește câteodată în mod neașteptat să transforme o că-dere într'un succes oarecare. Niciodată însă publicul românesc nu s'a înșelat atunci când i s'a prezentat o lucrare de mare valoare.

„Titanic-Vals” este fără îndoială o atare lucrare, iar influența pe care a avut-o în continuu dela crearea ei asu-pra tinerilor autori dramaticei nu s'a desmințit niciodată. Desigur că „Crai de tobă se înrudește — destul de vag, e adevărat — cu teatrul d-lui Tudor Mușatescu, cum și introducerea părinților în piesa „Veste bună” a d-lui Mircea Ștefănescu, a căror replici sunt izvo-rîte direct din „maniera” autorului lui „Titanic-Vals”. Răsunetul acestei pie-se a fost atât de mare, încât de pe urma lui a suferit chiar d. Tudor Mușatescu. Neputând să scrie capodopere în fie-care an, piese de valoare certă, dar mai puțin izbutite decât „Titanic-Vals”, ca de pildă „...escu”, „Licu-licii”, sau „Chestiuni familiare”, au fost pur și simplu respinse de public, care s'a încăpășanat să vadă în d. Tu-dor Mușatescu, pe autorul lui „Tita-nic-Vals”, și nimic altceva. Peste câțiva ani, poate și mai de vreme, poate mai târziu, publicul își va da însă seama că d. Tudor Mușatescu este un autor dramatic de mare valoare, și că nu numai „Titanic-Vals”, dar și celelalte merită o atențiune deosebită.

Ne pare rău că nu s'a dat acestei a 150-a reprezentație o importanță mai mare. Cine urmărește cu atenție afi-șele Teatrului Național a putut să vadă că în seara de 13 Mai 1937, prima no-astră scenă anunța cu aceeași indifferen-ță cu care ar fi anunțat a, știm noi, căta reprezentație a „Casei Hervey”, de pildă, că „Titanic-Vals” se juca pentru a 150-a oară. Nimic altceva. Noi cre-dem că acest mic jubileu merita un ră-sunet mai mare.

Caracterizarea personajilor, unitatea și ritmul acțiunii, vioiciunea dialogu-lui, se îmbină de minune în această co-medie excepțională, în care atmosfera vieții de provincie românească este re-alizată cu o bogăție de detalii, neîntâl-nită până acuma decât la Carageale.

Suntem nespuse de bucuroși de a fi avut prilejul să vorbim din nou de a-ceastă piesă, mai cu seamă într-o oca-zie care înseamnă o consacrare defi-nitivă.

GH. NENIȘOR

De vorbă cu Romulus Cioflec

Gospodarul

Pe-o zi caldă de vară, într-o trăsură mare boierească, trasă de doi cai fuduli, ar fi trebuit să intru pe poarta unui conac și să trag la scara casei gospodărești, unde eram așteptat dinainte. Să iasă în întâmpinare gospodarul, cu vorbe de bun sos și să te poștească la umbra răcoroasă a unei odăi cu stururile trase, în care stăpânește un miros cunoscut, — mireasma așezărilor bătrânești ale bunicilor noștri.

— Anicuțo, Anicuțo!... să strige stăpânul casei, spre cămările nevăzute în care se mișcă ca o albină cucoana de gazdă.

Și în vreme ce te îndeamnă să te simți ca la dumneata acasă, spunându-ți vorbe plăcute și dându-ți înconjur ca să vadă de nu-ți lipsește ceva, sosește și stăpâna conacului, cu zâmbet luminos și ochi prietenoși, aducând dulceața și apă și tot felul de dulciuri făcute chiar de mânăta dumneai.

O tihnă fără griji te cuprinde, te lași pe-un divan moale, c'un oftat de mulțămire, în vreme ce, tăcerea calmă a vieții de țară te înconjoară, te leagă, te mângâie dulce.

Așa am visat o clipă, cu ochii treji, c'ar fi trebuit să se întâmple vizita mea la Romulus Cioflec, de îndată ce i-am văzut figura blajină, de om așezat și serios, ochi negri prietenoși sub sprincenele haiducești, fruntea lată și maxilarele puternice trădând stăruință, vocea moale și îmbietoare a omului ce trăiește în natură.

Iluzia a fost sprijinită și de faptul că gazda mea m'a întâmpinat așa cum am arătat mai sus și că „Cucoana Anicuțo” s'a ivit îndată, cu zâmbet luminos și ochi negri scilipitori — înflorind odaia banală de țarg cu tinerețea-i grațioasă, aducând îndată dulceața și prăjituri, după obiceiul pământului.

O clipă am uitat că străbătușem cu tramvaiul până în inima Bucureștiului, trecând de-alungul străzilor pline de mulțime viermuitoare, că urcasem cele cinci etaje ale unui „block” nou construit și că bătușem la o ușă de lemn pe care o carte de vizită anunța chiriașul.

D-na Anicuțo Cioflec mă îndemna să gust dulciurile și să spun dacă-mi plac, în vreme ce domnul Cioflec, așezat în fața-mi, la birou, mă îndemna cu voce amicală să spun cărui lucru se datora plăcerea vizitei mele.

Frăția de cruce

— Vroiam să vă cer câteva lămuriri asupra romanului dumneavoastră pe care îl scoateți de ziua cărții, — am zis, așezându-mă mai bine în scaun și scoțând discret pe genunchi un cașel.

Domnul Cioflec m'a privit cu oarecare stăjenire, ca un om căruia nu i-i îndemnă să vorbească despre sine.

— Vorbești de romanul meu „Vârtej”? — a spus, plecând o clipă ochii și cercetând cu atenție o pată pe hărțile de dinaintea-i. — Uite ce e: eu nu mă pricep deloc ce pot spune publicului cetitor despre mine, ori despre o carte a mea, încât mă vezi destul de încurcat, deși, evident, foarte măgulit că-mi solicite pentru Adevărul Literar un interviu. Dacă ai bunătațe, te-ași ruga să-mi ușurezi sarcina, punându-mi dumneata întrebările și neașteptând să țin eu discursuri. Nu sunt un orator.

— Suntem înțeleși, — am zis, pregătindu-mă de atac.

— Care-i prima întrebare?

M'am gândit o clipă:

— E interesant de știut mai întâi cum v'a venit ideea să scrii acest roman? Dela ce sugestie ai pornit?

Domnul Cioflec a ridicat ochii, privind-mă atent.

— Ai nimerit bine. Trebuie să spun că lucrarea asta — primul meu roman — a pornit dela o idee cu totul vagă, mai mult un sentiment și că elaborarea ei a fost surprinzătoare și pentru mine, venind fără veste și transformându-se în altceva decât gândeam.

— Cum asta?

— Îți spun îndată. Ideia, ori mai bine sentimentul, dela care am pornit, a fost solidaritatea dintre doi oameni, dintre doi bărbați. Mă gândeam să scriu o năvelă în care să reiasă în evidență acest lucru, al „frăției de cruce” — cum se spune în popor. Intotdeauna am avut mare admirație pentru legătura dintre doi prieteni și am dorit chiar cu ardoare să întâlnesc pe cineva care să-mi poată fi un astfel de tovarăș, legat prin frăția asta de cruce. Întâmplarea a făcut să întâlnesc în 1929, la Paris, pe scriitorul Panait Istrati și omul acesta mi s'a arătat numaidecât prieten, dăruindu-mi căldura sufletului său. Visul meu părea că se împlinește, că voi avea bucuria să realizez frăția de cruce, căci Panait Istrati era din puținii oameni care dau în prietenie sufletul lor întreg, fără rezerve, cu totul.

— Și... așa v'ați gândit să puneți în scris prietenia asta visată?

— Stai puțin. Ideia frăției de cruce dormea latent în mine și-i mai trebuia ceva ca să ia pară.

Pe valea mormintelor

— Am un frate conductor silvic, — urmează gazda, alegându-și cuvintele. — Intr-o zi, scoboram cu acest frate al meu pe-o vale din Munții Apuseni, cu drezina; era spre asfințitul soarelui, ultimele raze aurii îmi jucau în ochi, domnea liniște mare peste văgăuni și chiotul pădurenilor ce lucrau la cărutul lemnului făcea singurătatea acelei regiuni și mai intensă. Sufletul meu dormita, în vreme ce treceam la vale, printre păduri, purtând în mine ideea aceia de frăție de cruce. Mă gândeam la Istrati... La prietenia mea cu dânsul. Clipa era prielnică pentru zămislirea unei idei. Atunci, dintr'odată, mi-a venit: treceam printre niște sate pe care nu le mai văzusem până atunci, niște sate care aveau morții lor îngropați lângă gospodării, în așezări. Fiecare casă își avea cimitirul ei, cu cruci și moșoroae de pământ. Faptul acesta neobișnuit și straniu, în acel asfințit singuratic, mi-a trezit fără veste în imaginație o scenă, în care eroii erau cei doi prieteni, frați de cruce. În clipa aceia m'am hotărât să mă apuc de scris năvela.

— E mult de atunci?

— Era prin Iunie, 1932, mi se pare. Am început a scrie și dintr'odată mi-am dat samă că nu va fi năvelă, ci roman. Și încă roman social, încadrat între evenimentele de dinainte, în timpul și după războiul mondial, zece ani înainte de război și zece ani după război.

Vârtejul

Am oprit o clipă pe interlocutor.

— Nu mi-ai spus încă în ce regiune ai plasat acțiunea acestui roman și ce patură socială zugrăvești?

— Natural, — a răspuns domnul Cioflec, — e un tablou din viața țărânimii ardelenesti, dintr-o regiune pe care o cunosc foarte bine, fiind locurile pe care am copilărit. Locul acțiunii l-am mutat, evident, dar e copia credincioasă a personajului familiar din primii mei ani. Ca să fiu mai precis, descriu regiunea de oieri, regiunea Marginei, — cum se numește — a mocanilor, a contrabandiștilor care lu-

crau cu vechiul regat, mai cu seamă în materie de cai și vite. Cât privește de patură socială, am căutat să zugrăvesc pe preotul, proprietarul, jandarmul, țăranul din acea regiune. Nu știu dacă'm reușit; asta rămâne să se vadă. — Panait Istrati care a cetit romanul în prima formă, mi-a propus să scriu o carte împreună, zugrăvind viața dela munte: „Hai, măi, să facem noi o carte. Eu aduc Baldovinești, tu Prahova unde ai fost învățător”...

Eu am ridicat repede ochii, la ultimele cuvinte ale lui Romulus Cioflec.

— Cum ai spus? Panait Istrati a cetit romanul „în prima formă”? Așa ai spus?



— Da. De ce te miri? „Vârtejul” a fost scris de mai multe ori, până am ajuns la o formă pe care am socotit-o definitivă.

— Lucrați încet, așadar, migălos?

— N'ași putea să-ți spun precis cum scriu. Știu că „Vârtejul” a fost scris întâi cu creionul, apoi l-am bătut la mașină, în rânduri rare, ca să am pe unde reveni și corecta. Dar eram așa de nemulțumit de forma pe care i-o dădusem, încât am stricat tot ce lucrasem și am scris din nou.

În ce privește de lucru migălos, da, ași putea spune că am mare răbdare, că revin, tai, adaog. Uneori îmi vin idei în timp ce lucrez și asta mă face să schimb drumul inițial.

— Are răbdare mare, — intervine doamna Anicuțo, zâmbind. — Și când nu lucrează e nervos grozav.

— Da; — întărește domnul Cioflec, în vreme ce eu urmez sfaturile doamnei de gazdă și gust din prăjiturile așa de bune pe care mi le-a vârit dinainte. — Când nu lucrez, nu scriu nimic într-o zi, mi se pare că nici nu merit să mănânc.

— Nu vă stingheresc? — întreabă drăgălaș doamna Cioflec.

— Poți să stai, Anicuțo, — spune blând scriitorul. — Nu-i așa că nu te jenează? — mi se adresează apoi.

Protestez. Apoi mulțumesc pentru prăjiturile pe care le laud în toată sinceritatea.

— Astăzi le-am făcut pentru întâia oară, — spune doamna Anicuțo, zâmbind cu ochi strălucitori și vioi.

Apoi adaogă:

— V-a spus că lucrează ceasuri întregi, cum se întâmplă, uneori dimineața, alteori noaptea, și câteodată uită de toate, până și de somn și hrană?

— Nu exagera, Anicuțo, — protestează cel în cauză.

— Ba da, ba da, așa-i. Decând s'a lăsat de politică, și-a închinat întreaga viață bibliotecii și scrisului. Parcă ar vrea să răscumpere tot timpul pierdut.

— Asta așa-i, — recunoaște soful.

— Ara avut mari decepții și m'am lăsat definitiv de politică.

— E mai bine așa, — spun eu. — Altfel nu ași fi eu acum aici, luând note despre „Vârtejul”.

Primele versuri

— Mai vrei să mă mai întrebi ceva? — a întrebat domnul Cioflec, văzându-mă cu creionul în suspensie și cu caetul deschis.

— Ar fi interesant de știut care au fost primele încercări literare ale dumneitale?

— Eram la Școala Normală din Câmpulung, prin clasa a IV-a, când mi-a căzut în mână „Floare albastră”. Eram sărac și nu prea îmi dădea mâna să cumpăr cărți și reviste. Totuși, din micile economii luam „Pagini literare” unde scria pe atunci M. S. Cobuz proză și versuri. Tot în această revistă găseam poezii de Iosif și literatură populară. Natural, am început a mângâia și eu versuri; le scriam pe unde apucam, dar nu le-am publicat niciodată.

După ce-am ajuns învățător, am început a cumpăra „Țara” și acolo în numărul ei literar de Duminică am luat parte la un concurs în care se cerea să se versifice o poezie de Goethe în românește. Bine înțeles că n'a fost mare lucru de acea traducere a mea; rezultatul a fost o încurajare apărută la poșta redacției. Zicea acolo: „promite, mai încercați”.

Pe urmă am început a publica versuri inspirate din poezia populară, la „Gazeta Transilvaniei”; erau influențate de Coșbuc însă și n'aveau valoare.

Prietenul Moldovenilor

— După aceia ai început a publica proză? — întreb.

— Da. În 1905, apare în „Sămănătorul” prima mea schiță „Un gând”. Apoi colaborez la „Luceafărul” și la „Viața literară”.

— Și după aceia la „Viața Românească”, nu este așa? — îi iau eu în năpasta.

— Da. Incep a colabora la „Viața Românească”, de-a cărui scriitori rămân legat pentru totdeauna și pe care îi am și-acum în inimă, cu toată dragostea și prietenia. Despre colaborarea mea la Adevărul Literar, dela război încoace, își amintesc cititorii acestei reviste.

— Sunteți, așadar, un prieten al Moldovenilor?

— Da. Îmi pare bine că pot s'o spun. Primul prieten mi-a fost regretatul poet G. Topirceanu care m'a îndemnat să trimit la „Viața Românească” prima schiță. Apoi, C. Stere mi-a câștigat dragostea și admirația printr-o scrisoare care mi-a trimis-o, prin care îmi spunea, ca răspuns la schița pe care o trimisesem: „E interesantă, dar dela dumneata așteptăm ceva și mai bun”. Apoi Topirceanu m'a îndemnat să trimit iar ceva și această a doua bucată a avut mai mult succes. A fost tipărită cu titlul „Domnul Ghiță” și apoi am publicat-o în volumul „Lacrimi călătoare”. De-atunci am rămas legat de toți cei din cenaclul revistei ieșene. Trecând profesor la Pomărla, am cunoscut Mănăstirile nemțene și m'am legat și mai mult de Moldova. Am cunoscut pe M. Sadoveanu, pe Frunză, pe I. Mironescu, pe Demostene Botez, pe G. Ibrăileanu, pe M. Sevastos. Apoi o prietenie caldă m'a legat de D. D. Patrașcanu. Privind în urmă și în juru-mi, constat că am fost și am rămas legat de Moldoveni. De-acia, mă mândresc a spune că pot fi numit „prietenul Moldovei și-a Moldovenilor”.

VALER DONEA

Cartea românească

Cronica literară

G. Topîrceanu; E. Lovinescu, *Memorii III*

Moartea lui G. Topîrceanu a surprins și a îndurerat pe toată lumea. Sunt în viață figurici acea a lui Vasile Pirvan, făcute din momente repezi, din care trebuie să surprinzi fără întârziere ipostaza definitivă. Aceste chipuri sunt parcă destinate să dispară în clipa când au putut lăsa o mască definitivă. Nimeni nu-și poate închipui un Dante peste momentul vestitei lui mări. Figura lui Topîrceanu era dimpotrivă nemișcată, cleatică, și dădea iluzia veșnicei stări pe loc. Imbrăcat aproape într-o uniformă, cu trăsături nervoase, neevolubile, Topîrceanu avea mereu aceeași vârstă și nu putea să îmbătrânească nici să moară. Foarte tânăr ca să merite moartea, el n'ar fi părut niciodată să aibă aproape cincizeci de ani. Era în el ceva din tinerețea fizică a lui Ionel Teodoreanu altă figură neevolutivă, atemporală.

Înnăbușindu-și mâhnirea, criticul e ținut să definească obiectiv opera dispărutului. Aci el întâmpină două atitu-

dini în sfera unei prețuiri generale. Unii îl prețuiesc ca pe un poet mare, alții ca pe un poet minor. În starea poeziei de azi, când adesea lipsește scriitorului îndreptățirea însăși de a scrie, expresia „minor” poate să fie rău interpretată. Să spunem dar că Topîrceanu era socotit ca un poet al universului mic. Dar unde se afla adevăratul poet? Oricâtă încântare ne-ar produce *Parodiile originale*, spiritul nostru critic întâmpină greutate să găsească alt merit decât acela de observație și virtuozitate în niște compuneri al căror punct de plecare este în poezia altora. O parodie este în definitiv o pastişă exagerată ca spre a-și găsi iertarea în recunoașterea imitării. Topîrceanu însuși le numea „pagini modeste de critică literară în pilde”. Totuș se poate observa la el acel fenomen de uitare în model care e semnul în suș al inspirației clasice. Parodiind pe Homer, poetul uită că parodiază și se lasă furat de elanul epic:

... Astfel corabia'n fugă plutea cu ușoarele-i pânze
Doldora pline de vânt, peste noianul de ape.
Singur pe navă prudentul Ulise privea cu'ntristare.
Cât fi-i oceanul de larg, zările fără catarguri.

Unde s'gloabii împrejur clipocind se'nălțau curioase,
Nava plutea ușurel, fără pilot în lumină.
Valuri fugeau după valuri spre țarm depărtat călător.
Cerule era liniștit — marea pustie și verde.

Mai uimitoare este parodiarea *Blestemelor* lui Argezi. Aci nu este numai spirit critic. De altfel parodia care nu creiază, care nu adaogă, are totdeauna o notă de hibriditate. Mirarea este aici de a putea gândi alte *Blesteme* bufe, de altfel foarte bine motivate prin iritațiunea unei babe:

Ușure, prin leșia dimineții,
La ceasul când se iscă precepeții,
Am fost lovit din trecere o babă
Ce se ivise'n calea lumii, slabă.
Gândul, rămas în urma mea,
O a ghicit zicând pre ea:

În două surcele de vreasă să se facă
Picerele tale, făptură buimacă.
Pleznii-ți-ar timpanul
Să n'auzi când trece traivanul.
Să uiți la cetanii tipicul
Și psalmii în zi de Grăciun.
Să n'ai după masă tutun.
Să-ți pută buricul.
Etc. Etc.

Inteligență critică? E prea puțin. Avem de aface cu un mimetism superior care presupune puțința de a trăi pe felurite chei muzicale. Toată lumea este de acord în a recunoaște că Topîrceanu avea îndemânare verbală. Însă această îndemânare nu este altceva decât definiția poeziei, indiciul unei largi sensibilități. De ce unora această vocație li se pare mărunță? Pentru că Topîrceanu, în afară de câteva compuneri în care nu este numai un artist al spectacolului campestru pe spațiu îngust ci un poet al nemișcării, al paraliziei produse de soare asupra unui suflet readus la simplitatea insectei (premergător într-asta al lui Blaga) căpătase un fel de rușine a propriilor sentimente și se parodia pe sine. O compunere ca *Balada chirișului grăbit*, oricât de plăcută ar fi, deșănătată, dezamăgește spiritele mai profunde prin facilități. Lui Topîrceanu îi lipsește, ca întregii generații de dinainte de războiu, sensul metafizic al vieții, complexitatea, fie și fără nicio

construcție ideologică. El se bizuea prea mult pe sentiment și pe senzație, și nu atât pe sentimente ca momente interioare iraționale, cât pe noțiuni de sentimente. În marginile acestei lumi însă el a fost un mare artist.

Eram la Iași, când, venind dinspre Păcurari sau Copou, un dric modest trecu aproape repede înspre Lăpușneanu, purtând deasupra ca pe un afet un sicriu încă lucios de proaspătă vopsea. Un batalion, se pare întâmplător dar primind cu prezență de spirit să dea onoruri neprevăzute, venea după dric în vecinătatea imediată a căruia, pe lângă chipuri mie necunoscute, se puteau recunoaște fețele mahnite ale d-rei Otilia Cazimir și d-lui Ionel Teodoreanu. Am înțeles numai decăt. Era G. Topîrceanu. În acea noapte am zărit de pe geamul odăii de hotel luminile făclilor mișcându-se prin ferestrele unei săli a Școlii de belle-arte, clădire banală ca o cazarmă. Iașul este un oraș mic, în care oamenii se cunosc între ei și scriitorii sunt familiari și respectați. Și totuș am auzit un dialog trist între două persoane cu bună mină. Unul întreba cine a murit. Celălalt răspunse: Topîrceanu. Tovarășul făcu o sforțare din sprâncene: Care Topîrceanu? Publicistul? Și apoi, după o pauză: Nu mi-aduc bine aminte, ce-a scris?

Aceasta este așadar gloria! Imi amintesc de acest dialog citind inteligențele noui memorii ale d-lui E. Lovinescu, care tratează în acest al treilea volum în deosebi probleme de raporturi sociale ce se pun unui scriitor în decursul activității sale literare. Lăsăm dar la o parte alte laturi polemice ale volumului, care cuprinzând răspunsuri ce ne privesc, înseamnă că au fost discutate și ne oprim la fragmentul *Comisia medicală* care pune cu toată sinceritatea și brutalitatea problema însăși a existenței morale a scriitorului în mijlocul societății noastre. Simpatia noastră este întreagă pentru

d. Lovinescu și scene ca acelea pe care le relatează sunt cu totul penibile. Silit de starea sănătății, scriitorul s'a dus la Instituția de care depinde spre a obține un concediu medical. Deși persoană cunoscută și de atâtea decenii stimată în lumea intelectualilor, a fost supus cu suspiciune examenului medical. Dar să dăm cuvântul chiar d-lui Lovinescu:

„— Aha, care va să zică, dumneata erai cu cererile astea fanteziste, pe care le-am respins eu. Auzi, mă rog, litiază renală!”

— Poftim? mă dădai cu un pas îndărăt ca lovit de o piatră în față.

— E vremea să se isprăvească odată, domnule, cu certificatele astea de complezență. Auzi dumneata, la 7 Octombrie litiază renală... la 7 Noiembrie litiază renală... la 7 Decembrie tot litiază renală și acum cu certificatul altui doctor, hop! cefalalgie pe bază de hipertensiune!

— Domnule, replicai eu strangulat de insultă, eu sunt un om notoriu și de o conștiință tot atât de notorie.

— Ii fi... dar noi doctorii n'avem conștiință profesională...? Și, în definitiv, de unde ești dumneata, domnule, din Capitală ori din provincie?

— Eu sunt E. Lovinescu, răspunsei apăsător.

— Am întrebat de unde ești?

— Eu sunt E. Lovinescu, scriitorul, mă încăpățâna să-i înfrunt o ignoranță intolerabilă într'un minister al culturii.

El mă privi lung cu aerul:

— Ce tot bâigui asta?”

Toate acestea sunt lucruri, cum zic, întristătoare. M'am gândit însă la dialogul despre Topîrceanu și mi-am zis că nu este altă mângâiere decât refugiul în filosofie. Ce este reputația? Ea e ceva foarte real și totuș foarte relativ, fiindcă se realizează disparat, nu masiv. Scriitorul trebuie să știe aceasta și să se consoleze. Paul Valéry este celebru în lume. Dar pentru noi care citim poezie, pentru câțiva oameni răspândiți în spațiu și în timp. Pentru lăptăreasa lui el e un om ca toți oamenii poate și mai rău și mă tem că autoritățile franceze s'ar purta și mai crud cu el. Poate că în această condiție mizerabilă stă toată marea intelectualului și mijlocul de a deosebi valorile zilnice de valorile permanente.

G. CALINESCU

Magistrul Dimitrie Evolveanu

Revista clasică, „Orpheus”, „Favorinus”, a închinat Tomul VI-VII, (1934-35) profesorului Dimitrie Evolveanu, cu prilejul împlinirii vârstei de șaptezeci de ani.

Profesorul Evolveanu a rămas și va rămâne pentru toți cei care i-au cunoscut, tipul înțeleptului a căruia „trebuie să fie inițiat în toate înțelepciunile și înclinat tuturor credințelor”.

Si fletul său pătruns de cea mai largă comprehensiune a omului și a vremurilor, nu s'a îndoit, totuși nicio clipă că moștenirea intelectuală și morală a omenirii depășește limitele timpului și spațiului în care trăim. El a crezut statornic și cu fermitate că, singura cale pentru a reintra în contact cu adevărata viață a cugetării omenestii, este umanismul. Nu este vorba aici de înțelesul istoric al umanismului, ci de nevoia pe care omenirea o simte din când în când de a se înnoi, reinălțându-se spre izvoarele sufletului său, pentru a regăsi unele valori uitate, elemente care să-l ajute a se adapta răscolirilor din unele clipe ale vieții.

De la prima sa polemică în „Convorbiri” cu profesorul Niculescu Brăileanu, care cerea ștergerea limbilor clasice din programe (1896) și în toată lungă sa carieră, el n'a încetat de a crede și a dovedi că, pe lângă cultura strict științifică, umanismul clasic, aportul cultural greco-roman, trebuie să fie baza unui *umanism nou*, bază de formare, de care are nevoie toată Europa, dar mai ales tânără cultură a României renăscute.

Formarea sa serioasă și conștiințioasă, prin studii speciale de filologie latină la „Ecole des Hautes Etudes” și „Collège de France”, apoi la Universitățile germane din Bonn și Berlin (1889-1894), activitatea sa de profesor, studiile și operele sale de o viață întreagă, dar mai ales atitudinea sa plină de demnitate antică, iluminată de humor românesc, căci magistrul e un adevărat fiu al lui Pepelea și sincera, discretă iubire de neam, a fost pilda cea mai vie a puterii de rezistență, sugestie și radiare provocată din imediatul contact cu litera și viața din textele clasice.

Profesorul s'a silit a forma prin umanismul său conștiințe tari și individualități sănatoase. În vâlva haotică a lumii moderne, în graba nebu-

nă de a realiza și a ajunge nivelul de civilizație din Apus, Magistrul s'a străduit a da tinerilor săi ucenici valori permanente, un *esențial invariabil*. Acesta nu putea fi decât acel exprimat și realizat de umanism. Predarea limbii latine n'a fost pentru Profesor numai studiu precis al textelor pe care ni l-a lăsat geniul roman. Cei care a vrut el să împlante în sufletul generațiilor pe care a fost chemat să le ridice, a fost potrivirea valorilor esențiale ale omenirii de azi la valorile veșnice și permanente din trecut, pentru ca frageda noastră civilizație să-și găsească climatul favorabil unui echilibru sufletesc.

Umanismul nou este cultura universală impusă nouă de condițiile cerute inteligenței de a prinde și a lega contactele multiple cu naționalități și chiar continente diferite, descoperite de știința modernă, sub care, totuși, omul trebuie să se regăsească în umanitatea sa. În toate epocile de turburare ale lumii, însă, omul s'a întors, ca spre limanul mântuirii, la cultura umanistă.

Rezultatele evidente ale acestei atitudini clare și senine, ale acestei statornice prețuiri a umanismului, la noi în țară în special, a fost în primul loc progresul limbii. Scrișul și vorba noastră nu numai că s'au îmbogățit în mod uimitor, dar s'a manifestat în ele și un simț de precizie din ce în ce mai pronunțat care, de sigur, se datorează în bună parte învățării limbii latine. Dacă mulțimile nu știu latinește, e destul că promotorii culturii sale au căpătat o formare inițială în sensul acesta și dacă chiar, dintre ei, nu mai știu azi latinește, nu este mai puțin adevărat că am căpătat totuși în epoca de formare deprinderea de a învăța limba noastră în lumina sintaxei latine. Aceasta ne-a silit nu numai „să spunem bine”, dar și să gândim bine, adică să ne formăm cum zice Montaigne „un outil de merveilleux service”.

Ucenicii d-lui profesor Evolveanu i-au închinat frumosul *tom*, de o ținută demnă de magistrul lor, arătând că sunt pătrunși de pilda lui și prezentându-ne garanția că vor căuta să-și continue opera păstrând cu sfințenie contactul cu singurul patrimoniu spiritual comun diverselor civilizații, din Occident cu România.

IZABELA SADOVEANU

Cartea străină

Constant Ionescu: „Amour toujours” (Roman)

„Amours toujours” este cartea unui român, scrisă în franțuzește. Spre deosebire de alți români însă, d. Constant Ionescu aduce o notă de prețioasă originalitate: cartea d-sale nu e gândită și scrisă în românește și apoi tradusă în franțuzește, ci scrisă și gândită de a dreptul în limba franceză.

Meritul autorului e cu atât mai mare, prin urmare. Cu drept cuvânt, critica literară franceză, atât de prețioasă în privința exigențelor, a primit cartea drept o „minune” menită să aducă o atmosferă de inedit în literatura franceză.

„Amour toujours” cuprinde pagini de amintiri sentimentale din viața autorului până la patruzeci de ani, o viață bogată, desigur, în tot felul de întâmplări și fapte demne de reținut pentru mănunchiul de amintiri care începe a se încheia spre apusul vieții fiecărui om. Din toate acestea însă d. Constant Ionescu a ales, — și a muncit ani îndelungați ca să aleagă — a înlăturat tot ceia ce nu putea contribui la desăvârșirea esenței vieții din acești ani și a concentrat materialul rămas cu o măiestrie de vrednic artist.

De a lungul paginilor cărții se înșiră pe lângă incursiunile făcute în adâncul sufletului autorului și bogate observații privitoare la viață, dragoste, femei, bărbați și societate, observații scoase din vasta experiență a trăirii în cei patruzeci de ani.

Romanul d-lui Constant Ionescu trebuie citit pentru că, prin prisma individualității unui artist, putem privi cu nesaț viața, societatea, dar mai cu seamă dragostea, capitolul principal din viața omului.

John Charpentier: Baudelaire

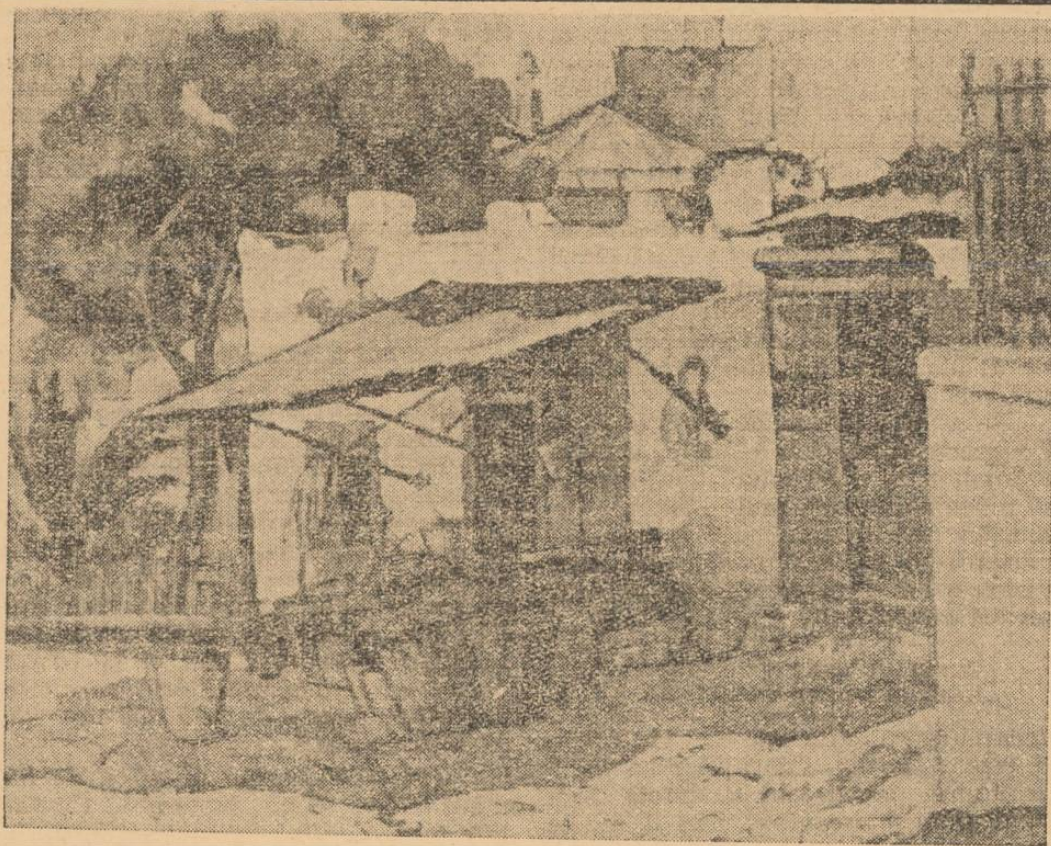
Biografia lui Baudelaire, pe care ne-o prezintă John Charpentier, nu rezumă ultimul stadiu asupra cunoștințelor noastre despre el. Ea ne introduce în cea mai profundă intimitate a poetului și-i explică opera prin însăși faptele care au determinat-o.

Descriind cu minuțiozitate, aproape zi la zi, existența autorului operii „Fleurs du Mal”, John Charpentier i-a dat adevăratul înțeles și a arătat în același timp tragedia voită care o compune. El nu ascunde nimic, ci, din contră, subliniază strania atitudine a poetului față de artă, prietenie, dragoste și în special față de dragostea filială.

În jurul poetului, unul dintre cei mai realiști, autorul evocă o întreagă epocă care impresionează și prin datele exacte de care dispune.

Jean Bonnerot: Bibliographie de l'oeuvre de Sainte-Beuve

Jean Bonnerot s'a instituit secretarul postum al lui Sainte-Beuve și în această calitate a început acum câțiva ani să publice „La correspondance générale” a autorului celebrelor „Lundis”. Din această lucrare au apărut primele două volume, apoi a fost întreruptă. Până la apariția volumelor următoare, Jean Bonnerot a publicat de curând primul volum din „Bibliographie de l'oeuvre de Sainte-Beuve”, care va cuprinde cinci sau șase volume. Astfel „Correspondance” și „Bi-



bliographie” merg împreună, amândouă având același scop: să ne arate pe Sainte-Beuve la lucru.

Bonnerot a refăcut pagină cu pagină și mai mult chiar, linie cu linie, istoricul acestei opere. El i-a pătruns toate secretele și a analizat toate împrejurările în care a luat naștere, ur-

mărind pe maestru în toate corecturile și adaosurile pe care le făcea.

Informațiunile lui Bonnerot sânt prodigioase, fiindcă el cunoaște tot ce se poate ști despre Sainte-Beuve; iar lucrarea sa extrem de meticuloasă va fi de cel mai mare folos pentru cei interesați.

Alexis Tolstoi: Pierre le grand

Alexis Tolstoi a scris o carte asupra lui Petru cel mare, care poate fi considerată drept roman, povestire istorică sau eseu romanțat, întrucât aparține, câte puțin fiecăruia din aceste genuri.

Este o frescă vastă și minuțioasă, care uimește prin bogăția și precizia culorilor, o reconstituire extrem de reușită a Rusiei secolului al XVII-lea dela începuturile domniei lui Petru cel mare.

Alexis Tolstoi este un scriitor care vede istoria prin prisma concepției materialiste. De accia cartea sa este una din izbânzile acestui mod de a privi istoria, după cum viziunea globală și prezentarea acestei epoci în toate fațetele ei, nu putea fi realizată decât de un scriitor care știe să vadă substratul, sensul și valoarea evenimentelor și care fiind atent la jocul continuu de influențe reciproce să nu uite nici un aspect al epocii.

Pentru un scriitor cu o asemenea formație, problema obiectivității se reduce la problema aderării la clasa care este pe linia progresului și care poate asigura printr-o acțiune constantă continuitatea progresului și a civilizației.

Un atare scriitor, când privește secolul lui Petru cel mare, nu poate fi decât împotriva feudalismului și a categoriilor care-l sprijină și pentru formele noi de viață corespunzătoare structurii acelei epoci.

Iată de ce găsim natural ca Alexis Tolstoi să fie pentru Petru cel mare și să ni-l prezinte într-o lumină extrem de simpatice, să fie pentru lumea și lucrurile pentru care lupta și Petru cel mare.

Cartea zugrăvește epoca cuprinsă între moartea tatălui lui Petru cel mare și întemeierea Petrogradului. Copilăria și adolescența lui Petru cel mare, legăturile cu străinii din Kukny (cartierul streinilor), începuturile armatei permanente, regența Sofiei, cele

Jacques Castelnau Le maréchal de Saxe

Jacques Castelnau povestește cu o strălucitoare și spirituală vervă viața lui Maurice de Saxe, războinicul Don Juan.

În adevăr, nu numai femeile au ilustrat viața lui Maurice de Saxe, din care cauză autorul dă o mare importanță și o neprețuită documentare asupra eroului ca soldat și strateg. El insistă mai cu seamă asupra acelei memorabile zile, în care Maurice de Saxe, în vârstă de cincizeci de ani și bolnav, repurtează o însemnată victorie, care salvează Franța de invazie și care smulge lui Frederic cel Mare următorul strigăt de admirație: „Niciodată, o luptă n'a făcut o cinstă mai mare generalului său, ca accia în care generalul era pe moarte în momentul în care începea”.

Ultima operă a lui Henri de Montherlant

„Pasiphaë” (Les Cahiers de Barbaries), ultima scriere a lui Montherlant, a făcut pe mulți să creadă că autorul a revenit la un misticism care absoarbe individul în prototipul său divin. E drept că Pasiphaë începe ca o dramă dioniziacă spre a lua îndată caracterul tragediei europidiene. Elenismul din partea dela început a poemului are caracterul unui elenism fabulos, presocratic. Dar din clipa în care intervine corul, se vede că lumina miraculoasă a mitului nu servește decât pentru a pune în evidență adevăruri de ordin uman, din domeniul moral: monstruoșitatea morală în sine (față de natură) și monstruoșitatea morală (în opinia publică din punct de vedere al „Cetății” în senzul antic).

În general părerile sale morale sunt cam acestea: morala nu poate avea precădere asupra demoniacului. Este ideea prometeică, „solară”, „aryană”, că păcatul înobilează, cucerește și mântuie, transgresiunea dând omului o răspundere supra umană.

„Eu”, — zice femeia lui Minos, — „trebuie să merg până la capăt, trebuie, pentru ca să-mi înlătur de pe capul și din carnea mea tirania aceasta. Ferice? Plăcere? Nu, odihna. Imi voi zice: „ce-am dorit am înfăptuit” și dorința cași plăcerea se vor închide ca două pleoape, iar lumea și pacea vor reintra în mine.

Ceiace stăpânește însă tragicul tragediei este tocmai amestecul autorului, care, identificându-se cu furiile și demoniacul fiicei Soarelui, riscă de a despersonaliza.

Pasiphaë, la început personaj real, devine pe nesimțite „un caz”, interpretat după maximele unei lucide și îndrăznețe rațiuni, devine o problemă de morală practică.

În locul chinuitei Pasiphaë avem pe Montherlant, judecătorul lui Pasiphaë.

Concurs de probleme

Bon de premii Nr. 8

D

Adresa

E. S.

Insemnări și polemici

Eminescu analizat de „Gîndirea”

Subt titlul „Inefabilul eminescian”, d. D. Caracostea — în ultimul număr al revistei „Gîndirea” — analizează estetică „Luceafărul”.

D. Caracostea începe cu strofa:

Porni luceafărul. Creșteau
În cer a lui aripe.
Și căi de mii de ani treceau
În tot atâtea clipe.

D-sa face o descoperire senzațională: „Acustic, această impresie a trecerii clipei este susținută prin aliterațiunea consonantei t: observați după t inițial din treceau, care introduce această unitate ritmică, repetarea ca de cronometru de patru ori a sunetului în: tot atâtea clipe”.

Deci „tot atâtea clipe” aduce aminte tic-tacul ceasornicului care măsoară timpul.

Mai departe:

„Pentru viziunea spațială a lui Eminescu, reprezentările care se leagă de creșteau în cer a lui aripe, nasc întrebarea dacă această impresie de creștere raportată la axa verticală a poeziei: sus și jos, este văzută plastic din perspectiva de pe pământ sau din perspectiva de sus. Văzută de jos, creșterea aripelor este o imposibilitate plastică. Dimpotrivă, privită de sus, din perspectiva către care tinde acum astrul, ea este plastic adevărată”.

D. Caracostea pune deci interesantă problemă dacă poetul a văzut luceafărul de jos în sus sau de sus în jos.

Dacă-ți sare becafină dela picior și se urcă în sus nu-i vezi bine aripile. Ce-ar fi — și-a zis criticul — dacă ai privi pasărea de sus? Aplicată experiența becafinii la „Luceafăr” — rezultă că poetul i-a contemplat aripile de sus în jos, nu de jos în sus...

Pășim mai departe, la strofa:

Un cer de stele dedesupt,
De-asupra-i cer de stele —
Părea un fulger neîntrerupt
Rătăcitor prin ele.

Despre această imagine d. Caracostea are o părere năstrușnică, pe care o reproducem în întregime — pentru a nu-i răpi savoarea:

„Este cunoscută iubirea poetului pentru aspectele nocturne ale naturii. Atât în ținutul original al Moldovei de Nord, bogat în lacuri, cât și aiurea, nu odată el a avut prilejul să admire chipul cum în luciul lacustru se oglindește cerul înstelat. Pentru fiecare din nenumăratele licăriri de sus, licărește o altă în apă. Iar în nopțile cu descărcări electrice din senin, un fulger izbucnește câteodată și pare că unește cerul de sus cu cel de jos. De bună seamă, Eminescu a contemplat adesea spectacolul acesta. Iar faptul că a trăit acest aspect al naturii nu scade întru nimic originalitatea imaginii. Rânduri de oameni de pretutindeni au privit de nenumărate ori acest încântător aspect, poetul însă l-a păstrat neșters în amintire; și atunci când s'a ivit necesitatea, vechea experiență s'a însuflețit în acea minunată imagine: *părea un fulger neîntrerupt rătăcitor prin ele*”.

Vasăzică, Eminescu și-a luat imaginea de pe malul bălții (în Moldova sînt doar multe iazuri), cu stele sus pe cer și stele jos în apă — iar printre ele... un fulger așa, din senin (sau poate se acoperise cu nouri numai un fragment de cer). Cu imaginea aceasta în buzunar — Eminescu a așteptat „necesitatea”.

Și când s'a ivit „necesitatea” sub forma „Luceafărului” — poetul pac, cu imaginea de pe malul gârlei...

„Paralel cu măiestria plastică a stro-

fei, sugestiile ei acustice vin să colaboreze la impresia de multiplicată licărire. Incadrat între două silabe în u, primul vers: *un cer de stele dedesupt* înfățișează o repetare de șase e în ondulație de accentuare și neaccentuare, ca tot atâtea licăriri în depărtare. Iar emistihul al doilea al versului următor este o succesiune de patru silabe, toate cu repetarea aceluiași licăriri în e: *cer de stele*. Între aceste două șiruri de consonanțe, la mijloc după cuvinte mai lungi în u accentuat: *dedesupt, deasupra-i*, subliniază și acustic impresia de adâncire în spațiu proprie acestei vocale.

„Nu este pentru prima oară când la Eminescu aliterațiunile în e, urmate de silabe în u accentuat, sînt menite să redea fluturarea multiplicată a lucrurilor care tremură și dispar în depărtare: *Vezi, rîndunelele se duc; Stelele'n cer deasupra mărilor...* dar nicăieri ca aici, în:

Un cer de stele dedesupt
De-asupra-i cer de stele —

această sugestie nu este mai vie, poate și prin așezarea aliterațiilor ca două aripi care încadrează cuvintele mai lungi și în u accentuat. Din 15 silabe ale celor două versuri, 11 sînt în e, iar impresia de multiplicare este accentuată și prin repetarea cuvintelor în ultimul emistih.

„Astfel, viziunea plastică este secundată de arătatele sugestii acustice, făcând una cu ele. Această colaborare între muzică și plastică stă în esența poeziei și marchează aici unul din marile ei triumfuri”.

Cu alte cuvinte, Eminescu — scriind „un cer de stele dedesupt” — a întrebuițat șase e... ca să dea impresia de licărire, fiecare e fiind o stelută (E mare reprezintă desigur planetele).

Iar când vrea să dea impresia puzderiei de stele, Eminescu — din 15 silabe — pune în 11 câte un e...

Iată cum analizează d. Caracostea versul „reia-mi al nemuririi nimb”:

„În ultima strofă, e sinteza întregii drame a luceafărului. Verbul *reia-mi*, așezat la început, spune multe. Subliniat prin prefixul *re-*, care nu este organic limbii noastre dar aici întărește ideea, el adaogă raportul de legătură: tu mi-ai dat suprema podoabă, reia-mi-le. *la-mi* aici ar fi fost lipsit de toată această dinamică. Prea aproape de registrul popular, n'ar fi redat gravitatea cererii”.

Și așa mai departe...

Cetind explicațiile abracadabrante ale d-lui Caracostea, ne-am amintit de-un institutor — care făcea și filologie față de elevii clasei a IV-a primare. „Disdedimează” de pildă provenea, după dînsul, din „de iz (miros) de diminează”, „d' iz-de-diminează”, „dizdedimează”, „disdedimează”.

D. Caracostea este în estetică ceiaze institutorului nostru era în filologie.

Dar acest caz comic prezintă și o parte serioasă. D. Caracostea este ceva pe la Universitate: agregat, conferențiar, sau profesor... D-sa la cursuri, ori la seminar, susține desigur năzdrăvăniile acestea. Iar statul îl plătește pentru a strica mintea studenților.

Nu se poate ridica autonomia universitară — în sensul ca dascăli să nu mai poată preda „disdedimează” artistică?

Amabilitățile D-lui Nichifor Crainic

Într-o revistă de extrema dreaptă, d. Nichifor Crainic are câteva amabilități la adresa tineretului naționalist.

Iată-le:

„O critică din dragoste dreaptă prețuiește de o mie de ori mai mult decât foile de roză lipite la sursa vânturilor

generației tinere sau decât orientarea ei spre dolveac sau de cât încercarea de a-i schimba fața la spate”.

D. Nichifor Crainic se bucură că a eșit cu bine din multe necazuri: „Dumnezeu m'a ferit până acum de multe și din multe m'a scăpat”.

Dumnezeu — care numai la „Leul și Cărnatul” n'a avut ce-i face — îl va izbăvi desigur și de tineretul naționalist... — M. Sevastos.

Sărbătoarea cărții

A început Săptămâna Cărții.

De câțiva timp, după exemplul luat din alte ramuri de activitate, cartea românească a fost cinstită și ea în fiecare an cu o săptămână de sărbătorire și festivități oficiale.

Desigur, e o inițiativă cât se poate de laudabilă. Dacă la fiecare pas se iveau câte o nouă ocazie pentru a se consacra anumite zile, săptămâni sau luni unor sărbătoriri, cu scopul de a le populariza semnificația, de ce n'am avea și o săptămână a Cărții, care este supusă în ceasul de față la atât de grele încercări?

Cartea este lumina minții și de lumină trebuie să ne bucurăm. Cartea este tezaur de înțelepciune și biruința creierului asupra forțelor oarbe trebuie sărbătorită.

Intenția celor ce-au pornit la organizarea festivităților închinată cărții a avut în vedere oare numai un scop de sărbătorire propriu zisă? Nu credem.

Trăim vremuri de prea crescută ofensivă a întinerului pentru că săptămâna Cărții să rămână doar o săptămână de prăznire cu discursuri oficiale. Cartea trece printr-o criză grea. Dacă și până acum se putea vorbi de o criză a cărții, pentru că aceasta nu era căutată pe cât ar fi trebuit, încercatul nostru secol a finit să ne încredințeze și cu dovezi materiale că înțelepciunea din cărți este lăsată la o parte și înăbușită. Strigătele de triumf, cu cenușa cărților arse purtată trofeu, sunt proaspete încă.

A constata numai, nu este suficient. Trebuie căutate cauze și îndreptări.

Știm că vremurile noastre sunt potrivnice unei depline dezvoltări a culturii și că ridicarea omului prin carte este neglijată, până la un anumit grad, am putea spune, pecetluită de dispreț și intoleranță unora. În această privință, în unele lagăre se încearcă o „teoretizare” a acestei îndepărtări dela lumină, prin crearea și preamărirea unei filozofii a ignoranței naturale „sănătoase” pentru minte, din care omul nu trebuie să se ridice, pentru că a dezerta dela această animalitate primară înseamnă „a otrăvi” și „a perverti” cugetul.

Sunt adevărate toate aceste lucruri, dar ele prin ele înșile nu explică totul. Afară de aceasta, nu pot fi generalizate.

Epoca noastră este caracterizată printr-o amploare a problemelor ce se pun în fața omului. Viața prezintă atâtea aspecte de zbucium și de neliniște, când e vorba de drumul pe care trebuie să-l apucăm, încât nu se mai poate vorbi că poate cineva lipsi dela sfârșirea comună de rezolvare a tuturor acestor probleme. Toți factorii conștienți trebuie să-și întindă mâna și să condiționeze punctele de rezam pentru ridicarea omului. Dintre toți factorii, scriitorii trebuie să se găsească în primele rânduri.

Sub acest raport, se poate spune că scriitorii s'au depărtat oarecum de viață. Fără a emite pretențioase teorii asupra acestui fenomen, se pare că scriitorii, purtând pecetea mentalității unei categorii sociale care are groaza realităților crude și la anumite momente critice se lasă îmbrățișată de

curențele tuturor orbirilor posibile, fug de realitățile prezente și se înstrăinează de viață și de problemele pe care ea le ridică.

Deaceia, nu trebuie să ne mirăm, dacă în anumite medii sociale scriitorii nu se bucură de primirea pe care în alte condiții ar merita-o.

Este adevărat că această stare de lucruri își poate găsi explicația și în faptul că până și în domeniul artei libertatea de creație și-a găsit un aprig dușman. Dar aceasta nu explică totul. Și apoi anumite stări de fapt nu pot fi primite drept lovituri ale unei fatalități oarbe. Scriitorii pot deveni agenții de transformare a realităților. Pentru aceasta însă, ei nu trebuie să primească cu brațele încrucișate orice nouă lovitură și să cugete adânc că dacă azi nu pot spune un lucru, mâna lista lucrurilor nepermise se va măria, iar poimâne nu se va putea spune nimic.

Nu e numai atât însă. Slaba prețuire a cărții are și alte cauze.

Nu mai poate exista nicio îndoială că, în societatea noastră, cultura este distribuită în mod inegal. Imensa majoritate a poporului nu se poate bucura în deplinătatea posibilităților de binefaceri culturale și — când spunem lucrul acesta — e destul să ne gândim că satul românesc și unele medii orășenești sunt lăsate pradă întinerului.

Sunt oare aceste medii refractare culturii? Statisticile cu gradul de învățatură a întregului popor au demonstrat că procentul cel mai ridicat al știutorilor de carte, care au învățat să scrie și să citească fără ajutorul școlii, se găsește tocmai în aceste medii. Deci, nu dorința de a se lumina lipsește acestor categorii, ci posibilitățile de dezvoltare, condițiile favorabile.

Aici apasă cele mai grele responsabilități asupra scriitorilor, căci cum se poate vorbi de o largire a cercului iubitorilor de carte, dacă majoritatea populației nu posedă nici condițiile elementare: scrisul și cititul, alfabetul?

Săptămâna Cărții trebuie să fie o săptămână de ofensivă culturală, pentru răspândirea cărții în păturile cele mai largi ale poporului. Da, trebuie să fie, pentru că răspândirea cărții va însemna biruința luminii asupra întinerului. Însă propaganda de sărbătorire într-o săptămână de sărbătorire nu sunt suficiente. Scriitorii au datoria să privească mai departe și să înțeleagă că biruința cărții se va desăvârși atunci când folosința ei va fi de ordin general. Și acest lucru nu se poate face decât prin transformarea actualiei situații, prin ridicarea materială a poporului.

Pentru sărbătorirea Cărții nu este suficient numai o săptămână. Este acțiune comună și continuă ea trebuie să se transforme într-o permanentă sărbătorire. Până atunci însă, să depunem eforturi ca măcar în această limitată sărbătorire, în Săptămâna Cărții, bucuria să devină cât mai generală.

ALEX. ANTOHI

Săptămâna Cărții

Asociația Editorilor din România a luat toate hotărârile în legătură cu organizarea „Săptămânii Cărții” care va dura până la sfârșitul lunii Mai.

În tot acest interval de timp, publicul cititor va putea beneficia la orice carte românească și în orice librărie din Capitală și provincie de un rabat de 20 la sută.

În ce privește Capitala, „Săptămâna Cărții” va fi inaugurată în ziua de 26 Mai, prin expoziția organizată la „Pavilionul Cultural”. În după amiaza aceeași zile va avea loc un concurs al cărții, sub președinția d-lui prof. C. Angelescu, ministrul educației naționale și cu sprijinul slujitorilor cărții: scriitori, presă, editori, librari.

PLASTICA



**Maria Ciurdea
Steurer:
Profil**

Deși face parte din grupul artiștilor de avangardă, deși viziunea-i dinamică e străbătută de înțelesuri cutezătoare, adesea dureros de lucid exprimate, d. Marcel Iancu evoluiază, cu multă stăpânire de sine și cu o seriozitate tehnică impresionantă, către stilul definitiv.

Experiențe noi, d-sa nu mai încearcă. Artă, oricât de intelectuală, de abstractă, nu este la infinit operă de laborator.

Așa-dar, cu o concepție personală de pictură, bazată mai mult pe geometrie, pe contraste cromatice și pe o liniatură expresionistă, d. Marcel Iancu își variază doar subiectele, inspirându-se dela elementele reținute din natură.

Procedând astfel, artistul și-a adâncit mijloacele de exprimare, ajun-

gând cu vremea să însușească armonios culoarea, linia, suprafața, să le domine, să le impună chiar unui public destul de refractar la început.

În calea urmată de d. Marcel Iancu recunoaștem înțelepciunea care nu se întâlnește totdeauna la un artist ultra-modern, furat de rețete și de experimentări.

Principiile artei d-lui Marcel Iancu, am căutat și altă dată să le conturăm. Avem de-aface cu o pictură decorativă, străbătută de jocurile abile ale inteligenței artistice. Cu toată liniatura ei de fugă încrunțată, războinică aproape și profund ironică, arta d-lui Marcel Iancu, după ce ne-am împăcat cu aparențele complicate, e odihnitoare.

Odihnitoare în înțeles înalt, de estetică pură, de frumos cerebral.

Nu este la mijloc nimic catastrofal; nu descoperim în ea niciun fel de mecanică astrală. E o alambicare a realității, fără îndoială, dar firele ce leagă arta aceasta de natură sunt destul de vizibile. Ea cere să fi-o apropii, dar să n-o consideri sentimental. E o plăcere rafinată pentru minte, pentru orice minte de intelectual.



Maria Ciurdea-Steurer: Desen

La Ateneul Român e deschisă expoziția modestă a d-nei Maria Ciurdea-Steurer.

O expoziție capabilă să rețină pe cercetător, nu prin cine știe ce problematică gravă pe care o ridică, ci numai prin sinceritatea temelor și a glasului lor plastic.

În puținele cadre prezentate, găsim colțuri de suflet, mărturii discrete și dutoase de viață, acorduri surdinizate, timide, lipsite de pretenție, și tocmai prin aceste însușiri — mai evocatoare.

Cântece simple, naive chiar, dar frumoase pentru ele însele, prin puritatea sentimentului, prin simplitatea lor formală.

Tristeți, tăceri, singurătăți, chipuri care trec nebăgate în seamă de cei mulți, clipe fugitive smulse din tumult, — iată ce cuprinde opera de azi a d-nei Steurer.

E mult? E prea puțin? Complicatele raționamente și măsurători de tehnică și ritm artistic nu se pot aplica de rândul asta.

Câteva icoane pătrunse de emoția vieții ne-au oprit îndelung la Ateneu.

Ne-a reținut aci și ansamblul de rafinată factură cromatică al d-rei Dita Fruchter.

Peisajul d-sale, sugestiv construit în culoare, amintește însă maniera de Balcic a d-lui Lucian Grigorescu.

Portretul unei femei, conceput într-o expresie ce iese din comun, e tratat cu vigoare proprie.

Tot la Ateneu, d. G. Talaz aduce o pictură aglomerată, cu preocupări multiple, dovedind lăudabila bunăvoință a artistului de-a se orienta fără înrăuriri.

O poezie sumbră se desprinde din atmosfera peisajului. Florile, nudul și capetele de expresie trec, deasemeni, un greu examen.

H. BLAZIAN



Maria Ciurdea-Steurer: Cu paleta

Adevărul literar și artistic



G. Nichita: Normandă

Adevărul literar și artistic



George Panaiteanu: Cap de fată (Muzeul Simu)

FOARTĂ



Th. Aman: Odaliscă

(Muzeul Simu)

George Ioanid: Invierea lui Lazăr



Adevărul literar și artistic

Anul XVIII • Seria III-a
Lei 5 exemplarul în țară
Lei 10 exemplarul în străinătate



La Academie...

„Academia, care reprezintă supremația for al culturii unui popor, nu trebuie să primească, sub nici o formă, pătrunderea politicii în adunările sale”, — a rostit cu autoritatea sa necontestată, învățatul nostru istoric, d. profesor N. Iorga. Ea este și trebuie să rămână o societate stăpânită de reguli severe sub porunca unei discipline ale cărei obligații nu au fost stabilite de o voință unică. Ele au fost stabilite printr-o colaborare de secole și Academia Română a devenit și va rămâne o Academie, numai cu condiția de a le respecta. Acolo se făurește evoluția naturală a culturii în cadrul căreia urmează să se înscrie progresul și civilizația neamului nostru în decursul istoriei.

Rostul Istoriei, — a mai amintit d. Neculai Iorga, vorbind de comemorarea „Junimii”, — nu este a măguli trecutului, nici a silui faptele pentru a le face să servească anumite interese.

Cu fapte și documente, a precizat cel mai mare savant al țării, adevărul asupra rolului pe care l-a avut „Junimea” în civilizația noastră, din jurul lui 1870, răsturnând paradoxele cu care îi place, din când în când, să se joace profesorul Simion Mehedinți.

„Junimea”, afirmă d. Neculai Iorga, nu a fost niciodată un fenomen ieșan, ci dimpotrivă, a reprezentat un curent opus tradiției, înainte de toate patriarhală și istorică a Iașului.

Elementele din care s'a alcătuit la început „Junimea” și clubul său, aveau între ele deosebiri fundamentale în ceea ce privește pregătirea intelectuală și clasele sociale cărora le aparțineau. Era cu neputință să aibă deci aceleași criterii de judecată. Cei ce se adunaseră în această societate, nu au fost însuflețiți de nici o credință puternică, de nici un fel de devotament absolut față de națiunea lor. Mulți dintre ei erau continuatorii celor care plecând de la cultura franceză a secolului al XVIII-lea, erau rupți din făgașul tradiției, biciuind cu asprime și ironie starea înăpoiată a țării, ca și curentul ardelenesc care venea cu o cultură mai serioasă și cu figuri cu mai multă demnitate în atitudine. (Timoteiu Cipariu, Bănuțiu).

Numai după 1870, cei formați la Paris în această epocă sau la Geneva, vin cu altă cultură, dar se simt dezlegați de Junimea, după cum se revelează în scrisorile lui Vărgolici și G. Panu.

După această dată începe și prefa-

cerea „Junimii” întorcându-se la tradiție, care devine numai de aci înainte argumentul de existență al societății cât și al revistei, unind cultura de la Iași cu cea ardeleană.

Revin la tradiție, dar la care tradiție?! La acea tradiție din care și-au luat inspirația și autoritatea morală de a revaloriza sufletul românesc actual, exponenții superiori ai sufletului românesc: tezaur păstrat în sufletul și istoria neamului nostru, tezaur în care s'a păstrat neprihănit aurul, stors odată cu suc la pământului de cei ce au trăit de veacuri lângă el, l'au fecundat cu sudorile frunții lor și l'au apărut cu sângele lor. De acolo a venit și va veni în totdeauna frumusețea nepieritoare, valoarea moralității și intelectualității românești, tonalitatea proprie și originală a sufletului nostru, în corul culturii omenești.

Academia trebuie să rămână adunare cu autoritate de consiliu asupra celor ce vor să abată tradiția din calea largă și bine definită, în care s'a stabilit de secole creșterea și limba și spiritul nației noastre. Ea trebuie să stea de veghe să nu pătrundă în soborul ei frivolitatea unor experiențe dubioase și mai ales să se împotrivescă la năvălirea haoticului „Apocalyps al minciunii” în incinta sacră a templului său dedicat „Adevărului”.

I. S.

Prolog pentru cartea mea de poeme

*Prietene, genele noastre umede
Și bolta frunților noastre gemene
Le vom afla aici într-o lume de
Rouă, de califea și de cremene.*

*Când vor visa printre taine pleoapele
Și vor undui perechi de flaute,
Să știți că slova, ca să le caute,
S'a sfâșiat străbătând hârtoapele.*

*Patimii, care nu-i a mea, totuși i
Se dăruie ca o stea în zodie,
Versul însângerat ca o rodie
În care mâna mea a pus lotușii.*

*Împodobește-ți cu ei cămările
Și apele grădinii n' paragină
Distilându-ți din fiecare pagină
Freamătul ce-l dau luna și mările.*

M. D. IOANID

Fantoma prăpădului

Cetind 1907, noul roman al lui Cezar Petrescu

Vara trecută, spre asfințitul unei zile care fusese sleitor de caldă, ferestrele s'au întunecat treptat schimbându-se curând în chipuri de strigoii vineții. Afară, un vânt brusc a rupt liniștea căldurii, măturând lumea de la Apus spre Răsărit. Praf de frunze și păsările au tremurat spre cer, luate în vârtej. Ferestrele s'au izbit cu frunțile de perete, ușile au scârțâit jalnic din bălămăli și n' ferfota gospodariilor care alergau încolo și n'coace, un fulger ascuțit a despicat livada și casa drept în două, dea-curmezișul, a ducând în coada lui bombardamentul greoiu al tunetului.

Am ieșit în cerdacul din spatele casei, să privesc spectacolul. Ochii mi s'au pironit, orbiți, pe ghemul enorm de nouri ce se rostogoleau la orizont, mușcând tot mai mult din cer. Era o lumină gălbie, de stafie sculată din mormânt, care venea c'o falcă n' cer și una n' pământ să înghită lumea, s'o prăpădească. Demonul acela groaznic mă privea chiorș, cutremurându-mă, îmbrăcându-mă în vâpăia-i lividă.

— Drept parcă ar fi sfârșitul lui! — mi-am spus, cu pielea făcută curcă și c'o vagă și inutilă neliniște gâdilându-mă pe suflet.

Era o clipă rară, măreață, când parcă spiritele nevăzute ale lumii aceștia, bolboroseau, punând la cale o revoltă, o răscurare. Se scula Universul în capul oaselor și privea de sus, fioros, gata să te facă piftie: „bağă de samă!”, parcă îți spunea: și te făceai mititel, cât mai mititel și mai umil.

Același sentiment, din ziua aceea de vară, la Iași, l-am avut astăzi dimineață, cetind cartea nou apărută a domnului Cezar Petrescu: „1907” și ajungând la capitolul în care se descrie o furtună cu piatră care se prăpăstuieste peste moșia cuconului Iordache Cumpătă, la Zapodea.

Pasagiul acesta nu l-am întâlnit încă nicăeri, în nici o carte scrisă la noi, în care se descrie viața la țară. Furtună și bătaie de grindină au mai fost puse în literatura românească, dar aici ele însemnă tragedia unei familii de moșieri care vede că mânia cerului distruge cele din urmă speranțe ale ei. Deslănțuirea naturii are aici un înțeles dramatic, sfâșietor, unde poezia descrierii lasă loc morții și zdrobirii naturii vii, făcând din grindină un ucigaș fioros, săvârșind cea mai odioasă crimă.

„Frunzele și crengile rupte, hârburile și merele rostogolite din livada dela spatele casei, au început a curge spre fundul ogrăzii, la vale, în jgheaburi covășite la clipeală, în turburi ieșături clocotind cu clăbuci.”

Și mai jos:

„Iordache Cumpătă a coborât scările. Apucând frâul în mână, nu-și putea desprinde privirea dela pisicul cel vârgat, mort acum, adus de apă și rostogolit cu pântecul în sus, umflat și tăvălit de noroiu. O așa subțire de sânge se prelingea prin botșorul cu dinții mărunți, albi, rânjiți spre curcubeul cerului”.

Prăpădul acesta ucigaș te cutremură, ca o urgie care anunță o altă tragedie, mai mare, mai crudă, ce se va a-

bate asupra ogoarelor și țăranelor muncitor de pământ. Cu simțu-i adânc artistic, Cezar Petrescu a știut să puie de-alungul volumului acestuia dintâiu, un suflu de furtună ce vine; amenință, se tâlăzuiește... 1907! Suflă vânt primejdios! Stafia revoltei și-a nedreptății se uită cu ochii-vânător, gâlbuii și aruncă dinții săi albi ca schelet proaspăt dezgropat din mormânt.

Sentimentul evocat mi-a suflat peste suflet panică, cași atunci, în după-amiaza de vară, la Iași, anul trecut. M'a răscolit. M'a înfricoșat și m'a înălțat în același timp, ca n' fața marilor mistere ale lumii necunoscute a cărei prezență o simțim numai vag, uneori.

Mister e și picătura accia dură, zeiască de talent pe care destinul o pune în ființa unui scriitor, dându-i puțința să răscolească suflete, să aduie că lacrimi de fericire artistică în ochi.

PROFIRA SADOVEANU



O spovedanie

D. Constantin Kirilescu a publicat sub titlul „O spovedanie”, cuvântarea pe care a rostit-o la Ateneul Român în ședința festivă dela 18 Aprilie, cu prilejul sărbătoririi a treizeci și cinci de ani de carieră în învățământ și treizeci de ani în funcțiuni de control și conducere în administrația școlară.

Această cuvântare este cu adevărat spovedania unei vieți în întregime închinată activității pe tărâmul educației. D. Kirilescu, de tânăr, și-a format caracterul în contact strâns cu mișcările generoase: „acest contact mi-a dat deprinderea luptei pentru un ideal, mi-a altoit în suflet generozitatea sentimentelor, mi-a impus trebuința de a întemeia convingerile pe studiu și documentare, mi-a arătat datoria de a lucra nu numai pentru scopuri egoiste, dar pentru folosul și înălțarea marilor grupuri: umanitate, națiune”.

Idealul pe care a înțeles să-l servească d. Kirilescu în îndelungata-i activitate a fost educația, năzuința spre mai bun, spre mai frumos.

După cum mărturisește însăși d-sa, felurile cele mai înalte pe care poate să le urmărească un educator privesc „crearea unei omeniri mai bune, a unei generații care să slujească cu mai mult spor și cu mai multă putere neamul, patria, umanitatea”.

Întreaga viață de până acum a sărbătoritului a fost dăruită pentru promovarea acestor înalte idealuri. De aceea, ca să întrebuițăm un crâmpei din această spovedanie, vom spune și noi că oamenii care au organizat sărbătorirea „au răsplătit cu un gând bun pe omul modest care a jertfit școalei, educației și tineretului tot ce-a avut mai bun în mintea lui și mai curat în sufletul lui”.

Actualități științifice

Remediu contra tatuajului

Doi medici din München au reușit să pună la punct un nou procedeu pentru înlăturarea tatuajelor de pe corp. Ei reușesc astfel să facă să dispară orice urme de desene imprimate în piele, realizând totdeauna un efect cosmetic satisfăcător.

Până în prezent singura metodă pentru suprimarea liniilor de tatuaj se reducea la intervenția chirurgicală. Bisturiul tăind porțiunea corespunzătoare din epidermă, dădea loc astfel la o operație destul de neplăcută. Pe lângă aceasta, era nevoie de un timp îndelungat pentru regenerarea epidermei în locurile de incizie.

Noul procedeu folosește efectul unui curent de aburi, care poate fi dirijat dealungul suprafeței tatuate, prilejuind astfel o combustie judicioasă. Apoi, stratul superior din piele este cojit cu ușurință și din nou se aplică curentul de aburi. După un scurt timp, se produce o colorație în alb a pielii, și în urma tratării definitive a arsurilor, substanțele colorate pot fi șterse în 2-6 zile.

Interesant este faptul că acest tratament, spre deosebire de celelalte folosite până acum, este absolut nedureros.

Calendarul perpetuu

Secretariatul Societății Națiunilor a distribuit de curând statelor afiliate acestei organizații, proiectul unei convențiuni asupra reformei calendarului.

Conform acestei convențiuni, urmează ca dela 1 Ianuarie 1939 să se introducă așa numitul „calendar perpetuu” cuprinzând 12 luni grupate în patru sferturi egale. Proiectul prevede că fiecare sfert de an conține trei luni, cu 13 săptămâni, adică 91 de zile. Fiecare trimestru începe într-o Duminică și se termină într-o Sâmbătă. Prima lună a trimestrului are 31 de zile, iar celelalte două câte 30 de zile.

Intrucât însă anul normal numără 365 de zile, se intercalează între 30 Decembrie și 1 Ianuarie, o zi neutră, iar în anii bisextili, o a doua zi neutră între 30 Iunie și 1 Iulie.

Bogăția Americii

Un membru al congresului american, S. B. Pittingill, a întocmit o interesantă statistică relativă la partea care revine Americii din bogăția mondială. Rezultatele sânt extrem de interesante.

Aflăm astfel că Statele Unite, deși dețin numai 6% din suprafața globului și 7% din populația pământului, ocupă totuși 32% din rețeaua mondială a căilor ferate și 58% din aceia a telefonelor. Tot această fericită țară beneficiază de 36% din totalul forțelor hidraulice folosite în lume și 76% din automobilele fabricate pe întregul glob. Cantitatea de cauciucuri, consu-

mată anual în Statele Unite ale Americii, e suficientă pentru a înconjura cu un brâu planeta, rămânând încă disponibile 6000 de mile. Americanii sânt în posesiunea a 44% din totalul aparatelor de radio, iar producția lor de petrol reprezintă 69% din producția mondială. Pentru cupru această cotă e 48%, pentru oțel 47%, bumbac 56%, zahăr, 25% și cărbuni 33%.

Populația americană constituie 50% din cumpărătorii producției mondiale de cauciuc, 50% din aceia a cafelei și 75% din stocul mondial de mătase. U. S. A. dispune astfel de 45% din întreaga bogăție a lumii. Mai mult de jumătate din roțile care se învârtesc pe pământ se găsesc pe teritoriul american.

Un nou zbor cu racheta

Din America ne vine știrea că celebrul technician yankeu Goddard, renumit prin experiențele sale de aeronautică, și-a brevetat de curând un nou procedeu pentru sborul cu racheta.

Aparatul va funcționa la decolare și aterisare ca un aeroplan obicinuit, echipat cu aripi, elice și propulsie cu motor. Abia la o înălțime mai mare în văzduh toate accesoriile externe

sânt retrase în interiorul trunchiului, rămânând doar niște aripi mici. În această fază propulsivă se face prin motoare de rachetă, alimentate cu hidrogen și oxigen.

Nu se poate face încă pronosticuri asupra capacității de utilizare a noului sistem, întrucât invențiunea lui Goddard a fost realizată și încercată deocamdată numai în modele mici.

Textile din... banane

Realizarea textilelor artificiale prin procedee sintetice a luat în timpul din urmă un mare avânt. Astfel, în Germania se folosesc în timpul din urmă, pe o scară destul de întinsă, țesături din lemn, în Italia se fabrică așa numita „lână din lapte” — respectiv din caseină — iar în America există aproape o modă a vestimentelor din fire de sticlă.

Mergând pe același drum, un chimist englez și-a brevetat de curând un procedeu pentru obținerea lânii artificiale din fibre extrase din coaje de banane. Ideea acestei invențiuni i-a fost sugerată de rezistența remarcabilă a coajei de banană.

Noul produs textil se poate prelucra foarte bine împreună cu mătasea artificială. Deasemenea aceste fire pot

fi vopsite cu ușurință, iar fabricația lor este extrem de eficientă.

Anestezia prin electricitate

Un savant rus, doctorul Iacovlev, profesor la Universitatea din Lenin-grad, lucrează actualmente la o serie de experiențe foarte interesante asupra efectelor fiziologice ale anesteziei.

După cum se știe, obicinuitele procedee de anestezie prin mijloacele chimice dau naștere în general la reacțiuni secundare, adesea destul de supărătoare. Pentru a înlătura acest neajuns, savantul rus și-a propus să înlocuiască anestezia chimică printr-una electrică.

Primele experiențe în acest sens, aplicate iepurilor de casă, au dat rezultate din cele mai înbucurătoare. Apoi, procedul a fost încercat cu succes și la om.

Marele avantaj al anesteziei electrice se datorește faptului că nu aduce nici o perturbare sistemului nervos.

Randamentul memoriei

Doctorul George S. Snoddy, profesor de psihologie la Universitatea din Indiana, a studiat în mod sistematic randamentul eforturilor de memorizare la copii și la adulți.

Rezultă din aceste experiențe că oricâteori persoanele adulte forțază în mod excesiv ritmul dobândirii unor cunoștințe într-un domeniu cu totul nou (profesiune, limbi străine, etc.) randamentul memoriei devine extrem de redus, egal cu 2% din acel realizat la un copil de opt ani. Numai introducând cât mai des pauze de câte 24 de ore între orele de asimilare a noiei materii, se poate ajunge la un rezultat mai bun. În acest din urmă caz randamentul este egal cu 73% din acel obținut la copii.

Doctorul Snoddy este de părere că procesul asimilării intelectuale cuprinde două etape, din care prima se desfășoară extrem de încet și numai a doua permite o anumită accelerare.

Concluzia este că graba este prejudiciabilă adulților, atunci când ei trebuie să se inițieze într-un domeniu nou de cunoștințe.

ING. I. S.

Mărunte

A apărut „Gazeta Cărilor”, publicație de bibliografie, literatură și cultură generală, de sub conducerea d-lui prof. D. Munteanu-Râmnic, cu următorul sumar: *Scritorii bușari în România* de D. N. Mincev, *Un congres al educației populare și al învățământului liber* de D. Munteanu-Râmnic, *Marea seacă* de „Eminescu”, *Parnasul român* de Aurel G. Stino, *Psihotehnica* de I. Nestor, etc.

Numărul mai cuprinde variate note de informație și bibliografie.

Redacția Ploiești, str. Zagorîț No. 1.

TURISM SI SPORT

REVISTĂ DE INFORMAȚIE ȘI PROPAGANDĂ TURISTICĂ

SUMARUL:

ANUL I — No. 1 — MAI 1937

N. IORGA:

CE ESTE O CAPITALA

AL. G. DONESCU:

LUNA BUCUREȘTILOR 1937

AL. A. PHILIPIDE:

CHEILE BICAZULUI

CEZAR PETRESCU:

METEMPSICOZA BUCUREȘTILOR

PETRU MANOLIU:

HANUL LUI MANUK

D. I. SUCHIANU:

STILUL TURIST

H. BLAZIAN: PRAGA

VASILE A. MARINESCU:

ECHIPELE REGALE STUDENȚEȘTI

ȘI TURISMUL

N. I. ALEXANDRESCU:

O CALĂTORIE LA VIENA

ACTUALITĂȚI SPORTIVE

ȘI TURISTICE

Concursurile Adevărului Literar

20.000 Lei premii în numerar și în volume

„Adevărul Literar” institue trei concursuri cu premii:

1) Un concurs de probleme, care urmează a fi deslegate de cititorii noștri.

PREMII:

5.000 lei numerar.

5.000 lei în volume.

2) Un concurs de teze de limba română ale elevilor și elevilor din ultima clasă de școală secundară — teze recomandate de Stat sau particulare. Lucrările vor fi înaintate la redacție până la 15 Iunie 1937.

PREMII:

2.000 lei numerar.

3.000 lei în volume.

3) Un concurs de pasagii din literatura română. Cine e autorul și despre ce se vorbește în cartea de unde-i extras pasajul.

PREMII:

5.000 lei în volume.

Concursul de probleme al revistei noastre

Premiile acordate deslegătorilor

Pentru a stimula spiritul de perspicacitate și ingeniozitate, revista noastră a organizat începând cu numărul 852, — un concurs de probleme ingenioase, ale căror soluții urmează să le găsească cititorii noștri.

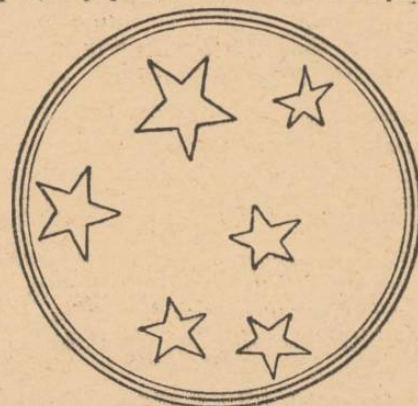
În zece numere succesive ale revistei vom publica câte-o problemă din domeniul matematicii și fizicii elementare, chestiuni din viața practică, etc., fiecare problemă fiind însoțită de un clișeu. Soluțiunile, împreună cu seria celor zece bonuri de premii, care vor apărea în acest timp în revistă, vor fi trimise redacției, la o dată pe care o vom anunța la timp. Cele mai bune deslegări vor fi premiate, iar fotografiile deslegătorilor vor apărea în revistă. Se vor acorda următoarele premii:

5.000 lei numerar și 5.000 lei în volume din editura „Adevărul”, alese de câștigător după o listă ce vom publica ulterior. Total 10.000 lei.

În cazul unor răspunsuri egal de bune, premiul se va acorda prin tragere la sorți.

Problema stelei

În cercul din figura alăturată se găsesc 6 stele cu câte 5 colțuri. Se cere ca, prelungind câte-o latură la 5 din aceste stele, să se formeze în mijlocul cercului, prin întretăierea acestor drepte, a șaptea stea tot cu 5 colțuri.



Concurs de probleme
Bon de premii Nr. 8

D.

Adresa

De cea mai Palpitantă Actualitate:

A apărut

SPIOANĂ
IN SPANIA

ROMANUL VIEȚII MELE

de Martha Richer

Cavaler al Leg. de Onoare

În episoade dramatice,

aduce cele mai senzaționale

și instructive revelații

asupra celui mai arzător și biest: SPANIA!

AZI în



„ROMANELE CAPTIVANTE”
15 Lei. — La chioșcuri și librării

Costas Uranis

Oaza din Aranjuez

Costas Uranis e o personalitate recunoscută în lumea literelor mondene. El face parte din tagma acelor poeți, care, dacă nu aduc profunzime în gândire, au în schimb darul de a re-împrospăta versul cu o nouă sensibilitate și bogăție artistică. Înainte de a debuta, a trăit o bună bucată de vreme în Anglia, Franța și Italia, unde a avut posibilitatea să ia contact direct cu mișcarea beletristică din acele țări așezându-se de atmosfera cosmopolită și universalizării valorilor poetice, cu care poezia elenă făcea pentru prima oară cunoștință prin volumul său de versuri Spleen. Următorul volum, Nostalgii, e brodat pe aceiași temă, — aceea stare de plictis și urit al vieții, care ia naștere cu deosebire în păturile orașenilor încuiați în metropole și blocause și care cere după sine inevitabila pornire spre necunoscut, — accentuând și justificând astfel neîmplântarea dorinței a autorului de a călători. Impresiile sale de călătorie au fost menite să integreze personalitatea sa de poet și călător, două calități ce se întâlnesc atât de rar împreună. În literatura călătoriilor, e singurul scriitor elen care și-a cultivat personalitatea în stilul poetic al impresiilor sale, deosebindu-se fundamental de cellalt vestit călător elen, gânditorul și poetul N. Kazantzakis, care călătorește ca să descopere adevăruri. În călătorii găsește întotdeauna motivul pentru exaltarea eului său. Și ca poet, scrie subiectiv, așa cum își simte impresiile năvălind pe retina virgină a sufletului său, descriindu-le cu lirismul cel mai curat și melodios. Volumul său despre Spania, Sol y sombra, din care am extras capitolul ce urmează a apărut în 1934 și e o carte de călătorie din cele mai poetice și captivante.

C. Uranis a fost corespondent al celor mai mari ziare grecești în țările apusene, consulul Greciei la Lisabona, iar actualmente ocupă demnitatea de vice-președinte al P. E. N.-Clubului elen.

Acum d-sa este oaspetele nostru.
A. M.

Călătorul care lasă în urmă doliul platourilor sterile ale Castillei, ca să coboare în sudul Spaniei, întâlnește în calea sa, înainte de a intra în stepele monotone ale Manchei, o minunată grădină a Hesperidelor: Aranjuez.

E cea mai neprevăzută întâlnire pe care o are în întreaga Spanie. Nimic nu o anunță, după cum nimic nu o prelungește. Aranjuez apare privirilor ca o vedenie — și se pierde în urmă ca o nălucă. Drumul care până acolo e alb și inundat de soare, fără nici un arbust, fără nici o albie de răuleț, devine iarăși, dincolo de el, alb.

În mijlocul acestor stăpâniri ale unui pustiu de coșmar Aranjuez e ca o mică republică neatârnată a vegetației. Ai impresia că ai fost transportat deodată într-una din acele regiuni vrăjite pe care fantezia bogată a orientului a așezat-o între paginile celor o mie și una de nopți.

Ori încotro te-ai întoarce, nu vezi decât copaci seculari foarte înalți, ce freacă la suflarea vântului, nu auzi decât susure de ape, nu simți decât arome de flori. Bulevarde împăratești se întind prin mijlocul unei vegetații tropicale. Partere de flori se prelungește din terase pline de glicine și roze. La șipotul tainicelor ape ce străbat grădinile, răspunde murmurul melodios al sveltelor havuzuri ce asvârl apele spre mătasa cerului. Pe lacuri mici de smarald apar, ca niște nuferi,

insulite liliputane, inundate de vegetația tuturor continentelor și unite cu fastuoase poduri de marmură. La umbra deasă și răcoroasă a parcurilor ciresc privighetori iar pe oglinda canalelor verzui se scutură triumfal trandafiri cu o sută de petale. Peste tot domnește o seninătate fermecată, dintr-o lume de basme și singurii locuitori ale minunatelor grădini sunt păunii decorativi ce-și târăsc pe verdeață trenulele de ceremonii...

Această poezie a naturii e opera omului. Singurul surâs al unui rege care a fost cel mai funebru om de pe pământ: Filip II — cel care a zidit Escorialul glacial.

Escorial — Aranjuez: două capricii, doi antipozi, care totuși se întâlnesc în nenumăratul și excepționalul ce le caracterizează pe amândouă. Cu Escorial, Filip II a făcut podișul cel pustiu al Guadarramei, mai funebru și mai rece decum era. Cu Aranjuez, el a schimbat nu numai înfățișarea, dar chiar și clima peisajului. Pe un teren ars de un soare implacabil, a așezat un mare cort de umbră.



Costas Uranis
Taormina

Mereu tot spun că voi pleca ntr-o zi,
Tot spun că voi pleca la Taormina...
Pe valurile unei albastre nostalgii
Ca o sirenă visul cântă ntr'una;
Taormina! Taormina! Taormina!

O tu, chemare dulce ca un grai
De păsărele n' dimineți de Mai!

Mereu tot spun că plec, mereu aș vrea
Să las în urmă toată viața mea,
Pe toate porțile să pun zăvoare
Și fără să mă uit în urma mea
Să sbor cu aripi neșovăitoare.

Ce vifor e în mine când doresc
Întreaga-mi viață să mi-o las — ca să trăiesc!

În zarea lămpii stau, când noaptea vine,
Privesc decolorate hărți marine,
Cărți foarte vechi adun pe lângă mine
Și răsfoindu-le mereu, din ele
Învăț cu grijă drumul călătoriei mele.

Dar niciodată nu voi pleca! Iar
Taormina
(Chiar dacă ea există) va fi neconținut
Tărâmul visului meu surghiunit,
Ca o făgăduită fericire
Care m'așteaptă, fără șovăire...

Căci, altfel, dac'aș fi pornit la drum,
Ce mângâiere-aș mai avea acum?
Versiune românească de
AL. PHILIPPIDE

A silit apele Tagelui să formeze o insulă — și pe insula aceea el a violat natura. A obligat-o să dea în această mărginită întindere vegetația din toate latitudinile geografice. Din partea unui om ca Filip II, Aranjuez, fără îndoială, uimește — și totuși nimeni nu poate să nu recunoască cum că numai el era în stare să-l realizeze.

E drept că Filip II aproape că nici nu l-a locuit. L-au folosit însă urmașii săi. L-au mărit și l-au înfrumusețat și mai mult. Pe lângă palatul inițial, ei au adăugat un al doilea pe care l-au împodobit cu un lux neînchipuit: au zidit o mulțime de dependințe pentru curteni, au semănat pretutindeni havuzuri și fântâni monumentale, umplând umbrele verzi ale boschetelor cu albeața palidă a nenumăratelor statui. Aranjuez a devenit un Versailles al lor. În fiecare an, după Paști, tărând după ei pe cei 20 sau 30 de mii de curteni, nobili, servi și gardieni, suveranii părăseau Madridul și se duceau să-și petreacă vilegiatura la Aranjuez...

În mijlocul acestui paradis terestru, viața acestei întregi strălucite și lenevoase turme de oameni era o nesfârșită sărbătoare, — ale cărei cheltuieli erau suportate de casa regală.

Regii primeau adeseori pe ambasadorii străini cu un lux de satrapi orientali, dând în onoarea lor banchete cu o sută de feluri de bucate, servite pe talere și farfurii de aur curat și făcându-le daruri scumpe la plecare: cai arăbești, pietre nestemate, bibelouri din țări exotice — până și pungi cu dubloni de aur... Aceste banchete oficiale alternau cu baluri mărețe. Sute de perechi strălucit gătite se îmbulzeau atunci în saloanele pline de lumină ale palatului, în timp ce alte sute se plimbau pe aleele parcurilor și pe malurile lacurilor, sau căutau colțisoare mai discrete sub desigurile întunecoase ale copacilor...

Până și plimbările zilnice ale regilor în parcurile minunate dela Aranjuez aveau pitorescul și măreția unor pompe de sărbătoare. Regina eșea întotdeauna sau într-o trăsură trasă de cai cu hamurile bătute în diamante, sau într-o lectică purtată de servi negri, îmbrăcați în livree strălucitoare și era urmată de o mulțime de major-domi, doamne de onoare, paji tineri și frumoși, nobili cu pălării înaripate și cu mantii de mătase și bufoni care o distrau. Regele și infanții, fie că mergeau la plimbare, sau la vânătoare, erau întotdeauna și ei călări pe cai mândri, așa cum i-a pictat Velasquez, urmați de o nenumărată mulțime de cavaleri: curteni, favoriți, demnitari și valeți...

Era o viață ca în basm. Singurele preocupări ale acestei îngâmfate mulțimi erau dragostea, distracția și mesele bune. Interesele statului erau cea din urmă grijă atât a regilor cât și a demnitarilor lor. Lecturile preferate ale celor dintâi nu erau scriptele guvernamentale sau raporturile ambasadorilor, ci romanele cavaleresti. Bani adunați de pe urma sudorii înșănăgerate a poporului erau risipiți nebuște pentru capriciile și pentru miile de nobili trântori din preajma lor. Aceștia din urmă nu numai că erau întreținuți, dar și fiicele și surorile lor erau dotate, primind ei înșiși onorarii foarte mari pentru servicii de o utilitate foarte problematică. E de ajuns să pomenesc că un marchiz era plătit cu sute de dubloni aur pe an pentru supravegherea... mangelului din biroul regal în zilele friguroase!...

Viața acestei satrapice străluciri a

avut ca urmare molesirea sufletului castilian, conducând spre un declin fatal un stat, care în Occident a fost multă vreme ceeace în Orient fusese Bizanțul. A fost răzbunarea cuceritorilor Arabi după izgonirea lor din Spania, fiindcă ei au transmis castilienilor, care până atunci erau aspri, cu sufletul războinic și călugăresc, dragostea pentru parcurile de vis, pline de ape curgătoare și arome de flori, pentru palatele luxoase și pentru viața de voluptate și petreceri...

Cea dintâi urmare istorică a acestui fel de viață a fost atacul din 1888 făcut de o mulțime înfometată și furioasă împotriva palatului dela Aranjuez, — prologul unui război civil care a zguduit din temelii dinastia milenară a Spaniei.

De atunci, nici dinastia nu s'a întărit și nici Aranjuez n'a mai văzut zile strălucite. Amândouă se ofileau încet-încet, iar în ziua în care am trecut prin oaza paradisică a Aranjuezului n'am putut vizita palatele sale fermecate. Câțiva oameni, în jachete negre și cu mape subsoară, aplicau pretutindeni, la porți, la ferestre, peceți de ceară roșie. Dinastia fusese detronată și oamenii aceia în jachete negre pregăteau predarea Aranjuezului în stăpânirea noului proprietar: republica.

Totuși, sub cerul albastru, Aranjuez nu difuza tristețea romantică pe care o exală lucrurile când și-au împlinit ciclul sortit. Cu toată ceara roșie la palat, privighetori ciresc ca întotdeauna în frunzișurile copacilor, apele șipoteau pe erburii, iar florile răspândeau aromele lor îmbătătoare. Ca orice creație omenească ce poartă pecetea perfectului, ca un Partenon sau ca chipul lui Don Quijote, Aranjuez trecea dincolo de creditori și trăind o viață proprie și independentă...

Din l. elenă de
ANTON MISTAKIDE

Costas Uranis
Pornește o corabie

Pornește o corabie spre larguri
Cu cele patru ale ei catarguri.

Limanul molcom, despicat în valuri,
Împrăstie luciri de-albastre voluri.

Străină e corabia și-abia
Silabisești un nume scris pe ea.

Din ce îndepărtări va fi plecat
Și unde merge — nimeni n'a aflat.

Nicio batistă albă n'o petrece
Când lunecând pe lângă maluri trece.

Doar din balcoane câteva femei,
Uitate-acolo parcă de-ani de zile
Cuprind cu lungi priviri plecarea ei.

În urmă-i totuș, după ce-a pornit,
Se 'ntinde-un rece gol nemărginit.

Și-acum, în larg când pânzele-și întind
Și soarele de seară o aprinde,

Punându-i pe catarguri blonde fire
Și'n funii strălucire de porfire,

Tuturor celor ce-au rămas pe chei
Mai gol le pare-orașu 'n urma ei,

Și gol li-e sufletul, și s'ar părea
Că a plecat ceva din ei cu ea...

Versiune românească de
AL. PHILIPPIDE

O sfântă netrecută în calendar In jurul lui B. P. Hașdeu

În decursul lui Aprilie trecut, Sir Samuel Hoare a inaugurat o retrospectivă a pictorului George Richmond, la Castle Museum, centrul artei din Anglia de Est.

George Richmond a fost unul din pictorii cei mai distinși ai epocii victoriene. Dar centrul de interes al acestei expoziții pentru lumea intelectuală nu este talentul pictorului. Portretele din această expoziție reprezintă personaje din cinci familii engleze care au jucat un mare rol politic și social în Anglia de Est, iar faptul că pictorul a fost un devotat prieten al familiei Hoare care l-a introdus în aceste mari familii aristocratice, explică rolul distinsului om politic englez în organizarea acestei expoziții.

Pentru istoria culturii însă este important faptul că toată galeria de portrete a pictorului G. Richmond evocă una din epocile mari în mișcarea ideilor.

Astfel, străbunul lui Sir Samuel Hoare, reprezentat în intimitatea casei sale și în mijlocul unui cerc de prieteni, este unul dintre marii sprijinitori ai mișcării „împotriva sclaviei”. Din acest cerc de prieteni au pornit mișcările generoase care au dominat secolul trecut și secolul nostru: mișcarea pentru reforma vieții din închisorile engleze, mișcarea feministă, mișcarea pentru ocrotirea animalelor împotriva cruzimii oamenilor, societatea pentru tipărirea Bibliei.

George Richmond e reprezentat în National Portrait Gallery prin treizeci și două de portrete ale reprezentanților cei mai proeminenți din această epocă, printre care cel al lui John Ruskin, Swinburne, al scriitoarei Charlotte Brontë, al feministei Henriette Martineau și cel al promotoarei tuturor mișcărilor generoase pe care le-am pomenit, Elizabeth Fry. Ea e reprezentată în picioare, îmbrăcată într-o rochie cafenie, uniformă Quakerilor, cu un șal alb pe umeri.

În același timp apare în editura „Harrap”, o carte în care viața acestei ființe, reprezentată de Richmond, în pictura sa, ca o personalitate formidabilă și profund umană, este evocată ca într-un film: „Elizabeth Fry, Quaker Heroine”, by Janet Whitney.

Betsy Gurney, care a devenit mai târziu Elizabeth Fry, era sora cea mai mică dintre cele șase fete fără mamă ale bancherului John Gurney, Quaker din Norwich. Betsy Gurney era o fire veselă și se ferea de mediul religios, pentru că, — zicea ea, — nu întâlnise nicio persoană religioasă care să nu fie fanatică și intolerantă. Până să devină însă Quakeră și să intre în cercul „Prietenilor” nu iubea decât muzica, călăria și înotul, ducând o viață veselă de mondenă.

Schimbară, care s'a petrecut în ea, a început a se pronunța de cum a întâlnit pe Quakerul american William Savery, predicator împotriva sclaviei. Dar conversiunea ei nu s'a manifestat dintr-o dată. „Am început prin a simți”, — spune ea, — „că există un Dumnezeu”. Contactul cu Savery, cu Deborah Darby, cu aristocratul francez Stephen Grellet, a contribuit la evoluția lentă a spiritului său către idealul de înaltă spiritualitate creștină, — la care a aderat cu totul apoi.

Paginile cele mai frumoase în cartea lui Janet Whitney sunt cele în care ne arată pe eroina sa vizitând cu Stephen Grellet închisorile de femei din Newgate. Soțul Elizabeth Fry, Joseph Fry, deși timid și stângaci, a fost tovarășul cel mai devotat și mai înțelept al acestei femei, dragă lașă în feminitatea chipului său, dar plină de vigoare în mâinile sale mari și practice, hotărâtă și fermă în desemnăturii guri, așa cum ne-o prezintă portretistul G. Richmond. El a fost adevăratul tovarăș al soției sale în viața

de familie, ca mamă a unsprezece copii și în cariera sa publică de mai târziu.

Numai după moartea tatălui său, 1809, și anume la înmormântarea acestuia, a simțit Elizabeth Fry chemarea sa ca misionară și a intrat în adunarea Quakerilor, singura care îngăduia pe atunci participarea la o acțiune publică a femeilor, alături de bărbați. Vocea ei muzicală și felul unic și original de a prezenta lucrurile, i-au dat o putere irezistibilă în prediciile sale. Puterea de credință a sufletului ei se transmitea în ascultători și le insufla un avânt de a se devota și a face sacrificii, care nu le erau cerute direct.

Activitatea ei socială creștea și înflori în toate direcțiile, în reforma închisorilor cași în educație, în organizarea bibliotecilor pentru marinari și în crearea primelor asociații ale suroilor de spital. De la ea s'a inspirat pastorul Fliedner de la Kaiserswerth și de aci a căpătat mai târziu Florence Nightingale inspirația marelui său devotament.

Paginile din urmă ale acestei splendide biografii ne arată personalitatea Elizabeth Fry în toată splendoarea înfloririi sale și în același timp în furtuna unor mari încercări și lovituri ale destinului.

Ceiace reese însă, pentru timpul în care a trăit și mai ales pentru timpurile noastre, este măreția caracterului, în duioșia simplă a sufletului său de femeie. Acesta s'a impus lumii făcând să se plece în fața ei miniștrii de stat și pe monarhi să se simtă mândri de prietenia ei. Cea mai frumoasă mărturie asupra ei este aceea a unui Quaker dintr'un mic orașel, din care de altfel este și autoarea biografiei miss Janet Whitney:

„Era o ființă îngerească, plină de comori sufletești, îngăduitoare și liberală în opiniile sale. Ca misionară, era clară, pătrunzătoare și impresionantă, cu o voce de o dulceață și o putere de convingere fără comparație. Chiar dacă m'aș fi simțit înclinată să mă îndoiesc de existența unui caracter cu adevărat creștin, contactul cu ea mi-a spulberat orice urmă de îndoială.”

Iz. S.

Cronica mizantropului

Căutarea paternității

Gulivera (este numele pisicei mele) a dat naștere, astă noapte, la trei pisoi de sex incert, dar de culori foarte definite. Unul este negru ca noaptea, doi sunt albi cu pete roșcate și cenușii. Fericitul eveniment era cât pe ce să se petreacă în patul meu. Am prins însă de veste la vreme, astfel că cei trei mici Guliveri au văzut lumina zilei într'un coteț de găini, rămas fără întrebuințare în urma unei epidemii de ciumă pasărească. Când zic „au văzut lumina zilei” e un mod figurat de a vorbi, fiindcă pisoiul nu văd nicio lumină înainte de a împlini nouă zile.

Gulivera își îndeplinește foarte conștiința meseriei ei de mamă. Întâi stă locului, lăsând pisoiul să sugă, al doilea îi linge, îi întoarce pe toate fețele, îi curăță. Frumos instinct, zic eu, dar numaidecât mă gândesc la situația legală a pisoiilor și a mamei. Copiii sunt născuți din uniune nelegitimă întrucât tatăl sau tații sunt neidentificabili. Mama își crește singură copiii și constituie o familie până la majoritatea pruncilor. Adevărat matriarcat.

Pe când meditam astfel, ceva negru căzu dintr'un pom din apropiere și fugi pe lângă gard.

— Pruț! strigai eu recunoscând o pisică.

Însă pe dată mă luminai, Cotoiul

Anul trecut s'a făcut comemorarea lui B. P. Hașdeu, cu prilejul împlinirii a o sută de ani dela nașterea lui. Fusesse însă o greșală, din pricina controversei ce existau în jurul acestei date. Hașdeu s'a născut nu la 1836, ci la 1838, după cum susține d. Liviu Marian*, și cum dovedește actul de naștere al marelui scriitor, act publicat în lucrarea mea: „Începuturile literare ale lui B. P. Hașdeu”.

Se pare că doveziile noastre au fost luate în considerație, căci vom avea o a doua comemorare a lui Hașdeu, în anul 1938. În anul acesta împlinindu-se și 30 de ani dela data morții lui, iată că ne aflăm în fața unui șir de comemorări hasdeene, foarte bine venite, căci figura marelui scriitor și savant fusese până acuma pe nedrept nesocotită.

Încetul cu încetul încep să apară lucrări noi în jurul lui Hașdeu, aducând materiale proaspete pentru alcătuirea unei monografii complete, care își așteaptă cu nerăbdare autorul.

D. Iuliu Dragomirescu ne dă corespondența lui Hașdeu cu fiica lui și ne făgăduiește publicarea operelor inedite ale lui Hașdeu din tinerețe; s'au rețipărit „Cuvente den bătrâni” de d. J. Byck; se pregătește la Fundațiile Regale, de către Mircea Eliade, o ediție, a operelor alese din Hașdeu, iar într-o teză de doctorat lucrată în seminarul d-lui prof. D. Caracostea, se alcătuiește o bibliografie completă a operelor lui Bogdan Petriceiuc-Hașdeu.

M'a bucurat să văd pe d. Barbu Lăzăreanu, unul dintre cei dintâi care s'a ocupat de Hașdeu, reluând interesantele sale eseuri asupra operei marelui scriitor, în cartea „Cu privire la B. P. Hașdeu”. (Editura „Cultura românească”).

Broșura ne aduce aminte de alt studiu al aceluiași autor: „Humorul lui Hașdeu”, o culegere de schițe, care, la un moment dat, va aduce și ea mari servicii aceluia, ce se va fi hotărât să scrie o vastă monografie asupra întregii vieți și opere ale lui Hașdeu. În ea, pentru prima dată fusese înfățișat, cu toate amănuntele, procesul lui Hașdeu, care era învinuit de atentat la bunele moravuri pentru nuvela sa „Duduca mămuca” (mai târziu, intitulată: Micuța).

negru semăna aidoma cu pisoiul cel mic. El era așadar tatăl pruncului. Tatăl denaturat care trece pe lângă fosta soție fără s'o bage în seamă.

Stând însă ceva mai departe de coteț am văzut un lucru interesant. Un cotoiu voinic alb cu pete roșii și cenușii se lăsa greu depe gard. Merse la coteț, miorlăi gros și intra înăuntru. Gulivera îi răspunse într'un chip care mi se păru, în limba pisicească, foarte amabil. Cotoiul ieși apoi afară cu un pisoi în gură. Întâiu îl culcă pe jos și-l răsturnă puțin cu laba. Joacă? Expertiză? Nu știu. Apoi îl luă în gură și era tocmai să sară cu el pe gard când sării după el. Cotoiul înspăimântat lăsa pisoiul jos și fugi. Așadar aceasta era părintele puului. Departea de a-și ignora progenitura, cotoiul se lăsa recunoscut și se informa de autenticitatea copiilor. Se mai pare că dorința lui era ca lăzu să se mute în gospodăria lui care se afla în curtea vecină.

Am închis pisica în coteț împreună cu pisoi. Cotoiul vine din când în când, încearcă să deschidă ușa culaba, apoi, neizbutind, se culcă jos pașnic și păzește. Iată ce va să zică un bun tată! Teoria matriarcatului cade cu desăvârșire, dacă până și în lumea pisicilor tatăl poate fi urmărit și identificat.

ARISTAR

E curios cum Hașdeu, răspunzând la atacurile acuzatorilor, întrebuințază aceeași armă, de care s'a slujit odată poetul rus Pușkin, când a dat o replică unor critici ce-l acuzau de lipsă de moralitate în opera lui: „Contele Nulin”. Și Pușkin și Hașdeu invocă în sprijinul lor pe poeții antici și contemporani, numai că Hașdeu înlocuiește pe scriitorii ruși: Fonvizin, Dmitriev și Crălov, prin scriitorii români: Conachi, Beldiman, Bolintineanu și alții.

În amândouă lucrările d. Barbu Lăzăreanu relevă, printre altele, talentul poetic al marelui savant, pe care acesta însuși îl neglija:

„Din câte păcăleli a scornit în semi-seculara-i carieră literară și polemistă, cea mai gravă farsă a lui Hașdeu a fost aceea de a-i face pe oameni să nu-l ia în serios ca poet, să-l creadă cel mult un cronicar de spirit, sau un erudit care dă unele amănunte interesante și în versuri”.

Nu numai că nu-l luau în serios, dar uneori nici nu-l cunoșteau ca poet. Nu demult am avut ocazia să discut despre Hașdeu cu un scriitor român, cu o cultură aleasă și cunoscător bun al autorilor săi, care, după ce a adus elogii operelor științifice ale lui Hașdeu, mi-a mărturisit că nu-i cunoaște poeziile.

Cultivat în spiritul școlii literare rusești, la început al celei romantice, pe urmă al celei realiste, Hașdeu are ceva cu totul deosebit în poezia sa, plină de concepții și de imagini puternice, uneori de un realism izbitor, ca în balada „Conjurațiunea leproșilor” sau în rândurile strofelor de „după bătălie”:

„Negrul sânge se nchiagă pe rănilor
Din ciuntate fășii omenești;
Ici picioarele, dincolo mâinile,
Cauți capul — și nu-l mai găsești.
Peste trupul snopit al ostașului
Trunchiul calului său credincios,
În grămadă cu trunchiul vrăjmașului
Mortăciune de sus până jos!
Înainte c'o zi dalbe zorile
Străluceau pe nverzitul covor,
Iar acuma și iarba și florile
Poartă stărvuri pe brațele lor!”

Se vede că nu odată îi ispita pe tânărul Hașdeu prezentarea scenelor de după luptă. În „Domnița Voichița” însă — scrisă în rusește — era mai puțin îndrăzneț și mai mult romantic, când, imitând pe Pușkin din „Ruslan și Luidmila”, scria:

„Câteodată aruncă de după nori
Luna mohorâtă o rază de a ei
Pe câmpul de luptă: ici și colo
Pe malurile stâncoase
Zac împrăștiate trupurile celor uciși;
Sub paloșul dușman
Au adormit ei somnul lor de veci
În brațele pizmuite ale războiului”.

Influența poezilor ruși, mai ales a lui Pușkin, al cărui admirator era Hașdeu, — ca și tatăl său Alexandru — se resimte nu numai în începuturile sale literare.

Citesc în broșura pomenită, una din poeziile lui Hașdeu „Adevăratul poet” și-mi amintesc de rândurile lui Pușkin despre menirea și soarta poetului în câteva poeme dedicate acestui subiect („Poet și gloată” ș. a.); în „Răzvan și Vidra” se pot găsi reminiscențele din „Boris Godunov”; iar motivul din „Ursita” pare a fi sugerat de „Cântecul despre năzdrăvanul Oleg”...

Literatura comparată va interveni și ea la viitoarea monografie despre Hașdeu, în jurul inspirațiilor cărăuia va avea destul de lucru. Ceeace a și arătat d. Barbu Lăzăreanu, făcând o apropiere între unele stihuri ale lui Hașdeu și între cele din pastelurile lui Alecsandri.

E. DVOICENCO

* L. Marian: „Data și locul nașterii lui B. P. Hașdeu” (în „Junimea literară”, 1928, Nr. 1-3, p. 46).



F i l o f t e a



Zilele trecute, ducându-mă la spital să văd un prieten operat de apendicită, l-am găsit într'un pat donat acum vreo patruzeci de ani de un fel de mătușă a noastră, de care nu mai pomeneste nimeni în familie.

Ca prin vis, în fața aceluia pat de spital, mi s'a năzărit chipul tantii Lisbeth și toate amintirile strâmbe de care e legată pomenirea ei.

Ani întregi, bătrâna se înconjurase de rude sărace, lingușitoare, care o trăgeau de răceală, îi trosneau degetele, o scărpinau în cap, îi povesteau ce se întâmpla în casele altora, îi aduceau ghiociei primăvara și corcodușe în August, să facă ciorbă, care-i plăcea mult dumneaei, fiind acrișoară.

Dar când a'nechis ochii într'u Domn, tanti Lisbeth păcăli pe toți. Ne-poți de frate sau verișoare de departe, cumetre scăpătate și prietene din vremuri vechi se cruceau cu buze strânse de ciudă că nu le lăsase nimic: pravoslavnica făptură își închinase, încă din viață, bisericilor și spitalelor, averea ei mult jinduită. Clătinau din cap toți și-și aminteau de umilirile îndurate și de vremea pierdută, dându-i târcoale.

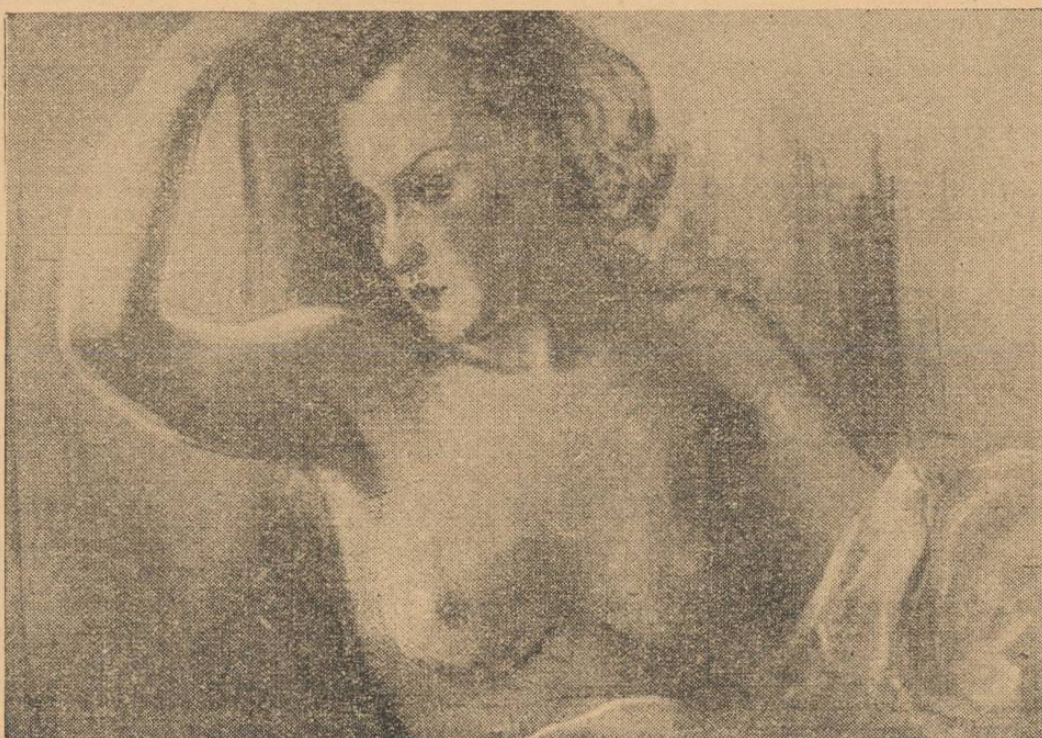
Cântece populare cu blesteme

Măi bădiță cu cal sur,
Te-ai blestema, nu mă na...
Măi bădiță cu cal șarg,
Te-ai blestema și-mi ești drag.
Dar eu tot te-oi blestemi
Să ajungi, bade, așa:
Să te bată Dumnezeu,
Unde-o hi locul mai rău,
Calul tău să poticnească,
Pe tine să te trântască,
Mâna stângă să ți-o frângă,
A dreaptă s'o scrintească.
Să apuci frâul cu dinții
Și să mâni calul ca mușii
Să te-aducă Dumnezeu
Pe la bordeiașul meu
Să te miltesc și eu
C'o cojiță de mălai
Uscată de nouă ai,
C'o scăfușă de tărățe,
Pe de-asupra carbunași
Să vezi că iubești și lași.

Mândro, din ulița lungă,
Șapte boale să te-ajungă.
Șapte boli, șapte linguri
Și-o păreche de friguri;
Când ți-o hi, mândro mai bine,
Șapte doftori lângă tine
Șapte să te doftorească,
Șapte să te lecuască;
Șapte sute bani în pungă
La doftori să nu-ți ajungă,
Șapte boi ca fluturii
Să ți-i mănec doftorii.

Bade, de ți-oi hi fost dă
Rupe-ți o foxie de frag.
Și-o sădește lâng'o salcă;
Când o crește ca salca
Să te iubești cu alta.
Când ți-i lua una ca mine,
Dumnezeu să-ți dea mult bine;
De ți-i lua una frumoasă,
Cază-ți carnea de pe oase.

Vai, mândro, te-oi blestăma
De te-o-ajunge, mândro-așa:
Să te bată Dumnezeu
Să șezi trei zile pe prag
Cu afa băgată'n ac
Și de'mpuns să nu poți pune,
Pân' nu ți-o veni a plânge.
Nici atunci să nu poți pune,
Până nu ți-oi număra
Toată iarba din trei lunci
Și părul de pe trei junci,



G. Lazăr

Nud

Nouă, copiilor, lucrurile acestea de supărare nu ni le spunea nimeni, mai mult le presimteam. Atunci nu cunoșteam bucuria banului, dulcea așteptare de a moșteni.

Ce nu înțelegeam la tușica Lisaveta — sau la „tanti Lisbeth” — cum îi spunea cea mai lingușitoare dintre nepoate, o călugăriță din Bucovina — era nevoia de a se înconjura de servitori obraznici și sdrențăroși când putea, pe nimica toată, să aibă slugi de treabă. Ne mai mirau poveștile ei cu spirite și faptul că vorbea cu Maica Domnului, credea în semne și avea trei icoane făcătoare de minuni. Nu făcuseră aceste icoane pân'acum altă ispravă decât să ție lipită de coaja lor scorojită o băneuță cu Regele Carol I, un piastru turcesc, o constantinie și alte câteva mici monede de argint. Icoanele ședeau în picioare — ba puteai, chiar, să le apleci și părăluțele nu cădeau! Miracol, unic, neînsemnat, dar, totuși miracol.

Tanti Lisbeth ținușe pe lângă dansa, spre uimirea tuturor neamurilor, douăzeci și mai bine de ani, o servitoare tîmpită și arțăgoasă, cu dinții afară, leneșă, bețivă, netrebnică, una Filofteia, pe care n'o putea suferi nimeni în casă și de care, totuși, bătrâna nu se putea despărți.

— Trăzni-o-ar cel de sus s'o trăz-

nească, uite-o ce-mi face! spunea foarte des, și plângând, tanti Lisbeth.

Filofteia locuia într'o magazie din fundul curții, vorbea tare și cânta numai cântece de amor. Fără să-i pese de cineva, fără pic de rușine, se înhăita cu toate haimanalele pe care le aducea la dânsa, în magazie, și le găzduia cu lunile.

Când a trăit, câteva săptămâni, cu vardistul, a fost o ușurare și o bucurie generală. De scurtă durată, vai, căci procesiunea derbedeilor reîncepu.

— De ce n'o dai afară, coană Lisabeto? (sau „tușico” sau „femeie”).

— Las'o'n plata Domnului! răspundea bătrâna și schimba vorba.

Rând pe rând pleau din slujbă jupăneșe cumățele, bucătărese vrednice, argași de treabă, iar cucoana Lisaveta, blestemându-și soarta care n'o scăpă de Filofteia, a ținut-o, totuși pân'la moarte. Poate o așteaptă și pe lumea cealaltă.

Iar Filofteia striga și dansa, în gura mare, printre dinții eșiți lung afară, că de ce nu ia Dumnezeu pe bătrâni, că de ce n'o ia și pe dânsa Dumnezeu, ca să scape de casa asta, de-o stăpână sgârcită și rea, unde mănânci numai bătaie și ciorbă acră de corcoduși, — și multe altele.

Într'un târziu, au aflat de ce nu se despărțea coana Lisaveta de Filofteia: bătrâna avea arsuri la picioare, pe inoplate.

Din „Les jeunes filles”

de H. de Montherlant

O femeie trebuie mereu să fie luminată (adică mereu trebuie să-și explice câte ceva), luminată, menajată, consolată, răsfățată, polilită.

Cu cât iubești mai adevărat, cu atât spui mai puțin.

Caritatea e foarte dificilă, pentru că trebuie s'o continui.

Nimic nu e mai exasperant decât să fii asasinat cu scrisori de la oameni pe care nu-i iubești, când aștepti cu fiecare curier o scrisoare de la cineva pe care-l iubești.

Un om nervos nu poate iubi o ființă cu care trăiește împreună, sau o vede numai în fiecare zi.

Oamenii nu au decât o singură suferință: singurătatea inimii.

A fi iubită, înseamnă să fii în același timp dorită, desmierdată, posedată și îndrăgită. Tot restul este un moft.

Singurul mobil al omului, în dragoste, este curiozitatea.

O scenă de dragoste ascultată după un perete subțire, ai putea să juri că e o sedință la dentist.

Dacă o fată ar auzi ce murmură o femeie când se dă, s'ar călugări imediat.

Una din stângăciile femeilor imi pare că este credința lor în eficacitatea stăruinței.

Niciodată, niciodată nu am găsit adunate la un loc la o femeie: inteligență și frumusețe.

Când dorești o femeie al cărei nume nu-l știi, a afla acest nume, e ca și cum ai începe s'o posezi.

Femeia iubește mai mult ca niciodată după posedare, mai ales pe bărbatul care a inițiat-o.

Această idee pozitivă pe care și-o fac femeile despre fericire, și această pretenție ce o au față de ea, vin fără îndoială din starea de nesatisfacere care este legea lor.

Aceste mănărimi și arsuri nu i le potolea decât Filofteia, care o gădila la tălpi și-i freca degetele ceasuri întregi cu un fel de oțet făcut de ea și o ungea, apoi, cu o alifie din cozi de lipitoare, capete de rămă, clei de prun și o unsoare galbenă, cu miros de țigăi, pe care nu vrea s'o spuie.

În vreme ce servitoarea o doftorea în felul acesta, coana mare ofta de ușurare. Asta se întâmpla în fiecare seară, ceasuri întregi. Alte femei care nu știau aceste meșteșuguri erau alungate, iar Filofteia simțindu-se a tot puternică, se obraznicea, cum am văzut.

Bine înțeles că, explicând intimilor motivele pentru care făcea asemenea bazaconii, tanti Lisaveta nu mărturisea că descoperise o cură sui generis a manifestărilor artritice, ci o atribuia unor obligații atavice. Adică, trăgându-se dintr'un șir lung de boieri, care fuseseră gădilați la tălpi de șerbii lor, vreme de veacuri, îi transmisese și ei această nevoie aristocratică de a fi măgulită acolo unde e pielea omului mai groasă.

Familia primea cam tulburată aceste explicații, dar le înregistra ca pe un document în plus de noblete.

Tanti Lisaveta era născută Potboj, familie de cavaleri din Bucovina, înrudiți cu marele armăș Teodor Albotă Flondor și cu ramuri ale boierilor Wasilko, Stârcea, Gafenko, Grigorcea, Kalmutzki și chiar cu Isabela de Buchental, care ținușe pe Gheorghe Flondor Potboj, strămoșul lor.

La o vagă obiecție a uneia din rude că aceste familii locuiseră în Bucovina și că gădilatul tălpilor se practica mai ales în ținuturile de jos ale țării românești, tanti Lisbeth avea gata o altă genealogie, mărturisind încuscriile valahe ale unui Potboj, care luase în zestre moșia Fierești din Ilfov și-și măritase, apoi fetele, cu doi Pârșcoveni, urmași ai marelui logofăt Udriște Năsturel, cunoscut prin blândețea lui. Mai era acest mare logofăt vestit prin frumusețea penelor de pân — o colecție unică — menite să-i mângâie și să-i măgulească mădularele, precum și fierbințele picioarelor, amorteala șirei spinării și neastâmpărul nărilor, când avea poftă să strănute și nu-i venea.

Pe fie iertatul Udriște Năsturel îl evoca foarte des, tanti Lisbeth și chiar în ceasul morții spunea că se duce la el, că s'a saturat de țigani și de cerșetori și că omul e mai bine să fie mort între boieri, decât să trăiască pe pământ la un loc cu nespălații.

Aceste cuvinte și mai ales faptul că la deschiderea testamentului nu se găsi nici o veste plăcută pentru rude și prieteni, făcură că la slujba înmormântării să nu se prea îmbulzească lumea, iar puținii ce venise n'aveau o lacrimă, un geamăt, pentru răposata: n'aveau decât s'o plângă spitalele, bisericile și azilurile, cărora le lăsase toate acareturile.

Sfășietorul „veșnica ei pomenire” răsunase de rândul acesta ca un sarbăd :

— Bună ziua, ce mai e nou?

Numai când au ridicat cosciugul, ne pomenirăm cu un glas de femeie, înălțându-se peste toate stranele și policandrele, un bocet lung de ți se rupea inima: era Filofteia care-și dădea drumul jalei și se credea obligată să țipe și să se căinească pentru toți cei de față și pentru cei ce lipseau de la pogribanie, urlând să spargă până și urechea Pantocratorului.

Din acea zi până'n fața patului de spital, nu m'am gândit măcar odată la biată coana Lisaveta.

VICTOR EFTIMIU



I n t r e n



În ajunul Paștilor, peronul Gării de Nord dispărea sub valul unei lumi pestrițe, gălăgioase și aiurite, gonită parcă de zăveră. Familii întregi — dela bunica încovoiată până la nepotul în fașe — târînd după ele coșuri, legături fantastice, sticle, găini sau căței, se pregăteau de duca. Vedeai țărani din Banat sau Dobrogea — privind aiuriți în juru-le; servitoare în vacanță, guralive și speriate; funcționari care-și împlineau visul unui an întreg: câteva zile de viață liniștită în vreun sat înverzit; studenți și elevi pornind spre căminul părintesc și, mai ales, un nesfârșit număr de soldați murdari și obosiți.

Strecurându-se cu greu printre ei, lovită și împinsă în toate părțile, Dina încerca să-și facă loc prin mulțimea care asedia cu disperare vagoanele personalului de Moldova. În asemenea împrejurări, simțea și ea puterea banului — căruia dealtfel nu i se prea închina. Pe linia vecină, un elegant expres își aștepta, strălucitor, oaspeții care soseau fără grabă, urmași de tregheri încovoiați sub povara valizelor de piele scumpă.

— Să nu uităm că sunt o democrată convinsă — își spuse Dina, cercând să scape dintre sacul unui biet mocan (care amefit de zgomot, se învârtă fără rost) și coșul unui pop de țară, ce o împingea cu toată greutatea voluminosului său bagaj și a nu mai puțin voluminoasei sale persoane.

Abia respirând, cu hainele sfâșiate, Dina blestema ceasul când s'a hotărât să-și părăsească liniștita locuință din București, pentru a petrece sărbătorile le niște rude depărtate. În sfârșit, tână femeie reuși să pătrundă într'un vagon de a doua, unde, după lungi parlamentări — nu tocmai prietenoase — cu cei care ocupaseră mai multe locuri, decât aveau nevoie, — se strecură pe colțul unei canapele, mulțumită de această cucerire, parcă ar fi câștigat un însemnat punct strategic, într-o bătălie decisivă. După acest succes, privi ironic mulțimea presată pe culoarul vagonului, printre coșuri și geamantane, care le striveau piciorarele. Dina zâmbi, amintindu-și teoria raporturilor dintre clasele sociale în comparație cu pasagerii unui tren suprapopulat, emisă de unul dintre eroii lui Cezar Petrescu, în romanul „Intunecare”.

După câteva zguduiri deznădăjduite, căutând parcă să scape de mulțimea ce i se călărăse în spate, bătrânul tren porni domol, ca cel care știe ce drum lung are înainte. Dina își scoase pălăria, își potrivea părul și, așezându-se comod pe banca unde se strecurase timidă la început, rămase cu privirile pironite asupra peisajului monoton ce-i alerga în fața ochilor. Pe urmă își analiză, curioasă, tovarășii de drum. În colț, un bătrân simpatic își aplecase capul pe umăr și, îndată ce porni trenul, adormi ca un copil nou născut. Alături de el, un licean cu fața acoperită de coșuri, cetea cu evlavie „Gazeta Sporturilor”. Pe banca opusă se instalase, în larg, familia unui căpitan de artilerie: el, ea și un copil de vreo patru ani. Privindu-i, Dina simți o înfiorare ciudată. Căpitanul acesta, înfășurat în carne și grăsime, abea reținută de uniformă-i verză, cu figura încă tânără dar deformată, cu privirea calmă, îi aducea în minte imaginea unui tânăr subțirel și fin, care-i trecuse altădată prin viață. Da, bărbatul acesta bondoc, care părea că, în afara necesităților fiziologice, nu mai cunoștea altceva pe lume, era acela pentru care, acum paisprezece ani, cercase ea să-și rupă firul vieții!.. Si tânăra nu știa dacă simte nevoia să râdă, privindu-și primul



Teodorescu-Romanați

Peisaj

ideal înfășurat în osânză, sau să-și ștergă umezeala din colțul ochilor. Ce schimbare, Doamne! Cum putea timpul să-și bată joc, în așa fel, de noi, bieți oameni?

Acum paisprezece ani, într'un sat sălbatec de munte, o fetiță din clasa a cincea secundară îl privise luni de zile, cu deznădejde și dor, din umbra vieții ei sărăcicioase. Era fata unei văduve sărace, care-și cheltuia ultimul ban spre a împlini dorul de învățătură ce-i rodea fetița veșnic plecată peste cărți și caete. El — fiul moșierului din sat, băiat crescut într'un castel, între flori și veselie. În vacanța

aceia — Dina împlinise șaisprezece ani — tânărul, frumos ca un erou de roman, îi pătrunsese gândurile, furând-o cărților dragi. Il întâlnea deseori pe drumul de țară. El, așezat comod în trăsura elegantă de casă, privea mândru pe deasupra oamenilor. Ea, pe jos, acoperită de praful șoselei, în umilul șorț de uniformă. Niciodată — își amintea bine — băiatul acela nu-i aruncase o privire. În schimb, ea îl urmărea cu emoționată admirație, până ce trăsura elegantă dispărea în zare. Și-i era dragă chiar urma roatelor de cauciuc, lăsată prin praful șoselei de țară.

Jose Maria de Heredia

Fântâna tinereții

*Juan Ponce de Leon, de diavol ispilit,
Bătrân și plin de sfaturi din cărți ce tot citise,
Văzând cum păru-i aspru de vremuri se albise,
Porni pe mări, spre sursa ce l-ar fi 'ntinerit.*

*În mândra sa Armada, de visul van muncit,
Cuteeră cu anii pe umbelr abise,
Când iată că din ceața prin care rătăcise
Îi apără Florida sub cerul ei vrăjit.*

*Atunci cuceritorul, slăvind și nebunia,
Cu mâna-i slabă 'nfipse stindardul său în glia
În care își găsește mormântul, bucuros.*

*Moșneag ferice, soarta voi să te răsefe
Căci moartea-ți face visul să pară mai frumos;
Iar glori și-aduse eterna tinerețe.*

Seara de bătălie

*Fusesse grea ciocănirea. Centurion, tribun,
Pe când strângeau cohorte strigând în orice parte,
Sorbeau prin seara plină de vocile lor sparte
Căldura și mirosul măcelului nebun.*

*Și numărându-și morții, cu ochiul grav și bun,
Primeau legionarii cum, — biete frunze moarte —,
Arcașii lui Phroarte se spulberau departe;
Și le curgea sudoarea pe chipul lor cel brun.*

*Când iată că năvalnic și de săgeți străpuns,
Mânjit de valul roșu ce gâlgăe 'n ascuns,
Sub purpura ce 'n goană desvâluia pieptarul,*

*Prin țipătul de tâmbiți și zarva de metal,
Superb și stăpânindu-și înspăimântatul cal,
Pe roșul cer apare, însângerat, Cezarul!*

ION PAVELESCU

Într-o seară, Dina venise în dumba-va dela marginea satului, unde își petrecea deobicei clipele libere. Era prin Iulie și, după o zi călduroasă, amurgul de vară cobora răcoros și înmiresmat. Din zarea satului apăruse trăsura frumosului licean, dar alături de el era, de astădată, o tânără îmbrăcată în alb, cu o pălărie mare, ce-i da aparența unei uriașe flori de crin. Fetița timidă n'a îndrăznit să privească bine pe „domnișoara” din trăsură, dar era sigură că tânăra aceea semăna cu o zână din povești. Dina se ascunsese într'un tufiș și de acolo urmărise tremurând pe cei doi tineri. El sărise vesel din trăsură și, cu gesturi delicate, ajutase tovarășei sale să coboare. Au pornit apoi alături, pe sub plopii cu frunze tremurătoare, înalți, frumoși și eleganți, ca o pereche din basme. S'au oprit pe marginea râului, de unde fetița îndrăgostită i-a privit multă vreme șoptindu-și vorbe dragi urmate de îmbrățișări nesfârșite. După plecarea lor, ea a rămas multă vreme, pe marginea râului. Îi se părea că în juru-i s'a făcut o mare tăcere, un pustiu de ghiață, că lumea și-a încetat mersul, că fericirea-i zburase pentru totdeauna, îmbrăcată în rochia albă purtată pe brațele tânărului licean. Au trezit-o din visurile negre, câteva fete din sat care se întorceau dela seceriș. Poate că ele au răpit-o valurilor repezi care o cheamă îmbietor, în seara aceea de vară, în care cunoscuse prima ei mare durere...

Dina închise ochii și zâmbi, uitându-se la ofițerul grăsun din față-i. Ce și-ar fi putut spune, Doamne, dacă viața i-ar fi împlinit dorința primei tinereți — dacă ar fi rămas pentru totdeauna alături de „iubitul drag”. Desigur că omul acesta nu pierdea ceasuri întregi, recitind un vers frumos, o carte dragă și nu și-ar da ultimul ban pentru un bilet de concert sau teatru, cum i se întâmpla ei deobicei. Nimic din ceiace însemna pentru ea frumos, nimic din ceiace prețuia în ochii ei n'ar fi putut mișca grămada aceea de carne și osânză. Femeia de lângă el — poate „zâna” din dumba-va cu ploi, — grasă, ofilită, îmbrăcată fără gust — îl complectă perfect.

Tânăra își cercetă zâmbind obrazul în oglinda de mână. Nu, astăzi nu se mai simțea umilită în fața celor doi îndrăgostiți din prima ei tinerețe. Cu toți cei treizeci de ani trecuți, Dina avea încă înfățișarea unei tinere fete. Corpul ei zvelt și elegant nu avea nevoie de stoffe scumpe, pentru a încanta ochiul. Prietenul rămas în București, literat distins, îi dezvoltase gustul pentru frumos, o învățase să înțeleagă viața. La patruzeci de ani, silueta lui de tânăr sportiv îi mulțumea gustul de artistă, iar ochii-i inteligenți și zâmbetu-i malițios producea în sufletul ei plăcuta senzație a unui continuu duel spiritual în care scurtele armistiții tandre aduceau o notă fermecătoare.

Dina eși pe culoarul vagonului care parcă respira acum ușurat, după ce semănase prin micile stații provinciale, mulțimea ce-l învadasă în Gara de Nord. Coborî geamul și privi în zare. Se însera. La poalele dealurilor scilpeau luminile sărăcicioase ale sate-lor îndepărtate. Din câmpia abea înverzită se ridica miros de vegetație proaspătă. Tânăra își aprinse o țigară și, privind cerul senin de primăvară, șopti gânditoare:

— Ce ne-ar mai rămâne frumos în viața noastră, Doamne, dacă ne-ai împlini toate dorințele și n'am mai purta astfel în suflete, duiosia părerii de rău, după „fericiri neîmplinite”!...

LUCREȚIA DASCALESCU

N. Beldiceanu în scrisori

Desigur, investigațiile pe care le face istoria literară în viața scriitorilor n'au scopul de a scormoni și a descoperi intimități menite a satisface o anumită curiozitate. Amănuntele descoperite interesează numai în măsura în care sânt capabile să aducă un punct luminos în viața scriitorului, indispensabil unei situări a operei, sau să desăvârșească o latură a personalității autorului.

Lucrurile acestea le spunem în fața scrisorilor lui N. Beldiceanu, adresate d-nei Aglae M.

Întâmplarea a făcut ca deținătoarea acestor scrisori să ni le arate — și după multe insistențe să accepte a fi publicate.

În anul 1893, de ziua anului nou, N. Beldiceanu face cunoștință cu d-na Aglae M., care — după cât se vede — a lăsat o adâncă impresie asupra sa. N. Beldiceanu începe a-i scrie și a-i trimite poezii, în care, discret, sânt exprimate sentimentele care au luat naștere.

Este caracteristică că întreaga corespondență și versurile trimise sânt brăzdate de o durere fără margini, cuvântul „pusti” revenind des în limbajul poetului.

Prima scrisoare datează din 7 Februarie 1893 și este însoțită de trei poezii, din care două dinainte de cunoștință și una — „Inimi surori” — după.

Poetul mărturisește „solului iubit”, „durerea sinceră” de care e surprins și „fericirea” pe care o va resimți dacă acest sol „va pierde o lacrimă pentru morți”.

Dăm mai jos poeziile și scrisoarea

Flori de ghiață

Gerule, cumplit mai ești,
Când tu iarna zugrăvești
Flori de gheață pe ferești,
Și tu moarte ești o fiară,
Când pe frunte de fecioară,
Pui flori galbene de ceară...

Într'un fel toate sfârșesc;
Flori de ghiață se topesc;
Frunți de ceară putrezesc.

1888 Iulie 30

Viața

Ce dragă-ți ie viața, când ești liniștită,
Și inima de raza iubirii încălzită...

Și câtă fericire: ființă de-a gâsi,
Pe cartea frunții tale să poată clar ceti...

O gingașă privire de ochiu, ce te privește,
Avânt îți dă, și 'n tine o altă lume începe...

Talentul te rădăcă atunci mai presus.
De tot gunoiul, care în cale îți stă pus.
Iar soarele gândirii, eșind voios din ceață,

Pe puntea lui de roze, te cheamă la viață...

1891 Iunie 16

Inimi surori

Sol iubit,
Mie dorit,

In cale-mi bine-ai venit.

Cu setea dorului în pept,
De multă vreme te aștept;

Primăvarații zefiri,
De câte ori prin trandafiri
Șopteau, că este pentru mine
Un suflet răvnitor spre bine...

Adese ori,
Sub geana grăbilor zori,
Ce soarelui cale deschid,
Mi se părea doi ochi că-mi răs...

Adese ori, când sufeream,
Pe unda nopții lămuram

Un glas de mângâiere plin,
Ce alina al florilor suspin...

Poate că tu fără să ști
De chinurile mele vii,
Și de-al meu trai, ce aprig mi-i,
Plângeai un suflet neștiut,
Ce inimei era știut...

Ș'atunci un glas prieten mic,
Șoptea, că trebuie să fie
Sus prin luceferi, jos printre flori,
Două stânghere inimi surori...

În nopțile de primăvară,
Când aur stelele presară,
Când luna zvârle din senin
Pe vârful de plop și de arin,
Flori de argint și flori de crin,
A vântului suflare caldă,
Ce în senin aripa-și scaldă,

Lin, fruntea mea
De-o atinge,
Părea o gingașă oțtare,
Pornită dintr'o sărutare...

Astăzi când înțeleg eu bine,
Că fericire nu-i pentru mine
Nici în luceferi, lipsit de tine,
Mă 'ntreb de nu ne-am cunoscut,
'Nainte să ne fi născut,
Și dacă nu prin dragoste,
Ne-am întâlnit noi în vr'o ste?

1893 Februarie 4

Iași 1893 Februar 7

Stimabilă Doamnă,

Îndrăznesc a vă trimite câteva din versurile mele, scrise în osebite epoci; ele sânt niște simțiri date sub o formă imperfectă ca artă, dar sinceră ca durere.

Apoi, dacă prin nouri ce-mi întuneacă viitorul, mai licărești vreo stea, ce poate nu este decât un miraj, asta se explică prin nevoia ce are un suflet nedreptățit în trecut, a să îndreptățească în zadar, asupra viitorului, chiar când nu-l mai are. Ori cum fie, m'aș simți fericit, dacă adâncind sufletul acestor

Luntrașul.

Luntrașule, cu ochii mari,
Ce pescuești mărgăritari
Sub valul dragostei adânci,
Ferește-ți inima de stânci...

Un suflet — are adâncimi,
O inimă, întunecimi...
Și nu e vîrstă să ne scape,
De sub nesigurele ape...

Le viitorul îți ascunde,
Săgeata minții nu pătrunde,
Și cine poate să ne spue,
Ce val pogoară, ce val sue,

Aceiași sarbădă poveste,
În tot ce vezi, în tot ce ești...

Ascultă-mă, luntraș mahnit,
Cînd ceriul este neumbrit,
Chiar de n'ai ști pe unde ești,
Tu, fără frică să plutești;
Că'n sfatul meu de-i ura să crezi,
Sub ceriul albastru nu te perzi...

1893 April 8.

versuri, ați perde o lacrimă pentru morți. Sfârșesc prin a vă mărturisi și asigură cel mai profund al meu respect, rugându-vă a mă erta, dacă vă importunez cu aceste mărturisiri și a'mi învoi de a mă subsemna devotatul

Dumneavoastră serv
N. BELDICEANU

Urmează poezia „Astrul”, din 1 Martie 1893, pe care poetul o trimite la 12 Martie odată cu o mică scrisoare în care vedem că această poezie este scrisă cu ochii atinși asupra „astrului” care apăruse în viața poetului și pe care acesta nu-l poate vedea:

1893 Mart 12

Mult stimată

Doamnă,

V'am căutat zilele trecute, dar nu v'am găsit. Cu ochii atinși asupra unui astru pe care nu-l pot vedea, am scris nu de mult aceste versuri; eu cred că 'n tot ce scriu, nu-i alăta poezie, pe câtă simt poezie în sentimentele mele pentru d-voastră. Până a vă putea vedea, învoiți-mi măcar fericirea de a mă subsemna și acum cu aceeași nemărginită stimă și același viu devotament.

Servul D-voastră
N. BELDICEANU

Astrul

Cu zîmbet albastru,
Vine primăvara;
Eu cernit sahastru
Îmi întunec para
Dragostelor mele
Unde nu ard stele.

Depart de bine,
Depart de tine,
Eu caut prin lume
Odor fără nume;
Iar aprigul dor,
Aripi pentru sbor,
De sus îmi aduce
De mă duc tot una
Pe unde se duce
Și soare și lună...

Cum rade seninul,
Cu zîmbet stelos;
Prin vis luminos,
Îmi rade viu crinul...
Iar dorul privirei,
Cu slova de foc,
Pe floarea iubirei,
Îmi scrie noroc...

De-al apei șoptit
Zefirul trezit,
Iubito, ferice
De tine îmi zice
Și unde îmi spune,
Că ești o minune,
Lumină și floare;
Cu zîmbet de soare...

Comoară de bine,
Slăvită de mine,
Minune aleasă,
Din stele culeasă;
Dor viu ce 'n albastru,
Cu soarele viu
Albastrul de 'nvii;
Frumosului astru,
Ce-l caut prin lume,
Dă-i blîndul tău nume...

1 Mart 1893

Scrisoarea din 20 Aprilie a aceluiași an mărturisește discret sentimentele poetului. Poezia „Luntrașul” — din

8 April — a fost scrisă sub impresia unei fotografii luate pe unul din lacurile Elveției și în care cea careia îi sânt adresate scrisorile și versurile este înfățișată vîslind:

1893 April 20

Mult stimată Doamnă,

Parcă văd, cum o să vă mirați, că vă importunez cu nesfârșita mea corespondență; totuși puteți prin tăcerea D-voastră să-mi poronciți, a mă opri.

O destăinuire însă, am scris alăturatele versuri, sub impresiunea unei fotografii, sau mai bine zis, sub farmecul luntrașului” ce împodobește fotografia, și care luntraș sântefi d-voastră. Cât regret, că nu pot sfârși această scrisoare, prin a vă arăta tot ce osândita mea ființă se simte în stare, să facă pentru d-voastră. Cu toate acestea ori care v'ar fi idealul, învoiți-mi măcar forma tipică, de a mă sub-scrie și acuma devotatul d-voastră serv

N. BELDICEANU

Luntrașul

Luntrașule, cu ochii mari,
Ce pescuești mărgăritari
Sub valul dragostei adânci,
Ferește-ți inima de stânci...
Un suflet are — adâncimi,
O inimă, întunecimi...
Și nu e vîrstă să ne scape,
De sub măgurele ape. —
Ce viitorul îți ascunde,
Săgeata minții nu pătrunde,
Și cine poate să ne spue,
Ce val pogoară, ce val sue;
Aceiași sarbădă poveste,
În tot ce vezi, în tot ce este...

Ascultă-mă, luntraș mahnit,
Când ceriul este neumbrit,
Chiar de n'ai ști pe unde ești,
Tu, fără frică să plutești;
Că'n sfatul meu de-i ura să crezi,
Sub ceriul albastru nu te perzi...

1893 April 8

La scurt interval — 23 Aprilie — urmează o nouă scrisoare, mai insistentă. Venise primăvara, veniseră rândunelele și poetul simțea nevoia să facă mărturisiri: „trebuie Doamnă să vă spun tot ce ați întipărit în mine...” Poezia „Suflet călător” — în parte — satisface nevoia aceasta a unui suflet „ce fără iubire nu poate să trăiască”.

1893 April 23

Mult stimată Doamnă,

Când vin rândunelele, sufletele amărâte se duc; unele sbor, altele mor, lăsând după ele drept viața, o pedeapsă... Cu toate acestea trebuie să vă întălnesc, trebuie, Doamnă, să vă spun tot ce ați întipărit în mine... Citind alăturatele versuri, primiți vă rog toată stima și devotamentul celui osândit poate la un nesfârșit pustiu.

N. BELDICEANU

Suflet călător

Colo, pe sus, —
Din lumi urzite
Cu-al dragostei dor,
Vine spre apus
Cu aripi ostenite
Un sburător...

Sărmanul călător!
El sborul unde să-și oprească?
Marea l' cheamă 'n sinu-i
Să-l odihnească...

(Urmare în pagina 10-a)

Când cerul senin-i,
Cu glas lăunător de femeie,
Întunec, stă moartea să-i deie...

Floarea dimineții,
La marginea vieții,
Sosind, cu vorbe line,
Fermecător, vrea să-i aline

Setea și focul,
Făgăduindu-i norocul...
Tot astfel, un suflet înstrăinat,
Pe care în moartea minții,

L-a îndrumat
Spre haosul neînțelept,
Al tinereții sfat neînțelept,
Cu setea dorului în piept,
De vinovați învinuit,
Din tinerețea neîubit...
Nesigur în haru-i de poezie,
Plânge, se teme nu știe
Spre ce simțire
Să mai stărneasă,
De ce stăncă inima să-și mai lovească,
El, ce fără iubire
Nu poate să trăiască.

1893 April 22

Până în Decembrie urmează o pauză destul de lungă. În preajma datei când e scrisă scrisoarea din Decembrie probabil că poetul căpătase un semn de atenție de se grăbește să mărturisească că secolul îi pare o clipă când vede că sunt inimi bune care să-și aducă aminte de el.

Iași 17 Decemb. 1893

Mult stimată Doamnă,

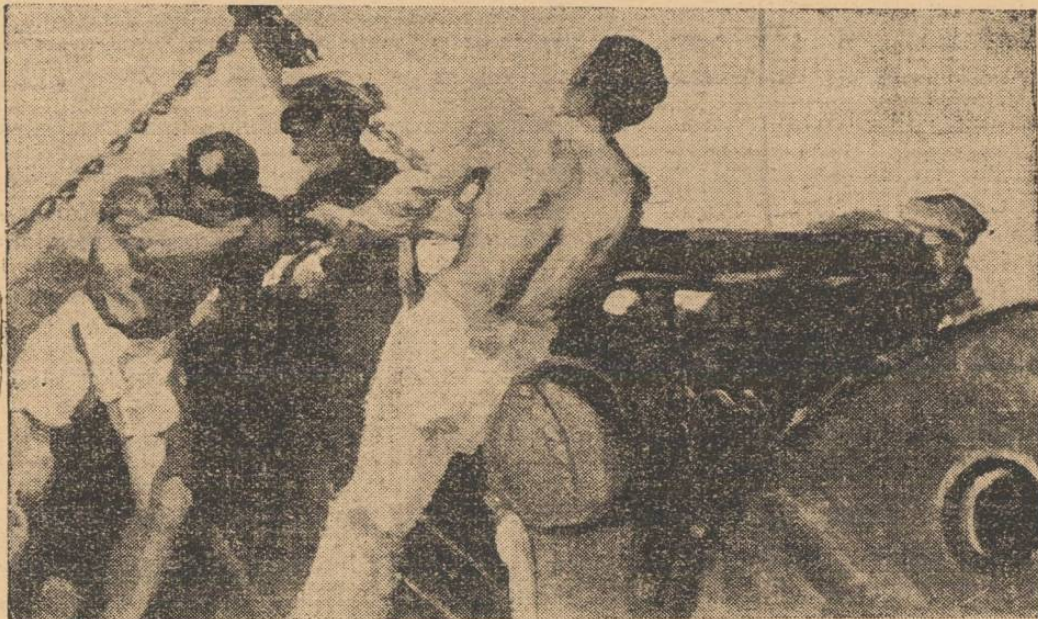
Un secol nu este o zi, nu este un cearș; — un secol este o clipă, când văd că sunt inimi bune, care să-și aducă aminte de mine. Vă rog, nu credeți, că sunt dintre acei care nu-și mai reamintesc cunoștințele și cu atât mai mult cele scumpe... Dar ce să fac? așa

1893 April 20.

Mult stimată

Doamnă,

Parcă văd, cum o se vă meară, că vă împotmenez cu mesfirăta mea corespondență, totuși judecând prin tăcerea D-voastră să-mi poroniciți, a mă opri: — O des-tălmuire zădărnă, am scris alăturătele versuri, sub impresiunea unei fotografii, sau mai bine zis, sub farmecul „luntrașului” ce împodobește fotografia și care luntraș sîndei D-voastră. — Cît regret, că nu pot sfîrși această scrisoare, prin a vă arăta tot ce orîndita mea ființă se simte în stare, să facă pentru D-voastră. Cu toate acestea ori care v'ar fi idealul, învoiți-mi macar forma tipică, de a-mă subscrie și acuma devotatul D-voastră

serv
Beldiceanu

I. Măndru

Compoziție

permis a zice mai mult.

Devotat serv

N. BELDICEANU

De aci în colo poeziile absentează în relațiile dintre cei doi. Se găsesse doar trei scrisori, la interval de câte un an fiecare, în care poetul se mulțumea să-i trimeată doamnei Aglae, din tăcerea-i îndurerată, scurte felicitări ocazionate de ziua ei onomastică. Nici în aceste scrisori însă sentimentele poetului nu pot fi înăbușite.

1894 Ianuarie 1

Mult stimată Doamnă,

În ziua de anul nou 1893, cea dintâi cunoștință ce am făcut la vechiul meu prieten Sihni, ați fost D-voastră; sînt fericit că astăzi, în ziua de anul nou

cum sînt un disgrațiat al vieții, cre-deam, că ar fi mai bine, să nu supăr pe cei buni cu mine, în cîntă vreme, viața ce duc, nu este, decât ce a fost: o neagră elegie, căci vă asigur, Doamnă, uritul mă întunecă și pustiul mă înecă... și sînteți prea bună și eu prea nenorocit, ca să mai știți ceva despre mine. Doamnă, de nu greșesc, Dumine-că, la 19 a lunii aceștia, este ziua D-voastră onomastică. În limba clasi-că a Eladei, numele care-l purtați, în-seamnă: lumină, strălucire; calitățile sufletești, ce vă împodobesc, merita de acest nume; vă doresc dar un viitor luminos, și o fericire strălucitoare, mai presus de toate muritoarele, care vă poartă numele.

Primiți, vă rog, asigurările nemărginite mele stime, dacă nu-mi este

Meditații filosofice asupra fericirii și nenorocirii conjugale

de H. de Balzac

Femeile întrețin cu o grijă uimitoare acest sentiment ridicul, gelozia, pentru că ei îi dă-torează blănuiri, banii pentru toalete, biju-terii. Pentru ele, gelozia este termometrul puterii lor.

Un amant are toate calitățile și toate de-fectele pe care nu le are soful.

Toate maimușăriile de sensibilitate pe care le face o femeie, înseamnă întotdeauna un amant; și atunci când un bărbat neapărat dă din umeri, un amant este în extaz.

Un amant ascultă de toate capriciile unei femei; și, cum un bărbat nu e niciodată josnic în brațele amantei sale, ca să-i placă va întrebuința mijloace pe care un soț le respinge.

Un amant nu vorbește unei femei decât de ceace poate s'o înalte; în timp ce un soț, chiar iubind, nu se poate stăpîni să nu dea sfaturi, care par întotdeauna un blam.

Dragostea pe care o inspiră o femeie mă-ritată, sau aceia pe care o restmle, este sen-timentul cel mai puțin măgulitor de pe lume: la ea, este o imensă vanitate; la a-mant, este egoism.

„MERCUR” S. A. R. Secția TU-RISM, VOIAJ. Conducerea N. I. A-lexandrescu anunță: 7—20 Iunie excursie în GRECIA lei 8.720. Is-tanbul, Atena și împrejurimile, Pi-reu, Corinth, Lutrachi, Mont Par-nas, Tatoi, plaja Glyfada, Kifissia cu jour fix, Cap Sunion, etc. Redu-ceri pentru ofițeri, funcționari, stu-denți.
14—25 Iunie VIENA lei 9.470 cu participarea la grandioasele fes-tivaluri muzicale și întoarcerea pe DUNĂRE (11 zile de desfășurare). Informații, prospecte, înscrieri: „MERCUR” S. A. R. Secția TU-RISM și VOIAJ, Calea Victoriei, 39 (mezanin). Palatul Adriatică. Tel 3.22.27



Trad. de Dr. J. K., R.-Sărat

Copilărie

D-lui Eugen Herovanu

Și azi văd munții 'n ochii tăi adânci
Cu vizuini de vulpi și căprioare,
Cu șerpi bătrâni ce lunecă 'ntre stînci,
Ca niște sulii înspăimîntătoare...

În vale satul, garduri albe, turle
Și cumpeni răstignite la fântâni,
Târziu un câine se pornea să urle,
Rupînd tăcerea 'n dinții lui bătrâni...

Alături râul singur, turburat...
Se 'ncolăcea pe fragede răchite,
Iar pe zăplazul umed, lângă sat,
Îngenunchiau cirezi întregi de vite.

Și 'n fiecare seară spre apus
Se ridică o pînză 'nsîngerată,
Ca o corabie care s'a dus,
Și nu se mai întoarce niciodată...

CONSTANTIN SALCIA

94, cea întâi scrisoare v'o adresez D-voastră. Partea cea mai bună — care o cer acestui an pentru mine, este ca să vă aducă zile senine, iar soa-rele fericirii să vă lumineze neștrămă-tat calea vieții. Cât pentru mine m'aș zice fericit de a vă ști astfel.

Ziua de astăzi fiind o zi de bucurie, nu vreau să întunec prin a vă vorbi despre întunecata mea eczistență, îmi rezerv această prin o scrisoare vi-toare și sfârșesc, rugându-vă să primiți din nou espreșiunile celor mai sincere dorinți de bine din partea devotatului D-voastră serv

N. BELDICEANU

1894 Decemb. 18

Mult stimată Doamnă,

Dați-mi voe a vă arăta cu ocazia zi-lei D-voastră onomastice călduroasele și sincerele mele felicitări; ca totdeauna vă doresc ca fericirea să vă lumî-neze sufletul.

Primiți, vă rog, respectuoase sâr-u-tări de mână din partea

Servului D-voastră mult
devotat

N. BELDICEANU

1895 Decemb. 18

Mult stimată Doamnă,

În tot deauna din întunericul vieții mele v'am privit și vă privesc ca pe o rază binefăcătoare de lumină; nu în-drănesc însă a vă importuna, căci gă-sesc mai bine, ca durerile mele să ră-mâie neștiute.

Vă sunt adînc recunoscător pentru consolația ce-mi procură scumpa D-voastră atențiune.

Fericit de ocasiunea momentului de față, vă rog învoiți inimei mele a vă exprima cele mai sincere felicitări și dorinți de bine pentru onomastica D-voastră zi. Fiți sigură că deși fără glas, dar cugetul meu vă însoțește din depărtare cu toată stima și cultul pe care vă rog să-l ertați unui prieten a-dînc devotat

N. BELDICEANU

Aceste expresiuni sincere a senti-mentelor de care a fost coplesit poe-tul într-o perioadă a vieții sale, vor interesa nu numai prin ineditul lor, dar și prin latura adînc omenească pe care o lasă să se întrevadă.

VAL. C.

A apărut

8 LEI
AVENTURA
ROMANE DE ACȚIUNE ȘI PASIUNE
HERVÉ PESLOUAN

AMIRALUL
NISIPURIOR



VAPOARE DE RĂZBOI ÎN SAHARA ?

DRAGOSTEA SALVEAZĂ FRÂNȚA

Un ultra-senzațional
roman
complex
LEI 8

La chioscari, librari și în gări.



Ca pe-o regină



N'am văzut și n'am auzit să se fi iubit mai mult doi soți ca Niță și Miță, pe tot pământul cât e de lung și de lat.

Aici trebuie să deschid o paranteză: Pe nevasta lui Niță o chema Marița, dar ea îi spuse cu duioșie într-o zi:

— Am la matală o rugăminte, Niță, să nu-mi mai zici Marița ci Miță.

Niță o privi nedumerit.

— Uite de ce, îl lămurii Miță. Că Miță sună la ureche la Niță și noi care ne potrivim la toate, să ne potrivim și la nume.

— Bate-te norocul, Miță! Știi c'ai haz? îi răspunse Niță. Atunci de azi încolo matală ești Miță.

Și din clipa aceea, ea îi spunea „matală Niță”, iar el n'o scotea din „matală Miță”.

Inchid paranteza.

Niță, după ce slujise aproape zece ani la un cârciumar, se tocni la un han, tejghetar. Prin sânguință și cinste, el dobândi prețuirea hangului și ajunse repede omul lui de încredere.

De la o vreme hangul, fiind vârit și n'alte afaceri — tăia o pădure și planta o vie, — Niță conducea singur hanul.

Acolo a făcut cunoștința domnișoarei Miță. Ea era fiica unui cârciumar de la țară, om înstărit, care de câteori venea cu nevasta și fata la oraș, trăgeau la hanul unde era Niță. Când se așezau la masă — tejghetarul, în mod excepțional, îi servea el.

Miță băgase de seamă că Niță-i dă fărcoale și de câteori el le aducea un fel de mâncare, ea se roșia și lăsa ochii n'jos.

Părinții fetei văzuseră că lui Niță îi place Miță și într-o zi, după ce se întoarseră cu căruța aasă, cârciumarul Tase Plească spuse neveste-si:

— Sifo! Mi se pare că Niță i-a pus gând rău fetei.

— Așa sânt tinerii de azi, Tase! Și dac'o fi de la Dumnezeu...

După câteva luni Niță o ceru pe Miță, după ce se învoise cu ea, lui tat-su, dar Tase se opuse.

— Imi pare rău, Niță băete, dar nu-mi dau fata decât după un negustor cu prăvălia lui.

Dragostea nu cunoaște piedică și la trei săptămâni după refuzul lui Tase, Niță a răpit pe Miță de la părinții ei d'acasă.

A fost un scandal nemaipomenit. Tase l-a amenințat pe Niță că dacă nu-i dă fata, mănâncă pușcăria; Niță i-a răspuns că n'o dă pe Miță nici moartă, Sița a leșinat, dar lucrurile s'au sfârșit cu bine. Tase și Sița, neavând încotro, le-au dat binecuvântarea.

Niță, după ce s'a cununat cu Miță, și-a deschis o prăvălie în oraș, unde vindea numai patricieni și mititei, pentru că asta era specialitatea lui. Cârnații făcuți de el întreceau pe cei de la „Suzana” și încet-încet se făcuse vad la prăvălia lui, Orășenii, care nu voiau să mănânce în prăvălie, cumpărau cârnați pentru acasă, iar țărani ce aveau drum p'acolo, nu treceau fără să se oprească la Niță.

Faima lui, trecând peste barierile orașului, ajunse la Târgoviște, Buzău și București. Cu câtă mândrie povestea Niță că celebrul Iordache din capitala țării, plecând odată din prăvălia lui, i-a spus:

— Domne Niță! Așa cârnați n'am mâncat în viața mea.

Niță făcuse parale și la un Crăciun, Sița soacră-sa, aflându-se la masă cu bărbat-su, fiică-sa și giner-su, îi spuse lui Tase:

— Vezi? A știut fata noastră pe cine să puie ochii!

Trecuse vreme multă și dragostea între Niță și Miță rămăsese ca'n ziua



întâi. Ei nu se despărteau o clipă și oamenii n'au văzut niciodată pe Niță singur sau pe Miță fără el.

Duminicile și sărbătorile, Niță lăsa în jos obloanele de la patru după amiază până la șapte seara și se ducea cu Miță la plimbare, iar în timpul verii, el închidea prăvălia o lună și se ducea cu nevastă-sa la „Karlshad”.

Ei aveau o singură mahnire. Dumnezeu nu le hărăzise copii...

Miță născuse, după cinci luni dela cununie, un băiețel, care muri în vârstă de câteva luni. Și de atunci n'au mai avut nici un copil.

Uneori Miță îi spunea lui Niță, cu o ușoară imputare:

— Vezi Niță dac'ai poftit prea de vreme! Ne-a pedepsit cel de sus.

— Dacă mi-erai dragă! îi răspundea bărbat-su.

Și scena aceasta, ce se repeta adesea, se sfârșea cu o caldă îmbrățișare a soților fără urmași.

Niță cunoșcuse bine pe tata și când mă vedea intrând în prăvălie, imi spunea:

— Poftim la masa mea, că ești băiat de negustor, ești d'ai noștri.

Eu mă duceam la prăvălia lui Niță, de obicei pe la două după amiază și dejunam cu el și cu nevastă-sa.

Odată, după ce înghițisem doi mititei, un patrician și o bucăciă de brânză telemea de Brăila, patronul imi zise:

— Acum să bem și câte o cafeluță și pe urmă să stăm la taifas.

...Și așa s'a petrecut. După ce am sorbit cafeaua, ne-am pus pe vorbă.

— Ai auzit, nea Niță, că lipscanul Popescu a dat faliment? începui eu.

— Păi cum să nu dea faliment?, răspunse Niță. Ce? Mai sânt negustori ca pe vremea tatălui dumitale? Negustorii de azi se plimbă și fac politică la cafenea, iar prăvălia o lasă în plata Domnului și bașca de asta fură ca la codru, pentru că vor să se pricopsească într'un an.

— Și muerile stricăaaa, spuse Niță, cletinându-și capul. „Mnealor” vor să facă pe cucoanele mari și'n loc să dea ajutor bărbatului la prăvălie, așa cum îi fac eu lui Niță, se împopoțonează, se înzorzonează și le vezi toată ziulica pe drum.

— Femee ca dumneata mai rar, spusei eu.

— Bunătatea matală, răspunse Miță, dar vezi mneata, lui Niță îi trebuia una d'ăia sulimenită, că-l vezi a mbătrânit și tot mai umblă după fete.

Miță știa bine că Niță nu s'ar fi uitat la alta să-l fi picat cu ceară, dar îi plăcea să-l tachineze.

— Dacă mor fetele după mine, spuse Niță zâmbind, ce-o să le fac?

— Toate ar fi bune, spuse Miță, dar boala mă prăpădește. Cum vedeți, mă toposc pe picere.

— Dar de ce suferi, coană Miță? întrebai eu.

— De boală de zahăr.

— Cu boala asta omul o duce mult, răspunsei eu.

— O fi ducând-o alții, dar uite să știți de la mine, că eu nu mai fac multă vreme umbră pământului, spuse Miță, oftând.

— Ia lasă prostiile! zise Niță. D'ăia l'am chemat pe omul ăsta la masa noastră?

— Ce prostii? Azi noapte am visat că eram mireasă. Când visezi nuntă, va să zică moarte. Mor, Niță. Moor...

...Și Miță ștergându-și câteva lacrimi cu batista, urmă:

— Uite că e și mnealui de față și să știe oful meu. Vreau, Niță, să-mi faci înmormântare de clasă întâia. Să-mi aduci dricul cu caociuc și șeace cai; să mă slujească opt preoți cu protopop și arfiriu; să-mi cânte corul la biserică; să meargă după mine până la cimitir două muzici și când o obosi una sănceapă ailalta; la răspântii să-mi iasă înainte lăutari; să strângi toate cupeurile de piață; să mă pui în cuscig de mital și d'asupra lui să așezi coroana ta. Să mă îngropi ca p'o regină, Niță, ca p'o regină.

Miță începu să plângă de-abinele.

— Ce să mă fac la bătrânețe singur, Nae?

— Așa e omul, Niță! Azi e, mâine nu e. Toți pe rând. De'ngrijit, ai îngrijit-o destul, dacă Dumnezeu a hotărât s'o cheme lângă el! Poți să te împotrivești lui?

— Ia, Nae, și ciorba mea, zise Niță.

— S'o iau în silă, Niță, — răspunse Nae, cu ochii numai la ciorbă.

Cât te-ai șterge la ochi, Nae goli și farfuria a doua.

— Ce mai avem, Petrică? întrebă Niță pe băiatul din prăvălie.

— Varză cu carne, cârnați mari și mici, răspunse băiatul.

— Mănânci și varză, Nae, sau s'aducă numai patricieni și mititei? întrebă Niță.

— S'aducă și nițică varză de gustare, răspunse Nae.

Niță luă de câteva ori din varză, puse furculița pe farfurie și spuse băiatului:

— Mie să nu-mi mai dai nimic. Nu pot, nu poot...

— Dacă nu vrei să mănânci ca mine'n silă, ce vrei să-ți fac? spuse Nae, ștergând cu o bucată de m'naligă grăsimea lăsată de varză pe farfurie.

Nae mai mănă, în silă, trei mititei, un patrician și porunci să-i aducă al doilea clondir cu vin. După aceea el spuse lui Niță:

— Dar să-ți spun drept, Niță c'ășa înmormântare n'a mai văzut orașul.

Niță începu să plângă cu hohote și abia putu să îngâne:

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

iar bărbat-su o apucă de mână și-i spuse:

— Ia taci, soror! Știi c'ai haz? Cin-ți-a mai băgat și asta'n cap?

Miță pironi ochii pe Niță și-i răspunse apăsător:

— Bine, Niță, tac, dar să știi... ca p'o regină.

Impresionat de lacrimile coanei Miță, imi luai rămas bun și eșii pe stradă.

Era zi rece de toamnă. Mergând, priveam ramurile desfrunzite, ce se mișcau a lene și începui să mă gândesc: „Biata coană Miță! În curând, ea va da pământului aceea ce este o-rânduit ca fiecare să dea pământului, odihnindu-se alături de atâtea ființe adormite pentru vecie”.

Prin minte începură să-mi defileze oameni, ale căror chipuri imi erau cunoscute, și cu cât imi aduceam mai bine aminte unde i-am văzut, cu atât durerea mea sporea pentru că-mi dam seama că niciodată n'o să mai dau cu ochii de ei.

Cu o săptămână înainte de Sâmpietru, Miță închise ochii. Toate îngrijirile au fost zadarnice.

Niță se întorsese de la cimitir cu cel mai bun prieten al lui, Nae Catifea și amândoi intraseră în prăvălie, lăsa-seră din nou în jos obloanele și spuseră unui băiat să le aducă ceva de mâncare.

Băiatul le servi două farfurii cu ciorbă de potroace, pâine, un clondir de vin roșu, un sifon și câțiva ardei verzi.

Niță înghiți două linguri și se scutură:

— Nu pot, Nae, nu poot, omule! Ni-mic nu se lipește de mine.

— Mănâncă în silă, Niță! Parcă mic'mi arde de mâncare?

Nae storsese în farfurie cu ciorbă un ardei verde și mănca de credea că se băteau lupii la gura lui.

— Ce vrei să faci, omul dacă nu mănâncă se prăpădește, spuse Nae, strângându-și buzele de usturarea ardeiului.

— Ce să mă fac la bătrânețe singur, Nae?

— Așa e omul, Niță! Azi e, mâine nu e. Toți pe rând. De'ngrijit, ai îngrijit-o destul, dacă Dumnezeu a hotărât s'o cheme lângă el! Poți să te împotrivești lui?

— Ia, Nae, și ciorba mea, zise Niță.

— S'o iau în silă, Niță, — răspunse Nae, cu ochii numai la ciorbă.

Cât te-ai șterge la ochi, Nae goli și farfuria a doua.

— Ce mai avem, Petrică? întrebă Niță pe băiatul din prăvălie.

— Varză cu carne, cârnați mari și mici, răspunse băiatul.

— Mănânci și varză, Nae, sau s'aducă numai patricieni și mititei? întrebă Niță.

— S'aducă și nițică varză de gustare, răspunse Nae.

Niță luă de câteva ori din varză, puse furculița pe farfurie și spuse băiatului:

— Mie să nu-mi mai dai nimic. Nu pot, nu poot...

— Dacă nu vrei să mănânci ca mine'n silă, ce vrei să-ți fac? spuse Nae, ștergând cu o bucată de m'naligă grăsimea lăsată de varză pe farfurie.

Nae mai mănă, în silă, trei mititei, un patrician și porunci să-i aducă al doilea clondir cu vin. După aceea el spuse lui Niță:

— Dar să-ți spun drept, Niță c'ășa înmormântare n'a mai văzut orașul.

Niță începu să plângă cu hohote și abia putu să îngâne:

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...

— Ca... p'o... regină, Nae, ca p'o regină...



Răsfățata



— Pentru Păpușa, — începu prietena mea. — Știi! Așa-i spuneam noi, la pension; și pe urmă toată lumea îi zicea numai „Păpușa”, ba și ea se iscălea astfel. Așa dar... Pentru Păpușa nu aveam iubirea bolnavă a mai tuturor colegelor mele, ci un fel de adorație. Din cauza asta nici nu încercam măcar să mă împrietenesc cu dânsa. De altfel, Păpușa mă ignora cu desăvârșire: Parcă nici nu existam. Ce vrei? Eu eram săracă, ea nespuse de bogată; și nu pentru că era rea, ci din cauza creșterii pe care o primise, Păpușa avea pentru cei săraci un fel de desgust. (Cred că la ea a fi „sărac” era egal cu a fi „murdar”).

La paisprezece ani, — vârstă la care am cunoscut-o eu, — Păpușa era mai mult scundă decât înaltă; plinuță, nu grasă; cu păr bogat, negru, lucios, revărsat în bucle pe umeri; obraz rotund cu pielea brună-roșcată ca a cailor de specie rară; ochi negri, mari și răzători, sub sprincene subțiri; gene imense, năsuc în vânt, gură mică, dar cărnosă, cu dinți albi și mărunți, urechi cu loburile trandafirii...

Spre deosebire de colegile ei de clasă, care se străduiau să pară cât mai mult „domnișoare”, — lungindu-și rochiile, schimbându-și pieptănăturile și afectând un limbaj și gesturi care le făceau stângace până la ridicol, — Păpușa, cu rochița tot scurtă, șosete, și moț în creștetul capului, se menținea în stadiul de fetiță. De aceea nu m'am mirat de loc, când am văzut-o în curtea pensionului — o vedeam prima oară — jucându-se cu „cele mici”, adică cu elevele din curs prime. Se învârtea în cerc împreună cu ele și cânta, însoțindu-și cântecul cu gesturi:

„...Entrez dans la danse!
Faites la révérence!
Dansez! Dansez!...”

De obicei, copiii răsfățați prea mult acasă suferă când sunt internați în școli. Dar — contrariu tuturor regulilor — răsfățatul de acasă — părinții n'o aveau decât pe dânsa — continuase pentru Păpușa și în pension. Sufragioaica îi păstra regulat prăjituri, pe care i le aducea, triumfătoare, în recreație — ceiace n'o împiedica pe Păpușa să le risipească fără să le mănânce; clevele din toate clasele se credeau obligate să-i umele în permanență pupitrul cu bomboane și flori; directoarea o invita la ceai; profesoara de desen îi dăruia tablouri; cea de pian îi cânta buciile preferate; cea de franceză recita — în ora de literatură — versurile care-i plăceau ei... Totuși, nimeni nu aștepta vreă mulțumire de la Păpușa. Pentru că — deși politicoasă — primea atențiile tuturor cu o indiferență care te-ar fi exasperat, dacă n'ar fi știut că i se părea natural să nu i se ceară nimic și în schimb să i se dea totul.

Așa mi s'a întâmplat și mie într-o zi, când, renunțând la rezerva-mi obișnuită, m'am hotărât să-i ofer singurul ban de aur pe care-l aveam; un dar dela cineva... (Auzisem că, după ce fusese colecționară de mărci, stampe japoneze, fluturi și altele, Păpușa ajunsese colecționară de... monete de aur). Dar ea m'a refuzat, spunându-mi scurt Mulțumesc... o am pe asta, — pentru ca apoi să-și continue lucrul întrerupt. (Picta, mi se pare). Ceia ce nu m'a împiedecat s'o... ador mereu.

E curios. În general, de rochiile pe care le-am avut nu-mi aduc de loc aminte; n'aș putea spune, ca atâtea alte femei; „eram îmbrăcată așa și așa...” Imi amintesc însă, ca de ceva extrem de important, de rochiile frumoase, fine, vaporose — numai volanașe, pliseuri, broderii — ale Păpușii, cași de toate nimcurile care-i complectau im-

brăcămintea de față tânără ce se îndărătnicea să rămână o fetiță delicioasă — dela cireșele de pe „capelină” și umbreluța de mătase roșie, până la pungulița de pai împletit, mitenele ajurate și evantaiul atârnat cu o panglicuță de mână. Astfel, îmbrăcată, o vedeam pe Păpușa sărind veselă în trăsura cu vizitii și lacheu în livrele, jobenuri și mănuși albe, trasă la scara pensionului — și — aruncându-ne bezele cu amândouă mâinile. Și nicidecum nu-și merita numele mai mult decât în clipa aceea. Cu toate acestea, nici șorțul de uniformă — care făcea din majoritatea fetelor niște mohorâte călugărițe — nu reușea să-i altereze înfățișarea. Poate și unde era confecționat dintr'un cașmir de cea mai bună calitate și lucrat impecabil? Dar nu, nu... Sunt sigură că nici o altă față, îmbrăcată cu șorțul ei, n'ar fi fost ca ea; fiindcă Păpușa era simplu „păpușă” fără comparație...

Tot așa, imi amintesc precis de zilele când — strânse grămadă în jurul ei — așteptam cu nerăbdare să-și deschidă cufărul: deoarece consideram ca o favoare dreptul de a-i privi, nu de a-i atinge obiectele. Nu pentru că Păpușa ne-ar fi oprit — n'am auzit-o niciodată spunând cuiva: „Nu-ți permit” sau „Te rog să-mi dai pace!” nefiind săcâită de nimeni — ci pentru că nu îndrăzneam. Prea erau de tot drăguțe: săculețul de mătase albă în care-și ținea batistele; cutioara cu muzică; iconița de sidef; pușculița de porțelan; fotografiile căfelușilor și pisiculelor de-acasă; epurașul de catifea cu clopoțel la gât. Păpușa primea încă jucării; măștișoarele, creionașele și volumele din „Bibliothèque rose”, pe care le scotea pe rând, în exclamațiile

noastre. Și din toate — ca din tot ce aparținea Păpușii — se ridica un parfum subtil de levănțică, de verbină...

Din cauza asta, poate, m'am pomenit odată — eu, care socoteam stupide manifestațiile colegelor mele — strângând cu dragoste la piept seluțul de lână albă, moale, pe care Păpușa — în goana ei spre „vorbitorul” unde-o aștepta una din rude (avea o droaie de: unchi, mătuși, veri, verișoare) îl uitase pe un scaun. Dar nu cred să se fi scurs cinci minute, că am și văzut-o în fața mea, privindu-mă cu ochi mai răzători decât totdeauna, pentru ca apoi să-mi smuncească șelul și să se îndepărteze strâmbându-se și sărind într'un picior, ca un copil mic. M'am simțit atunci atât de umilită, încât, — dacă ar fi fost vorba de oricare altă față, ași fi bătut-o. Dar pe ea cum aș fi putut?...

— Dacă insist asupra celor mai mici amănunte, e ca să înțelegi, ca să-ți dai seama...

Printre a cincea, Păpușa ne-a părăsit; tatăl ei, care făcea parte din diplomație, fusese numit consul undeva... Dar cum rămăsese pensionul fără dânsa!...

Un interval de timp și eu, ca și celelalte fete, am fost — nu exagerez — disperată; pe urmă, însă, am început să mă deprind. De altfel, despre Păpușa, aveam într'una știri, dar nu direct dela ea căci mie nu mi-a scris niciodată — ci prin alte persoane. Așa am aflat că: la început se găsea într'un pension la Paris; mai târziu că se stabilise cu mama ei — își pierduse tatăl la Nisa; și n' sfârșit, — acum câțiva ani — că se însoțise în țară, se măritase, era fericită... Și că rămăsese tot „Păpușa”.

Or, astăzi... Aruncându-mi ochii pe

un ziar, am tresărit violent. Intre anunțurile mortuare era unul care, nu încăpea îndoială, vestea moartea ei. Păpușa moartă? Nu era posibil. Cu toate astea anunțul, recitit de câteva ori, nu făcea decât să-mi repete că: „Elena-Păpușa Dărăscu” (cum se numea acum) în etate de 33 de ani, înțetase din viață; corpul îi era depus la capelă... M'am îmbrăcat repede și m'am urcat în tramvaiul care m'a lăsat la poarta cimitirului. Dar de unde până atunci durerea mă zăpăcise cu totul, dintr'odată, calmă și perfect lucidă, m'am văzut stăpănită numai de curiozitate. Mă gândeam; oare cum o fi moartă? Desigur tot frumoasă, tot zămbitoare, adevărată păpușă culcată într'o cutie de mătase, printre flori rare, scumpe... Și mă simțeam rușinată de bucheșelul de narcise pe care-l cumpărasem, în fugă, dela o țigancă. Ei bine! Dacă ai ști!...

Când am intrat în capela cu draperii negre, plante și flori pe catafalcul din mijloc, singurul, era depus un cosciug, în care un bătrânel cu barbă parca dormea, vegheat de făclii, candelă și plânsul discret al unor doamne îndoliate. Unde era Păpușa?...

Incredințată că se trecuse greșit în ziar și trebuia să fie la alt cimitir, mă pregăteam să mă retrag, când un om dela ușă m'a întrebat curios:

— Căutați un mort?

— Da. (Și i-am spus numele).

— O fi jos în subsol. Se depun și acolo morții. De! Nu poate oricine să plătească prea scump. (Se vede că omul acela nu știa că pentru Păpușa nimic nu trebuia să fie prea scump).

Am coborât, totuși.

Niște trepte mucedu, o răceală de ghiață, un culoar întunecos și... la capătul lui... Inchipuește-ți! Păpușa era acolo.

Pe-un catafalce sărac, dintr'un sicriu ordinar (cu dantelă oribilă de hârtie) răsărea un cap mic cât un pumn — cu trăsăturile atât de descompuse hidos; un trup topit, distrus, îmbrăcat cu o rochie verde — culoare pe care Păpușa n'o putea suferi — și din mătase proastă, acelea pe care le poartă slugile; picioare umflate, încălțate în niște pantofi enormi; mâni discarnate, fără nici un inel pe deget, nici măcar semnul de alianță. Și nimeni lângă ea, nimeni...

Mă credeam prada unei farse sinistre. Și totuși... era Păpușa. Pe crucea rezemată de zidul umed, o mână greoaie îi scrisese numele. Dar cum i-l scrisese cu litere mari, de tipar, și numele ei apărea schimonosit, ca și dânsa. Deci nimic nu mai rămăsese.

Dar unde era acel soț „sdrobit de durere” — care-i anunța moartea în ziar? Unde toată droaia de neamuri? De ce nu-i aprinseseră o candelă la căpătâi și n'o împodobiseră c'o floare? Și cum se îndurau s'o lase așa singură, părăsită?...

Am lăsat să-mi cadă lacrimile pe obrazii ei — cine știe? Poate eram singura care-o plângeam — și-am început să risipesc asupra-i bițele mele narcise. Atunci mi s'a părut că pleoapele învinețite se mișcă ușor și genele imense — singura amintire din Păpușa — clipește, clipește... Ingrozită, am părăsit în goană capela, cimitirul...

— Și acum, — încheie prietena mea — stau și mă întreb: Ce dramă s'a petrecut cu Păpușa? Ce secret duce cu ea în mormânt? Și de ce s'a jucat viața astfel cu dânsa?... Tu ce crezi?

Aș fi vrut să-i răspund ceva, dar nu puteam.

Înainte mea, Păpușa — pe care n'o cunoscusem niciodată — se învârtea într'un cerc de fetițe și cânta cu ele: „Dansez! Dansez!...”

Cronica modei

Pentru a-ți reînvi toaleta e destul uneori să schimbi pălăria. Luna Mai ne pune la îndemână feutrul în culoare deschisă și paiul delicat. Canotierul rămâne pentru sezonul acesta marele favorit: calota plată, borurile drepte și în formă, el este coafura cea mai cochetă și mai primăvărică. Pe timpul acesta al Expoziției 1937, e, în același timp, cea mai plăcută amintire a Expoziției din 1900. Negru lucios, negru adânc de cărbune sau mat, mai toate canotierurile au, drept garnitură, un capăt de panglică de culoare vie sau o cravată baideră ecosez.

Bretonul își are și el credincioasele sale. Mai înalt în față și mai îngust în spate, se face mai ales în pai gros împletit și se poartă cu preferință în culoare neagră. Pălăriile mici din torsade de panglică gros grain, de multe ori în culori foarte vii, pierdute într'o movilă de bucle și acoperite de voaleță zbârlită, cu o tufă de flori pe partea dreaptă.

Marchizul, după o eclipsă mai lungă sau mai scurtă, reappare regulat în galeria pălăriilor moderne. Cât despre voaleță, ea este departe de a mai răspunde definiției dată în Larousse, de „vâl ușor, care acoperă fața femeilor” și mai ales nu servește cătuși de puțin să acopere fața femeilor, căci în primul loc se confecționează din rezilie, dantelă sau tul și apoi se oprește la vârful nasului lăsând cu totul descoperită gura și zămbetul, partea de jos a feței, adică cu totul contrariu vâlului după moda turcească și acoperind, cu umbre și mister, privirea, oglinda sufletului. Ea se fixează definitiv pe pălărie, făcând un tot cu ea. Uneori se înoadă sus, pe calotă, lă-

sând să atârne un capăt la o parte, alteori se așează în jurul calotei, cu marginea întoarsă ca o batistă, sau atârna de jur împrejur ca un volan de dantelă, mai lung în spate decât pe părți.

Seara voaleta se poate preta la tot felul de combinații romantice. De pildă, pe o calotă de lame de aur, un vâl din țesut auriu, sămănat cu stele peste tot, înconjoară chipul frumoaselor cu o aureolă de zâne, ca sub un clopot transparent. Sau se formează, din tul scrobit, un „chou” la o parte prins cu o bijuterie scânteeătoare și îmbrăcând capetele cu un „halo” poetic și misterios.

Cu pălăriile la modă în acest sezon se cere nu numai o coafură impecabilă, ci și un machilaj inalterabil. Un machilaj bine făcut, pe o epidermă rău pregătită, sau o epidermă, îngrijit tratată sub un machilaj rău aplicat, este neînchipuit de neestetic. Din fericire produsele caselor din Paris, importate direct, în propriul lor ambalaj, dela casele speciale, așa cum se găsește în saloanele d-lui Gros, în splendidul Blok al d-lor Malaxa-Ioanide, în care domnișoarele Barca și-au redeschis deliciosul colțisor „Mignon”, vor ajuta pe cele mai exigente elegante să-și facă chipul în coloritul cel mai potrivit și mai inalterabil, fie în sporturi, în călătorii, cași în cursele prin expoziții și în reuniunile mondene, sau la supeurile din restaurante.

Nu uitați să puneți dimineța, în apa în care vă spălați puțin borax de sodiu și câteva picături de amoniac.

BITRIX

EUGENIA PETRESCU



Arta lui Topârceanu

Arta lui Topârceanu, scriam acum câțiva ani în urmă, este un adevărat joc intelectual. Din joc a păstrat poetul savoarea comicului copilăresc, veselie limpede și senină, care provoacă aceiași veselie la cititor: râsul plin și satisfăcut, analog cu al unui spectator care urmărește succesul unui luptător într-un joc de întrecere. Un adevărat joc de inteligență și nu de vorbe de spirit strălucitoare. Joc intelectual în care virtuozitatea formei, siguranța și precizia loviturilor de creion, ca și trăsăturile de condei, presupun aceiași stăpânire de sine și a mijloacelor de luptă, aceiași minte lucidă și același sânge rece ca în ori ce bun jucător.

Bunul jucător poate să ardă și să clocotească în interiorul său. Jocul său însă e strunit sever, pentru a se păstra în formă și a-și atinge telurile fără greș. Topârceanu nu mănuește numai o formidabilă *indemânare verbală*, ci desfășoară jocul unei nesecate fantezii, o vertiginosă putere de invenție și spontaneitate. Râsul provocat de el este o formidabilă descărcare sufletească a impresiilor culese din spectacolul tuturor lucrurilor idioate și nebune, care se petrec în viața aceasta de toate zilele și se păstrează de fiecare, în partea cea mai secretă a vieții interioare. De aceea are un caracter atât de franc și de firesc, de aceea râdem, citindu-le cu toată inima.

Dar arta sa nu e numai joc. Dispoziția emotivă a humorului său face de multe ori ca poetul cu aceiași trăsătură de spirit să ne provoace râsul și înduioșarea. În muzica poeziei sale răsună adesea două note în același timp: una clară și veselă, alta, acompaniind în surdină, gravă și adâncă, răstrângând o tristeță tainică, de un lirism turburător, ca o muzică prohibită. El exprimă acea dispoziție a firii omenești și în special a firii omenești din vremurile de azi, de a râde, pentru a nu plânge. Aci stă vitalitatea humorului său.

Este Topârceanu un poet mare sau unul minor? Iată o întrebare pe care nu mi-am pus-o niciodată și pe care cred, nu și-o pune nici unul din cei care-i învață versurile pe de rost, spre a le avea la îndemână ca o delectare rară și desăvârșită. E pur și simplu un poet autentic, care și-a găsit forma unică și desăvârșită, de cum a luat condeiul și a scris, indiferent de sfera universului pe care l-a redat.

Sunt „parodiile originale”, pastişe îndemânatică, în genul acelor banale și prea cunoscute „la manieră de...”. „Pagini modeste de critică literară în pilde”, le numește Topârceanu însuși, conștiințios și precis! „Critică literară prin pilde”, în care se accentuează o linie, se schimbă o perspectivă, se exagerează o atitudine, caracterizân-

du-se astfel o personalitate, calificându-se o operă, evocându-se un climat și numai prin opere. În humorul, cași în întreaga operă a lui Topârceanu este o luminozitate de om al soarelui, o admirabilă animalitate poetică, în care parcă germinează, cu energia crudă a câmpului, versurile odată cu viața.

Apoi, aceste versuri, organizate în adâncurile ființei, es la suprafața minții în forme, pe care singure și le-au



ales, având desăvârșirea florilor create în mod firesc sub influența luminii polarizate a soarelui.

Claritatea, desăvârșirea și frumusețea impecabilă a formei, nu trebuie să ne înșele asupra complexității artei lui Topârceanu. Inspirat din asprimea țărănească a muntelui, versurile sale e limpezi și strecurate la lumină ca apa izvoarelor ce vin din adâncuri depărtate. Ele se găsesc *dintr-o dată* pe planul poeziei moderne din timpurile de după epoca Iosif-Anghel-Mirea.

Deaceia dacă răsună, uneori, în poemele sale de derădere socială sau metafizică, ecoul vechilor saturnale, disciplinate după porunca *nouă* a ritmului și numărului, de cele mai multe ori, însă, se infiripează, în ele, ușoare, jucăușe, drăceasca eliberare a unui om burlesc de sud, imitând sau parodiind elanul creator... Semnificația artei sale este profundă și complexă, de aceea cei ce l-au înțeles, cași cei ce numai i-au bănuț, în parte, înțelesul, îl iubesc cu credință și statornicie. Iar restul îi poartă recunoștință pentru râsul plin, fără altă preocupare și pentru veselie reală și sinceră pe care i le datoresc. Pentru strălucirea neîntrecută a imaginilor și muzicalitatea poemelor, îl vor păstra în amintire toți acei care iubesc frumosul și citesc literatură bună. Aceasta e gloria lui și nu e puțin lucru.

IZABELA SADOVEANU

Editori și Edituri

În țările române

Cași în țările din apus și la noi, în trecut, meseria de editor precum și comerțul de librărie nu s'a bucurat de mare considerație nici din partea statului, nici din partea publicului.

În țările noastre, la începutul veacului al XIX-lea, prin editură se înțelegea numai tipărirea cărților religioase și a celor didactice, ambele, în același timp, fiind monopolizate de stat, atât din punct de vedere editorial cât și comercial.

Statul era la începutul organizației sale și avea nevoie imperioasă pentru completarea aparatului de stat — de funcționari — și cum învățământul era în fașă toate silințele au fost îndreptate în a căuta să se atragă, către școală, o populație cât mai numeroasă, din care să se poată împlini nevoile.

S'au căutat să se facă toate avantajele posibile, învățământul ajungând de fapt aproape gratuit.

Cărțile și rechizitele școlare erau editate de stat și împărțite elevilor prin profesori, așa că nu se simțea nevoie nici de editori, nici de librari. Elevii încă din clasa a IV-a primară erau momiți spre funcțiuni, fie ca profesori în școlile primare rurale și urbane, fie ca funcționari în diferite birouri. Era îndeajuns un scris frumos, o citire corectă și câteva noțiuni de cunoștințe generale pentru ca cineva să devină un funcționar destoinic în serviciul statului.

De aceea statul, pentru trebuințele lui și-a întemeiat, la început, două tipografii, înzestrate cu mașinăriile cele mai perfecționate, o tipografie religioasă numită „a Mitropoliei” și alta didactică numită „a școalelor” ce și avea localul pe lângă colegiul „Sf. Sava”.

Aceste două edituri cu librăriile respective satisfăcând în totul trebuințele statului, editurile particulare erau socotite ca și inexistente și deci statul n'avea trebuință să se gândească la sprijinul acesta, căci nu-i trebuiau decât cărți religioase pentru nevoile cultului și cărți didactice pentru nevoile școlii și le avea pe amândouă din belșug, cerințele fiind foarte reduse.

Cărțile de literatură nu interesau încă erau lăsate în seama particularilor care, observând că nu găsesc de bușeu de desfăcere pentru asemenea lucrări, le-au neglijat ocupându-se numai cu ceia ce cerea gustul publicului cititor.

Se cereau și se tipărea, de inițiativa particulară, foarte puține gazete; și acestea în număr destul de restrâns, și apoi cuplete, cântece haiducești, doine, vîdeviluri, povestiri ușoare de romane, din faptele haiducilor și altele.

Editarea acestor mici publicațiuni era pe seama autorilor care, pentru ca să le vîndă, erau nevoiți să meargă cu coșul, plin cu asemenea cărțițele, de altfel foarte eține, din târg în târg și să-și strige marfa.

Așa s'a început la noi comerțul de librărie atât în Țara românească cât și în Moldova, în prima și la începutul celei de a doua jumătăți a secolului al XIX.

Cilibi Moise, supranumit „Vestitul din Țara Românească”, scriitor popular între 1815-1869, și-a răspândit numeroasele sale „apropouri” foarte spirituale, umblând cu coșul de cărțițele din târg în târg, în tot cuprinsul țării.

Anton Pan, hazliul scriitor popular dintre 1794—1854, deasemenea a umblat cu coșul de cărțițele prin târguri răspândindu-și atât cântecele populare cât și proza și poezia sa humoristică. *Indreptătorul befișilor 1832*, *Căutătorul beției 1851*, *Triumful be-*

ției 1852, *trilogie a beției*, așa s'a răspândit în popor și a deschis pofta de citit în publicul românesc. Apoi poeziile sale de erotism și ironie, *Spitalul amorului*, tot așa s'a răspândit în publicul cititor între 1850—1852 ca și fabulele sale: *o șezătoare la țară 1851*, în care Moș Albu își povestește rătăcirile prin sate și în care găsim preoți, ghicitori, anecdote, etc. Apoi *Nastratin Hogea*, *Povestea Vorbei*, etc.

Acesta era comerțul de librărie la începutul veacului al XIX în Țara românească.

Deasemenea în Moldova:

Samoil Șaraga și *Elias Șaraga* tot în felul acesta, umblând cu coșul de cărțițele din iarmaroc în iarmaroc, au reușit să desvolte gustul cititului în marea masă a poporului, neglijată de guvernânți care aveau alte griji și alte nevoi de împlinit mult mai urgente, pentru trebuințele statului.

În legătură cu felul cum se făcea comerțul de librărie în trecut avem următoarea poveste, ce o dețin de la Ișil Șaraga, directorul editurii Socec și Comp. S. A. și fiu al lui Samuil Șaraga.

Prin perigrinările lui cu coșul de cărțițele, Samuil Șaraga ajunge și la târg la Cucuteni; și după ce-și desfăce parte din marfă, obosit, se retrage la umbra unui salcâm să se odihnească puțin.

Pe când stătea să se întrezeze fiind sdrobot de arșița soarelui, căci târgul era pe timp de vară, observă în băutura casei de alături niște copii ce se jucau cu niște resturi de săgeți și alte cioburi care i-au atras repede atenția că sunt lucruri de valoare. S'a apropiat de copiii, i-a înblânzit cu câteva acadele și apoi i-a luat la descusut de unde au obiectele cu care se jucau, după ce mai întâiu pusese stăpânire pe ele, cu alte câteva acadele împărțite cu dărnicie copiilor.

În neștiința lor copiii i-au arătat malul sub care le-au găsit spunându-i că alți prieteni ai lor au încă mai multe obiecte de felul acesta.

După ce și le-a procurat și pe acestea, răscumpărându-le deasemenea cu acadelele respective, a doua zi a mers în persoană să vadă malul miraculos, unde după îndemnul lui „badea Ion”, tatăl copiilor, căruia i s'a făgăduit o cincizeacă de rachiu, a scormonit și a scos la lumină alte cioburi importante.

Inzestrat cu numeroase vestigii, din epoca preistoriei noastre, Samuil Șaraga a venit acasă la Iași și aici a arătat lui Nicolae Beldiceanu comoara ce o avea. Acesta i-a luat, răsplătindu-l pentru osteneală, bogăția ce o dobândise și-i promise ca să meargă și el să vadă malul miraculos.

Cum Beldiceanu tot amâna plecarea, Șaraga a reușit să-l decidă arătându-i că în drumul lor se vor abate și pe la Cotnari, unde avea să-i mai arate și alte lucruri mai importante.

Într-o zi însfârșit Beldiceanu porni cu Șaraga într-o haraba moldovenească, închiriată din Iași; și astfel se descoperi renumita stațiune preistorică a „Cucutenilor”.

Negoțul și afacerile frumoase ce le făceau cei doi Șaraga la Iași și în împrejurimi a pus pe gânduri pe H. Șteinberg, din București, și într-o bună zi, se pomeniră cu el la Iași făcându-le o concurență strașnică.

Acestea sunt primele începuturi de librărie în Principatele române în prima jumătate a veacului al XIX-lea și aceștia au fost primii pionii ai răspândirii gustului de citit la noi.

MIH. POPESCU



Cronica cinematografului

Păianjenul

Avantajul filmelor detectiv cu William Powell este că în fiecare se găsește câte o inovație în structura tehnică a povestirii polițiste.

„Tripla enigmă” — primul mare film polițist al acestui actor — ne prezenta un erou care, la fiecare două zile, emitea o nouă teorie interpretativă a misterului criminal. Ipoteza părea impecabilă și miraculos explicativă, cu explicația unui singur fapt...

Deci, la coș ipoteza, și la vânat după o alta, care la rândul ei se dovedea perfectă. Și fapt deosebit de savuros, noua teorie lămuria lucrurile în totul altfel decât toate cele precedente, faptele orânduindu-se în chip total diferit decât fuseseră înainte. Adevărul e deci descoperit. Atâta numai că, și aci, există o mică fisură. Ce păcat! Va trebui s'o luăm dela capăt cu investigațiile!

Și așa, suntem duși din ipoteză în ipoteză, din teorie în teorie, din punct de vedere în punct de vedere până ce, brusc, fără să fi prins de veste, enigma se limpezește. Și atunci pricepem totul. Pricepem și ce proști fusesem de a nu fi gândit la asta dela început.

Astfel se petrec lucrurile în primul film „detectiv” al lui Powell. În ultimul („Nick, gentleman detectiv”) avem cu totul alt climat polițist. Detectivul nostru lasă pe vinovați să se „ardă”, să se trădeze, să scape un cuvânt sau un gest revelator. Dar el, personal, aproape nu face investigații (dar am vorbit de asta mai pe larg săptămâna trecută).

În „Păianjenul” găsim de asemenea o inovație interesantă. Este, în rezumat, povestea unui „detectiv fără voie”, a unui om care nu numai că nu-i polițist de meserie, dar pe lângă alte toate, mai are și profunda oroare de tot ce e investigație polițienească, oricare datorită atât temperamentului său naturalmente pacific, cât și — adică mai ales — datorită exasperării sale în fața unei neveste incorrigibil pălă de mania misterelor detectiv.

Ca și în „Nick”, nevasta e prostușă și entuziasă. Descoperirile ei, făcute nu din talent ci din oarbă întâmplare, ajută de împrejurarea că tot timpul eroina se „află în treabă” cu câte o chestiune criminală oarecare — cu toate acestea descoperirile ei, exact ca și în „Nick”, duc, fără voie, la dezlegarea misterului.

Decât, acelaș peisaj (o toantă infocată ale cărei fantezii utopice aduc, fără voie, clarificarea enigmei) este combinat aci cu privelișta unui bărbat — care sincer are oroare de meseria de polițist (el este medic, și-i obligat să se ocupe de afacerea omorului numai fiindcă un hazard nenorocit a făcut ca el să fie primejdios implicat și înculpă).

Filmul mai are două calități.

Este interesant, documentar vorbind, pentru că ne prezintă aspecte din ciudata și complicata viață sportivă, comercială, financiară și penală a turfului și pariurilor mutuale.

În al doilea rând, e presărat cu zeci de detalii amuzante, cu „gag”-uri de foarte bună calitate.

Un sfat, însă: dacă nu venim dela început, și dacă nu suntem foarte atenți la desfășurarea faptelor, riscăm să nu mai pricepem nimic. Dacă însă urmărim cu luare aminte, complexitatea, din contra, ne pasionează și limezirea ei prin simplificare, la deznădămint, ne devine cu atât mai agreabilă.

Încă un cuvânt. Am primit mai multe scrisori dela cititori și cititoare care se plâng de scurtimea acestei cronici. Țin a informa publicul că această scurtime nu este o vină a mea, ci o necesitate, impusă mie, de direcția revistei, care, de când a schimbat formatul publicației, a socotit să sporească numărul rubricilor în detrimentul volumului fiecăruia. Dealtfel, chiar subsemnatului autor al acestor rânduri, i s'a propus să mai scrie regulat încă o rubrică de mici polemici cu caracter cultural, ceea ce suspomenitul subsemnat după toate probabilitățile va accepta.

Sirena

S'a jucat la cinematograful „Savoy” un film în care cunoscuta Dolores del Rio era încadrată de cei doi nu mai puțin cunoscuți Chester Morris și Richard Dix. Încadrarea prezintă o deosebită însemnătate fiindcă Morris și Dix seamănă în mod impresionant unul cu altul. Ceva și mai extraordinar: cei doi artiști nu samănă de loc cu nici unul din colegii lor californieni. Așa că au o remarcabilă originalitate fizionomică față de „terți”,



pierzând însă orice personalitate fizică „între ei”. Și asta fără a părea, de fel, gemeni (ceace ar fi fost un cusur, căci geminalitatea ar fi luat orice merit asemănării și hazardului care făcuse aproape identici pe doi oameni veniți din locurile cele mai depărtate).

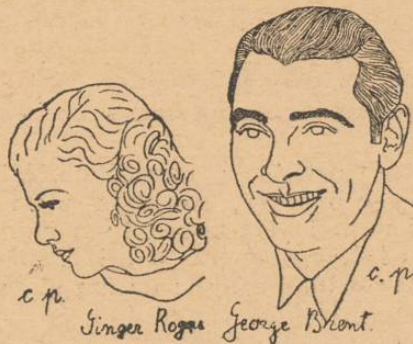
Cei doi eroi, dacă samănă calitativ, în schimb diferă cantitativ. Căci Dix este el exact ca Morris, dar ceva mai mare, mai masiv, mai acuzat în toate gesturile și trăsăturile. Cei doi amici sunt perfect la fel; dar între ei este o simplă „deosebire de grad”. Și această situație regisorul american a urmărit-o până în cele mai mici detalii. De pildă amândoi sunt ofițeri de marină. Așa dar imposibil de a diferi prin costum astfel cum gemenii își pânășază ghetetele sau cravatele pentru comoditatea populației. Cei doi camarazi sunt obligați să umble îmbrăcați riguros la fel. Dar și aci regăsim „diferența de grad”, (la propriu și la figurat). Căci pe măneca lui Dix se află patru trese de fir, pe când pe tunica lui Morris nu sunt decât trei...

Dar — vă veți întreba — la ce bun această asemănare fizică? La ce a fost ea utilizată artistică și psihologică?

Aici e interesul filmului. Ni se dezvoltă, prin fapte, ideea foarte psihologică a lui „totul se repetă”, a lui „nimeni nou sub soare”, a lui „tot-aia-si-tot-aia”, într'un cuvânt aspectului automat al vieții.

În centrul interesului se găsește o femeie, damă de consumație într'un local mai de grabă luxos. Asemenea femeii au două particularități: sunt în fond „fete-bune”, iar în mod obicinuit și practic sunt incurabil ticăloșite. Amestecul acesta de noblețe care nu poate răbufni decât la zile mari, în

mod curent înăbușită fiind de tirania unui mecanism monoton și stereotip al evenimentelor, a fost foarte artistic redat filmul american. Iată. Femeia noastră duce o existență invariabilă, debitând nenumăraților clienți masculini aceeaș poveste, cu aceeași vorbă și aceeași trucuri. Pe toți clienții îi consideră ca exact la fel, ca niște mărfuri identice. În ciuda înfinitei lor varietăți de tipuri. Decât, de două ori profesionista noastră procedează altfel. Două accidente. O dată, găsește un ofițer de marină care o tratează ca pe o prințesă virgină, și se căsătorește cu ea. Alată dată, se îndrăgostește ea însăși de un ofițer. Ambele operațiuni — atât de diferite — sunt amorțate cu absolut aceleași fraze, și chiar continuate în cadrul unor situații perfect asemănătoare. Iar cei doi eroi ai acestor două sentimente atât de distincte sunt



cei doi camarazi marinari, Dix și Morris, Dix — cu aspect mai brutal, fiind bărbatul, omul naiv și candid — iar Morris, cu aspect mai fin și mai boieresc, fiind Don Juanul cinic.

Fiindcă cei doi rivali erau amici, și fiindcă întâmplarea face ca dușmănia să se prefacă într'un dispreț comun și

suveran pentru „Femeie” (se putea prefăce și, invers, fosta prietenie în dușmănie definitivă; ambele ipoteze sunt egal de verosimile); fiindcă, deci, s'a întâmplat așa și nu altfel, cei doi amici își continuă marinărescul lor ocol ni jurul lumii, mai împreună ca niciodată, în timp ce nefericita prostituată, care avusese în decursul acestui film un acces de generozitate (foarte eficient, căci a produs salvarea vieții lui Morris și împăcarea celor doi camarazi pe spinarea ei, a salvatoarei) — nefericita noastră damă își continuă profesiunea, mai singură ca niciodată, și rostind cuvinte mai identice ca totdeauna cu toate cuvintele pe care le-a fost spus ea în decursul zilelor invariabile ale atât de variabilei sale cariere.

Dolores del Rio nu este ce se putea mai bun pentru acest rol. Deasemenea impresia că pentru redarea tuturor situațiilor despre care vorbeam mai sus nu s'a cheltuit toată imaginația pe care subiectul ar fi meritat-o. Dar, în schimb, este incontestabil că toți actorii (în deosebi cei doi marinari) sunt perfecți, că toate — dar absolut toate — detaliile se potrivesc cu atmosfera pe care ele trebuie să o evoce. Iar impresia generală de „insuficient” pe care o avem se datorește poate și puținătății materiale a unui simplu film, mult prea scurt pentru o idee, pentru un subiect atât de profund. Este cusurul inerent unei mari calități. Iată de ce acest film, care — o înțeleg prea bine — poate trece neobservat, marchează totuși un moment de inspirație cinematografică dintre cele mai interesante.

D. I. SUCHIANU

Viața teatrală

Premiul Teatrului Național pentru literatura dramatică românească

Răposatul Alexandru Mavrodi a instituit în ultimii ani ai directoratului său un premiu destinat să răsplătească cea mai bună lucrare dramatică românească jucată pe scena Teatrului Național în decursul unui an de zile. Dacă nu ne înșelăm, cel dintâi premiu a fost acordat piesei „Titanic-Vals”.

Ideia fostului director al Teatrului Național fusese cum nu se poate mai bine venită, făcându-se un pas hotărât pentru încurajarea literaturii dramatice românești. Roadele acestei încurajări nu au întârziat să se întrevadă. După „Titanic-Vals”, premiul s'a acordat în anul următor unei admirabile lucrări datorită colaborării d-lor G. Ciprian (autorul „Omului cu mârtoaga”) și I. Luca, intitulată „Juda”. Piesa, deși nu a avut decât un succes de stimă, marele public abținându-se prezența, este totuși una din cele mai valoroase lucrări de după război. De o tensiune dramatică ce nu scade la nici un moment și scrisă într-o limbă din cele mai bogate, „Juda” a produs la premieră o adâncă impresie asupra publicului.

Ilustrând valoarea acestor două piese, premiul Teatrului Național intrase pe calea marilor realizări. După un început atât de strălucitor, toate speranțele de a se vedea ridicarea nivelului literaturii dramatice românești, erau întemeciate. Iată însă că lucrurile s'au oprit aci. În anul imediat următor, nicio lucrare nu a putut fi distinsă, iar premiul s'a împărțit între d-nii Calboreanu, D. Grigoriu și Soare Z. Soare pentru realizările lor artistice, dar nicidecum literare, d-lor neprezentând nici o lucrare comitetului de lectură. În anul trecut, premiul s'a scindat, jumătate din el acordându-se unei lucrări meritoase, dar departe de a fi o capodoperă, „Umbra”, d-lui V.

Voiculescu, autorul acelei piese atât de interesante „Fata Ursului”.

Anul acesta, premiul s'a împărțit din nou. Trei pătrimi au fost acordate d-nei Claudia Milian pentru piesa „Vreau să trăiesc”, iar o pătrime d-lui I. Valjean pentru comedia „Generația de sacrificiu”.

Suntem bucușoși de premiera d-nei Claudia Milian, iar calitățile piesei „Vreau să trăiesc”, le-am subliniat la timpul lor, în cadrul acestei rubrici. Cât despre „Generația de sacrificiu”, ea se prezintă ca o foarte agreabilă comedie de salon, cu un netăgăduit fond de satiră.

Evident, ambele lucrări meritau cu prisosință distincțiunea ce li s'a acordat. Tot atât de evident apare însă faptul că departe de a fi evoluat, literatura dramatică românească este într'un regres vizibil. Dovadă este chiar deciziunea comitetului însărcinat să distribue premiul, care negăsind piesa d-nei Milian capabilă să suporte ea singură greutatea unui premiu atât de însemnat — și fără îndoială „Vreau să trăiesc” este cea mai izbutită lucrare românească reprezentată în actuala stagiune — a încercat să caute încă o piesă care să fie demnă, măcar de o premiere parțială, ceea ce nu a găsit.

Regulamentul a trebuit să fie călcat — se crease deja un precedent în anul 1935 — și s'a acordat o pătrime din premiu, unei lucrări creată acum opt ani, dar reluată în actuala stagiune. Ori regulamentul este categoric: premiul se acordă unei piese jucată pentru prima oară în anul distribuiri premiului.

Literatura dramatică românească este într-o vădită scădere. O dovedește atât nivelul pieselor reprezentate în ultima vreme, cât și eforturile membrilor comitetului de a găsi lucrări care să merite acordarea premiului Teatrului Național.

.GH. NENIȘIOR

Cartea românească

Cronica literară

Nae Ionescu, Roza vînturilor

Iată o nouă carte de ideologie a unui jurnalist, după aceea a d-lui N. Roșu. Dar ce deosebire! În locul penibilelor confuziuni ale aceluia (dovadă a unei totale lipse de cultură) opiniile unui universitar bine informat, inventator de idei, pornit spre argumentație și analiză logică, exprimând în articole de gazetă idei mai potrivite pentru o carte. Evident, ideile d-lui Nae Ionescu sunt discutabile, dar ele rămân cu o latură pozitivă, aceea a seriozității lor. De altfel, discutând și respingând, trebuie să acceptăm probabilitatea caracteristică oricărei adevărate discuțiuni, ca noi înșine să greșim.

În postfață cu care editorul, d. Mircea Eliade, însoțește culegerea (căci avem de a face cu o culegere de articole din ziarul *Cuvântul*) ni se spun unele lucruri cam turburătoare. Mulți din noi au urmărit activitatea jurnalistică a d-lui Nae Ionescu și cei mai mulți (vorbim de acei oameni care nu abuzează de cuvinte) au rămas cu impresiunea că această activitate este onorabilă, dar afară din granițele realităților noastre. Editorul, biziindu-se pe cursurile dela Universitate ale d-lui Nae Ionescu, cursuri nepublicate și necunoscute publicului intelectual mai larg, face afirmațiuni care strică scara noastră de valori. Pentru dânsul omul de carte de valorabil care se cheamă Nae Ionescu este exponentul unei epoci, este producătorul unei mari revoluții, este un factor fără de care nu se poate explica „viața civilă a României moderne”, este o personalitate covârșitoare a culturii noastre care se figurează grafic așa: Eminescu, Hajdeu, Iorga, Pârvan, Nae Ionescu. „Când se va scrie istoria problemelor filozofiei românești, se va vedea că vreme de 15 ani de zile, noi am fost contemporani Europei numai prin cursurile profesorului Nae Ionescu”.

D. Nae Ionescu nu e un filozof, e cași Isus un „învățător”. Prin metodă și prin înțelepciune el e Socrate al României.

Desigur cine cunoaște stilul bombastic al d-lui Mircea Eliade (il rugăm să nu se supere) va scădea cu un portativ acest imn, mai cu seamă că printre elevii „atâtea de personalități de rotunjiți sufletești” ai „învățătorului” sunt și filozofii Mircea Vulcănescu și G. Racoveanu, probabil și aceștia tot socratici, fiindcă până acum nu le cunoaștem nicio operă.

Care este gândirea „învățătorului”, după d. Mircea Eliade? Învățătorul al cărui nume „s'a întins dealungul țării transfigurat de mit sau însângărat de veninul magnific al urii” aplică la curs tehnica socratică. El vorbește fără niciun sistem în vedere, în scopul de a produce în ascultător neliniștea metafizică, urmărind să provoace înaintea oricărei organizațiuni filozofice „trăirea” problemelor, „experiența”, „aventura”. Când ceva i se pare nelămurit, profesorul își mărturisește cu inocență nedumerirea, așteaptă ca problema să rodească singură, să se deslege dela sine. Învățătorul pornește dela conceptul de viață, socotită ca o dramă istorică a umanității, ca suferință, și-i scrutează finalitatea pe care o descoperă în mântuire (soteria) prin omenirea întreagă (simpatie) în absolut. Viața este faptul primar privit ca un ce organic și destinul este direcțiunea ei. Aceasta e pe scurt pozițiunea față de

lume a învățătorului. Cu foarte mare ușurință se pot scruta izvoarele acestei gândiri. Filosofie mai veche se bazează aproape în întregime pe întrebarea asupra principiilor. Deposdată de științe de această problemă, filosofia a început să se ocupe exclusiv cu destinul omului și să devină ontologică. Cu alte cuvinte ea a început să se apropie de teologie. De aci un interes deosebit pentru gândirea asiatică sau pentru sistemele esoterice care toate au în vedere perfecțiunea interioară. Noțiunea de destin a devenit prin Spengler și Keyserling de o așa banalitate încât ne miră că d. Mircea Eliade își închipuie că folosirea cuvântului în presa românească este o urmare a înrăuririi d-lui Nae Ionescu. De altfel în acea metodă de a gândi în libertate, fără dogmatism, de a trece fără temere printre contradicții, de a înrăuridirect asupra discipolilor trebuie văzută de dreptul influența școlii de înțelepciune dela Darmstadt, adică a lui Keyserling. Neliniștea, tragișmul vieții, iraționalismul, toate acestea vin dela Martin Heidegger, dela Kirkegaard și dela Chestov. E o filozofie cam lirică, oarecum literară, de aceea face ravagii printre poezi care văd în ea prilejul de a se văeta cu pretenții metafizice și de a-și descoperi importante neliniști. Există o altă gândire mai temeinică, în continuarea lui Kant și a lui Hegel, și care e reprezentată și în gândirea d-lui Nae Ionescu, așa cum ar rezulta din informațiile editorului. Este filozofia lui Wilhelm Dilthey, gânditor foarte puțin cunoscut la noi. (Cfr. *Otto Fr. Bollnow*, Dilthey, Eine Einführung in seine Philosophie și *G. Misch*, Lebensphilosophie und Phänomenologie).

Dilthey pornește dela conceptul de viață, profesând o Lebensphilosophie, și se apropie de Kant întrucât vede în realitate o modalitate a spiritului nostru dar și de Hegel întrucât viața nu e un fapt individual, ci unul istoric. Noțiunile de „trăire”, „experiență” (Erleben, Erlebnis) „structură” sunt tipic diltheyene. Cine nu a auzit de ortodoxismul lui Berdianeff sau de catolicismul lui Massis? Amândouă direcțiunile par a fi înrăurite, și într'un chip cam artificial, pe d. Nae Ionescu.

La toți se constată această tendință comună de a se aplica la factorul istoric, de a porni dela realitate. Operele lui Dilthey sunt un fel de studii istorice asupra filozofiei și religiei, așa cum spune d. Mircea Eliade că face învățătorul său, Dilthey a studiat, analizând, Renașterea și Reforma (termenii aceștia îi regăsim în cuvântul editorului) d. Nae Ionescu se ocupă cu catolicismul, cu protestantismul. În Franța reînviază thomismul (preocuparea esențială a catolicismului ortodox este de a gonii pe Dumnezeu din natură, de a evita panteismul și aristotelismul e un bun auxiliar în această operație). Însă pasiunea pentru esoteric, pentru senzațiile rare a sporit interesul față de gnosticism. Aceasta vede în existență o dramă în care omul cu destinul său joacă rolul principal ca întrupare a spiritului. Oricât Origen ar fi combătut gnosticismul, el păstrează această viziune dramatică a universului. Ni se spune că d. Nae Ionescu a amintit de Origen. Foarte posibil. Mântuirea afară din veac a învățătorului d-lui Mircea Eliade este înrudită cu modul ontologic cum pune Origen problema sfârșitului

lui (telós). Sfârșitul este întoarcerea în Dumnezeu, restabilirea stării din-tăi (apocatastasă). Și dubla natură a lui Iisus e o idee origenică. Acestea sunt apele în care se scaldă așadar d. Nae Ionescu, într'anume sens foarte contemporan cu Occidentul. Nimic original în toate acestea. Filosoful în-sus, mai modest, recunoaște dependența sa de gândirea modernă. Originalitatea ar urma să constea în sinteză, în pătrunderea aplicațiunilor. Însă cum noi nu cunoaștem cursurile d-lui Nae Ionescu nu vom putea da nicio opinie.

În schimb, în volumul de față dăm de unele idei care fac din d. Nae Ionescu un doctrinar al ortodoxismului. Sânt singurele care ne pot interesa. Se cuvine, mai înainte de a intra în discuțiune, să ne lămurim în termeni simpli ce este religia. La întrebarea asupra soartei spiritului omenesc după moarte, religia răspunde printr'un număr de dogme îmbrăcate într'o haină mitologică. Dogmele astfel simbolizate sânt amintite mereu sub forma cultului și păstrate de Biserică. Așadar credința presupune în chip neapărat Biserica și cultul și într'asta are dreptate Durkheim când caută în religie un factor social. Omul obștește crede fără a cerceta și e mulțumit și la asta ajută prestigiul Bisericii. Când un individ începe să ceară religiei structura dialectică a filozofiei înseamnă că acel individ s'a sustras autorității Bisericii și binefacerii cultului. Acela e un intelectual. În Franța de pildă, țara cu exces de intelectualitate, sunt mulți indivizii cărora le trebuie proptele ideologice. La noi însă credinciosul trebuie numai educat. A-i oferi și un sistem suplimentar înseamnă a-l zăpăci, a-i da acea periculoasă stare de „neliniște”, a-l scoate inutil din certitudine. D. Nae Ionescu, care are ochi răi pentru panteism și protestantism (id est pozitivism) regretă că ortodoxia noastră n'are o substructură raționalistă. Vrea în religie o disciplină mintală. Preocupările d-lui Nae Ionescu sunt însă eretice și nu pornesc din realitatea noastră religioasă. Raționalismul acesta mistic este al lui Massis. Prin el crede gânditorul francez că se pot înlătura dezordinile sentimentului care duc la panteism. E un raționalism deductiv (din dogmă) spre deosebire de raționalismul scientist inductiv. Religia țăranilor noștri i se pare învățătorului nostru o superstiție. Ar voi un sistem filozofic cu bază filozofică. Asta a amestecat pe mulți profeți inimoși care vorbesc un limbaj imposibil cu pretenții ideologice. Ortodoxismul trebuie să cultive Biserica, Autoritatea, nu să distrugă o fericită stare de spirit a unui popor care e un har, cu diabolice sofisticării. Să vedeți în ce stil combate d. Nae Ionescu pozitivismul:

„Ce zadarnică băguală — științifică, dragă doamne! — în jurul unui FAPT simplu și evident!” „renașterea naturii”, „mitul solar” și atâtea alte neputințe, pentru a escamota faptul năucitor, dar FAPT, al învierii după trup a lui Christos. Căci a înviat, așa cum o hotăra mai dinainte, de astfel, scriptura; și a fost după trup, în mijlocul alor Săi, în același fel precis și real în care este în mijlocul nostru, etc. A înviat, cum vom învia și noi, etc.”

Iată un soi de gândire care nu îndreptățește entuziasmele d-lui Mircea Eliade. Totul se bazează pe un procedeu verbal științific. Minunea e numită „fapt precis” iar faptele se percep. Cu asta crede învățătorul că ne-a pus în lanțurile convingerii. Când biserica, în cult, revine la liturgie învierii, lucrul s'gduie ca un mister, fiindcă în-

tră în joc afectivitatea. Când însă filozoful are aerul să facă știință exactă și-mi vorbește de „fapte” (fapte istorice în cazul de față), pe dată simțul meu critic e trezit și întrebarea pe care mi-o pun este: Unde sunt documentele? Limbajul acesta pe care îl folosesc din păcate și unii teologi noi este o maimușărie, fără pic de gândire. Teoria planurilor de existență duce la o concepțiune cam confuză. Absolutul și concretul sunt două fețe ale aceleiași realități una evidentă pentru credință, alta pentru rațiune. Minunea este minune în veac. În absolut ea e o „existență firească”. Improprietate de vorbe, ciudată la un logician. „Firească” înseamnă conform cu natura sau măcar logic. Minunea este așadar norma divinității, logica ei. Oricât s'ar folosi termenul „credință”, înseamnă că minunea pe anume plan de investigație este inteligibilă, ceea ce duce pe nesimțite la panteism. Raționalismul excesiv îl mână pe d. Nae Ionescu la niște erezii grozave. Biserica nu se bizue pe bine ci pe adevăr. Dar există o măsură obiectivă a adevărului la îndemâna oricui, încât o hotărâre sinodală poate fi foarte bine respinsă de credincios ca eronată. De aci până la stilism și sectarism nu-i decât un pas și într'adevăr învățătorul face și un fel de teorie a sectelor. N'avem vreme să examinăm mai deaproape aceste concepțiuni. Un lucru este lămurit. Ele nu ices din realitățile noastre ci sunt o aplicațiune artificială a unor probleme străine de noi, într'o formă sofistică și excesiv raționalistă.

Articolele de politică externă nu intră în preocuparea noastră dar putem observa numai atât. Ca articole de gazetă ele dovedesc uneori o lipsă de tact numaidecât sancționată. Teoriei că noi nu suntem latini i-a urmat satisfacția sgomotoasă a presei ungare, francofobiei i se dau răspunsuri de către faptele înșiși, respingerea politicele antirevizioniste trezește în presa italiană interpretări defavorabile nouă. Gazetarul trebuie să aibă în vedere nu logica cititorului ci mentalitatea lui. Un gazetar care păgubește politicele țării lui în numele nu știu cărei sincerități inoportune e un gazetar rău.

G. CALINESCU



Bibliografie

CARTI:

- Liviu Deleanu: *Șesul de veghe. Tîp. „Litbro” București, Ed. „Santler”, 1937.*
 B. Iordan: *Trenul Albastru. Ed.: „Ideia” București, 1937. Preț 60 lei.*
 S. Semilian: *Istoricul Presei Brăilene dela 1839 până la 1926. Tîp. „Modernă” Brăila 1927.*
 S. Semilian: *Eveii. (În cadrul așezării Brăilei acum o sută de ani). Tîp. „Ancheta” Brăila, 1937.*
 Ioan C. Filitti: *P. P. Carp. De D. Const. Gane. (Recenzie). Tîp. „Lupta” București, 1937.*
 S. Semilian: *Contribuția Brăilei în cultura românească și străină. „Tipografia Românească” Brăila, 1933.*

REVISTE:

- Freemătul școalei: No. 4—5 (Apr.-Mai).
 Vremea: No. 487 (Mai).
 Cele trei Crișuri: No. 3—4 (Martie-Apr.).
 Revistă Gazeletra: No. 10 (Mai).
 Tribuna medicală: No. 1 (Ian.-Febr.).
 Carpații: No. 36 (Martie).
 Plauri Hunedorene: No. 74 (Aprilie).
 Tinerimea creștină: No. 5 (Mai).
 Pasztorütz: No. 8 (Aprilie).

BULETINE:

- Buletinul Informativ: No. 1 (Ian.-Martie).
 Transilvania: No. 2 (Martie-Apr.).

C a r t e a s t r ă i n ă

Sigmund Freud: Noi conferințe asupra Psihanalizei: Revizuirea științei visului

Edit. N. H. F. — Gallimard

Medicii non-analiști susțin că visul este un indiciu că visătorul a dormit rău, regiunile creierului său n'au putut toate în același timp să ajungă în repaos, unele dintre ele au persistat în a vroi să funcționeze și n'au reușit decât într-o măsură foarte imperfectă. Visul inteligibil, susține Freud, este un act psihic plin de valoare și de semnificații și pe care-l putem, ca orice altă confidență, utiliza în analiză; visul este o confidență făcută în termeni improprii. Există o distincție fundamentală, între conținutul manifest și gândurile latente ale visului: Visul propriu zis se împarte în vis manifest sau textul visului și, ceea ce căutăm îndărătul lui, gândurile latente ale visului. Interpretarea visului e a transformarea visului manifest în vis latent, operație de ordin practic — tehnica visului; elaborarea visului înseamnă a demonstra cum a putut să se producă, în psihismul visătorului, elaborarea inversă, operație de ordin abstract — teoria visului.

În tehnica visului, asociațiile visătorului față de unele elemente ale conținutului visului sunt sau nu urmate de psihanalist, după cum ele relevă sau nu simboluri. Viața noastră interioară este în totul dominată de conflictul a două instanțe psihice, impropriu denumite rezultat inconștient și conștientul. Rezistența la interpretare a visului, indice al cenzurii, nu-i alta decât rezistența datorită refuzării. Ea provoacă disjuncțiunea acestor două instanțe, din al căror conflict nasc, în anumite condițiuni, alte formațiuni psihice care, ca și visul, sunt rezultatul unui compromis. Psihoza inofensivă a visului este o renunțare momentană, conștientă, la lumea exterioară; ea dispăre din moment ce relațiile cu aceasta din urmă sunt redate. Psihoza se produce, fie din cauză că refuzul inconștient devine prea puternic și copleșește conștientul atașat realității, fie că, în fața unei realități penibile, insuportabile, eul amenințat se aruncă, din revoltă în brațele pulsației inconștiente. Și cenzura obligă conștientul să fie mulțumit cu o satisfacție halucinatorie.

În elaborarea visului, emoțiunea instinctuală refuzată, lipsită de facultatea de a se mișca, din cauza somnului; dar ajutată de excitațiile fortuite prezente și utilizând resturile zilnice, face drum întors și se manifestă pe calea halucinatorie. Abstractul, neintegrându-se în formele vorbirii, este readus la baza lui concretă și, astfel, gândurile latente ale visului sunt transformate într-o sumă de imagini sensoriale și de scene vizuale. Când un număr mare de obiecte, de fenomene, sunt reprezentate prin simboluri devenite străine gândirii conștiente, acest fapt este atribuit pe atât regresiei arhaice în aportul psihic pe cât exigențelor cenzurii, care provoacă deformarea visului, făcând ca elementele indiferente să treacă în locul celor esențiale. O continuă contradicție, între pulsația instinctuală inconștientă și resturile zilnice — ultimele indicând diversitatea actelor noastre spirituale, cele dintâi tinzând regulat

la realizarea dorinței — care, cenzurată, devine vis. Visul nu e realizarea unei dorințe, ci tentativa de realizare.

Revizuirea științei visului, de la apariția Introducerii în Psihanaliză până astăzi, se mărginește doar la câțiva termeni cum sunt vis manifest și gânduri latente — precum și la a indica experiențele altor cercetători, care verifică doctrina freudistă. Este, desigur, importantă mărturisirea lui Freud, în combaterea unei acuzații populare neîntemeiate, că el n'a susținut niciodată că toate visele sunt de natură sexuală.

M. CROITORU



Muzica și Arta Dramatică Românească, la Expoziția din Paris

În cadrul expoziției dela Paris, manifestările artistice și muzicale, vor ocupa un loc important, fiecare țară având rezervată o săptămână pentru a-și valorifica concepțiile de artă și muzică.

România are fixată săptămâna între 8-14 Iunie, pentru care s'a întocmit programul de mai jos.

În seara de 8 Iunie, va fi primul concert simfonic condus de maestrul George Enescu, cu următoarea ordine programatică: „Două Rapsodii” și „Suită” de G. Enescu; Scherzo simfonic de D. Cuchin; două fragmente orchestrale din opera „Dela Matei celire” de I. N. Olescu; două părți din „Divertisment Rustic” de S. Drăgoi și „Capriciu român” de M. Mihalovici.

La 9 Iunie, va fi la „Opera Mare” un spectacol al operei „Oedip” de G. Enescu, cu distribuția premierei; la 10 Iunie, concert dat de corala „Carmin” sub conducerea d-lui prof. I. Chirescu, cu un program cuprinzând, muzică religioasă, colinde și compoziții diverse (corale) de muzică românească. Pentru 11 Iunie, al doilea simfonic, condus tot de maestrul Enescu, cu programul: Poemul simfonic „Acteon” de A. Alessandrescu; „Paradele” și „Moartea lui Pătrunjel” două schițe de folclor, datorite lui Th. Rogalski; „Variațiuni pe o temă proprie” de I. Perlea; Concert pentru vioară și orchestră de Stan Golestan având ca solistă pe d-ra Lola Bobescu; două fragmente din baletul „La Piață” de M. Jora. Concertele se dau cu concursul orchestrelor „Colonne și Lamoureux”.

— Două interesante sedințe de muzică de cameră vor fi: 12 Iunie, având la bază programul: Quartet de coarde de M. Jora, piese pentru pian, de C. Nottara, Marțian Negrea, Klepper, executate de d. Dinu Lipatti (pian), „Disetnor” pentru suflători, de G. Enescu și un ciclu de melodii populare, de D. Kiriac, cântate de basul George Folescu.

Eduard Peisson: Le pilote (Roman)

Drama pe care ne-o povestește E. Peisson este cea mai teribilă din tot ceia ce poate paraliza acțiunea unui om căruia îi sunt încredințate responsabilități grele — drama orbirii.

Căpitanul Laurent pilotează pachetotul Virginia, care face regulat cursa spre New-York. Om extrem de aspru, un om al mărilor, cu defecte și calități ancestrale, mare și solid, vesel și dominator — brutal chiar, căpitanul Laurent apare „inuman” în ochii tuturor: ofițerii și oamenii echipajului, pasagerii și emigranții pe care îi transportă. În adâncul creierului, în toată ființa acestui marinar se manifestă o adevărată divinizare a

mării care-l ferește de ura tuturor și-i aduce admirație unanimă.

La un moment dat, acest om, care poartă în spate greaua sarcină a responsabilității marelui vapor și a tuturor vieților pe care le duce cu sine, înțelege că vederea-i scade și că — zi după zi — lucrurile din jur cad în umbră. Să se încreadă în secundă, să facă mărturisiri medicului, să abdice? Niciodată! Laurent va juca o comedie eroică și îi sinistră pentru a înșela pe cei care încep să se mire de unele gesturi stângace, de unele ezitări cu care nu erau obișnuiți și de unele manifestări de neliniște până acum necunoscute. Pe fața căpitanului, până eri dură și impasibilă apare o expresie de nobleță umană.

Drama însă nu e aici. Va reuși Laurent să ducă vaporul până în port? Iată marea tragedie a omului cu ochii morți adânciți în imensitatea necunoscută a mării. Cu toate acestea pilotul, făcând un apel disperat la tot ceia ce celelalte simțuri ale ființei sale au dobândit în atâția ani de experiență în luptă cu marea și cu semnele cerului, rămâne până la urmă pe bordul Virginiei și o duce la destinație.

Lt. Colonel Henri Carré: La Marquise de Pompadour (Le Regne d'une Favorite)

După cum a dovedit în atâtea rânduri, d. H. Carré excellează în schițarea portretelor de femei. După cele trei figuri feminine ale trecutului — ducesa de Bourgogne, Gabrielle d'Estrees și ducesa de Berry, pe care le-a redat în trăsături extrem de exacte, de astădată d. Carré ne prezintă pe marchiza de Pompadour.

Autorul a fost fascinat de figura aceasta complexă și de existența ei care ține parca de povestirile basmelor. În adevăr, se pare că în jurul eroinei — o mic-burgheză cu un tată compromis în afaceri de acaparare de grâu — și-au dat întâlnire toate șansele din lume spre a-i țese o existență legată de destinul cel mai extraordinar.

Întâi de toate, marchiza de Pompadour a fost o femeie frumoasă și asupra acestui lucru nu există nici o discordanță între mărturiile contemporanilor.

Povestindu-ne viața acestei femei, care — plecată de jos — s'a avântat pe căile care mergeau spre tron, luptele pe care le-a susținut tână favorită cu atâtea fermități contra unei întregi lumi de vrăjmași, intrigile nenumărate care se iveau la fiecare pas, acuzațiile cele mai de necrezut, autorul se arată mai puțin sever decât predecessorsii săi față de cea care a dezlănțuit atâtea ură și patimă în jurul ei. El nu închide ochii asupra operii nefaste, în interior și exterior, pe care a provocat-o ambiția politică a favoritei, dar stabilește că greșeliile de neiertat pe care le-a comis se datorează slăbiciunii de caracter și lipsei de claritate de care a dat dovadă Ludovic al XV-lea.

Cât privește lipsa de sensibilitate de care a fost acuzată de unii, d. H. Carré răspunde arătând sinceritatea afecțiunii acestei femei față de Ludovic al XV-lea și aducând în sprijin date istorice, printre care însăși mărturia lui Voltaire.

Autorul mai stabilește o caracteristică: ceia ce nu se poate nega acestei femei este tactul pe care l-a păstrat în relațiile sale, delicatețea cu care a știut să se facă acceptată de toți, și chiar de Regină. Este o calitate de care nu multe dintre favorite au știut să dea dovadă.

François Mauriac: Journal, tome II

Din valul cotidian al observațiilor pe care i le scoate viața în cale, marile scriitori nu reține decât pe cele care au trezit largi rezonanțe în spiritul și sensibilitatea sa. Polul meditațiilor sale obișnuite este ideea creștinătății, universul legilor care nasc din certitudinea sa pentru ceia ce are viața mai esențial.

Răspunzând unor critice care i-au fost aduse, că a rămas nemiscat ancorat la aceeași stâncă, într-o pagină din jurnalul său, F. Mauriac dă un răspuns care confirmă o poziție față de arta sa, poziție pe care nu înțelege s'o părăsească niciodată, pentru că-i furnizează substanța morală.

Multe din imaginile sau amintirile evocate sunt copleșite de atmosfera religioasă, prin urmare.

Meditații spirituale de unde isvorăsc patetice strigăte de alarmă, apele cu atât mai sfâșietoare cu cât sunt depozitate de orice vorbărie zadarnică, dar care traduc, totuși, cea mai frumoasă limbă cu care se poate mândri literatura franceză.



I n s e m n ă r i

Henri Becque

S'a sărbătorit a suta aniversare a lui Henri Becque, născut la 1837, ale cărui două opere capitale: „La Parisienne” și „Les Corbeaux” se găsesc în repertoriul Comediei Franceze, alături de „Les Honnêtes Femmes” și „La Navette”.

Comedia Franceză a pus în scenă și a jucat „Les Corbeaux”. Cu acest prilej Radio a redat o substanțială „causerie” a lui Edmond Sée, și a consacrat o ședință întreagă pentru piesa „Parisienne”.

Când a scris „Parisienne”, era tânăr de tot, pasionat de teatru și vădând a fi director.

Dintr-o familie de juriști, nu se putea să poarte numele acestei familii mari în profesiunea de om de teatru, atât de puțin burgheză. Astfel, a devenit din Fernand Louveau, Henri



Becque, după ce a fost mai întâi Fernand Samuel. A fost în adevăr director de teatru la „Variétés”, unde a avut un succes strălucit cu Eve Lavallière și a făcut să triumfe asociația De Flers și C. A. Caillavet.

Manuscrisul Parizianei, care fusese respins la Théâtre Français, a fost citit și admis pentru a inaugura direcția sa la Théâtre de la Renaissance.

Avea geniul frazelor tăioase și dure. Astfel, în piesa sa Parisienne, avea ca interpretă pe M-lle Antoine, pe care n-o agrea de loc și care la rândul ei nu-l putea suferi.

— Domnule, — zise actrișa pe când repeta piesa, — e aici o frază pe care n-o înțeleg de loc.

— Nu face nimic, domnișoară, — răspunse autorul, foarte amabil, — pe aceea o spui cel mai bine.

Totuși, era în fond un om foarte bun, dar îl aduseseră la exasperare toți cei, care căutau să-l jignească și, ca să nu arate că suferă, riposta cu cea mai mare duritate.

— Se zice că am colțul tăios, — spunea el într-o zi unui prieten. E tocmai acel care-mi lipsește pentru că mi l-au rupt lovindu-mă cu pietre.

Epigramele sale sânt nenumărate și multe dintre ele au fost păstrate, ca și vorbele sale de spirit.

Printre acestea, un catren foarte cunoscut, adresat lui Bourget:

Pour obtenir enfin la vogue
J'ai pris des airs de pédagogue;
Je pontifie et j'épilogue;
C'est moi qui suis le Psychologue!

Nu-l iubea de loc pe Jules Lemaitre;

tre; și cum se vorbea de legătura lui cu d-na de Loynes, foarte influentă și foarte bătrână, Becque zise:

— O! pentru el nu va avea nici o dată mai mult de șizeci de ani!

Despre François Coppée:

— Poetul ăsta e ca Monsieur Jourdain: face proză fără să știe.

Iar despre frații Dumas:

Comme il y eut deux Corneille

Il y a deux Dumas.

Mais aucun d'eux n'est Pierre

Et tous deux sont Thomas.

Ultimele sale zile au fost groaznice. Îmbătrânit, plin de datorii, trăia aproape în mizerie, totuși era demn și stăpânit.

De când se consacrase teatrului, duse viața cea mai grea, succesele sale teatrale nu i-au adus nici o ușurare. Totuși, cuvintele sale din urmă au fost: „Nu avem decât un lucru: datoria pentru tineret. Și noi am început ca ei și cazul lor e mai totdeauna ciacă a fost cazul nostru”.

Dar cuvintele sale cele mai generoase și mai nobile au fost:

„Lumea teatrelor s'a refăcut și scena franceză a fost în fine liberată de crocodilii care de treizeci de ani se vâitau pentru ea. De acum mergeți înainte, copii! nu vă plângeți niciodată, nu servește la nimic. Nu vă descurajați mai ales, vă va părea rău mai târziu. Sânteți pe câmpul de luptă, treceți înainte peste trupurile noastre!”

40 de milioane

pentru artiști

Cu subvențiile dela Stat și dela Municipiul Parisului, s'au angajat pentru Expoziție 348 de pictori, 257 sculptori și 118 decoratori, care sunt plătiți cu 28 milioane franci francezi. Pe lângă aceștia trebuie să mai socotim și pe cei angajați pentru pavilionalele Centrului Regional și ale Secțiunilor Coloniale. Să adăugăm apoi subvențiile acordate de serviciul expozițiilor, dintre care unele sunt foarte importante. Din aceste subvenții numai artiștii decoratori au fost plătiți cu 14 milioane.

Când sunt 40 de milioane rezervate artiștilor, se poate spera că vor fi angajați toți artiștii, chiar cei mai buni!

De obicei, când e vorba de organizarea unei expoziții ca aceia din Paris, se alege un om de gust și corect. Totuși, iată cum se petrec lucrurile. Omul de gust și corect se socotește, se sfătuiește și întocmește o listă de artiști cei mai merițiși și mai demni de a primi comanda.

Dar... intervin comenzile recomandate. Omul de gust și corect trebuie să-și amputeze listele și să treacă în locul multor artiști merițiși, pe nepoții, bunicii și mai ales pe intrigantele, ce i-au fost recomandate. După aceia, pe câțiva din cei care nu se lasă, plicticoșii care se țin cu persistență de capul său. De aceia, adesea, nu rămân decât prea puțini, din cei înscriși pe listă, în ziua când se împart comenzile.

Cu sumele de care dispune azi organizatorul expoziției, lucrurile se schimbă. El poate adăuga mereu fără să fie nevoie să steargă pe nimeni! După ce a trecut pe listă pe artiștii de talent, după ce-a înscris pe nepoși, bunici, pe intrigante și pe membrii Institutului, va mai rămâne loc și pentru plicticoși. Doar sunt 40 de milioane disponibile!

Chailot, ridicat pe amplasamentul

Trocadéro, va cere numai el singur o armată de decoratori sculptori. „Metropolele” vor fi executate de Michelet, Grange, Navarre etc. Cele două aripi vor fi împodobite cu figurile lui Gimon, Pryas, Niclausse, Cornet, Couturier, Brasseur etc. Apoi basso-relieful, decorul ușilor, al Muzeului Marinei și Etnografiei, cer colaborarea a zeci de artiști, dintre care nu reținem decât un singur nume de femeie Anna Quinquaud, decoratoarea muzeului Indochinei.

În sculptură cât și în pictură eclectismul domină fără nici o restrângere, atât în pavilionul Căilor Ferate, unde Delaunay, Herbin, Metzinger și Survage vor putea da drumul tuturor fantaziilor lor îndrăznețe, cât și în palatul Chailot, în care se vor alătura panouri de Maurice Vuillard, Bonnard, Roussel, Duffy, Friesz, Billety etc.

În special Raoul Duffy este foarte favorizat căci va avea de executat cel mai mare tablou din lume. Acesta va figura în Palatul Electricității, ridicat în fața Școlii Militare. Panoul are o înălțime de 10 metri, pe o lungime de 60 metri și reprezintă „Istoria Electricității”. Artistul entuziasmat de subiect a conceput, a inventat și a „mașinat” tehnica și tema tabloului, cu ingeniozitate și împlădirea cunoscută a talentului său. Fiecare din modelele sale au fost desenate goale. Schițele au fost fotografiate și proiectate pe panouri, unde vor fi fixate și vor putea fi transformate după cerințele artei. Opera va reprezenta pe precursori dela Thales de Milet, la Arhimede și la Aristotel, precum și seria tuturor savanților „Zăna Electricității”, Iris, planând în eter, va domni peste undele T. S. F.-ului și se vor arăta toate orașele și satele arzând de focul ei. După Expoziția dela Paris, tabloul va fi trimis la Expoziția de la New-York.

Pentru cei care iubesc arta modernă, Expoziția a fost astfel amenajată încât să o poți întâlni la fiecare pas. Iar pentru cei care nu iubesc decât arta clasică, s'a organizat o grandioasă perspectivă a Artei franceze.

Gaston Chéreau

Soarta are ciudățeniile ei și a hotărât ca cel mai regionalist scriitor francez, romancierul micilor orașe provinciale din Franța, acel ce a umplut cărțile sale cu evocarea vieții adormite din provincie, să moară în America, atât de departe de locurile în care a trăit cu sufletul și creația sa literară.

A călătorit mult, a stat mulți ani la Paris, dar izvorul inspirației sale rămăsese același, eroii săi erau de pe aceleși meleaguri, târguri, pe jumătate sate, din care trăiește tot comerțul regiunii și ale căror școale de trompeți fac să răsună prelung și trist mahala-lele. El însuși avea înfățișarea unui boer dela țară, voinic și rafinat în același timp, tip de vânător, cu un fel de distincție de rural.

Ascunzimea privirii și un fel de nervozitate ascunsă, care nu se trăda decât în izbucniri neașteptate, vedeau



artistul neliniștit. Aceleași caractere se regăsesc și în opera sa: solid așezată în viața pământească, ea depășește mercu marginile acesteia, atin-gând adâncimile sufletești ale ființei omenești.

Observația directă și exactă, stilul simplu și în afară de fluctuațiile momentane ale gustului literar, rămâne adecuat celor ce vrea să comunice, cucerind fără artificii interesul cititorului.

Pesimismul real, care se desprinde din opera sa, este izvorul din experiența acestui spirit lucid și este de o tristețe fără de remediu. Cele două cărți de valoare din opera sa, mărturiile dureroase ale epocii noastre, ne descriu destinele unor ființe care n'au reușit în viață, catastrofele unor vieți mărșate ca de o fatalitate care le roade clipă cu clipă și le distruge pu-



verizându-le sub ochii cetitorului. Astfel e destinul lui „Champi-Tortu”, copilul bolnăvicios și chinat de toți, cași acel al „Valentinei Pacquault”, pe care o înghite și o macină posomorita viață de provincie, făcând-o să abdice până la decădere, și pentru care Gaston Chéreau știe să trezească ecourile unei adânci compătimiri în sufletul cetitorului.

Caracterul operei sale este adâncirea sentimentelor omenești și puterea de a exprima cu o intensitate extraordinară ceea ce voia să comunice, fără a se răci o clipă și a risipi în zadar o fărâmiță din experiența sa. Tipurile sale sunt de o admirabilă generozitate, dar fixează și un moment din istoria moravurilor și sentimentelor provinciei franceze, căci viața sa, oglindită în scrierile lui Gaston Chéreau, s'a prefăcut cu totul în vremurile actuale, pierzând cu totul somnolența care otrăvea și distrugea sufletele mai delicate hrănite cu toxinele sale. Astăzi sportul și automobilul, precum și veșnica aventură pe care o trăiește națiunea și lumea le-a înșuflețit.

Congresul general al Cărții

În ziua de 26 Mai, la Fundația Carol urma să aibă loc Congresul general al Cărții, organizat de „Asociația Editorilor Români”. Acest Congres însă s'a amânat pentru data de 2 Iunie.

Programul desbaterilor, cuprinde următoarele referate:

„Fundațiile culturale regale și problema cărții” (prof. Al. Rosetti); „Crisa generală a Cărții” (Em. Bucuța); „Cartea din punct de vedere al autorului” (Cezar Petrescu); „Crisa editorială a cărții” (N. Ionișiu); „Politica de stat față de carte” (Em. Tătărescu); „Cartea din punct de vedere al cititorului” (V. K. Constantinescu); „Cartea din punct de vedere al cititorului” (Șerban Cioculescu); „Legislația cărții” (I. Gr. Periețeanu) și „Rezumatul dezbaterilor” (Prof. Panaitescu-Perpessicius).

P o l e m i c i

'Poveste figănească'

Am publicat de curând bucata „Poveste figănească” de d. G. A. Lăzurică dintr'un mare stoc de manuscrise ale d-sale, care se află în sertarul nostru redacțional. (Mai avem încă zece bucăți nepublicate).

Cum înainte de „Povestea figănească” nu-i publicasem nimic de șapte luni, — d. Lăzurică a înțeles că noi nu-l mai vreme colaborator și d-sa se considera retras dela „Adevărul Literar”.

Mai întâiu noi n'am fixat termenul înăuntrul căruia ne rezervăm dreptul să publicăm manuscrisele trimise. Sânt bucăți pe care le publicăm peste un an și mai mult dela primire. Avem și acum un depozit de traduceri pentru câțiva ani. O năvelă sau o traducere care nu sânt de strictă actualitate, pot aștepta.

Dacă d. Lăzurică nu vroia să mai scrie la noi, d-sa n'avea decât să ne comunice acest lucru — cerând și restituirea celor zece manuscrise. (Nici un publicist nu lasă pierdute atâtea bucăți în manuscris).

Considerând procedarea noastră „ne-cavalerească” și „dolosivă”, — d. Lăzurică ne dă în judecată și civil, și penal.

„Va fi un proces nu lipsit de spectacol, — ne scrie d-sa. Un literat țigan se judecă cu presa condusă de d. Sadoveanu. Și se vor găsi chiar frunțași ai baroului care să mă susțină. Se va găsi o altă presă care să comenteze desbaterile acestui proces”.

Ne-a surprins atitudinea d-lui Lăzurică.

„Adevărul Literar” a fost cea dintâi publicație, care a tipărit literatură română. Viața țiganilor — cu toate bucuriile și durerile ei — am considerat-o, și o considerăm, demnă de a sta alături de producțiile sufletești ale tuturor popoarelor.

D. Lăzurică ne-a trimis atunci o scrisoare caldă. Ne-a spus că nici un ziar nu publică literatură figănească. „Universul” — ne-a scris d-sa — nici nu vrea să audă de așa ceva. Nu acceptă bucăți cu cuprins figănesc și nici iscălitura „Lăzurică” nu i-o primește. Il tolerează doar sub numele de... „Lăzărescu” — și numai cu bucăți, care n'au nimic de-aface cu viața romilor.

Drept recunoștință, d-sa mă anunșă — că am fost numit membru de onoare al uniunii romilor și că 30.000 de țigani m'au aclamat în congresul din București, dându-mi-se ca amintire și o scrumieră de metal cu un cap de rom.

Relațiile dintre noi erau atât de bune, încât o tânără romă — care s'a recomandat: „studentă în litere” — mi-a spus, la încasarea onorariului d-lui Lăzurică:

— Vă mulțumesc, domnule director. Sânteti foarte dragălaș...

După acest schimb de dragălașenii, aflăm cu surprindere de-o reclamație la parchet — în care d. Lăzurică ia de-odată o atitudine patriotic națională, dând asupra-ne o anatema etnico-religioasă-politică.

Iată-o:

„Ca atare, în mod provocator, interesat și dolosiv, nu s'a publicat o bucată literară speculând numele meu într-o fază când se dă o luptă între credința națională românească și creștină și o altă credință dușmănoasă neamului românesc, organizației noastre de stat și religiei noastre.

„S'a săvârșit un abuz care mi-a produs daune morale și materiale, întrucât opinia publică mă socotește un renegat”.

După publicarea „Povestei figănești”, am primit două scrisori dela d.

Lăzurică — în care d-sa ne spune:

„RENUNȚ LA „UNIVERSUL” și va cer următorul lucru”.

Ce cere d. Lăzurică? D-sa ne întreabă:

„DACA INTRERUPAND COLABORAREA LA „UNIVERSUL”, unde sânt plătit, mă considerați în rândul colaboratorilor permanenți ai „Adevărului Literar”, plătindu-mi-se pe fiecare bucată publicată”.

Prin urmare, dacă acceptam ultimatumul d-lui Lăzurică (d-sa ne dăduse termen de răspuns până la 16 Mai), — nu s'ar mai fi pus chestia de „renegare” și de „luptă între credința națională românească și creștină și o altă credință dușmănoasă neamului românesc, organizației noastre de stat și religiei noastre”.

Explicația atitudinii d-lui Lăzurică o găsim în scrisoarea d-sale:

„Fiecare om are un ideal: să parvină. Eu n'am căutat să parvin într'un anumit domeniu. M'am mulțumit să parvin în literatură”.

Când a intrat d. Lăzurică în redacția noastră plângând și cu dinții dinainte sfărâmați într-o bătaie politică, — noi i-am luat apărarea, fiindcă credeam că idealul d-lui nu-i parvenitismul. Ne emoționase mărturisirea: că până și galbenii din salba nevestii sale fuseseră vânduți pentru cauza romilor...

Acum vedem că d. Lăzurică vrea și spectacol. N'are decât să-l facă.

Dar romii — acest popor necăjit și pribeag — nu meritau ofensa acestui publicist al lor.

Aici se înprăvește această „poveste figănească”.

Umorul la Academia Română

Intr'o recentă ședință a Academiei Române, d. Simion Mehedinți a făcut o comunicare — în care d-sa prezintă „Junimea” ca obârșie a extremismului de dreapta.

Un academician i-a răspuns prin alăturarea două epigrame:

I

Nicolae din Milești
Făcu 'n China cale lungă.
Mehedinți putu s'ajungă
Chinez, chiar în București.

II

Ce secret e în „Junime”
N'a putut să știe nime
Pân' ce-apare Mehedinți
Cu cadavrul ei în dinți.

Nu-i așa că acesta-i cel mai bun răspuns la năzdrăvăniile d-lui Mehedinți?

Rolul Radio-difuziunii

Comitetul consultativ internațional de radio-comunicație s'a întrunit la București.

Ședința a fost prezidată de d. ministru Richard Franasovici care a fixat idealul radio-difuziunii, — și anume:

„Un ideal de civilizație și de pace, care nu poate să fie ajuns decât printr'o strânsă colaborare internațională în toate domeniile activității omenești și ai cărei făuritori principali sunt savanții, scriitorii și artiștii.

„Sunteți aci pentru a lucra la propășirea acestui ideal, pentru a încerca să faceți un pas înainte pe drumul apropiării popoarelor. Sunteți pionierii unei puternice idei în mers, a unei idei forță a cărei realizare o așteaptă fie-

care și de înfăptuirea căreia atârna armonia, concordia, pacea lumii și fericirea omenirii”.

Acest punct de vedere ar trebui avut în vedere de conducătorii postului de radio-difuziune din București, unde — acum câteva zile — s'au putut auzi cuvinte care numai la înfrățirea tuturor cetățenilor noștri nu puteau duce...

Vistiernic-poet

Dintr'un interview acordat presei de d. Mircea Căncicov, ministru de Finanțe, relativ la criză, — desprindem următorul fragment:

„Cunoașteți pe Sofocle? — întreba d-sa pe ziariști. — Cred că da, de vreme ce dv. ați rămas credincios literelor și n'ați alunecat, ca mine, spre matematici. Ei bine, vă voi răspunde, împrumutând o frază din Sofocle: Criza? „Știu, că nu știu nimic despre aceasta”.

— Mi se pare totuși...

— Nimic. Dar este în finanțe atâta poezie adevărată, încât trebuie să exerceți meseria ce mi s'a încredințat, cu credința poetului. Nu e vorba aici de a fi poet ministru. Asta ar fi rău pentru țară, dar dv. m'ați înțeles. Chestiunile economice, toate problemele ce mi se pun, sunt de domeniul științei, dar într'adevăr în această știință, foarte vastă, foarte subtilă, stă, poate și un pic de poezie.”

N'avem decât să ne bucurăm, că vistiernicul nostru a trecut la poezie — deși, poate, ar fi fost mai bine ca poezie să facem noi, iar el să nu ne amărăscă zilele... pentru că poezia noastră să fie mai veselă, mai senină, mai limpede — nu tragică și întunecată, ca poezia lui.

Comunicarea d-lui Mehedinți

D. Simion Mehedinți a făcut o comunicare originală la Academia Română. D-sa a susținut că Junimea este — în țara noastră — obârșia extremismului de dreapta. Astăzi d. A. C. Cuza ar fi un continuator al spiritului junimist.

Astfel, societatea unde a tronat un spirit occidental (junimiștii erau taxați de „cosmopoliti”), unde filosemitul P. P. Carp era spiritul rector în politică — este prezentată de d. Mehedinți drept sursa antisemitismului d-lui Cuza.

Nu înțelegem cum un universitar și un academician a putut emite o asemenea enormitate. (Poate de-aceia d. Mehedinți — dându-și seama de gafa făcută — n'a vrut să depună la secretariatul Academiei textul comunicării).

Intr'adevăr, nu există nici o apropiere între „Junimea” și extremismul de dreapta.

De-oparte cultură, occidentalism, literatură, etc.; dincolo — obscurantism și instincte negre.

Intr'o serie de articole generale, cași de informație specială, — vom pune lucrurile la punct, căutând să apărăm „Junimea” de prietenii ei.

Incepem prin articolul de fond din numărul acesta.

M. SEVASTOS

D. Valjean și premiul Teatrului Național

Suma de 25.000 lei pe care comitetul de lectură al Teatrului Național din București a alocat-o d-lui I. Valjean drept premiu pentru piesa „Generația de sași” — a fost redată de d-sa „Societății autorilor dramatici români”.

Noul Director al Școlii Franceze la Roma

Am avut cinstea să cunosc în casa marelui nostru istoric, profesorul Iorga, pe d. Carcopino, directorul actual al Școlii Franceze la Roma. Am fost apoi la Paris să-l vizitez, ducând un costum național de al nostru, pentru o fetiță a sa, care trebuie să fie acum domnișoară.

Indărătul ochelarilor scânteia o privire ageră, pătrunzătoare și înimioasă. Simplitatea cu care acest mare învățat știa să primească pe cel mai obscur dintre oaspeții săi, era simplitatea tuturor oamenilor cu adevărat mari. O simplitate care însă umplea de timiditate tocmai prin bunătatea și larga îngăduință a acestui mare descoperitor și autor de opere de o atât de înaltă concepție.

Este o fericită coincidență care face ca acest ilustru savant francez să fie trimis ca sol al gândirii franceze la Roma, care a fost și este obiectul sta-tornic al cercetărilor sale de istoric.

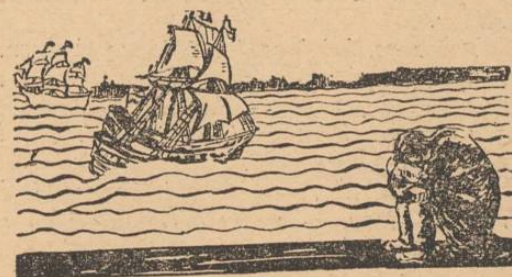
Deferența, curtoazia nobilă cu care vorbește de înaintașii săi în interviurile acordate, sunt o atitudine de care ne-au dezobisnuit barbaria și brutalitatea vremurilor, care pretind atât de grosolan ca bătrânii să fie tratați ca în finuturile canibalilor.

Dar nu numai atât. Elevii Școlii Franceze la Roma sunt considerați de el ca membri ai școlii, căci „toți sunt erudiți care s'au distins deja” — spune directorul.

„Direcția școlii, — continuă profesorul, — înseamnă dezvoltarea relațiilor cordiale cu Institutele străine: cel englez, german, american, olandez, belgian, ungar și român”.

Mi se părea citind acest interview că mă găsesc, cu zece-doisprezece ani în urmă, asistând la neuitatele ceasuri de convorbire, pline de erudiție, cuge-tare și scânteeri de geniu, în care se încrucișau spiritele a doi dintre marii savanți ai lumii: Jérôme Carcopino și Nicolae Iorga. Păreau ei înșiși dintre acei „Pythagoricieni ai Romei”, din „Basilique de la Porte Majeure”, despre care ne vorbește d. I. Carcopino, spirite orientate spre cea mai înaltă spiritualitate, în haoticul freamăt al armelor și al războiului.

Id. Sd



Poșta redacției

Manuscrisele de mai jos — notate prin inițialele autorilor — nu se pot publica, neîndeplinind condițiile:

București: E. V. I. D.; I. S.; A. E.; L. D.; D. P.
Galați: M.; N. U. T.
Păscov-Buzău: C. S.
Bazargie: E. P.
Hârslău: P. A.
Cernăuți: N. E.
Iasi: V. C.; P. S.
Chișinău: L. A. A.; C. M.
Arad: G. B.

Primim la redacție

Eug. Herovanu: Caete săptămânale a doua serie (11-20) 11 Februarie—10 Aprilie 1937.
—Virgil Treboniu: Luminătorul din ape (poezii).

Buletine

Bulletin officiel de l'Association des écrivains belges No. 3 și 4 (Martie—Aprilie).
Transilvania Nr. 2 (Martie—Aprilie).



N. Grigorescu: Portret



C. I. Stănescu: Portret



Const. Lecca: Portret

CASA SIMU-MUZEU

In cadrul unei extrem de sobre solemnități, s'a inaugurat zilele acestea Casa Simu-Muzeu, — fosta locuință a celui dintâi colecționar român de artă selecționată cu gust și organizată metodic.

Și înainte de Anastase Simu au existat la noi colecții neoficiale de artă. Niciuna însă, n'a ținut mai strâns contactul cu publicul și cu producțiile vremii, niciuna n'a realizat omogenitatea și n'a atins nivelul calitativ pe care a izbutit să le impună, printr'o intuiție artistică ce nu da greș niciodată, fondatorul Muzeului Simu.



Educat la școala marilor muzee europene, cinstit cu prietenia celor mai de seamă pictori și sculptori ai timpului, Anastase Simu a întemeiat așezământul de artă din București pentru a împărtăși și altora bucuriile estetice pe care, lui, soarta i le hărăzise din belșug.

A fost un Mecena care a știut încotro să-și îndrepte obolul.

Dăruind Statului Muzeul, Simu a vrut să vegheze singur la asigurarea continuității rânduelilor statornicite de el. A vrut să fie el însuși custode, după ce fusese ctitor și stăpân.

In vederea de-părțirii celei din urmă, s'a silit să nu neglijeze nimic pentru prospera existență viitoare a Muzeului: achizițiile, bursele și premiile vor continua, iar fosta locuință a donatorului va oferi noi posibilități de punere în valoare a capodoperelor colecției.

Expoziția inaugurală a Casei Simu-Muzeu înfățișează în spațiu larg, sub lumină nouă și în ambianță prielnică, opere din școala românească și din cea franceză modernă.

Vechiul local devenise în ultimul timp neîncăpător și lucrările nu mai puteau fi prezentate publicului în condițiunile cele mai favorabile.

Casa Simu-Muzeu aduce o descongestionare utilă și este încă o mărturie a grijii permanente pe care o purta Anastase Simu ca și după dânsul ctitoria lui să rămână vie.



St. Luchian: Lunca din Poduri

C. D. Stachi: Troică

Gabriel Popescu: Desen



Pictorul Marius Bunescu, directorul Muzeului și organizatorul expoziției de astăzi, merită toate elogiile pentru înțelegerea cu care interpretează și execută testamentul lui Simu.

Cu grijă deosebită d. Bunescu a retipărit catalogul Muzeului. Au fost trecute numeroase lucrări care lipseau. Datele biografice ale artiștilor s'au completat. Materialul e ordonat sistematic și numeroase reproduceri artistice întregesc informația.

Nu-i propriu zis numai catalog. E un album care îndrumă și instruește. O călăuză de care cercetătorii și publicul nu se vor putea dispensa.

H. BLAZIAN

Adevărul literar și artistic



I. D. Negulici: Portret (Muzeul Simu)

Adevărul literar și artistic



Marius Bunescu : Portret



Dita Fruchter: Peisaj



Vera Veslovschi-Nițescu: Portret

PRIN EXPOZIȚII



Const. Barashi: Panou
pentru expoziția din Paris.